

W A C I N Y L A R E D J

الجراحي

# واسيني نساء كازانوفا



طبعة خاصة بفلسطين

مكتبة الرمحي أحمد

٨٧



نساء كازانوفا / رواية عربية  
واسيني الأعرج / الجزائر



الطبعة العربية الثالثة، فلسطين، 2017  
الطبعة العربية الثانية، بيروت، 2017  
الطبعة العربية الأولى، الجزائر، 2016

# واسيني الاعرج نساء كازانوفا

طبعة خاصة بفلسطين

للمزيد والجديد من الكتب والروايات زوروا صفحتنا على فيسبوك

مكتبة الرمحى أحمد

تيليجرام **@ktabpdf**





«كُلَّمَا كَانَ وَضْعِي الصِّحَّى جَيِّداً، لَا أَقُومُ بِأيِّ شَيْءٍ آخَرَ أَبَدًا، سِوَى الْعَمَلِ لِدَرَجَةِ الإِنْهَاكِ، وَكُلَّمَا خَانَنِي جَسْدي، عَلَيَّ أَنْ أَعْمَلَ لِأَسْتَعِيدَ عَافِيَتِي<sup>(١)</sup>»

جياكومو كازانوفا

«عندما نكتب عن النساء، علينا أن نغمض الريشة في قوسِ فرح، ونزرع سطورها بشار أجنحة الفراشات<sup>(٢)</sup>»

دوني ديدرو

مكتبة الرمحى أحمد

---

Je n'ai jamais dans ma vie fait autre chose que travailler pour me rendre (١) malade, quand je jouissais de ma santé, et travailler pour regagner ma santé quand je l'avais perdue/ **Giacomo Casanova**.

Quand on écrit des femmes, il faut tremper sa plume dans l'arc-en-ciel et (٢) jeter sur sa ligne, la poussière des ailes de papillons/ Denis Diderot.

«حذارٍ من الكَذِب على النّساء. إنَّهُنْ يَمْلَكُنْ قُدرةً كَبِيرَةً على تَحْسِسِ الحَقِيقَةِ، وَمَلَكَاتٍ أَعْظَمُ مَا يَرَى التَّظَاهُرُ بِعدَمِ مَعْرِفَتِهَا».

شكبير

«عِنْدَمَا يَحُلُّ الصَّمْتُ مَحَلُّ الْحَقِيقَةِ، يُضَيِّبُ الصَّمْتُ كَذِبًا»<sup>(۱)</sup>

يوفشينكو

---

Lorsque la vérité est remplacée par le silence, le silence devient un (۱) mensonge/ Yevgeny Yevtushenko.

# I

خُلْوَةُ لَاغْرَانْدِ تِرَاسْ<sup>(١)</sup>

كَازَانُوفَا لَمْ يَمْتُ



# ١

رفع كابي رأسه قليلاً لا شيء تغير. دائمًا الدخان الأسود نفسه.

- كازانوفا ماماات . كازانوفا ماماات . كازانوفا ماماات .

اختلط صوت كابي الجافت بهدير الرياح العنيفة التي ارتفعت فجأة، لدرجة أن غطّت سماء مَنَارَة سِيتِي<sup>(١)</sup> بغيار أحمر عندما علت بقايا الصحف القديمة، والنباتات المميتة، وأوراق الأشجار التي التصقت بالأرض، وغيار المدينة الممزوج بالرماد الحمراء، أدرك كابي بحواس حيوان خائف، كم أنَّ الخريف حلَّ بسرعة غير متوقعة، بعنفه ورياحه .

ركن دراجته الناريه جنب العائط القديم. ثبت عجلتها الأمامية بالقفل الحديدي القديم، الذي علا الصداً أطرافه. أخذ من المقاطورة الطويلة التي يجرّها وراءه، كومة الصحف اليومية. وضعها على ذراعه اليسرى، محراراً يده اليمنى كلّياً. رفع رأسه من جديد. تأمل بناءة كازانوفا العالية، الدار الكبيرة كما يسمّيها جميع سُكّان منارة سِيتِي.

---

Manara City. (١)

مسحها بعينيه للحظات. توقف بنظره عند خلوة لاغراند تيراس<sup>(١)</sup> فوق الطابق الرابع، التي تشكل طابقاً مستقلاً، مفتوحاً على السماء، يكاد يكون منفصلاً عن بقية الطوابق التحتية لولا المصعد الخاص الذي ينطلق من وسط الدار، إلى لاغراند تيراس مباشرة. كانت تتذليل من الخلوة نباتات اللبلاب، تنزل من الأعلى، في شكل خيوط خضراء، حتى تكاد تلامس الأرض ونواخذ الطوابق التحتية كلها، بألوانها الكثيرة وزهراتها المتداخلة، مثل سُجیرات نوار الدفلی التي تملأ مدينة منارة سينيغي.

لا دخان أبيض ولا علم أخضر، في خلوة لاغراند تيراس. منذ أن دخل الإخوة الستة، بشير، عمر، مهدي، عليلو، يونس وهارون، في عزلة الخلوة لتعيين خليفة كازانوفا، وكل المارة ينتظرون علامة الدخان الأبيض التي تقول إن الإخوة اتفقوا أخيراً على من يرأس إمبراطورية كازانوفا الكبيرة والمشعّبة.

ثبتَ كابي الجرائد بشكل جيد على صدره، ثم انطلق وهو يصبح في شارع منارة سينيتي الخلفي الذي احتله باعة الخضر والفاكه والبضائع المهرّبة من الحدود، وما يصلهم من الصين وتايوان والفيليبين، وحتى سوريا، التي كان بعض المغامرين يصلون إلى عاصمتها، على الرّغم من حراقق الحرب الأهلية التي نُسِيت في زحمة الحروب الأخرى.

صاحب كابي بصوته الرملاني المكسور الذي يجرح الآذان:  
- كازانوفا ماءات. كازانوفا ماءات.

قبل أن يجد انسيابه الطفولي. مكتبة الرمحى أحمد

(١) من الفرنسيّة La Grande Terrasse وتعني الشرفة الكبيرة.

صاحب كابي مرّة أخرى، بكل قواه، وهو يقطع الطريق المؤدي إلى درب المقاهي الذي يكتظ منذ الفجر بالناس، وأنفاس العمال، وعرق العابرين وهو يصعدون نحو أعلى المدينة، باتجاه السوق الشعبية، وسوق السمك الذي تتماهى فيه روانح الحوت الفاسد برائحة الأرجل التي لا يمسها الماء إلّا قليلاً، والأحذية التنة العتيقة.

– کازانوٹا مایا۔ مایا کازانوٹا کازانوٹا مایا۔

التفت كابي نحو الصوت. عرفه من نيراته.

- ريزو. ملك المدينة الذي فشلت حتى الشرطة معه، مش الأفضل أن تنام.

- الآن بيدأ نومي يا كابي. هل نسيت؟ واش تقول جرائدك؟

- لا شيء. كما العادة. نبيع الهواء الفاسد بمقابل. خذ. سلّم  
لي على بابا الطيب الحوات.

سلّمه نسخة من الغاشي. أخذها وهو يتمتم: أدفع لك ثمنها في  
نهاية الشهر. ثم واصل تدحرجه في الشارع شبه المُضاء. عندما وصل  
إلى عمود الكهرباء في الزاوية، قبل أن ينعطف شملاً، وقف قليلاً  
فتتحها بكل عرضها تأمّلها قليلاً، ثم رماها بكل قواه، فبعثرتها الرياح  
التي كانت حدّتها قد زادت قليلاً

كَلَّمَا اقتربَ مِنَ السُّوقِ، شَعَرَ كَابِيَ بِالْأَخْتِنَاقِ، فَيَخْفَى صَوْتُهُ مِنْ تَلْقَاءِ ذَاتِهِ وَتَنْتَابَهُ الْبَحَةِ مِنْ جَدِيدٍ.

شَمْ رائحة البحر والملح. شعر بالبرد يخترق جلده الجاف.رأى  
من وراء زجاج مقهى كافى بيرۇ فيردى<sup>(١)</sup> وجهه الهادائى وهو يشرب

(١) أصل الكلمة إسباني Perro Verde وتعني الكلب الأخضر

قهوة البيضاء، وعلى مسافة شبر واحد، فنجان القهوة المُرّة الصغير

عمّو خلدون، تتمم كابي. هو، هو، في مكانه اليومي، منذ أن  
تقاعد قبل سنوات. لم تتغيّر عاداته أبداً

انزلق كابي إلى العمق ليتفادى اللفحة الباردة القادمة من البحر في  
شكل سهم بارد.

استمرّ في نداءاته لبيع الجريدة.

- كازانوفا ماءات. كازانوفا ماءات.

- لا عليك يا عكاشة. كازانوفا لن يموت. سيدفنا كلنا حتى قبل  
أن يرحل.

قال رجل كان منهمكاً في لعب الرولندا<sup>(١)</sup> مع صديقه.

يجلس خلدون في الزاوية المطلة على الفراغ، في المكان نفسه  
منذ أن عرفه، بطقوسه وحركاته نفسها، وكأنَّ الزمن مثبت في نقطة  
عينها أمامه كأس صغيرة من القهوة البيضاء، يتركها في منتصفها.  
تبقي أمامه ساعات حتى تبرد. يقرأ اليوميتين المحلّيتين بالفرنسية  
والعربية، الغاشي *La Populace*، قبل أن يختتم جلسته برسفات  
متالية من قهوة المُرّة. ولا ينسحب من المكان إلَّا بعد منتصف النهار  
ليتغدّى، ويعود مساء إلى مكانه نفسه، يلعب الدومينو أو الشطرنج، مع  
أصدقائه الذين تسمع أصواتهم من بعيد داخل المقهى وخارجها. وحده  
خلدون لا يتكلّم إلَّا قليلاً يظلّ صامتاً، يتأمل الخارج الذي تملأه  
حركة البشر والحناطير وسيارات 4 x 4 الجديدة التي اجتاحت منارة  
سيتي.

---

(١) من الإسبانية وهي لعبة الورق أو الشدة كما في بلدان المشرق.

وضع كابي أمام خلدون صحيفتي اليوم.

- أيَّ جديٍ تحمله لنا نهار اليوم يا عكاشة؟

- لا جديٍ يا عمّو خلدون إلَّا أخبار كازانوفا. شفتك من برا.

عرفت أنك هنا تشرب قهوتك البيضاء، ماء ساخناً مخلوطاً بماء الزهر، قبل القهوة المُرّة التي تستمرّ معك ساعات طويلة حتى بعد قراءة اليوميَّتين.

- من سماك صوفة طايرة لم يخطئ. كيفها مباركة وليان؟

- ماما مباركة ببعض الخير تقاصد باستماتة وشجاعة. ليان مذعورة. قالت لي يمَا مباركة، في النهار تظلّ نورمال<sup>(١)</sup>، وفي الليل تهذي خوفاً، كلَّما تذَكَّرت والدها الذي قُتل، لأنَّه كان عاشقاً وصديقاً لحسين فرجامي<sup>(٢)</sup> ومرافقاً له. لم يكن لا شيعياً، ولا سنياً، ولا علوياً كان مسيحيًا لا أحد يعرف من قتله، كلَّ الجهات متّهمة، وكلَّها بريئة. وليان، نكایة في قتلة والدها، لا تسمع إلَّا لمعزوفات فرجامي. تعلَّمت الفارسية سماعيَاً وتعزف بشكل ساحر على الستور الفارسيِّ، تماماً كما علِّمها والدها.

- الجهل قاهر يا عكاشة، والحياة في منارة سبيتي ليست ببساطة. الإنسان يأتي، يولد ويكبر ويشيخ فيها، وهو لا يعرف أيَّ جدوٍ لوجوده فيها! مدينة ناشفة.

- فَكَرْنَا أن نحتلّ زاوية صغيرة عند مدخل سوق المدينة، هي تغُنّي فارسيٍّ، وأنا أغْنِي دحمان الحراشي، لكنَّ ييدو أنَّ الناس عندنا لم يتَعَوَّدوا على هذه الحرفة الحَرَّة، كما قالت يمَا مباركة. انتظروا

---

(١) تعني عادي. من الكلمة الفرنسية Normal.

(٢) واحد من أهم العازفين على الستور الفارسي Hossein Farjami.

شوي يا ليان. الناس في منارة سيني غير متعددين على هذه الظاهرة.  
بعدها بأيام، جرّبنا الغناء في ميترو منارة سيني. هي تحمل السننور  
الذي اشتراه لها والدها تضعه في حجرها وأنا على البانجو نجلس  
على حافة الميترو نعزف ونغنّي. يحلق حولها العابرون، يستمعون لها  
في انتظار الميترو الذي لا يتأخّر أبداً بعضهم من شدة إعجابه، يتركه  
يمضي في انتظار الميترو القادم. ويضعون في قبّعتها الورديّة الأوراق  
النقدية، وقطع العملة الوطنية المفرغة من أيّة قيمة، لكنّها ضروريّة  
للعيش. في إحدى المرات، أخذتنا الشرطة بتهمة الإخلال بالقانون  
واحتلال أمكّنة بشكل غير قانوني، وتعطيل حركة الناس. طلبوا منها  
الإقامة القانونيّة. لم تكن ليان تملك إلّا جوازاً سوريّاً انتهت صلاحيّته  
من شهور. استدعوا يمّا مباركة لتبث أنّها تعيش عندها، وأنّها يتيمة  
الأبوين. من ذلك اليوم، خافت ليان من أن تُطرد. قال لها محافظ  
الشرطة، عمّي صالح، الذي يعبر يومياً أعماق منارة سيني: شوفني يا  
بني، أعرف أنّ الوضع صعب، لكنْ رجاء لا تورّطي نفسك في ما هو  
ممنوع. قالت ببراءة طفل أعمى، يتكلّم على سجيّته: يا عمّي صالح ما  
سوّيت شي مو منييع، بس كان بدّي أفرح شوي، وأفرح الناس معّي.  
بدّي بس أتنذّر بابا، الله يرحمه، وجيب أربع شوية مصاري بكرامة مو  
أكتر. بحياتي ما مدّيت إيدتي لحدا قال وهو يحك على رأسها،  
ويمسح دمعاتها التي امتزجت بالغبار الذي كان يغطي وجهها المشكلة  
يا ابني ليست فيك. تجمّع الناس من حولك هو المشكل. العمّي يا  
ابنـي عندما يصيب البشر يتذابحون. سـنحاول أن نجد لك مكاناً بإذن  
الله يسهل عملك. الآن عودي مع ماما مباركة حتى نحلّ هذا المشكل.

- ربّي يشوف في حالها، تتمّ خلدون بصعوبة. واش تشرب يا  
عكاشه؟

- كما العادة، كافي كريم<sup>(١)</sup> عمّو خلدون. تعرفي، مثل الجرذ.  
لا خيار لي في هذا البرد، ماذا أفعل؟ من المخبزة إلى بيع الصحف،  
إلى السخرة وخدمة الناس، طوال النهار، مقابل ملّيمات، خير من لا  
شيء. كابي، خذ لي الخبر للكوش<sup>(٢)</sup> كابي شوف لي تاكسي  
كبيرة. كابي اشتري شوية خضر وفواكه. مرت على على على  
الواحدة، رافقني عند الطبيب. كابي خذ لي هذا الطرد للبريد  
ووو. وينتهي اليوم في الركض والجري. لولا توسطك، ما وظفني  
مدير مخابز كازانوفا، في المخبزة. أنت تعرف له<sup>(٣)</sup>، لهذا هو يحترمك  
حتى بعد أن تركته لالة رقية، روكيينا واس يقدر يقول قدّامك يا عمي  
خلدون؟ بحر! الله يبارك. يقولون إنك تشبه عالماً كبيراً يسمونه: ابن  
خلدون.

ضحك خلدون حتى سال الدمع من عينيه:

- تعرف يا عكاشه، أنت طيب ولم يشوهك الضياع كثيراً لو  
كان جاء هذا الرجل العظيم معنا اليوم، لوجده تائهاً في الشوارع ليلاً  
مثل ريزو الذي لا يملك إلاّ تيهه. أو ربما يكون قد قُتل.  
- بكلّ هذه الأهمية؟

- شيء مرتّ أحكي لك عنه.  
أخذ خلدون الجريدة. تفحّصها بسرعة.

- من الصباح وأنت تصرخ، كما البارح؟ كازانوفا مات، كازانوفا  
مات؟ والسيد ما يزال حياً يُرزق؟ من وين جيت بهذا الخرطي؟<sup>(٤)</sup>

---

(١) قهوة بحلب.

(٢) المخبزة القديمة.

(٣) أنت تفهمه جيداً

(٤) من أين جئت بهذا الكذب؟

قتل الرجل قبل الوقت. حتى صحيفة الغاشي تقول فقط إنه مريض، وأنت تكبرها وتقول إنه مات؟ كازانوفا ما يزال هنا، حيّا يُرزق يا عكاشه، سيدفتنا جميعاً قبل أن يغادر.

- لا يا عمّي خلدون. هذه المرة انتهى كلّ شيء. لم يبق أمامه الوقت الكثير. أبناءه صعدوا إلى خلّوة لاغراند تيراس للتداول في الوضع و اختيار خليفة.

شرب كابي فهوته بالحليب. شعر بحرارتها تنزل في أعمقه  
الباردة. تأمل قليلاً الجرذ الكبير في الخارج الذي أطلّ برأسه من حفرة  
قنوات صرف المياه. أخرج رأسه أكثر من مرّة، ثم عاد بسرعة خوفاً  
من كثرة الأرجل المتزاحمة التي كانت تذهب وتجيء. عاد ليتحفّى  
ثانية. يعرف كابي جيداً أنَّ الجوع سيقوده حتماً إلى مغادرة ثقوب  
الأرض الكثيرة. وسيخرج بعد أن يملأ من قضم خيوط التليفون  
الجافة، والأوراق، والحجارة الكلسية البيضاء، وكلَّ ما تقوده الرياح  
نحو حفر المدينة. وستدوسه الأقدام الكثيرة نفسها التي لا تأبه  
بوجوده، في نهاية المطاف. سيُعثر عليه، ذات صباح، مرمياً على حافة  
الشارع، ممسوحاً على الأرض، يقاتل على بقائه، الدود والنباب.

- أقل من الجرذان نحن في منارة سيتي، يا عمّي خلدون. نكبر في الشارع ونتهي فيه. الجريدة ستُباع، لأن الناس يحتاجون إلى كذب يومي يتغذون به، في كل دقيقة، بل في كل ثانية، وإنّ سيموتون قهراً تعلّمت منك هذا لا شغل لهم إلّا المقاهي الرخيصة، والبطالة، والأسواق، والفراغ، وقراءة سخافات جريدة الغاشي<sup>(١)</sup>، Lag

(١) تعني الشعب التابع، الذي لا يملك أيَّ وعيٍ. وـPopulace بالفرنسية تعني الشيء

populace التي أصبحت تختلق لهم القصص التي يريدون سمعها، أو الانغماس في قراءتها كلَّ الجرائد الفرانكوفونية في هذه البلاد تبيع أكثر من العربية، إلَّا جريدة الغاشي، لا أحد ينافسها ماذا يفعل سُكَان منارة سيتي غير هذا، أو الذهاب اليومي إلى المساجد والمقاهي، والأكثر جرأة منهم، يرتادون الحانات والمواخير السرّية التي انتشرت في منارة سيتي بكثرة؟

- الذي أطلق عليها اسم الغاشي ما أخطأ

- لا أعرف يا عمّي خلدون. أنا أبيع البؤس وأنسحب.

- كلمة *Populace* لفيلسوف ألماني اسمه نি�تشه.

- قلتَ لي هذا من قبل. أتذكّر. الرجل اللي هبل على امرأة، وهبّلها معه.

- ههههه هذا اللي بقى في مخّك الصغير؟ أو صراخك الذي لا يتنهى: كازانوفا مaaaات. كازانوفا مaaaات.

- أنت أعرف مني بأهل منارة سيتي. كازانوفا سيموت الليلة، لأنَّ الإمام زكريَا أرسل لكلَّ نسائه حتى يحضرن للوداع الأخير، وطلب المسامحة.

- عكاشه؟ خفف شوي على الرجل، أنت تقتله قبل الوقت.

- كازانوفا بدأ يتحلل وهو حي يا عمّي خلدون. فقد كلَّ سلطته وقدراته الجسدية.

- من قال لك ذلك؟ روكيينا، ابنة عمّي، أعرفها جيداً.

- روكيينا؟ لم تقل لي شيئاً. رأيتها البارحة. قالت لي كما العادة:

---

= نفسه بشكل تهكمي كما استعملها الفيلسوف الألماني نيتше، وهي على العكس من كلمة شعب *Peuple* التي تعني وجود درجة عالية من الوعي والذكاء.

يا وجه الخير، أحتاجك غداً طلبت مني أن أحضر لها تاكسي اليوم، ذاهبة للحمام.

- وسيارتها؟ فورد ميستونغ؟

- لا أعرف، لكنّها كلّما ذهبت إلى حمّام، أنا من يأتيها بـتاكسي. هي لا تدخل جناحها في الدار الكبيرة إلا قليلاً، منذ أن اتّخذت قرارها بتركه. حتى بما مباركة قالت إنّها ستحضر الوداع الأخير، وإن لم يدعها إمام الفيستي<sup>(١)</sup> عند كازانوفا واش يسمع منها يا عمّي خلدون. اغتصبها، وترى أن تصفي حسابها معه هي أيضًا أنا لا أفعل شيئاً سوى خدمة الناس، بعضهم يناديوني كابي ولد الخادم. وحدك يا عمّي خلدون من يناديوني باسمي الأصلي، عكاشه. الناس لا يرحمون في منارة سيتي. حوت يأكل حوت، واللّي ما يقدرش على شفاه، يومت.

- أنا نصحت روكيينا بأن لا تعود لطاغية متخلّف، وأقسمت أنه لن يرى وجهها ثانية. ولكنّها مزاجيّة جدًا. كبرت، ولم تتغيّر إلا قليلاً

- حابة تسامح معه فقط. ما فيها شي؟

- أنت بالذات لا يمكنك أن تقول مثل هذا الكلام. هل هناك في الأرض من يسامح مجرمًا وقاتلًا ومتغتصبًا؟

- هذا اسمه الموت يا عمّي خلدون، فوق كلّ البشر يملك البلاد وناسها الحمد لله أنه لحظة العدل الوحيدة التي يتساوى فيها البشر. لا فرق بين غنيّ وفقير، الصحيح والمعلول. أنت من سماها العدالة الباردة.

---

(١) الكذب.

- باردة لأنّها لا تسمع إلّا لظامها

صمت خلدون للحظات كأنّه يسترجع صوراً قديمة اجتاحته فجأة.

شرب قليلاً من قهوته المُرّة، التي بردت.

التفت من جديد نحو كابي.

- شوف يا عكاشة. رقّيَة مثل أختي، تربَّينا معاً، أعرفها وأعرف جرحها القديم. بسببيها، عاديت عمّي لما انصاع لطلب كازانوفا بل غادرت البيت العائلي الكبير، ولم أعد له إلّا بعد وفاته. هي طيبة جداً، لكنّها أيضاً عنيدة. وعندما تركب رأسها، لا قوّة في الدنيا تُعيدها إلى جادَّة الصواب. كيف تسامحه وهو سرق مستقبلها وشبابها، بل حياتها كلّها؟ لا أعتقد أنّها ستذهب. وإذا ذهبت، سيكون ذلك محسوباً بدقة، ربّما ستفعل ذلك من أجل ابنها يونس، الذي يُدير شؤون والده الماليَّة.

- على كلّ، كازانوفا على أبواب الرحيل. انتهى كلّ شيء.

- من يصدق خبَّاراً في الليل، وفي الفجر باائع صحف يا عكاشة

هههه؟

- للموت رائحة يا عمّي خلدون. يجب أن تصدقني، لأنَّ الذين يقرأون جريدة الغاشي يعرفون ذلك جيداً أنت كنت أستاذًا جامعيّاً في قسمِي اللغات والترجمة، تعرف كلَّ لغات العالم من العربية إلى الفرنسيَّة والإيطالية، إلى اليونانية إلى اللاتينية، إلى الإسبانية والألمانية، والفارسية والعبرية والتركية أيضاً لا أدرِي كيف فعلت لتعلم كلَّ هذه اللغات، لكنْ تنقصك لغة الشارع، لغة الغاشي، لأنَّك يا عمّي خلدون غرفت في الكتب. أعرف أنَّك ستقول، الفلوس<sup>(١)</sup> يعلم باباه النقب؟

---

(١) الصّوص.

- لا، أبداً يا عكاشة. أبداً. كلامك صحيح.

- ألم تقل لي إنَّ كلمة غاشي صائبة، لأنَّها هي التي فرق بها نيتشه بين الجماهير الحية، والجماهير التبعية التي لا شخصية لها كتلة بشرية ثقيلة، عيونها ميّة وقلبها يضرب بالمقلوب؟ تصفي جيداً للتحولات، لتسير دائماً في ركب المتصر. أنا أحفظ كلَّ كلمة تقولها لي يا عمِّي خلدون، حتى تلك التي لا أجدها.

- نعم. قلتُ إنَّ رهان الفلسفة بالنسبة لنيتشه هو قلب طاولة القيم<sup>(١)</sup> أن تصرخ دوماً كما لو أنَّ زرادشت هو من يصرخ: مع الصباح المولى، استوفتني حقيقة جديدة فتعلمت القول: في أيِّ شيء تهمَّني الساحة العامة والغاشي، ضجيج الغاشي وأذانه الطويلة<sup>(٢)</sup>؟

- لم أفهم جيداً، لكن لا بأس.

- لا تفهم لو تريد وتفتح عينيك. ألم أقل لك إنَّ الإنسان جسر، جبل بين الإنسان الناقص والإنسان الخارق؟

- أعرف هذا لكنَّ فلسفتك صعبة على الشارع.

- اسمعني مليح. بين الناقص والخارق ثلاث مراحل يتخلَّص فيها الإنسان من قناعاته القديمة التي تلقاها، ليبدع شيئاً جديداً مرحلة الجمل، التي يراكم فيها المعارف بلا تفكير. مرحلة الأسد التي يتم

---

L'enjeu de la philosophie de Nietzsche est de renverser la table des valeurs (١)

Mais le soir, des danseurs de corde et des cadavres étaient mes (٢) compagnons; et j'étais moi-même presque un cadavre. Mais, avec le nouveau matin, une nouvelle vérité vint vers moi: alors j'appris à dire: «Que m'importe la place publique et la populace, le bruit de la populace et les longues oreilles de la populace!».

فيها تدمير مجموع المعرف، التي كان يظنّها حقيقة مطلقة. ثم مرحلة الطفل، المصاحبة للولادة من العدم. مرحلة الخلق الصافي للمعارف والأخلاق الجديدة. يتعامل بشكل حقيقي مع ما يظنّه حقيقة. لا يتلقّى أية أخلاق جاهزة لتطبيقها، ولكنه ينشئها هو بنفسه، وحيداً وبلا مرجعية، يصبح الإنسان بهذا خارقاً

- الإنسان الخارق؟ أينه يا عمي خلدون؟ لا أرى إلا السرّاقين.

قبل أن يرفع خلدون رأسه، كان كابي قد قام من مكانه وذهب نحو الأصوات التي نادته. كابي، كابي، الجنال؟، ما ترقدش. الجنال، وحدة غاشي ووحدة بوبيلاس. غاب وسط الجموع الكثيرة التي كانت تتخطّط جريدة الغاشي.

القليل من سُكَان منارة سيتي يعرف أنّ مؤسسة الغاشي الإعلامية يملكها رجل مال اسمه رشيد، لكنَّ الناس في منارة سيتي ينادونه ماريكان، بدأ في التراباندو والتهريب، قبل أن يبيّض ماله في سلسلة فنادق الهرية *Escapade* التي بناها على الساحل، وكلّها هوت ستاندينج، احتلَّت الألْفَ كيلو على طول ساحل منارة سيتي. بدأ شريكًا مع كازانوفا، لكنَّه سرعان ما انفصل عندما دبت بينهما الخلافات بسبب الولايات واختلاف المجموعات. يقول العارفون إنَّ ابنه سامي، خريج الإعلام والماركتينغ من نيويورك، هو من كان وراء التحوّلات العميقَة التي حدثت في الجريدة. بعد دراسة الجدوى، غامر، وكان على يقين من نجاح مشروعه. استلم جريدة ثقيلة وميّنة، بلغتها العربية الفصحى التي لا يفهمها أحد، ووطنيتها الزائدة، فحوّلها إلى تابلويد شعبيّ، بلغة هي بين الشارع واللغة المدرسيَّة، وقلَّ من عدد الصفحات، بورقٍ رخيص جدًا، ثم غادر الموضوعات التحليليَّة الثقيلة المتخصصة التي كان يكتبها الجامعيُّون، وعَوَّضها بموضوعات

صغريرة يوميّة، عن الجرائم، وزنى المحارم والدين، والفضائح الاقتصادية التي كانت تأتيه من جهات مأذونة من المجموعة؛ وخصص أربع صفحات، واحدة للفتاوى تحت عنوان: واش يقول الصلاح ورجال البلاد. والثانية كلام الشوافة والأبراج تحت عنوان: لا لكم<sup>(١)</sup> تكشف أسراركم، وصفحتين للرياضة بالألوان؛ ثم أنزل سعرها. أنشأ بعدها شبكة توزيع خاصة، متخلّياً عن توزيع الدولة الثقيل. ومرّ للدعاية التليفزيونية دعاية لها في أوقات الذروة، قبل نشرة الأخبار بقليل ومبارة الكلاسيكو والفريق الوطني: يوميّة الغاشي جريدةك وعينك وقلبك. صوت الذين لا صوت لهم. جريدة القاري واللي مش فاري<sup>(٢)</sup> بدأت الجريدة بسحب عشرين ألف نسخة، قبل نهاية السنة، كانت قد وصلت إلى المليون. الناس يختطفونها بسرعة، في الساعات الأولى من الصباح، في المقاهي وفي محطّات القطارات والحافلات والمطارات. كانت في البداية جهويّة، فأصبحت بسرعة وطنية. انتهت سياسة جديدة. مسّت انشغالات الثلاث مقاطعات التي تشكّل منها منارة سiti: المقاطعة الشرقيّة، الوسطى والغربيّة. القارئ يطلع في الجريدة على الجزء الوطني المشترك، وعلى الأخبار الجهوية الخاصة بالمقاطعة فقط، الأمر الذي رسّخها محلّياً ووطنيّاً. بعدها بقليل، أنشأ النسخة الدوليّة بثلاث لغات: العربية والفرنسية والإنجليزية، وهذه لا تُباع إلّا في النزل الفاخرة والمطارات، وتقدّم مجّاناً لركاب الطائرات، في البنس والدرجة الأولى.

ـ كازانوفا مaaaات. كازانوفا مaaaات، كازانوفا مaaaات.

وكّلما دخل كابي إلى زاوية، هجم عليه الناس بقوّة، لشراء

(١) سيدتكم.

(٢) جريدة المتعلّم وغير المتعلّم.

الجريدة. عندما وصل إلى سوق السمك، كانت كومة نسخ الجريدة التي يحملها في ذراعه، قد نفت. أتبه بابا الطيب الحوّات، صاحب مسمكة الإيمان، كيف لم يترك له نسخة.

- بهذه السرعة يا كابي؟ اللي وجد أحبابه، ينسى أصحابه؟ تعرف بأنّي مريض بجريدة الغاشي.

- ما يكون إلّا خاطرك بابا الطيب.

ثم ركض نحو لِدِكَا La Déca، دراجته النارية، واستخرج نسخته التي كان يضعها على صدره تفادياً لرياح الفجر الخريفي القاسية. رَبُّ أوراقها المبعثرة. نفضاها ثم ركض بها نحو بابا الطيب الحوّات.

- ها هي نسختك. والله ما نسيتك يا بابا الطيب. أنت في القلب دائمًا

- هكذا أحسّ بأنّي أعني لك شيئاً، وبأنّك وليدي كابي تاع صحّ، مش كابي فالصو<sup>(١)</sup> ضاع مني ريزو، لا أريدك أن تلحق به. قبل ما تروح، خذ هذا الماكرو<sup>(٢)</sup> راح يشطحك ويردحك ويقويك على أشهى امرأة. هههه.

ضحك كابي، ثم دخل المسمكة في كيس بلاستيكي وخرج بها قبل سنوات، كان كابي عندما يدخل المسمكة برفقة ريزو، يضع قطناً في أنفه لتفادي رواحة السمك الفاسد، حتى أصبح يعرف الأنواع من روائحها: الكروفيت، الساردين، الماكرو، دوراد، البولبا، لاتشا، ميرلون، روجي، كلب البحر، لونشوا الذي يكرهه، وغيرها. لكنه مع الوقت، أصبح كلّ شيء عاديّاً. يدخل ويخرج وكأنّه في مكان عامّ، بلا رائحة.

---

(١) كابي المزيّف.

(٢) نوع من أنواع السمك Maquereau.

تذَكَّرُ كُلْمَة رِيزُو يوْمَهَا: العادَة تزيل عفن الأشياء وتجعلنا نألفها وضع كابي سمكة الماكرو الكبيرة في جراب دراجته الناريَّة، ثم اتجه بها نحو يمَا مباركة، فهي تعرف كيف تسلخها، وتزيل جلدتها الخشن، وحسكها، وكيف تحشوها بالرز والزنجبيل، والكمون، والزعفران البلدي، وقشور الليمون، لكي تزيل روائحها الأصلية. ليان حاضرة دوماً للمساعدة، أصبحت تعرف كلّ أنواع البهارات، وأسماء الخضر والفواكه باللغة المحليَّة. لا تخطئ في نطقها أبداً بلكتتها الشرقيَّة اللطيفة الناعمة.

ضحك كابي وهو يركب دراجته.

بان له وجه ليان الصافي بكلٌّ عنفوانه وطفولته، وعفوئته، وهي تتعلَّم المقابلات اللغويَّة الوطنية للكلمات السورىَّة المهمَّة. كثيراً ما كانت تخلط بينها، محدثة مجازر لغويَّة تضحك كابي وماما مباركة، فيعاودون تلقينها

كل العيون مصوّبة نحو خلوة لاغراند تيراس، في أعلى بناء كازانوفا.

لا دخان أبيض. لا علم أخضر. ما تزال المدخنة البرونزية تنفس دخاناً أسود للتذكير بأن الإخوة الأربعة + اثنين، لم يتّفقوا حتى اللحظة على خليفة كازانوفا، بعد غيوبته الأخيرة التي طالت، والتي أقعدته وحوّلته إلى رجل على حافة الموت. لقد أعطاه الله ما لم يعطه لغيره كما يقول الإمام زكريّا؛ مخبزة المدينة الكبيرة التي تموّل كل المخابز الصغيرة بالخبز الآلي، وخبز الحطب. المول الجديد، كارفور وفروعه، شركة طيران، وشركة سيارات فورد التي يعتبر وكيلها رقم واحد في منارة سيني. الناس يعترفون له بشجاعته ووطنيّته. فقد فرض على فورد مثلاً ليس فقط التسويق، ولكن أيضاً صناعة بعض قطع غيار سياراتها في منارة سيني، مما وفر مناصب عمل كثيرة في انتظار تصنيع نموذج وطني مثلما هو الحال مع دول عديدة؛ مصنع الإسمنت المسلح والبناء الذي شيدَه استجابة للحاجة الوطنية. بين يديه كل المشاريع

السكنية الكبيرة ومنشآت منارة سيني من أبراج وطرق. مارينا منارة سيني. المركز الإداري والحي الدبلوماسي، وفيه البناءة العالية التي تحتوي على الكثير من الإدارات التي يؤجرها كازانوفا للدولة. سوق الجملة الجديدة خارج المدينة. سلسلة فنادق *Nova Hotel* التي تنتشر عبر الساحل كلّه وجنوب البلاد من ثلاثة إلى خمس نجوم، وهو ما أنهك سلسلة غريميه الهرية *Escapade*، إذ دفع بها الانحدار من خمس نجوم إلى ثلاثة، إلى حافة الإفلاس. مصفاة تحلية المياه الكبيرة في منارة سيني. مستشفى ابن سينا الذي يعالج في قسمه الرئاسي كلّ أعضاء الحكومة، بطاقمه الطبي المحلي والأجنبي، العالي التخصص والدقة. ويفتخرون كازانوفا بأنّ المليارات التي كانت تنفقها الدولة لعلاج أعضاء الحكومة في الخارج تمَّ اذخارها في ظلّ الأزمة المالية التي تجتاح العالم. يراهن المستشفى على تخطي عتبة ٩٩٪ نسبة نجاح عملياته، والوصول إلى ١٠٠٪ بما يتعلّق بـ تلك الدقيقة الخاصة بأمراض القلب أو زرع الأعضاء. ابن سينا هو المستشفى الوحيد الذي لا يشكّو من ندرة في الأعضاء التي يموّل بها حتى المستشفيات الأجنبية الصديقة، في صيغ تبادلية. أكثر من هذا كلّه، فقد شيد كازانوفا، في عاصمة منارة سيني، القصر الامبراطوري *Le Palace Impérial*، الذي تجتمع فيه مكاتب الرئاسة كلّها، وزارات السيادة: الدفاع، والمخابرات، والخارجية والداخلية والعدالة ونزل كبير بـ ١٠١ سرير، في عمق القصر، بملحقاته الرئاسية وسويت الضيوف VIP الذين يزورون البلاد. كلّ هذا، يحتاج إلى خليفة حقيقي، وإلى رئيس مجلس إدارة قويّ، قادر على تسيير المكان بدقة، كما فعل كازانوفا دائمًا

الهدوء التام يلف دار الكبيرة، التي تشبه القلعة. لم تبق من علامات غاودي التي أنجزها أحد تلامذته، إلّا القليل. فقد غيّرها

كازانوفا بعد أن بدت له خشنة مع الزمن، وعوّضها بالعمارة الإسلامية على حساب العمارة الكتالونية التي كان مهندس كازانوفا المباشر معجباً بها هو من اقترح عليه نموذج غاودي، في الشكل الخارجي. رافقه حتى برشلونة ليرى بعينيه البناءات التي كان غاودي من وراء إنجازها الطابق الأرضي، يحتوي على المصاعد الرئيسة والمطابخ الأساسية، وديوانية الضيافة المطلة على الحديقة، وبيوت الخدم، وساحة الراحة في وسط الدار، التي ترتفع عالياً نحو قبة زجاجية، تفتح على السماء. الطوابق الأربع عبارة عن أجنحة واسعة، كلّ واحد باسم. الأول، جناح زُنُوبِيا، سكنته لالة كبيرة، لادام بلانش<sup>(١)</sup>، يغلب عليه اللون الأخضر؛ جناح زرقاء الإمامة، وسكنته زينا، لونه أزرق؛ جناح شهرزاد ولونه أحمر، أقامت به رقية، روكيانا؛ الرابع جناح صافو الموجود في الطابق الأخير، أقامت به ساري زمان طويلاً قبل انفصالها عن كازانوفا، بعد موت ابنها لونه بنفسجي هادئ. بينما بقيت مباركة في جناح الزواوية<sup>(٢)</sup>، في الطابق الأرضي الذي كثيراً ما كانت تلتقي فيه بالخدم الذين ظلّ الكثير منهم يعاملها كخادمة محظيّة، لأنّها كانت أمّا لكتّول<sup>(٣)</sup> مات في المستشفى، مباشرة بعد ولادته. يرددون أنّها أنجبته بشكل غير شرعي من كازانوفا بعد حيلة انطلت عليه، اضطرته إلى أن يتزوجها عرفيّاً قبل أن يطلقها كانت مباركة تقرأ ذلك كله في عيونهم. كلّ أخبار الخدم كانت تصلها من طريق مسيرة الطوابق، أميرة، التي كانت تعطف عليها كثيراً خلوة لاغراند تيراس الواسعة لا تُحسب طابقاً، لأنّها كانت متواصلة مع الطابق الرابع بمصعد داخلي.

(١) من الفرنسيّة.

(٢) القراء.

(٣) لقيط.

كانت مكانه المفضل في سهراته مع ساراي حينما يكون منتاشياً، بعد أن يشرب قرص القياغرا الأزرق الذي يُعيد له شبابه حتى الفجر؛ ثم يغفو على عطرها وعلى دغدغات نباتات اللبلاب التي تدخل أنفه ووجهه، وتلامس عينيه. يقال إنَّ ساراي هي من كان يسهر عليها ليلاً نهاراً حتى كبرت، وغطَّت الطابق كلِّياً، وجزءاً علوياً كبيراً من البيت.

ليست المرأة الأولى التي يدخل فيها كازانوفا في حالة غيبوبة تامةً ويستيقظ، سوى أنَّ هذه المرأة كانت طويلة، إذ تجاوزت الشهرين. قبل خمس سنوات، إثر خلاف كبير نشب بينه وبين شريكه الأساسي في إنجاز المنشآت الفنية الكبيرة كالجسور والطرقات والأبراج. لكنَّ الغيبوبة لم تدم إلَّا سبعة أيام، قام بعدها مصمماً على الانتقام والدفع بخصمه إلى الإفلاس، وبيع حقوقه لشخص أَتَضَعَ لاحقاً أنه لم يكن إلَّا قناعاً لказانوفا، ليموت شريكه بسكتة قلبية، بعد أن كشف أنَّ المشتري لم يكن إلَّا عدوه الأساسي، كازانوفا في السنة الماضية، في عَزِّ الشتاء والمطر، شعر بآلام في الرأس، أُدخل على إثرها إلى أقرب مصحَّة قبل أن يُنقل إلى ابن سينا، ثم إلى المستشفى العسكري، ولم يستيقظ إلَّا بعد شهر وسبعة أيام وعشرون ساعتين وخمسين دقيقة، مثبتاً على كرسيٍّ كان يشعر به ملتصقاً في مؤخرته كخازوق عليه تحمله. كان مثقلًا بالخوف من الضربة القاضية. وظلَّ يسير شؤون البيت على كرسيه. يزوره المتعاملون في بيته. وأحياناً، عندما يكون في وضع جيد، يُنقل إلى المدينة في مكتبه. يتغامز عليه العابرون الذين يعرفونه. كازانوفا في كرْوَسة. كازانوف مسكين. مرَّة، سمع شحاذَا يقف عند باب الليموزين التي أُنزلوه منها، قبل أن يصعد نحو مكتبه: من طفى ينزل ومن سمن يهزل. أراد حَرَاسِه أن يضربوه، لكنَّ كازانوفا أمرهم بإهماله. عرفه من ملامح وجهه التي شاخت بسرعة. الرجل

الذى اضطر إلى بيع خمسين هكتاراً زراعية على حافة المدينة التي بنى عليها كازانوفا الحي الإداري الجديد، منذ أن أَتَخَذَتِ الدولة قراراً بإخراج كل الإدارات ولوائحها من وسط المدينة.

هذه هي المرة الثالثة والأخطر. غيبوبته طالت كثيراً، بين فتح عينيه ثم غيابه كلياً أصبح لزاماً اتخاذ موقف لتعيين خليفة له من بين أبنائه الأربع + اثنين. منذ أكثر من ستة أشهر وهو على هذه الحال. في الفترة الأخيرة، كان كلما رجع إلى وعيه، يردد على مسمع الإمام ذكرياً الذي ظل بجانبه: قل لنسائي أنْ يأتين لأتسامح معهنّ.

المارة يعطون قيمة خاصة لما يرونـه. يقضون وقتاً طويلاً وهم يتأمـلون خـلـوة لاـغرـانـد تـيرـاس والنبـاتـاتـ الـتيـ تـغـطـيـهاـ قـبـلـ أنـ تـنـزـلـ مـلـتوـيـةـ عـلـىـ كـلـ شـيـءـ تـصادـفـهـ فـيـ تمـدـدـهـ،ـ فـيـ اـنتـظـارـ أـنـ يـصـعدـ مـنـ مـدـخـنـتـهـ الفـضـيـةـ دـخـانـ أـبـيـضـ لـيـرـفـعـ الـعـلـمـ الـأـخـضـرـ،ـ وـهـوـ دـلـالـةـ عـلـىـ أـنـ الـإخـوـةـ السـتـةـ،ـ قـدـ اـتـقـنـواـ عـلـىـ الـخـلـيفـةـ فـيـ النـهـاـيـةـ.ـ الرـهـانـ العـائـلـيـ وـرـهـانـ منـارـةـ سـيـتـيـ كـبـيرـ.ـ الـوـحـيدـ الـذـيـ ظـلـ يـشـكـلـ خـيـطاـ بـيـنـ الـخـارـجـ وـمـاـ يـدـورـ بـيـنـ الـإـخـوـةـ هوـ عـلـيـلـوـ،ـ آخـرـ أـبـنـاءـ لـادـامـ بـلـانـشـ،ـ الـأـرـبـعـةـ.ـ مـنـ حـينـ لـآخرـ،ـ يـطـلـ مـنـ مـشـرـبـيـةـ الـخـلـوةـ مـعـلـنـاـ بـحـرـكـةـ كـفـهـ أـنـ لـاـ شـيـءـ اـتـضـحـ بـعـدـ فـيـصـبـحـ لـوـنـ الدـخـانـ وـرـاءـ أـكـثـرـ كـثـافـةـ،ـ وـأـكـثـرـ سـوـاـداـ

لا أحد يعرف ما كان يدور في لاـغرـانـد تـيرـاس ولا طـبـيـعـةـ المـعـارـكـ السـرـيـةـ.ـ الشـيـءـ الـوـحـيدـ الـمـؤـكـدـ هوـ أـنـ أـمـرـ الـخـلـافـةـ شـدـيدـ الـخـطـوـرـةـ وـالـاخـتـلـافـ.

كلما طلـ عـلـيـلـوـ مـنـ مـشـرـبـيـةـ،ـ سـأـلـهـ إـلـمـ إـلـامـ زـكـرـيـاـ هـلـ أـفـرـجـ اللهـ عـنـ أـمـرـ الـخـلـافـةـ،ـ يـاـ عـلـيـ؟ـ يـرـدـ بـكـلـمـاتـ بـالـكـادـ تـسـمـعـ،ـ وـهـوـ يـلـتـفـتـ إـلـىـ الـمـدـخـنـةـ الـبـرـونـزـيـةـ الـتـيـ تـقـذـفـ دـخـانـاـ شـدـيدـ السـوـادـ،ـ كـأـنـهـ يـحرـقـونـ إـطـارـاتـ سـيـارـاتـ فـيـ إـضـرـابـ شـعـبـيـ لـقـطـعـ الـطـرـقـاتـ:ـ قـرـيـباـ يـاـ سـيـدـيـ

الإمام زكرياً قريباً بينما يهرّ الخادم مسعود رأسه حزناً حينما يرى أن لا جديد بعد قد اتضَّح.

منذ قرابة الشهر، لا يرى سُكّان منارة سيتي إلّا الدخان الأسود وهو يتتصاعد في خطٍّ مستقيم من المدخنة البرونزية، مرتفعاً نحو السماء العالية حيث يُرى من بعيد. حتى مستعملو الطريق السريع الذي يحيط بالمدينة في شكل حلقة ثعبانية، يرونـه أيضـاً الإمام زكرياً الذي أخبر بالفكرة منذ بدء تفديـها، هو من أشعـها في صلاة الجمعة التي أعقبـت استعمال المدخـتين لأولـ مرـة في منـارة سيـتي. قبل الخطـبة، دعا لعـائلـة الحاج لـوطـ، المعـروف شـعـبيـاً بـكـزانـوـفاـ، بالـصـلاحـ والـفـلاحـ: أـمدـهم اللهـ بـالـصـحةـ وـالـعـافـيـةـ، وـجـعـلـهـمـ أـحـسـنـ خـلـفـ لـأـحـسـنـ سـلـفـ. لـقـدـ كانـ وـالـدـهـمـ، صـاحـبـ كـفـ مـثـقـوبـةـ<sup>(١)</sup>، حـبـيبـ الـمـساـكـينـ. وـإـنـ شـاءـ اللهـ سـيـجـمـعـونـ عـلـىـ أـكـثـرـهـمـ شـبـهـاـ بـوـالـدـهـ. الدـخـانـ الأـسـودـ سـيـظـلـ يـصـعدـ منـ المـدـخـنـةـ حـتـىـ يـتـقـقـ الإـخـوـةـ، فـيـحـلـ مـحـلـهـ الدـخـانـ الأـيـضـ، كـمـاـ فـيـ عـادـةـ الـأـوـلـيـنـ مـنـ عـلـيـهـ الـقـومـ وـالـصـحـابـةـ وـالـخـلـفـاءـ الرـاشـدـيـنـ الـذـيـنـ كـانـواـ يـعـلـنـونـ حـنـ الـاتـفـاقـ بـالـأـدـخـنـةـ. لـقـدـ أـعـادـتـ عـائـلـةـ لـوـطـ لـنـاـ عـادـةـ الشـورـىـ الـحـمـيدـةـ التـيـ انـقـرـضـتـ مـنـ زـمـانـ.

عليـلـوـ الـذـيـ سـرـبـ فـكـرـةـ الدـخـانـ لـلـإـمـامـ كـانـ يـعـرـفـ جـيـداـ أـنـ العـادـةـ قـدـيمـةـ، وـلـاـ عـلـاقـةـ لـهـاـ بـالـطـقـسـ الـإـسـلـامـيـ. الـمـعـرـوفـ لـدـىـ الجـمـيعـ أـنـ الـفـاتـيـكـانـ هـمـ أـوـلـ مـنـ قـامـ بـذـلـكـ لـإـعـلـانـ اـخـتـلـافـهـمـ عـلـىـ تـعـيـنـ الـبـابـاـ، أوـ اـتـفـاقـهـمـ بـحـسـبـ لـوـنـ الدـخـانـ. يـجـمـعـ الـ115ـ كـارـدـيـنـالـاـ فـيـ عـزلـةـ، تـحـ ظـلـ لـوـحـةـ السـقـفـ الـكـبـيرـةـ لـمـاـيـكـلـ أـنـجـلوـ، فـيـ تـقـليـدـ وـرـثـتـهـ الـكـنـيـسـةـ مـنـ الـقـرـونـ الـوـسـطـيـ. تـنـصـبـ مـدـخـنـتـانـ، فـيـ أـعـلـىـ الـكـنـيـسـةـ، وـاحـدـةـ مـنـ

(١) مثل شـعـبـيـ مـغـارـبـيـ، يـقـالـ عـنـ الـذـيـ لـاـ يـعـطـيـ قـيـمةـ لـلـمـالـ. كـلـ مـاـ يـرـبـحـهـ، يـوزـعـهـ عـلـىـ الـفـقـراءـ. مـتـقـوبـةـ، بـمـعـنـىـ سـخـيـ إـلـىـ أـبـعـدـ الـحـدـودـ.

البرونز، تنفث دخانًا أسود، وثانية من فضة ويصعد منها دخان أبيض. في كلّ دورة انتخابية على المترشح للبابوية أن يحصل فيها على ثلثي الأصوات، وعندما لا يتوافر الإجماع، تُحرق أوراق التصويت في كلّ دورة، يُضاف إليها بعض التبن أو مادة بلاستيكية، حتى يكون الدخان شديد السوداد. وكلّما تم الاتفاق على شخصية البابا، تُحرق أوراق التصويت بلا إضافات، فيبتعد عن ذلك دخان أبيض.

لكنَّ الخلوة يوم شيدها كازانوفا لم يفكّر في هذا أبدًا. قصتها لا تنفصل عن زوجته الأخيرة ساراي.

أشدّ ما كان كازانوفا يكره هو أن تتحول الخلوة إلى مكان لغرض آخر، وتمحي ذاكرته التي أنشأها من رماد الأيام التي انصرمت بسرعة. كلّما رأى البياض الذي غزا ناظريه، تأكّد كم أنَّ الدنيا خادعة، وكم أنَّها تغرس قنابلها الموقوتة في الجسد في غفلة منه، قبل أن تفاجئه بالأمراض والشيخوخة وتلْف بعض الأعضاء.

في وقت من الأوقات، وظّف سيدة يسمّيها مدام شانيل، اسمها الحقيقي شام. تهتم فقط بمهندمه. كانت مرآته الحية والناطقة. كانت هي وأميرة، القائمة بشؤون البيت، تشّكّلان حاسة المكان ونبضه. وعندما جاءت ساراي تغيير كلّ شيء. كلّ مقتراحات مدام شانيل يمرّ عبرها كانت هي من محا شعيراته البيضاء التي اتسعت مساحتها لكنَّه أصيب بحالة من الذعر الكبير الذي لم يستطع السيطرة عليه، عندما لاحظ أنَّ بعض شعره بدأ يتتساقط بسرعة متواترة. يكره الصلع الذي يجعل من الرأس شبيهًا بالبصلة المقشرة المحشوّة بالغباء. قادته ساراي، برفقة مدام شانيل، إلى مستشفى تجميل في إسطنبول، وهناك زرع شعرًا بعد شهر، امتلأت الأماكن الفارغة بشعر أقرب إلى الزغب النسوّي. وبعد نصف سنة، كانت البُصيلات التي استُؤصلت من قفاه وُغرست في

صلعته، قد عَشَّشت، فبُدا أكثر شباباً حتى من بعض أبنائه.

كانت ساراي هي سيدة المكان.

الخلوة هي مكانها المفضل مع كازانوفا الذي استقبلها فيه أول مرّة، عندما جاء بها من صحراء توات. حتى إنّه سماه لاغراند تيراس دو ساراي *La Grande Terrasse de Saray*. وعندما غادرت ساراي إلى أهلها، بعد وفاة ابنها، أو قتله، أصبح اسمه خلوة لاغراند تيراس فقط، ونزع عنه ما كان يحيط إليها.

هناك، حولها من عذراء إلى امرأة وزوجة، كما يليق بسيدة سليلة ملوك الرمال، ممالك صحراء توات الشاسعة. قالت له لن نفرش شيئاً في هذه الليلة. نادت الخادمة ميمونة. طلبت منها أن تفك معها خيوط هديتها الضخمة. كان كازانوفا مندهشاً كطفل يتبع حركة أبياديهما. ففككتا كلّ الخيوط، ثم نزعتا الأغلفة التي كان ينام داخلها سجّاد صحراويّ كبير. قالت له، هذه هديتي لنا من نساء توات. لقد قضين وقتاً طويلاً في إنجازها. ثم بسطته بمساعدة ميمونة وكازانوفا، في كلّ الصالة الزجاجيّة المفتوحة على حديقة لاغراند تيراس. بانت كلّ الموئفات الملؤنة والجميلة، المرسمة بدقة عالية على السجّاد. عندما انتهت، أمرت ميمونة بالعودة إلى عملها، في الطابق الأرضي. تحسّست صوف السجّاد، ووبره، وخيوطه الناعمة المنسوجة بإحكام، كمن يتحسّس جسداً من حرير.

- هل يروق لك حبيبي؟ سيكون ذاكرتنا حتى آخر العمر.

- نتفقى ويبقى هو شاهداً على قلبينا وجنون جسدينا

ولأول مرّة، شعر بلذة غريبة. كانت الوحيدة التي عرفت كيف تستأصلها منه. قالت له في ذلك المساء الأول الذي جمعها على قسم

الوفاء، لا تكن متسرّعاً حبيبي، إطالة اللذة هي الحبّ عينه. الحلزون وحده عرف السرّ، لنستفد منه، يلتصق بأنثاه أيّاماً متتالية تتعاقب فيها اللذات الطويلة، المتوسطة، القصيرة، مثل موجات تشبه الدوار الساحر، في حالة اتصال وانفصال دائمين. لن أسكرك بالنبيذ، فهو أقلّ من شهد ما أملك، ولكنّي أحضرت لك تمراً مخمرّاً، قطّره خصّيصاً لهذه الليلة من نسخ النخيل: اللاغمي.

كانت ساري ليتلها مثل عالمٍ مُخبرٍ. تقيس كلّ شيء بالمعايير التي أحضرتها معها الفتت نحوه وهي تضحك. المرأة التي لا تمتلك هذه المعايير لا تصلح زوجة.رأى إشراق ابتسامتها على اللمة الصفراء وانعكاس ضوء القمر، فبدت كأنّها تمثال من البرونز الحيّ. وضعت عجينة التمر المخلوطة بحليب النخل المجروح، في قطعة من الشاش الأبيض، وتركتها، تقطّر في إناء، حتى كف السيلان وجفّ الشاش. ثم خفّفتها بسائل قريب من ماء الزهر، مطعم برائحة الينسون وبعض الأعشاب الصحراوية، الزعتر والزنجبيل، والشيح، والزعفران، وقشرة شجرة لارغن، وغيرها، ثم تركته يتخرّم ويقطّر من جديد في شاش عيونه أضيق وأدقّ. سال في البداية بسرعة ولكن بمجرد انلاق عيون الشاش، بدأ يقطّر ببطء مثل الشهد في خط متواتر بينما رشت هي جسدها بعد النوار بعد حمام الأعشاب، التي كان يغلب عليها عطر البرتقال واللافاندا. وضعت فرعاً من السواك في فمهما، فبدت شفتها متقدتين كجمرة. كحّلت، فاتسعت عيناها كإلهة بابلية. عطرها السري الذي جلبته معها من عمق صحراء توات، يدخل عميقاً في الأنف، فتنتفض له عضلات الجسد وكلّ الحواس، بسرعة، في شكل رعشة. عندما اقتربت منه في ليتلهما الأولى، كان كازانوفا قد بدأ يتلاشى. فجأة أصبحت ساري فيه. أقرب إليه من خفقة قلب. عندما

مكتبة الرمحى أحمد

انتهى التقطير، ملأت كأساً صغيرة. استغرب لماذا لم تدعه على كأس شراب حقيقة؟ وانحنت عليه قليلاً، كأنّها سمعته: حبيبي هذا لا يحب الشريك، يغار منه حتى الموت، لا يُشرب إلّا في كاس واحدة. وضعت قطرات من شهد محلول الذي حضرته في فمهما، ثم قبّلته وخلطتها بريقهما بدت القبلة لزجة، تنزلق على الشفاه بنعومة ولذة. شعر في البداية بالدوار الخفيف، الذي تحوّل بسرعة إلى حالة انتعاش بتكرار قطرات والقبل. انتابته بعدها حالة من الخدر الجميل. ثم دخل في دوّامة دوار لذيد بلا نهاية. همهم وهو غارق في جسدها

— ماذا فعلت بي يا مجنوونة؟ أريد أكثر من فمك.

- اُمر حبیبی و سیدی و مولایی۔

كانت ساراي هي الوحيدة من كان يوفر له هذه الراحة بعد يوم شديد التقل والعمل. حتى عندما حاول كازانوفا أن يكون عادلاً وينام مع كل زوجاته، مانحاً لكل واحدة حقها الشرعي، كثيراً ما كانت المقارنات تأتيه مثل عاصفة. كان يتساءل أحياناً في أعماقه إذا لم تكن ساراي شيئاً كلما اقترب من إحداهنّ، وفقت بينه وبينهنّ. فيجد صعوبة في الانتساب، تنتهي الليلة بالخذلان والخيبة، ويكبر الغضب المشوب بخوف أنه انتهى ولم يعد جسده يسعفه، بل إنّه أصبح ينتقم منه. لكنه يستدرك بسرعة.

لماذا مع ساراي يمر كل شيء سهلاً؟ وحدها تعرف كيف توقف الشهوات الدفينة. حتى عندما كان يتعب مع ساراي، لا يشعر بالغضب، بل بسعادة فائضة. تنومه على صدرها بكل ثقله، تضع حلمتي نهديها النافرين المكسوين بعسل التخيل، في فمه، بالتتابع. ترضعه حلبياً عسلياً كان يأتي من حواسها الدفينة، مع دندة شهية:

نَّتِي مِيمَا نَّتِي / أَنَا وَلَدْتُ مِنْ عَاصِفَةِ الرِّيحِ / رَافَقْتِنِي الرِّيحُ،  
وَعَشَقْنِي الْخَوْفُ حَتَّى صَارَ وَلِيفِي / عَاتَبْتُ قَوَافِلَ الْعَابِرِينَ لَمْ لَمْ تَحْمِلْنِي

إليك قبل الموت؟ / في قلبي ما يمنحك الراحة من فزع الغابات / امنحني بعضك، فلن أسألك عن كلّك . اترك ما تبقى للندي، سيأتي فقط ليسأل عنك / نني ماما نني .

مع الزمن، تغيّرت عاداته وأصبح أكثر ارتباطاً بساري . لا يرى لياليه من دونها

كلّما حانت ليلتها، استعدّ لها مثل محارب مقدام، لباساً، وعطرًا، وحماماً يتناول عسل التمر المخثر، نصف ساعة قبل شرب كأس اللاّغمي الذي تحضره بإتقان، من فمهما لم يعد في حاجة إلى القرص الأزرق، ساري لم تكن عاديّة في هبل الحبّ. لا شيء يوحي أنّها كانت صحراويّة مغمضة العينين، لا تعرف شيئاً، كما ظنّ في البداية. صحراويّة بالخطأ كما كان يقول لها كازانوفا كلّما تمدد بجانبها، وتأمّل عينيها الساحرتين . سمرة لذيدة، عينان خضراوان، بشرة ناعمة كحرير اليابان القديم . هو يعرف سلفاً أنّ ليالي ساري تنتهي كلّها بخدر جميل، يستمرّ طوال الليل واليوم الموالي . حتى عندما أنجبت له شوشانة، أو شوشانا كما تسمّيها، أو سوستنة كما يسمّيها، التي لم تعمّر طويلاً، عرفت كيف تداوي جراحات الولادة في وقت قياسيّ، وجعلتها تلتئم، فبدت كأنّها عذراء، كأنّ بكارتها فُضّت في اللحظة . بلّدتها وشدّتها وعنوانها السخي ذاته . قبل لحظة الرعشة، تشتهي دائمًا أن تنهي شهوتها وهي فوقه . تتأمّله من وراء شعرها المتشور وهو يغيب في دوار اللذّة وسحرها يحتضنها هو بكلّ قواه من خصرها لا تفصيل يفلت منه، لا نهديها الممتلئين، ولا سرّتها الواسعة، ولا حرارتها الداخلية، ولا ساقيها المصقولتين، ولا جسدها في كلّيّته، من كعيبها الناعمتين حتى شعرها شديد السوداد، لم تفعل فيه الشمس الرملية أيّ شيء . يتأمّلها في حالة سكر وهي تصعد وتنزل

تحت أضواء تتماهى فيها كل الألوان، في وثيره تتقنها ساراي جيداً على غير نسائه الأخريات.

في مرّة من المرّات، قال لها ساخراً وهي في عز انتشارها درّبهم على هذا الدوار العجيب الذي لا أعرف من أين أتيت به، ولا سره؟ ضحكت وهمست في أذنه: لا تطلب مني المستحيل يا سيدي. هاداتنا مقدّسة، لا نمنحها إلا لبنيتنا لن أفعل يا أميري وملكي سلطاني. نم معهنّ كما ت يريد، اشتريهنّ بجسلك، وعندما يخونك، لم يقلبك، أو بالشكل الذي يرضيك، لكنّ ما أفعله معك هو لي ولنا أكبر جريمة تُرتكب في حق عاشقة أن ترى صورتها في أخرى. هذا ميراثي وسيظلّ لي. امنحهم اللذة التي يشتهون، لكنك ستحنّ إلى في كلّ وقت. هذا رهان المرأة عندنا كلّما تخلّى رجل عن امرأة، معناه أنها أخفقت في رهانها، أو أنّ جنونها لم يكن كافياً، أو ظلّ مكبلاً كلّما نمت مع إحدى نسائك، وجدتني في وجهك. أحتلك. لا أترك لك فسحة لتكون معهنّ، فوقك، تحتك، بجانبك، وفيك أيضاً مجنونة عليك، ولن تنفذ مني أبداً المرأة التي لا تمنع كلّ شيء بلا حساب، خاسرة في كلّ شيء. الحسابات مقتل الحبّ يا قائد هبلي.

لهذا، كان حبه لساراي من وراء كلّ الفتنة والاختلافات مع نسائه. كانت الوحيدة التي اخترقت غلاة أحزانه الخفية.

- يا سيدي ومولاي، من الأجدى أن تبقى على هذه الأرض، وأن لا تذهب بعيداً لا أحد يطلب منك أن تكوننبياً كن عادلاً فقط وفق ما يميليه عليك قلبك. الباقي لست مطالباً به.

- منذ أن دخلت إلى هذا البيت وهنّ يقاتلن. لم أعد قادرًا على التحمل.

- خلّيهم. اللي ما رضت بالخبيزة، ترضى بنصفها هذا هو الوقت. أنا دخلت عليهم، فغيرت نظامهن الذي ظنّه قد استقرَّ نهائياً كما سطّرته كلّ واحدة في مخّها يكفيني أنك اخترتني لأكون لك.

ما حدث كان جدياً وخطيراً، في حياته الأسرية. فقد تمرّدت عليه لالة روكيينا، ولالة كبيرة بالدرجة الأولى، وامتد التمرّد إلى اللواتي غادرن الدار الكبيرة، زينا ومباركة، وكلّ من كانت له صلة به، لضرب مصالحه. وقاطعتاه في الفراش. خوف مبطن ظلّ معششاً فيه، ليس منهُنّ، ولكن من محیطه كلّه. كلّما استحضر ذلك، شعر بالبرد في ظهره. كان خائفاً من أن تفك الأواصر، ومعها تسقط المصالح. كان آباءُهنّ كلّهم شركاءَ كباراً في مشاريعه الواسعة. انفصلُهم عنه تعاطفاً مع بناتهم، معناه تهديمه، وتهديم أنفسهم. كانت روكيينا الوحيدة التي استشارت قربها خلدون، حول ما يجب فعله. لم يفدها كثيراً في البداية، لكنّها أعطته كلّ الحقّ لاحقاً في ما قاله. قال لها بلا تردد: أتنسين بهذه السرعة؟ أحرقيه وارم بقایاه لجهنّم، أو حتى للكلاب. الكلاب نفسها ستغافه. لقد سرق منك حياتك وحملك ورحمك. أجابته وهي خائفة: ولدي، يا خلدون، لا أستطيع أن أيتّمه وأترك الوحوش والکواسر تأكله. تعبت على تربيته كثيراً لقد أقسمت أن أنتقم به. صرخ خلدون: كازانوڤا باعك ولم يعد معنّياً بك. قللّي من أنايتك وحاولي أن تقفي مع لالة كبيرة ضده، على الأقلّ. ألسْتِ أنت من جرّها وراءه؟ يجب أن لا يشعر بأنه سيد كلّ شيء. سيخاف من الموقف الجماعي. وجود زينا ومباركة معكما، ولو من بعيد، يمكن أن يخيفه. لا تمنحك فرصة أن يقوم من جديد.

في النهاية، كانت روكيينا على رأس التمرّد. لم تذخر جهداً في وضعه أمام خوفه بأن تتركاه وتعودا إلى أهاليهما. زينا لم تكن معنّية

بالتمرد، لكن بعض أقاربها كانوا على علاقة معه في المصالح الحيوية. شعر كازانوفا بالضيق الكبير. كلّ واحدة أغفلت على نفسها في جناحها بعد أن استحضرت جزءاً من أهلها وأقاربها. وبدأت التلميحات تأتي تباعاً بغلق قناتي الغفران والرياضة اللتين كان يديرهما مع أخواه لالة كبيرة، إضافة إلى بنك الحلال الصادق، بمختلف فروعه الإسلامية في أندونيسيا ومصر ولبنان وأميركا وأوروبا. فقد كان البنك الأهم الذي كان المغتربون يضعون فيه أموالهم، لأنّه بلا فوائد، وسهل في تعاملاته. الأدهى من هذا كله، هو أنّ خال روكيانا نفسها، كان صديقاً قريباً من وزير الدولة ومجموعته، وبينهم مصالح كبيرة، ويتحكمون في الكثير من قنوات الاستيراد والتهرب الجبائي. يمكنه أن يقف ضده في الميناء ويترك بضاعته معلقة في خراب عليه كلّ شيء. رجل الأعمال، أصلان، زوج ليديا، اخت زينا، كان مسيطرًا كلياً على سوق الإسمنت وال الحديد، وهو مورد كازانوفا للخرسانة ومواد البناء.

فَكَرْ كازانوفا طويلاً ليالي متالية. حتى إنّه عندما رأى أمبراطوريته تنهوى لم يتحمل حتى تخيلها كذلك. بعض المقربين منه يقولون إنّه، لأول مرّة في حياته، يشعر بأنّ كلّ شيء يمكن أن يتحول إلى غبار في ثانية واحدة. ولأول مرّة أيضاً، يجد نفسه محصوراً داخل دائرة مغلقة مثل فأر صغير. فَكَرْ طويلاً حتى أنهكته مختلف الصور القلقة التي تنتابه في لحظات اليأس. ورأى ممتلكاته تنهار كما في صورة برجي توين تاورز التي لم تغادر ذهنه أبداً منذ أن رأها في اجتماع في مكتبه، مع متعامليه الفرنسيين، وهو لا يصدق ما كان يراه. كان ذلك بالنسبة له إيذاناً بأن لا شيء خارج التبعثر والانهيار الكلّي.

وهو في تأملاته وخوفه من انفراط كلّ شيء، رأى ساراي مندّة ب قطرات الماء، وهي تخرج من البحر، لباسها متتصق بجسدها، يرسم

كلّ تفاصيلها الرشيقـة، وهي تبحث عن صدره وتضع في فمه قطـرة العسل. تغيـر كلـ شيء في عينـيه. لعن الشـيطان الرجـيم الذي أنـزل على صدره حـالة الضـيق، وعاد ركـضا إلى الـبيت، فصـعد كلـ الطـوابق، لكنـه اصطـدم بأـبواب الأـجنحة تـسـدـ في وجهـه واحدـا واحدـا وعـندـما وصل إلى خـلـوة لـاغـرانـد تـيرـاس، تمـدد وأـغمـض عـينـيه قـليـلا تـأـملـ مع سـارـاي النـجـوم التي كانت تـبـدو قـرـيبة من عـينـيه كـلـما كانت السـمـاء صـافـية، تـشعـ وكـأنـها فـاكـهة ضـوئـية تـحـاجـ فقط إلى من يـقطـفـها. فـجـأـة، وهي تـرى شـجـنه يـتوـغلـ في عـينـيه، اـنتـابتـ سـارـاي فـكـرة أـنـارتـ أمـامـ كـازـانـوفـا الطـريقـ: أنـ يـفـاتـحـ الإـمامـ زـكـريـاـ ويـذـهـبـ بـرفـقـتهـ نحوـ أـهـالـيـهـ ويـشـكـوهـنـ ليـصـبـحـ فـي مـوقـفـ دـفـاعـيـ وليـسـ هـجـومـيـ، قـبـلـ أنـ يـفـعـلـ هـنـ ذـلـكـ، ويـصـبـحـ الـوضـعـ خـارـجـ الـسيـطـرةـ.

- جـربـ. لـنـ تـخـسـرـ شـيـئـاـ. لـكـنـ خـذـ الإـمامـ زـكـريـاـ فـي يـدـكـ وـلاـ تـتـرـكـهـ، فـهـوـ يـذـلـلـ كـلـ الصـعـابـ.

عـندـماـ أـخـبـرـ الإـمامـ زـكـريـاـ، قـالـ لـهـ: عـرـقـ النـسـاءـ دـسـاسـ وـخـطـيرـ. وـالـغـيـرـةـ تـعـمـيـ القـلـوبـ قـبـلـ الـأـبـصـارـ. لـاـ تـشـغـلـ بـالـكـ يـاـ سـيـديـ. نـحـنـ فـي زـمـنـ الرـدـةـ لـلـأـسـفـ، وـلـنـ يـبـقـىـ عـلـىـ هـذـهـ الـأـرـضـ إـلـاـ مـنـ يـعـرـفـ سـرـ الـأـسـرـارـ، وـأـنـتـ مـالـكـ مـفـاتـيـحـهـ. هـذـهـ فـتـنـةـ الـأـتـقـيـاءـ وـالـأـوـفـيـاءـ إـلـىـ رـبـهـمـ، لـمـ يـنـجـ مـنـهـاـ حـتـىـ النـبـيـ الـأـكـرمـ، فـكـيفـ بـالـبـشـرـ الـضـعـفـاءـ؟ أـنـتـ تـعـرـفـ جـيـدـاـ سـوـرـةـ التـحرـيـمـ كـمـ كـانـتـ قـاسـيـةـ، حـتـىـ عـلـىـ النـبـيـ نـفـسـهـ؟

﴿يَا أَيُّهَا النَّبِيُّ لِمَ تُحَرِّمُ مَا أَحَلَ اللَّهُ لَكَ؟ تَبْتَغِي مَرْضَاتَ أَزْوَاجَكَ؟ وَاللَّهُ عَفُورٌ رَّحِيمٌ﴾<sup>(1)</sup>

يـجبـ أـنـ يـخـجلـ مـنـ أـنـفـسـهـنـ. كـيـفـ تـتـمـنـ نـسـاءـ تـقـيـاتـ، صـائـنـاتـ

(1) سـوـرـةـ التـحرـيـمـ، الآـيـةـ 1

لفروجهنَّ من رجل منحهنَّ كلَّ شيءٍ، بما في ذلك فتح أبواب الجنة؟  
فقد وفَرَتْ لهنَّ فرصة خدمتك.

- ماذا كنتُ سأفعل من دونك؟ كلَّ درهم يذهب نحوك، هو أجر  
يُحسب لي.

- الله لا يحرمنا من بركاتك يا سيِّدي لوط.

طاها معًا بالعائلات، بعد أن قطعا مسافات كبيرة داخل المدينة  
وخارجها. كان الإمام زكريَا هو من يتكلَّم في كلَّ مرة، وكما زانوفا يهُزِّ  
رأسه بالموافقة فقط. ثم ينتهي الحديث بسجال طويل حول كيفية تطوير  
الشراكة، وحال السوق الصعبة، وتجاوز مرحلة الانكماس التي كسرت  
كلَّ المشاريع.

عندما عاد كازانوفا إلى البيت، كان الليل قد غلَّف المدينة،  
والإمام زكريَا انسحب متثليًّا بانتصاره على نفاق النساء وشرَّ وسواسهنَّ  
في آذان أهاليهنَّ، كما يحلو له أن يقول. صعد مباشرة إلى الخُلوة،  
وروى كلَّ شيء لساراي، في أدق تفاصيله. مسكت يده، ثم تأمَّلت  
عينيه الصغيرتين. جلست عند رجليه وهي تغسلهما بالملح وماء  
الخزامي:

- الآن أنت مرتاح. أَدَيْت واجب الزوج الخائف على العقد من  
الانفراط، فلن يلومك أحد.

أغمض عينيه، وترك نفسه يتماهى داخل ألوان الجنة وملمس حرير  
ساراي. سمعها تتمتم، أو خُيُلَ له ذلك، بعد تعب يوم كامل من  
الدوران حول المدينة:

- أرأيت حبيبي؟ لا شيءٌ تغيَّر، ما زلتُ هنا، بين ذراعيك،  
والأوضاع ليست إلَّا كما شاء لها أن تكون. خذني الآن، وارم بي حيث  
شاء، فيك.

منذ أن سمعوا خبر وفاته، وحركة الناس تزداد اتساعاً  
هل مات؟

نعم، مات. لا أعداؤه من يقولون ذلك. كازانوفا لم يمت! يريد فقط أن يتسامح مع نسائه كلّهنّ. يُقال إنَّ الإمام زكريَا هو منْ نصّه عندما استفاق قليلاً من الغيبوبة قبل أن يغرق فيها من جديد. لا هذه من شهامة كازانوفا لا يريد أن يحمل وزرّهنّ إلى قبره. كان عادلاً معهنّ، فأعطى لكلّ منها حقّها يا رجل يكفي من التحريف والفتسي<sup>(١)</sup> طاغية، لا يختلف عمن سرقوا هذه البلاد بأرضها وضرعها ونسائها واش من عدل؟ رجل يحب النساء كما اللي يحب الزلايَّة وقلب اللوز، يأكل، ولما يشبع ينقُي أسنانه. الذين أسموه على ذلك المجنون كازانوفا، لم يكونوا مخطئين، ما خلاً ولا امرأة وجد طريقها سالكاً

---

(١) الكذب.

وتستمر الأحاديث الخاففة بلا توقف، تقطعها بعض التنهّيات، أو بعض الضحكات المكتومة.

كان الناس يتجمّعون، ويتكاثرون عند باب الدار الكبيرة، شيئاً لشيئاً. حتى الكراسي التي أخرجها مسعود من داخل البيت، ووضعها عند مدخل الدار، لم تعد كافية. الكثير من الناس ظلوا واقفين.

فجأة، توقفت تاكسي صفراء عند مدخل دار كازانوفا بالضبط.

نزل منها أولاً كابي الذي كان يجلس في الكرسي الأمامي، بجانب السائق. فتح الباب الخلفي. نزلت روكينا في كامل بهائهما كان وجهها مزهراً ومضاء كقمر، بعد أن استحمت كالعرائس في الحمام التركي الذي ترتاده، كلما كان دور ليتلتها مع كازانوفا، أو بعد نهاية كل دورة شهرية. تسوكَت، وتكلّلت، ووضعت أحمر الشفاه الذي زادته أشعة الشمس المنعكسة عليه غواية، على العكس من النساء اللواتي كنْ يأتين تباعاً إلى دار كازانوفا

روكينا سخينة في السخرة مع كابي. تعطف عليه أكثر من الآخريات، لهذا هو يدين لها بكلّ ما حصل له من خير، بل بحياته كلّها وبسرّها الذي أقسم على المصحف الشريف أن لا يقوله لأحد، حتى لأمّه الحقيقة. كانت امرأة كازانوفا المشتهاة. كانت الأصغر قبل أن تزيحها ساري من طريقها السن لم يفعل فيها شيء الكثير نزعـت من على وجهها اللثام والحائل وهي ما تزال في السيارة. كأنـها فعلـت ذلك متعمـدة، ولم تعر أيـ انتباـه للذين كانوا يجلسون عند مدخل الدار. حتى السائق الذي لم يرها إلـا ملـثمة وهي في سيـارـته، بـقي لـحظـات مشـدوـها بـجمـالـها، ثم هـزـ رـأسـه وـهوـ يتـمـتـمـ: لا إـلـهـ إـلـاـ اللهـ. سـبحـانـ منـ خـلـقـ فـسـوـىـ. نـظـرـ كـابـيـ إـلـىـ وجـهـ يـنبـهـ أـنـهـ يـغلـقـ الطـرـيقـ، وـأـنـ السـيـارـاتـ الـتـيـ تـكـاثـرـ وـرـاءـهـ، بدـأـتـ تـزـمـرـ.

سحبت الحائط قليلاً إلى الأعلى فبان جزء من ساقها، وحذاؤها الأحمر. سبقها كابي، حاملاً حقيبتها البيضاء كأنّها قادمة إلى عرس. حظّها في الداخل قبل أن يعود بسرعة ليتفقد دراجته التي كانت في مكانها، مربوطة بالسلك المعدني. سمع صوتها من داخل البيت. كابي، تعال بسرعة قبل ما تروح. ركض نحوها وضع في كفه ورقة نقدية، دفنهما في جيده دون أن يتفحّصها يعرف سلفاً أنّها الورقة الأكبر.

روكينا لا تزور هذا البيت إلا مرّتين في الأسبوع. يهمّها جدّاً أن يكبر ابنتها في ظروف طبيعية. جناحها في البناءة مغلق في أغلب الأوقات. حاول أن يسترجعها بشكل نهائيّ، لكنّها لم تقبل أبداً. قالت له آخر مرّة: هو بيتي يا لوط، وأعود له في الوقت الذي أشاء. فكرّ أن يشكّوها لابن عمّها من جديد، لكنّه وجد في غيابها راحة كبيرة أيضاً.

شمّ كابي رائحة الموت في دار كازانوفا. ضغط على دراجته النارّية، التي كان صوتها مزعجاً، لأنّها رحى. مفخرة الصناعة الوطنية. هي من النماذج القليلة المتبقية من مصنع الدراجات النارّية الذي احترق في السبعينيات. الناس في منارة سيتي يسمّونها زروديّة، للونها الموحد الذي يشبه الجزرة.

قبل أن يغادر المكان، رأى كابي مباركة قادمة من بعيد. ركض نحوها أخذ السلة من يدها وأوصلها حتى مدخل البناءة. قبل أن تدقّ، أخرجت ملفاً من ثلاثة أوراق، من سلّتها ساعدتها كابي. ورقة هي عقد زواجها المؤثّق بتوقيع القاضي وكازانوفا بعد أن قبل بتسجيله تحت الضغوطات القانونيّة والجمعيّة الكثيرة؛ والزواج العرفي أو الفاتحة كما يُسمّى في الأوساط الاجتماعيّة الفقيرة، بتوقيع الإمام ذكريّاً؛ الثالثة عقد وفاة ابنتها زهرة الذي سُلم لها يوم مغادرتها مستشفى ابن سينا، جناح

النساء، قسم التوليد. تتذكّر مباركة جيّداً كيف احتضنت زهرة، وضمّتها إلى صدرها، لكنّها لم تستطع أن تحبّها وكيف أنّ الصبيّة نفسها رفضت ثدييها، بسحب رأسها إلى الوراء. لم تشعر مباركة تجاهها بأيّة أمومة. حاولت الليلة كلّها أن تُرضعها، دون أن تفلح. حتى جاءها كازانوفا برفقة الممرّضة شافية التي كانت تتأهّب للسفر إلى فرنسا لإنتهاء دروسها. في الصباح المولّي، أخبرتها الممرّضة نفسها والطبيب الذي أشرف على توليدها، بأنّ زهرة ماتت بمرض جفاف الجسد والأوعية. يُصيّب الأطفال عندما يرفضون الرضاعة في البداية. وعندما يُستفحّل وضعهم، يموتون بعد أن تشفّ كلّ أعضائهم، على الرّغم من المصل الذي لا يمرّ في العروق. لم تصدق، وظلت تصرخ، ليست ابنتي، زهرة لم تمت. طوال الأيّام التي مضت، ظلت تكرّر بشكل هستيريّ أنّ ابنتها الحقيقة سُرقت. بقيت قرابة السنتين، في بيت الخدم، قبل أن يجرّها كازانوفا نحو مستشفى الأمراض العقلية، بحجّة الراحة، لأنّها أصيّبت بصدمة فقدان ابنتهما.

– وعلاه هذه الأوراق يا يما مباركة؟

تساءل كابي.

– إذا الإمام زكريّا حلّ فمه عندي، بماذا أغلقه له؟ أعرف وساخته جيّداً.

– معك حقّ. لسانه طويل يا مينا

– زكريّا، إمام تايوان<sup>(1)</sup>، تاع المال والمصالح، من الأحسن له أن يحترم حرمة الموت، لو يحلّ فمه، سيسمع مني ما لم يسمعه أبداً في حياته.

---

(1) إمام مغشوش.

- ربِّي يعينك ممّا مباركة.

الكثير من النساء برفقة أطفالهن كانوا متجمّعين عند مدخل الدار، يتظرون فتح الباب للدخول.

خرج الإمام زكيّاً.

- يكثّر خيركم، وربِّي يجعل كلّ خطواتكم حسنات. اليوم صعب، عودوا غداً إن شاء الله، أو بعده. أخوكم وحبيبك لوط متعب قليلاً، ولا يريد أن يرى أحداً باستثناء زوجاته الشرعيّات. لأنَّه يريد أن يتسامح معهنّ.

بمجرد ما سمعت النساء كلمات الإمام، تفرّقن قبل أن ينسحبن نهائياً من مدخل الدار.

انزلقت مباركة بسرعة إلى الداخل. أوقفها الإمام زكيّاً بيده الخشنة عند العتبة. نظرت إلى وجهه مليئاً تفحصها كمن يرى وجهها غريباً

- ألم تعرفي يا شيخ زكيّاً؟

- كيف لا أعرفك يا مباركة؟ عشرة وملع. كنت أنت أنت أنت فقط أن أقول لك ما قلت للنساء اللواتي سبقنك.

- كيف؟

- الحاج لا يستقبل اليوم إلّا نساء الشرعيّات.

- في نظرك من أكون؟ قحبة وجدها في الطريق؟ ألسُّ زوجته؟ وضع رأسه بين يديه وهو يحاول أن يرى الرجال الجالسين المنهمكين في أحاديثهم.

- لا حول ولا قوَّة إلَّا بالله. هل عندك ما يثبت ذلك؟

- أنت من زوجنا شرعاً، لابد أنك تتدبرني يوم هددته بفضحه ورميه في السجن إن لم يفعل؟ فأتي بك لكتابة الكتاب عرفيًّا قبل أن نرسم الزواج بضغط مني. وأنت من ستر اغتصابه لي. نحن في حالة موت أو قرية منها، أدخل وإلا أصرخ؟ أنا أيضاً عندي واش أقول له. أسأله وأسامحه ويسامحني إذا أراد. من واجبي أن أخبره بما لا يعرف، فهل تحرمني من ذلك؟ أليست وصيتك؟

- الدولة منعنا من الاعتراف بالزواج العرفي.

- رسّمته. ثم ألسْتَ أنت من باركه، وركضت لستره؟ انظر، أليس توقيعك؟

فربت الورقة من أنفه وعينيه المفتوحتين عن آخرهما  
- للضرورة أحکام. خفت من ربّي.

- خفت من ربّك أم منه؟ كلمة واختصر: يا أدخل، يا أفضح كلّ شيء؟ كما ترى، عندي ما يثبت أنه زوجي شرعاً، ورُزقت منه بزهرة التي ماتت في المستشفى. اختر

وقبل أن يرفع رأسه، اهتزَ الإمام ذكريًا متراجعاً إلى الوراء حتى كاد يسقط، كأنَّ يداً سحبته من الخلف.

- تبعون القرد وتضحكون على مشتريه. يكفي واش دار فيها النمرود ديالك. تدخل أو أقلب عليك الدنيا صراخاً؟

- اذكروا موتاكم بخير. اذكروا موتاكم بخير. أنا عبد مسيّر. ردّدها الإمام بياس وخوف.

- ما دمت مسيّراً، افتح الطريق. كازانوفا لم يمت، هو يحتضر فقط، وقد يعود من جديد كأنَّ شيئاً لم يكن. عاد في المرات الماضية، لماذا لا يعود غداً أو بعد غد؟

- يا لالله رقية هذا غير شرعي، ومبركة طليقته ولا شأن لها بكن.

- وشرعني أن يغتصبها؟ وأنت باركت الاعتداء، وسكت على الشر؟ تركها تدخل أم تريدني أن أصرخ.

و قبل أن يرفع رأسه، كانت روكيينا قد سحبت مباركة نحوها إلى عمق الدار.

- على كل حال، أنا عبد مأمور. ساعديني يا رقية على احترام مرضه وألامه.

- وماذا أفعل الآن غير مساعدتك؟

في اللحظة الفاصلة بين التفاتة الإمام زكريًا نحو يد روكيينا التي سحبت مباركة وغلق الباب، كان بيرو فيريدي<sup>(١)</sup>، كلب كازانوفا، قد خرج مسرعًا بشكل مجنون باتجاه الفراغ، وهو الذي ظل نائماً بجوار سيده منذ مرضه ودخوله في الغيبوبة الأخيرة، قبل أن يتتأكد من أن رائحة الموت احتلت جسد كازانوفا كليًا. تسلل من بين الأرجل بسرعة برقية، كأنه كان مذعورًا من شيء شديد الخطورة، قبل أن يجد نفسه في الشارع الكبير، وجهاً لوجه مع شاحنة جمع القمامات الثقيلة، فلم يتفاداها، بل جرى نحوها بسرعة حتى اصطدم بها بعنف. حاول السائق أن يتفاداها بالفرملة السريعة، لكنه لم يستطع. الارتطام كان جافاً ضربة واحدة كانت كافية لإنهاء حياة بيرو فيريدي. التصقت العجلات بالأرضية الإسمنتية. تمدد بيرو فيريدي قليلاً بكل طوله كأنه يتمطرط من شدة التكاسل في فراش وثير، ثم مدد قوائمه الطويلة قبل أن يستكين نهايئاً أرخي رأسه إلى الوراء. ارتسم خط أحمر من الدم في

---

(١) من الإسبانية Perro verde وتعني الكلب الأخضر.

فمه. ثم هدا نهائياً، كأنَّه انتحر، لأنَّ الطريقة التي خرج بها كانت عنيفة وسريعة، مع أنَّ بيرو فيردي لا يفعل ذلك أبداً كلُّما غادر البيت، يتوقف أولاً مثل الإنسان على حافة الطريق. ينظر يميناً ثم شمالاً، قبل أن يقطع نحو الجهة الأخرى. هذه المرة، خرج كأنَّه كان يبحث عن الموت. نزل سائق الشاحنة، على وجهه علامات الحيرة.

اقرب منه. تتمم أحد الحاضرين موجِّهاً كلامه لسائق الشاحنة:

- سبحان الله، لقد رأيت المشهد كاماً! أنت حاولت تفاديه، لكنَّه ركض نحوك بشكل أعمى.

- الحمد لله جاءت سليمة. مجرد كلب لا أكثر

- ما أكثر كلاب منارة سيتي!

قال ريزو وهو ينظر إلى الناس الذين كانوا يحيطون بالسيارة التي أغلقت الطريق.

رد سائق الشاحنة:

- لا يا ريزو. فيه كلب عن كلب يفرق. أعرف ماذا كان يعني بيرو فيردي لказانوفا بلونه النادر ووفائه الكبير كان رفيقه. كأنَّه شَّم رائحة الموت في الدار، فلم يتحملها الحيوانات تعرف ما لا نعرفه. رمى بنفسه في الفراغ مثل كائن لا يريد أن يعيش بعد سيده. خسارة. يُقال إنَّه سلوقٌ من سلالة أندلسية نادرة، كان كازانوفا قد اشتراه من سيدة إسبانية لذكائه وللونه الغريب. أنا ذاهب مباشرة إلى منطقة فرز الزبالة، وإنَّا كنت رميته في طريقي.

- ارمِه في الزبالة، مثله مثل سيده.

- ريزو أنت خارج المدار. حرام يُرمى في الزبالة. شوفو من يأخذه للوادي.

ثم ركب سيّارته الثقيلة مع معاونه، وانسحبا من المكان.

بiero فيردي ظلَّ جَثَّة هامدة، في وضعية بعد الصدمة. الدم يتزلف من فمه.

ظلَّ الإمام زكريَاً فاغرًا فمه في المشهد. لم يفهم شيئاً. كيف لم يفهم شيئاً. لم يخرج بتلك السرعة المجنونة وكأنَّه ميَّز بحاسة سمعه الدقيقة سيّارة جمع القمامات، التي كثيرًا ما كان ينبع كُلُّما مرت، وهو داخل الدار. لا بد أن تكون هناك حكمة إلهيَّة، قالها للشباب الذين كانوا يقفون بالقرب منه ويحوطون بالكلب.

لاحظت روكيينا دهشته من الباب الموارب.

- والله ريزو معه حقٌّ. كلب وانتهى تحت عجلات سيّارة قمامات، كما تموت كلَّ الكلاب التي تملأ مدينة منارة ستي؟ وين وجه الغرابة؟

- فقط انتابني وجه سيدِي لوط. مسكون. كم كان يحبه!

- إذا كُلَّا(١) قلبك، روح شهد له قبل خروج روحه، واش راك تستنى؟ مش كلب سيدِك؟

ضحك الناس عند الباب. قهقهه ريزو عاليًا، متدرجاً في مكانه.

- الله ينصرك يا لالة روكيينا. تعيشي. تعيشي.

تقدَّم الإمام زكريَاً أكثر من بiero فيردي، وهو مثبت نظره في عينيه، كأنَّه يريد أن يفهم سرًا غامضاً، أخذه الكلب معه.

- سبحان الله! من قال: وفيَّ كلب لم يخطئ. انتحر حتى لا يعيش بعد سيدِه.

---

(١) إذا أكلَك قلبك. إذا أحزنك.

- الصدفة يا الحاج بن زكريٰ .

- اسمي الإمام زكريٰا وقيل يا وليدي راك سكران؟ رُخ الله يفتح عليك بالخير .

- هو كلب كبيّة الكلاب يا الحاج . بن زكريٰا . بيرو فيريدي عنده طبيعة سيئة . يجري دائمًا وراء سيارة القمامنة عندما يكون في الخارج . هذه المرأة أكلها بيرو فيريدي ليس أفضل من الكلاب الأخرى !

واصل الإمام زكريٰا تعليقه ، وهو يحاول تفادي نظرة ريزو الذي انسحب من تلقاء نفسه ، وهو يسحب نفَسًا طويلاً من سيجارته الرقيقة التي ماتت بين أصبعيه ، ويبخّر وجه الإمام الذي انتابه سعال حاد قبل أن يواصل حديثه .

- لا صدفة في الأقدار . كلّ شيء مسْطَر سلفاً لم يخرج طوال فترة مرض سيده . وعندما خرج ، فعل ذلك ليموت . على الرّغم من أنَّ الله حرّم الانتحار بهذا الشكل البشع .

- حرّمه على البشر وليس على الحيوانات .

- على المخلوقات كلّها . بيرو فيريدي كان أكبر من مجرد كلب .

- صحيح يا عمّي زكريٰا واش أخبار كازانوفا ، سأل كابي؟

- لو ط بین يدی ربّه . كابي وليدي تعمل خيراً ترضى عليه الملائكة والبشر ، لو تتكّرم برمي بيرو فيريدي في الوادي ، في طريقك ، وأنت رايح ليبيتك . لو تحفر له حفرة يكون أحسن . أنت تعرف حالة الأمراض . حتى الذئاب والغربان ، عادت في الآونة الأخيرة إلى منارة سيني ، وهذا ليس علامه خير .

- الذئب لا يخاف من الذئب يا عمّي زكريٰا

كان بيرو فيردي ثقيلاً، وكأنَّ وزنه تضاعف بعد موته. مع أَنَّ سلوكَي حيوى وحركاته سريعة، كان شديد الرشاقة في شبابه. ساعده ثلاثة شبان في حمله، ثم وضعوه في مقطورة الدراجة، التي يجرّها كابي عادة وراءه ، محمَّلة بصحف الصباح التي يستلمها فجراً من مقر جريدة الغاشي ولا بوبيلاس اليوميَّتين والمجلات الأسبوعيَّة الجسم السليم الرياضيَّة، والفتاوي المجلة الدينيَّة، وبليزير *Plaisirs* بالفرنسية والخاصَّة بالموضة، وأخبار الجريمة المهتمَّة بشكل فاضح بالجرائم اليوميَّة، وبذنا المحارم وجرائم الشرف ورحلة التائبين من المهرِّبين، والمعنىَّات، والفنانين، والكتاب والعلماء.

وضع كابي على جثَّة بيرو فيردي الثقيلة غطاء البلاستيك الأزرق، الذي كثيراً ما يغطي به الجرائد مع سقوط الأمطار. ظهر واضحاً لوغو جريدة المرسوم عليه.

ثم انطلق نحو وادي الكبريت الذي يطوق منارة سيتي.

لم يُسمع إلَّا صوت الدراجة الناريَّة وهي تشقَّ صمت المكان بطنينها كأنَّها دبور خشن.

عندما التفت كابي وراءه في المنعطف، كان الناس ما يزالون يتجمَّعون عند مدخل الدار، بينما اصطَفَت سيارات الشرطة الزرقاء على الجهة اليمنى من الرصيف. يعرف جيداً أنَّه منذ أن أُصيب كازانوفا بالإغماء الأخيرة، والسيارات الرسميَّة تأتي يومياً تقف في المكان نفسه محدثة ضجيجاً كبيراً، وحركةً غير عاديَّة في البيت وخارجه، وابتعداً سريعاً للناس. ينزل صالح، محافظ شرطة منارة سيتي من سيارته المصَّفحة الخاصة، مرافقاً بشائين قويَّين يلبسان زياً مدنياً. يستقبله كبير الإخوة كازانوفا، بشير، برفقة أخيه الأصغر، يونس، حتى ولو كانوا في عمق الاجتماع. يحلَّ المحافظ على رأس يونس، ثم

يفرج عن ابتسامة مثقلة بمتاعب اليوم: سبحان الله، يonus صورة طبق الأصل عن والده. ثم يطمئن على كازانوفا، ويسأل العائلة إذا كان كل شيء على ما يرام، وأنّهم لا يحتاجون إلى أيّ شيء.

يشرب المحافظ قهوته التي تحضرها لالة كبيرة وتشربها معهم عادة، ثم يذهب بالضجيج نفسه الذي أتى به.

حينما تغيب السيارات الرسمية، تعود الدار الكبيرة إلى سكينتها



## II

وَشُوشَاتُ نِسَاءِ الدَّارِ  
مَنْ يُوقِفُ العَدَّ الْعَكْسِيَّ؟



العدُّ العكسيُّ كان قد بدأ، ولا أحد يستطيع أن يوقفه.  
كلَّ شيءٍ كان هادئاً في الصالة الأندلسية الكبيرة بعد أن تمَّ  
تنظيفها وترتيبها.

رائحة المنظفات المعطرة برائحة الخزامي تملأ المكان المفتوح  
على سماء كان برقها يرتعش من حين لآخر، محدثاً شقوقاً وشعلاً  
فيها، راسماً أشكالاً متعددة على الحيطان، تنسحب بسرعة.  
رفع عليلو رأسه بسعادة ظاهرة على وجهه، ثم تتمتَّ:  
- مممم. ستمطر اليوم لا محالة.

- أكيد ستمطر، أردف مسعود وهو ينظر إلى فريق التنظيف الذين  
 كانوا يجمعون أغراضهم، وعلى وجوههم الكثير من السعادة، لأنَّهم  
أنمووا عملهم في ظرف قياسي.

أضاف عليلو وهو ينظر إلى ساعته اليدوية:  
- الآن انتهى كلَّ شيءٍ. ها هي مشيئته قد نفذت كما أرادها هو  
من اختار هذه الصالة الأندلسية للحديث مع نسائه. عزيزة عليه، لأنَّ

بها شيئاً يخصه لا أحد يعرف ما هو، ولا سرّها يمكنكم الآن أن تأتوا به، ليرى ذلك بعينيه ويمنحنا بعض رضاه. نحن لم نقم إلا بما أراده سيد هذا البيت.

- لا نستطيع يا سيدي. حالياً، هو في المغسل، ننظفه ونعتّره ويرتاح قليلاً، ثم نأتي به بعدها، وفق ما أمرت، في كامل راحته وقواه الذهنية والجسدية.

قال مسعود وهو يمسح قطرات الماء من على وجهه.

لم يعلق عليلو، لكنه شعر بالراحة الكبيرة، لأنّه انتهى من ثقل ظلّ يضغط على صدره طوال اليوم، على الرّغم من الاجتماعات الماراتونية التي لا تنتهي بسبب شبّث بشير، الأخ الأكبر، بعامل السنّ في توزيع السلطات وليس الكفاءة، ورفضت الأغلبية هذا المعيار، لأنّها رأت فيه وسيلة لإخراجهم من إمكانية خلافة والدهم.

لا يريد عليلو أن يخلف لوالده أمراً، على الرّغم من أنّه عاش حزيناً منه وعليه. منذ سنوات طويلة، لم يعد يفكّر في حادثة الخطوبة الفاشلة التي كلفته روكيينا، أو كادت. يدرك جيداً أكثر من غيره أنّ السفينة بلا قائد لا يمكنها أن تتحرّك، وإذا تحركت تنتهي في أعماق البحار بسبب الخلافات التي يمكن أن تتشبّه بين الجميع، لهذا يحضر دائماً، ويعطي أوامر ترتيب كلّ شيء، حتى لا يفاجئهم الموت. كازانوفا لم يكن شخصاً عادياً بالنسبة لعليلو، بل كان كلّ شيء إلا أن يكون عادياً. علاقاته واسعة وتمتدّ حتى ما وراء البحار، كما يكرّر دوماً الإمام زكرياً، كلّما تعلّق الأمر بمصاريف الجنازة وحيثياتها أبوكم كان نجمة عابرة للعالم والقارب والأجرام، ولم تكن له أرض واحدة. الموت حقّ. جنازته يجب أن تكون في قيمة وصيّته، حتى ولو كلف ذلك مالاً كبيراً.

فجأة، رنَّ تليفونه الخلويِّ معطياً إشارات حمراء.

عرف عليلو أَنَّه وقت العودة إلى طاولة الاجتماعات.

- طَيْبٌ. أنا أتحقّق بالمجموعة. أنتم انھوا عملکم كما بدأتموه. عندما تأتون به إلى الصالة، أعطوني إشارة صغيرة. وربما مررت بسرعة لرؤیة الترتیبات الأخيرة. هل السيدات وصلن؟

- كلّ زوجاته هنا يا سيدٍ في صالة VIP، قاعة الضيوف المميّزين، لالله كبيرة، لالله زينا، لالله روکينا، حتى لالله مباركة على الرّغم من أنّها طليقته. لالله ساري الوحيدة التي لم تحضر، يبدو أنَّ زوجها وأبناءها منعوها من ذلك. الله وحده يعلم الأسباب الخفية. ابنها هارون، معكم في الاجتماع، ربما يعرف الأسباب الدقيقة.

- هارون لا يتكلّم كثيراً منهمك معنا في البحث عن الشكل الأمثل لاستثمار ثروة الوالد. طبيعي، لالله ساري في رقبة رجل آخر، ومن حقّها أن لا تأتي. مجتمعنا قاس ولا يرحم. هي مسألة وضع، والذي سيفهمه جيداً، يجب فقط أن نشرح له. أمّا مباركة، فحقّها وهي زوجته في النهاية، وعاشت معه مرارة فقدان، ولو في سنوات قليلة، ولكنّها كانت كافية لأن تعاشره فيها، وتعرفه عميقاً، وتنجب منه، حتى ولو لم يعمر المولود. توفيت زهرة بعد يومين اثنين من ولادتها بسبب جفاف الجلد، لأنّها رفضت أن تأخذ صدر أمّها بينهما أشياء كثيرة سيقولانها لبعضهما بعضاً من حقّها أن تسمعه ما في قلبها هي أيضاً، ويسمعها ربما كان حضورها أكثر من ضروريّ، ليرتاحا نهائياً

- معك حقّ يا سيدٍ. بالنسبة لساري، الإمام زكيّاً زارها في صحراء توات، كما تعرف، ومعه كلّ التفاصيل، أحسن مني. يمكنك أن تسأله أيضاً، ربما أعطاك من المعلومات ما يفيدك في مهمتك

- التقينا ، وعرفت منه تغيبها عن الموعد وتعويضه برسالة صوتية .  
وهذه الإمام المؤمن عليها ارجع للمغسل يا مسعود ، ربما احتاجك  
والدي ، أصبحت أنت والإمام الوحديين القادرين على قراءة لغته من  
تمتمته وحركات شفتيه . الحاجة لكم في المغسل أكثر من ضرورة .

شعر عليلو بقطرات الماء ترسم على يديه مثل الندى. رفع رأسه قليلاً مرّة أخرى. رأى السماء المغيمة قريبة أكثر من العادة. تنفس طويلاً شعر بأنّ عاصفة قوية تتهيأ في الأفق. ستمطر سواداً ورعداً حتماً، تتمم. ضغط على الزرّ، فانغلق السقف الزجاجي، حتى اشتبك بإحكام طرفا القطعتين، في السقف.

طلب المصعد الأساسي. ضغط على الزرّ. دخل. انغلق الباب

وراءه.

صعد نحو خلوة لاغراند تيراس.

ساد صمت كليًّا داخل الصالة الأندلسية الواسعة التي تظلل مدخلها دالية عالية، جاء بها كازانوفا من مسقط رأسه البعيد أكثر من ألف كيلومتر عن منارة سيني، وعليها بركات سيدى منير، جده الأول.

لم تكن الصالة الأندلسية في الأصل بهذا الشكل، فقد أضاف عليها الكثير، بعد أن وسَّع الطابق الأرضي. محا جزءاً كبيراً من الحديقة، ولم يحتفظ إلَّا بحديقة صالة VIP نزع كل الملاحقات الفنية التي أضافها مهندسه الخاص الذي استفاد من أشكال غاو迪. كان كازانوفا يحب هذه الأشكال، لكن مع الزمن، بدت له خشنة ومخيفة أحياناً بظلالها الغريبة الشبيهة بحيوانات القرون الوسطى الخرافية، لغارغوي<sup>(١)</sup> لا يشعر تجاهها بأيّة عاطفة. قال لمهندسه الجديد،

## Les Gargouilles (1)

يجب أن نمحو آثار الاستعمار، وننتج شيئاً جديداً للأجيال، من تاريخهم وثقافتهم. أحتج إلى صالة يرتاح فيها الناس لا محشرأ الضيوف يأتونني من الشرق والغرب وببلاد براً، ولا يمكن أن يستقبلهم في بيت ضيق. صورة الإنسان، بيته. لتكن محظتهم الأولى قبل الصعود إلى أعلى لاغراند تيراس. لكنه أغرقها بالنقوش في كل مكان، وأثقل داخلها بالصينيات التلمسانية والفارسية، والشلالات النحاسية، والثريات التي جاء بها من رحلاته إلى جاكرتا وبيجين وسیول وغيرها، لكن الذائقـة الآسيوية بـدت نافرة مع نـمط الصـالـة التي أصبحت خليطاً من الأشكـال. الدار، كانت في الأصل عـبـارة عن قـيـلاـ استعمـاريـة في كل مـكـونـاتـها بـناـها مـعـمـر فـرنـسيـ، صـاغـها عـلـى ذـوقـه النورمنـديـ الخـشنـ قـلـيلاـ، لكنـ الحـديـقةـ بـالـنـسـبـةـ لـهـ شـيءـ مـقـدـسـ. كانت جـنـةـ مـنـ الـأشـجـارـ النـادـرـةـ. يـقـبـلـ بـكـلـ شـيءـ إـلـاـ بـالـحـديـقةـ الـتـيـ يـشـمـ وـرـودـهـ، ويـأـكـلـ مـنـهـ كـلـ ماـ يـغـرسـهـ.

الحيطان التي كانت بيضاء فقدت كلّ ضوئها. أصبحت وردية وصفراء، مغطاة بشكل شبه كليّ، باللوحات القرآنية وصور المصاحف المذهبة، والمنمنمات الفارسية التي تظهر سيدنا علي وهو يخوض حرباً قتالية دموية ضدّ رأس الغول الذي كان يحمل رجله المقطوعة في يده، ويواصل حربه الضروس. ثم وهو جالس، في حجره الحسن والحسين. صور الشهداء والمجاهدين الذين شاركوا معه في الحرب الوطنية التي أعقبها استقلال البلاد، وماتوا إما في الأسلاك الكهربائية أو غرقوا في وحل الحدود، ولم يصل منهم إلا القليل. على الأرضية، يتمدّد سجاد كبير، يقول إنه إيراني، لكن لالة كبيرة تقول غير ذلك. ذكرته بأنه بدأ ينسى. هو عبارة عن سجاد صحراوي، بمoitيفات أمازيغية، جاءت به لالة ساراي من تؤات، من الأرض الجافة، كما

كانت تسمّيها عملاً بتسمية والدها، الذي كان كلّما خرج للتجارة الجنوبيّة، قال سنمر على جبل النار ومن هناك نقطع بساط الأرض العاجفة التي لا ينتهي امتدادها لدرجة الخوف. كانت هديّة زواجها من قبيلتها في تواط. لقد قضت نساء المنطقة، زمناً طويلاً في نسجها! سنتان ونصف السنة وهن يخترن الصوف الحرّ الذي لا تشوّبه أيّة شائبة، من الصوف الأسود أو الأصفر أو البُنيّ، ويرثّبن الألوان والأشكال بدقة هندسيّة، وحدّهن كن يعرّفن سرّها. وضع كازانوفا السجّاد في البداية في الخلوة. كانوا يتمرّغان عليه عاريين في لحظات النشوة، لكنه منذ أن وسّع الطابق الأرضي اختار لها مهندسه الجديد، الذي أشرف على تأثيث الصالة، هذا المكان وهذه الموتيفات المتنوّعة، ومنها سجّاد تواط. من تلك اللحظة، لم يستطع أحد نزعها التصقت بالأرضيّة حتى أصبحت جزءاً منها حتى روّكينا فشلت في فرض سلطانها بتبديلها بغيرها، عندما غادرت ساريّة نهائياً كلّما رأتها تذكّرت أنها لامرأة جاءت من غيب الفراغ، وأزاحتها من مكانها كأثاث قديم فقد رونقه وصلاحيّته. سرقت مكانها بعنف. هذا السجّاد ناما عليه في ليتلهمما الأولى في الخلوة. قالت لها الخادمة ميمونة إنَّ سيدّها لوط وسيدّتها ساريّة أمراها ببساطها في فضاء الخلوة المطل على السماء. لم تستطع مقاومة ما حصل لاحقاً لم تستطع النوم أبداً، وكانت ناراً وُضعت في قلبها والدها، الذي انزعج إثر سماع الخبر، وأقسم أن يُريه ما لم يره في حياته، وأن يدمّره. حمل التلفون وبدأ يصرخ بأعلى صوته، كيف يتجرّأ على إهانة ابنته؟ ثم شيئاً فشيئاً بدأ يخفّت ويحنّي رأسه، ويتمتم، معك حقّ. معك حقّ. شرع الله. ثم التفت نحو ابنته وزوجته. الأفضل أن تقبلني بهذا الحقّ. فهو لم يعتد عليك. الرجل ربّي أعطاه، ويمارس حقّه الشرعيّ. وإذا ما أعجبتك

الحالة، اتركيه وتعالي، أنت وابنك. صرخت بكل قواها لدرجة أن بدت كأنها لم تكن طبيعية: أي شرع يا بابا!! هذا جرح. تكذب النساء إذ تتحصّن وراء الشرع لإخفاء جرحهنّ. أيه امرأة تعرف، في ساعة محدّدة من الليل، ماذا يفعل الرجل الذي منحته كلّ شيء، مع المرأة المجاورة التي يصل أنينها وأنفاسها المتقطعة لحظات الذروة إلى أذنيها أو تخيله. ينفي الدين يا بابا، والحق والأعراف والقوانين لحظتها، ولا تبقى إلّا الحقيقة المُرّة: الإنسان. وتتعرى الغيرة نهائياً مكشّرة عن أسنان وأنياب ومخالب لا ترحم. يحكّ الأب رأسه، وهو يلبس المانطو الأسود للذهاب إلى العمل: خفّفي من آلامك. هذه أنايَة. ترتعش روكتنا في مكانها كورقة في مهبّ الخوف: أيه أنايَة يا بابا؟ تخيل للحظة واحدة أنّ المرأة التي تحبّ، أمّي. تخيلها فقط منقسمة على أربعة رجال غرباء، كلّ ليلة في حضن أحدهم. تنام مع رجل لا تعرفه، قريباً من فراشك، بمعرفتك المسبقة وقبولك. كيف سيكون حالك؟ أعرف أنّها تستعصي عليك حتى في الخيال. أربعة رجال وامرأة، ولا يلحقك الدور إلّا في اليوم الرابع؟ قد يكون الأمر شديد الاستغراب حتى على الخيال! لكنه الحسّ البشريّ نفسه وحتى الحيواني. عندما عادت إلى جناحها، كانت مجرّحة، ومصمّمة على أن لا تترك ليلته الأولى مع ساراي تمرّ بسلام. تناولت مهدّيات، وحاولت أن تنام، لكنّها أخفقت كلّياً في ذلك. هي تعرف حيّداً أنّها لا تحبه، وتنقم منه بخيانته مع ابنه، لكنّها لم تتصوّر أنّه سيصغرها بهذا الحجم حتى يحوّلها إلى لا شيء.

صّممت أن تتلّخص عليه لتعرف صورتها الأخيرة عنده. عندما صمت كلّ شيء، صعدت إلى الخلوة عبر دراج النجدة. رأتها وهي غارقة فيه، من وراء الفجوة التي تمنحها شجرة اللبلاب المعرّفة في

الخلوة، تحت القمر الذي انعكس واضحاً على الجسدتين الفضيئين، اللذين كلما تحرّكا تلوّنا بلون آخر غير الظلال. شعرت بمقدار اللذة التي كانت تحسّها. سمعت صوتها الناعم والحار بعد صرختها التي تشبه صرخة ألم. حبيبي. أتألم. لقد اخترقت الحاجز. الدم يسيل، أشعر بحرارته. لا تتوقف. أشعر بك عميقاً واووووو. من علمك هذا الجنون؟ ومن منح جسدي هذه القوة؟ تذكرت كلّ كلماته التي سمعتها منه، بأنّها زهرة عمره كبرت في حضنه وأثمرت بين يديه، وسيموت في حجرها. بينهما قربة العشرين سنة، لكنّ ذلك لم يكن مهمّاً، فهو في حاجة لامرأة تفتح الحياة أمامه، ويوم تنغلق يغمض عينيه على آخر إشراق في عينيها وملامحها الطفولية. لالة كبيرة التي كانت تعرفها جيداً، هي من هدّأها ليلاًها بعد أن جاءتها إلى جناحها، فلم تجدها فتخيلت مكانها أنزلتها من هناك بهدوء وهي تبكي. استسلمت لها، تلك الليلة الجريحة، ونامت في حضنها مثل طفلة مع أم رحيمة، ولم تقاومها؛ ولم تسأل لالة كبيرة روكيانا عن الأمر الذي قادها إلى الخلوة. هي من حكى لها لاحقاً عن كلّ التفاصيل. كان ذلك جرحاً قاسياً صعب عليها تحمله. ولم تصمت إلّا عندما قالت لها لالة كبيرة: روكيانا حبيبي، هذا نظام الدنيا. هكذا وُجدت، وعلينا أن نقبل بها ظالمة نعم، لكنّها هذه هي. هل فكرت أنت في زينا يوم جئت بعدها؟ كانت مثلك في زهرة العمر، لكنّك كنت سعيدة بليلتك التي وضعتك ملكة على كلّ شيء. لم تلتقطي صوب أيّ شخص، مع أنّ الأصوات المبحوحة الحزينة التي كانت وراءك كانت كثيرة وبلا عدّ. تمنت روكيانا ليلاًها. لا، مش كيف كيف، أنا جيت بعد أن يئس، ويرضى من زينا التي لم تكن مسؤولة، وظلّ مخها صغيراً وتحاسبه على الصغيرة والكبيرة، وأمّي تقول إنّ الرجل ينفر من

الملحوظات الكثيرة. أجبت لـ الله كبيرة بصرامة: كيف كيف. ما فعلته زينا تعليمه أنت أيضًا شوفي بقلبك وكل حواسك وليس فقط عينيك. العيون تكذب أحياناً يوم جئت كنت منكسرة، لأنك شعرت بأنَّ الرجل الذي أحببت، سُرق منك! واليوم ما الذي تغيير؟ كيف تغافرين على رجل لم تحبه أبداً في حياتك؟ كيف تجمعين بين معادلة الحب والكراهية والغيرة؟ تريدين أن أضيف أكثر أم أصمت؟ نظرت روكينا إلى عينيها طويلاً، ثم تمنت بيس: اصمتني. مواجهي تكفيني.

خلت ساحة الصالة الموريكية كلّياً من ضجيج المنظفين، الذين احتلوا طوال الصبيحة المكان تحت إمرة مسعود الذي يعرف الدار جيداً ولا يغفل عن الكبيرة والصغيرة. عندما صعد عليلو إلى الاجتماع بعد إشارة الموبايل الحمراء، دخلها للمرأة الأخيرة، وهو لا يدرى لماذا كلّما فتح باباً شمَّ رائحة غريبة، تشبه تلك التي احتلت البيت يوم فقد ابنه البكر سالم، بسبب المخدّرات، رائحة الموت التي هي مزيج من مياه المجاري والجيفة، والخمائير القديمة، ورائحة الحمامات والأدوية القديمة التي فسّدت ولم تبق إلّا عجائتها التي تطلق رائحة قبيحة بالخصوص في الأماكن المغلقة. حاول مسعود أن ينسى ذلك كله، بما فيه رائحة ابنه سالم الذي حينما حمله للمرأة الأخيرة لكي يقلبه نحو الطرف الثاني، عرف بسبب تلك الرائحة الخاصة، أنَّ الموت قد نشب أظافره في جسده الهشّ نهائياً

مسح المكان عن قرب، للمرأة الأخيرة، إذا لم يكن قد نسي شيئاً ما، أو غاب عنه. لا يريد أن يترك شيئاً للصدفة. وصل إلى سن يحسب فيها كلَّ شيء بدقة.

تلمس السرير الطيّ الجديد الذي سيتمدد عليه كازانوفا، بحيث يكون مرتاحاً وهو يستمع إلى نسائه. قلب الإزار الأبيض في الزاوية،

ثم الأفرشة الصحية. لاحظ قطعة البلاستيك، التي تقي من تسرب البول والفضلات إلى عمق السرير تسربها معناه التخلص من المطرح كلّياً ثم توجه إلى طاولة الاستعجالات التي وضعت عليها قنينة ماء إيفيان، وعلبة الأدوية الضرورية، إضافة إلى جهاز التنفس الاصطناعي الصغير الذي يحتلّ الزاوية الخلفية بجوار قنينة الأوكسجين، ليس بعيداً عن السرير، إذ يكفي سحب الماسورة، ووضع قناع التنفس على الوجه، ليتدفق الأوكسجين بنعومة. كلّ شيء كان متقدن الترتيب. سيعرف كازانوفا عندما يستيقظ من غفوته، كما في المرات السالفة، ويعود إلى الحياة الطبيعية منتصراً على الموت الذي أصبح يملأ المكان، كم أنَّ سُكَّان الدار كلّها لا يبحثون إلَّا عن راحته، وأنَّهم تعدوا كثيراً من أجل إسعاده. تدحرجت الكلمات في أعماقه، وهو لا يدرى إن كان صادقاً فيما أحسَّ أم لا

عندما انتهى من تدقيق التفاصيل، أغلق مسعود الصالة ووضع المفتاح في جيده.

في اللحظة نفسها، سمع صوتاً مرتبكاً يأتي من المغسلة:  
- عمِّي مسعود، سيدِي لوط جاهز  
أَتجه سريعاً نحو المغسلة.

فجأة، توقف القرآن الذي كان يأتي من مكان قريب.  
صمت يشبه الموت.

لا يسمع إلا شخير متقطّع يأتي من مكان لم يكن بعيداً عن المكان الذي اجتمعن فيه، تقطعه من حين لآخر زقزقة العصافير الصغيرة، التي كانت تنتقل بسرعة كبيرة بين الشجرة والشجرة، والبركة والبركة.

جميعهن هنا. جالسات في سكينة للمرة الأولى بعد زمن طويل من الفرقة والتمزق، في غرفة الضيوف المميّزين VIP، المحاذية للصالّة، من ناحية مدخل الحديقة التي احتفظ بها كازانوفا، لأنّها تُعطي راحة للجالس داخل الصالّة. استقبل فيها ضيوفاً كثيرين بمن فيهم جوردن، الممثّل السابق لشركة فورد في المنطقة المغاربية، الذي توفي قبل سنتين، قبل أن ينقل كازانوفا مكتبه إلى البرج الإداري الذي بناه في الحي الدبلوماسي، في عمق مدينة منارة سيتي، الذي تقاسمه

معه العديد من الشركات الوطنية والأجنبية. جلب كازانوفا للحدائق الكثير من الأشجار من قريته، ومن سفراته عبر العالم، كالدالية، وحب الملوك، والفراولة، والليمون والبرتقال والياسمين، والأشجار الاستوائية والنخيل الصحراوي. الحديقة تُعطي الانطباع بغابة بها كل العطور التي تتدخل في تشكيل مريح.

قاعة VIP صغيرة، لكنّها شديدة الحميمية.

بدا كأنَّ الزمن غير موجود أو توقف نهائياً على سلسلة من الصور القديمة قبل أن يتجمَّد عندها كل شيء اختزل بقوَّة حتى انتفى وأضمحل. كل واحدة من نسائه مرّت ذات زمن من هنا، قبل أن تنسحب نهائياً أو جزئياً من الدار. تفاصيل كثيرة تغيب عنهن في علاقتها بـكازانوفا، باستثناء لالة كبيرة التي بقيت معه حتى النهاية، ولم تغادره، حتى أصبح من الصعب تخيل البيت من دونها هي البيت نفسه. كانت هي أول من أخبر الجميع بدءاً من أبنائها الأربع ثم أبنائهما الآخرين، وانتهاء بنسائه والمتعاملين معه وأقاربه. أُصيب كازانوفا في البداية، قبل نوبات الغيبوبة، بمرض غريب. بحساسية جعلت جلده يتفتت مثل التراب، أو كتلة رمل فقدت ما كان يجمعها كلما حكَ جزءاً في جسده، انسلخت قطع كثيرة من جلده، الذي يحمر ويتنفس كأنَّه وضع في عمق الماء الساخن. وتطورت معه الحالة بتسارع، فتكوَّنت في الزوايا المجرورة، بسبب الحكة، بثور يسكنها الماء ودود صغير أبيض، يكاد لا يُرى. حتى الأطباء لم يستطعوا فعل شيء الكثير سوى منحه أدوية الحساسية المعهودة. مستشفى ابن سينا جاءه بالطبيب العالمي الاسكتلندي المعروف روني ولاس، المتخصص في الحساسية، لكنَّه لم يعمل أكثر من تحويله إلى حالة مخبرية، ولم يصل معه إلى أيَّة نتيجة تُذكر. آخر مرَّة، كما روت لالة كبيرة لمعارفه،

أصيب بنوبة حَكَ لم تُنفع معها أية وسيلة تهدئه. حتى مرهِم بوتيرات الـhydrocortizone، Butyrate d'Hydrocortisone، والزيوت المخففة، لم تُنفع. وبدأ يحك ويتنفس ويتألم، حتى سُلخ جلدته الخارجية على مستوى ملتقى الفخذين. احمرَّت أعضاؤه حتى أصبح كأربَب مسلوخ. وظلَّ يتقلب في مكانه إلى أن أغْمَيَ عليه. كانت تلك الإغماءة الأولى التي لم يُعرف سرّها، التي توالت بعدها إغماءات كثيرة قبل أن تتحول إلى حالة غيبوبة شبه كليّة. خففت الحقن التي اقترحتها عليه روني ولاس من الألم. لكنَّها لم تمنع لا النوبات المتكررة ولا الغيبوبة التي جعلته طريح الفراش نهائياً.

كان الشخير يقوى ويختفت في رتابة مقلقة، تتلوَّن بالصمت المخيّم.

قالت روكيينا وهي تحاول أن تخترق الظلال التي سكنت المكان - الرجل لم يمت، ونحن في وضع كأننا أصبحنا ثكالى فجأة، وقبل الأوان. حتى غيبوبته ليست خطيرة. حالته أفضل الآن. صحيح أنه فقد الكثير من حواسه، لكنه ما يزال هنا ويفهم ما نقول له، وإنما طلب حضورنا؟

- الأعمار بيد الله، عندما يأتي الموت، يأتي، لا يسبق دقيقة ولا يتأخر ثانية. ما يزال بعض الخير، كما قلت، لكنه لم يفقد قدراته كلَّها بعد هذه الغيبوبة التي تجاوزت الشهرين، ولا تشبه السابقات في طولها وعنفها.

قالت لالة كبيرة وهي تُعيد الإزار الأبيض الذي سقط من على رأسها، إلى مكانه.

- على كلّ، سبأته الإمام زكريَا ويقول لنا ما يجب فعله. هو

مُؤْتَمِنٌ عَلَى كُلّ شَيْءٍ يَتَعَلَّقُ بِكَازانُوفَا دِينِيَا، وَهُوَ مِنْ وَكَلَهُ عِنْدَ  
الْمُحَاوِي وَعِنْدَ الْمُوْتَقِ، لِيَقُومُ بِكُلّ مَا كَلَفَهُ بِهِ بِدُونِ اسْتِشَارَةٍ أَحَدٍ.  
أَتَمْتُ رُوكِيَا كَلَامَ لَالَّهَ كَبِيرَةً.

- فِي انتِظَارِ الْإِمَامِ، هَدَرُوا<sup>(١)</sup> شَوِيْ. أَنَا أَخَافُ مِنْ هَذَا الصِّمَتِ  
الْمُشَبِّعِ بِالْمَوْتِ. غَرِيبٌ، وَكَانَنَا فِي عِيَادَةٍ طَبِيَّةٍ تَنْتَظِرُ كُلَّ وَاحِدَةٍ مِنَّا  
دُورُهَا لِلدخولِ عِنْدَ الطَّبِيبِ. رَجُلٌ عَشَنَا مَعَهُ كُلَّ هَذَا الْعُمَرِ، نَحْمَلُ لَهُ  
الْقَبِيْحَةَ وَالْمُلِيقَةَ، سَنَقُولُهَا لَهُ لِتَرِيْحِهِ وَنَرْتَاحَ أَيْضًا الْأَكِيدَ، كُلَّ وَاحِدَةٍ  
حَضَرَتْ لَهُ مَا فِي قَلْبِهِ لِتَفَرَّغَهُ أَمَامَهُ، وَبَعْدَهَا تَغَادِرُ الْمَكَانَ وَتَرْكُهُ مَعَ  
خَالِقِهِ. لَنْ نَغِيْرُ شَيْئًا فِي كَازانُوفَا وَلَا فِي مَصِيرِهِ. كُلَّ مَا خُطِّطَ لَهُ يَسِيرُ  
الآنَ بِخَطَّى حَثِيثَةٍ بِاتِّجَاهِ مَا، لَا تَسْتَطِعُ الْأَذْكِيَّ مِنَّا تَحْيِيْدَهُ عَنْ مَسَارِهِ.

- مَا حَضَرَتْ أَيَّ شَيْءٍ، وَلَا فِي نِيَّتِي تَغْيِيرُ أَيَّ مَسَارٍ، نَطَقَتْ زِينَا  
الَّتِي كَانَتْ مِنْهُمْكَةَ بِالنَّظَرِ إِلَى أَشْجَارِ الْحَدِيقَةِ الَّتِي كَبَرَتْ وَخَلَجَتْ حَتَّى  
أَغْلَقَتْ مَمَرَّاتِ الْحَدِيقَةِ بِفِرْوَعَهَا الْمُمَتَّدَةِ. مَاذَا سَأَقُولُ لَهُ؟ إِنَّهُ أَتَعْبُنِي  
يَوْمَ جَاءَ بِرُوكِيَا إِلَى سَرِيرِي؟ وَقُتِلَ آخِرُ شَعْلَةِ نَارٍ كَانَتْ فِي؟ فَعَلَهَا  
وَانْتَهِيَّ. كَنْتُ جَمِيلَةً وَفِي دَوَارٍ فَنِيْ جَمِيلٌ، كَانَ مِنَ الصُّعُبِ عَلَيْهِ إِدْرَاكٌ  
مَدَارَاتِهِ. مَنْحَتْهُ كُلَّ مَا اسْتَهَاهُ لِي مِلْكُنِي، لَكِنَّنِي كَنْتُ مَمْلُوكَةً لِشَيْءٍ آخِرٍ  
رَأَيْتُ فِيهِ حَيَاتِي كُلَّهَا، الْأُوپِرَا؟ لَمْ يُدْرِكْ فِي يَوْمِ الْأَيَّامِ أَنَّ الْعَلَاقَةَ  
تَكْبِرُ، لَيْسَ بِالْأَمْوَالِ وَلَكِنْ بِتَفْهِمِ خِيَاراتِ مِنْ نَحْنَ، حَتَّى وَلَوْ بَدَتْ لَهُ  
مُضِيْعَةً لِلوقْتِ. أَشْعُرُ كَانِيْ كَرْهَتِهِ مِنْ لِيَلِتَنَا الْأُولَى الَّتِي نَمَنَا فِيهَا مَعًا،  
حَتَّى قَبْلِ زِوْاجَنَا، عِنْدَمَا سَكَرَ وَبِدَا يَقْلُدُ أَدْوَارِي بِسُخْرِيَّةٍ فِي الْأُوپِرَا  
الَّتِي رَأَاهَا وَأَعْجَبَ بِهَا، أَوْ هَكُذا خُيَّلَ لِي. اعْتَبَرْتُهَا سُخْرِيَّةً فِي غَيْرِ  
مَكَانِهَا وَحِينَمَا نَمَنَا مَعًا لِأَوَّلِ مَرَّةٍ، لَمْ يَعْطِ لِجَسْدِنَا فَرْصَةَ التَّعَارُفِ  
وَالْتَّالِفِ أَكْثَرَ كُلَّهَا كَانَتْ عَلَامَاتٍ صَنَعْتُ قَرَارِي. مَاذَا أَقُولُ لَهُ؟

(١) تَحْدَثَنَ قَلِيلًا

ومن أين أبدأ؟ لا أذري لمَّاذا الرجل الثاني، في بلاِدنا تحديداً، يُعِيدك دُوماً إلى رجُلكِ الأول، ويُؤْنِيك ويُعذِّبك، وكأنَّه كانَ علِيُّك أن تَتَخَذِي كلَّ الاختِيارات في حبِّك، لأنَّ رجلاً في قائمة الانتِظارِ سيأتِيك بعد خمس أو عشر سنوات، ويُقْيمُ لك سلسلةً من المحاكمات والمشانق الأخلاقية، وعلِيُّك أن تبرُّي كلَّ لحظةٍ عشتُها معَ غَيْرِه، قبلَ مجيئِه، بينما يُغلِّقُ هُو كلَّ أبوابِ حَيَاةِه على فراغٍ وحده من يصْنَعُه، وإذا وارَيْها قليلاً، ستَتَحوَّل علاقَاؤه إلى سلسلةٍ من الفتوحاتِ، علِيُّك أن تقبلي بها بلا سُؤال. في هذه الدنيا، خطأً كَبِيرًا ارتكَبَ في زَمْنِ ما، في الخُرَافَاتِ والقصصِ والأديانِ والدستيرِ، ما يَزالُ مستمراً حتى اللحظة، علَيْهِ أُنْ يَزُولُ أو يُغْطَى بِدَمِ أُنْثى العُشُقِ الذي سَالَ ظُلْمَاءَ عَبْرَ القُرُونِ. هلْ أَلْوَمُه أمْ أَلْوَمُ تلك اللحظةِ التي صَنَعَتْهُ، وجاءَتْ بِهِ إلى سَرِيرِي؟

- هذا هو مجتمعنا، إِذْ وَإِلَّا خلَّ<sup>(1)</sup>، لا خيار ثالث. الستِرِ مليح يا زينا، ابنتي. أحكِي أسرارك معه وأنتِ أمامِه، واتركيها بينك وبينه. نشر الغسيل أمام القاصي والدانِي لا يُفِيدُ الحَيَّ، ولا يُرضِي المريض.

- آش من سرّ يا لالَّةِ كبيرة؟ أنتِ سيدةِ العارفاتِ. أنتِ أختنا الكبيرة جميعاً، وتعْرِفُن الصغيرة والكبيرة في هذا البيتِ، وتحمِّلتِ كلَّ أمزجتنا البائسة التي لا يتحملُها حتى أهلنا. كم مرَّة انتقلتِ من البيتِ حتى بيتي عند الأهل واسترِضيَتني، حادثَتِ أهلي، وحاولتِ إقناعِهم لكي أعود له. كنتُ أعود من أجلك فقط، قبلَ أن أتعوَّد على نظامِ البيتِ ومالكه وحياته وأسراره. عرفت لاحقاً أنَّ كازانوفاً رجل يستهلك النساء، ولا يحبهن. أنتِ قلتِ إنَّ طفولته كانت قاسية. والده إدريس القبطانِ، الذي كانت له أملاك واسعة في أطرافِ منارة سيني. لا أحد

(1) خذه كما هو أو اتركه.

يعرف كيف استطاع الحفاظ عليها أمام الغطرسة الاستعمارية التي استولت على كل الأراضي الصالحة للزراعة، إلا أراضيه؟ وُجد مذبوحاً على صخرة، لا أحد يعرف السبب أو الجاني. كان كازانوفا هو الابن المفضل من بين كل إخوته. أمّه لم تبق أكثر من شهر بعد مقتل زوجها أُصيبت بانهيار نفسي مفاجئ. خرجت من البيت، ولم تعد أبداً فجأة، وَجَدَ نفْسَهُ وحيداً بين إخوته، وهشاً.

نظرت لالة كبيرة صوب الحديقة. كانت الأشجار السامقة تتمايل وتتقاطع، وتتدخل فروعها وأوراقها في رتابة، وكأنّها كانت ترى شاشة طبيعية واسعة وحية، تحرّك فيها أشياء الحياة ببطء كبير مسحت على وجهها قليلاً شعرت بثقل جسدها الذي لم يعد يعنيها كثيراً تنهّدت للحظات.

- صدف الحياة قاهرة. أحياناً أتمنى من الله أن يخفّف من ذاكرتي المثلقة بكل شيء ولا شيء، تعبت أنا أيضاً من وظيفة الأخت الكبيرة والأم التي تحل كل مشكلات الدنيا وتنسى نفسها لا أحد ينتبه إلى قلبها المحروق، ولا إلى جسدها الذي ذبل بسرعة، حتى قبل أن تتخطّطْنَ عنّة هذه الدار التي أخذت من حياتي الكثير، وتركـتـ لي نصف حياة قسططها على الأخريات من دون أن تركـتـ لي الحد الأدنى.

- ربِّي يعطيكـ الخير والصبر لالة كبيرة.

- أنا مثلـكـ يا زينا، لي ما أقوله أيضـاً، لست صخرة دُفعت من أعلى جبل نحو السفح، فاصطدمـتـ في طريقـها بكلـ المعوقـاتـ والمنحدـراتـ، قبلـ أن تستقرـ في الواديـ، لا الناسـ ينتبهـونـ لهاـ، ولا الأمـطارـ تحرـكـهاـ يقولـونـ دائمـاً لـالـلـاـكـبـرـةـ صـبـورـةـ!ـ لكنـ، لـمـ يـسـأـلـواـ الحرائقـ التي تـشـتعلـ فيـ دـاخـلـهاـ مثلـ البرـاكـينـ النـائـمةـ. الصـبـيرـ يـدـمـرـ يا زـيناـ ماـذاـ يـرـبعـ الصـابـرونـ فيـ النـهاـيـةـ؟ـ لاـ شـيءـ سـوىـ أنـ يـتـحوـلـواـ إـلـىـ

أحجار صوَان ميَّة، يتذَكَّرُها الناس في صباح الأعياد، لسُنْ سكاكيَّنِهم عليها بقيت هنا، لأنّي كنت دائمًا أقول لنفسي، لو غادرتُ المكان، سينهار البيت ويضيع كلّ شيء، وسيتحوّل أبناؤنا كلّهم إلى أعداء لبعضهم بعضاً، إلى الأبد. ينتسب كلّ واحد لأمه فقط، وليس للوالد المشترك. عندما تتكلّمون تذَكَّروا قليلاً أنّي لست امرأة وجدتها لوط في حطب الوديان، ولست صخرة مرمِّية على قارعة الطريق. كائن حيٍ يتَّالم ويحزن ويُخاف، لكنّه يتكتَّم فقط. لهذا لا أتكلّم. خفُّوا عليه. قولوا اللي في قلوبكم بينكم وبينه.

- عذرًا ميما كبيرة. ربِّي يخلِّيك لنا. أنا لم أقصد إيذاءك. كنت فقط أعبُر عما في قلبي، لأنّي، لا أتصوّرني في امتحان أو صراع بيني وبينه. لا حساب لي معه، أصفّيه. لكنّي أيضًا لست مضطَرَّةً للكذب. هو يريد شيئاً لم يكن يراه وقتها، سأظهره له وأنسحب. ربِّما لأنّ علاقاتنا مع كازانوفا تختلف. جمعتنا حياة كان فيها الجميل والدُونِي. الآن كلّ شيء تغيَّر هو وجد طريقه، واختارت كلّ واحدة منا ما يناسبها في حياتها

قالت زينا بشكل عفوٍ، وهي تربت على كتف لالة كبيرة التي ظلت عيناها تعومان في فراغ أيضٍ.

نظرت النسوة إلى بعضهن بعضاً، لم يفهمن الشيء الكثير لأول مرّة تتجَّرأً لالة كبيرة، وتتكلّم بهذه اللغة المحمَّلة والمشحونة بالأسرار. كانت دائمًا تؤثِّر الصمت على الكلام. فجأة، انتبهن إلى أنَّ هذه الأخت الكبيرة، التي حولنها إلى مشجب لكلّ همومهن وأمزاجتهن الطفوليَّة، كانت في يوم ما امرأة شابة مثلهن تمامًا، مليئة بالفرح والحياة والرغبات.

نزل الصمت مرّة أخرى. انزلقت زينا بعينيها إلى خارج صالة

VIP، لا شيء من وراء النافذة الزجاجية الكبيرة، سوى قبر نور الصغير الذي يظهر بوضوح، وقد كتب على شاهدته: هنا تنام نور، حمامه سيدني لوط. لم تكن حمامه، كانت أكثر، امرأة. القبر محاط بالنوار والنباتات التي كانت تعطيه كلّيًّا. كازانوفا لا يعرف أنَّ نور ماتت بجرحها. جاءت لتبحث عنه، كما يقول مسعود، فقط لتموت بين ذراعيه، لأنَّه كان الأوحد في هذه المدينة الذي يفهم قلبها وحزنها

نقرات حبات المطر التي كانت تنزل على أوراق الأشجار الاستوائية، كانت تحدث صوتًا ناعمًا وممتلأً، مصحوبًا ببرعو وبرق مُعمٍ للأبصار، وبشخير لا يتوقف، شاقٌ وثقيلٌ كان يخرج بصعوبة من صدره، وينظم حركة الصمت ويخترقها، كلَّما خفت الأمطار. يقوى ويفتحت بانتظام. كان يأتي من الصالة الأندرسية حيث سُجِّي جسد كازانوفا، مثلما طلب من الإمام زكريًا ومسعود وابنه الصغير يونس، الذي يحمل كلَّ أسراره.

عاد الصمت من جديد، كأنَّه ينتظرن طارئًا يغيِّر كلَّ شيء رأسًا على عقب. حتى روينا التي بدت متسممة للحديث، سرعان ما التزمت الصمت هي أيضًا سرحت في أمكنة وحدها من كان يعرفها لمع وجهها تحت النور، فأظهر كلَّ الزوايا التي لامسها الماكياج السائل، فبدت كأنَّها ضيفة أنت لحضور عرس جيرانها.

دخل مسعود على نساء كازانوفا يحمل في يده شلالًا نحاسيًا قدِيمًا، مختلفًا وراءه رائحة البخور، وورق الزهر، وقصور الرمان المحروقة، والطيب، لكنَّ رائحة الموت التي احتلت كلَّ زوايا البيت، بما في ذلك الأفرشة والأواني المحيطة، ظلت هي الأقوى. كان وجه مسعود الرمادي بشكل غامق، غائبًا في شيء يشبه الخوف. به رائحة عالقة لا يغسلها لا الماء ولا الديتول المعطر الذي غسل به البيت كلَّه،

مسح مسعود على وجهه في تقليد صحراوي متواترث، قبل أن يتكلّم. عادته التي تُظهر خجلاً دفيناً لم يتخلص منه طوال السنوات الطويلة التي قضتها في هذا البيت. تربى مسعود في حضن العائلة، ولم يعمل في أي مكان آخر. فقد عاد به كازانوفا من رحلته الأولى إلى الصحراء. كان يستغل نادلاً في أحد مقاهي قاعدة حياة<sup>(١)</sup> أميركيَّة للنفط. حاسته ونباهته أثارت جدًا كازانوفا عندما سأله كازانوفا وهو في زيارة للقاعدة مع مدير شركة فورد، الذي لم يكن قد وقع معه أي عقد يتفرَّد من خلاله بالشركة في منارة سيتي: لماذا ت يريد ترك الجنوب والذهاب إلى الشمال؟ أجابه بلا تردد ولا تفكير إنَّ المرض الأكبر سيكبر أكثر بهدوء هنا، على هذه الرمال الميتة، ولن يراه أحد وهو يتحوَّل إلى قنبلة تفجَّر كلَّ هذا النسيج. الأميركيَّان هم الوحيدين الذين يشغلُون السكَّان الأصليَّين. كلَّ عمال الشركات الوطنية للتنقيب وإنتاج النفط آتون من الشمال برفقة أهاليهم وموظفيهم أيضًا محكوم علينا نحن وأبناؤنا أن نظلَّ في هذه الوضعية الظالمة، مهما بذلنا من جهود استثنائيَّة خاصَّة. رافقه يومها إلى مسجد المدينة لأداء صلاة الجمعة. في النهاية، طلب منه صراحة أن يأخذه معه ليعمل عنده في أيَّة وظيفة. فكَّر كازانوفا طويلاً قبل أن يخبره بقبوله المبدئي، شرط أن لا يطلب منه سكناً، أو أيَّة مزايا أخرى. ما تزال تلك الجملة التي غيرت حياته، ترنَّ في رأسه: خذ أغراضك وتعال معي. لم يتردَّد مسعود ولا ثانية واحدة. اختبره كازانوفا على مدار سنة كاملة، قبل أن يسجله رسميًّا في البلدية بوصفه عاملًا من عماله. واستخرج له بطاقة الضمان

الاجتماعي. عمل في كل المهن قبل أن يجبره على تعلم قيادة السيارات، فسجله في مدرسة أحد أصدقائه حتى تحصل على رخصة القيادة. وبفضل التسبيقات التي كان يمنحها له بانتظام، اكتفى مسعود سكناً في أعلى مدينة منارة سيتي القديمة، في حي الشيرَا الشعبي حيث السكنات والأكواخ في متناول فقراء المدينة. كان سعيداً أنَّ الله فتح عليه باب الخير قال: هنا سيكبر أبنائي في الشمال، الخير والدراسة والمستقبل الجميل، أفضل من جنوب رملي قاتل، قبل أن يكتشف، بعد سنوات، أنَّ أحد أبنائه كان قريباً من إحدى شبكات تهريب المخدرات المسماة كارتيل سلام. كان يوماً أسود. يتذكَّر مسعود كلَّ تفاصيله القاسية، على الرَّغم من ثقل السنوات التي مرَّت سريعة. لم يكن يعرف مكان محافظه الشرطة إلا يوم طلب منه أن يحضر بسرعة. فوجئ بابنه سالم مقيداً مثل أي مجرم. ووجهه أزرق. سقط على الأرض ولم يستيقظ إلا بعد أسبوع، فاقداً القدرة على الكلام التي لم يسترجعها إلا بعد فترة. عندما عاد إلى عمله محملاً بكلَّ الوثائق التي ثبتت مرضه، صرخ كازانوفا في وجهه بعنف: أنت لم تعرف كيف تربَّي أبناءك، فكيف تربَّي نفسك على احترام من مَدَ لك يد العون. سالم راح للتهريب وسيأخذ ثانية أو ثلاثة سنَّة. أخوه آهار<sup>(١)</sup> التحق بخلية إرهابية تنشط في المرتفعات الحاضنة لمنارة سيتي، وضفاف وادي الكبريت. حتى ابنته لم تنفذ من المأساة التي مسَّت العائلة كلها تلَّيت<sup>(٢)</sup> التي زوجها مسعود من ابن عمها آمولاس<sup>(٣)</sup>، في أقصى الجنوب، كان مصيرها قاسيَاً فقد مات زوجها في عمق البحر، وهو

---

(١) الأسد (في لغة الطوارق).

(٢) القمر (الطوارق).

(٣) الوجه الأصفر (الطوارق).

يحاول أن يقطعه مع مجموعة بعد شهر واحد من زفافه، وبعد أن فشل في الحصول على فيزا، إسبانية، فرنسية، بلجيكية، هولندية، وكندية. تلقى رفضاً قطعياً من كلّ القنصليات التي جربها ترك آمولاس وراءه تلقيت مثلثة البطن. بكى مسعود كثيراً عندما حاول تقبيل حذاء كازانوفا ومنعه، لم يكن يملك شيئاً آخر إلّا الانتحار. قال له: لا يا مسعود. كازانوفا لا يمكنه أن يقبل بهذا. ارتع أسبوعاً ثم عد. رُتب شأن بيتك، وسألتَ أمرك. بعد ثلاثة أيام فقط، أعاده كازانوفا إلى عمله. عرف لاحقاً أنَّ ذلك تم بفضل لالة كبيرة وروكينا فظل ملزماً له. يقوم بكل الأدوار الضرورية، من سائق خاص حتى تكليفه بمشترياته. كان مسعود يتبع كازانوفا كظله. يحمل نعليه عندما يدخل مسجداً للصلوة، وإذا قام ألبسهما له، إذا جلس، جعلهما في ذراعيه حتى يقوم. يحمل حقيبته كلَّما كان على موعد مع رئيس البلدية، أو الوالي، أو قائد الناحية العسكرية، أو محافظ الشرطة، أو في أحد مكاتب رجال الأعمال الذين يجوبون الأرض من الشمال إلى الجنوب، الذين كان يتعامل كازانوفا معهم تجارياً. فهو أيضاً من يرتب فراشه، ووسادته، وعطره برفقة مدام شانيل، أو ميمونة، وبهتم حتى بلون أحذيته ونعليه بعد أن تركته أغلب نسائه. في الضيافات، كان مسعود هو من يسبق لفقد المكان، وأول من يكون حاضراً بمجرد مغادرة كازانوفا المكان. كلّ المتعاملين يعرفونه من سحته الطويلة والمستقيمة، ورفاعة جسده، على الرَّغم من متاعب السنّ التي بدأت تزحف. يرافقه نحو السيارة. يفتح له الباب في الخلف، وينتظره حتى يركب، يغلق الباب، قبل أن يمتنع مقودها وينطلق به نحو الأمكنة التي يعرف مسعود جيداً خرائطها. لم يغير هندامه الخاص الذي يشبه هندام سوق السيارات الأميركيَّة الخاصة. فهو لم يرق في حياته إلَّا

سيارات فورد الأميركيَّةِ الأُوتوماتيكيَّةِ، لأنَّ كازانوفا كان يراها الأهم في العالم، لخفتها وأناقتها، ولأنَّها التعبير الحي عن جبروت أمَّة صنعت نفسها بنفسها، بسُرَاقها وأخيارها، ومافيتها، وشذاذ آفاتها. عندما رضي بعمله، بعثه كازانوفا في دورة خاصَّةٍ إلى أميركا، تعلم فيها ما معنى أن تكون سائقاً لشخصيَّة كبيرة، كما تعلم قليلاً الإنجليزية. قال له كازانوفا: لا ينقصك إلَّا شيء واحد يا مسعود. أجاب مسعود مثل طفل كشف سرَّ اللعبة بسرعة: أعرفه يا سيدي. وما هو؟ سأله كازانوفا؟ هذه تعلَّمتهما في دورة السياقة في أميركا: السائق ليس دراية فقط يشبه الآخرين، لكنَّه أيضاً بادي غارد، على عاته حماية سيَّده. قال كازانوفا الذي كان يستعد للسفر: عندما تنزلني في المطار، مرَّ مباشرة على المحافظ صالح، فهو يتدرك. لم يفهم جيداً، ولم يتجرأ على السؤال. تذَكَّر ابنه أوَّل مرَّة، ثم أغمض عينيه، لكي لا يرى صورة سالم مكبلاً مثل أيَّ سارق خطير أو قاتل. عندما مرَّ على المحافظة، كان المحافظ قد رَتَب كلَّ شيء. قالوا له ستقضى أسبوعاً هنا، تتعلَّم رمي الرصاص عن قرب وعن بعد، بالمسدس. منارة سيتي في وضع صعب. القتلة والإرهابيون في كلِّ مكان. حماية الآخرين ليست كلاماً، ولكنَّها عمل حقيقي وشاق، لأنَّها تتضمن استعداداً دائمَاً ليس للقتل فقط، ولكنَّها أيضاً للموت. تجاوز بسرعة برودة القطعة المعدنيَّة حينما وُضعت بين يديه للمرَّة الأولى. في اليوم الأوَّل خاف منها، لكنَّه سرعان ما تعود عليها. بل أصبح يريدها، لأنَّها تُعطي ثقة كبيرة للإنسان. وقبل أن يُنهي الدورة، كان قد تألف معها نهائياً

ظلَّ مسعود واقفاً باستقامة، بلباسه الصحراويِّ الإفريقيِّ الملون مثل سماء لحظة المغيب، حيث يتداخل كلَّ شيء. لم يقل ولا كلمة. لم يستجب حتى لمزحة روكيينا: عمِّي مسعود راك اليوم مزرقط كما

حلوة الزربوط. احذر من العابرين والعاشرات بالخصوص، قد تخطئ إحداهن فيك وتأكلك، هههه.

انتظر باستقامة، في الزاوية اليسرى من الباب، حتى دخل الإمام ذكرياً ملفوفاً في برنس قديم. كان وجهه بارداً كحجرة يابسة. كل شيء فيه كان يشهي الموت.

- مسعود، جاهز؟

- جاهز یا شیخ زکریاً

- ابدأ في عملك. استقبال المريض بابتسامة وعطر مريح، هو نصف الشفاء.

- هل أنت مؤمن بأنه سيعود إلى وضعه الطبيعي قريباً؟

تساءلت روكيتا في حيرة، وكأنها كانت تستفز الإمام زكرياً

- الأعمار بيد خالقها، لكنني لو لم أكن مؤمناً في أعمالي بشيء من هذا، ما كنت هنا.

- ألا نتظر وصول ساراي؟

- هذا ما كنت أنوي إعلامكَ به. ساراي لن تصل. متزوجة وفي  
أقصى الصحراء. وجودها معكَ صعب جدًا، بل مستحيل. أكَّدت لي  
أنَّها لن تأتي، ولكنني أقنعتها أنا وابنها هارون الذي يرافق إخوته في  
البحث عن خليفة لوالدهم، ببعث شيء منها، بصوتها. بعثت له  
تسجيلاً قالت فيه ما في قلبها، وتسامحت معه كما تقول هي، ووضعته  
في ظرف وأغلقته بإحكام، وطلبت مني أن لا أفتحه إلا لحظة يأتي  
دورها في الوقوف أمام كازانوفا، وأن يُعاد لها الشريط مع هارون.  
وافتَّ طبعاً، وأقسمت على القرآن الكريم أن يكون لها ما أرادته.  
وأتحمَّل أمام الله مسؤولية وعدى الذي قطعه على نفسي أمامها

نظر من وراء النافذة، فرأى طيرًا صغيرًا يبحث عن عشه، ثم ضفدعه تنظر إليه بعينين مدورتين بارزتين. ثم انزاحت عيناه باتجاه قبر صغير لم يعرف أنه للحمامه نور، كُتب عليه: هنا تنام نور، حمامه سيدي لوط. لم تكن حمامه، كانت أكثر، امرأة. ثم استعاد وجه ساراي التي كانت رشيقه كغزاله، ولم ترك السنوات على جسدها أي خدش. يتذكرها جيداً عندما دخلت البيت، وعندما غادرته، على الرغم من محاولاته الكثيرة لكي تأتي معه، إكراماً لأجمل أيامها مع كازانوفا

أيقطنه من غفوته لآلئ كبيرة، التي لفت الفوطة على رأسها من

جديد:

- كيف عثرت على ساراي؟

- سيدي لوط ألح لدرجة البكاء على مجئها، ليودعها ويقول لها ما في قلبه، وكيف أن السحرة دخلوا بينهما وكانوا سبباً في فراقهما ذهبت حتى صحراء توات الواسعة. أصولها من هناك. أهلها يستغلون في التمور والنخيل، وتصنيع مشروب اللاحمي الكحولي والعائلي. الأول يُصدر والثاني يُحفظ وطنياً أول مرأة رآها كازانوفا وهو يقايس أخاها لشراء قطعة النخيل الواقعة بين قطعتين كبيرتين له، شعر بأنها ستكون زوجته. منذ تلك اللحظة سكته، ولم يستطع مقاومة وجهها

- لا أسأل عن هذا، أعرفه جيداً كيف قبلت أن تبعث شيئاً من صوتها لказانوفا؟

- في البداية، رفضت. لكن، مع إصرار ابنها هارون، جعلها تلين قليلاً في النهاية، قالت لي: مُرّ علىي غداً أعطيك رسالة، اقرأها عليه بصوتك، أو تسجيل صوتي أقول فيه كلّ ما في القلب. لا حول ولا قوّة إلا بالله.

- إذن، ليس زواجه هو الذي منعها من الحضور.

- لا الزواج عنصر قالت عندما ألححت عليها اعتذرنِي، قلبي مليء بالرماد. لا أريد أصلاً أن أراه. منذ أن غادرت البيت، أقسمت أن لا ألتفت ورائي. حتى جاء ابن عمّي الذي تربى معي في خيمة العائلة وطلب يدي. لم أفکر فيه ثانية واحدة. اليوم لي حياة وأبناء وزوج، لا أريد أن أجربهم، فهم لا يعرفون شيئاً عن قصتي، ما عدا ابني هارون وأخي الأصغر الذي يحبّني، فأنا مثل أمّه، ربّيته في صغره. هارون أسررت له بكلّ شيء، وطلبت منه أن لا يحقد على والده. أبنائي الآخرون يعرفون فقط أنّ أمّهم تزوجت ومات زوجها الأول، وانتهى الأمر وتحولت من سكرتيرة أخي، إلى سكرتيرة لوط الخاصة. وكان تمّرنا دقلة نور يسوق عالمياً. والمشروبات اللذان صنّعاهما مع شريك إيطالي، لاغمي نور، ولا غمي كول Lagmy Nor, Lagmy Cool ويُستهلك بقوّة في مناطق الجنوب، لا يتركان لي الوقت الكثير. حاولت أن أقنعها بمرافقتي، لكنّها رفضت. قالت لا يمكن. كيف تتصورني أجلس في القاعة نفسها مع الرجل الذي رماي إرضاء لجنون بعضهن، وقبل بدم بارد بمقتل ابني يوسف ولم يحرك ساكناً؟ لن أسامح كلّ من كانت له يد في قتيله في عزّ العمر. قضيت وقتاً طويلاً وأنا أحاروّل أن أجعل جرح القلب يلتئم، لكنّي لم أستطع. لا أريد أن أفتحه من جديد. أعدك أن أفعل شيئاً من أجل هارون، فهو في النهاية ابني. مُرّ عليّ عداً امرأة قوية الشخصية وشديدة الطيبة. حافظت على سجيّتها الصحراوية. كانت لطيفة في استقباله وتوديعي. وفت بوعدها، وسلمتني القرص المضغوط في طريق العودة.

شعرت النسوة، من طريقة روايته للأحداث، كأنَّ الإمام زكرياً،

خِبَأْ أجزاءً مهَمَّةً من القصَّةِ، ولم يقل كُلَّ ما كان يحمله في داخله.  
المُؤَكَّدُ أَنَّهُ لم يفصح عن كُلَّ ما سمعه.

ساد الصمت، وكأنَّ كُلَّ واحدةً منها استعادت قصتها مع

مكتبة الرمحى أَحمدٌ ١٧ ساراي.

– على كُلَّ حالٍ، لم تكن ساراي طبيعية. كانت نفسيتها مرتبكة جدًا عصبيةً وصعبة المزاج، وتشوف نفسها نجمة على الأرض، ويمكّنها أن تقول أي شيء. إلهة تركيَّة<sup>(١)</sup> تأمر فقط، فینحنى لها الناس مجموعات مجموعات. تحكي أية خرافات سمعتها هنا أو هناك قبل أن تنسِّبها لنفسها، على الناس تصدِيقها، وإنَّ سُتعادي كُلَّ من يقول لها لا، باسطا يكفي تخرِيقًا.

أردفت روكيينا، وهي تحاول أن تهرب بنظرها بعيدًا  
لم ينتظِر الإمام طويلاً، وكأنَّه كان يتحين فرصة ردة فعلها

– رغم الجرح الذي في قلبها، فقد تعاونت معنا بحب يا روكيينا طبعًا، هي لم تنس شيئاً مما حدث لها. قالت إنَّها تسامح كُلَّ شيء. كُلَّ شيء بلا استثناء إلَّا مَنْ حَرَمَها من يوسف. الغيرة هي التي أعمت قاتل ابنتها. تقول إنَّها تملك حقائق تجرُّم بعض من في هذا البيت. بمساعدة أخيها هغار، طالبت بفحص طبِّي جديد يحدُّد أسباب الموت. لم تفلح في البداية. لكنَّ إصرارها أوصلها إلى الطبيب الشرعي، الذي أخر دفن يوسف، حتى إجراء الفحص الذي يكشف عن أسباب الموت الحقيقية. لم تقتنِ في أيِّ يوم من الأيام بسبب الموت الرسمي، الذي انتهى إلى خلاصة أنَّ الطفل مات بشكل طبيعي، حينما أُصيب بالسكتة التنفسية التي تصيب الكثيرين في نومهم. تقول إنَّ مدير المخبر الذي

---

(١) من الطوارق.

كان رجلاً مهنياً وطيباً، وخارج الحسابات والخوف، قال إنَّ موت الطفل لم يكن طبيعياً. لقد تمت بفعل فاعل، وأنَّ الاختناق لم يكن عادياً، إذ إنَّ احتقانات الدم في العنق تُبيّن أنَّ حزاماً، أو ربما قطعة قماش لفَتْ حول عنقه. لم تجد التحاليل أية بصمات يدوية. نتيجة الفحص الجديد التي ترتب عنها تحويل الشاب المخبري إلى الصحراء بسبب تلقّي رشوة، كانت مخالفة لما قاله النتائج الرسمية. ركضنا بين الدوائر لفضح الحقيقة وتغييرها ظللنا ندور في حلقة مفرغة. يد لوط كانت أكبر مما كنَا نتصوّر. كيف تريدينِي أن أحضر؟ سأحرق البيت ومن فيه في حالة غضب. سأوقظ لوط حتى وهو تحت التراب، وأصرخ في وجهه: لماذا تسترّت على القاتل وأخفيتَ الجريمة؟ لا أدرى إذا كانت ساراي في حالة طبيعية وهي تتكلّم، إذ انتابتها حالة اختناق كليٌّ، انتهت بها إلى بكاء استمرَّ طويلاً، قبل أن يحضرنها هارون في صدره. كلامها كان شديد الخطورة. ربّي يحفظنا من القوم الضالّين.

نظرت زوجات لوط بدھشة كبيرة لما كان يحكى الإمام زكرياً، إلَّا روينا، كأنَّها لم تكن معنية بما كان يُحكى أمامها، فقد ظلت مفهمكة بتنظيف أسنانها بالسواك الذي كان ينصحها به دائمًا لوط، حتى تحافظ على طيب فمها، فهو يزيل الروائح الكريهة ويحفظ اللثة. كانت في عالم آخر. منذ الصباح، اختارت أن تذهب إلى الحمام وتتزين كما لم تفعل أبداً

سعِ الإمام من جديد، ليستعيد نباهتهنَّ نحوه:

- قصَّة طولية. كلَّ نفس ذائقه الموت. ساراي مجرورة من موت ابتها يوسف، ويجب فهمها على كلِّ، الَّذِي فات فات. لتنقِ الله ونسهل مهمَّة الرجل حتى يلقى ربِّه وهو مرتاح الخاطر. على كلِّ،

سنسمع ما على الشريط، وأكون قد أديت ما عليّ. لا أعرف فحواه حتى اللحظة. الظرف الذي معي يحوي على القرص المضغوط، وهو مغلق كما ترون. سأفتحه أمام سيدي لوط، بحضور خادمه الوفي مسعود، ليسمع بنفسه ما أرادت قوله له فقط. الآن نبدأ لتركه يرتاح قليلاً من تبدأ الأولى؟

نظرت النسوة إلى بعضهن بعضاً، مرّة أخرى، كأنّهنّ أحسن بذنب في لحظة من اللحظات. لم تخرج من أفواههنّ ولا كلمة واحدة، ما عدا لالّة كبيرة، التي ظلت غارقة في حالة صمت كبير وثقيل، وحدها كانت تعرف ما فيه. منذ أن بدأ زكريّاً حديثه وشروحه عن ساري، وهي تتأمل وجهه، ملامحه، وحركة عينيه لإدراك ما يتخفّى وراء كلّ كلمة كان يقولها.

- ليكن. سأبدأ أنا إذا أحببتم، ثم مباركة، ثم زينا، ثم رُقيّة، ثم ساري. أو صوتها

- لا قالت روكيانا وهي ترد على اقتراح لالّة كبيرة بالرفض. أنا أختتم معه. تأخّري بعدكـن لن يغيّر في الأمر شيئاً ربّما يمنعني وقتاً أكثر، عندي واش نقول له. قلبي مدوّد. يجب أن يستمع إلى إنسان بلحمه ودمه، لا إلى آلة باردة، لا أحد يعلم ما إذا كان المتكلّم هو الشخص الحقيقي.

- ليكن. في هذا الترتيب شيء من العدل. لن نحول شيئاً عادياً إلى مشكلة.

صمتن جميعاً، كأنّ مقترح لالّة كبيرة حسم كلّ شيء.

- على بركة الله.

قال الإمام زكريّاً وهو يفرك يديه.

ثم التفت نحو مسعود الذي كان ما يزال متتصباً عند الباب مثل تمثال في حديقة مهملة، لا أحد ينتبه له، باستقامته المعهودة، وطيبة قلبه، في يده الشلال والغسال<sup>(١)</sup> النحاسيّين، مستعداً لبدء عمله.

- توكل على الله يا مسعود. أخيراً، أفرجها الله. اتفقنا على الترتيب. لالله كبيرة، مباركة، لالله زينا، لالله ساراي، وأخيراً لالله رفية التي اختارت أن تختتم جلسة التسامح هذه. لا ضرر ولا ضرار، ما دامت لالله ساراي لن تحضر إلا بصوتها المسجل، لاستحالة حضورها جسدياً

- بسم الله.

مرر عليهن الشلال، فغسلن أيديهن الواحدة تلو الأخرى، وهن جالسات في أماكنهن، بالصابون وماء الزهر، ومسحن أيديهن بمنشفة تعقب برائحة البرتقال والليمون، الذي كان كازانوفا يحبه كثيراً، ويمجده في كل جلساته العامة والخاصة.

ثم غسل الإمام أيضاً يديه، بالطريقة نفسها

عندما انتهى، غادر مسعود المكان، دافعاً بجسده إلى خارج الصالة الأندلسية بصعوبة.

---

(١) الغسال، إماء نحاسية مكونة من قطعتين: إماء فوقية يُقال لها البقراج، فيه ماء دافئ، عادة يقدم للضيف لغسل أياديهم استعداداً للأكل؛ وإناء تحتي يُسمى الشلال، يستقبل الماء المستعمل أثناء الغسيل.

زادت نقرات المطر في الخارج، وارتقت وثيرتها بسرعة.  
كسرت حالة الصمت التي ملأت المكان.

الشخير يصل متقطعاً، من حين لآخر، من الصالة الأندلسية.  
وقف الإمام زكرياً عند الباب، متأملاً الوجوه التي كانت تنتظر  
ـ خلاص. انتهينا من كل الترتيبات كما أوصى عليها سيد  
لوط. فهو يحب التفاصيل، ولا يريد أن يُهمل أي شيء. نفذنا  
بإخلاص كبير حتى الآن بالحرف الواحد وبلا أدنى خلل، وصيّته، ما  
دامت هذه مشيّته. أشكركن، فقد كتن نعم الزوجات المتفهمات.  
ـ إن شاء الله يتم كل شيء بسرعة، وبلا مشكلات جانبية.  
قالت روكيانا وهي تنظر باتجاه الحديقة:  
ـ هذا ما نريده جميماً.

كان الإمام زكرياً يتحرّك بسرعة، وكأنَّه رئيس أوركسترا موسيقية  
مشهورة. عيناه في عيون الجميع، لا يغيب عنهما أي تفصيل مهم.

- الآن، نشرع في وقائع التسامح كما اتفقنا ستدخلن عليه في سكينة وخشوع، كأنكَ تقم بعيادة مريض في أيامه الأخيرة، في حاجة ماسَةٍ إليكَ. ليست تمثيلية، هذا أدنى شيء يمكن أن تقوم به تجاه شخص أعطانا كلَّ شيء، هو اليوم بين الحياة والموت، في حاجة ماسَةٍ إلى أية كلمة طيبة نقولها له. لا تجرحنه، الأعمار بيد خالقها، لكنْ إذا كان لا بدَّ من الموت، اتركه يرحل مرتاحاً وراضياً عنكَ. أظهرن له التسامح والمحبة مقابل ما منحه لكَ. اغفرن له أخطاءه، إذا وُجدت. أخبرن بأنه تنازلَ عن حقوقكَ أمام الله، ولا تحاسبنه على شيء.

- طَيِّب، ماذا نفعل هنا إذن ما دمت قد نُبت عَنَّا جمِيعاً؟ خلاص اتركنا نعود إلى مشاغلنا، وقم أنت وحدك بما يجب القيام به، كما تملِّيه الأصول. في النهاية، ما المطلوب منَّا؟ أن نتحدَّث لغتك وما أملأته علينا الآن؟ أن نكرر عليه الوصايا التي جتنا بها، أم نفرغ له ما في قلوبنا؟ تركت بيتي وعملي وليان، ابنتي، لا لشيء إلَّا لأنِّي أريد أن أقول، ربِّما ما لا يريد سماعه. ما في قلبي يحرقني. اتركنا نقول ما جئنا من أجله.

انتفضت مباركة بغضب كبير. لم تستطع أن تكتم امتعاضها وغيظها ظلت صامتة طوال فترة جلوسها، لأنَّها كانت ترى في كلام الإمام عبئاً تريده أن يسمعها للمرَّة الأخيرة، مهما كلف ذلك من ثمن. لا يمكن أن يكون مآلها القاسي مجرد صدفة. فقد كان كازانوفا من وراء إعادة تشكيلها من كائن طبيعي، إلى هلام خطير، بلا شكل ولا اسم له. عندما حاولت أن تُعطي لهذا الهلام شكلاً، ابتلعها الشكل، واستعصى عليها الإنسان الذي في داخلها، أو بقاياه. تتساءل مباركة في أعماقها، كيف حشر هذا المخلوق الكريه، زكريَاً، نفسه،

في حياتهن الخاصة حتى أصبح وصيًّا على الجميع؟ أي المساalk قطعها، وأي الحيل استعملها، ليصبح كل شيء في الدار الكبيرة؟ كان لا يُدعى إلى البيت إلَّا لفك مشكلة دينيَّة، أو توقيع عقد بشهود، أو أيَّام الأعياد،وها هو يتحول إلى كلّ شيء! لا شيء يمرّ من دون رضاه.

منذ موجة الإغماءات المتكررة، جاء به كازانوفا، كأنَّه مالك لمفاتيح الغيب. كلَّما استفاق من نوم طويل أو رأى كابوسًا، سأله عنه هو الأوَّل، ثم عن أبنائه وزوجاته. آخر مرَّة، عندما استفحَل وضعه، ولم يعد قادرًا على العودة إلى المشي، إذ أصبح لا يتحرَّك إلَّا على كرسيٍّ متحرِّك، ناداه في منتصف الليل، وأبلغه قراره: أن تكون حاضرًا في كل الأوقات، إذا لم أستطع أن أتشهَّد، كن بجانبي، وارفع سبابتي، وشهَّد لي. لا أريد أن أعود إلى ربِّي مثلاً بشيء لا أريده لا لنفسي ولا لغيري. سأوصي بهذا حتى يتركوا لك حرَّيَة الحركة في الدار. بسبب تدخلاته في نظام حياة الدار، فكرت زينا في وقت من الأوقات، في أن تطرده، لكنَّها خافت من تأزم الوضع أكثر السيد محمَّل بالوصايا والحقائب المليئة التي لا توجد فيها إلَّا الشهادات وتكتيلات كازانوفا، التي يخرجها عند الحاجة. تقرَّزت مباركة من شيء كان يشبه مسرحيَّة سخيفة. هي جاءت لتقول لказانوفا ما في قلبها، والإمام واجهها باشتراطات لم تكن من حُقُّه. فحدَّ لها ما يجب قوله، والطريقة!!

تحسَّ الإمام زكريَّا وجهه بكفت يده، ماسحًا لحيته البيضاء:

- اسمعي يا سيدَة مباركة، أنا لا أفرض نفسي على أحد. أنا هنا في مهمَّة. الربُّ وحده يعلم ما تخفيه السرائر، والقلوب، وما تظاهره. لو كنتُ مكانكَ لتصرَّفت بهذه الطريقة. على كلّ حال، بينكَ وبينه،

وَبَيْنَ الْخَالِقِ الْعَالَمِ بِكُلِّ شَيْءٍ الْمُهَمُّ. نَبْدَأُ وَفَقَ مَا اتَّفَقْنَا عَلَيْهِ. الرَّجُلُ  
يَنْتَظِرُكَنَّ، خَفَّفَنَّ عَلَيْهِ مِنَ الانتِظارِ وَمِنَ الْكَلَامِ. مَا فِيهِ يَكْفِيهِ. لَقَدْ  
مَنْحَكَنَّ مَا لَا امْرَأَ حَلَمَتْ بِهِ فِي حَيَاتِهَا.

سَادَ الصَّمْتُ مَرَّةً أُخْرَى. طَلَّ مُسَعُودُ بِرَأْسِهِ مِنَ الْبَابِ، مُؤْكِدًا  
بِإِشَارَاتِ يَدِهِ، عَلَى أَنَّ كُلَّ شَيْءٍ جَاهَزٌ

خَفَّ الشَّخِيرِ لِدَرْجَةِ أَنَّهُ لَمْ يَعْدْ يُسْمَعُ. مِنْ وَرَاءِ النَّافِذَةِ الْمُطَلَّةِ  
عَلَى الْحَدِيقَةِ، لَمَعَ الْوَانِ حَبَّاتِ الْأَمْطَارِ الَّتِي سَحَّتْ خَفِيفَةً، عَلَى  
أُوراقِ الْأَشْجَارِ الْأَسْتَوَائِيَّةِ الْبِلَاسْتِيكِيَّةِ، تَحْتَ انْعَكَسَاتِ شَمْسِ بَارِدَةِ،  
خَرَجَتْ بِصُعُوبَةٍ مِنْ وَرَاءِ الغَيْوَمِ الثَّقِيلَةِ لِلْحَظَاتِ كَمَا فِي عَرْسِ الذَّئْبِ.  
الشَّمْسُ الْبَارِدَةُ، كَمَا يُسَمِّيُهَا سَكَانُ الشَّمَالِ.

سَأَلَ الْإِمَامَ زَكْرِيَّاً مَرَّةً أُخْرَى، وَكَأَنَّهُ كَانَ خَائِفًا مِنْ خَدِيعَةِ  
الْوَقْتِ!

- وَضَعُهُ الصَّحِّيُّ لَا يَتَحَمَّلُ الانتِظَارَ.

نَظَرَتِ الْزَّوْجَاتُ إِلَى بَعْضِهِنَّ بَعْضًا، كُلَّ وَاحِدَةٍ تَنْتَظِرُ مِنَ الثَّانِيَةِ  
إِشَارَةً مَا

- نَدْعُ اللَّهَ لِهِ التَّيسِيرَ وَأَنْ يَفْكَرْ كَرِيْتَهُ، كَمَا اتَّفَقْنَا، مِنَ الْعَدْلِ أَنْ  
نَبْدَأُ بِسَيِّدَةِ الْبَيْتِ الْأُولَى الَّتِي كَانَتْ أُولَى زَوْجَاتِهِ، لَالَّهُ كَبِيرَةُ، وَالَّتِي  
حَمَتْ هَذَا الْبَيْتَ مِنَ التَّلْفِ، وَسَرَّتْهُ أَيْضًا فِي هَذَا الْخِيَارِ شَيْءٌ مِنَ  
الْمَنْطَقِ أَيْضًا

- خِيَارٌ فِيهِ قَلِيلٌ مِنَ الظُّلْمِ، قَالَتْ زَيْنَا. لَمَذَا لَا نَبْدَأُ بِأَكْثَرِنَا  
تَعْرُضًا لِأَذَاهُ وَضَرَرِهِ.

- يَا لَالَّهُ زَيْنَا، أَلَمْ نَتَقَرَّبْ دَقَائِقَ؟ لَسْنَا هُنَا لِلانتِقامِ، أَرْدَفَتْ لَالَّهُ  
كَبِيرَةُ. مِنَ الَّتِي لَمْ تَتَضَرَّرْ مِنْ لَوْطِ؟ نَحْنُ أَيْضًا لَمْ نَسْهَلْ عِيشَتِهِ،

وحوّلناها أحياناً إلى جحيم لا يُطاق، يهرب منه أيّ جبّار. كيف نقيس درجة الضرر؟ هل لديك طريقة عادلة لفعل ذلك؟ هل نعرف بعضنا جيداً، وما تخفيه كلّ واحدة عن الأخرى؟ نترك للبشر ما للبشر، وما لله الله. وحده يعرف كيف يفصل في الأشياء. نربع وقتاً كافياً لرؤيته ربّما للمرة الأخيرة، وننسامح معه بالشكل الذي تريده كلّ واحدة منا

- الأكثر أولاداً، لأنّ لها ما تفضي به من صعوبات حياتية؟

- في هذه الحالة أيضاً، ستكون لالله كبيرة هي المؤهّلة لأن تكون الأولى.

قال الإمام بمزيد من اليقين، وكأنّه فتح حنفية أعقبتها سيل كثيرة.

- والتي سرق منها شبابها واحتراها من أهلها، ومنعها من عيش حياتها العاطفية كما كلّ البشر؟

- والتي قتل ابنتها هو وزبانيته، وقيل لها إنّها ماتت؟ قاطعتها مباركة. حرمني من زهرة، لن أسامحه لا في الدنيا ولا في الآخرة. حرقني في قلبي. لكنّ يجب أن يسمعني للمرة الأخيرة. لن أزور هذه الدار بعدها أبداً شاعت.

- هذا شأنكَنْ، قال الإمام.

- وماذا لو يموت بعد حديث لالله كبيرة أو مباركة؟ أريدكَنْ أن يسمعني أنا أيضاً، وهو حي.

- الأعمار بيد خالقها يا لالله رقىّة. يمكنه أن يموت الآن، ولن يسمع أيّ واحدة منكَنْ. وقد يعود من غفوته وكأنّ شيئاً لم يكن، ويعيش طويلاً، بعد أن يدفتنا جميعاً، وتتحول هذه اللحظة إلى مجرد اختبار للصدق! وللقدرة على التسامح لدى كلّ واحدة منا! ثم إنّ

الرجل هو من طلبكَنَّ، وكان بإمكان لوط أن لا يفعل، كما ملايين الرجال في هذا الكون، ويترك ذلك للأخرة عندما يسأله الله عن كل شيء. القدرة على النسيان لا تكلُّف شيئاً.

- لا تكلُّف شيئاً يا لالَّة كبيرة، لكنَّها تقتل بالغصَّة.

- ما مات شخص بسبب تسامحه يا لالَّة رقَّة. ما حصل حصل، يجب أن ننتهي من هذا الواجب بالشكل الأسلم، والأقل أذى، وتعود كلّ واحدة منا إلى حياتها الطبيعية. لكلٍّ منها ما تقوله، فلتقله وتمضي. القلوب مثقلة بما لم نستطع قوله في الوقت المناسب. القصص كثيرة، ربِّي وحده يعلم بثقلها وألامها أنا أنتظر اللحظة التي أغادر فيها هذا المكان المليء برائحة الموت والعنف، وأعود إلى جناحي وأبقى هناك كما فعلت دائمًا، لم يعد شيء يهمّني سوى استمرار هذا البيت بأبنائنا أشهر على درء الأحقاد حتى ينادياني الله إلى جواره.

وكانَ كلماتها مستَ الجميع في الصميم. مرَّة أخرى، صمتت كل زوجات كازانوفا، وهنَّ يستمعن إلى لالَّة كبيرة التي قليلاً ما تتكلَّم. كانَها أخيراً فُكَ لسانها انتظرت هذه اللحظة، لتخرج ما في قلبها

التفتت روينا ومبرأة في الوقت نفسه صوب الإمام زكريَا

قالت روينا موجَّهة كلامها للإمام:

- ستفتق. نحن نساوه وليس أنت. نعرف جيداً أنه هو من جاء بك، ولم تأت من تلقاء نفسك. اخرج قليلاً، وسنناديك عندما نتفق نهائياً على كلّ شيء. لست مضطراً للبقاء في بيت كلَّه نساء، لهنَّ أسرارهنَّ الخاصة. أعطنا مهلة نشاور فيها أعتقد أنَّ هذا لن ينقص من أمانتك لسيِّدك؟

أخرج الإمام زكريَا عن ابتسامة صفراء لم تخفي حيرتها، ثم

تماسك. أجاب بصرامة مصطنعة:

- اسمعي يا لالة رقية. أنت في عمر ابتي. زمن أعوج، الفلوس يعلم أباء النقب<sup>(١)</sup>؟ لا أحد يأمرني هنا غير سيدى لوط. لن أخرج من هنا هذا قراري. أنا مؤمن على تنفيذ الوصيّة حرفيًا لا أريد أن ألقى ربّي وعلى ظهري وزر وصيّة لم أجده احترامها ثقل كبير لا أستطيع تحمله، لا هنا ولا هناك.

ثم أخرج ورقة من حقيقته، وشرع في قراءة بنودها عندما وصل إلى الجملة الأساسية في وصيّة الدفن، ضغط بقوّة على الحروف والكلمات حتى تصل واضحة: أوكلك شرعاً للإشراف على ما يلي: أريد أن أتسامح مع زوجاتي اللواتي كنّ لي بناء على شرع الله ودينه، وكانت لهنّ. أريد أن أسمعهنّ، ربما قصرت مع إدھاھنّ، أو قصرن معي، ويردُن مني المسامحة والعفو. أعتذر منها أو منهانّ، أو يعتذرن لي إن قصرن في حقّي. أريدهنّ هنا من لالة كبيرة، سيدة الجميع، حتى أصغرهنّ، طليقتي، ساراي.

قالت روکينا بشكل جاف، حتى قبل أن تنطق مباركة:

- حتى في موته، هو هو، ظالم. ومبركة لم تكن محسوبة في رأسه؟

أجاب زكريّا، وهو يغمغم كلمات غير مفهومة:

- هي طليقته، لكننا وجدنا لها حلّا

- حتى ساراي طليقته؟ لماذا تقبل هذه، وتُرفض تلك؟

ردّت روکينا بحدّة.

---

(١) مثل شعبي يقال عندما يكون العالم يسير بالمق洛ب. الصوص يعلم الدجاجة كيف تنبّق الحبوب.

- ليس أنا من كتب الوصيَّة، ولكنَّه هو. سيد هذا البيت، لوط.  
 واستمعتُ إلى الوصيَّة كما هي لا كما نريدها. على كلِّ، قبلنا في  
النهاية بمباركة بما أنَّها كانت زوجته شرعاً، وأثبتت ذلك، وحتى  
الطلاق الذي تمَّ، غير مثبت.

- مثل الزواج؟

- هناك وثيقة الشهود والفاتحة التي كنت أنت أهمَّ موقعها  
- على كلِّ حال، مباركة سجلت زواجه بموجب القانون الجديد  
الذي يحمي الزيجات الدينية فقط، على أن يتم رفض هذا النوع من  
الزواج مستقبلاً، الذي لا يتم إلَّا بعد الزواج الرسمي والقانوني. ولم  
يعد هناك أيٌ إشكال، حتى لو رفض سيدِي لوط الاعتراف بذلك،  
وهو على الكرسي.

هل ثمة حُقُّ أكبر من هذا؟  
بدأت الرياح العنيفة، في الخارج، تهز النوافذ ونباتات لاغراند  
تيراس، على إيقاع قرآنِي عاد من جديد، لكنَّه بدا منخفضاً كأنَّه كان  
يأتي من وراء الجبل.

كنَّ جالسات، كبيرة، زينا، روكيانا، ومباركة، وظلَّ ساراي الذي  
لم يغب عن العيون، بالخصوص بعد كلام الإمام زكريَا الذي بدا كأنَّه  
احتفظ لنفسه ببعض ما سمعه منها. كنَّ مصطفقات كمن ينتظرن دورهنَّ  
في عيادة، وجوههنَّ متعبَة.

رفع زكريَا رأسه.

- ربِّي يشوف في حاله. على كلِّ، ستلاحظن أنَّه لا يتكلَّم، لكنَّه  
يسمع جيداً على الرَّغم من تأثير السكتة الدماغية العنيفة. أنتن لن  
تسمعنه، لكنَّه يسمعكُنَّ. تسامحن معه. قلن له كلام خير باستثناء للة  
كبيرة، أغلكنَّ قطعن معه من زمان. لقد فقد الكثير من وجهه، وأصبح  
مثل هيكل عظمي. سبحان من يحيي العظام وهي رميم. ربِّما بمروركَنَّ

عليه، ستعدن له الحياة من جديد. الفرقة على خير، أفضل من فرقة الضغائن. أنا لا أفعل شيئاً سوى تنفيذ وصيّة، سأسأل عنها يوم القيمة. هو من أوصلاني كتابياً كما رأيتـ. قال لي وهو في قمة وعيه قبل أن يسجل ذلك عند موته: عند دنو الأجل، أو تعمق إعاقتي، قل لنسائي في يوم واحد، وساعة واحدة، أن يأتيـ إليـ، ولنفترق بلا أحقاد. إنـ الله لا يحبـ القوم الحاذدين. الحياة لا شيءـ، نسمة عطرة تأتيـ ثم تمضـي آخـذـة في طرـيقـها كلـ شيءـ، الغـنيـ والـفـقـيرـ، القـوـيـ والـضـعـيفـ، الـخـيـرـ والـمـجـرمـ، الـمـرـأـةـ والـرـجـلـ، الصـغـيرـ والـكـبـيرـ، الـحـيـوانـ والـنبـاتـ. لم تـكنـ الأمـورـ دائـماـ علىـ ماـ يـرـامـ معـهـنـ، لكنـ لمـ تـكـنـ مستـحـيلـةـ. حتىـ سـارـايـ الطـلـيقـةـ، كـدـتـ أـقـنـعـهاـ بـالـمـجـيـءـ، عـنـدـماـ أـسـمعـتهاـ فـحـوىـ الـوـصـيـةـ. لـانـتـ قـلـيـلاـ، بـعـدـماـ أـخـرـجـتـ كـلـ ماـ فـيـ قـلـبـهاـ.

هـذاـ الضـجـيجـ وـرـدـودـ الـفـعـلـ.

نظرـتـ زـوـجـاتـ كـاـزاـنـوـفـاـ بـدـهـشـةـ كـبـيرـةـ إـلـىـ وـجـهـ الإـمـامـ، فـانـسـحبـتـ كـلـ وـاحـدةـ نـحـوـ أـعـماـقـهاـ، تـفـكـرـ فـيـ مـاـ يـمـكـنـ أـنـ تـقـولـهـ لـكـاـزاـنـوـفـاـ بـعـدـ لـحـظـاتـ. إـلـاـ روـكـينـاـ التـيـ كـائـنـاـ لـمـ تـكـنـ مـعـنـيـةـ بـمـاـ كـانـ يـحـدـثـ أـمـامـهاـ فـقـدـ ظـلـتـ مـنـهـمـكـةـ بـتـنـظـيفـ أـسـنـانـهاـ بـالـسـواـكـ الـذـيـ كـانـ يـنـصـحـهاـ بـهـ دـائـماـ عـنـدـماـ تـزـوـجـتـهـ، وـتـصـالـحـتـ مـعـهـ بـعـدـماـ كـرـهـتـهـ، حـتـىـ تـحـافـظـ عـلـىـ طـيـبـ فـمـهاـ، فـهـوـ يـزـيلـ الرـوـاـحـ المـفـسـدـةـ لـلـمـحـبـةـ. كـلـ شـيـءـ يـبـدـأـ مـنـ الفـمـ وـيـنـتـهـيـ إـلـيـهـ. فـقـدـ تـجـمـعـتـ فـيـهـ كـلـ الـحـوـاسـ، الـذـوقـ، الشـمـ وـالـلـمـسـ. مـنـذـ الصـبـاحـ، اـخـتـارـتـ أـنـ تـوـاجـهـ الـيـوـمـ بـطـرـيقـتـهاـ الـحـمـامـ وـالـمـاـكـيـاجـ وـالـبـيـاضـ الـمـعـشـقـ بـالـزـهـرـيـ، وـقـوـلـ مـاـ فـيـ قـلـبـهاـ عـلـىـ الـحـزـنـ الـفـارـغـ أـنـ يـخـلـيـ طـرـيقـهـ لـلـحـيـاءـ، كـمـاـ كـانـ يـقـولـ لـهـ دـائـماـ، كـلـمـاـ شـعـرـ بـهـ مـكـتبـةـ.

عادـ الإـمـامـ مـنـ جـدـيدـ بـعـدـ أـنـ اـسـتـجـابـ لـإـشـارـاتـ مـسـعـودـ. سـأـلـتـهـ

لـآلـةـ كـبـيرـةـ:

- كيف هو الآن؟ أفضل؟

- كما كان في البداية، وضعه لم يتغير. لا يتكلّم، لكنه يعرف الناس. جاهز لاستقبالكَنْ. نبدأ بك لالَّة كبيرة. بينما عشراً عمر وصلت إلى حافة الطلاق العديد من المرات، كما كان يقول لي دائماً في لحظات خلوته وصفائه، لكنك قاومت السهولة. لالَّة كبيرة امرأة ونصف. قاومت تطْرُفِي وعواصفي بالصبر والرحمة والمحبَّة.

- لماذا لا تبدأ بإسماعه صوت آخر زوجاته، ساري التي أعطاها كلَّ شيء، وبني شرفه لها باسمها، ربِّما أراحه ذلك أكثر من حضورنا المباشر. هذا يسهل عليه ثقل وجوهنا

- اتفقنا أن نبدأ بزوجته الأولى، وتأتي الأمور تباعاً ساري كانت آخر زوجاته. الحمد لله لم تأتِ، ربِّما كان حضورها سيحدث فتنة في البيت، الله وحده يعرف عوائقها

- يبدو أنها لم تنس عادة أجدادها المليئين حقداً وظلماً وقسوة. ماذا كانوا في الأصل؟ حفنة من السرّاق النَّهَابين الذين استولوا بالحديد والنار على أراضي غيرهم. لم يسلم منهم حتى الأنبياء، فلعنهم الله.

قالت روكيينا وهي تبرد أظافرها، وتضع عليها بريقاً زهرياً يشبه حلوى الأطفال، وتنتأمل وجهها في مرآتها الصغيرة. امتعضت لالَّة كبيرة من ذلك، لكنَّها لم تبد أي ملاحظة حتى لا يتأنَّم الوضع أكثر، وينهار اللقاء من أساسه.

وأصل الإمام زكريَا ترتيباته، وكأنَّه لم يسمع شيئاً فُتح الباب المفضي إلى الصالون الأندلسي، تسرَّبت رائحة الموت ممزوجة بالكافور والعطور القوية التي فشلت في إزالة بعض الروائح الكريهة الثقيلة. جاء سخير كازانوفا ثقيلاً وواضحاً هذه المرأة، كأنَّه

حشرجة إنسان في لحظة الموت.

- تفضّلي لالة كبيرة. ربّي يعينك.

قامت لالة كبيرة من مكانها بتشاقل. لفت نفسها في فوطتها البيضاء، كما تعودت أن تفعل كلّما خرجت.

أغلقت وراءها باب قاعة VIP مشت في الممر الزجاجي لتفادي المطر، حتى وجدت نفسها في فناء الدار الذي تعرفه جيداً، لكن شيئاً فيه بدا لها غريباً

أوقفها مسعود عند الباب، كأنّه مخرج يدرّب الممثّلين على مسرحية جديدة. تركها مسمرة في مكانها، بينما توغل هو عميقاً داخل الصالة الأندلسية. عدّل قليلاً من رأس كازانوفا سحبه بهدوء إلى فوق. أزال الأغطية القريبة من رأسه، بحيث يصبح وجهه مكشوفاً ملامحه فقدت الكثير من بريقها كانت رمادية. عيناه مرشوقتان في الفراغ تبحثان عن شيء عزيز غاب فجأة. همس مسعود في أذنه، بعد أن أخذ يده واحتضنها في عمق كفه:

- سيدّي لوطن. لالة كبيرة معك. زوجتك. تريد أن تسامح معك كما أمرت. إن كنت تسمعني، حرّك أيّ أصبع من أصابع يديك وحتى رجليك. أريد أن أتأكّد من أنّك تسمعني وتفهم ما أقوله لك.

لم يطل انتظاره كثيراً حرّك كازانوفا أصابع يديه ورجليه أيضاً، وعينيه.

فجأة، أشرق وجه مسعود. أشّر لالة كبيرة بأن تتقدّم. أخذها من يدها وأجلسها قبالته على الكرسي القديم. ذكره مرّة أخرى.

- لالة كبيرة الآن تقابلك، فهل تراها؟ هل عرفتها؟

حرّك مَرَّةً أخرى أصابع يديه ورجليه من دون أن يُطلب منه ذلك. تلمس رأسه. شعر كأنَّ الحرارة التي انتابته قبل أن يُقاد إلى المغسل قد خفت. حمَّام الليمون وقشور البرتقال يعطِّر ويُخفِّف من ثقل المرض، ويمنح الجسد رشاقة وحيوية جميلة.

اقترب مسعود أكثر من لالَّة كبيرة. سَلَمَ على رأسها. هو دائمًا يشعر بأهميتها الكبيرة على عكس الآخريات. نظراتهُ لِيْست طَيِّبة، باستثناء روكيانا التي لا يحبُّها الكثيرون في هذا البيت، لكنَّه يراها أحَنَّهم، وتفعل كلَّ شيء جميل بشكل سرِّي. عندما كانت في بيت كازانوفا بشكل دائم، كانت توصيه بشراء اللحم والخضر والفواكه، وعندما يصل إلى البيت، وهو يظنُّ أنَّها اشتراها لنفسها، تقول له: اتركها في السيَّارة، خذها لأولادك. كانت من وراء إرجاعه لعمله، على الرَّغم من غضب كازانوفا، عندما قال لها كيف أتعامل مع من يرى الأفاسين، أجابته بحدَّة، ومن أدرانا أنَّ أولادنا لن يكونوا أفاعي متقائلة؟ فقد ظلَّ وفيًا لك، فلا تحرمه من عمر قضاه برفقتك، ربي ما يحبُّش الظلم. ليس هو من دفع بابنه سالم نحو كارتيل سلام، أنت تعرف جيدًا من يقف وراء هذا الكارتيل. مسعود رجل مسكون.

اعتذر مسعود من لالَّة كبيرة بعينيه، ثم انسحب نحو غرفته التي تقع بمحاذاة الصالة.

فجأة، ساد صمت يشبه الموت. وجدت لالَّة كبيرة نفسها في فضاء غريب عليها، على الرَّغم من أنَّها تعرف كلَّ شيء يمتَّ بصلة لهذا المكان. حتى التفاصيل الصغيرة التي لا يتتبَّه لها الآخرون، تراها في أدقّ مظاهرها الآن، كلَّ شيء يبدو غامضًا وسائلًا، من الصعب لملمته وجمعه. هذا السجَّاد التوائبي، هذه الساحة، وهذه النافورة التي تحتلَّ وسط الفضاء الذي تخترقه كلَّ صباح شمس جميلة كلَّما ضغط

على الزرّ، فينفتح غطاء السقف الزجاجي آلياً مفضياً إلى سماء مدهشة  
في صفائها

شعرت بالمكان بارداً، وغريباً قليلاً، وضيقاً، حتى بدا لها كأنه  
قبر قديم لقائد أندلسي.

كازانوفا على بعد ذراع منها

لم تنزع العطور الحادة والماء المعطر رائحة الموت التي علقت

. به

لا شيء سوى شخيره، وماء النافورة الذي بدا أكثر وضوحاً،  
وعيناه الغائتان، ونظراته المثبتة في الفراغ كنظرة رجل مات على شيء  
كان يريد قوله، لكنَّ الموت لم يمهله.

III

مَجْمَعُ الْأَسْرَارِ الْخَبِيئَةِ

لَمْ تَكُنْ شَهْرَزَادُ غَبِيَّةً



## ١ - لَالَّةُ كُبِيرَةٌ

أَكْفَانُ لَا دَامُ بِلَانْشٍ<sup>(١)</sup>



زاد شخير كازانوفا ، أصبح بين الحشارة والصفير  
وحيداً كان ، مفرغاً من كل شيء ، أمام قدر أعمى ، محاطاً ببياض  
الموت والأكفان التي كانت تنبت في كل جسده ، وبأسلاك شائكة غير  
ظاهرة ، جزء منها كان يتوجّل عميقاً في لحمه .  
كيف تغيّر وجهه بهذه السرعة؟

تساءلت لالة كبيرة ، وهي تتناول دواء الضغط ، حتى قبل أن تنطق  
بأيّ كلمة . كيف أصبح الموت حقيقة تتحرّك في كل أرجاء البيت .  
أينما التفت أحسّت بأنّه يرقّها ، يقتفي خطواتها يسيراً وراءها بشهوانية  
متقصّدة وكأنّه سيد المكان . لا حول ولا قوّة إلّا بالله . بسم الله  
الرحمن الرحيم . ثم حاولت أن تطلق لسانها الذي ظلّ للحظات  
مكبلاً ، كأنّه كان مربوطاً بخيط أو بسلاسل ثقيلة غير مرئيّة ، كانت  
تسمع صلilikها ينزل ثقيلاً نحو أعماقها  
كانت تراه يومياً ، يصبح عليها أو يمسّي . لا يطلب منها الشيء

الكثير. ولم تعد تأبه كثيراً بعلاقاته الكثيرة. الوجوه التي تأتي وتنطفئ بسرعة لم تعد تتبعها لم تره إلا قليلاً، منذ دخوله في الغيبة الأخيرة، عندما تعقدت حاله، وأصبح تحت رقابة طبيعية دائمـة في مستشفى ابن سينا، بحيث كان يشرف عليه مختصون أتوا من خارج البلاد، قبل أن يأمر بإعادته إلى بيته.

فجأة، خرجت الكلمات هاربة من سواد الأعماق، مرتبكة!

من أين أبدأ يا سيدي ومولاي وزوجي، أشعر بالحزن والقلق الكبيرين، والخوف عليك.

تمتمت، وهي تحاول أن تستقيم في جلستها، وترتب غطاء رأسها الذي لا تنساه لحظة واحدة، وكأنها كانت تقف وجهاً لوجه أمام إنسان غريب، يتربّب حركاتها لحظة بلحظة. شعرت كأن شيئاً غريباً في عينيه التائهتين في الفراغ، كأنهما تعرّيانها. لم يبق الشيء الكثير فيه، على العكس منها، لم تفقد شيئاً كبيراً من أنوثتها العميقـة، على الرـغم من أنَّ الزـمن مسحـ الكثير من نورـها ووجهـها.

- ترى، هل عرفتني يا لوط، سيدي وحبيبي؟ هل هي لحظة امتحان شديدة القسوة؟

هل تصدقـني إذا قلت لكـ، لا أجدـ كلماتـي؟ ليسـ ليـ غـنجـ نـسـائـكـ الصـغـيرـاتـ، أـكـبـرـ وـاحـدـةـ مـنـهـنـ فيـ عمرـ أـصـغـرـ أـبـنـائـكـ. لاـ أـعـرـفـ كـيـفـ أـتـأـوـهـ، لـأـثـبـتـ لـكـ وـلـوـ كـذـبـاـ، رـجـولـتـكـ التـيـ بـدـأـتـ تـخـلـىـ عـنـكـ، بـيـنـماـ فـيـ أـعـماـقـيـ أـسـخـرـ مـنـ عـجـزـكـ. تـرـكـتـ كـلـ هـذـاـ لـهـنـ. لـمـ يـعـدـ جـسـديـ يـهـمـنـيـ إـلـاـ بـالـقـدـرـ الـذـيـ يـمـنـحـنـيـ فـرـصـةـ العـيشـ بـلـاـ أـمـراضـ تـشـلـهـ. أـعـرـفـ أـنـيـ سـأـكـونـ الـخـاسـرـةـ الـكـبـرـىـ لـوـ جـارـيـتـهـنـ. لـهـذـاـ، اـنـفـصـلـتـ عـنـ كـلـ شـيـءـ، إـلـاـ عـنـ الدـارـ الـكـبـرـةـ، التـيـ أـشـعـرـ أـنـ بـهـاـ شـيـئـاـ كـبـيرـاـ مـنـيـ، لـاـ

أعرف بدقةً ما هو، لكنّي على يقين أنَّه موجود. ربّما هو ما أبقاني هنا حتى اليوم.

لم يرمش. لم يحرّك كازانوفا عينيه ولا لحظة، بل ظلَّ مثبتًا في وجهها وعلى شفتيها، كدمية بليدة.

- هل أدركتَ أخيرًا من أكون يا سيد؟

أنا أكثر من لفَّاً بلائش<sup>(١)</sup>، حبيبي، كما كان يحلو لك أن تناديني، كما كان يفعل والدي، في لحظات الفك التي انطفأت بشكل شبه كلي. هكذا كنتَ تلعب معي، كلَّما لبستُ الأبيض انتشاء مني بشجاعتك، لأنَّك انتصرتَ على منافس كبير، في مزايدة أو مناقصة ضخمة، أو استعدتَ سوقًا سُرقتَ منه، في عالم لم يكن رحيمًا عالم الذئاب المتتوحشة والكواسر الدمويَّة. أليست هذه تسمياتك؟ أحسدك أحياناً لأنَّك بقيتْ حياً ومنظماً لحياتك، حتى أصبح كلَّ سُكَّان منارة سيتي يتهمون باسمي الجديد، لأنَّي لا ألبس غير البياض، ولا أنزعه لا في الأعراس ولا في الماتم. لأرضي انتصاراتك وفحولتك. لكنَّ السبب أعمق من هذا كله. أنتِ أيقظتِ شيئاً عميقاً ومتوغلاً بين شقوق الطفولة المبكرة. لا أحد يعرف سرَّ هذا اللباس في العمق، ولا حتى أنتِ يا سيدتي بعد كلَّ هذه العشرة، لأنَّي في الحقيقة لم أحصل على يوم واحد لي، أقول فيه ما يملأني. البشر ينسون أحياناً أنَّ الأقرب جسداً لهم قد يكون أبعدهم، لأنَّهم تعودوا على وجوده في مكان يتكرر باستمرار. مقتل الحب العادة والتكرار. التكرار يجهز عليه، لأنَّه يحوّله إلى واجب ميت. ولا مرأة ناديتكم باسمك، لوط. لأنَّ الاسم مخيف. كنتِ أحبه وتعودت عليه، لكنَّ لأنَّي تعودتُ على

---

(١) من الفرنسيَّة la Femme Blanche أي المرأة البيضاء.

نطق اسمك مشفوعاً بسيدي. ولدت مكسورة الجناح، لا نصير لي إلا ملاك صغير ظلَّ في مستميَّا بيأس، في الدفاع عن طفولتي العميقَة، لأنَّك لو نزعت قشور المرأة التي أنجبت لك أربعة ذكور أصحاء كما أردتهم، فلن تجد إلا تلك الطفلة الخائفة من كلِّ شيء حتى من ظلُّها. كنت البنت السابعة في العائلة بعد أخوَي الكبارِين. سبع بنات أنسوها وجود ذكرٍ قبلها تحكي لي أمي التي كرهتني يوم ولدت على أخيِّ السادسة، لأنَّها تمَّت لي الموت يومها. حتى إنَّها رفضت أن تلدني في دلال المستشفى الحكومي تطهراً، مخافة أن أكون بنتاً، فوضعتني في مكان بائس، على يد قابلة شديدة الخشونة، اختنق على يديها أطفال كثيرون. فجأة، وَجَدْتُني أمامها بصفة الأقدار القلقة، أضحك وأبتسِم، ولا أبكي إلا قليلاً وكلَّما نفرتني يد، كانت تنقلني من فراغ لتضعني في حضنها.

ربَّما أُنقل عليك يا سيدي بحديثي. لكنْ عليك أن تعرف المرأة التي تقف اليوم أمامك، وسارت في ركبك كلَّ هذه السنوات، ولم تسألها يوماً عما بداخلها؟ عما يؤلمها؟ وحتى عما يجعلها سعيدة ومنشية قليلاً في كون من الرماد؟

تقول أمي عيشة، بلا خجل من صراحتها، إنَّها كانت تغربل الدقيق وأنا في حجرها حتى يصبح وجهي أبيض. ولأنَّي لم أمت، أغرفتني في عمق كومة الدقيق حتى اختنق به، لكنَّ الحظ لم يسعفها. حدث شيء هي نفسها لم تعرف سره. امتدَّت يد جاءت من الفراغ، إذ تقسم أن لا أحد كان معها وهي تغربل الدقيق، وضععني في حجرها بدون ذرة دقيق على جسدي أو وجهي. وتقسم أنَّها عندما منحتني ثدييها، نظرت إليها بعينين مدورتين، كأنَّي كنت أعايتها. فجأة، بدأت تخاف مني وأهملت فكرة قتلي. أصبحت ترى فيَّ كائناً غريباً، نبت له

أستان قبل الأوّان، وكان هذا دليل شؤم. وجدت حلاً للتخلص مني. فكانت ترّضعني عند جارتها التي كانت سعيدة أن أكبر برفقة ابنتها الوحيدة. تنومني ليلاً في مهد قديم، ملأته بالأغطية البيضاء، وألبسة أخي التي سبقتني. ماتت في شهرها الأوّل، يوم بيوم. تحملني موتها، لأنّي كنت مغروسة فيها وأريد الخروج من بطنها بسرعة، فلم أتع لأختي فرصة أن تكبر. في كلّ صباح، تنتظر جدّي التي سمتني، لتقول لها بوجه ثقيل وبارد، كيف هي كبيرة؟ كبيرة مش طبيعية، أشعر كأنّها

ممسوسة!

مكتبة الرمحى أحمد

حتى اسمي جاء ليتمّ حالة الحظ البائس. كبيرة ليست من الكبر، ولكن من الفضيحة. كان وجودي في هذه الدنيا، كبيرة من الكبائر. تأخذني جدّي بين ذراعيها، وهي تتمّت: شوفى يا ابنتى، إذا كنتِ آدمياً، مرحباً بك في ترابك الذي جئت منه وإليه تعودين، وإذا لم تكوني كذلك، وكنّتِ من سكّان الجحيم، ليس هذا مكانك. عودي لذويك، تحت الأرض وبين البراكين، فهم أولى بك منّا بعد هذه الدعوات، ترّضعني أمّي، حتى أنام في حضنها، فتضعني في عمق المهد القديم. أحياناً، كنتُ كلّما شبعتُ، وبدأت ألعب بثديها، يسكن الرعب عيني أمّي. تغمض عينيها لتحمل الآلام، إذ تنتظر أن تنبت لي مخالب، تتوجّل عميقاً في لحمها؛ أو تنظر لعيني اللتين تنفتحان بهدوء، بغموض مخيف. أمّي تقول، هي نفسها لا تعرف لماذا كلّما اشتربت لي لباساً اختارته بلون أيّض؟

عندما فشلت كلّ محاولاتها الطبيعية، فكّرت في خنقى والانتهاء مني، كما تفعل الكثيرات، ثم تصرّحن بأنّ الملّاك الذي رافقها يوم الولادة، تخلى عنها في النهاية، لأنّه رأى فيها روحًا شريرة. عندما بدأت العملية ارتعبت، وهي ترى عيني المفتوحتين عن آخرهما

تأملانها، فخافت وتقىأت كثيراً، ومرضت، ونفرتني لأيام حتى جفَّ حليب ثدييها كانت تعطيني لجاراتها، لترضعني مع ابتها التي لم تعيش طويلاً كان ثدياها مدرارين، وكانت تحبني، بل اعتبرتني ابتها تقول دائمًا الله أخذ مني حنان، وعوْضني بكبيرة. موت حنان، أكَّد لأمي أنِّي كنت روحًا شريرة. وأمي هي من أشاع بين الجيران أنِّي لم أكن طبيعية. وفي يوم قائظ، في عز الحرارة والعطش، جاءت بي المرأة إلى بيتنا، ورمي في حجر أمي وهي تندب: عيشة، كنت كما أختي. شوفى، ما نسمح لك لا عند ربّي، ولا عند العبد. لم تقولي لي إنَّ ابنتك مسكونة. هي من امتصَّ روح ابنتي، حرمتني منها، لتحول محلَّها تقول أمي لا أدرى من أخبرها بذلك، لكنَّ المرأة كانت على يقين بأنِّي لم أكن عاديَّة، وأنِّي سبب موت ابنتها. أنجبت أمي بعدي ثلاثة صبيان ماتوا جميعاً الأوَّل في الأسبوع الأوَّل. الثاني عاش ثلاثة أشهر. الثالث نزل في شهره السابع، عاش ساعة ثم مات. أنجبت بعدها أخويَ اللذين عاشا: توفيق وماجد. قالت أمي، كنت أعرف أنَّ توفيق وماجد سيعيشان، لأنَّ الثلاثة الذين ماتوا، محوا بقائك المسكونة من رحمي، وسمومك. غادرت جارتنا المكان نهائياً، وسكنت في حيٍ بعيد. في آخر محاولة لها، وضعنتي أمي داخل كفن من الحرير الأبيض لإغواء نازع الأرواح بالمرور، وأغلقته بإحكام من الجانبين، ثم وضعنتي في غرفة تخزين المؤونة. عندما استيقظت، حبَّوت صوبها، فوجدتني بجانبها، أبحث عنها من ذلك اليوم، توقفت عن محاولات قتلي.

بعد سنوات طويلة، عرفت أنَّ أمي عيشة كانت تعاني من عصاب خطير، ومن سكيزوفرینيا عميقَة، انتهت بها بعد سنوات إلى الجنون والانتحار. لا يمكن أن يكون كلَّ ما حدث حقيقة، وإنَّما لكتن قد مِث

في المحاولة الأولى. كانت تدخل في سلسلة من الخيالات، تسكنها عميقاً لدرجة أن تظنها حقيقة، فتغرق فيها، وعندما تستيقظ تجدني في حجرها. الغريب، أنها عندما تخلّت عن فكرة قتلي، كأنَّ ملائكة رأني ورأف بي، أصبحت تنجذب الذكور. عندما كبرت قليلاً، ظلَّ والدي يلبسني الأبيض، لأنَّه هو اللون الذي فتحت عليه عيني. حتى سُمِّاني عندما كبرت قليلاً، ساخراً، لدوموازيل بلانش<sup>(١)</sup>، وعندما تزوجت، تغيَّرت لدوموازيل إلى لدام<sup>(٢)</sup>، بفضلك.

ماذا يا لوط، لو عرفت إنك كنت تعاشر امرأة ليست من هذه الأرض؟ جنْيَة من العالم الآخر؟ أو ربما مخلوقة مسكونة، جاءت من تحت البراكين الخامدة، أو من دنيا أخرى منذ ملايين السنين؟

انفتحت عيناه على اتساعهما. بان بياضهما والصفرة التي اخترقتهما

- هل فهمتني يا سيد؟ لا تكابر. ربما كنت أقرب لك من أمي. أكثر نسائك خوفاً عليك. كنت أعرف أنَّ ما حصل لك ذات مرَّة، سيعود لك. لم يكن سقوطك في ساحة الصالة الأندلسية قبل سنوات عديدة، ليس بعيداً عن النافورة، لمدة ربع ساعة، أمراً عادياً. لأنَّ عندما سألت الطبيب، قال إنَّ الوضعية الحالية التي هو فيها، ليست مقلقة، ولكنها مرشحة للمزيد من التعقد إذا لم يحضر ويختفف من انفعالاته. كنت أحذرك، لكنْ منذ أن استلمتك نساء آخريات، لم يعد مهمماً تدخلني. وبدأت أراني أتحول إلى أم، أو أخت كبيرة.

- قل يا لوط إنك فهمتني وسمعتني. قلها بعينيك فقط، وامنحني

---

La demoiselle Blanche (١)

La Dame (٢)

فرصة أن أفرغ لك ما في القلب.

رفقت عينا كازانوفا بغير انتظام، ثم توقفتا بشكل فجائي.

من ذلك اليوم، لبسني البياض في كل الأوقات، لم يكن أكثر من كفن حملته في داخلي. لا لون آخر لي إلا البياض، في المآتم، في الأعراس، وفي خرجات زيارة المقابر برفقتك ورفقة مباركة المرتبطة بقبر زهرة، في المواسم والأعياد. أدركت بسرعة أن هناك زوايا بيضاء في حياة الإنسان، من الأفضل أن يحتفظ بها لنفسه، وتبقى له، وأن لا يخرجها حتى لا يرهق بها الآخرين. لم أخبر عنك شيئاً إلا هذه الحادثة التي تشبه خرافة كان يمكن أن تنسف حياتنا كنت كائنة زوجة تحب زوجها وتحترمه وتخاف عليه، لم أخف عنك شيئاً، لكنني رحمتك من شطط، لم تكن في حاجة لحمله فوق ما كنت تحمله.

اليوم، لا أستطيع فعل شيء الكثير ضد هذه الذاكرة الثقيلة يا لوطن. هي كما هي. لم أضف لها شيئاً، لأنني في هذه اللحظة لست أمامك، ولكن أمام الله، وحده يعرف مزالقني وكذبي، أو حتى محاولاتي قبل أن تحدث.

اسمعني بقلبك، لأنني أخاف أن تكون حواسك الأخرى قد ماتت نهائياً، أو شللت. أعطيت وقتك كله للآخرين. أعطني جزءاً يسيراً منه، لألعاب معك لعبة الصدق التي كثيراً ما يتغادها الأزواج.

أهي ظلال الغيوم التي كانت تعبر سطح ساحة الصالة الأندلسية أم شيء آخر؟

كان كازانوفا يتلوّن ويتغير وجهه باستمرار، كلما سمع كلاماً يهزه بعنف، داخلياً فجأة، أصبح أصفر مثل قشرة ليمون. من حين لآخر، يرتعد جسده كأنّ به نزلة برد، أو كأنّ يداً ثقيلة كانت تحرّكه. يشخص

فجأة بعينيه في الفراغ. لا ترمسان قبل أن تنغلقا من جديد مثل عيني دمية، ثم تنفتحان لتظلا على هذه الوضعية للحظات، ثم تعاودان الحركة نفسها من البداية بشكل شبه آلي. انتاب لاله كبيرة نوع من الإحساس الأمومي الغريب. سبقتها دمعة لم تستطع إيقافها شعرت فجأة كأنه يريد أن يهمس لها بشيء خاص، لكنه لم يخرج من شفتيه. كلما بدا له أنه انتصر على الحشرجة العالقة بحنجرته، توقف واستسلم لدمعات كانت ترسم تحت الإضاءة الخافتة.

- يا قلبي. تعرف أني لا أستطيع حتى أن أقترب منك لأواسيك في عزلك، هكذا قال الإمام في خطوطه الحمراء حتى نخفّف عليك قدر المستطاع، ولا نواظف شجنك الخفي. أكتفي بالمكان الذي أنا فيه. على مسافة الموت والحياة.

أشعر بقلبك وهو ينبض يأساً لا سلطان لك، ولا قوّة لي. فقد كنت دائمًا المرأة الصبورة التي يحييها الجميع على صبرها للحفاظ على بيتها بل النموذج الذي استطاع في عمق العواصف أن يحافظ على أبنائك وأمبراطوريتك. في خفائهم، نساء ورجالاً، يتغامرون من سذاجتي. كيف بقيت مع لوطن كل هذا الوقت، وهو يخونها كلما سُنحت له الفرصة؟ الذي لا يعرفونه هو أني أنا أيضاً كنت أعرف كل التفاصيل، وأعرف أكثر من هذا، أنها علاقات كانت تمهد لامرأة ستعبر عنبة هذا البيت وتستقر في فراش، ربيت وهما كبيراً أنه لن يكون إلا لي وحدي! أعتقد أنه الوهم الجميل وشديد الغرابة، الذي أشتراك فيه مع جميع نسائك. نبذل جهداً استثنائياً للحفاظ عليه، ونحن الأعرف من غيرنا، أنه لا يغدو أن يكون مجرد وهم لذيد.

لكنَّ الصبر يدبر يا حبيبي لوطن. يقتل ويفني، في صمت، لا أحد يراه إلا من يعانيه.

تمتّمت وكأنّها كانت تحدّث نفسها اتركتني أبكِ، ولو على هذه المسافة التي حدّدها الإمام.

لا أدرى، حبيبي، إذا كنت أخفّ عليك أم أثقل بحديث قد لا يبدو لك ضروريًا ولكنْ، كلّ شيء متراّبط بقوّة. حياتي معك كانت سلسلة من الخيارات لم تشذّ عما سطّرته لي الأقدار المجنونة.

والدي الحاج إبراهيم، كبير وجهاء المدينة، سليل الحروب الكبيرة، الحرب العالمية الثانية بجانب الحلفاء، وال Herb التحريرية. كان يثق بي أكثر من أخي الكبارين خالد وعادل، ومن بقية إخوتي. كان يستشيرني في الصغيرة والكبيرة. وكلّما تأزم وضع تجارتة يقول لهم: نادوا لي على الدُّموازيل بلا نش بسرعة. عرفت منه أنه في شبابه، كان يعيش في باريس على تهريب الأسلحة لثوار الجبهة الوطنية، السريين، في مواجهة النازية. كان في شبكة المجموعة الأولى التي دافعت عن باريس، ودفعـت الثمن غالياً بفضل صفتـاته السرية الدقيقة مع تجـار الأسلحة الأميركيـان، والروس، وجزائـريـي السواحل، والألمـان أنفسـهم، استطاعـ أن يـسـهم في تحرـير بـارـيسـ. قـلتـ له يومـاً ألمـ تـغـركـ النازـيةـ بنـظامـهاـ القـومـيـ السـاحـرـ؟ـ أـجـابـ بلاـ تـرـددـ:ـ أـبـداـ.ـ عـلـىـ الرـغـمـ منـ أـنـ الـكـثـيرـ مـنـ قـيـاديـنـاـ كـانـواـ يـوـمـهاـ مـعـ النـازـيـةـ لـبـعـدـهاـ القـومـيـ حتىـ وـلوـ كـانـ مـجـرـدـ وـهـمـ،ـ وـبـعـدـ سـقوـطـهاـ اـخـتـفـواـ.ـ عـدـوـ عـدـوـيـ صـدـيقـيـ.ـ كـانـ مـنـ الصـعـبـ تـفـادـيـهاـ إـلـاـ بـالـمـيلـ لـجـهـةـ مـعـادـيـةـ لـهـاـ فـيـ ظـلـ دـعـاـيـةـ النـازـيـةـ الـمـرـعـبةـ،ـ وـصـلـتـ إـلـىـ اـعـتـارـ هـتـلـرـ حـجـجـ إـلـىـ بـيـتـ اللهـ،ـ بـعـدـ اـعـتـنـاقـهـ الإـسـلامـ.ـ طـبـعاـ،ـ سـخـافـاتـ وـجـدـتـ لـهـاـ سـوقـاـ غـيـرـةـ.ـ ذـهـبـتـ مـقاـوـمـاـ،ـ عنـ قـنـاعـةـ.ـ مـصـيـرـ الإـنـسـانـ شـدـيدـ التـعـقـيـدـ.ـ بـعـدـ أـحـدـاثـ ٤٥ـ الـتـيـ ذـهـبـ ضـحـيـتـهـ أـكـثـرـ مـنـ ٤٥ـ أـلـفـ ضـحـيـةـ فـيـ أـقـلـ مـنـ أـسـبـوعـ،ـ بـيـنـمـاـ خـرـجـنـاـ نـحـتـفـلـ بـاـنـتـصـارـ حـقـقـنـاهـ عـلـىـ النـازـيـةـ بـدـمـنـاـ انـقـلـبـتـ أـنـاـ وـمـجـمـوعـةـ مـنـ

أصدقائي الشيوعيين الفرنسيين ضدّ ما كان يحدث من جرائم. أخذونا لفيتنام لخوض حرب لم تكن لنا هربت في عزّ معركة ديان بيان فو، لا جبناً، ولكن لأنّي لم أر في الفيتنامي عدواً لي. كنت أعرف كلّ الطرقات الملتوية التي كنت فيها أتعامل عسكرياً لتهريب الأسلحة، وتعلّمت على معظم شبكات تهريب الأسلحة في المناطق الجبلية الحامية. عندما انتهت الحرب، سُلمني الفيتناميون رتبة عسكرية كبيرة، رفضتها قلت: أنا أدّيت واجبي الإنساني فقط. ساعدوني على تغيير تجاري لأُعيل امرأة فيتنامية أحببتها، منحتني كلّ شيء، حبّها وقلّبها وشجاعتها كانت قد جئت بلاد فيتنام واللاوس، والهند والسندي الصين، وطريق الحرير والبهارات. وبدأت أتاجر في البهارات، وأقمّة الساري. مرسيي كان زنجبار، فنقلت زوجتي إلى هناك. وبدأت أسوق عالمياً حايك المرمة وأقمصة ريدمان، والساري التلمساني وخيط الذهب، والعشاخي، الذي لم يبق منه اليوم شيء الكثير. تجاري دفعت ببعض العائلات التلمسانية إلى العودة إلى الحرير الحر، والحرير الاصطناعي اللذين كنت آتي بهما من شرق آسيا، ومن الصين واليابان وزنجبار. قبل أن تندلع الثورة الوطنية وأعود إلى مهنتي الأثيرة، وضفت خبرتي بين أصدقاء الحرب. يوم كان الناس يحتفلون باستقلال البلاد، وعائلتي تنتظر عودتي، ركبت أول طائرة إلى باريس، ومنها إلى زنجبار، محملاً بشيء واحد: فرع ملقط من شجرة تين غرسها جدّي قبل زمن بعيد، في رأس الساحل المطل على البحر، ركضت نحو بيتي. دخلت. وجدت شابة. قدّمت نفسي، ثم سألتها عن كيّا؟ قالت، كنت أنتظرك يا سيدّي، كما أوصتني عمّي كيّا ماتت قبل يومين بالضيّط، من وصولك. كانت في صحة جيّدة. قتلها الحنين إليك يا سيدّي. تقف على رأس البحر وتستنشق رائحة المكان

الذى كنتَ فيه ريشما تصلها وقادتنى نحو قبرها كومة تراب صغيرة محاطة بعرس من الألوان والروائع الطبيعية. غرست عند رأسها شجرة التين التي رحلت بها طويلاً قبل أن أصل بها إلى زنجبار. طلبت من ريا أن تأتي معي. قالت لا سأبقى هنا أهتم بقبر عمّي، وأسهر على شجرة التين.

هذا هو والدي الذي التقيت به في لحظة تأزم، وافترقتما في لحظة موت، كنت أنت وراءها. هذا الرجل الذي لم تقتلته حروب العصر مجتمعة، وظلّ وفيأاً لمُثُلٍ صنعها بنفسه، قتلتَه أنت. تستغرب؟ لا اسمعني حتى النهاية. أنا هنا لأقول لك ما ادخرته كلّ هذا الزمن. أنت من أنهى رجلاً كان كلّ شيء بالنسبة لي، لدرجة الأسطورة، ولا شيء لدرجة التحول إلى قيمة يصعب لمسها أو سجنها

فجأة، تلوى كازانوفا في مكانه كمن به مغص حاد. عضّ على شفته السفلی حتى أدمها. زاد شخيره ثقلًا جرى نحو مسعود بسرعة اندھشت لها لالة كبيرة، وكأنّها لا تعرف استماتة مسعود في عمله. وضع كمامه الأوكسجين على فمه. ثم ناوله كأس ماء. ضغط على صدره قليلاً، وحرّك الوسادة بلطف من تحت رأسه. تركه على تلك الوضعية الحانية قليلاً حتى استكان. ثم رفع الوسادة قليلاً وضغط على زر السرير قليلاً، فارتفع عن الرأس ببعض الاستمرارات. سأله:

- هل أنت بخير يا سيدّي؟

هزّ كازانوفا أصابع يديه براحة أكثر.

التفت مسعود نحو لالة كبيرة.

- واصلي يا سيدّتي. وضعه أحسن الآن.

- يبدو أنه لم يتحمل كلامي. مع أنّي لم أقل ما يؤذيه. حتى قصة المرحوم والدي تؤذيني أكثر مما تؤذيه.

- لا عليك يا لاله كبيرة. هو من طلب ذلك. عادي. طبيب العائلة، البروفسور غوردن الذي يعمل في مستشفى ابن سينا، أوصانا بشكifix الأوكسجين عند الضرورة، شخيره دلالة على نقص الأوكسجين.

ثم التفت من جديد نحو كازانوفا للمرة الأخيرة.

- سيدى أنت معي؟ هل تشعر بنفسك مرتاحاً؟ ارمش بعينيك فقط وأنا أفهمك.

رمش كازانوفا مرتين، بالطريقة نفسها شعر به أفضل. حتى الصفرة التي علت وجهه، قبل قليل، زالت نهائياً

- هو أفضل يا لاله كبيرة. تفضلي.

- كنت أفكّر، إذا فعل معي هكذا، أنا الأقل صدامية، فكيف سيكون وضعه مع الآخريات؟

- ما يكون إلا الخير يا سيدتي. فهو بين يدي الله.

خرج مسعود بسرعة.

عذلت لاله كبيرة هي أيضاً من جلستها، من جديد.

- كما تراني، لم أتغير. امرأة من ذاكرة ميّة، وسلسلة من الأكفان البيضاء.

الشراكة بينك وبين والدي لم تسر في مصلحة الاثنين، ولكنها ذهبت نحوك فقط. عرفت بذلك سنوات فيما بعد، عندما انهار كل شيء بين يديه. اشتغلتما معاً. كان والدي مثل صاروخ عابر للقارب، وكنت أنت سيد الحركة في الأسواق الداخلية. شبكة علاقاتك سهلت

تجارتكما في الحرير الصافي. كانت أمبراطورية والدي تزن الكثير زوجي المبكر من ابن عمي سفيان الذي لم يدم إلا قليلاً، فرّبني من والدي أكثر كنت محاسبته مساعدته في كل شيء. يستشيرني قبل أن يذهب نحو إخوتي. لهذا عندما واجهتني، قلت لي ذات مرّة في مكتب الشركة: أنت سندنا الدائم ولا نريد أن تُسرقَ منا ظننتها جملة اعتراف بجهودي فقط، لكنْ يبدو أنك كنت قد فاتحت والدي في الأمر، بدون دراية متنى.

سألني عنك لأول مرّة، هل نسيت جرح ابن عمك سفيان وزواجك الأول؟ قلت له ما قالته شهزاد لوالديها لتزويجها: انتهى كل شيء يا بابا يحتاج إلى أم، وأنا لا أصلح لابن عمّي. تشجّع والدي أكثر وفاتها بالزواج منك. ليست عادته. عنده قدر من الخجل. وسيط أمي دائمًا. هذه المرّة غير عادته. أجبته بابتسامة كان يحبّها كثيراً: ما دام قد اختارني وهو يعرف كلّ شيء عنّي، ليكن، موافقة شهر بالتمام والكمال، عاد إلى والدي. قال وهو غير قادر على تخبيء فرحة: كلّ السعادة يا قلبي. أخضعت لوط التجارب عديدة وخرج منها كبيراً ووجدت فيه الابن الصالح والإنسان الطيب. زوجي الأول من ابن عمّي سفيان لم يولد لي أيّ عائق. كان طيباً، لكنه لم يكبر، وظلّ معلقاً بوالدته. ربّما لم أحك لك عن التفاصيل. تزوجت رجلاً كنت أريد منه أولاداً، وليس شاباً ينام بجانبي ويحكى لي عن أمّة وحّبها له. افترقنا بسرعة. كنت قاسية معه. جرحته ليتلتها متعمدة عندما رفض أن يحرّرني منه. شوف حبيبي سفيان، أعطيتك مهلة سنة لترى طيباً، لكنك استمعت لأمك. أتركك معها، فهي تلقي بك أحسن مني.

طلّقته بلا ندم. كان طيباً وجميلاً مثل دمية. كل ذلك لم يزدني إلا إصراراً على قبولك والزواج منك. لم يمرّ الأمر بسهولة. كان

لذلك الطلاق نتائج وخيمة غير مرئية، لأنَّ عُمِّي كان شريكًا لوالدي. الطلاق المبكر جعل عُمِّي ينفصل عن والدي، وظلَّ ينافسه في التجارة نفسها، لكنَّه لم يكن يملك حنكة والدي، ولا شبكة علاقاته المعقدة على مدى طول طريق الحرير. ذات يوم، وقف عُمِّي عند الباب. طلب رؤية والدي. أدخله وكنتَ حاضرًا. طلب أن يبيع والدي كلَّ شيء بالثمن الذي يريده، بشرط واحد، أن يوظف ابنه سفيان، زوجي السابق، ليطمئنَّ على حياته، في منصب محترم. كان والدي رجلًا شهماً. جعله نائب الثاني بعده، يطلعه تقريرًا على كلَّ شيء. الصفقة كانت رابحة بالنسبة لعمي. عندما فتح أمامي الموضوع، لم أبدِ أيَّ اعتراض. كنت أعرف جيدًا أنَّ سفيان طيب جدًا، مشكلته الوحيدة أنه بلا شخصية، وهو تحت وصاية أمِّه حتى جعلت منه طفلاً مخنثًا. في غياب والدي في طريق الحرير، كانت الشركة تدار بргلين، هما أنت وسفيان. نقلت عملي مع والدي كلَّه إلى بيتي، لتفادي أيَّ حرج. وقدت فجأة ضجيج مصنع خيط الحرير الذي كنت أساعده على تسبيبه. أكبرت فيك اتساع ذهنك يا لوط. كنت طيبًا ومتفهمًا من الصعب على رجل شرقي أن يرى زوجته، مع زوجها السابق.

نقطة ضعف والدي، الحاج إبراهيم، أنه كان يثق في شخص واحد في البيت بشكل أعمى، هي أنا. كلَّ إخوتي هاجروا أصغرهم أنيس، سافر إلى اليابان، الله وحده يعلم مصيره اليوم. ولم تبق إلا البنات الست اللواتي سبقتنني في الولادة. فجأة، أصبح ظهر والدي بلا حماية. لهذا أيضًا قيل بمقترح عمي. قال لي ذات مساء: سفيان من لحمي ودمي، وابن أخي. بيني وبين أخي خلافات، لكنَّي لن أترك ابنه يضيع. عرفت بعد سنوات طويلة، منذ تلك الحادثة التي وقع فيها لك والدي على بياض بعد مرضه، وبعد صفقة بيع المصنع الكاذبة، أنَّ

شيئاً خطيراً دخل في صلب علاقتكما. اتَّضح كلَّ شيء بسرعة. فقد بعثَ بدورك المصنوع لشخص مجهول، الذي لم يحفظ به طويلاً، فباعه بدوره لشريك ألماني، قبل أن يحترق نهائياً ويتحول إلى كومة من الزنك والرماد، ويتلَّقَّ صاحبه تعويضاً ضخماً من التأمينات، ويغادر البلاد نهائياً لا أريد أن أحزنك، لكنّي شمنت يومها رائحة نتنة من لعبة مدبرة، جعلت منك سيد منارة سيتي، في وقت وجيز بين يوم وليلة، أخذت من والدي أملاكه ونسبتها لنفسك.

اللعبة كانت كبيرة، مع أنَّ أحلام والدي كانت صادقة. كان يريد أن يتخلص، ذهنياً أيضاً، من تجارة الأسلحة. كان لا بد من شركة كبيرة وقوية، لمقاومة نسيج ألمانيا وحرير الصين. أدمجتma مصانع والدي للحرير، ومصانعك للأقمشة، وفتحتما أسواقاً وطنيةً وعالميةً، فرنسيَّة، وفي آسيا وأصبحتما تتحرَّكان مثل شخص واحد في كلِّ شيء. وكان والدي قد أصيب بالوهن الشديد بسبب أيام الحرب التي كانت ثقيلة على جسده. كنتَ تعرف أنَّ سرطان المعدة لن يرحمه. قبل موته بأيَّام قليلة، قدمتَ له كومة من الأوراق، لتسهيل مهمَّة حركتك التجارية بسبب مرضه. وقعها دون أيَّ سؤال. ما كان بينكمما كان كبيراً على الموت وعلى الحياة. قُلتَ له: وقع لي على ورقة الشراكة حتى أعرف كيف أحافظ على التركة، عندما يخرج لي الورثاء من كلِّ الجهات.

كما تعرف يا سيدِي لوط، إنَّ الورقة لم تكن تحمل أيَّة شراكة. شراكة الوثيقة تؤكّد ملكيَّتك للشركة الأم كلَّها، وأنَّكمما افترقتما بالتراخي، بعد أن أخذ والدي كلَّ حقوقه. هكذا تقول الوثيقة. تفَطَّن والدي للعبة وهو في فراش الموت، لكنَّ اللعبة كانت قد تمتْ بياتقان من خلال سلسلة من التواطؤات الإداريَّة. لم يكن أمامي فعل شيء

الكثير قانوْنَا أخبرت إخوتي بتفاصيل الحيلة. فَكَرَّ خالد وعادل باختطافك وإجبارك على توقيع وثيقة بديلة، لكنَّ والدي رفض. زَيَّثْ رأيه؟ ما جدوِي اختطاف يقود إلى السجن، لأنَّه يكون قد سُجِّلَ كلَّ شيءٍ عند الموثق؟

كَبَرَ من يومها الشَّرخ بيني وبينك. وقفْتُ مع والدي، ليس لأنَّه والدي، ولكن لأنَّ حَقَّه قد سُرِقَ فقط. حاولت جاهدة أنْ أقنعك بالميل للحلِّ السُّلْمِيِّ، لكنَّ لا شيء نفع معك. ظللت مصراً على أنَّ والدي أخذَ كلَّ حقوقه.

بدأنا نتحرَّك قانوْنِيَاً عندما سمعت بأنَّ العائلة تعد العدة في الخفاء لاسترجاع مصانع الحرير الأربع، كنت قد انتهيت من كلَّ شيءٍ، وبعثتها لمغترب في ألمانيا الديموقراطية وقتها، بنصف ثمنها وانتهى خبرها القضاء حسم الأمر لصالحك. الأكثر سوءاً ليس هذا. هناك ما هو أفظع. لم تكن نملك أية وسيلة للدفاع عن جهود والدي. الوثائق التي اعتمدتها، لم يكن بها أيَّ خدش. الباقي تعرفه جيئاً يا سيدِي. ذات يوم وأنت عائد من عملك، تعرَّضت سيَارتك لطلق ناريٍ خطير. كنت تعرف أنها مجرَّد تهديد لا أكثر، لكي تنصاع إلى الأمر الواقع، لأنَّ الذي يقصدك لقتلك يعرف جيئاً كيف، وأين يصطادك. لا يمكنه أن يتصرَّف بتلك الطريقة الصبيانية، ويطلق النار في الهواء أو على عجلات سيَارتك، ويكسر زجاجها، وأضواءها ركضَت بسرعة نحو مركز الشرطة، في منارة سيني، وقدَّمت شكوى موثقة، جرت إلى السجن أخي توفيق، وابن عمِّي سفيان، زوجي الأول، بتهمة الشروع في القتل وامتلاك ذخيرة من الأسلحة، كانت كلَّ ميراث والدي وتاريخه، معلَّقة ولم تغادر مكانها، منذ انتهاء الحرب العالمية الثانية وحرب الهند الصينية وحرب الجزائر. التأييدة التي نطق بها القاضي

للاثنين، خففت إلى عشرين سنة سجناً لكلّ واحد، إكراماً ل التاريخ والدي في الحركة الوطنية، وتنازلك عن الشكوى. بدوت يا لوط، في ذلك اليوم للبكميرين، رجلاً خيراً وطبيباً وكريماً ومتسامحاً. لكن وراء تنازلك، لا أحد كان يرى الظلم الكبير الذي لحق بالعائلة، ويأس رجلين ظلاً يصرخان بكلّ ما أوتيا من قوّة، أنّهما لم يقصدوا في النهاية إلّا تخويفك وتهديسك، لاسترجاع بعض الحقوق العائلية المسروقة.

كنت أصمّ مثل حجرة الوادي الزرقاء.

تنهّدت لالله كبيرة طويلاً كمن يزيل ضيقاً جثم على صدره، ويتطلع زمّناً شديد القسوة.

الله يسامحك على كلّ شيء.

تطلب مسامحتي؟ لا أعرف كيف أسامحك؟ وإذا سامحتك، هل سيسامحك من سرت أقدارهم ومنحتم موتاً قاسياً؟

احتفظت بهذه الأسرار التي حالت في مثل أقمشة بالية، فقط لأحميك من نفسك، وأمام الناس، وأحمي نفسي وأبنائي أيضاً لا أحد يعرف اليوم ماذا يتخفّى وراء هذه المرأة لدام بلانش، التي مات والدها بين يديها بعد أن ختمت جلطة دماغية سرطانه، وكأنّها كانت رصاصة الرحمة التي ظلّ ينتظرها بعد أن جفت كشجرة يابسة. فتحت رسالته - الوصيّة التي كنت أحافظ بها أكثر من أيّ شيء آخر. حتى حفظتها عن ظهر قلب. استغربت أنّه لم يكن يوجد بها أيّ شيء يخصّ أمواله، ولكن وثائق إداريّة خاصة بزنجبار والسماح له بالدفن هناك. وتليفونات وعنوانين سيدّة اسمها رئا، حفيدة زوجته الفيتلانية كيّا، وخريطة جزر زنجبار، وبطاقة سفر لي وله إلى تنزانيا، ومنها إلى جزيرة زنجبار والدفن في قبر يحمل رقم A23987.

لم تكن الرسالة طويلة.

أغمضت عينيها، وبدت كمن يستظره شيئاً حفظه عن ظهر قلب. حبيبتي آنسة البيضاء. أعرف أنَّ طلبي ثقيل جداً، لكنْ حاولني تطبيق هذه الوصيَّة. سأكون سعيداً لو تمكنت من ذلك. ولن أغضب إذا صعب عليك الأمر. كنت أحب أمك كثيراً، لكن وضعها كان صعباً، وحياة الترحال لم تسهل من استقرارها يكفي أنها أنجبتك لأكون أسعد إنسان في الدنيا لا ألومنها على أيِّ شيء، لقد تعبت معي كثيراً عندما ماتت، اختارت قبرها بجانب أمها في مرفعات جرجرة. كيماً منحتني كلَّ شيء، في أصعب الظروف وأخر جتنى من تجارة الأسلحة. وفاء لها، أُدفن بجانبها في المدينة الصخريَّة التي اخترناها: ستون تاون، التي تقع على الساحل الغربي من جزيرة أنغوجا جهزت لك كلَّ شيء حتى يكون تعبك أقلَّ. رِيَا على علم بالتفاصيل. ستستقبلك في مطار دودوما ومنها إلى زنجبار، وتقوم هي بكلَّ الإجراءات. سأكون بجانب كيماً فقط لأقلُّ من غربتها ووحشتها جزيرة أنغوجا أو بستان إفريقيا، ستعجبك بقرنفلاها الذي يتجاوز المليون شجرة، ونهرها مويرا الذي يقطعها سيسحرك. اعتبريها رحلة سياحية. لا تحزنني، لأنَّى سأكون سعيداً بوفائي لامرأة ومدينة حياديَّة احتضنتنا بحبٍّ، بدون أن تطلب مني أيِّ شيء.

كانت معركتي مع إخوتي كبيرة، لكنَّى انتصرت فيها رافقته حتى مثواه الأخير. كانت رِيَا بالضبط كما وصفها. شعرت بانتشاء وأنا أقف على حافة نهر مويرا، ونمط يوماً كاملاً تحت شجرة التين التي غرسها والدي في بيته، على حافة النهر. عدت في سعادة كبيرة على الرغم من أنَّى، ربِّما، لن أرى قبر والدي مرة أخرى، فقط لأنَّى تمكنت أخيراً من تنفيذ آخر ما اشتهرَ.

كان والدي، قبل وفاته، يريدني خليفة له في أمبراطوريَّته التي

ظلّت تتّسع . جاذبّة تجارة الأسلحة ظلّت فيه، تستيقظ من حين لآخر . أقنعته بأن يُخرج الفكرة نهائياً من دماغه، حتى ولو بموافقة ضمنيّة من الدولة التي كانت متورّطة مع الكثير من الثورات في إفريقيا ، وأسيا ، وأميركا الجنوبيّة ، وظفار واليمن . أقنعته بأن ينسحب بهدوء حتى لا يتقم أحد من الذين أدخلوا في دماغه من جديد ، فكرة تهريب الأسلحة بعد عودته من زنجبار . الحروب التي كان ينوي شراء الأسلحة لها بقناعة ، كانت تفلت كليّاً من سيطرته . الكثير منها لم تكن تحريريّة ، لكن صراعات داخلية بين مجموعات قبليّة أو عرقية ، أو أيديولوجية ، حول السلطة . أغلب شركائه من الثوار ، ماتوا في ظروف غامضة ، والكثير منهم لا يُعرف عنهم شيء الكثير قلت له الزمن تغيير يا بابا حبيبي . القاتل والمقتول ، قاتل هو أيضاً استمع لي . ربما لأنّه تعب ، وكان ينتظر من يخرجه من كبرياته ، أو من التعب ، أو ربما لأنّ حججي كانت قوية وكانت في حاجة ماسّة إليه ، بعد أن سرقت منه الحروب القاسية وعزلتها ورطوبتها الكثير مما كان لنا .

بسرعة ، استغلَّ والدي علاقاته الآسيويّة ، وعاد عبره القارات مسترشداً بطريق الحرير القديم . كان يريدني أن أتخصّص فيه ، لأنّ مادة نبيلة : الحرير والقماش . لكنّ زمنه كان قد مضى ، والمرض نشب فيه بلا هوادة .

هل ترى الرماد وانفجار الأوعية التي في عيني ، سببها ليس كثرة البكاء والحزن كما كنت أذكر لك دوماً ، ولكن الصمت . الصمت الذي تحول إلى ضغط ، ثم إلى قنبلة موقوتة ، ثم إلى موت بطيء . مع الزمن ، تحول إلى لعبة سيدها الأساسي وبطلها المركزي ، الكذب . اخترت الصمت لأنّه حائطي الوحيد . أنت لا ترى شيئاً إلاك . حتى المرايا لا تعكسك إلا أنت وإلا تكسرها . وخوف أن أكسر بعنف وترمى أجزائي

في كلّ مكان، فضَلت أن أكون مرآتك السرِّيَّة، وأصمت.

كانت عيناه المثبتتان في الفراغ، تفصلان عنها وتكتفيان بتنبُّع حركات يديها يغمضهما، ثم يجهد نفسه لفتحهما عن آخرهما، فقط لتظللاً متوجَّهتين نحوها، قبل أن يثبتُهما في الفراغ، في نقطة مبهمة لا تحيل إلى أي شيء. لا حركة حتى في رجليه اللتين تُركتا عاريتين، لظهورها حركة أصابعهما لمعرفة ما به، وما يريد. الأصابع وحركة العيون أصبحت لغته الوحيدة للتواصل، أو حركات وجهه كُلُّما شعر بامتعاض.

- أما زلت هنا؟ هل تسمعني؟

أنا جئت هنا لأسامحك يا سيدِي. الذي يحاسبك ينتظرك هناك، حيث لا بشر غيركما، ولا كذب يجدي، في فراغ وسديم لا ينتهيان. كنت أريد فقط أن أعرف، أما زلت تلح على أنَّ والدي باعك مصانعه؟ وأنَّ ابن عمِّي سفيان، وأخي توفيق الله يرحمه، حاولا قتلك؟ وأنَّك بعت المصانع لاحقاً لأنَّها كانت مفلسة بسبب الحرب التي أفقدتكما المبادرة في منافسة الحرير الاصطناعي؟ وهل بعثها كلها أم جزءاً منها، لأنَّ بعض مصانع والدي الذي أخلص للحرير الياباني الحرَّ، تخصَّصت في الحرير الاصطناعي الذي كان يأتي من الأسواق الآسيوية اليابانية والصينية والأندونيسية؟ نظرتان غير متفقتين بتاتاً بين والدي الذي حلم بالحرير الذي كان يصنع به القماش النادر والمميز، للأعراس الكبيرة، ولللبسة النادرة أو غطاءات صالات الأغنياء، والحياك والبرانس. الذي لم يلبس حرير الحاج إبراهيم، طرحة الزوجة، وبرنس الزوج، كساء البيت، أغلفة الوسائل والأسرة، سيكون عرسه بلا معنى. ربما تزيد أن تسرَّ بشيء؟

ليس مهمًا أجله. عندما تقف أمام المولى عزَّ وجلَّ، لا ينتظر

منك أن تقول الحقيقة، لأنّها سترتسم على جبهتك. لا أهذى يا سيدى. في قمة صفائى. لا شيء يدوم. كلّ شيء يعود إلى أصله الأول. التراب والغبار والانتظار، وربما العدم. لا أعرف. أنا لست هنا لأنّقل عليك، يكفي أنّ رائحة الموت التي تحوم حولك مثل بخار الحمّامات التركية العفنة، تسرق منك كلّ شيء.

كنت دائمًا أقول لك في لحظات غفوتنا وصفائك، احذر حبيبي، كلّ شيء موقّت في هذه الدنيا. ستأتي تلك اللحظة التي تذوب فيها القوّة ويصبح الإنسان مثل فردة حذاء، إذا لم تحملها يد عابرة تحتاجها، ستبقى هناك. أقلّ من لا شيء. لكنّ يقينك كان أكبر دوماً. لا تسمع إلا لنفسك. أنت لا تعرف بأنّي كنت الوحيدة من نسائك، ربما، التي لم تخترك لغناك، ولكن لأنّك كنت أنت، شابًا طموحاً، جميلاً، ذكياً وخلاقاً لا يعرف الملل أو الاستسلام للخسارة والخيبة.

عندما أعود إلى التفاصيل الأولى كيف قبلت بك زوجا؟ كيف كنت عمياء حتى موت والدي؟ أستغرب!

رأيتك كيف بدأت تعمل مع والدي، وعلى الرّغم من أنّ والدي هو من كان يسافر باستمرار، وكان ينتقي بدقة المتعاملين معه. يبقى هناك مدة طويلة، حتى إنّ هناك من جاء يخبر أمي بأنّ زوجها ارتبط باليابانية، أبوها صاحب حقول تربية دود القرز. كانت دائمًا تردد، أنّ سيدى إبراهيم يعرف واش يدير<sup>(١)</sup> وليس في حاجة إلى من يوجهه. هذا لا يمنع من مفاجآت الحياة. بعد وفاته بقليل، وصلتنا رسالة مكتوبة باللغة اليابانية، من شابة مُحاطة بثلاثة أطفال، بالقرب منها، رجل وامرأة تجاوزا العقد السادس من عمريهما لم يكن فينا من

(١) يعرف ماذا يفعل.

يعرف اليابانية. عندما رأتها أمي، سألتني ماذا تقول، أجابتها: هاااه. هي عائلة كيموتو التي تحبّك وتقذرك وتنتظر زيارتك أنت وزوجتك. رحمك الله يا سيد إبراهيم، وأدخلك فسيح جنانه. قالت أمي: سبحان الله، يتحدثون مثل المسلمين. هم أيضا يقولون أدخلك فسيح جنانه؟ لا أدرى بماذا أجابتها، لكنني خبأت الرسالة في الخزانة قبل أن تغيب بشكل فجائي. بحثت عنها في كلّ مكان، لكن عبثاً. الغريب أنَّ ذلك، صاحب سفر أصغر إخوتي إلى اليابان بهدف التعرُّف على أسواق الحرير هناك، وإعادة تنشيط تجارة الوالد. لكنَّه منذ أن ذهب لم نسمع به أبداً. لم نتلقَ منه أيَّة رسالة.

### هل تعرف ماذا سرقت من والدي؟

لا تعرف؟ أقول لك. حياته وذاكرته، ووضعَت مکانهما موئِّلاً بطعم الصخر البركاني. مع تعب والدي، أصبحت أنت من يُدير الصفقات مع حرير آسيا نبهنا سفيان، لكنَّ والدي نهره. هذا شريكي في السراء والضراء، ما تزال في هذه الدنيا شوئيَّة قيم. كنت قد قطعت شوطاً في الغش في الحرير، مستغلياً مؤسسات الدولة الكبيرة التي كانت من أفضل زبائنكما حتى بعض المؤسسات الفرنسيَّة والشرقية، بدأت تسأله عن نوعيَّة الحرير الذي كانت تشتريه. كنت قد بدأت منذ فترة، تخلط الحرير الاصطناعي، بحرير دود القز دفعت بالشركة نحو الإفلاس. لم أكن أعرف ما كنت تفعله، لكنني عرفت بعض مشكلاتك من انزعاجات لسانك. قبل أن أخبر والدي، وصلته أخبار مؤكَّدة، عن الغش في الحرير نبهك وهو يشعر بحزن كبير. عندما أخبرته بصدق شكوكه، طلب مني أن لا أتدخل، وأن أبقى بعيدة عن كلَّ هذا. بعد شهور قليلة، انتهت الأمور بالشركة إلى خسران زبائنها الأساسيين، والدوران في الفراغ.

الأعمار بيد من يملكها، لكنني لا أريدك أن ترحل عن هذه الأرض وفي رأسك أنَّ لدام بلانش، كانت نِيَّةً ودرويشة، وربما غبيةً أيضاً أعرف أنَّه لم يعد للأمر أهمية، لكن يجب أن تعرف كلَّ شيءٍ في أشياء تخصك مباشرة. أما زلتَ مستعداً لسماع بقيةِ الحكاية؟ كنتَ وراء فتح هذا الفيضان، عليك أن تتحمله. ربما لم تأت الأشياء كما أردتها، لكنني هنا أمامك. أتعري بكلّي، لا شيء يسترني، ولا حتى الكفن الذي أمضيت جزءاً من العمر أخيته.

الغريب أنَّ كازانوفا كان شديد الانتباه. وتتبع حركات يديها وذراعيها بشهوة ارتسمت في عينيه. زاد وجهه صفاء.

- أفهم من هذا أنك تريد سماعي؟

بان صفاء عينيه وهو يستمع لسؤال لالة كبيرة. رمش مررتين. حول سواد عينيه نحو الخارج ، بالضبط حيث الدالية.

\_ الدالة؟

حرّك أصابع رجليه ويديه كأنّه طفل يحتفي باكتشاف جسده للمرّة الأولى.

فهمتك يا سيدى. حدقك. كلنا نحتفظ بشيء نريده أن يستمر فينا  
أعرف كم كانت عزيزة عليك. جدك هو من غرسها هناك عندما زارك  
في البيت. في كل التغييرات التي أجريتها على الدار، ظلللت تحافظ  
عليها أحياناً، تأتي بمختص ليعرّكها من مكان إلى مكان بجذورها  
أوصيتي بالاهتمام بها، أكثر من أي شيء عزيز. قلت بكلمة: كيما  
كانت الخرافة التي وراءها، فهي جزء من ذاكرتي. لم أستغرب،  
والدى أخذ ثينة جده حتى زنجبار.

الدالية كانت هي كلّ ما تبغي لك من ذاكرة مسقط رأسك وأهلك

أيضاً كان كلام جدك أمراً فقد ظلَّ يعيش على رأس جبل عالٍ، ويستعد لحرب المسلمين الأخيرة، ضدَ النصارى، الذين سرقوا غرناطة، بالحيلة وبث المنكرات في المدينة. مقتنع بأنَّ الكفار جاؤوا بألقِنِ امرأة قشتالية، من أجمل نسائهم، بعد أن درَّبُوهُنَّ على الغواية، وتعلَّمَ العربية، وإتقان قواعد الإسلام، وسلَّطوهُنَّ على السلاطين العرب الغارقين في ملذات الدنيا في ليلة واحدة كما كان يروي، أخذوا ما تبقى من المدن الأندلسية الكبيرة، طليطلة، غرناطة، إشبيليا، الميريا، مالقا طبعاً كنتَ تعرف أنَّ لا علاقة لذلك، لا بالتاريخ ولا بصنعه. لكنَ الدالية الخضراء دوماً بين ظلال البيت، كانت أسطورة جدك الحزينة والأخيرة التي تشَبَّث بها بقوَّة حتى لا يفقد الأمل الذي ورَثُوه له. ظلَّ هكذا حتى غادر هذه الدنيا ذات شتاء بارد بعد أن عاش واقفاً على رأس جبل، مائة سنة وستة.

بعد هرَّتين عنيفتين جاءَتْين كالْمُصاب بالصرع، استفاق كازانوفا قليلاً، وعاد إلى شخيره العادي بشكل متواتر ومنظم. أحست لالة كبيرة أنَ الموجة الباردة التي انتابته ذهبت نهائياً، وأنَّه على استعداد لسماعها ومتابعة حديثها

نظرت إلى وجهه عميقاً، أشياء كثيرة بدت غميقة. بدا لها لأول مرَّة غريباً، كأنَّها لا تعرفه. لا تعرف ما الذي تغيَّر في وجهه بالضبط ما عدا النحافة، لكنَ شيئاً قد زال نهائياً من محياه.

- ما الذي تغيَّر فيك بالضبط يا سيدِي؟

- لا شيء يا قلبي سوى أنَّ الذي ترينِه ليس أنا، لكنَّه الموت!

- أيَّ موت يا مجنون؟ لا أرى إلَّا بريقاً يملأ عينيك.

- لا بريق إلَّا ما تحمله عيناك، في النهاية.

عندما تأملته، كان ما يزال في سكتته. من تكلم في مكانك إذن؟  
 كم صرت غريباً، وكم أنت ستذهب وأنا منفصلة عنك كلّياً، على  
 الرّغم من أنّي في النهاية لا أملك شيئاً آخر سوى أن أسألك، لكنَّ  
 الآخرين الذين لم يعودوا بيننا، ماذا ستفعل معهم؟ هل ستطلب من الله  
 أن يغفر لك؟ أخي توفيق الذي كنت السبب الأوّل في انتحاره، ماذا  
 ستقول له؟ ماذا لو طلب منك أن تُعيده إلى وضعه الأوّل؟ شابٌ مليء  
 بالنور والحياة، يحلم كما كلّ الشباب في سنته، أن يكبر ويتزوج  
 ويعيش؟ هل بقي لديك شيء تقوله؟ كيف؟ قلْ لي؟

أنت تعرف أنّه بعد زمن طويل من حادثة الاعتداء عليك، أسرار  
 خطيرة ظلت مطمسة، ظهرت فجأة، وحدك كنت تعرف تفاصيلها،  
 والصدف التي لم تحسب حسابها أبداً. تُهم يفترض أنّ تقود صاحبها  
 نحو المشنقة أو تأبידה على الأقلّ. كنت زوجتك وشريكتك في كلّ  
 شيء. ترجّحـتكـ أن تتدخلـ لصالحـ توفيقـ وسفـيانـ لإخـراجـهماـ منـ  
 السـجنـ. قـلتـ ليـ فعلـتـ ماـ فيـ وسـعيـ، علىـ الرـغمـ منـ أـنـيـ أـعـرفـ أـنـكـ  
 تفعـليـنـ ذـلـكـ لـيسـ مـنـ أـجـلـ تـوـفـيقـ، ولـكـ مـنـ أـجـلـ سـفـيانـ الذـيـ فـشـلـ فـيـ  
 أـنـ يـكـونـ زـوـجـاـ نـاجـحاـ مـعـكـ، لـكـ يـمـكـنـهـ أـنـ يـكـونـ عـشـيقـاـ رـائـعاـ. قـلتـ  
 لـكـ بـنـيـةـ طـيـةـ. حـرـامـ عـلـيـكـ. أـنـاـ مـنـ طـلـقـتـهـ لـأـنـهـ لـاـ يـصـلـحـ لـهـذـاـ وـلـاـ  
 لـذـاكـ. لـمـ نـخـلـقـ لـبـعـضـ. لـاـ يـمـكـنـهـ أـنـ يـكـونـ شـيـئـاـ آـخـرـ إـلـاـ اـبـنـ أـمـهـ. رـبـماـ  
 حـالـةـ مـرـضـيـةـ، لـكـ هـذـاـ مـاـ كـنـتـ أـظـنـهـ وـأـعـرـفـهـ أـيـضاـ لـكـنـهـ لـاـ يـمـكـنـهـ أـنـ  
 يـقـتـلـ نـمـلـةـ. يـخـافـ مـنـ كـلـ شـيـئـ.

طبعاً، أنت لم تفعل شيئاً لا من أجل هذا، ولا من أجل ذاك.  
 تركـتهـماـ يـغـرقـانـ. عـرـفـتـ أـنـ حـكاـيـةـ أـخـيـ تـوـفـيقـ الذـيـ شـنـقـ نـفـسـهـ فـيـ  
 السـجـنـ، فـيـ سـنـتـهـ السـابـعـةـ مـنـ الـحـجـزـ الـفـرـديـ، كـانـتـ مـرـكـبةـ، وـأـنـهـ لـمـ

يقم بأيّ فعل، وأنك أنت من لفَق كلَّ شيء، كلَّ شيء من البداية حتى النهاية. سيناريو حبكته كما اشتهرتَه. كما تفعل أحياناً مع من يناصيونك العداء. وتأكدتُ من ذلك بنفسي.

- الله يفضح القاتل دوماً، مهما مرَّ الزمن. اسمعني جيداً. لم أكن لا غبيَّة ولا غائبة عما كان يحدث من حولي. أروي لك الحكاية كما رواها النائب العام لزوجته، التي روتُها لي بدورها على مدار جلسات هديلة.

هناك بعض الصدف تشبه الأقدار، تتبع أصحابها حتى القبر.

قال لها بالحرف الواحد، إنَّ توفيق ظلم في حياته ومماته. أكَّد النائب العام الذي أحرقه ضميره، أنَّك كنت تعرفه جيداً، وأنَّك قاسمتَه جزءاً من أرباحك من رحلتك الأخيرة إلى الصين. في الأخير، تم ترکيب العملية بحيث أعطيته موعداً بعين المكان عندما بدأت عملية الاغتيال المزعومة، ليس بعيداً عن السوق الإسبانية، التي تحتلَّ وسط المدينة. حتى الدراسات الباليستية اللاحقة بينَت أنَّ الجرح لم يكن بفعل الرصاص، إذ لم توجد أيَّ علامة مادَّية تُحيل إلى ذلك. بينما ظلَّ توفيق يصرخ وحيداً في بئر، لم يسمعه أحد. حتى والدي ظلَّ حزيناً طلبنا منه أن يتدخلَّ، الكثير من الوزراء والمسؤولين كانوا أصدقاءه أيام الحروب الفائنة، لكنَّه رفض وظلَّت كلمته تعود في كلَّ لحظة: أمورٌ ولا أفعال هذا لن أدفع عن مجرم أراد أن يقتل غيره. لم يعرف والدي بسبب تصليبه، أنَّه كان يضع الخطوة الأولى في ملعب الجريمة ليكون شريكَا فيها في النهاية، شنق توفيق نفسه، لأنَّ حكم عشرين سنة كان فاسياً على هشاشته. قاوم السنة الأولى مستقيماً ومستسلماً لقدر صنعه غيره له. لكنَّ السنوات اللاحقة أرهقته، وبدت له مسافة السنوات المتبقية طويلة. حتى الالتماس الرئاسي الذي طمع فيه بسبب تأكيدات محاميِّه، بمناسبة

عيد الاستقلال، لم يجُد نفعاً أَكَدَ له المحامي أنَّهما سينتصران على  
البغضاء والمنكر والظلم، لكنَّ المحامي نفسه كانت خيوطه في أصابعك  
ولا يتحرَّك إلَّا بها قبل أن يتحقق بمكتب محاميك في برج مارينا. في  
الليلة نفسها عندما وصلت قائمة المسرحيَّين، لم يجد اسمه، بينما وجده  
مجموعة من مهربِي المخدِّرات، والكوكايين والكوراي والموادِ الأوَّلية  
المدعَّمة من الدولة والأسلحة، أقدم توفيق على ما كان قد خطَّط له في  
الخطَّة بـ، كما في الحروب. الانتحار شنقاً حتى الموت القاسي لم  
يشفع له. ورفض إمام منارة سيتي الشيخ نور الدين، الذي عُزل بعد ثبات  
 فعل الاعتداء الجنسي على قاصر، الصلاة على روحه، وعُوَّضه لاحقاً  
نائبه الإمام زكريَا قال في خطبته، التي حضرتها، في مسجد المنارة  
الكبير، مع نساء العائلة والمدينة: المسلم عندما يرتكب خطأً يستغفر  
ربه، ويتبَّعه. لكنَّه أن يتمادي ويُسرق روحه التي ليست ملكه، لكنَّ الله  
وضعها هناك وديعة في انتظار أن يستلمها قدسها الله ورفض أن لا  
تُزْهق إلَّا بالحقّ، فهذه كبيرة الكبائر. قلبي وجعني يومها. تخطَّيت  
صفوف الرجال، وصرخت في وجه الإمام عبد النور الذي أهمل جسد  
توفيق، وتركه مسجى كلَّ الصبيحة في مكانه، في المسجد، وكأنَّه لم  
يكنَّ معنِّياً به: قل لي يرحم والديك، أنت إمام وإلَّا ضابط مخابرات؟  
أخي ليس كلباً كنت قد حضَّرت نفسِي لوضعية أسوأ من هذه. واصلت  
صراخي الذي وقف يومها في حلقي كالوليد: بدل هذه اللعنة، كان عليك  
أن تقف قليلاً وتحمد الله وتستغفره. لقد خلقت ديناً خاصاً بكم. سنصلِّي  
عليه، نحن أخواته والنساء، ما دمت قد رفضت فعل ذلك. صرخ الإمام  
عبد النور وهو ينتف بقايا شببات شعره: حراماً. غير مأذون للمرأة  
الصلاوة على الميَّت. مرأة أخرى، من حيث لا يدرِّي، منحني فرصة  
أخرى لأكون أنا، في قمة حزني وياسي. الله لم يحرِّم صلاة المرأة على

الميّت. تعاقبونه في الأرض قبل أن يعاقبه خالقه؟ لا يوجد دليل شرعي يمنع المرأة من الصلاة على الجنائز، وهذا باتفاق الأئمّة.

ناديت أخي الصغير أنيس الذي بدأ الزغب يملاً وجهه، قبل أن يسافر إلى البابان: هل ت يريد أن يُدفن أخوك باحترام، أم تظل هنا تنظر إليه كالأحمق حتى يأكله الدود؟ أحنى رأسه. قال: الإمام نور يقول. صرخت: ترنّك أنت والإمام ظلام ديالك. الإمام ليس ربّاً بشر مثلنا جميعاً يخطئ ويُصيب، وفي هذه أخطأ فقد أقنع الحضور بعدم حضور جنازة أخي. يمكنك أن تصلي بنا صلاة الجنازة في المسجد. قال لا أعرف. قلت له وأنا مشتعلة غضباً: الأعمال بالنيات. تقدم الصنوف واقرأ قرآننا بصوت عال. حضرت الجنائز. افعل كما يفعلون. لا رکوع ولا سجود. قال أعرف. انقض في مكانه. ثم تقدّم نحو مسجد خلا من الناس بعد الصلاة. وقفنا وراءه. لأول مرّة، تدفن النساء أخاهنّ. نعم صلّينا عليه نحن السبع، ومعنا بعض النساء الحاضرات، عندما استأنتهنّ بعد الصلاة. توفيق أخي وأخوكم ونحن من جُرح بفقدانه. لنذهب كلنا، ولنذهب الإمام إلى الجحيم. لا سلطان له على قلوبنا ومشينا في جنازته برفة مجموعة بسيطة من أبناء المدينة. أنت كنت في شأنك الخاص. لم يكن لديك الوقت لتقاسمني جرحي. على الرّغم من أنّك اعتزلتني، لكنّي كنت راضية عن نفسي داخلياً وألّف الناس قصصاً كثيرة عن أداء صلاة الجنازة والسير وراء توفيق. رجل تدفنه سبع نساء، ومعهنّ بعض نساء القرية. مع أنه رافقنا بعض الرجال، لكن لا أحد رآهم. لم يروا إلّا جريمة النساء اللواتي دفنّ أخاهنّ. لا أدرى من أين جاءت الفكرة، لكن كان يجب أن ن فعل ذلك. عندما حضر الإمام عبد النور، ودار حول المقبرة ورأى الأشخاص الأربع الذين حفروا القبر، وحملوا جثمان أخي إلى

المقبرة، هم أنفسهم من صلوا عليه معنا صلاة الجنازة. بصدق علينا في المقبرة حتى سال الريق على لحيته البيضاء: تفورووو. لعنة الله عليكَن أنتَ السبع ومن تبعكَن في التنكر للدين وللسلف. لعنتنا جميعاً ثم انسحب من المكان. أراد أخي أنيس أن يذهب نحوه، لكنّي منعه. كنت أريد أن أشتمنه وأسمعه ما لم يسمعه في حياته، لكن في هذا المكان المجلل بالسکينة، كان بنام كلّ أهلي وأمّي. والكلام الساقط في المقبرة يؤذى الميت. اذخرت كلّ شيء ليوم سيأتي، لكنّ السجن المركزيّ سبقني إليه. ربّما لأول مرّة أسعد في حياتي لسجن رجل اتهم كلّ الناس بأذى المجتمع، فظهر للعيان أنه كان يعتدي على الأطفال وينهاهم عن ذكر ذلك أمام أهاليهم.

عندما أتيت بالإمام زكريّاً، كانت حساسيّتي لا توصف تجاهه. ذكرني بسيده الذي سبقه إلى المنصب نفسه، الشيخ نور الدين، كما يشتلهي أن يُنادى. قلت لك: هذا الإمام البائس الذي تعامل معه، سيكون مثل سالفه، وسينفر كلّ الملائكة في هذا البيت. قلت: اختبرته، وهو رجل طيب وكبير النفس. لم أطل الكلام معك. قلت لك: هو في سوقه وأنا في سوقي. لا علاقة لي به. لكنّك كنت مصمّماً على إدخاله للبيت ولم تكتف به مستشاراً دينياً للشركة. قلت: هو شاطر في المسائل الدينية، والشركة تحتاج أحياناً إلى هذا النوع من الأئمة. فنحن مهما قلّدنا ثقافة الغرب، نظلّ أبناء هذا الدين. هناك مشكلات البيع والشراء، والنكاح، والكثير من المسائل القضائية والتوريثيّة، تمرّ عبر حلقة الدين.

ويبدل أن تتركه في مكانه، أدخلته بيتك. عيناه لا تنزلان عن كلّ نساء البيت. أعتقد أنه يعرّيهن عشرات المرات في سره. تمنّيت لو وضع الله على جهاهنا شاشات تكشف دواخلنا، لما تجرأ الناس على

الكذب والنفاق. لكنه ربما ترك أمر ذلك للبشر، سيكتشفون يوماً ما،  
ليس فقط جهاز الكذب، لكن أيضاً جهاز كشف التوايا

- لا أدرى كيف يمضي الوقت بسرعة عندما نقول ما في القلب،  
ودون خوف من أن يخسرنا قولنا من نحب؟ أسألك قبل أن تسألني  
حواسك المرتبكة: هل سامحتك على كلّ هذا الأذى الذي لحق بي  
وبأهلبي؟ لا أدرى. هل سامحت أنت نفسك أولاً؟ هل سألتها ماذا  
فعلت؟

فتح كازانوفا عينيه عن آخرهما كمن ي يريد أن يرى كلّ شيء دفعة  
واحدة. أن يصرخ بأعلى صوته لسبب هو نفسه لا يتذكّر. زاد بياض  
عينيه اتساعاً انتابته رجفة حادة، وبدأ يخرج من صدره صفيرٌ حاد،  
ومن فمه الذي اعوج فجأة، ريق أصفر مختلطٌ صدره ينتفخ كأنّه يريد  
أن يتقيأ رئتيه وقلبه.

تأمّلته لالّة كبيرة وهي على مسافة أمتار قليلة منه. خافت من  
اختناقه. ندمت قليلاً في أعماقه لأنّها أسمعته شيئاً قاسياً ظتها زماناً  
طويلاً لأنّها لم تكن تعرفه. في اللحظة التي قامت لكي تسعفه وتضع  
كمامة الأوكسجين على فمه، كان مسعود قد سبقها في حركة شبه آلية.  
فتح له فمه ونظفه بسرعة، بخرقة حمراء، كانت عند رأسه، ثم وضع  
بسريعة برقية كمامّة الأوكسجين في فمه، وتركه يتنفس آلّياً حتى بدا كأنّه  
قد نام. قبل أن يفتح عينيه شيئاً فشيئاً، وكأنّه يكتشف المكان للمرة  
الأولى.

- هل تشعر سيدِي بِنَفْسِكِ أَفْضَلُ؟ هل أُنْزِعُ الْكَمَامَةَ؟  
حرّك أصابع يده اليمنى بشكل آلي.

عذّل مسعود جسد كازانوفا جيداً، قبل أن يميل به نحو اليسار

قليلاً ثم نفض الوسادة الرهيفة من جديد، وأعاد وضعها تحت رأسه.  
خرج بسرعة لكي لا يربك لالة كبيرة.

- نسأة وصبوره؟ أليست هذه كلماتك الهازبة؟ ياااه لو تدري  
ماذا يعني هذا يا لوط!

كم أشتئي يا سيدى أن أوقف هذا النهر المتذبذب بجهنم المخزونه  
في داخلي، عند هذا الحد! لكنني لا أستطيع. لقد رمي في دوامة لا  
أعرف كيف ستنتهي، ولا كيف ستكون عواقبها تعلمت طوال الزمن  
الذى عشته معك أن أكون غفورة رحيمة. عفوا لا ليس غفورة  
رحيمة، ولكن نسأة. أحارو أن أرمي كل شيء ورائي. أن أكون مثل  
بقية أغلب نسائك. أعلىك، وأهينك في لحظات الصدق، وأكشف  
للأخريات كل خرابك، أن أفهمك قليلاً لكنني تعبت من كل هذا يا  
لوط، حتى من الكلمة صبوره التي أسمعها في كل مكان. تخطيت كل  
قدراتي على التعب، لم أحس بأي شيء. لهذا، كثيراً ما أشعر ببعض  
الراحة التي تفتقدها الأخريات. لا أدرى ما الذي ساعدنى على ذلك.  
ربما فداحة ما حدث. هل جربت أن تخونك امرأة تحبه؟ لو تبلغ  
جرعة واحدة من ذلك كلما انتابتك رغبة في الزواج أو الخيانة، لعدلت  
عن كل ما فعلته. لهذا، كان علي أن أدفع عن وجودي برمي كل شيء  
ورائي. لا لشيء، فقط لاستمر في هذه الحياة، لا كما أريد، فهذا  
انتهى منذ الأيام الأولى من زواجنا، ولكن مثلما تريده الأقدار  
المتدحرجة من الأعلى.

كل ما جاء لاحقاً منك، كان مجرد حلقات متتابعة ومتكررة.  
أما زلت تتذمّر يا لوط؟

كان المساء وكأنه نشرب القهوة على السطح، طوابق البيت كانت

مثلكما ورثها والدك، بعد الثورة، من مستعمر أصله نورمندي. بعد الاستقلال مباشرةً، عاد المجاهدون إلى أرضهم وذويهم. بعضهم ظلَّ في فرحة الانتصار حتى مات فقيراً وهو لا يعرف أنَّ أصدقاء السلاح والنار أكلوا البلاد كلَّها، وخانوا الحلم الذي وعدوا به من دفنوهم في الليالي المظلمة، وتلطخت أكبشهم العسكرية بدمائهم. آخرون، والدك منهم، كان ضابطاً ذكيًّا وعرف أنَّ الفرنسيين سيغادرون قريباً ولن يطول مقامهم. وستُخترق كلَّ معاهدات السلام كما هو التقليد، وسيجدون أنفسهم أمام الخروج أو التابوت، وعليه أن يستعدَّ لاحتلال أمكتهم. واختار أجمل ثلاث قلل، واقتحمها، منها هذه. حكىَتْ لي كيف كان أنثاثها الجميل والأنيق، والصور الرائعة التي كانت تملأ الحائط، والبيانو الذي يحتلَّ جزءاً مظللاً في الصالة، يعقب برائحة الخشب القديم. حتى إنك كنت تتساءل أحياناً إذا كانت هذه المدينة هي نفسها التي استلمها الورثاء الجدد، من أبناء جلدتك.

ومن ذلك اليوم، وأنت تتحول بتحول تلك الفيلا التي تركها لك والدك، ليكتفي بواحدة. هي تشبهك في كلِّ شيءٍ. جاءتك من العدم. وتحولت بحسب ذهنك. تخيل في وقت من الأوقات، تمَّ طلاء أعمدتها الرخامية باللون الأصفر استغربيَّاً، لكنك تركتهم يفعلون. عندما افتتحت في وجهك أبواب الله والخير، كان عليك أن تستفيد من ذلك. كنت قد زرت فيلات عديدة، طلبت من مهندسك المولع بنموذج غاو迪، أن ينقل عصارة جنوته، فغاودي كان خارج أيَّ نظام أو اصطدام فنيٍّ. لكنْ بعد مدةً، هدمَتْ كلَّ شيءٍ وعوَضته بشيءٍ آخر أقرب إلى تاريخ جدك. البيوت لا تشبهنا فقط. هي نحن.

رأيت كلَّ شيءٍ يتغيَّر أمام عينيَّ، ولم أقل شيئاً. أنت كنت تحت ضغط جاذبيَّات أخرى، وأنا بدأتُ أدخل بئر الصمت.

كنت مثقلة بحملِي الأوَّل، بشير، عندما فاتحتني في الموضوع، وفرحتُ مثل طفلة صغيرة. قلتُ لي، وأنت تداعب خصلات شعري التي لم يبق منها اليوم الشيءُ الكثير آن الأوَّل حبيبي لأنَّ ترتاحي. طلبت لك خادمة، تساعدك وتقف بجانبك حتى يفكَ الله كربتك. الولادة امتحان قاسٍ لصبرِ الجسد، وليس لعبُ أطفال، بعض الأجساد تستسلم وأخرى تقاوم. دلُوني على خادمة شابة، في مقتبل العمر. فقيرة جدًا، لكنَّ قلبها كبير وغير طماعة. سأئلك بعفويةٍ صبيحةً تأخذ كلَّ شيءٍ في مستوى الأوَّل: كيف تعرّفت عليها؟ ذكرتني من جديد. ألم أقل لك دلُوني عليها لم أفعل شيئاً للبحث عنها، كانت هبة من الله. نظيفةٍ وعقلها كبيرٌ فضل الإمام الشیخ نور الدين، كان كبيراً شعرت بوخز في قلبي. تقىيات وشعرت بقلبي يغادرني. تمنت كلمات خرجت ثقيلة من أعماقي. مهما كانت قيمة هذه البنت، يكفي أنها جاءت من طرف الإمام لأنطيرَ منها أحسستُ بغضبي وحزني. لا أدرى إذا كنت قد خفت علىي أم على ما كان في بطني. قلتُ وأنت تحاول أن تسرضيني: أعرف أنك غاضبة مني، لكنني فكرت في راحتك فقط. ثم هو رجل متافقه. تصرف كما يتصرف أيُّ إمام. حتى مساعدته الشیخ زكرياءً أيدَ الاقتراح. هو خريج المعاهد الإسلامية الكبيرة. لم أقتنع بكلِّ ما قلته لي، لكنني مع ذلك، قلتُ: قد يكون إماماً سيئاً، لكن خياره قد يكون طيباً لا أعرف كيف تسارعت الأحداث إلى يوم تخطّت مباركة عتبة الباب. كان وجهها طفوليًّا. ملاك أوقف من عز نومه، ليشرب حليباً ثم ينام. سلمت على رأسِي. حسنتني أنّي كنت في سنِّ جدتها قلتُ لي وأنت تقدّمها لي، هي خاتمك، دورِيه كما تثنّين. في خدمتك من اليوم. أمرتها كما تريدين. وضعتها في رتبة

ابتي من اللحظة الأولى. كانت جميلة. وكلما لبست قصيراً أو ضيقاً  
بانت معالم جسدها المغربي. صغيرة كانت، لكنها شهية. وتلبس.  
جسد منحوت كتمثال روماني، على الرغم من أنها لم تكن لتعطي  
لجسدها أية قيمة. ربما أنها لم تكن تدري ما كانت تملكه. عندما  
رافقتني إلى الحمام لأول مرة، أدركت كم أنَّ الله منحها من أنفاسه  
وجماله. لم تكن امرأة، كانت رسماً. الذي استغربته ليس هي، ولكن  
الألبسة التي كنت تشتريها لها تركض هي صوبك، تأخذها ثم تعود  
بها وهي على جسدها وتصرخ: شكرراً يا بابا تلتتصق برقبتك مثل  
طفلة محرومة من أي حنان. لم يكن ذلك يثير غيرتي كثيراً لكن، بعد  
كلِّ الذي حدث، هل تستطيع أن تقول لي لماذا تلك الألبسة التي كنت  
تشتريها لها، وتحتار الأكثر غواية وأغراء وضيقاً؟ كلها كانت تجعلها،  
عندما تلبسها، إلهة. الأيام الثلاثة التي قضيتها في الكلينيك للولادة،  
كانت كافية لقلب كلَّ شيء ورائي. نحن في مدينة أهمُّ أسرارها هي  
أنَّها لا سرَّ فيها. وصلني الخبر وأنا في يوم نفاسي الثالث. سقط على  
رأسِي كشفرة مقصلة، بارداً وقادياً احتلني الصمت. لم أجد أية رغبة  
للعودة إلى البيت. كنت كلَّما زرتني، وجدتني غارقة في سيل من  
الدموع. تلخَّ أن أبقى، وكنت ألحَّ على أن أغادر. فجأة، جاء  
التصريح من عندك هذه المرأة، لتخرجني من خوفي وصمتي. اسمعي يا  
كبيرة، البنت صغيرة وجميلة، وأنا الشيطان لعب بي، ولكنها هي من  
اعتدى علىي. وصار واش صار. كنت أظنَّ أنَّ المسألة بسيطة. لكنَّ  
الإمام ظلَّ يلحَ يجب ستر الفضيحة. قال أعرف أنَّها من اعتدى عليك،  
لكنَّ الستر مليح، طبعاً ليس الشيخ نور الدين، الذي لا تحبُّه، لكنَّ  
الإمام ذكريَّا، شابٌ أكثر اطلاعاً على المدارس الإسلامية الحديثة.  
أغمضت عيني كي لا أصاب بالعمى نهائياً. أحسست بالأرض تنسحب

من تحت قدميَّ. حاولت أنَّ أسترجع أيَّ شيءٍ جميلٍ، الحيوانات، الأشجار، أهلي، إخوتي. لم أستطع. خرجت من فمي كلمة واحدة: خذني إلى بيتي من فضلك. لم تتساءل، ربَّما أدركت لحظتها كم كان قاسيًا علىيَّ أنْ أقبل بما حدث وكأنَّ شيئاً لم يكن. كدت أنْ أضحك بشكل هيستيريَّ. في ماذا يهمُّني أنْ يكون قد بارك اعتداءك وزناك، نور الدين أو زكريَّا؟

كنت في غرفتي عندما دقَّ زكريَّا ليطمئنَّ عليَّ ويبارك لي المولود الجديد. كان برفقتك. قال وهو يحمل بصوت صدئ. بارك الله لكما فيه. فجأةً قمتُ من مكانِي في حالة هيستيريا، لا أدرى كيف حدث ذلك. قبضت عليه من عنقه وسحبتَه نحوِي، وأنا لا أدرى من أين جاءتني تلك القوَّة. أنت شفت في بلادنا، امرأة تعتمدي علىِّ رجل؟ ارتجف وقال: ليس أنا صاحب الكلام، ولكنه قيل علىِّ لسانِي، وأنا بريء منه. هذه طائشة وبنت الطريق. لا تصلح ما أفسده الشيطان. لا أدرى من أين أتتني كلَّ تلك القوَّة: ألمَّتُ أنت من يشيع أنَّها اعتدت عليه، وأنَّها لم تكن أصلاً عذراء؟ نحبَّ نفهم. بربِّك، قل لي كيف تعتمدي عليه وهو كما العحيط؟ لو لا تدخلَك وأنت تعذر له لما فلت حيًّا من جنوبي. كانت أعصابي مفهورة. زكريَّا مجرَّد شيءٍ في يدك لا أكثر لن يغضُّك. أَتَضَحَّ لاحقاً، بعد الفحص الطبِّي، أنَّها كانت عذراء واغتصبت.

كلَّ الذين تسند عليهم ظهرك من عساكر ورجال مال وحكَّام، من الذين تعرفهم، نصحوك بستر هذا الهتك بالزواج منها، ولو بالفاتحة، حتى يصبح نكاحك خارج فعل الزنا كنت متآللة منها وحزينة عليها. فجأةً، كبرت مباركة وأصبحت سيدةً. خسرت ملامح الطفولة كلَّها. أصبحتُ أنا من تتعاطف معها، وتتمنَّى لها خروجاً سريعاً من هذه الكربة.

يا الله؟ عندما أرجع إلى ذلك الزمن، أتساءل كيف بقيت واقفة على رجلي، ولم أصب بالجنون؟

لا أدرى هل كانت مباركة صادقة فيما فعلته، لكن، منذ أن اتّضح أنها حامل من عملية الاعتداء، لم يعد هناك ما يمنعك من اغتصابها كل ليلة. بينما كنت في حالة نزيف دائم. لم أطلب منك شيئاً، لكنك وعدتنى بأنك ستتصحّح الخطأ، بطردتها بمجرد الوضع. لم يكن يعنينى بقاوئها أو ذهابها. عندما يتم هتك أرق شيء فيك، يصبح من الصعب ترقيعه. اعتداوك عليها كان كافيا لأن يوسع في المسافة، بل الهوة التي كانت تفصلني عنك.

هل تعرف يا لوط ما معنى الإحساس الذي تشعر به امرأة في عنق رجل، وهي تنام على صراخ زوجته الشابة في الغرفة المجاورة، وهي تصرخ، في سقف جنون لذتها؟ أحياناً أقول من حقّها، فهي شابة وهذه حياتها، وفي أحياناً أخرى، أحقد عليها وأحملها جزءاً من مسؤولية ما حدث، لدرجة يتباهي شك: ألم تفعل ذلك بنية مسبقة ومبيتة؟ لماذا لم توقفك؟ لماذا تواصل النوم في حضنك كل ليلة وكأن شيئاً لم يكن؟ لماذا تركت شيطان اللذة يأسرها؟ لماذا كانت تناديك يا بابا؟ في عمق جحيم الشكوك القاسية. لكنني عندما أتعقل، أحقد عليك وحدك. يحدث لي أن أستكثر فيك الحقد نفسه.

ذات مساء، جئتني وأنت تفرك يديك كمن حقّ انتصاراً عظيماً. بمجرد الولادة تذهب وتتركنا نعيش معًا، ونستعيد ثقتنا التي سرقها منّا لم يكن يعنينى ما فعلته. كنت بعيداً، ولم أكن في مرمى بصرك. ظلت مباركة طوال الأشهر التسعة، بين حافتين، الزوجة الشرعية، والخطيبة المعلنة. استمررت على هذه الوضعية حتى يوم الإنجاب. حضرت الاسم وكأن شيئاً لم يكن. تخيل؟ ساعدتها حتى في خيطة

وشراء الألبسة، لأنَّ كلَّ النساء اللواتي فحصنها أكَّدن لها بأنَّها حامل بصبيَّة، اختارت لها اسم أمَّها، زهرة. لكنَّ الله أراد أن لا تفرح بها فماتت قبل أن تشبع منها نفرت صدرها حتى جفَّ جسد زهرة وتحول إلى شيء شبيه بالحطبة اليابسة. هكذا شاء لها أن تكون. لكنَّ مباركة كانت عندما تُصاب بحالة شبيهة بالجنون، تَهُم الجميع بالوقوف وراء الجريمة والتَّسْرُّ علىها بعد دفن المولودة، ظلَّت تزورها معك في مقبرة المدينة. هي صاحبة الشاهدة. وضعتها لها يوم دفنتها هنا تنام قرَّ العين التي عاشت ثلاثة أيام، الملائكة زهرة بنت لوط ومبركة، رحمها الله وأسكنها فسيح جنانه. تقف على قبرها ساعات طويلة. تبكي بصمت وتنتظر إلى بعين حذرة، كلَّما التفت نحوها. كنت تَنهرها وتمنعها من البكاء، لأنَّه بحسب الإمام زكريَا، البكاء فعل مشين، يدخل في المحَرَّمات الكبيرة.

كانت، كلَّما خرجت من البيت، تبعتك، حتى شككت أنَّ لها عشيقاً في مكان ما جاءته ذات مرَّة. جلست بجانبي. قبَلت يدي. أحسست بدمعة نزلت منها ساخنة على بشرتي: يا لالله، أنت امرأة كبيرة بحقِّ. كلَّ اعتذاراتي لا تساوي الشيء الكثير أمام آلامك. ليس لدى ما أقوله. هذا الرجل لا يستحقك. ربما كنتُ أوسع منه، لكنَّك أكبر مني جميعاً لو امرأة أخرى كانت في مكانك، لتركتني أنزف يوم الولادة حتى الموت. لم أكن إلَّا أنا وأنت. أنا لا أخرج بحثاً عن الرجال، كما يمكن أن يتصور كلَّ من يرايني أغادر البيت مباشرة بعد خروج لوط. أبحث عن عمل فقط لكي لا أكون عالة على خالي. الحمد لله، وجدت ما يحفظ كرامتي. سأغادر هذه العتبة ولن أتخطاها ثانية. الله يعينك على رجل تجرأ على قتل ابنته في المستشفى فقط ليمحو آثار الجريمة. أنا متأكدة من ذلك. أدهشتني مباركة يومها بصفاء

ذهبنا. لا أدرى! لأول مرّة أصدقها

غادرت البيت ولم تعد إلّا بعد شهور برفقة محام لترتيب أمورها  
وحقوقها علِمْتُ لاحقاً أنها اشتغلت بأحد حمّامات حي الشّيرَا  
الفقيرة، قبل أن تلتحق بمستشفى منارة سيني المركزي، كممرضة.  
ووجدت مكاناً يحميها من الذلّ.

لا أدرى، لا كيف ولا لماذا؟ فقد تركت مباركة فراغاً كبيراً فيّ،  
لا أعرف كيف أسميه. ثم سألك مراراً: ماذا كنت ستفعل لو كانت  
مبركة ابنتك؟ لم تجد من انتقام مّر وأعمى سوي تطليقها بحجّة أنّها  
كانت تخرج بدون إذن منك.

كنت ألتقي بها من حين لآخر في الحمّام التركي، وتخبرني أنّ  
كلّ ما حدث هو لعبة وسخة، المنتصر فيها حائط الصدّ البارد الذي  
كان يطوّقك. غيرّت حديثها عن موت ابنتها. تصرّ أنّها موجودة في  
مكان ما في المدينة. تؤكّد على ذلك لدرجة أنّها جرحت قلبي،  
وتعاطفت معها على الرّغم من يقيني أنّها كانت وقتها تعيش حالة  
انفصام كليّ. أو هذا ما ظننته أنا على الأقلّ. حكّت ظهري وغسلتني  
طويلاً حتى أحسست أنّها لم تكن تغسلني، لكنّها كانت في حالة  
اندماج مع أحاسيس العميقة، لدرجة أنّ أنسنتني كلّ حقدٍ ضدها ثم  
أعطتني ظهرها وبشرتها الناعمة مثل الحرير: يدك حنينة كما يديّ يما،  
يا لالّة كبيرة. تفاصت أسئلتي عن قصّة مقتل ابنتها لم تجنبني. عندما  
الح حتّ عليها يا يما كبيرة. القصّة أطول وأكثر قسوة. لست بخير.  
أنت أمّي. قلت لها: احمدي الله يا أختي. أخذ ما أعطى. ابنتك  
ملك في الجنة. صرخت في وجهي بطريقة لم أعهد لها فيها حتى في  
عز الاختلاف. أنت أيضاً يا لالّة كبيرة؟ ابنتي لم تمت. زهرة حيّة.  
عندما حككت على رأسها. نزعت يدي بلطف وهي تلحّ. ابنتي لم

تمت يا لالَّةَ كبيرةً. ابنتي في مكان ما على وجه هذه الأرض، لا أعلم أين! لكنَّها على بعد نَفَسٍ متَّى. أشَّمَ رائحتها

لا أدرِي كيف سألك في مرَّةٍ من المرَّات عن زهرة. تمنَّيت أن تمنعني ما يريحني فقط. قلتُ كما عادتك التي لا تتغيَّر أبداً مباركة مريضه. ترى زهرة في كلَّ مكان. مجنونة. تظنَّ أنَّ ابنتهَا التي ماتت بعد الولادة، في اليوم الثالث، ما تزال حيَّةً. ولما ألحَّت عليك وقلتُ لك: رأيتها بخير، وابنتهَا بصحة جيَّدة، حتى ولو رفضت الرضاعة. صرختَ في وجهي وكأنَّ قنبلة انفجرت بيننا. زهرة ماتت يا كبيرةً. ماتت رحمة الله. لست قاسياً إلى هذه الدرجة، وإنَّما بنى لها قبراً أزوره برفقة أمَّها أو بدونها، ومعك أحياناً هي ابنتي في النهاية. لم نضيَّع موسمَ دينيَّ واحداً، إلَّا وكُنَا حاضرين.

- إنَّك الوحيد الذي يعرف الحقيقة وأسرارها لا أدرِي كيف تواجه ما يتطلَّبك عندما تقف أمام زهرة؟

الألسنة مَرْقُتها وأعطت كلَّ الحق لك: كيف لرجل كبير مثل كازانوفا أن يصبح تحت رحمة خادمة فقدت عقلها؟ أفعى سترها قبل أن تلدغه؟ كلَّ الناس يتهمونها بالجنون، والذين يعرفونها يقولون عكس ذلك. حتى إنَّ هناك من يقول إنَّها تذهب إلى المقابر بعد كلَّ جنازة تأخذ من المقبرة ما يسهل سحرها. لكنَّها تنفي ذلك. حتى كابي، كلَّما سأله عنها يُجيب بلا تردد ولا إساءة، على العكس من الآخرين، هاذيك المحبولة اتركوها لحالها من الأفضل أن لا تثقلوا عليها فقدت ابنتهَا يؤكدُ أنَّه يراها يومياً تراقب البنات وهنَ يتوجهن إلى مدرسة الحيَّ في الشيرَا وتمتم: شوف يا عكاشة. شوف مليح. لو كانت زهرة حيَّةً، لكانَت الآن في المدرسة، لكنَّهم سرقواها مني. قل لي يا عكاشة وليدي إنَّها لم تمت، وإنَّني لست مجنونة. أجيبيها لا

أبداً زهرة لم تمت، وأنت لست مجنونة. فتشعر براحة داخلية،  
وسعادة كبيرة.

ماذا آخذ من هذا البركان الرمادي، وماذا أترك؟

لن أثقل عليك. أنا أيضاً أشعر بتعب كبير يا لوط، وفي حاجة  
ماسّة إلى من يسمع براكيني العميق وهي تشتعل في داخلي. في حاجة  
إلى من يمدّ لي ذراعيه ويدعوني إلى صدره ببراءة طفلة، لم يُكتب لها  
أن تفرح كما كلّ البنات في سنّها، ويقول لي: مِمَّا كَبِيرَةٌ نَامِي قليلاً،  
فأنت متعبة. عيناك مرهقتان، ونظراتك منطفئة. ارتاحي ولا تفكري في  
أيّ شيء.

انتهت دورة حياتنا في وقت مبكر، لتبدأ دورة أخرى. الحفاظ  
على الدار الكبيرة من الانفجار، والأولاد.

كلّ أعراسك اللاحقة وضعتنى في منأى عن الغضب. أصبحت  
بلا إحساس. حاولت أن أنسى كلّ شيء. الجرح عندما يتسع يصبح  
غير مؤلم. جرحي اتسع بفعل التكرار، فبدد كلّ خوف في.

أنت تغفو الآن؟ ربّما هي غفوة من يريد أن يرتاح من كلّ ما  
سمعه؟

أنا متعبة يا سيدي لوط، أكثر منك، ولا أبحث عن شيء آخر  
سوى الرغبة في النوم. بي نزف داخلي ثقيل، يهدّر مثل الوديان،  
وأشعرني مفرغة من كلّ شيء فجأة، منك، من محيطك، وحتى مني.  
حقيقة، لا أريد شيئاً، سوى أن أنام قليلاً، وعندما أستيقظ أجد  
ذاكرتي بيضاء كغيمة.

بيضاء كلامشيء.  
كالموت.



## ٢ - مَبَارِكَة

فَرَاشَةُ فِينُوسْ فِي مَطْهَرِ الْأَمْوَاتِ



هل هذا هو أنت يا سي لوط، الملقب في الأوساط الاجتماعية  
بكازانوفا؟ أكاد لا أصدق. كم تبدو بعيداً وكم أبدو غريبة! لا تتعب  
نفسك، فأنت الآن لا تستطيع فعل أي شيء؟ لقد هزلت؟ أكاد لا أصدق  
أنَّ الرجل الذي ينام ليس بعيداً عنِّي، هو الوحش الذي اغتصبني،  
وادعى بجبنه أنِّي أنا من اغتصبته؟

هزَّت مباركة رأسها غير مصدقة وهي تتوجَّل في أعماقها، وتحاول  
أن تطرد الصورة التي رأتها عندما تخظُّ عتبة الصالة الأندلسية. قادها  
مسعود ليجلسها على الكرسي قبالة كازانوفا، في صمت جنائزي. لم  
يقل ولا كلمة باستثناء التعليمات التي أصدرها الإمام زكيًا نفس ما  
فعل مع لالَّة كبيرة، كأنَّه يدير عملاً مسرحيًا، عليه أن يضع كلَّ واحد  
في مكانه الطبيعي الذي يوافق دوره، وفق خطَّة مسبقة لا مكان فيها  
للصدفة.

أغمضت مباركة عينيها، لكي تنسى المشهد الذي صدمها أول

تُنظر فقط من ينزع روحها

حاولت عبّا أن تطرد كلّ ما رأته وهـ من رغبتها في الانتقام، وهي تقطع المسافة بين الباب وكرسيّها، وهو ينظر إليها بعينين احتلّهما بياض مخيف يشبه البـلـه والفراغ، لا تعرف إذا كان خائفاً منها، أم ينتظـرـها

فجأة، سمعت أخيراً نقرات الأمطار التي لم تكن تسقط على الأسطح، ولكن في رأسها.

أغمضت عينيها قليلاً، ثم فتحتهما متمنّية أن ترى كائناً آخر ففتحتها بهدوء على الأجزاء كلّها، قطعة قطعة، لكن لا شيء تغيّر. رائحة الموت نفسها التي تدفع إلى الرغبة في التقىؤ. تمنت في أعماقها. جاء صوتها مثل هبة ريح بحرية كَنَسْتُ قليلاً عفن الموت الذي كان يحتلّ زوايا الصالة وكأنّه يلعب لعبة الغمّيضة مع جسد كازانوفا

كازانزورووفا!!!! هل عرفتني؟ أنا!!!! لا يهم. لو فقط تعلم  
كم أن حظك كبير. لم أعد الآن معنية بموتك، فأنت تموت من تلقاء  
نفسك. يا!!!!ه وبأيّة صورة. التا!!!!أكل. أبشع موت ذاك الذي يأتي  
بالنقسيط. التاكل.

لقد تغيرت كثيراً لم يعد شيء فيك يخيف.

خرجت الكلمات من أعماقها بصعوبة. لم تسمعها إلا هي.

لا شيء يخيف مباركة اليوم. تسألي إذا كان هو نفسه الرجل الذي كان كلما رفع صوته، وضعت رأسها بين يديها، لأنها تدرك سلفاً أن الضربة تتلو الصرخة بسرعة، ثم الشتيمة الثقيلة التي تمسها وتمنسّ أهلها. الضربة الجافة للرأس التي تورث دواراً يكاد يسقطها أرضاً. لأول مرة في حياتها لم تشعر بذلك الخوف القديم. لم تصدق أن الكائن الملتصق بالسرير هو نفسه كازانوفا، الذي كان كلما تكلّم، ارتعشت رجلاتها، قبل أن تتمكن من أن تسيطر على جسدها وهي تردد: أسماعك يا سيدي. إني أسماعك. حدث لها، يوم أخبرته بحملها، شهرين بعد الاغتصاب. ضربها حتى تقيّات، وأحست أن جسدها سيتخلّى عنها: يا قحبة منارة سيني، وصلنا حتى هذا الدرك؟ جئت به من الشارع وأردت أن تلصقيه بي؟ سأخضعك لكل الفحوصات، وإذا لم يكن من صلبني، سأقتلك وأقتله في المستشفى. سأنزعه من رحمك بسُكينة هذه. لو لا تدخل لالة كبيرة يومها، بكل ما أوتيت من قوة، لكان قد قتلها ركلاً وضرباً لو لم تخف من تهم المجتمع وثقل ما كانت تحمله في بطنهما، لرجعت عند خالتها بلا تردد، وعملت زبالة أو أية مهنة، ولا تعود له أبداً

هل يمكن أن ينسى هذا كلّه بلمسة رحمة؟

مع من أتحدّث الآن؟ مع بقايا رجل أشك في أنه يسمعني، مع رائحة الموت؟ أم مع نفسى؟

رفعت مباركة رأسها قليلاً من مكانها، من الكرسي المواجه له. شمت رائحة هي خليط بين الكافور الذي يوضع عادة على جسد

الأموات بعد غسلهم بورق السدر، وبشيء من ماء الزهر. اخترق أذنيها صفير صدره الحاد، كما في صغرها، حيث كانت تلتتصق بجسده أمّها العاري لتسخينها من نزلة البرد القوية التي كانت تنتابها كلّما خافت، فتحرق صدرها ويصعب تنفسها لاحظت تعمق محجري العينين وسودهما، ووجهه الذي فقد لونه وأصبح بلون حجر الوديان. كانت بعيدة عنه، ومع ذلك شعرت بخوف من أن يمدها نحوها، بينما ظلّ هو شاخصاً في الفراغ، غير آبه بما كان يدور من حوله أو في داخلها

تشجّعت قليلاً هي هنا للحديث معه، وإلا لماذا جاءت؟ تمنت بشكل مقطّع.

- لوطن؟ لا يبدو عليك أنك تتذكري؟ ربما تكون قد نسيتني يا سيد؟ أنا مباركة. مباركة الخادمة، البائسة التي جاءت بها صدفة مجنونة إلى بيتك. اليم والفقير قاسيان. مذلان.

لا تُجيب حتى بحركة عينيك؟ ربما كنتَ تفضل الاستماع فقط. سأجعلك تتكلّم حبيبي. يجب أن تتكلّم.

كان الشتاء قاسياً. وكنتُ منهكة من الناس ومن توحشك. أن تكون المرأة جميلة في بلادنا، عليها أن تخضع لعمليتين قيصريتين: إما أن تتحول إلى قحبة لمن يحميها، أو تلعب كما تلعب كلّ بنات جيلها في أرض ناشفة من أيّ حياة، حتى يأتيها الله بزوج، عليها أن تثبت له أنه أول رجل في حياتها، وأنّ جسدها افتح عليه، وتحذر من أيّة قبلة جميلة وطويلة وحقيقة تأتي من أعماقها، حتى لا يجرحها السؤال القاسي: كيف تعلمتِ التقبيل؟ لم أكن أريد لا هذا ولا ذاك. لم أتخلص بعد من طفولتي. كنتُ أبحث فقط عن عمل يحمي خالي ويهمي.

رأني إمامك زكريًا أول مرّة حينما جاء يرقى للبيت المسكون في تصوّره، ولحالتي شامة التي كانت تنتابها الشكوك في أنّ جارتها الحسودة وضعت لها سحرًا، جعلها تكره بيته وناسها وكلّ ما يحيط بها، بمن فيهم أنا عرف معتوهك قضي كلّها من خالي، من كثرة أسئلته، حتى إنّه أدهش خالي بحديثه عن تفاصيل العائلة التي ذكرتها له بدون دراية منها عندما خرج، قالت لي واش به هذا المخلوق؟ ابن آدم وإلا جنّي؟ ربّما يريد أن يلحقك بيته لتكوني زوجته الرابعة؟ والله يعلم كم يملك من امرأة في الخفاء؟ إمام غريب. عيناه ملعونتان. يملك حديقة من النساء. الأخيرة صغيرة، لكنّها لا تأبه به. بدل أن يرقىها من زوجها المتسلط، رقيها لتصبح له، فتحرّرت من كلّ شيء، حتى منه. الثانية ماتت بالغمّة والقنطة. والأولى مرضت طويلاً قبل أن ينتهي بها الأمر إلى الجنون. صرخت في وجهها يومها، لأول مرّة، كلّ شيء إلا إماماً مريضاً وزير نساء. كنت خوّافة وما زلت. لا نصلح البعض، أنا في سنّ ابنته وهو في سنّ والدي. لو يقربني أقتل نفسي. لهذا، عندما أخبر خالي لاحقاً أنّه وجد لي مكاناً يسترني طول عمري، إن كنت مخلصة له وللبيت الذي سأقيم فيه، رفضت في البداية، لكنّ خالي لامتنى وعنتنى طويلاً شفت عقلية السوء التي تستبق كلّ شيء. الرجل أظهر نيه طيبة كبيرة، قلّ ما نجدها اليوم عند غيره.

- أنت طبعاً لا تعرف هذه التفاصيل، لأنّك لم تسألني يوماً عنها، ربّما لأنّها ليست مهمّة بالنسبة لك، أو لم تجد لها وقتاً مرّة أخرى أسألك: هل تذكّرني يا سيّدي؟ هل تريدينني للحديث معك؟ لا أعتقد. أنا فرّضت نفسي على إمامك بالقوّة. طلبت ساراي المتزوجة في آخر الدنيا، ولم تطلبني. أنا التي تموت كلّ يوم في مستشفى، غسالة

الأموات، كلّ من دخله لا يعود إلى ذويه. كان واجبًا عليك أن تبادر بدعوتي أولاً، لأنّك السبب الرئيسي في كلّ ما حلّ بي. ألم تأخذ كلّ شيء من جسدي؟ ألم تحولني إلى قحبة في عيون الناس؟ ثم إلى قاتلة؟ حتى لحمي أخذته مني ورميته في الزباله أو في دور الأيتام؟ قد لا يهمك. لم آت لانتقام منك. لا رغبة لي في ذلك.

جئت أسمِعك اشتعال نار حرائفي فقط، وأضع حفنة الرماد التي هي أنا، في كفُك، لترى عن قرب ماذا فعلت بي. أنا مباركة يا سيدِي، التي. دعني أخفّف عنك ثقل الكلمات، التي ربّما قد لا تحب سماعها، وأنت الرجل الغني، الذي لا ينقصه أي شيء. حتى الجنس يمكنه أن يشتريه في كل لحظة. لنقل، بشكل مخفف، إنّي المرأة التي حاولت أن تنام معها بالقوّة. وأنت تعرف يا سيدِي، أو لا تعرف، لا أدرِي! لأنّك تعودت على الحصول على كلّ ما تريده بالقوّة، والقوّة وحدها ربّما لو تمَهّلت قليلاً وتفهمت أنّي بني آدم، كان يمكنك أن تحصل على ما تريده بشيء من الحبّ والصبر، لكن هياجاك كثور، لم يمهلك. يقينك بأنّك ربّ صغير، لا يُرفض لك طلب، زاد من شهوة الغطرسة. الحيوان الذي فيك غلبك وانتصر على صبرك. لكنّك أنت من أيقظ الحيوان نفسه فيّ. حيوان الضعفية من أشواهك والانتقام بلا تردد. ببساطة، جعلت مني قاتلة بلا رحمة.

كان يمكن أنْ أظلّ امرأة بسيطة يا سيدِي. غارقة حتى عنقها في مسلسلات الجريمة، تستلذ بها وبأبطالها وبذكريات جسد أمّها الساخن الذي كان يُعيدها إلى الحياة كلّما علت حرارتها وتحلم كلّما بقيت لحظات في خلوة مع نفسها، وتنظر إلى جسدها الذي كانت تحبه. كلّما استدار، شعرت برغبة ما تنبت فيها لكنّي لم أكن في بيتك، حتى عندما تزوجتني، مجرد خادمة غير محسوبة في الاعتبارات

الخاصة. استغربت عندما طلبت مني ملفاً عن أسراري وحديقتي الخفية، حينما قلت لك بعفوية طفلة، وربما أيضاً كامرأة جريحة: أول جسد لامسني، جسده. لم أعرف رجلاً واحداً في حياتي. لم أعرف الشهوة، إلا شهوة أصابعي ويدبي، عندما يتتبّعني فيضان الرغبة. الرجل الوحيد الذي اشتهرت به كان جارنا حميد، في الزاوية الخلفية من المدينة بحثي الشيرا حي صعب جداً، إذا نجوت فيه من كلمة قحبة، لا أنجو من بياعي الكيف الذين إما تشتري من عندهم صفيحة الشيرا وأنت لا تعرف بأية مادة عُجنت، أو تتفحص عيونهم الدامية بعنف، ولا تقول شيئاً لأنك ابنة الحي. اللي يحبّ، يجد له لحظة هرب في غيمة الدهشة، أو يعيش ليلة بين الأرض والسماء. أو من يريد أن ينتفي أسبوعاً خارج دائرة البشر، عليه أن يأتي إلى حي الشيرا. لا يوجد في حي الشيرا أي اسم من أسماء شوارعكم وأحياءكم الراقية: حي مدام لاكونتس Madame la Contesse الذي أصبح بعد استقلال البلاد، حي الياسمين الذي شيده وبناه المعمرّون في وقت هيمنتهم؛ حي المنظر الجميل Jolie-Vue الذي كان يطلّ من الأعلى على البحر؛ حي الأميرة La Princesse الذي كانت تتنافس فيه الأوروبيات على استعراض آخر البستهنّ الغالية، وغيرها من الأحياء الأخرى. في الشيرا الأمر مختلف. نجد مثلاً: درب الأفعى، زنقة الحمير، نهج المعدومين، شارع الخلايا النائمة. من الأساس لم تكن طرقنا واحدة يا سيدي.

كنت ككلّ البناء الفقيرات، لا حقّ لي في رجل، إلا إذا تقدّم لي هو. حفظت كلّ حركات دخول وخروج جارنا حميد. أعرفها بالساعة والدقيقة والثانية، وقليلًا ما أخطئ. كلّما سمعت حركات قدميه وخطواته، ركضت نحو الباب، وتتبّعته من العوينة. مثل

المهولة. كم من مرّة فَكَرْت في أن أسرقه وأحجزه في البيت، ولا أسمح له بالخروج. أكتفه. كلّما اشتهرتني، أغريه وأغرق فيه حتى أمتضّ كلّ قواه. أشبع منه مثل أيّ فتاة في سنّي. لكنّي كنت أبُرّد عواصفي بقليل من التعّقُل. وفي الليل، عندما أستكين في الفراش وأرتخي، أراه يأتيني بلباقته وتحضُّره، ويعرّيني كما يفعل سُكَان الأحياء الراقية، في الأفلام والمسلسلات التي كنت مدمنة عليها. عندما حكّيت لك القصة، لم تصدّقني وقلت لي عندما انتهيت: العبي مع غيري، لست غبيّاً امرأة جميلة مثلك ومشتعلة، من الصعب عليها أن تحرم نفسها من النوم مع رجل تتحمّل مروره من وراء العوينة لتنفس عرقه. مع أنّك لو جئّتني به اليوم، لا أعتقد أنّي سأتذكّر وجهه. على كلّ، لست الرجل الأوحد الذي يظنّ ما تظنه. كلّ الرجال يتساون في شكوكهم. يكادون يكونون نسخة طبق الأصل من بعضهم بعضاً يطلبون منك أسرارك وسجّلاتك القديمة، وعندما تفضين بها، تصبحين متّهمة حتى موتك.

مكتبة الرمحى أحمد @ktabpdf تيليجرام

- لا تشغّل بالك. أنا لم آت لتعذيبك، كما قال زكريّاً، إمام الشّؤم. اللي فيك يكفيك. وهل يحقّ لي أصلاً أن ألومك؟

أنا لست أكثر من تلك المرأة الهاملة يا سيدّي، التي يبدو أنّك أكرمتها وأعطيتها قيمة باغتصابها. كان يمكن أن تموت في هذا البيت أو في غيره بدون أن ينتبه لها أحد. لكنّ حدث الذي حدث. كنت هائجاً كثور. لالّة كبيرة كانت في مستشفى التوليد، ارتميت على بمجرد دخولك إلى البيت. لم أفهم ما كنت تفعله بي، ظننتك تلاعبني. لكنّي أدركت بسرعة أنّك كنت ت يريد شيئاً آخر. عندما حاولت أن أصرخ، حشوت فمي بما وجدته قريباً منك. ربطة عنقك الحمراء. ثم ألقّيت بي أرضاً، وربّطت يدي إلى الوراء وإحدى رجلي إلى طاولة المطبخ

الثقيلة، ثم أمسكت بكلتا يديك ساقي الثانية، وثبتتها تحت ذراعك اليسرى. كانت الوضعية قاسية، ويداي ورجلائي، تؤلمني. لم تجد صعوبة كبيرة في نزع ألبستي الصيفية. لباسي الداخلي الخفيف جداً الذي كان يعيقك، مزقه. رأيت ناراً دموية تشتعل في عينيك. ثم رأيت عضوك المنتصب الذي أخافني. صرخت أنت مثل المنتصر سترين من هو لوطن. تستهون، وترفضون، وأعماقكَ تغلي من الرغبة. تظننْ أنّي لم أفهم غمزاتك بلباسك الذي يظهر كلّ الجنون المتخفّي فيك. سأريكِ اليوم ماذا يملك رجل مثلي بين فخذيه. ومع صرختي الكبيرة، غبت، ولم أعرف ماذا حدث لي. عندما استيقظت كنت مفتككة. شفتاي متتفتحتان. نزعت ربطـة العنق الحمراء لتخفي الجريمة. وضعت منشفة بين فخذي لكي تمنع دم الاغتصاب من التسرب. بقيت للحظات لا أصدق، وأقنع نفسي أنّه مجرد كابوس. أحـاول أن لا أتذكّر ما حدث، لكنّ الدم ورائحة غريبة علقت فجأة بجسدي كانت تذكّرني بك. حتى عندما تزوجتني مرغماً، لم تكن قادرـاً على الحصول على الرغبة إلـا بتكتيفـي بالطريقة نفسها، واغتصابـي في كلّ الليالي التي تلت يوم التعـدي علىـي. الفرق الوحـيد هو أنّ اغتصباتك اللاحقة كانت تؤذـيني نفسـياً، لكنـها لم تحرـك ساكـناً واحدـاً فيـي. أسـاءـل أـيـة لـذـة شـعرـت بها وأـنـت تمـزـقـني؟ حتى الرغـبة التي يمكنـ أنـ أـكون قدـ أـحسـستـها وأـنـت تحـولـنيـ، فيـ ثـانـيـةـ، منـ طـفـلـةـ مجـنـونـةـ بالـحـيـاةـ إـلـىـ سـيـدـةـ بلاـ غـشـاءـ، اـضـمـحـلـتـ منـ شـدـةـ الرـعـبـ منـ أـنـيـ فقدـتـ بـكـارـتـيـ. الغـشـاءـ المـضـحـكـ الذيـ يـؤـكـدـ غـبـاؤـ الأـزـواـجـ وـالـبـلـدـيـاتـ التيـ تـشـرـطـهـ كـجـزـءـ منـ أـمـتـعـةـ العـرسـ. رـجـالـ لاـ تـحرـكـهـمـ فيـ الأـعـماـقـ تـلـكـ الـبـشـرـةـ النـحـيلـةـ التيـ تـشـبهـ جـلدـ غـرـبـاـلـ، وـلـكـنـ وـجـهـ الـذـيـ مـرـ منـ هـنـاكـ. منـ فـعـلـ هـذـاـ؟ منـ سـبـقـهـمـ إـلـىـ جـسـدـكـ؟ فـيـ الـحـقـيقـةـ، لـمـ أـبـلـكـ العـذـرـيـةـ التيـ هـبـتـ فـقـطـ، لـكـنـ شـيـئـاـ

آخر ذهب معها وأحرق قلبي: روحي. هل جرّبت أن يمزّق أحد روحك ويحوّلها إلى رماد تكرهه؟

تلك اللحظة أعادتني إلى جسد أمي، الذي منذ أن ذهب فقدت الحرارة، وأشعر دوماً بالبرد.

وجدتني وحيدة. حتى وجه لالة كبيرة، لم أعد قادرة على النظر فيه. أعرف أنها كرهتني، وأنّها كانت تسمع كلّ شيء بما في ذلك صراخي الذي كانت تظنه جنون الذروة، لم تكن أنت لترجم جرحي. كنت مصمّماً على استهلاكي نهائياً قبل أن ترميني على أقرب حافة، أو تتخلّص منّي برمسي في آية مزبلة بعيدة عن بيتك.

عدت إلى عزلتي، أبحث عما ضاع مني. رفيقي في الليالي الباردة، شاشة كانت تعكس ما بداخلي، وأخرجت من خلالها كلّ نزعات الجريمة المبطنة فيّ. كلّما دخلت، وجدتني غارقة في مسلسل القتلة. حتى حان يوم الشؤم. قمت بصعوبة من فراشي في ذلك الفجر البارد. كعادتك - متحضر جداً؟ رافقتنـي إلى المستشفى لإجراء التحاليل وتقديم ملف التوظيف كمساعدة ممرضة. كانت لدى كلّ المؤهلات الالازمة. أخبرني الطبيب أنّي كنت حاملاً التحاليل كانت إيجابية. تميّت كلّ شيء إلا هذا الحمل، كان جريمة ثانية في حقّ جسدي.

البشر أصبحوا كلّهم مرضى، في مدينة مريضـة. كنت أبكي. الطبيب بدل أن يخفّف عنّي، ظلّ يدور حولي ويعبر جسدي، صعوداً ونزولاً بعينيه. كنت مدورة كتفاحة مليئة بالماء. تميّت حقيقة أن أُدفن في بطنه سكيناً. العالم الذي كان من حولي بدا لي تافهاً كلّياً، مجرّماً أيضاً في النهاية، فتح عيني على خفاياه الدفينة.

أنت سيد إرادتك، وكنت أنا في عالم لم يكن لي.

رمش كازانوفا عينيه بتناقل. حاول أن يرفع رأسه أكثر، لكنه لم يستطع.

- لا داعي، فلن ترى شيئاً في داخلي. عيناي باردتان في هذا اليوم.

مندهش في وجهي كأنك تراني للمرة الأولى؟ وكأنني أتكلّم بلغة غير لغتك؟ أو كأنّ حديثي يبدو لك شديد الغرابة؟ ربّما كنت أنا من اغتصبتك؟ أليس هذا تصريحك؟ الرجل الشرقي فاشل في كلّ شيء، حتى في فحولة الاعتراف بحماقاته التي لن يقتل عنها يريد الربح في كلّ التفاصيل حتى تلك التي لا تخصّه، بما في ذلك جسد المرأة. ألم تقل إني اغتصبت؟ لو فقط سألتني؟ ربّما لعرفت أنك لم تكون في حاجة لاغتصابي. كان يكفيك أن تُظهر لي قليلاً من الحبّ فقط. هل أنكر أني اشتهرت العديد من المرات وأنا أراك تغيير ألبستك؟ أحياناً كنت تفعل ذلك أمامي، وأنا في غرفتك. كنت أرى الزغب الناعم الذي يتسلق صدرك. أشمّ عرقك يأتيني من بعيد، من فراشك وقمصانك. أفعل معك ما كنت أفعله مع حميد، من وراء عوينة الباب. أجذبني يومياً منساقه نحوك، لكنني كنت أمنع نفسي من رغبة ممكنة، وكأنّ الشهوة أيضاً طبقية وتراثية. كنت يومياً أقاومني.

ربّما كنت أعرف بعض جسده أكثر من لالة كبيرة.

كلّ شيء بدأ ذات صيف، وتمددت وراء الكتبة من شدة الإنهاك، ونمّت. وكانت كبيرة نائمة ليس بعيداً عنّي، لكنّ كان يفصلنا ستار خفيف. رأيتكم تدخل. تحركت كلّ حواسّي. لم تصبر حتى تأخذها لجناحها رأيتكم تعرّيها. تمددت وراءها. رأيتكم عندما رفعت ساقها شعرتني في مكانها وأنتما تصرخان وتهتزّان بعنف، كنت أنا أيضاً أقتفي خطواتكم على الإيقاع نفسه. شعرت باللذة نفسها التي شعرتما

بها، وربما أكثر خيالاتي كانت جامحة، وبلا سلطان يوقفها. كنت مثل تفاحة ناضجة تجاهك، لا أعتقد أئك كنت في حاجة لاغتصابي. كنت فقط، سأحدرك وأخبرك أئي بنت. كنت أشعر بجاذبية نحوك، مثل غريق تدفع به موجة مجنونة نحو الأعماق. لكنَّ بؤسك كان أقوى منك، ومحوت في ثانية واحدة صورتك، وجسد الشهوة.

لالة كبيرة كانت طيبة، لكنَّها كانت تراقب أنفاس كلَّ شيء في البيت. ماذا أساوي أمامك يا سيدي وأمامها في النهاية، حتى ولو كنت جميلة وجسدي شعلة من الرغبة، كما كانت تقول لالة كبيرة، كلَّما رأته أليس قصيراً في بيت لم يكن يحاسبني مطلقاً على هندامي، بل بالعكس كان عليَّ أن أكون امرأة جميلة. الخادمة واجهة الدار كما كنت تقول يا سيدي. كنت أنت من ينتقي ألبستي، لا أدرى من كان يقترحها عليك؟ كان الأمر عادياً في البداية، لكنَّ مع الوقت، أصبحت تعطيها لي متخفياً عن لالة كبيرة منذ أن لاحظت أئك تبالغ في شراء كلَّ شيء، حتى الألبسة الداخلية.

في مرَّة من المرات، سمعتكم بالصدفة تتحدثان عنِّي. قلت لها - يا كبيرة، كبرى خاطرك. هي في رتبة ابنتي. وهي خادمة وليس شيئاً أكثر من ذلك. نحن في مكان وفي موضع، كلَّ شيء يحسب لنا أو علينا ولا أريد أن يأخذ المتعاملون معنا فكرة سيئة عنَّا وعن بلادنا

- كأنَّك تقول لها لا ترتدي الحجاب؟

- سألتها عن رغبتها في ارتداء الحجاب، ضحكت. كانت إيجابتها قطعية. لا ت يريد الحجاب. خالتها هي من فرضه عليها بسبب الأوضاع الأمنية في حي الشيرَا الذي لم تكن الحياة فيه سهلة.

عندما دخلت عليكم، لم توقفا الحديث، فشعرت كأنَّها دعوة

لإشرافي في موضوع يخصني بامتياز.

- يا لاله كبيرة، اللي تحب دير الحجاب ربّي يسهل عليها أنا  
كنت أضع فولاراً على رأسي احتراماً فقط لخالتى ومسايرة لخوفها.  
ربّي يعرف قلبي مليح. لا أحب الحجاب، ولا أجد ضرورة له.

يومها، لم تعلق لاله كبيرة واحترمت خياري؛ لكنّها، كانت في كلّ مرّة تذكّرني بأنّ أحذر من الرجال، ليسوا كالنساء، يخبعن شهوتهنّ للدرجة قتلها مع الزمن. في الرجل وحش ضار، عندما يشتعل، لا يرى إلّا ما يريد الحصول عليه، حتى ولو دعاه الأمر إلى القتل. مع الزمن، أعطيتها حقّاً في كلّ ما قالته إلّا ضمور الشهوة عند المرأة. هذه لم أكن على الخطّ نفسه معها قد تخاف المرأة من الإعلان عنها وتركها متخفية، لكنْ شرارة صغيرة، أو عود كبريت صغير، قادر على إشعالها في ثانية. المرأة تقبل بكلّ شيء في النهاية، إلّا أن يُفرض عليها لم أكن أعرف أنَّ ما بي كان فظيعاً ولن يظهر إلّا بعد سنوات. دفء جسد أمي الغائب عوّضته بشيء آخر.

هذه أيضًا قصة طويلة يا سيدي كنت أنت وراءها من نساء الحمام الجميلات، أصبحت علاقتي بالأموات أهون من علاقتي بالآحياء. مع الأموات، مارست كلّ ما اشتته عنه بلا أي رفض منها. كلّما انتهيت منها، أشعر بحالة عميقه من الاستكانة. أو دعّعن بحب وفرح. أكفنها وكأنني أخاف عليهن من التحلل. أضع كلّ أنواع الماكياج الغالي على وجههن بعد التغسيل، وأجلس بالقرب منها وأبكي بصدق، كأنني فقدت عزيزًا، حتى يخرج قلبي. كانت بعض الممرضات يدخلن عليّ، وأنا في نوبة البكاء، يضعن أيديها على كفني بصمت. يتأملن وجهي الجثة:

— سُبْحَانَ اللَّهِ، مَا أَجْمَلُهَا! كَأَنَّهَا نَائِمَةً فَقْطَ.

الكثير منهُنَّ يبكيين معي. لا ندما، لكنْ حزنًا على وجه لن أراه ثانية. حالة الحب الوحيدة التي لا تتكرر هي تلك التي تمارس فيها الحب مع ميت. لأنك ستستمرة في الحياة، بينما هو يوضع تحت التراب. ونفترق على قبلة طويلة أضعها على الشفتين، وأمضي لأرتاح قليلاً، أسترجع كل اللحظات الجميلة. وعادة ما أغسل البنات الشابات. وكلما وجدتني مع عجوز أضحك معها سامحيني يا يما عشت حياتك طولاً وعرضاً، لم يبق أمامك شيء تندمرين عليه. البشرة نشفت ولم يبق إلا العظام، آن الأوان لترتاح. أقوم بالواجب، وأغسلهن بدون تعریتهنَّ من السرة إلى الركبتين. أعطّرهنَّ وأكفّهنَّ، وأنادي لعمالي براد الأموات للاهتمام بهنَّ.

لا أدرى ما الذي قادني نحو هذه المساحة. لم يحن دورها بعد؟ أنت لا تعرف أشياء كثيرة. أقصها عليك اليوم للمرة الأولى، حتى إذا كتب لك أن ترحل، ستكون خفيفاً وغير مثقل بالأوهام.

الفترة طويلة، لكنني سأحاول أن أجده لها ترتيباً

- لكنْ، هل تحمل ثقل ما يسكنني؟

لم أكن أنوي المجيء وأتركك بينك وبين ربك. لكن وليدي عكاشه شجعني. قال: مهما مباركة، اليوم يتسامح معه. جيبي حذرك منه. ثم هناك أشياء يجب أن تعرفها، لأن لا أحد يخبرك بها غيري.

دخلت إلى مستشفى التوليد في ابن سينا، بحمى حادة، وخرجت منه بلا لسان. كلهم ينادونني البكوشة. الخrase. مع أنّي، على الرغم من مأساة الاغتصاب التي كنت أحملها على ظهي، كنت فرحة بمجيء حبيبتي زهرة. وحدها من يفهمني. كنت متأكدة من أنّ حضورها سيساعدني على صعوبات الحياة. لا أتذكري الشيء الكثير من

حياتي سوى جسد أمي. أنا مجرد خادمة، يعني لا شيء! جئت إلى هنا لأسمعك ما في قلبي، وأتركك تختبر وحدك مسامحتي لك. الإمام لم يكن إلا سبباً، طريقةً جعلتنا الأقدار نسلكه، لا أنسى يوم استقبلتني، أنت وللة كبيرة. وكان البرد يدخل إلى العظام، والثلج يغطي الأسقف. لكنني كنت سعيدة عندما رأيتكم لأول مرة، شعرت بحاسة غريبة تشبه الأمومة والأبوة المفقودتين.

حاسة الأمومة لا تخطئ يا لوط، لها رائحة الأنثى. أنت لا تشمها، لأنك لا تملكها هناك رجال يملكون ذلك، ولكنهم قلة. أشعر دوماً كأنّ ابنتي زهرة سُرقت مني ولم تتم. بل أكثر من هذا، أنا على يقين من أنها سُرقت. في هذه تحديداً، لا يمكنني أن أسامحك. إذا لم يعاقبك ربّي في الحياة وفي الآخرة، سأشعر بظلم كبير. أنت من دربني على الحقد. الحقد كما الخميرة، يُربّي في غفلة ممّا، حتى يصبح كتلة ثقيلة ملتصقة بنا، ويصعب التخلص منها.

الحقيقة التي لا تعرفها أيضاً، لولا عكاشة - كابي، الذي تحقره، وربما لا تسمع به أيضاً، لمّا جوغاً يتيم مثلـي من كل شيء. هو يأتيـني كلـ مساء، عندما ينتهي من عملـه في الكوشة<sup>(١)</sup> وبيع الصحف. يفتح كفـي الباردة، يقول، مـهما هذا حـقـكـ، ثم ينسحب بعد أن يقتسم معـي أرباحـ اليوم. سـأـلـتكـ مـرارـاً أـنـ تـقـولـ ليـ إـذـاـ كـانـتـ زـهـرـةـ علىـ قـيدـ الـحـيـاـةـ أـمـ مـاتـ؟ـ كـرـرـتـ عـلـيـ أـسـطـوـانـةـ أـنـهـ مـاتـ بـجـفـافـ جـسـدهـ، لـأـنـهـ كـانـتـ تـرـفـضـ صـدـريـ.ـ حـاسـةـ الـأـمـوـمـةـ لـاـ تـخـطـئـ،ـ أـبـدـاـ يـاـ سـيـدـيـ.ـ لـاـ تـخـطـئـ لـأـنـ بـهـ عـطـرـاـ خـاصـاـ.ـ لـقـدـ سـرـقـتـمـ اـبـنـتـيـ،ـ وـلـاـ أـدـريـ مـاـذـاـ فـعـلـتـ بـهـ يـوـمـهـاـ بـكـيـتـ طـوـيـلاـ.ـ قـلـتـ لـيـ دـفـنـاـهـاـ فـيـ الـمـقـبـرـةـ.

---

(١) فرن الحطب.

سألتك عن أية مقبرة. كنت يومياً أبكي بلا توقف. قلت لي قومي بخير من الولادة، وسأرافقك إلى المقبرة. وأكَّدتْ لي أثناًك وضعَتْ لها شاهداً رخاميًّا لا يفني، كتبَتْ عليه: هنا تنام قرَّة العين التي عاشت ثلاثة أيام، الملائكة زهرة بنت لوط مباركة. رحمها الله وأسكنها فسيح جنانه.

حتى على شاهدة الموت استكثرتُ عليَّ كلمة لاله، التي لا يمكن أن لا تقولها لزوجاتك. كُنْتَ تأخذني في كلَّ المواسم والأعياد الدينية، لزياراتها برفقة لاله كبيرة، أحياناً كلَّما زرتها وحيدة، أشعر بقبرها فارغاً من كلِّ حياة. في يوم من الأيام، رأيت حلماً هزَّني من الأعماق. رأيت زهرة تبكي، وكلَّما حاولتُ أن أمسح دمعها الذي كان دمًا، تشيح بوجهها عنِّي. وفي آخر حلم، قبل اتخاذ قرار خطير، سمعت بكاءها، لم أر وجهها. طلبت من ربِّي طوال الليل أن يمنعني فسحة الحلم فقط لأراها، لكنَّه هو أيضاً أشاح بوجهه عنِّي. عرفت أنه مغضوب علىَّ. كنَّتْ تقضي علىَّ كلَّ ليلة، عندما كان جسدي سنبلة ممتلئة، وكنت تملكه، قصصك الغريبة. عن الحمام الذي يأتيك كلَّ ليلة، تنفصل عنه واحدة أسميتها نور، توشوش في أذنك عن أحوال الأموات ممَّن كنَّتْ تعرف ولا تعرف، وتبلغك السلام ممَّن جاءت من عندهم. وفي إحدى المرات، قلت لي إنَّك رأيتها وهي تقف الآن على فرع الدالية. خرجت، فرأيتها هناك حقيقة. ترجيتك. قلت لك، قل لنور إنَّي اشتقت لزهرة. أريدها أن تبلغها أنَّي لن أسحبها من عالم الأموات، أريد فقط تقبيل جبهتها، وأبوس عينيها اللوزيتين اللتين أخذتهما منك. وأتسامح معها، لأنَّي لم أعرف كيف أحافظ عليها.

أخبرك بما لم تسألني عنه. ربِّما اعتبرتني قاتلة أمِّي وأبي وأخي بادي.

حادث السيارة الذي ذهب بميما زهرة، وأخي بادي (بديع) الذي كان توأمِي الحقيقي، ووالدي، جعلني أعيش في الفراغ، في أزمة داخلية حادة. الصدفة شاءت أن أبقى حيّة. كنت عند خالتi شامة في حي الشيرة واشتقت لهم جميعاً، ولجسد أمّي أكثر الذي تعودت على النوم في دفنه. ألتحت عليهم أن يخرجوني من بيت خالي الذي بدا لي فجأة أسود، لا أدرى لماذا. ألتحت عليهم لدرجة أن استقلُوا السيارة وجاؤوني في اليوم نفسه. كنت وأنا أراهم في توابيتهم الثلاثة، أشعر كأنّها مجرد خدعة سينمائية، سيتوقف المشهد، ويعود الممثلون إلى حركاتهم الطبيعية. وجه أمّي كان من الصعب رؤيته، لأنّه كان مغطّى. بادي كانت اللفافة البيضاء التي تغطي رأسه تبيّن قوّة الصدمة التي أودت بحياته. أبي الوحيد الذي كان يظهر كاملاً من وراء زجاج التابوت. كان جميلاً، كما لو أنَّ الموت أعطاه حالة سكينة غريبة. ملامحه كانت هادئة. على الرّغم من الفجيعة، كنت في دوار السينما، مؤمنة بأنَّ ما حدث كان مجرّد خدعة فنية. لا يمكن أن يكون الموت بهذه القسوة، وأ فقدتهم جميعاً في ثانية، وأستمرّ وحيدة! دراستي في علوم الحياة والأرض، توقفت بعدها مباشرة. جدّتي، بالخصوص خالتi، ألتحت علىي أن أعمل إن أردت أن أعيش في مجتمع لا يرحم. وجدت يومها من وجّهني إلى الشبه الطبيعي<sup>(١)</sup> تكويني في الثانوية كان مناسباً لي. الدورة لا تأخذ أكثر من سنة. سنة دراسية، ونصف سنة تدريب في المستشفيات والمستوصفات. يوم استلامي لوثيقة نجاحي في الدورة، عدت ركضاً لأفرح جدّتي وخالتi. بمجرّد وصولي، أبلغوني أنَّ جدّتي ماتت، وتركت لي كلَّ ذهبها خالتi وضعّت الأمانة في كفّي، وقالت هذه وصيّتها أرجعت لها كلَّ ما أعطيته لي، وأخذت

الإسورة الفضيّة فقط التي كنت أراها دائمًا في يدها، وقلت لها معي خاتم أمي الجميل، تكفي الإسورة الفضيّة للبركة والذكرى. كان حزني عميقًا، في مكان بدا لي قفراً مع أنَّ الشّير كانت هي الحيّ الأقل استهلاكًا للمخدّرات، لأنَّها كانت مكانًا للخلايا النائمة والبيع. ولم تكن الدعاارة التي انتشرت في الحي الجنوبي من المدينة قسراً على الشّيرا حيث يسود الفقر تكثُر الضغائن والأمراض. بفضل الإمام زكريّا، فرضت على خالي الحجاب ليس إيماناً، ولكن خوفاً من البشر الذين كانوا يحيطون بنا. لم أقبل إلَّا بالفولار. ظللت أنتظر فرصة العمل كممّرضة في المستشفى، وصديقي ميدو منذ الكوليوج، الذي لم يرد أحد على طلباته المتعدّدة. على العكس منه، وصلتني ردود كثيرة على مراسلاتي الإداريَّة. كلَّ من كان يستقبلني كان يعرِّيني بعينيه قبل أن يكلّمني. فجأة، تعب ميدو، فانتحر بطريقته. انتفت أخباره من الزمن، وهو يحاول أن يقطع البحر نحو لميدوزا. كان مهولاً، يريدني أن أرحل معه، قبل أن يتّخذ قراراً بأن يذهب أوَّلاً، يعني مستقبلاً هناك ويشتري بيتاً، ثم تبعه أنا، حبيته وزوجته. كنت أدرك أنَّه حالم كبير، والحالمون ينتهون دوماً ضحايا أنفسهم. حبيبي ميدو هو الوحيد الذي كان مسموحاً له بأن يلمس وجهي وشفتي، وصدرني. في الحقيقة، لم أحك لك عنه خوفاً، لكنَّ لأنَّ ذكراه جارحة. فقد تركته يركض واهتمامت أكثر بشائي الخاصّ، بينما كان يشركني في الصغيرة والكبيرة. انتهت علاقتي بالحياة يومها بشكل نهائى. ووجدتني خارج كلَّ شيء، في مدار خاصّ بي، شديد القسوة. كنت أقضي الساعات الطويلة خارج البيت بين المصحّات والمستشفى المركزي، لكنَّ بلا جدوى. صديقة خالي شامة، لالَّا شريفة الطيَّابة، كانت تشتعل في حمَّام تركي. عندما تبعته، طلبت من لالَّا الجوهر، صاحبة الحمَّام،

أن أوضع في مكانها. قالت لها: مباركة مسكينة وقليله الولي. هزّتني خالتى شامة ذات صباح: هل تريدين العمل، أم تفضلين أن تظلى هنا في مواجهة الأفلام البوليسية، لا شيء إلا الدم والموت، ولا ملائم يدخل إلى الدار. قلت لها: يا خالة دفعت ملفات وأنظر. ربما تحصلت على عمل في المستشفى. اضطررت بعدها إلى العمل طيابة<sup>(١)</sup> حمام في مكان لالله شريفة الطيابة، وأحياناً دلّاكه. درّبته بسرعة على جسدها وعلى جسدي، كيف أدلّك. الدلك سعره أغلى، لأنّه يأخذ وقتاً أكثر، ولأنّ به حميمية خاصة يستلزمها الزبائن. كنت أحتاج إلى أيّ عمل لمساعدة خالتى وتدعم تكويني التمريضي. التمريض كان هو المجال الوحيد الذي لم يكن يتطلّب دبلومات كبيرة. لم أكن محترفة في التدليك، ولكن لالله شريفة الطيابة علمتني ليس فقط التدليك، ولكن أيضاً أسرار الجسد النسوّي بعد أن هذّبت اسمى. قالت ريكا أخفت. مباركة ثقيل وكلاسيك. لم أمانع، بل أعجبني الاسم، واستغربت كيف لم أفگر فيه، مع أنّ صديقي ميدو كان يناديني به من حين لآخر.

مرّت على يدي كلّ أنواع الأجساد، المنتهكة بأيد قاتلة، وتلك التي انتهكتها الزمن وأثقلتها أو امتضّها الأجساد الجميلة، الخامدة والجحّة، المنهارة، المفكّكة، الرقيقة جداً التي تحسب فيها عظام القفص الصدري بسهولة، السمينة الرخوة. وتعلّمت مكامن الراحة واللذّة عند كلّ واحدة منها. أعرف كيف أدلّكهنّ، وأدخل يدي في الأماكن الحميمة وأنا أغسلهنّ، وأوقظ أجسادهن المقتولة. وراء كلّ جسد ميت رجل قاتل، ليس شرطاً أن يكون زوجاً، قد يكون أخاً أو

---

(١) التي تغسل وتدلّك الأجسام في الحمّامات التركية الشعبية.

أباً أو حبيباً أيضاً بين يوم وليلة، ركضت الحمّامات التركية الأربع نحوي، مع تنافسية في الراتب. حكبت كلّ شيء لصاحبته لالة الجوهر، قالت: لا عليك، أعرف كلّ ما يدبرونه من ورائي. على كلّ حال، سيأتي من يكتنفنا جميعاً من هذه الأحياء. السبا SPA الجديد سيمحونا الأيام اللاحقة بيّنت أنَّ كلامها لم يكن فارغاً رفعت راتبي، فواصلت عملي في حمامها. ويوم أخبرتها بأنِّي سأغادر للدراسة وتدعيم تكويني في شبه الطُّبُّي، ضحكت. قالت:

ـ فهمتك. يريدونك. اشتراكك؟ امرأة مثلك يفترض أن تكون الآن في حضن رجل يحبّها وتنحه أجمل للة.

ـ لا، يا لالة الجوهر أنا صادقة معك قطعت مع كلّ الحمّامات. حقيقة أريد أن أدرس.

رفعت مرّة ثانية الراتب، فخجلت منها وبقيت.

ـ لا أدرى أيّ سحر ينام في يديك وأصابعك، أغلب الشابات يشترطن أن تكوني أنت الطيابة. أصبحت المسألة بمواعيد. لم يعد السعر مهمّاً بالنسبة لهنّ. لا أدرى ما هو مصدر النعومة التي كنّ يحسن بها من وراء تدليكي، لكنْ كلّ ما كنت أقوم به كان يسعدهنّ.

أغلب النساء كنّ يستسلمن لي، مع أنِّي لا ملك إلَّا أنا ملي ولغتي وهمسي وتفهم أجسادهنّ التي لا تتشابه. بنات الشّيرا المحرومات من الرجال كنّ يجدن في الحمّامات فرصة لاستعادة أنوثتهنّ، وكنت أوفّرها لهنّ داخل البخار الذي تتدخل فيه الأجساد حتى تقاد لا ثرى. لم أكن أعرف أنَّ الحمّام كان مدرستي الأولى في الحياة أو الموت، أيضاً. كنّ يستسلمن لي كلّياً، ما كان يعطيوني قوَّة داخلية جيّارة تقاد تكون ذكورية. كنت أعرف كيف أوقف الأجساد المغلقة

لبنات الشّيرا من سباتها. مع اللواتي تركهنّ أزواجاً جهنّ، وتنزّلُنَّ من غيرهنّ، كانت لي وصفة سرّية علّمتها لي لالله الشريفة الطيّابة. أذلك وأصغي لحكاياتهنّ وتنهّداتهنّ، وأعطي ليديّ وأصابعي حرّيتها المحسوبة.

مَعَكَ كبرٌ بسرعة، وكبر معي حقدِي على الرجال. القصص التي كنت أسمعها من زبائن الحمام، عن الضرب والاغتصاب والتهديد بالقتل، بالسُّكينة التي توضع في العنق على اللحم الطري إلى درجة النزف، عزّزت غضبي، فقدتني توازني. ومع الأفلام والمسلسلات، التي كنت أرى، وقع في مخي ربط غريب أدركته بعد سنوات كثيرة، بين الجريمة ومقتل الطفلة البريئة التي قتلتها أنت بلا رحمة ولا شفقة، لأنك كنت ت يريد أن تتخلص منها.

- كم كنت قاسيًا يا لوط عليها! كم كنت من خراب وحجر وأنت تسحلها وراءك!!

إلى اليوم، كلما استكنت إلى نفسي، أرى تلك الصورة القاسية بكل تفاصيلها التي رأيتها في كابوس يتكرّر دائمًا لدرجة أن أصبح ينبعض على كل شيء. أراك وأنت تنزعها من داخلي، ثم أضعها أمامي بكل عريتها وجسدها الصغير المرتعش، لا أدرى إذا كان ذلك من البرد أو من الخوف!! ثم وأنت تربطها بالحبال وتسحلها وراءك في كل شوارع منارة سiti! وعندما تعود بها، وتضعها أمامي، يكون وجهها الصغير قد تلف. وجسدها تحول إلى مزق وسيور نازفة، لم تبق منها إلا عيناها اللتان ظلتا تنظران إلى وجهي تارة، وأخرى إلى وجهك، قبل أن تدمعا طويلاً، ثم تنغلقا بهدوء، وبشكل نهائي على مشاهد الخراب والدم. قد تقول لي الآن: وما دخلك أنت في كوابيسي؟ لكن من أسكنها في؟ من حولني من امرأة عاشقة، تبحث عن جسد أمها،

وتحلم بميدو ثم بحميد، إلى قاتلة ببرودة ولا رحمة؟

كان يمكنك أن تتحول إلى ضحيتي لو لا أنَّ الجلطة سبقت إليَّ.

لم أكن قاتلة يا لوط، لكنِّي أصبحت أُنصح بذلك.

إحدى بنات الشيرَّة، رقَّيَّة ميميس، قضيت معها ساعات طويلة في الحمَّام وبخاره الكثيف والساحر. كانت كلَّما بلغت الذروة، تلوَّت في حجري بشكل جنينيٍّ، وبكت وهي تردد: يا ريكَا إِنَّه ينام معها أمامي. يكتئني ويطلب منِّي أنْ أعيش معه الحالة بالتفرُّج عليه. يمكنك أن تخيلي ماذا كان يفعل. بشَّع كلَّ شيءٍ في عيني. لا أدرِي من أين جاءَتني الفكرة. لم أفكِّر طويلاً. قلت لها: لو كنتُ مكانك، كنتُ أغريته بليلة. أتعطِّر، أهسِّن له فراشاً وثيراً ودافئاً. أشعله. أمنحه كلَّ ما يوقظ شهوته وجبروت اندفاعه الذي لا يمكنه أن يقاومه. وعندما تسكته جهنَّم الرغبة، أخرج مطوايِّ الحادَّ من تحت الوسادة، وأقصُّ ذكره من الأصل وأعطيه لأوَّل كلب أو قط جائع. أنا دي الإسعاف، وأهرِب إلى الشرطة. هو انتقام لا يعقوب عليه القانون. أنت لم تقتلِيه، ولكنك دافعتِ عن شرفك.

ذات صباح، وأنا أقرأ جريدة الغاشي في نسختها الفرنسية La Populace، فوجئت بخبر عن امرأة من سُكَّان الشيرَّة، تقوم بالشيء نفسه الذي نصحت به رقَّيَّة ميميس. التي أشير لاسمها في الصحيفة بالحروف الأولى R.M؛ لا أدرِي لماذا شعرت بسعادة لا توصف كأنِّي أنا من قامت بالفعل. تمَّيَّت أنْ أكون مكانها. واحدة شابةٌ في زهرة العمر، يبعث بها خنزير متوجَّش، لا أخلاق له حتى في حدودها الدنيا حُمْرة.

شابة ثانية، اسمها فتيحة، ينادونها فاتي، اكترت مخدعاً خاصاً

بها في الحمّام. قالت لي لالّة الجوهر، صاحبة الحمّام: فاتي تريديك أنتِ تحديداً. لست أدرى ماذا فعلت لهنّ، كلهنّ يردنك في التدليك، كما قلت لك. رأيتها عندما دخلت وأنزلت الحائط من على وجهها تأملتها من بعيد وأنا أستعد للعمل. قامة منحوتة بإذميل فنان دقيق. شعر طويل حتى خاصرتها وجه مستفز بجماله. ملامح ناعمة وعيون لا تخلو من شراسة، وعدوينة تستسلم بسرعة لدفء المداعبة. صرفت النظر عنها حتى لا أتّهم بالمثلية. رأيتها ثانية، كانت وسط بخار الذي يشبه غيمة دافئة. اقتربت منها. تمنت: هل أنتِ جاهزة يا سيدتي؟ قلتها بصوت فيه الكثير من الغنج. أجبت بهمّس بالكاد يسمع: جاهزة حبيبتي. استحضرتُ الزيوت النباتية الغالية، التي كانت معني. دهنت جسدها بالكامل. كانت بشرتها من حرير، مثل بشرة طفل. كانت مستسلمة لي كلياً. تتبع حركاتي بلذّة غريبة، مغمضة عينيها قليلاً وكلّما وصلت إلى زاوية حساسة، تهمّهم: أممم. أضغطي أكثر شوئي. كنت أعرف جيداً هذه الزوايا كما درّبتنا عليها المعلّمة الصينيَّة التي جاءت بها لالّة الجوهر، عندما أصبحت مسألة السبا SPA أكثر من حقيقة. وضعية تحيتها كل النساء اللواتي تعاملت معهنّ. جلست وراءها فتحت رجليَّ، وسحبتها بنعومة نحو يحيى بحيث أحتويها كلياً شعرها كان ملتصقاً بظهرها. سحبته قليلاً نحو العجانين، وبدأت أدلك أعلى كتفيها أستدير بأصابعك وكفي، حول نهديها، ثم الحلمتين اللتين كنت أضغط عليهما قليلاً بشكل مؤلم بعض الشيء، بدون أن يطغى الألم على اللذّة. ثم سرتها التي كنت أتعمّق فيها بسبابتي وإبهامي، خصرها بكمال استدارته ونحافته الجميلة. وكلّما نزلت قليلاً بأصابعك تحت، تتبّلّى، مستسلمة لذراعي اللتين كانتا تحضنانها كنت أريد تقبيلها، لكنّي أحجمت. القاعدة أنّ تبدأ هي، وليس أنا، لأنّها

يمكن أن ترفع ضدّي شكوى بالاعتداء الجنسي عليها إذا لم تبادر معناه أنها مكتفية بالتدليل. عندما انتهت، همست. كنت بالكاد ألمح وجهها الطفولي وأنا منحنية أمامها على ركبتي، بعد أن غيّرت الوضعية. تعرفين يا ريكا، لأول مرّة أشعر بأنّ هذا الجسد ملكي. وحكت لي عن والدها المدمن الذي كلّما شرب الكحول، أو تناول شيرة<sup>(١)</sup>، زحف نحوها ليلتتصق بها بالخصوص بعد وفاة والدتها قالت: أحاروّل أن أنهيه، وأدعوه للتعقل، عبّينا لا يسمع أحاروّل أن أخرج من ذراعيه. يا بابا خير. ما زلت شابّاً، تزوج. مائة امرأة تتمنّاك. أنا ابنتك يا بابا شيرة عَمْتُك. أرجو وووك اتركتني. لكنّه يستمرّ، حتى يصل إلى حميميّاتي. شعرت بحزنها العميق. كانت تتكلّم بصعوبة. قلت لها وكأنّ شيطاناً كان يتراقص على رأس لساني: ربّي يعطيك الصبر يا فاتي. أنا لا أتحمّل. لو كنت مكانك، كنت وجدت وسيلة للتخلص منه. والله نكتب عليه غالون بنزرين وأحرقه بلا ندم أبداً كانت تأتي مرّة في الأسبوع، وتطلبني دوماً وفي كلّ مرّة تسألني: ماذا تفعلين لو كنت مكانني؟ بلا تردد: أكتب عليه غالون بنزرين وأحرقه. ذات صباح، قامت باكراً. رأيت في عينيها فرحاً كبيراً ملأ محياها دخلت إلى حمام لالة الجوهر، واسترخت لي. قالت لي: افعلي بي ما لم تفعليه مع غيري من قبل. استجمعت كلّ لحظات اللذة عندي، وما اكتسبته من أخرىات وقعن بين أصابعي، وأسكنتها في غيمة البخار الذي أعطى بغلالته وستائره طعمًا خاصًا للذة، استعملت فيها كلّ حواسّي. عندما ترتفع حرارتها، كنت أغلق فمها بيدي من شدة المتعة حتى أكتم صراخها المستنجد بي. في الحقيقة، أنا أيضاً كنت أجده متعة كبيرة في ذلك. ثم طلبت منّي أن تضع رأسها قليلاً على صدري.

---

(١) من أنواع المخدّرات.

لأول مرّة بهرني صفاء عينيها الواضح. ضممتها بقوّة. شعرت بقلبها يدقّ، ونهديها الطفوليَّين الناعمين ينهضان. مدّت شفتَيْ وقبلتها طويلاً سمعت همسها كأنَّه كان يأتي من بعيد.

- ريكَا أُؤمِنُك على سرّ خطير.

- من قلبي.

- أحرقته. كيَّيت عليه غالون بنزرين، وأشعلت عود كبريت.

- من يا روحي؟

- الوحش الذي استعبدني. لا علاقة له باسمه. مسامح خير الدين. لا تسامح. لا خير. لا دين. أحرقته هو وفراشه في البنزرين وأشعلت المكان كله، وأغلقت باب الحديد. لم أسمع إلَّا صراخه.

- أبوك.

- خمس سنوات جعلتني أكره جسدي. الآن استعدته. وسأخبر الشرطة.

- كان يمكن أن تفعلي هذا قبل الحرق. على كلّ، مبرّرك أنك كنت في الحمام، لحظة الحرق. النار تغسل كلّ شيء. سأشهد أنك كنت هنا يومها

- لا أعرف ماذا حدث. تركت النار مشتعلة وخرجت من البيت.

في اليوم الموالي، قرأت في الغاشي، في زاوية: أخبار منارة سيتي الصغيرة. وفاة M.Kh، حاول الانتحار بسبب موت زوجته التي كان مرتبطاً بها ولم يتحمل غيابها لكلّ الذين يعرفونه ومحبّيه، الجنازة ستكون عند الساعة الثانية، بعد صلاة الظهر. من الحروف الأولى لاسمها عرفت أنَّه هو.

أيَّة جنازة؟ المفروض أن يرموه للكلاب!

أردتك أن تعرف شيئاً يخصك. كان يمكن أن تكون أحد هؤلاء كما قلت لك. نفذت بأعجوبة. كان موتك مؤجلاً فقط.

بدأت أكتشف في نفسي حالات غريبة، وهي أني أحسد القاتلات اللواتي مارسن القتل في مكاني، وأحسدهنّ ونحن داخل بخار كان جزءاً من مشهد اللذة والموت. من حظي أو سوئه، جاءت شركة SPA الكبيرة التي كانت تخوف منها لالة الجوهر، حطّت رحالها مع جيش من الفيليبينيات الجميلات المدربات على الأصول، فأصبحت الحمّامات الأربع عاجزة عن المنافسة، فأغلقت وبيعـت للشركات نفسها، الطاقم تغيّر في جزئه الأكبر. حتى لالة الجوهر التي كانت أكثر الحمّامات تطواراً إذ كان قريباً من السبا، قاومت طويلاً، لكنّها سرعان ما اضطرّت إلى البيع، والتخلّي عن الحمام نهائياً؛ العمر لم يعد يسعفها، فاختارت أن تعيش عزلتها حتى الموت.

في الوقت الذي كنت تنعم بحياتك، كنت أنا أغرق في موتي.

لم أحصل على أيّ عمل، على الرّغم من أني شاركت في كل التدريبات التي تحسّن تكويني في الشّبه الطّبّي. من كثرة ترددِي عليهم في المستشفى والمصحّات المختلفة، افترحوا على الإمكانية الوحيدة المتوافرة هي العمل في قسم البرّادات. بدا القسم جيداً، على الأقلّ من حيث التسمية. كلمة برّادات قادتني إلى تصوّر مغلوط منذ البداية، وهو تحضير وحفظ أكل المرضى، في البرّاد، وتسخينه كلّما حان وقت إطاعتهم، وليس شيئاً آخر لكن عندما شرحوا لي طبيعة الوظيفة، عرفت المعنى الدقيق: تغسيل الموتى. لم أقبل في البداية، لكن خياراتي كانت محدودة. خالتى شامة المريضة، على مشارف الموت جراء سرطان الكبد الذي كان ينخرها بسرعة من الداخل، شجّعني على قبول العمل في انتظار الأفضل. قالت الغسالة السابقة، العجوز التي

كانت تستعد للتقاعد والمعادرة: تعالى أدرِّيك على الأقل قبل أن أخرج  
كيف تتعاطلين مع جثث الناس وكأنها كائنات حيَّة. حظي دائمًا في  
المتقاعدات؟ رأيتها كيف كانت تضع الجثث على عربات حديديَّة.  
تمدد على العَرَبة الجَثَّة. تدلُّكها طويلاً وتضغط على مستوى البطن حتى  
تخرج منها بقايا الفضلات، بحيث لا يبقى إلَّا الجسد وكأنَّه حيٌّ، وفي  
حالة نوم من بعد أن تغسله. لم تعد بروادة الجثث تزعجني، لأنَّها  
بمجرد أن يتدفقُ عليها الماء الدافئ، حتى تستعيد حياتها، أو تكاد.  
أشعر براحة داخلية. لست أدرِّي ما الذي فادني نحو تغسيل الأموات،  
حمام النساء، هل هو الحاجة فقط إلى عمل، أم أنَّ الموضوع أكثر  
تعقيداً ربيماً قبلت، لأنَّني كنتُ أحلم برؤية حبيبي زهرة من بين جموع  
الأموات. يستيقظ في هذا الإحساس، كلَّما جاؤوني بصغير لا يتجاوز  
عمره العشر سنوات. كنت أشعر نحوهم بإحساس غريب من الأمومة  
المحروقة. أبكي، وأحياناً أشعر بالسعادة. أغسلهم براحة، كما تفرض  
الشائع. أقبلُهم، فأشعر كأنَّى أفعل ذلك مع ابتي.

كان مغسل الأموات في البداية مكاناً مقرضاً ومقرضاً براحة الموت  
القوية. لست أدرِّي ما الذي دعاني إلى تنظيمه وترتيبه ليصبح حمَّاماً  
جميلاً، حتى نزعت عنه كابته وغمتة. قلت لماذا لا تكون مثل  
المسيحيين في هذا الأديان تتشابه فيما يخص احترام الميْت وتقديسه.  
نرافق أمواتنا في لحظاتهم الأخيرة، وهم جميلون.

بسريعة، عُيِّنت مديرة لقسم البرَّادات. كنت مسؤولة عن جثث ترى  
ولا تتكلَّم. طلبت الإذن من مديرية المستشفى، فسمحوا لي بتحسين  
المكان أكثر. جئت بصباغ من أحد أحياط منارة سيني، وطلبت أن  
يُطلى المكان باللون الوردي. اشتريت الكثير من اللوحات تمثِّل  
الأطفال والطبيعة؛ وعلقت على الحائط، أيضاً، آيات قرآنَّية كريمة،

لإضفاء نوع من الخشوع والاحترام على المكان: «**كَيْفَ تَكُفُّرُونَ بِاللهِ وَكُنْتُمْ أَمْوَاتًا فَأَحْيَاكُمْ ثُمَّ يُمْبِثُكُمْ ثُمَّ يُخْيِكُمْ ثُمَّ إِلَيْهِ تُرْجَعُونَ**<sup>(١)</sup>» وعلقت على الحائط الثاني: «**كُلُّ نَفْسٍ ذَائِقَةُ الْمَوْتِ ثُمَّ إِلَيْنَا تُرْجَعُونَ**<sup>(٢)</sup>» وفي الخلفية: «**وَالَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ لَنُبَوَّبُنَّهُمْ مِنَ الْجَهَنَّمَ غُرَفًا تَنْجِرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ خَالِدِينَ فِيهَا نِعْمَ أَجْرُ الْعَامِلِينَ**<sup>(٣)</sup>» أعطّره يومياً، حتى إنّي كنت أحسّ بانتشاء غريب لا يحسّه من يدخل المكان للمرة الأولى. أصبح المكان إنسانياً، أفضل من غرف التوليد التي تشم روانها الكريهة من بعيد.

حدث معي مرّة أن جاؤوني بشابة جميلة، اسمها رشا، قتلها والدها مدير شركة صنع الألبان، بسبب جريمة شرف، لم يتأكد منها شعرت بها تتنفس وأنا أمسّ صدرها وبطنها. جسدها كان يرتعش بين يديّ. لم يكن بها أيّ خدش باستثناء فتحة السكين الغائرة، بمحاذاة القلب، التي قطعت الألياف، والجزء السفلي من النهد الأيسر الناعم، لتخترق القلب. بقي الجرح واضحاً، لم تحفه عملية التخيط التي قام بها الطبيب الجراح. بعد أن انتهيت من كلّ العمليات الأولى للتنظيف، غسلت الجسم جيداً حتى أصبحت بشرته تنبض. نصفه كأنّي أنشف ابني زهرة. شعرها، أماكنها الحميمية، عنقها، رجلتها، وما بين أصابعها ثم عطرتها، وبدأت أضع المانيكير على أصابعها، وأحمر الشفاه، وكلّ ما يثير شهية من يراها لأول مرّة. شعرت بتمامه غريب معها. كانت مستسلمة لي بكلّ بهائها كما نساء الحمامات. أغلقت باب المغسل، ووضعت عليه علامة ممنوع الإزعاج، وأطلقت الماء

(١) سورة البقرة، آية ٢٨.

(٢) سورة آل عمران، آية ٥٦.

(٣) سورة العنكبوت، آية ٥٧ - ٥٨.

حتى يظنّ من يمرّ أني في العمل. مددت يدي إلى شعرها، ثم إلى شفتيها بالتواري، كنت أنزع لباس العمل، وأتخلص من كلّ ما ينتقل جسدي. تذكّرت أمّي. التصقت بها شعرت بحرارة ما تملاّني وتعيد لي الحياة، ولها أيضًا تماهينا حتى أصبحنا جسداً واحداً كانت تأوهاتها تصلني متقطّعة. لم أستطع أن أتخلص من وجهها الطفولي. كانت رشا أول حبيبة لي في المغسل. أول امرأة الصفت جسدها بجسدي. أقسمت يومها أن أنتقم لرشا، لا أدرّي كيف! لكنّي كنت قد صمّمت على أن أكون رشا الحياة، في مكان رشا التي سُرقت منها الحياة في وقت مبكر

- لماذا تفتح عينيك بخوف أو باندهاش؟ رضيت بها ورضيت بي؟ وأنت ما دخلتك؟ لا تندesh يا لوط. هذا لا شيء يا لوط. قد لا يهمك كثيراً ما أقوله، لكن يجب أن تعرفه، وأن تفهم مسؤوليتك في كلّ ما حدث لي.

عليك أن تعي معناه، قبل أن تطلب مني السماح، وكأنّ الأمر مجرد كلمة ترمي هكذا على مسمعك لإراحة ضميرك، أو صك براءة يُسلّم لك بمجرد استيقاظك من قبرك، لتعبر البرزخ متنصرًا باتجاه جنة عشتها في الأرض كما أردتها، مالاً ونساء وسفرًا، وتريد أن تزاحم المؤسأء في أوهامهم الصغيرة وشقائهم، الذين لا يتصورون الجنة أكثر من بيت فيه زيت وخبز وبعض الأشجار يقيّلون تحتها انتقام شرّ الحرّ، وبعض الأنعام والأغنام والأبقار يحلبونها أو يأكلون لحمها كلّما جاعوا، وبعض سوادي الماء القريبة منهم حتى لا يتعبوا أو يموتون عطشاً وهم يتشرّبون منابع الماء، على مسافاتٍ أحياناً لا يعودون منها أحياء.

تململ كازانوفا في مكانه. لم يرمش. لم يغلق عينيه. كان مثل

دمية صينية وُضعت في زاوية وُنيت هناك. حتى أنفاسه كانت تتوالى بشكل متواتر، ولكن بدون صفير. كانَ خوفاً انتابه فجأة ممّا كان يسمعه. حاول أن يحرّك رأسه متفادياً عيني مباركة، لكنّه لم يستطع، ثم عاود الاستقرار على وضعه الأوّل.

- لا تخف. ما تسمعه ليس فيلم رعب. لست هنا لقتلك، فقد نفذت مني وانتهى الأمر.

هل تعلم أنّي بدأت أخاف من نفسي، لكنْ في أعماقي كنت سعيدة أيضاً أصبحت أقرأ عن حالة النيكروفيليا، والانجداب الجنسي إلى الجثث. حتى أفهم نفسي، اطلعت على تحقيق قام به الباحثان روزمان ورزينك على ٣٤ حالة نيكروفيليا، وقد واعمني السلوك الذي انتهيا إليه، يعني رغبة حصول على شريك غير قادر على الرفض أو المقاومة. الاتّحاد والتواصل مع شريك جنسي سابق. تقوية الثقة في النفس عبر التحكّم بأشخاص لا يملكون القدرة على المقاومة. فرأيت أيضاً حالة جيفري دهامر<sup>(١)</sup> القاتل المتعود الذي كان يعاني من النيكروفيليا حتى يشعر بالإثارة، كان يقتل ضحاياه قبل أن يغتصبهم، ويمارس معهن الجنس، حتى لا يتركه بعد الانتهاء من اللحظة الحميمية. اكتشفت فجأة أنّي لم أكن الأولى في عشق جسد النساء الميّنات. الظاهرة انتشرت في كلّ الأرض، حتى أصبحت عاديّة. قصّة الرقيب الذي كان يجامع الأموات، أو مضاض دماء مونبارناس في القرن التاسع عشر، الذي كان يُخرج جثث الفتيات من قبورهنّ، ويمارس معهنّ الجنس قبل أن يقطعنه إرباً إرباً. عندما أُلقي عليه القبض بالجريمة المشهود، لم يعاقب إلّا بسنة سجناً شارلمان الذي

يحفظ له التاريخ البطولات العظيمة، لم يستطع مفارقة عشيقته، وظلّ ينام معها حتى تحللت. كان يرشها بالعطور القوية ليستمر في تحمل الرائحة. بعض الأئمّة عندنا، شرّعوا ممارسة الجنس مع الميّة حتى سَّ ساعات بعد حدوث الموت، لأنّه بعدها تبدأ عملية التحلل بالخصوص، إذا لم يكن الجسد محفوظاً قالوا، نكاح الميّة حلال. قرأنا عن عبد الباري الزمزمي أنّه يجوز ممارسة الجنس مع جثة زوجته الميّة، بشرط أن يرتبط الطرفان بعقد القران قبل الموت. أصبح من الصعب القيام بفراشة فينيوس في حالة مثل هذه. حفظتُ عن ظهر قلب الوصايا العشر لفراشة فينيوس، وطبقتها على الأموات الذين كنت أحبّهم بطريقتي. فراشة فينيوس تبدأ بالقبل واللمس، اللحس، حتى تحادي المرأة سقف اللذة الذي يصل إلى الدرجة ٨ من ١٠ ولبلوغ الدرجة التاسعة، ضرورة القيام بحركة دائريّة في كلّ مناطق الإثارة واللذة، ويكون اللسان والأصابع الطريق الأسلم للبلوغ هذه الدرجة من اللذة. التمكّن من تحريك النقطة G في الجسد لا يأتي إلّا بالكثير من الصبر والتربيث، بإشراك كلّ الجسد في التمادي، في اكتشاف المناطق النائمة وإيقاظها فراشة فينيوس لا تناسب فئة العصابيّين والعصبيّات المتسرّعين في كلّ شيء. ينقصهم الصبر في استدعاء اللذة، فيكتفون بما هو غريزيّ وحيوانيّ.

في الوقت الذي يبكي الناس موت شابة صغيرة، أكون أنا في عزّ انتشائي، في انتظار أن أحظى بجسدها في لحظات لا تكرّر، حيث تستسلم المرأة النائمة لي وحدي. ولا مرأة تخيلتهنّ ميّتات، ولكن مستسلمات لجسدي الذي يشتاق لهنّ بسرعة. لم أعد أشمّ رائحة الموتى، إلّا العطر المنتقى الذي اختاره لكلّ جسد. الأجساد لا تتشابه. في المستشفى عطر واحد قويّ، لمنع رائحة الجسد من التبغّر

والتحلل السريع. عطر مهم لأنّه يغلق المسامات، لكنْ أضيف له دائمًا عطرًا يناسب كلّ جسد بشكل خاصّ. أريده على المرأة التي أحبّ، وغالبًا ما يكون عطرًا رجاليًا. باكو رابان - يساعدني بقوّته، بوازون الأسود، فرساتشي وكوكو شانيل، دبور، إيف سان لوران الذي أحبّ خفتة ونعومته، والعود الشرقي. يكلّفني ذلك كثيرًا، ولكن بمجرد أن ذكر أمّام عائلة الميّة، أتّي عطرت الجسد بعطر غال، حتى يأتوني بكلّ أنواع العطور. عندما يمدوّن أيديهم لمنحي نقوداً أنبّهم أتّي لا أحتاج. تكفيوني سعادة الميّت. ومن الأفضل أن يهدوا مغسل الأموات، أو قسم البرّادات، عطرًا يليق بهم. مع الزمان، كونت خزانة غنية ومتنوّعة. وأصبح المغسل مثل الصيدلية، بها كحول، ودواء أحمر ميركيروكروم، وعدد لا يُحصى من أنواع العطور من بلوم بلوم عطر السبعينيات الذي يحرق داخل الأنف، إلى العطور الفرنسيّة والإيطالية إلى العود الشرقي الغالي جدًا، إلى الضمادات. كلّ من يدخل عندي من الأطّباء، بمجرد أن يلاحظ هدايا المغسل، يندهش، يحسدونني على كلّ هذا الحظّ، لكنْ في أعماقهم يخافون بقوّة عطر الأموات.

في مرّة من المرّات، في نهاية النهار، وقف رجل في المستشفى سأل عنّي، وهو يحمل باقة ورد من أغلى الأنواع. رجل متوجّسّع العمر، في عينيه بريق جميل للحياة. كنت ما أزال بلباسي الخاصّ، ولم أرتدّ بعد لباس العمل. قال عندما وُجّه نحوّي: أنت ريك؟ قلت نعم. غسالة الأموات؟ قلت بابتسامة عريضة: يعني، بحسب رؤية كلّ واحد. أنا لا أعتبرني غسالة بالمعنى التقليدي. أحضر الأموات لرحلتهم الأخيرة، وأمنحهم الحبّ والاهتمام الذي لم يحصلوا عليه في حياتهم. ردّ على كلامي: جميل، وهو يهزّ رأسه، ثم سلمني باقة الورد بكلّ احترام.

- لهذا كله، جئت أشكرك.

- نعم. لكنني لم أفهم جيداً نحن لم نلتقي من قبل.

- لا لم نلتقي. لكنْ أنتِ من حضَر ابنتي لرحلتها الأخيرة. الكثير ممَّن زارها في رحلتها الأخيرة، قالوا كانت كأنَّها عروس حقيقية. لم نشبع من بعض. الموت سبقني إليها

- هو عملي يا سيِّدي، لم أفعل أكثر من ذلك. أقوم به بحب وإتقان. للميْت علينا حقوق كثيرة.

- ابنتي رشا، رحمها الله.

فجأة، كأنَّ سُكينة انغرست في قلبي يومها شعرت بأمطار من الجمجم تسقط على رأسِي، بنارها ورمادها ما تزال ضربة السُّكين الغائرة، بمحاذة القلب مائلة بين عينيَّ. اخترقَت الألياف والجزء السفلي من النهد الأيسر الناعم، لتخترق القلب. لم تخُفه عملية التخيط التي قام بها الطبيب الجراح. انتابتني رغبة محمومة في حرقه. لم يكن لدى أيَّ شيء. قلبي وجعني كثيراً وألمني كما لم يحدث لي في أية مرَّة. لكنني تمالكت.

- مسكونة. ربِّي يرحمها كانت ملائكة صغيراً.

- مكتوب الله. الشيطان ولد الحرام. مكتبة الرمحى أحمد

- لكنَّ الله لم يقتلها الذي قتلها شخص دفن في قلبها سُكيناً حاداً.

- أو صبيتها أن تتفاداه، لأنَّه يلعب بها ويسذاجتها وطيبتها لكنَّها ركبت رأسها

- مصطفى؟

- تعرفيه؟

- لا قرأت هذا في تقرير الوفاة، والصحافة أيضاً يفترض أن

تأخذ تأبيدة، لأنّها في النهاية جريمة بشعة. لو كنت قاضية، كنت علقت على رافعة عالية كلّ من يقتل ابنته بسبب جريمة شرف لا أحد يعرف سرّها

- لا جرائم الشرف لا ينطبق عليها القانون الوضعي، نحن أمام قانون شريعة. سُجِّنت على حمل المسدس، وأنا في الأصل شرطي، ولم أرجعه يوم غادرت السلك، قبل أن أنشئ شركة الألبان. كأنك لم تشربي من لبنِي؟ قالها بملعنة ارتسمت في ابتسامته غير المرحة.

تأملته للحظات وهو يتكلّم ببرودة كبيرة. تنامت رغبتي في قته. مسدس ربيعة فرنك<sup>(١)</sup> أفضل من إنسان جميل وطيب وعاشق. كدت أن أصرخ بأعلى صوتي: يا ابن الكلب تقتل ولا تخجل من نفسك؟ لكنّي كتمت أنفاسي لكي لا انفجر في وجهه. لم أستطع أن أكتم، لا دمعي ولا حقدي. استحضرتها وهي تمشي مع مصطفى على حافة النهر، يداً في اليد، بدون أذى لأحد. ثم فجأة يباغتها والدها بالضربة القاتلة. يُجرح مصطفى جرحاً بليغاً في ذراعه، لأنّه حاول الدفاع عنها، بينما تُقتل هي في اللحظة نفسها

قبل أن يخرج، اقترب مني أكثر. لأول مرّة أرى عينيه اللتين تشبهان عيني ديك في صغرهما قال بصوت مفعّل، هادئ:

- أريد أن أشكرك على ما فعلته مع حبيبتي رشا

- لم أفعل أكثر من واجبي يا سيدّي، أفرحتها في موتها، ما دامت الحياة قست عليها

- أدعوك لعشاء، تختارين أنت المكان.

لا أدرى لماذا برقت عيناي سعادة. لاحظ ذلك بنفسه. كأنّه

---

(١) أي لا يساوي شيئاً

منعني فرصة لم أنتظرها كنت في عالم آخر، لم يكن يعرفه أبداً. ولا يرى إلا ما يراه الناس العابرون.

- كثير علىّ.

- أمر آخذك على السابعة مساء.

- أفضل المطاعم التي على الأنهر، مبدئياً، نلتقي بجانب وادي الكبريت، في مصب الشمالي. هناك مطعم جميل وبعيد عن مرأى الناس. لو يسمع والدي سيفتلني، لكنني سأجد الحيلة المناسبة.

- لا تخافي، لن يعلم أحد بهذا. ستكونين معنِّي. أنتظرك على حافة النهر في مصب الشمالي.

لست لباساً ناعماً وملوئنا بطعم الحلوي، وفقاراً زين رقيقين أبيضين. تعطرت بالعطر نفسه الذي غسلت به جسد رشا. خرجت.

كان المساء ناعماً. عندما وصلت إلى المصب الشمالي، رأيته مثل الظل. المكان كان خالياً. حتى المطر الناعم كان مثل غلاة ضباب مندأة. جلستا قليلاً حكى لي بالتفصيل عن ابنته. طبعاً كان يكذب. الطب الشرعي بين أنها كانت عذراء. لأنَّه في جرائم الشرف، بالنسبة للبكر، يُبني على هذا ثم قال:

- ما ريك لو نذهب معًا للبيت. أكثر أمناً لك.

- أريد أن أدخن معك سيجارة على حافة النهر.

- ممكن. تحبّين مارلبورو.

- لا عليك يا قلبي. أنا قادرة على شقايَا عندي جوان صحيح ومدوزي<sup>(١)</sup> همهه. أريد أن أترك نفسي أضيع الليلة بين يديك.

---

(١) لفافة كيف (مخدرات) مرکزة.

للممراضات أيضًا الحق في العيش.

السيجارة التي كانت بين يديّ ثقيلة، اشتريتها من شاب لا أعرفه، ولم أره في حياتي. ظنّني مدمرة شركة. سألني: خفيفة وإلا ثقيلة ومدوزية. قلت له ثقيلة. وضعها في يدي، ثم بسرعة غادر المكان، خوفاً من شرطة مكافحة المخدرات.

في سيارتي، لم يكن هناك أكثر من التابع الوطني الذي يشبه التبن، إذا ما ضرر، ما ينفع. لبست القفازتين البلاستيكيتين، واتجهت نحوه.

كنا نمشي. تناول السيجارة. حاول أن يلمسني، تتممت بصوت خفيف، ليس الآن حبيبي. رأيته بدأ يهذى، وبدأ يتراوح. قلت له أنت دخْت؟ معناه أَنَّك غير متَّوِد؟ قال. لا لو كنت مخدّراً، ما استطعت السير على الحافة. وبدأ يمشي على الحافة فاتحًا ذراعيه للتوازن مثل رياضي الجمباز. كنت أتمنى أن يسقط من تلقاء نفسه، ولا أضطر إلى مساعدته على السقوط. واصل سيره خطوة خطوة، وهو يضحك بأعلى صوته: شفت الشطاره، لم أقل كلمتي الأخيرة. ما زلت شاباً عندما مال قليلاً من الناحية الأخرى، لم أترك له فرصة التوازن. كانت الأشجار تغطياناً لم أبذل جهداً كبيراً، لمسة واحدة كانت كافية. فسقط في وادي الكبريت. قاوم قليلاً، ثم شرب الماء، قبل أن يستسلم للتيار. انتظرت قليلاً حتى هدا الوادي، وعدت بين الأشجار إلى أن وصلت إلى ساحة منارة سيني، حيث محطة القطار التي كانت تأخذ آخر السكارى. وصلت إلى البيت. كنت متعبة وحزينة ليس عليه، لكن على رشا أعتقد أنّي انتقمت لها بعد خمسة أيام، رأيت صورته في التلفزيون، في الأخبار، مع تعليق صغير كتب تحته: قاتل ابنته، يتحرر في النهر. أقسمت منذ مقتل رشا أن أكون رشا المنتقمـة. هناك بشر لا

يصلح معهم إلا سلاح الجريمة: القتل. القانون لا قيمة له إذا لم يقدِّم القاتل إلى المقصولة أو حبل المشنقة. لا يتعلّمون إلا باللغة التي يمارسونها هم دون الإنسانية ليطبق عليهم قانون الإنسانية.

- أرأيت حبيبي ماذا صنع بي كرمك؟

أحزن أحياناً، لأنّي لم أبدأ سلسلة جرائي بك، المرض القاتل سبقني إليك، ربّما كان هذا الموت هو أفضل ما تستحق، لأنّ الميتات الأخرى سهلة، وربّما حضارية أيضاً.

بدون سابق إنذار، اصفر وجه كازانوفا وتغيّرت ملامحه، وخرج من حلقه صراغ حاد يشبه صراغ الدلفين، في لحظة آلام الوضع، أو آلام فقدان أحد أبنائه. كان يخرج من حنجرة جريحة. الفتت مباركة نحوه، اكتشفت ملامح رجل مرعوب، يحاول جاهداً أن يرفع رأسه. في عينيه ذعر كبير، كأنّه يريد أن يهرب من مكانه، أن يطير بعيداً أدركت بسرعة أنّه لم يسمعها فقط، ولكنه تخيل ما يمكن أن يكون قد حدث. هذا يعني أنّ بعض حواسه ما تزال تشتعل، وأنّ فيه شيئاً ما يزال حياً شعرت مباركة بسعادة غريبة. عندما همت بالوقوف، ونظرت إليه طويلاً، وفي عينيه اللتين ظلتا تدوران في الفراغ، رأت الموت ينشب مخالبه في كامل جسده، ويدمي عينيه.

أسدل جفنيه كأنّه مات، وغرغرت أمعاوه كأنّه أفرغ كلّ ما في بطنه.

جرى مسعود نحوه. سحب جهاز التنفس الاصطناعي، ثم وضع على وجهه كمامه الأوكسيجين، ليعود له تنفسه، بشكل شبه طبيعي. لكنّ ذعره ظلّ هو هو. سأله مسعود إذا كان يشعر بشيء، لكنّ عينيه جحظتنا أكثر وظلّتا مثبتتين في مباركة، وفي وجهها، وكأنّه كان يرى

فيها مصادمة دماء. تلمس مسعود جبهته. شعر بالحرارة التي كانت تحتلّ كلّ جسده. تساءل:

- هل سمع شيئاً أخافه؟

- لا شيء. قالت مباركة. لا شيء. أنا كنت فقط أحكي له عن حياتي كما هي، فأصيب بالنوبة والسعال الحادين. لا أريد أن أكذب عليه وهو يستعد لتدوير هذا العالم الصعب.

- الأعمار بيد الله يا سيدة مباركة. قلبه يدق بسرعة شديدة وكأنه سينفجر.

- هل أغادر المكان، وأتركه على راحته؟ هل هذا ما تريده؟

- لا الإمام زكريًا يلحّ على الذهاب في التسامح إلى أقصاه. ربما سيدني لوطن يشعر بألم اغتصابك في وقت من الأوقات وهو نادم، ويريد أن يعتذر لك، لكنه لا يستطيع؟ هو يعبر عن ندمه على الإساءة.

- مع أنني قلت له من جهتي مسامحاك، حل مشاكلك مع سيدني ربّي فقط، هو من يغفر، وهو من يعاقب.

- أترككما معاً. ربّي يخفّف كربته فقط.

- وكرباتنا جميعاً.

ثم غادر مسعود الصالة الأندلسية بعد أن عطرها من جديد، عائداً إلى غرفه التي تشبه برج مراقبة.

شعرت مباركة برجليها مقيدتين بسلسل ثقيلة. مشت قليلاً في الصالة الأندلسية. تأملت الحيطان الأربع التي نامت عليها لوحات كثيرة. ثم عادت إلى مكانها، كما حدد الإمام زكريأً

- أعرف أنني أضرك في عمق حالة الرعب التي عشتها قبلك، حتى استكانت مع الزمن ولم يعد شيء يخيفني.

هل عرفت الآن أسرار المرأة المخيفة العاشرة للأموات، بدل الأحياء؟ المسافة بيني وبينهم تضاءلت، حتى أصبحوا كلهم يتشابهون. الأحياء أموات، والأموات أحياء. لهذا، لم أؤمن مطلقاً، في أيّ يوم من الأيام، بأنّ ابنتي زهرة ماتت. وحتى تلك التي جاؤوا بها إلى حضني، لم تكن ابنتي أبداً. لا هي شمت رائحتي وقبلت بي، ولا أنا شمت رائحتها وأرضعتها للمرأة شعور أمومي سري لا أحد يفهمه. خيماء خاصة من الصعب شرحها لك. لا يمكنك أن تفهمها يا سيد لوط، لأنَّ إحساسك بُني بشكل مختلف. يمكنك أن تقول ما تريده. يمكنك أيضاً أن تكذب عليّ كما تشاء. وكذبت حتى استنفدت كلَّ المحاولات، لكنّي كنت أعرف أنَّ ابنتي سرقت في يومها الأوَّل، ولم تصليني. لا يمكن لمولود تربى في بطن أمّه تسعه أشهر، أكل منها وشرب من جسمها، واستحمل في روائحها، ألا يعرّف أمّه. لا يمكن. لم ترضع ثديي، ولم أشم شيئاً مني فيها. ثم فجأة في اليوم الموالي، يقولون لي إنَّها ماتت بجفاف جسمها؟ لأنَّها كانت ترفض أن تشرب حليب الذي جفت فجأة؟ لست أمّة إلى هذا الحد، إذ يمكنك أن تبقى تحت المصل السيروم مثلاً، أو يعطى لها السكر والماء أو الحليب الاصطناعي. لم نكن في قفر، كنا في مستشفى حديث اسمه ابن سينا، كلَّ نساء المسؤولين يلدن فيه. هذا، سيحفظها على الأقلَّ حيَّة حتى يُحلَّ مشكلها الغذائي. جئتموني في ذلك الصباح الشقي، كمن يزفَّ لي خبراً عظيماً: البقاء لله. إنَّ الله ما أخذ وله ما أعطى. وكلَّ شيء عنده بأجل مُسمى، فلتتصبر ولتحتسبي. زهرة ماتت. نظرت إلى عينيك لحظتها، قبل أن تضمني إلى صدرك. كم شعرت أنَّ محجريك فارغين من أيَّة حياة. لم يكن بهما أيَّ شيء يقودني نحوك لأصدقك. ظللت مشدوهة حتى نوَّموني. بكيت الأسبوع بكامله، وفي النهاية،

استسلمت لقدر كان أكبر مني. اكتفيت بزيارة قبرها وعدت إلى صمتي. هنا تناول قرة العين التي عاشت ثلاثة أيام، الملائكة زهرة بنت لوط وباركة. رحمة الله وأسكنها فسيح جنانه. كان قبراً جميلاً ولم تترك موسمًا، أو أعيادًا، أو جمعة، إلا ورافقتني لزيارة القبر لدرجة أنني غفرت لك الخطيئة التي كانت زهرة ثمرتها لكنْ ما لم أغفره لك وعليك أن تجد ما يقويك أمام ربك، هو كذبك. إلى اليوم، ما زلت أسأله كيف يمكن لرجل أن يكذب بهذه البرودة وهذه الراحة، إلا إذا كان مريضًا؟

بدوت لك كأنني كنت أسير بخطى حثالة نحو الجنون.

كانت شكوكى كبيرة. أصبحت كل يوم أقف على القبر بعد صلاة المغرب، وهي فترة مرعبة في مواجهة الأموات، ولكنني كنت أجدها اللحظة الأكثر سكينة. لا بشر فيها، وكل المرئيات التي تعبّر في ذلك الوقت من قطط وكلاب وذئاب أحياناً وحركة أکواام السدّرة، كلها تتحول إلى أرواح أو أشباح. لا أدرى من أين جاءتنى تلك القوّة، ربما لأنّه لم يعد لدى ما أخسره؟ ربما. كنت أقف على قبر زهرة ابنتي وأطلب منها:

— أنت تنامين هنا إذا كنتي ابنتي قولي. تكلمي. أريد أن أسمع منك أي شيء لأرتاح.

لكن القبر لا يرد. مرّة واحدة أحسست أنه ردّ علي. عندما سألتها السؤال اليومي نفسه، سمعت صوتاً يخرج من القبر: لا تكثري الدق على قلبي يا أمّي. لا عليك. أنا أحبك. أنا ابنتك زهرة. في البداية، ارتعشت قدماي، لكنني سرعان ما عرفت الصوت: عكاشه حرام عليك، ظننتك روح زهرة.

- أنا أيضاً أحببت زهرة، لأنّها منك وتعيش في حضنك.

- ماذا كنتُ سأفعل لولاك؟ أنت أيضاً مثل ابني يا عكاشه، لهذا أثق في ربّي.

- والله خائف عليك يا مימה مباركة. أصبحوا يشيعون في الشّيرية أنّك تناجين الأموات، وأنّك تدروشت وأنّك في طريق الهبال. طبعاً، أنا أعرف الحقيقة وأحاول أن أقنعهم، لكنّهم أشرار. يقولون إنّ مصدر الإشاعة خرج من بيت كازانوفا، وهم لا يرددون إلاّ ما سمعوه.

- أناجي زهرة التي سُرقت منّي. هل جرّب الذين يراقبونني من وراء الأشجار، والحيطان الواطئة، وزجاج نوافذهم المطلة على المقبرة، ما معنى أن تشعل نارُ الفقدان، أمومتك السخية؟ في النهاية، لم أعتد على أحد. لا أفعل شيئاً سوى أن آتي إلى هنا، أجلس وأخدم وأحبّ الموتى، بعدهما فشلت مع الأحياء.

لا أدرى لماذا ظللت تتبعني وتقتفي آثاري، مع أنّي خلصتك منّي بسهولة؟ كنتُ قد تعبت من كلّ شيء. وذات يوم، قلت لك وأنا في قمة إجهادي: لم أعد أصلح لك. أطلق سراحني يا لوط. وكأنّك كنت لا تنتظر إلاّ ذلك. زواجنا ديني وغير مدني. لن يكلفك أيّه نفقة. كنت سعيدة، لأنّي اختصرت عليك، وعلىّ أيضاً، مسافة كتنا سنصل إليها بعد مدة كانت ستقصّر أو تطول. عدت لحالتي وانضممت لطبيّبات حمّام لالَّة الجوهر البقيَّة تعرّفها.

لما كانت تنتابني حبيبي زهرة، كنت أهرب نحوها مساء. كلّ ما وجدته في النهاية، أنّك اتفقْت مع جهات غامضة، اتهمتني بالجنون. صورَني زبانتك وأنا أجول بين القبور كلّ مساء. قيل عنّي الكثير، أقلّه حفر قبور الموتى لأغراض السحر الأسود. زجُوا بي في مستشفى

الأمراض العقلية. أدركت بسرعة أنك كنت تقوذني نحو قبر صنعته لي على مقاس جنوني على حبيبتي زهرة. من كثرة الأدوية التي فرضها الأطباء في المصحّة، كنت أبدو لك بلهاء، وكان يجب أن أكون كذلك لاستمرار في الحياة. فجأة، استدركت أمري، وبدوت شديدة الرزانة. أطباء قسم الأمراض العقلية، بعد محاولات كثيرة، خلصوا إلى التبيّحة أنني كنت في كامل قوّاي العقلية، ولا يوجد مبرر لبقاءي في المصحّة. ظاهرت بأنني آمنت أنّ ابنتي ماتت. وأصبحت لا أزور المقبرة. وانتهت قصة مستشفى الأمراض العقلية نهائياً

يوم امتلاء قلبي، جاءني عكاشة. كان يعرف كلّ حواسي ومساتي وألامي. وقف ورائي وأنا أستعد للصعود إلى المقبرة. كان قلبي ممتلئاً قيحاً وخوفاً الكابوس الذي رأيته قد سكتني نهائياً بقوّة. تكرّر معى سبع مرات متتالية. صرخ حبيبتي زهرة كان يقطع قلبي. سمعته. أمّي أنقذتني من هذه الحضرة العميقـة، أحـبـك يا مـيـما ولا أـرـيد أن أـظـلـ تحت التـرـبة العـمـرـ كـلـهـ. طـلـبـتـ منـ عـكـاشـةـ الـذـيـ كـنـتـ أـجـدـ صـعـوبـةـ فيـ نـدـائـهـ بالـاسـمـ الـذـيـ أـلـتصـقـ بـهـ كـابـيـ،ـ اـبـنـ الفـرـاغـ،ـ وـحـفـيدـ الـعـدـمـ،ـ *Fils du Vide et Neveu du Néant* كما يسمى نفسه. آمنتـهـ عـلـىـ سـرـيـ،ـ ليس سـرـ جـمـاعـ الـأـمـوـاتـ الـذـيـ أـصـبـحـ أـمـارـسـهـ بـعـدـ بـيـعـ لـالـجـوـهـرـ لـحـمـامـهـ،ـ فـذـاكـ كـانـ لـيـ وـحدـيـ،ـ حـدـيقـتـيـ السـرـيـةـ.ـ أـجـبـرـتـهـ عـلـىـ أـنـ يـقـسـمـ عـلـىـ الـمـصـحـفـ الشـرـيفـ الـذـيـ أـحـضـرـتـهـ،ـ وـقـلـتـ لـهـ تـوـضـأـ،ـ فـفـعـلـ مـسـتـسـلـمـاـ لـجـنـونـيـ.

- أـقـسـمـ عـلـىـ الـكـتـابـ أـنـ تـحـفـظـ السـرـ.ـ كـلـ ما سـنـفـعـلـهـ إـنـ أـنـتـ مـاـسـعـدـتـنـيـ،ـ سـيـقـىـ فـيـ قـلـبـكـ وـقـلـبـيـ إـلـىـ أـنـ يـسـتـعـيـدـ اللـهـ تـرـبـتـهـ وـبـحـرـهـ وـكـائـنـاتـهـ وـجـمـادـهـ.ـ حـتـىـ إـذـاـ اـخـتـرـتـ أـنـ لـاـ تـسـاعـدـنـيـ،ـ أـقـسـمـ بـأـنـكـ تـحـفـظـ السـرـ.ـ عـلـىـ الرـَّغـمـ مـنـ أـنـيـ أـعـرـفـ أـنـ مـاـ بـيـنـ كـابـيـ وـالـلـهـ،ـ مـسـافـةـ،ـ وـحـدـهـ كـانـ

يعرف مدى اتساعها أو ضيقها فوافق من دون أن يسألني عمّا كنت بقصد فعله .

- خوّقتنـي يا مـيمـا مـبارـكـةـ . وـمـعـ ذـلـكـ ، نـعـمـ ، سـأـحـفـظـ السـرـ إـلـىـ أـنـ يستعيد الله تربيـتهـ وـبـحـرـهـ وـكـائـنـاتـهـ وـجـمـادـهـ . تـعـرـفـينـ أـنـيـ مـثـلـ اـبـنـكـ . أـخـافـ عـلـيـكـ مـثـلـمـاـ يـخـافـ الذـئـبـ عـلـىـ عـزـلـتـهـ . أـفـهـمـيـنـيـ قـطـ .

لم أـحـظـ أـيـ تـبـرـمـ فـيـ كـلـامـهـ . كـلـ ماـ قـالـهـ كـانـ شـدـيدـ الطـيـبةـ وـالـوـضـوـحـ . كـابـيـ ، يـشـتـغـلـ بـحـاسـةـ الذـئـبـ ، لـاـ يـأـكـلـ إـلـاـ إـذـاـ جـاعـ وـلـاـ يـخـرـجـ مـخـالـبـهـ إـلـاـ لـلـدـفـاعـ عـنـ نـفـسـهـ .

طلـبـتـ مـنـهـ أـنـ يـرـافـقـنـيـ إـلـىـ الـمـقـبـرـةـ وـأـنـ لـاـ يـسـأـلـنـيـ إـلـاـ بـعـدـ الـعـمـلـيـةـ . رـأـيـتـ لـمـعـانـاـ حـادـاـ فـيـ عـيـنـيـ يـشـبـهـ لـمـعـةـ الذـئـبـ ، عـنـدـمـاـ يـحـاـصـرـ مـنـ كـلـ الـجـهـاتـ ، فـيـبـحـثـ عـنـ مـنـفـذـ اـفـتـراـضـيـ أـوـ الـجـهـةـ الـأـكـثـرـ هـشـاشـةـ لـيـعـبرـ مـنـهـ

- أـنـتـ دـائـمـاـ تـقـولـ : مـتـىـ أـسـتـطـعـ يـاـ مـيمـاـ مـبـارـكـةـ أـنـ أـسـاعـدـكـ بـكـلـ ماـ أـمـلـكـ مـنـ حـبـ وـقـوـةـ . هـاـ هوـ وـقـتـ الـمـسـاـعـدـةـ قـدـ حـانـ يـاـ عـكـاشـةـ حـبـبـيـ . لـنـ أـطـلـبـ مـنـكـ سـوـىـ هـذـاـ اـبـنـتـيـ زـهـرـةـ حـرـقـتـ قـلـبـيـ ، وـلـنـ أـرـتـاحـ إـلـاـ بـهـذـاـ .

- مـاـذـاـ عـلـيـ أـنـ أـفـعـلـ ؟ تـحـتـ أـمـرـكـ يـاـ يـمـاـ

- خـذـ فـأـسـاـ وـرـفـشـاـ ، وـأـحـضـرـ بـطـارـيـةـ ضـوءـ وـتـعـالـ . نـلـتـقـيـ فـيـ الـمـقـبـرـةـ ، عـلـىـ الـعـاـشـرـةـ لـيـلـاـ ، حـيـثـ يـصـبـحـ كـلـ شـيـءـ أـسـودـ وـبـلـاـ مـلـامـحـ . هـنـاكـ سـتـعـرـفـ مـاـ أـنـاـ بـصـدـدـهـ . وـلـتـأـتـ جـهـنـمـ بـعـدـ ذـلـكـ . سـأـرـتـاحـ إـلـىـ الـأـبـدـ .

- الرـفـشـ وـالـفـأـسـ مـوـجـودـاـ فـيـ الـمـقـبـرـةـ ، أـنـاـ أـعـرـفـ مـكـانـهـماـ شـارـكـتـ فـيـ حـفـرـ الـعـدـيدـ مـنـ الـقـبـورـ فـيـ سـبـيلـ اللهـ لـأـمـوـاتـ مـحـتـمـلـيـنـ أـوـ

ليس لهم من يقف بجانبهم. ماذا نربع غير الخير من وراء ستار الميت.

- أنتظرك هناك إذن على العاشرة ليلاً ما تنساش، جيب معك  
تلفونك، صور كلّ شيء.

عندما وصلت، لم أجد إلا ذئاباً خلوية جائعة، كانت تحفر قبراً  
جديداً وضعت الباقية التي اشتريتها الليلة الماضية من شادي، في  
سوق كلّ شيء. انتابتني موجة خوف لأول مرّة. ليس من الذئاب، فقد  
تعودت علىّ، وتعودت عليها، إذ تبدأ عوائدها بعد صلاة المغرب،  
ولكن من شيء غامض كان يكبر في كلّما أقدمت على العملية. نظرت  
إلى الذئاب في البداية نظرات حادة، لكنّها سرعان ما تركتني أنا  
وشأني، وعادت إلى حفراها. قلت في أعماقي إنّ هذه الذئاب غبية.  
ماذا ستتجدد في جثث موتى التصق الجلد بعظامهم، ولا يوجد شيء  
فيهم يؤكل؟ ألم يكن من الأفضل لها الذهاب إلى مقبرة منارة سيتي  
الكبيرة والواسعة، عندها واش تأكل؟

وقفت بجانب قبر زهرة، من جهة رأسها تنهدت خوفاً من أن لا  
أستطيع تحمل ما سأراه. لم أستطع لجم آلامي ودموعي. أنا هنا  
ميمّة، زهرة حبيبي ما تخافيش. جئت لأنزع عنك ضيق القلب  
والمكان. فجأة، توقفت الذئاب وبدأت تنظر إلىّي. وبدأت أنا أنظر  
إليها إلى أن أحنت رؤوسها كلّها. ما السرّ الذي وجده في كلامي؟  
قبض عكاشه على يدي بحنان وهو يهمس.

- يا ميمّا مباركة. أنا ابنك عند ربّي. ما تخافيش. ما تبكّيش  
ميمّا أختي زهرة ربّي يرحمها، ويصبرك عليها

- ألم تر الذئاب الجائعة؟

- رأيتها تبحث عما تأكله. لن تجد إلا عظاماً لا تخيفني.

الذئب لا يخاف من الذئب، مهما سأطّردها.

صوب بطاريَّة الضوء باتجاهها، فلمعت عيونها الفوسفوريَّة. أحسَّت بالعمى. هشّها فلم تتحرَّك. ثم رماها بحجرة ثقيلة قبل أن يكتشف أنها كانت جزءاً من شاهدة مكسورة. أغلب القبور هنا بلا أسماء. تفرَّقت وابتعدت قليلاً، وظلَّت ترقينا من بعيد. كلَّما وجَّه نحوها بطاريَّته، رأيناها متجمِّعة تنظر إلينا.

- والآن؟ ماذا علىي أنْ أفعل بهذه الفأس؟ نزع يد ميت حدث الدفن مثلاً هههه؟ أنت لست ساحرة لتفعلني هذا!

قالها ضاحكاً أدركت أنَّه كان يمزح. ردَّت:

- بآية على وجهي. لو كنت سحارة راني بخير علىي. أجبته ضاحكة. المطلوب منك يا حبيبي، أن تحضر قبر ابنتي زهرة فقط. أراها أوسع قبرها وأعيد دفنهَا كلَّ ليلة تناديني، على مدار سبعة أيام متتالية، تقف عند العتبة وتبقى تشكو باكية من الضيق. أصلَّى عليها وأطلب لها الرحمة، وأبلغها أنَّها لم تكن ابنة خطيئة، ولكنَّها ثمرة ظلم لا ذنب لها ولا لي فيه. اغتصاب بشع لم يمزق الغشاوة فقط، ولكنَّه ممزق الحياة أمامي إرباً، بلا أدنى رحمة. تمنَّيت أن تأتي زهرة في ظروف غير هذه، وتكبر في حضن والدين طبيعين، لكنَّ الحظ لم يسعفني.

تمتم كابي وهو يتكلَّم على الفأس:

- لكن مهما حرام. هو مجرد حلم أو كابوس؟

- طيب، خذ البطاريَّة، أعطني.

أخذت الفأس من يده تحت دهشته التي لم يصدقها، وبدأت

أحرفر

- طلب واحد أرجوه منك كما أقسمت على المصحف. أن لا تفضحني أمام الناس، حتى لا يحوّلوني حقيقة إلى ساحرة ويلصقوا بي كلّ القبور التي تفتحها الذئاب الجائعة ليلاً لا تتعب نفسك. سأحضر بنفسي، بلا جميل أحد. ابنتي نادت أمّها ولم تnad أحداً غيرها أنا سأوسع قبرها

لكتّه، بعد الضربة الثانية بيدِي الثقيلتين، على الأرض الصلبة،

قال:

- خلّيني مهما، أنا أعرف كيف أتصرّف.

وببدأ يحضر القبر وأناأشد على البطاريّة، وأحاول أن أثبت يدي من الارتجاف. صورته بهاتفه. قال إنه من النوع الجيد. اشتراه من أحد سرّاق الشّيرا فجأة، وصل إلى صندوق حديديّ صغير، عندما نفخ التراب عنه، بان صدأه في جوانبه. انتزعه من التربة التي التصقت به. أخرج جناه بنعومة حتى لا يتفتّت بين أيدينا. ثم جلست على ركبتيّ وأنا أرتجف. بسملت. قلت لزهرة أن تغفر لي، فأنا أفعل ذلك من أجلها واستجابة لطلبيها. عندما فتح الصندوق ارتعدت كلّ فرائصي، رأيت ظلاً أبيض يخرج ويتماهى في ضوء البطاريّة. عندما سألت عكاشة هل رأى شيئاً، قال: لا يا ميمما، إلّا التراب الذي تبعثر بسبب صعوبة فتح الصندوق. ربّما كانت روحها السجينة، تحرّرت الآن؟

كانت العظام التي رأيت في تلك الليلة رقيقة وصغيرة ومنتظمة بشكل محكم، تبين جسداً ممدداً طولياً. تأملته للحظات وأنا أتبّع استقامته من الرأس حتى تحت. أعرف أنّ رأس المولود يكون غير مدوار عندما يولد ثم يبدأ في الدوران، وكبيراً، ولكن لا يمكن أن يكون بهذا الشكل المستطيل. نظرت إلى عكاشة تتمتّ!

- هل ترى شيئاً حبيبي؟ هل ترى زهرة يا قلبي؟ قل لي إني مخطئة، وإنَّ بصرى خانقى، ونظرى لم يعد طبيعياً اقرضنى لاستيقظ من هذا الخراب. قل أىَّ شيء لا تنظر إلَيَّ كأنك تراني للمرة الأولى في حياتك!

لم أستطع أن أصرف دمعي الذي نزل قوياً

- مهما حنونه. أرى هيكلًا عظيمًا لأربك كبير.

- متأنِّد مما تقوله؟ لست وحدي من يرى ذلك. أكُّد لي أرجوك

مِمَا

- واضح يا مِمَا رأس أربك، وعظامه. شوفي أسنانه الأمامية الطويلة. شكل فكه.

انهار على ركبتيه. وضع رأسه بين يديه.

- اسمحي لي مِمَا. كنت أظننك تقولين أيَّ كلام بسبب حرقة الفقدان. اسمحي لي. كنت ظالماً لك. حتى أنا كنت أراك أحياناً على حافة الجنون. حتى يوم أخذوك وخرجت مرتاحه من المصحَّة، دعوت لك الله في خشوعي: اللَّهُمَّ احفظها يا رب. لا، مِمَا أنت لست مجنونة. أنت أم فقط.

ثم بكى طويلاً قبل أن يقوم ويبعد قليلاً عنِّي، وينقى أحساءه كلَّها. في الظلمة، لم أعد أسمع إلَّا صوت تشنجات بطنه وهو ينقى، وكأنَّ سماً في داخله كان يمزقه بعنف.

- شفت يا عكاشه وليدي، لم أكن مخطئة أبداً لم تكن زهرة، حبيبتي، مخطئة عندما نادتني إلى قبرها قلب الأم لا يخطئ. كذب على حتى النهاية. تخيل، كم سنة وأنا أقف كلَّ صباح أترحم على أربك؟ اغتصبني، ثم سرق حبِّي، ولم يمنعني حتى موتها إنسانياً

طبيعيًا، أشفى به حرقتي من حين آخر؟ زهرة حيّه يا قلبي. حيّه، في مكان ما. اليوم أروح له، وأطلب منه أن يأتيبني بها من السماء وإنّ من الماء.

ثم بدأت أبكي، ولم أجد من يسمعني إلّا الأموات في قبورهم، وذئبًا بئست من لحم الأموات الملتصق بالعظام، فغادرت مكانها بحثًا عن مكان آخر صورنا كلّ شيء.

دفنت عظام أربن جاءت به صدفة الأقدار، في قبر صغير حفره كابي بسرعة. ووضعت في القبر صندوقًا خشبيًّا صغيرًا كنت قد ملأته بألبسة زهرة التي أحضرتها لها، قبل مجئها. أدركت يومها أنَّ ابنتي حيّة موجودة في مكان ما، وعلى انتظارها إن اقضى الأمر، حتى آخر العمر

- كانت ضرية بفأس، في القلب. هل أنت معنِّي يا لوطن؟ هل تقدر فظاعة ما قمت به؟ أم يبدو لك مجرد حكاية تُحكى، ثم سرعان ما تناسب مع الوديان نحو الأغوار والأنهار لتنتهي في البحر قبل أن تغرق في العدم؟

صممت أن أقدم شكوى رسميَّة للقضاء. لكنْ سابقة دخولي إلى مستشفى الأمراض العقلية أضعف من إرادتي، وحجم حججتي. ثم في النهاية. ماذا تساوي خادمة أمام القانون العام يا سيدي؟ عندما جربت واشتكيت للسلطات العامة، والشرطة، في منارة سيتي، لم يسمعني أحد. سألوني عن مكان الإقامة. أجبت وأنا أتلعثم: الشيرا تغامز رجلاً المباحث وصديقم الثالث الذي كان يدون الإفادة. فهمت كلّ شيء. لم أعلق. بدا لي العالم كله في ثقب أسود، يدور داخل فراغ بلا قرار. وقَعْت على الإفادة وخرجت، وأنا أعرف سلفًا أن لا

شيء سيحدث. القاضي في جيبك كما كنت تقول لي دائمًا، كلّما حاولت أن أتحرّك. ولا داعي لخلق مشكلة أنت في غنى عنها نُصحّ برئيس البلدية، فلم أكلّف نفسي حتى بالحديث معه. الوحيد الذي أبدي رغبة في المساعدة، بذُلّ لي صادقة، هو نائبه الأوّل، الذي كان في الأصل مديرًا للثانوية التي درست فيها فترة من الزمن. استقبلني في مكتبه، وكاد أن يبكي عندما حكى له بالتفصيل المملّ، القصّة من البداية حتّى النهاية. بكيت حتّى أحرقني عيناي. قال لي حزنك وصل، وإن شاء الله تسترجع لك الدولة حقّك. أمرّ اليوم مساءً آخر الأوراق منك. حضريها كلّها، ونكلّف لجنة مختصّين، يُعيّدون حفر القبر، ونحلّ المشكلة نهائياً، ويُعاقب المسؤول بشدة. وجاء. شممت رائحة عطّره من بعيد. كنت أنتظره وفي قلبي سعادة غامرة. أخيراً، سيسقط الطاغية بين أيدي العدالة. حضرت له الملف كاملاً، بما في ذلك التقرير الطبي عن اغتصابي. وصور القبر، وعظام الأرنب الكبير فجأة أحمرت عيناه، فلم أشعر براحة. وفي كلّ حركة كان يغرس نظره في جسدي، يتفحّصني، من رأسِي حتّى قدمي. وكلّما التفتّ نحوه، يهرّب مني وينظر بعيداً. قلت ربّما خجلًا على الرّغم من عدم قناعتي بذلك. قلت له اسمح لي ثانية واحدة، نسيت وثيقة مهمّة. من حظّي كان عكاشه في أسفل البناء. ناديته، فصعد راكضاً لم أسمع منه يوماً كلمة لا أستطيع، كأنَّ الله أنزله من السماء. قلت له أرجوك جيب باطاً غاطو وارواح<sup>(١)</sup> وتركت الباب مواربة قليلاً، وعدت إليه. وضعت الورقة، كانت أية ورقه، شهادة ميلاد. قلت له ضعها في الملف ربّما أفادتك. قال بوقاحة لم أستغربها، لكنّي استغربت سرعتها

---

(١) اشتَرَ لي علبة غاتو، وتعال.

- تعرفين يا مباركة، سيدنا إبراهيم نفسه ما صبر على لاله سارة، فكيف أصبر أنا عليك؟ أساعدك، لكن يا لاله لا شيء يسير من تلقاء نفسه، ادهن السير يسير.

- تعرف حالة الفقر. الله غالب، سأحاول أن أحصل على ما أستطيعه. حالة طيابة الحمام يا سيدتي؟

- المرأة عندها دائمًا مفتاح حل المشاكل. ليس شرطًا أن يكون الدفع نقدًا

شعرت بدوار. سعدت بعكاشه الذي دخل في اللحظة نفسها وهو يمسح مخاطه، من شدة البرد في الخارج.

- هذا كابي وليد جارتنا، اللي يسخر لكل الناس.

- واش يدير هنا

- يبات عندي، لأنني تخاف وحدي، منذ وفاة خالتى ربى يرحمها

أخذ الملف. لم يشرب القهوة، ثم خرج وهو يكرر في جملة أصبحت تشبهه.

- راح نشوف هذه القضية مع رئيس البلدية. راح نشوف القضية. كنت على يقين مسبق بأنه سيرمي الملف في أول مزبلة تقابلة. وربما سيعقد الأمر أكثر على، ويكتبها سيوصلها إلى رئيس البلدية الذي سيحصل بك هاتفيًا، وأتهم بنبش القبور. لكنني كنت أعرف أنه لن يفعلها، لأنه سيعقد الأمر عليه أيضًا

أنا نفسي نسيت كل شيء. لم تعد مقبرة الشيرا تعنى لي شيئاً توقفت عن زيارة قبر زهرة. حتى شادي، الذي كنت أصادفه من حينآخر في سوق كل شيء، يبيع وروداً، وأخذ من عنده باقة صغيرة

لزهرة، قال لي وهو يبحث عن لغته: خالتى مباركة توقفت عن الزيارة.  
الميّت ينتشى بالورود. في أعماقى أضحكنى. أجبته: انهى يا شادى  
حبيبي. الميّت قام من بين الأموات، واختار الحياة. لم يفهم الشيء  
الكثير. قال: عندك الحق خالتى مباركة. ثم ابتلعه سوق كلّ شيء.

من ذلك اليوم يا سيدى، لم أزر المقبرة، كمن شفى بشكل غريب  
من داء سكته طويلاً وأقنعت عمّي مسعود، الذي كنت قد كلفته، حتى  
ونحن مفترقان، بأن يأتيني كلّ صباح الجمعة باقة ورود كبيرة، لأزار  
قبرها وأضع الباقية عليه، ثم أترحّم عليها، قبل أنّ يمرّ أطفال سوق كلّ  
شيء ويأخذوها، أو يستلمها مجنون من الذين يتعاطون المخدرات،  
ويبيعها في سوق كلّ شيء، أو يهدّيها لحبيبته. في الشّيرا، لا يفرّقون  
بين أنواع الورود، كلّ شيء نوار. كلّ شيء يصلح لكلّ شيء. حدث  
معي أن رأيت صبياً أعرف والدته الفقيرة التي تعمل في تنظيف  
مراحيض المدرسة، في سوق كلّ شيء، يبيع باقة طبق الأصل مثل تلك  
التي كنت قد وضعتها صباح الجمعة على قبر زهرة. سألته عن اسمه،  
قال شادى. ثم سأله ثانية من أين اشتري باقة الورد، ومن نظمها له  
بتلك الطريقة الأنique؟ ضحك وقال، هذه من المدينة العالية يا عمتى  
مبركة، وليس من هنا هناك عندهم ذوق ووقت كاف لفعل ذلك.  
في الشّيرا لا شيء، كور واعط للأعور. لا أدرى كيف ضحكت من  
مثله. نسيت غضبى. فهمت كلّ شيء. من يومها، أصبح صديقى.  
يترك الباقية ليلة على قبر زهرة، بل أصبح يحرسها من السرّاق، وفي  
اليوم الموالي يأخذها لم أعلى ولا بكلمة واحدة. انصرفت، بينما  
انهمك هو مع امرأة، باعها الباقية ثم غاب في أعماق سوق كلّ شيء،  
لا يلتفت وراءه.

- أooooوف. ماذا أقول يا الله؟ تعرف كم من سنة سرقت من

عمرى يا لوط بسبب زهرة التي قتلتها قبل أن تفتح عينيها؟ ماذا كنت تنتظر مني غير أن أصبح مجرمة وقاتلـة. أشـم رائحة زهـراء الآـن، وستعود بمـجرد خروـجك من هـذه الدـنيـا. كـذبـت عـلـيـ كـثـيرـا يا لـوطـ، وـماـذا رـيـحت غـير قـبر يـفتح فـمه بـكـلـ اـتسـاع في اـنتـظـارـكـ؟

ربـما لو بـقـيت مـلاـكـا، كـما كـنـتـ، قـبـلـ أن تـسرـقـني فيـ غـفـوتـيـ، لـسامـحـتكـ، لـكـنـكـ قـطـعـتـ لـسـانـيـ، وأـحـرـقتـ قـلـبـيـ وجـنـاحـيـ، وـلـمـ تـرـكـ ليـ ما يـسـاعـدـنـيـ عـلـىـ الـاسـتـمـرـارـ فيـ الـحـيـاةـ سـوـىـ حـلـمـ الـلـقـاءـ يـوـمـاـ بـزـهـرـةـ. لاـ أـسـتـطـعـ فـعـلـ أـيـ شـيـءـ مـنـ أـجـلـكـ ياـ لـوطـ. أـنـتـ لـاـ تـحـتـاجـ لـيـ لـأـسـامـحـكـ، وـلـكـنـ إـلـىـ رـبـ يـشـبـهـكـ، وـمـسـتـعـدـ أـوـلـاـ لـأـنـ يـسـمعـكـ، قـبـلـ أـنـ يـفـكـرـ فـيـ أـنـ يـغـفـرـ لـكـ أـوـ لـاـ لـاـ أـحـدـ غـيرـكـ يـسـتـطـعـ أـنـ يـفـعـلـ شـيـئـاـ مـنـ أـجـلـكـ. حـتـىـ الـبـكـاءـ لـمـ أـعـدـ قـادـرـةـ عـلـيـهـ، فـقـدـ اـمـتـصـصـتـ نـصـفـ حـيـاتـيـ، وـرـبـمـاـ كـلـّـهاـ تـمـنـيـتـ لـوـ فـعـلـتـ فـيـكـ مـاـ فـعـلـتـهـ فـيـ وـالـدـ رـشاـ، لـكـنـيـ وـصـلـتـ مـتـأـخـرـةـ كـثـيرـاـ لـأـنـيـ فـيـ كـلـ مـرـأـةـ أـقـولـ: وـمـاـذـاـ أـقـولـ لـزـهـرـةـ عـنـدـمـاـ تـسـأـلـنـيـ عـنـكـ؟ إـنـيـ قـتـلـتـكـ؟ فـأـحـبـطـ. لـأـنـيـ أـجـدـنـيـ مـكـبـلـةـ. لـنـ تـغـفـرـ لـيـ مـهـمـاـ قـدـمـتـ لـهـاـ مـنـ أـسـبـابـ. الـيـوـمـ، أـنـاـ مـنـ لـاـ تـغـفـرـ لـنـفـسـهـاـ، لـأـنـهـ كـانـ يـجـبـ أـنـ أـنـتـهـيـ مـنـكـ فـيـ وـقـتـ مـبـكـرـ كـانـ يـجـبـ أـنـ لـاـ أـسـمـعـ لـزـهـرـةـ فـيـ هـذـهـ عـلـىـ الـأـقـلــ.

- هلـ تـسـمـعـنـيـ ياـ لـوطـ؟ هلـ سـمـعـتـ الـحـمـمـ التـيـ لـمـ تـكـنـ تـرـاهـاـ، أـوـ لـاـ تـرـيدـ أـنـ تـرـاهـاـ؟ لـاـ أـعـتـقـدـ، فـأـنـتـ تـعـوـدـتـ أـنـ لـاـ تـسـمـعـ إـلـاـ نـفـسـكــ. وـمـنـ لـاـ يـسـمـعـ إـلـاـ نـفـسـهـ، يـنـسـ وـجـودـ الـآـخـرـينـ. لـقـدـ اـنـتـهـيـ كـلـ شـيـءـ وـأـشـعـرـ بـرـاحـةـ كـبـيـرـةـ. كـبـيـرـةـ أـكـثـرـ مـمـاـ تـتـصـوـرـ. أـعـرـفـ أـنـكـ سـتـعـودـ إـلـىـ جـحـيمـكـ الـذـيـ تـرـبـيـتـ فـيـهـ، وـإـلـىـ حـمـمـكـ التـيـ جـئـتـ مـنـهـاـ، إـذـ لـاـ يـمـكـنـ أـنـ تـكـوـنـ قـدـ وـلـدـتـ مـنـ تـرـابــ.

اهـتـرـ كـازـانـوـفاـ فـيـ مـكـانـهـ كـأـنـهـ غـيرـ مـصـدـقـ كـلـ مـاـ سـمـعـهـ.

هذه المرة لم يصرخ، لكن شيئاً ما كان يسد حلقه ويضغط على رقبته بقوّة ليوقف حركة الدم في كامل جسده. احمرت عيناه وجحظنا حرّك رأسه بصعوبة يميناً وشمالاً بدون أن يتتنفس. ثم انتابه سعال طويل كاد يخنقه، تبعه صراخ يشبه هذه المرة حالة ندب في كورس جنائزي. كانت صرخاته مفرغة. بلا إحساس. بلا ذرّة حياة.

نظر لوط إلى مباركة. بدا الحزن واضحاً في ملامحه المنكسرة، وعلى جبهته التي ظهرت طياتها الكثيرة وتعقّلت، فأعطته عمرًا أكبر من سن العادي.

ثم شيئاً فشيئاً، تناقلت عيناه ككلب مجروح في رأسه وصدره، تستجديان منها رصاصة الرحمة، لم تجد أية رغبة في أن تمنحه ذلك. تتممت وهي تقف عند العتبة وتنتظر صوب السقف الزجاجي.

- لا يا لوط. لا أستطيع. إلا رصاصة الرحمة، لن تNALها مني

أبداً



٣ - زِينَا

مُولِيَّ الْتِي لَمْ تُعَمِّرْ طَوِيلًا



الجو بارد.

وضعت زينا رأسها بين يديها، وبدأت تتأمل كلّ ما كان يحيط بها. كانت تريد أنْ تنتهي من كلّ شيء بسرعة، لأنَّها لا تشعر بنفسها معنِيَّة كثيراً بالرجل. هو اختار وهي اختارت، وافترقا بدون مشكلات وحرائق كبيرة.

تمتَّت وهي تبحث عن كلماتها الهاربة.

ـ ماذا أقول لك يا نوڤا؟ ربِّما كنتُ أفشل نسائك في الحديث والمواجهة. أنا أجد صعوبة كبيرة حتى في الحديث مع نفسي. إذا أخرجتني من دار الأوبرا، أصاب بالخرس. حقيقي. لا تنتظر مني الشيء الكثير. جئت في النهاية احتراماً لك، متممِّنة لك بعض الراحة، بعد كلّ ما عانيته.

كانت تنتظر خروج مسعود الذي ظلَّ مشغولاً بوضع كازانوفا. لتمادي في الذي جاءت من أجله. **مكتبة الرمحى أحمد**

أخذ جهاز التحكم في المكيف. حاول أن يجد توازناً بين البرد والحرارة. فهو إذا زاد من تدفئة الصالة الأندلسية، شعر بأنَّ الموت يكبر مع الحرارة وإمكانية التحلل السريع تزيد. وإذا انقص منها، خاف من أن يتجمَّد سُيُّده. عليه أن يجد الحالة الوسطى الصعبة التي يشعر فيها كازانوفا أنَّه في وضع مريع. أصبح يراقب ذلك من عينيه كازانوفا حالة بريقهما الزائد لدرجة انعكاس الضوء وكأنَّه يسقط على قطعة زجاج مسَطَّحة، تعني أنَّ الحرارة مرتفعة على تحمل جسده، قليلاً، وعليه أن ينزلها ببعض الدرجات حتى يستقيم الوضع. وإذا لاحظ حالة ذبول في العينين وتكون قشرة رقيقة عليهما، هذا يعني أنَّ حالة البرودة منخفضة كثيراً، وعليه أن يرفعها بعض الشيء. وكلما ضبط الوضع جيداً، شعر بقليل من الراحة تنزل على وجه كازانوفا وتُعيد له بعض البريق، بريق إنسان على حافة الموت، وأنَّ رائحة الموت انسحبت مؤقتاً، ومساحاتها الباردة والبيضاء تقلصت، وبقاياها لم تعد موجودة في الصالة الأندلسية أو تكاد.

بعدما انتهى من ترتيب درجة الحرارة بحسب ما يتحمَّله جسد كازانوفا، ووضع كمامَة الأوكسجين على فمه للحظات، شعر مسعود بأنَّ كلَّ شيء على ما يرام، وأنَّ الوضع طبيعي لمواصلة جلساته مع نسائه.

احمرَ وجه كازانوفا قليلاً حرَّك أصابع يده التي كانت متجمدة قليلاً شعر مسعود كأنَّه يريد أن يقول شيئاً. اقترب منه أكثر، ثم انحنى عليه لدرجة أنَّه يلامس وجهه المتعب. أذنه ملتتصقة بضم كازانوفا من الجهة اليمنى، لأنَّ سماعه من هذه الناحية لم تؤثِّر عليه الأزمة القلبية والجلطة التي قادته إلى المستشفى. تتمت بكلمات مبهمة، لكنَّ مسعود فهمها من صوته الغائب وحركة شفتيه.

- فهمتك يا سيدى لوط. فهمتك جيداً. ت يريد أن أعطر المكان بعطر الخزامي، لأنها عطر لاله زينا المفضل. سأفعل يا سيدى، ولو أني عطّرته قبل دخولك إلى هنا بعطر البرتقال.

و قبل أن يفتح بخاخ الخزامي، شم مسعود رائحة كريهة بدأت تجتاح الصالة الأندرسية، تشم فراش كازانوفا، عرف أنها كانت تأتي منه وليس من مكان آخر

- فهمتك الآن جيداً لم أفكّر في هذا من قبل. لن أرشّ الخزامي إلا بعد تنظيفك. أمرك.

الأنسة زكية غير موجودة. ممرضة تعامل مع مرضها في بيونهم. تقول إنها تجد المستشفيات متسخة ولا تحترم ضوابط الصحة الدنيا خرجت موجوعة من الدار الكبيرة، لكنها علمتني كيف أقوم بهذه المهام أثناء غيابها. امرأة طيبة كثيراً، وحضورها مريح جداً. تعامل وتتقن الأشياء. عندما أريد أن أساعدها، تقول لي صراحة: يا عمّي مسعود هذا العمل ليس جديداً علىي، لكن جيد أن تتعلّمه، يكون بالأول مقرقاً، لكن مع الوقت يصبح عادياً ويشبه كلّ الأعمال. لقد تعودت عليه مع والدي يرحمه الله. كنت أحياناً عندما يغرق في فضلاته، لا أكتفي بتنظيفه بالمحارم المعطرة، كما تفعل أغلب الممرضات، أغسله في الحمام مثل طفل. مع الزمن، تحول هو نفسه إلى طفل باستسلامه لي. الأنسة زكية امرأة تشبه ملاك الرحمة في كل شيء. عندما تقف على رأس الإنسان، تشعره بالسعادة الكبيرة والسلام. كان سيدى لوط يسعد بها، بالخصوص في البداية، عندما كانت حالات الوعي تستمرّ معه طويلاً، ولا تأخذ أكثر من حقها وعندما أسلّمها إكرامياً يكون سيدى قد أمر بها، نظراً لعطافها معه وحنانها عليه، تقول ما عليهش ربّي يكثّر خير سيدى لوط. اشتربها

أكلًا وأدوية وألبسة، وأعطتها لمن هم في حاجة لها راتبي يكفيني يا عمّي مسعود. القناعه في القلب وليس في البطن. أخرج في اللحظة نفسها من البيت، وأمر على الصيدلية، والقصابين، و محلات الألبسة، يكون في رأسي مجموعة من فقراء منارة سitti السفلی، أشتري الحاجات الضروريّة، وأسلّمها مباشرة لأصحابها هذه المرة غابت لدواع صحّيّة، ربّما تعبت هي أيضًا من طول المدة و فعل التكرار. استمرار الأشياء يرهق الإنسان ويكون داخلًّا حالة من الإجهاد. عوّضتها بعد أن تعلّمت منها كيفية التعامل مع المريض.

- أنت تسمعني جيدًا أرى هذا في عينيك المرتاحتين. آن أوان الحمام يا سيدي. أبدل لك الحفاظات. لاَلة زينا هنا، في انتظارك. من واجبي يا سيدي أن أنظفك لتكون في أبهى صورة أمام امرأة ربّما كانت الوحيدة التي لم تطالبك بأي شيء. هذا لا يساوي شيئاً أمام خيرك الكبير، وطبيتك العالية، وأمام محبتك لي ولغيري. منذ أن قدمت برفقتك من الصحراء إلى هذا المكان الذي أدهشتني رؤيته، والناس اللي فيه، وأنا أشعر بأنّ لي حائطاً سميكًا يحميني. كيف سنكون بعدك يا مولاي؟ لكنّ ثقتي في الله كبيرة.

فتح مسعود مكبح عجلات السرير الطبيّ، ثم سحبه إلى الوراء قليلاً قبل أن يدفعه إلى الأمام. اتجه به مباشرة نحو الحمام الواسع. حمل كازانوفا بين ذراعيه، كما الطفل الصغير. كان هزيلًا كورقة صفرّها خريف قاس. فتح الحنفيّة وانتظر قليلاً حتى أصبح الماء دافئاً نزع الحفاظة الكبيرة المتسخة. وضعها داخل كيس بلاستيكي محكم الغلق، ثم رماها في سلة كانت بجانبه. رفع رجليه قليلاً ونظفه بمنشفة غسلها العديد من المرات تحت الحنفيّة. وضعه داخل المغسل الواسع. نظف نصفه السفلي الذي كان قد غرق في الفضلات بسبب

إسهال مفاجئ، كما تفعل أمّ مع صغيرها، بصابون سائل يُستعمل في الأصل للأطفال، لأنّه يقي من التهاب البشرة الحساسة. ثم بحركة سريعة، مرّر منشفة إسفنجيّة على كلّ مؤخرته وبين رجليه، وداخل سرّته، وبين إلبيته، ثم كتب الماء الدافئ عليه من جديد. نشّفه جيّداً بمنشفة معطرة بماء الزهر، قبل أن يضعه على سرير حديدي يشبه طاولة مفرغة. وغطاه موقةً، بعد أن وضع له الحفاظات الجديدة، وسدها بمطاطها الملتصق بها غير الأفرشة والأغطية الحريريّة من على السرير الطبيعي، وقطعة البلاستيك التي تمنع تسرُّب البول داخل الفراش. نظف السرير كلّه بمادة الديتول المعطر، حتى غابت الرائحة الكريهة وجراثيمها كلّياً. ثم سحب البخاخ من تحت السرير ضغط عليه سبع مرات. فانتشر عطر اللافندا في كلّ أرجاء الحمام. تشمم مسعود كأنّه يبحث عن مصدر الروائح الكريهة، فلم يجد شيئاً

- الآن، سيّدي أحسن وأجمل. أصبحت ملّكاً متوجّاً نعود إلى الصالة الأندلسية لتكميل توديع نسائك والتسامح معهنّ. لالّه زينا في انتظارك. هي طيبة ولن ترهقك. ألم ترها؟ نسيت كلّ شيء، وغرقت في الألوان والحيطان. هي هكذا دائماً فنانة.

أغمض كازانوفا عينيه، ثم أنزل يده واستكان بعد أن شعر ببعض الراحة.

عندما فتح عينيه، رأى السماء المتخفية من وراء الغطاء الزجاجي الذي يغلق سطح الدار. ضغط على يده لكي يقف قليلاً في ساحة الدار قبل أن يدخل إلى الصالة. تنهد عميقاً، بينما ظلت عيناه مرتشتين في أعلى باحة الدار. شعر مسعود كأنّ كازانوفا سمع نقرات الأمطار التي كانت تأتي من السطح العالي، ومن حدقة غرفة VIP

- تمنيت أن أفعل من أجلك، ما هو أكثر يا سيّدي.

أدرك أنك في هذه اللحظة تتمنّى أن تجلس على كرسيك الهزاز في وسط الباحة، بجانب النافورة الرخامّيَّة، وتشرب قهوة المسائية مداعبًا خدمك الطيبين بتواضعك الكبير، بالخصوص زكيَّة، التي أتيت بها من أطراف منارة سitti، عندما سمعت بعملها الجيد وإخلاصها هي أيضًا تالف معك وتسهر عليك أكثر من ابتك، ولا تتمنّى شيئاً من الدنيا سوى خدمتك. الوحيدة التي كانت معك يوم أصبحت بالسكتة الدماغيَّة والأزمة القلبيَّة، وهي من أخبر الطبيب، لأنَّها هي أيضًا من كان يشرف على فطورك، برفقة ميمونة التي كانت تساعدها في ترتيب الغرفة والسهر عليك. أمًا مدام شانيل، فهي من كان يلبسك بالمناسبات والاستعداد للخروج إلى موعد مهم أو حفل خاص. منذ مرضك، توقفت عن المجيء، لأنَّه لم يعد لها أيَّ عمل في البيت. في الحقيقة، بشير، ابنك، هو الذي أوقفها عن العمل نهائًّا. عندما رأها ذات صباح، أوقفها عند الباب. سألها: وين هذه الهرزة؟ أجبت: أهينَ سيدِي لوط لاستقبال ضيوفه. أجابها ببرودة هي مزبج من السخرية والمرارة: سيدِك لم يعد قادرًا على استقبال أحد. وبالتالي، انتهت مهمَّتك. هزَّت رأسها كأنَّ الأمر لم يكن يعنيها: هل لي أن أودع سيدِي. أجاب: لا هو في غيبة. حقوقك ستصلُك حتى الملِيم الأخير. من ذلك اليوم لم نرها. زكيَّة هي الوحيدة التي قاومت العواصف، لأنَّ الحاجة لها كانت حيوية وماشة. أعطاها الله كلَّ صفات الوفاء، والخير، والجمال، والعقل. تقدُّم لك فطورك قبل الخروج، ثم تعطيك دواءك. تطمئنَّ عليك، وتنزل عند بقية أفراد عائلتك في ساحة الطابق الأرضي، جدَّ مطمئنة. بريق عينيها يشع في وجه كلَّ من رأها سعيدة، لأنَّ سيدِي يتحسن وهو بكلِّ الخير. فكرت في مرأة من المرأتين، بيني وبين نفسي، واعذرني يا سيدِي على

تدخلني، قلتُ: لماذا لا يتزوجها سيدٌ؟ لوطن على شرع الله ورسوله؟ ما دامت هي هنا دائمًا، ولالة كبيرة تعبت ولم تعد قادرة على تحمل صعوبات الحياة. مباركة غادرت البيت. ولالة روكينا لا تأتي إلا وفق مزاجها ووقتها.

ماذا أقول يا سيد؟ لولا نبل القضية التي اعتمدتها، أن تلتقي بنسائك وتسمع حتى إلى عنفهنّ وقبح بعضهنّ، لقلت لك دعك من كلّ هذا لست في حاجة لاختبار قدراتك على التحمل، فأنت تحملت وتحملت كثيراً لكن إرادتك هي الأسبق يا سيد. لا عليك، أنا هنا أياً كانت خياراتك.

كان يوماً مشؤوماً يا سيد يوم السكتة الدماغية القاسية التي كادت تسرقك منّا أقسم بعیني هاتين اللتين يأكلهما الدود، إنّي رأيتها تعوي مثل ذئبة سرق منها أبناؤها كانت تصرخ بأعلى صوتها سيد مات. سيد مات. سيد مات. طلبت سيارة من مستشفى ابن سينا أخذوك بسرعة. الحمد لله، الموت الذي تربص بك مرّة أخرى، تخفي، لأنّك خرجم حيّاً من محنّة قاسية. أعرف شوقك لهذا الفضاء يا سيد. مكانك الأجمل عندما تعود مثلاً من المتابع، قبل أن تمنطي المصعد نحو الخلوة التي كانت محظتك للراحة دوماً تداعب الجميع، قبل أن تسبقك زكيّة برفقة ميمونة، تحضّران لك سريرك في الشرفة ودواءك. يحسدونك على كلّ شيء، حتى على الحياة التي منحها الله للكلّ، حتى للنبات والجماد. هذه المرأة، السكتة كانت قاسية قليلاً وأخذت منك بعض حواسّك، لكنّ قوّتك ستعيدك إلى الحياة مرّة أخرى. متأنّك من أنّك ستعود، وستبني عرشك بالناس الذين تحبّهم ويحبّونك. تصوّر يا سيد: سمعت، وربما سمعت أنت أيضاً، قبل أيام قليلة، أنّ زكيّة انتحرت، بعد أن درّبته على تنظيفك.

رأيت يومها شيئاً حزيناً في عينيها قيل إنها كانت حاملاً من رجل لم يعترف بحملها الناس لا يرحمون أحداً إذا كان ناجحاً في جريدة الغاشي أيضاً، قرأت قبل يومين، في زاوية أخبار الناس، عن انتحار شابة وأعطوا كل موصفات زكية بدون ذكر لاسمها، لكنني أدركت بسرعة أنها هي الوحيدة التي تحمل خانة في الخد الأيسر، والذقن، وجراح صغير على الجبهة. تمنيت أن أسأل عنها، لكنني خفت من أن تكون القصة حقيقة. تقول لا لا كبيرة إن الشرطة سالت إذا كانت ما تزال تعمل في تسخير البيت، فردت عليهم لا لا كبيرة أنها منذ شهر من سقوطك في الإغماءة التي طالت، خرجت من البيت لأسباب عائلية، واستمررت في الإشراف على مأكله، ومشربه ونظافته، إلى أن عوضها مسعود في التنظيف، قالت إن ظروفها العائلية لا تسمح لها بالتوارد يومياً

حرّك كازانوفا أصابعه وأصابع رجليه من جديد. في عينيه حمرة، وحركة ثقيلة لشفتيه تشبه همساً لا يكاد يسمع. انحنى مسعود من جديد عليه مقرّباً أذنه من شفتي كازانوفا اليابستين. الجلطة الدماغية تركت آثارها القاسية. إحدى أذنيه لم يعد يسمع بها لكن لا بأس. ما يزال في سيّدي شيء يجعل الاتصال ممكناً في بعض الحالات، يكون الموت أهون. لهذا، فحالة سيّدي لوط غير ميؤوس منها والله يأتي بعجائب متى ما أراد ذلك. سمعت قصصاً غريبة عاد فيها أصحابها من موت أكيد. في منارة سiti، تعشّش مثل هذه الحكايات التي تزرع الأمل في المرضى. أنت أيضاً عنيد جداً. كان يمكنك أن تتفادى حالة مثل هذه لا تقود إلا إلى الموت الأكيد.

- أفهم يا سيّدي، معك كل الحق. هذه الصحافة تدير من الجبة قبة.

كما أمرتني حتى وأنت في نصف غيبوبة، لن أذهب عند ذويها  
لن أخبرهم بأي شيء عن زكيَّة. لن أتحدث عن المعركة التي قامت  
بينك وبينها، وكنت شاهدًا على لحظاتها الأخيرة، في زاوية البيت،  
سمعت أشياء كثيرة تتكسر. حتى زجاج النافذة المزدوج الذي تلقى  
شيئاً ثقيلاً، كاد أن ينفجر من شدة ثقل الجسم الذي أُلقي عليه.  
سمعت صوتها وهي تبكي يا سيدِي، وشيئاً ثقيلاً يرتطم بالأرض،  
وصراخ زكيَّة: لن تراني ثانية. خفت أن يكون قد وقع لك مكروره.  
جريت إلى الخلوة. وجدتها منحنية على ركبتيها في قمة حزنها  
واستسلامها. عرفت أنَّ خلافاً كبيراً نشب بينكما، لكنني لمَّا رأيتُك في  
حالة موت، أصبحت بحالة ذعرٍ حاولت أن أتلiven. عندي رقم  
الطوارئ. كنت قد أعطيته لي لمواجهة الحالات الاستثنائية، لكنَّ  
السيدة زكيَّة كانت قد قامت بكلِّ شيء. كانت نبيهة يا سيدِي، وشجاعة  
جداً. مسحت دمعها قالت ساعدوني في وضعه على السرير، وفي  
جمع أجزاء الإناء الفينيسي المكسور. خفت على سيدِي من الموت  
وأنا أصرخ وهو يتهاوى. ركضت نحوه، فسقط الإناء الرخامي الغالي،  
فانكسر. لكنني لم أفهم يا سيدِي صراحتها وكلمتها الثقيلة: لن تراني  
ثانية. ابنك وليس ابني وحدِي؟ اعترف به. تزوجني، وطلقني إذا  
شئت، وإنَّا سأنتحر. ورب هذه الدنيا سأنتحر. لا وجه لي لمقابلة  
أهلِي. صاحب ذلك سقوطك الذي لم تستفق منه إلى اليوم. معك  
حقَّ. الصحافة هكذا دائماً، تجعل من الحبة قبة. هي عادت واهتمامت  
بك أكثر من شهر يوماً بيوم، قبل أن تغادر لظروف عائلية على أمل  
العودة. حتى الخير الذي جئت به للبلاد، حولوه إلى جريمة. لم تفتح  
بعد مصنع تركيب سيارات فورد في منارة سiti، نزلوا عليك دفَّاً،  
وشتائم، وحملوك مأساة البلاد كلَّها، وكأنَّك سرقتَ أموالهم وخيراتهم

الخاصة. اتهموك بالخيانة العظمى والتعامل مع المارikan، وهم يأكلون في خرابه. الكلاب تنبغ. خلّيهم يمرون بسلام، سيصمتون يوماً.

تجلس الآن أنت في مواجهة سماء أصبحت غائبة. تشتهي أن نفتحها الله غالب يا سيدى، إنها تمطر في الخارج، ولا خيار لنا سوى غلق زجاجتي السقف. لكنّ عندما تعود إلى جميل عهلك، سنفرج بك جميعاً، ونجلس هنا، ونحضر لك القهوة التركية التي تشتهي.

وكانه لم يسمعه، أو كانَ مسعود لم يتكلّم. ظلَّ كازانوفا مشبّتاً عينيه في الفراغ، وفي السقف تحديداً، كانه يحاول أن يقول له بحركة عينيه المرتكبتين، افتح السقف الخارجي، أريد أن أمس المطر والسماء والغيوم. لكنَّ مسعود الذي فهمه جيداً، أكَّد له مرة أخرى أنه لا يستطيع أن يفتح السقف، لأنَّ الجوّ ممطر في الخارج.

- لا تسمع يا سيدى؟ عنف الأمطار يصل حتى سمعي وسمعك. إنَّها تسقط بعنف شديد.

العواصف كَنْسَتْ كلَّ شيء في منارة سiti.

ننهى من جلساتك مع زوجاتك، وسأحاول أن أفتح سقف الدار كما تحبّ وتشتهي. أعدك بذلك يا سيدى. أخاف عليك من نزلة برد قوية، ووضعك الصحيّ صعب، وأنت لم تنته بعد من المسامحة.

فجأة، جاءه صوت الإمام حاداً من جهة غرفة الضيوف المميّزين

VIP

- ما هذا يا مسعود؟ يبدو أنَّك نسيت نفسك. لالَّة زينا تنتظر دورها منذ وقت طويل. نَظَمنَا الوقت برضى الجميع. خلّينا نحرر

النساء اللواتي ينتظرنك. هذه وصيَّة يا مسعود، وليس أمراً عادياً،  
وأنا مسؤولة عنها أمام الله.

- أعرف يا سيدِي، لكنني كنت أغسل سيدِي لوط. عنده إسهال  
مفاجئ وثقيل. كان فقط يومئ لي بأن أفتح سقف البيت ليرى الشمس.
  - سيول يا مسعود ليست مطراً، لا يمكن. سيمرض لو فعلتَ.
  - هذا ما كنت أحاول أن أوصله له.
  - كل شيء جاهز في الصالة. زينا تنتظر دورها في غرفة  
الضيوف. سأرافقها إلى الصالة.
  - رأيتها يا سيدِي. كل شيء جاهز لم يبق إلا أن أضعه في  
مكانه الذي كان فيه.
- ثم دفع السرير الطبيعي نحو الصالة الأندلسية.

قامت زينا من كرسيها

مشت قليلاً يصمت، متجاوزة الشرطية التي فرضها الإمام زكريأاً ومعه مسعود. دارت من حول كازانوفا قليلاً ثم قابلته. وقفـت قليلاً تتأملـه، وهو يحاولـ أن يتحرـك صوبـها بعينـيه اللتين بدـتا رائـغـتين، صافـيتـين، أقلـ ذعـراً مـما كانـتا عـلـيـه في الـبداـية. عـلـى الرـغم مـن أـنـ حـيرـة ما ظـلت مـبـطـنة في نـظـرـاته. سـمعـت أنـفـاسـه وهـي تـبـحـث عـن مـسـتـقرـ لها. لمـ تـكـن مـنـظـمة، لـكـنـها تـحسـنت بـالـقـيـاس للـبداـية عـنـدـمـا دـخـلـوه لأـوـل مرـة إلى الصـالـة الأـنـدـلـسـية بـعـد تـنظـيفـه.

لمـ تـحرـك وكـأنـها شـدـت إـلـى المـكـان. فـكـرـت أـن تـقـف عـلـى رـأسـه وـتـسـمع شـخـيرـه وـصـفـيرـ صـدـره الـذـي يـخـفي أـلـمـا مـبـطـنا، وـتـحسـ بـما كـان يـشـعـر بـه في تـلـك اللـحـظـة القـاسـية الـتـي يـكـون فـيـها الإـنـسـان حرـاً، لـأـنـه لمـ يـعـد لـدـيه مـا يـخـسـره. وـأـنـ لـسانـه الـذـي كـان يـزـن الأـطـنان كـلـما حـاولـ الكلـام، تـحرـرـ نـهـائـياً، وـأـصـبـعـ فـجـاءـ أـخـفـ منـ رـيشـةـ.

هزَّت زينا رأسها قليلاً وهي تسترجع آخر جملة لمسعود، قبل أن يخرج ويتركها وجهاً لوجه معه. شعرت كأنَّه بالغ فيها كثيراً أنت أمام زينا، إحدى زوجاتك الطيُّبات المحبَّات لك، لأنَّها أكثرهنَّ قرباً من قلبك، وأكثرهنَّ ذكاءً، وأقلُّهنَّ حقداً على أخطائك معها، إذا وُجدت. هي سامحتك حتى قبل أن تدخل إلى الصالة الأندلسية.

- لا عليك يا عزيزي نوفا أنا أمامك. قريبة لدرجة التماهي معك. زينا؟ أنا هنا من أجلك، أو من أجل ذاكرة مشتركة، لم تكن دوماً جميلة، لكنَّها هنا، وراء البوابات الخلفية الثقيلة. وراء رائحة هذه الدار التي ظننت في وقت من الأوقات أنَّني سأموت فيها بعد سنوات طويلة جداً من الجهد والحب. المؤكَّد أنَّك تتذَّكِّرني. لكنْ يا نوفا، الأقدار التي لاقتنا ذات صدفة، هي نفسها التي أخذتني منك، ورمتنني بعيداً عنك.

عندما مالت الشمس قليلاً في الخارج، انسحب الظلُّ الذي كان يغطِّي جزءاً من الصالة الأندلسية. رأت زينا وجهها التصق جلده بالعظم، فبرزت الانثناءات بوضوح على مستوى الجبهة، وتحت العينين، وعند الخدين.

تمتمت وهي تحاول أن تهرب بوجهها بعيداً

أكاد أشك في أنَّ الذي أمامي هو نوفا، رجل اليقين المطلقاً. أعتذرني. أنت لا تري ذكر اسمك مبتوراً بـنوفا. تقول إما كازانوفا أو لوط. عفواً، أنا أفعل ما يفعله معك أصدقاؤك الأميركيون. أسهل للتواصل. ها وآر يو مسْتَرْ نوفا؟ دير نوفا. واو ماي غريت نوفا!<sup>(١)</sup> تعجبني أيضاً، لأنَّها تقرِّبك مني بأقلَّ جهد ممكن. لا

أدرى من سماك كازانوفا؟ كان يبدو لي أنَّ نيتَه لم تكن طيِّبة. قلتَ من أيام المدرسة، ومن أصدقها بك هو أستاذ الجغرافيا الذي لم تكن تحبه كثيراً. كان عندما يراك محاطاً بالبنات، يناديك: كازانوفا، تعال.

قللَ من البنات إذا أردت أن تنجع وتصبح شخصية مرموقَة، كما كنت تحلم دائماً مال والديك لن يقودك بعيداً، سينتهي يوماً. مع الزمن، التصدق بك الاسم نهائياً ولم ترفضه، كان يمنحك نوعاً من الرضى النفسي والإحساس بالنجاح في مغامراتك. حتى عندما ذهبت نحو حياة كازانوفا لتعرف سرَّ الاسم الذي كنت تحمله، وقرأت عنه، خفت من نهايته التراجيدية والنسيان الذي تعرض له. وأصبحت تخاف من هذا القدر، لكنك كنت دائماً تذكُّرنِي بأنك لم تعتد أبداً على زوجة أي شخص، أنت في وضع يجعلهن يأتين نحوك، وليس أنت من يذهب نحوهن. وأنك نمت مع نساء كثيرات، ولكن ليس ١٢٢ امرأة كما فعل كازانوفا، وأنك أُعجبت بكلب لامرأة إسبانية بورو دي بيردي، وليس كلبة فييات مثل تلك التي كان يملكها كازانوفا

كم كانت ثقتك في نفسك عالية! حتى الجوهر في كازانوفا لم تكن تعرفه، وأخذت منه الصفة العادِيَّة والذاتِيَّة، ونسِيَت أنَّ الرجل كان في زمن التطرُّفات الكبُرى والتحولات الخطيرة السابقة للثورات التي غيرت وجه الأرض، وكان معانداً في دفاعه عن الحرِّيات الفردِيَّة، وحقِّ الإنسان في أن يكون مثلماً يشاء أن يكون، بالخصوص المرأة. يكفي أنه كان صديقاً لفولتير، وكتب عن لقائه به: كازانوفا في ضيافة فولتير<sup>(١)</sup>، وتعرَّف على غوته، وموزارت، وجان جاك روُسُو، والبابا كليمونت الثالث عشر. وغيرهم.

على كلّ لم آت من أجل هذا.

تمثّلت زينا فقط أن تمدّ لها يدها، أن تحلّ قليلاً على رأسه، كما كان يشتهي دائماً وهو بين ذراعيها، أن تدلّك ظهره ومفاصله قليلاً حتى تتوقف آلامه، لكنّها لم تكن قادرة إلّا على الصمت والحكى قليلاً إذا أسعفها لسانها. شهية الكلام تأتي مع الكلام. هناك شيء أعمق يمنعها أكثر من أوامر الإمام زكريّاً أن تسأله بما يحسّ به الآن وهو في أكثر الأوضاع ضعفاً، حتى إنّه لا خيار أمامه، إلّا تميّز أكثر أنواع الموت اختصاراً وأقلّها ألمًا. لكنّه بدا لها بعيداً. تماماً كما أراد الإمام زكريّاً، وربّما أكثر.

تأمّلت الصالة طويلاً، ثم قامت من مكانها باتجاه لوحة جميلة. وقفت طويلاً وهي تواجهها. كازانوفا يحاول أن يلتفت نحوها، ويحرك عينيه بصعوبة، وكلّما شعر بالتعب أغمضهما. يرتاح قليلاً، ثم يفتحهما من جديد متأنّلاً ما كانت تقوم به.

غرقت في اللوحة، ثم التفت نحوه:

- نوفا هل تعني لك هذه اللوحة شيئاً؟

لا أظنّ. فقد كنت في دوّامة حياة لا ترى فيها شيئاً كلّ شيء كان يمرّ أمامك من دون أن تتمكن من رؤيتها أو لمسها أو معرفتها جزء كبير من حياتك مضى هكذا. ماذا تفعل الآن في عالم متماوج لا هو موت، ولا هو حياة؟ مجرد عالم هيولي، أنت في أعماقه مثل الجنين الميت، بلا حراك ولا أنفاس، تارة تتحرّك وتارة ترسو مثل القشة البالية، في زاوية ما من الزوايا. مع أنها قصة تستحق أن تُحكى.

لا أعتابك. لا ألومك على أيّ شيء. كلّ ما مضى وما حدث،

كان يجب أن يحدث معك أو مع غيرك. ربما بشكل مغاير. لكن ما حدث كان يجب أن يحدث حتماً طاقات الجاذبية التي نملكها لا تتوقف عند شخص وحيد، ولكن عند كلّ من تتخفي فيه تلك الجاذبية نفسها لا قوَّة في الدنيا تستطيع منعه. لهذا، يجب أخذ الأشياء بالكثير من الحكمة.

التفت نحوه من جديد. لاحظت أنَّ في عينيه شيئاً من الاستجداء، وأسئلة معلقة في الفراغ، بلا أجوبة، أو ربما كانت أجوبتها قاسية، لهذا لم تُقل بسهولة، كمن ي يريد أن يعرف شيئاً ويلحق عليه، ويختفف من الحقائق المُرْأة المتخفية تحت جلد ذلك الشيء.

- عزيزي نوفا لا أدرى لماذا أفضَّل الصمت مع نفسي على الحديث معك بصوت عالي.

ربما احتجت إلى حالة خاصة أخترق بها بياض الصمت. لا شيء يفصلنا الآن إلَّا هذا الستار الناعم ذو الملمس الحريري، كأنَّنا في مسرحية يتماهي فيها الجمهور بالممثلين، ستار يُشبه بخاراً دافئاً شيء يقربك ويبعدك أيضاً، ويعنحي إمكانية رؤيتك داخل تراجيديَّة فنيَّة لا علم لي لا ببدايتها ولا بخواتيمها أنا الآن، كما ترانى، من خلال خوف عينيك من الانغلاق النهائي على الموت، لست بعيدة عنك إلَّا بقدر الإحساس بالشيء الذي يسكنك الآن، ويعنحك فرصة المقاومة وعدم الاستسلام للموت.

لم أكن مرتاحة، كما كنت أنت يوم تخطيَّت لأول مرَّة عتبة بيتك. دخلت الدار الكبيرة وأنا لا أعرف أنَّها مكان ملتهب بحرائق الغيرة والخوف.

قيلتُ برهان كيف أكون لك، وحبيبك، وأكون في الوقت نفسه،

صدقة وإنسانة أمام امرأة على حافة الموت بالسرطان، لالله كبيرة التي كانت تنتظر أيامها الأخيرة، لكنّها قاومت حتى الشفاء. ظلت امرأة خيرّة وصابرة، لا تنصرت لجنون الغيرة بقدر إنصاتها لكلامي واهتمامها بصحتها، لأنّي كما اتفقنا معك، لم أثر أبداً أمامها قضيّة سرطان الكبد الذي كان يلتهم جزءاً من داخلها في صمت الموت. على الأقلّ، كما كنت أتخيل. أعرف أنّ سرطاناً الكبد لا يمهل صاحبه زمناً طويلاً قبل أن يأخذه، مثله مثل كلّ سرطانات الأعضاء الرخوة. لهذا، كنت عطوفة عليها. ولم أتجراً يوماً على سؤالها عن مرضها. كنت أراك عندما تأخذها للتحاليل الأسبوعية وبعدها الشهرية، وكيف كانت تعود سعيدة، فرحة، تحكي عن الغابات والوديان وحدائق الحيوانات، ومتعدّة أن يكون الإنسان حياً ويرى كلّ هذا، بدون أن تذكر مرضها الذي كانت تتفاداه، ولا تحفظ إلّا بما رأته في الحدائق، بعد التحاليل. تحكي عن مستشفى سرطان الأطفال الذي كنتما تزورانه، إذ كنت أنت من مموليّة الأساسيين، بأنّ وضعك نسبيّة من فوائدك الماليّة، تحت تصرُّف المستشفى.

كنت سعيدة، أنا المرأة الحساسة جداً، بهذا العطف. رهافتك تجاه لالله كبيرة أذهلتني. قتلت حتى الغيرة التي يمكن أن تنشأ عند كلّ امرأة تنافسها أخرى في رجلها كبرت بسرعة في قلبي. كنت أقبّلك وأقول لك، في النهاية، لأيّ شيء يصلح المال إذا لم يُسهم في إسعاد بعض من هم في حاجة إليه؟ عندما تعودان من التحاليل، تُظهر لي لالله كبيرة صورها مع الأطفال وهي في قمة السعادة. ثم تقنعني بطبيتها وحماسها الطفولي: شوفي يا زينا، هذا الطفل شوفي بعد أن لا مس الموت بأصابعه، كيف أصبح اليوم! الأمل في الشفاء حاضر دوماً وهذا أُخرّيت له عملية ناجحة، كلّما ذهبت نحوهم، يركض نحوه

ويضمنني قبل أمه. بينما يقبّلني أهله على يدي، وعلى رأسي، ويدعون لي بالخير.

- اكتشفت لاحقاً يا نوفا كم أنَّ الكذب، مثل الصدق، متعب جداً وكم يحتاج إلى جهود! أحسدك على ذكائك وحرصك الكبير على الوقت الذي كنت تقضيه في ترتيب الكذبات حتى لا تُكتشف. كان عليك تتبع كلَّ شيء بدقة، لتظل صورتك ناصعة ومدهشة. المتابعة التي أخذت منك وقتاً مجنوناً لا بد أن تكون قد أرهقتك إلى حدٍ كبير وعندما تشعر فقط بأنَّ هناك تسرِّباً يمكن أن يسمح للحقيقة أن تصبح مرئيَّة، تقتل نفسك لكي تمحو أيَّ أثر للكلذبة. يا الله! كم من الصعوبات كنت تحملها فقط لإعادة الكلذبة إلى أفق التصديق من جديد! يحتاج الأمر من إنسان مثلك إلى أن يكون موهوباً فيما اختاره من طريق. أحياناً، أشعر بدهشة من ذلك، وحتى الإعجاب. ليس متاحاً للجميع أن يملك هذه النهاية، وهذه الدقة.

طوال معرفتي بلالَة كبيرة، لم تشتبك في أيِّ شيء، ولا حتى من سلطانها القاتل، لدرجة أنَّ أخفتني بتفاصيله التي كنت ترويها لي. امرأة كبيرة احتضنتني حتى كزوجة لزوجها. على الأقل، هذا الإحساس الذي خلفته فيَّ. كم كان قلبي يؤلمني وأنا أرى امرأة طيبة كلَّ يوم تموت قليلاً، تنتهي بشكل فاسِ! كنتُ أتساءل كيف سيكون البيت بعدها؟ وكيف سينطفئ، بعد شهور، هذا الوجه الملائكي؟ حقيقة، كنت أشعر بظلم كبير في الطبيعة. ما زلت إلى اللحظة، أتذكر حالة النور الذي كانت على محياها، والحزن العميق المبطن في نظراتها الهازبة، كلَّما تأمَّلت وجهي الذي كثيراً ما كان يبدو لها ناعماً مثل وجه طفل. كيف تعرف امرأة أنَّ سلطاناً قاتلاً يهين نفسه لجرّها نحو القبر، وما تزال تملك ذلك القدر من التسامح والصبر؟ لم أسمعها

ولا مرّة تئن، أو تلعن الحياة على الظلم القاسي الذي سُلّط عليها من بين المليارات من البشر في أقصى حزنها، كانت تصمت، وتعود نحو عمقها وداخلها، وترتاح فيه كما لو كان حديقة من الصمت والبياض.

أعرف الألم الذي يمكن أن تشعر به امرأة حتى وهي غير مثقفة، وغير مثقلة بالجرح الذي ينفتح فجأة في جسدها، عندما تشعر أنّ يد حبيبها أو زوجها أو الرجل الذي في قلبها، تمتّنّ نحو جسد آخر على مسافة خطوات منها، لا يفصل بينهما إلّا حائط يضخّم الصرخات أكثر مما يكتملها وتُدرك بالفطرة أنّ الأمر لا يعود أن يكون مجرّد يد. يمكن للرجل أن يحكى ما يريده، أن يروي الخرافات التي يشتهي للتخفيف من تلك المرارة، ستظلّ هي هي، ثقيلة، وتعطي الإحساس بالعبث والرغبة في مغادرة الدنيا بكمالها، وليس البيت وحده. هناك شيء من الإهانة يصعب حتى على الدين أن يقبل بها، بعد أن وضع الموانع التي تسلّلها صعب أن تختلّ امرأة أخرى مساحتك كليّاً أو جزئياً. يغلق الذهن كليّاً عن التفكير.

تردّدت كثيراً قبل قبول الارتباط بك نهائياً، بعدما حكّيت لي عن آلامك، وأنت ترى المرأة التي تحملّتك زمناً تموت كلّ يوم أمامك، ولا تستطيع فعل أيّ شيء. قلت لك ربّما كنت تحتاج إلى امرأة تسهر على لالة كبيرة، أكثر من زوجة تقاسمك الحياة بحلوها ومرّها لا تستطيع حبيبي أن تكون تلك المرأة. عملي، في الأوبرا وفي الغاليري، للأسف يأخذ مني كلّ وقتني. مؤكّد أنّي لو رأيتها ساحبها، وسأتعاطف معها، ولكنّي لن أكون قادرة على أداء هذه الوظيفة الخيرية. أضعف من أن أفعل ذلك كلّه. ثم إنّ بي قدرًا كبيراً من الأنانية، أريد أن أعيش لي أوّلاً، أن أشعر بأنّ الحياة جميلة وتستحقّ أن تُعاش بامتلاء. لا حلّ

وسط لدّي. أريد رجلاً لي، وأكون له بكلّي.

فاجأتنى بردّة فعل رمتني في حيرة كبيرة. لدرجة أن تساءلت: هل هذا هو الرجل الذي أدهشنى، بل اشتري عمرى كله بباقه ورد؟ ارتبت بقوّة لم أعهدها لا في نفسي ولا حتى في شخصيّتى المتهوّرة أحياناً أشهد أنَّ قراراتي أحياناً كانت رهينة الحرقة التي في، وتحتلّنى كلّياً، ولا ترك أيّة مساحة للعقل. قلتُ لي:

- خلّيك من كبيرة. انسيها نهائياً كم تربحين من عملك اليوم؟ لا شيء. أعرف رواتب الدولة جيداً. يمكنني أن أجعل لك راتباً كمستشار، يساوي عشرة أضعاف ما تقاضينه من الغاليري والأوبرا مجتمعتين. عمل الفنان اليوم، حبيبي، هو فوق الفقر بمسافة إصبع، هو رديف الفقر.

وجعني قلبي وأنا أسمعك.

- لا يا حبيبي. أنت تخطئ في العنوان، أجبتك بحدّة. لا بدّ أنك تتذكّر هذا لا أربع الشيء الكثير من عملي في الأوبرا، راتب شهريّ بسيط، ولا من الغاليري التي ورثتها عن والدي الذي ظلَّ يرى في خليفته في الفقر، كما كنت تقول. لا أربع الكثير من التحف الفنية، في بلاد لا تعرف قيمتها مطلقاً بل إنَّ تحفها تُهرَب وهي نائمة أو مغطاة داخل القشّ. أربع شيئاً واحداً ووحيداً من هذا كله، نفسي وكيانى وحتى مبرّر وجودي. أنا كبرت على هذا مثل والدي. والدي هو من ورثني هذا الذي تسمّيه فقراً، في وقت أخذ إخوتي المال والشركات، وكنتُ جدّاً سعيدة.

اعتذرَتْ، وقلتُ لي إنَّ قصداك نبيل جداً، وإنك تحترم كلَّ خياراتي، وإنك كنت تنظر إلى الحياة بشكل براماتي، في ظلَّ أزمة

الفقر وانهيار القيم والذوق العام، وإنك مثلي، الفن يسري في دمك. أجبتك يومها أنَّ الأمر لا يتعلَّق لا بهذا ولا بذاك، لأنَّ الحياة هي أجمل ما يحصل للإنسان. لهذا، الارتباط بها أكثر من ضرورة.

بني وبينك كانت المسافات تتسع منذ اللحظة الأولى، حتى تحولت إلى فجوة، لدرجة أنَّى أتساءل كُلَّما غفوت إلى نفسي: كيف قبلت بزواج كان محكوماً عليه بالموت منذ اللحظة الأولى؟

لكنَّك عرفت يومها كيف تحرُّني نحوك. تسلَّنى. بل تقتلني.

- تعرفين يا زينا، أنتِ الحياة بالنسبة لي، لكنَّك ستكونين الحياة كلَّها بالنسبة لكبيرة، لأنَّها تحتاجك. الأطباء أعطوهَا سبعة أشهر على أكثر تقدير. حدَّثتها عنك طويلاً أحبتِك عن بعد.

- وقبلت بي كزوجة لزوجها؟

- كأيَّة امرأة في وضعها. في النهاية، هي تعرف أنَّ حالتها الصحيَّة تتحمَّل عليها التعامل بحكمة مع الوضع الداخلي. هي تعرف جيداً أنَّ طبيعة عملِي تفرض علىَّ علاقات دائمة ولقاءات بعيدة. من واجبي أن لا أرهقها. لها من يخدمها، لا مشكلة. تحتاج فقط إلى صديقة تتقاسم أشياءها التي تريده، ربما حتى قسوة مرضها

- مستغرة. لا بدَّ أنَّ لالَّة كبيرة ملاك، وأنا هل فكَّرت فيَّ؟ امرأة تسكن طائرة؟

- أعرف شروط عملك، وأعرف أنَّك تساورين كثيراً مع فريق عملك. الأوبرا قسمة يا قلبي مع الآخرين، وليسَ أنانِي. وإلَّا ما قيمتها؟ ما قيمة أن تكون فناناً؟ تعرفين أنَّي لو لم أكن رجل أعمال، لكنتُ فناناً

- لا أدرِّي، لكنَّك تخيفني أحياناً.

ماذا أقول لك يا نوّا؟ ماذا تنتظر أن تسمع مني؟ حقيقة لا أعرف. لا أريد أن أرهقك بأشياء أنت تعلمها أحسن مني. لا تغضب من بعض صراحتي. هناك أشياء تُغتَرِّبُ، لأنّنا ننتهي إلى الاقتناع بها وبأسبابها. لكنّ هناك أيضًا أشياء تظلّ تحفر فينا بقوّة حتى تكبر، ويصبح من المستحيل تفهُّمها حتى الموت.

قبلت بي كما أنا، وفق شروطي، فقد كنت واجهتك الثقافية أمام الآخرين، ولم أغضب من هذا أبدًا. كان الأمر مثل اللعبة. هناك نوع من النساء، أعتقد أنّي منها، عندما تكبر مصائبهن، يُصعّرنها ليجعلن من الحياة أمراً ممكناً، وعندما تأتي لحظة فرح صغير، يكبّرنها، ويجعلنها مثل الوردة، تتّسع وتتفّرّع وتتفتّح برامعها نعيش في عالم الفرح فيه قليل.

على يقين بأنّ حياتي، في النهاية، لن تكون إلّا جميلة معك، على الرّغم من هذه المنعّصات القاتلة. قلت مع نفسي، ليس خطأً أن أراقق لالّة كبيرة شهورًا، أو حتى سنة. لا مشكلة. لها خدمها ولها من يسهر عليها، ولن أكون إلّا صديقة الوقت والشكاوى العميقه التي لا نفضي بها لكلّ الناس. لي حساسية مفرطة تجاه هذه الحالات. ربّما كنت أبحث عن مبرّرات الالتصاق بك، وقبول مقترح الزواج بعد تجربة خاسرة عشتها مع رجل أحبّته وأحبّني، قبل أن تنتصر عليّ جباره وأتربّته ومدافنه، وأنانيته أيضًا مع الزمن، تحولت معه إلى قطعة حجريّة، أو صخرة نقشت عليها حياة أناس مضوا. يكتفي بتأمّلها، وفي أحيان قليلة، تلمّس تصاريحها، وشمّ تربتها. ونسى أنّي كنت مخلوقًا من لحم ودم، عرضة لكلّ جاذبيّات الدنيا

أحاول أن أتذكّر الزمن الذي مضى. يبدو أنّ الرّمان الذي استهلّكه عصيرًا، وحجاً، ومجفّفًا، منعني ذاكرة فيل. عندما وصلتني

رغبتك عن طريق الإمام زكريَا، في اللقاء معي ومع كل زوجاتك، السابقات واللاحقات، استغربت الأمر في البداية. استهجنته، لأنَّه لم يعد هناك شيء يجمعنا كلَّ مَنْ أعادت حياتها كما أرادت، ما مبرر لقاء كهذا تعذر فيه لنسائك أو يعتذر لك؟ لكنْ، عندما عرفني زكريَا على وضعك الصحي، وأنَّ وجودي مجرد فعل إنساني مع رجل عشت معه جزءاً من حياتي، أخبرت زوجي، Adrián، شجعني. قال: اذهب بي. مهما يكون، فهو جزء من حياتك. الرجل يريد أن يعتذر. امنحيه هذه الفرصة قبل موته. لن تخسرني شيئاً

Adrián قلبه بسعة البحر، تغيير كثيراً بعد زواجهنا ولذلك قصة أخرى.

كلَّ شيء يبدو واضحاً من هنا، كما النجمة في حفرة السماء الواسعة.

اعذرني. حقيقة، لا يوجد ما أخفف به من آلامك وشططتك سوى ثقل قصص حياتي عليك، وهي لا تهمُك. لو فقط كانت لديك القدرة على الكلام لتعادلنا في هذا الوضع، سأتكلّم، ولكنَّي لن أتلقى في النهاية إلا صوتي منكسرًا ومعوجًا حتى أتحمَّل القسوة التي انتهت بها علاقتنا، أسمى لقاءنا لقاء الصدفة، لأنَّه أخفف مما حدث لنا. الصدفة وحدها هي التي صنعت كلَّ ما جرى بيننا من لحظات وهزَّات جميلة، ومن قهر مَسَنِي في الصميم، لكنَّ عودة Adrián مرة أخرى إلى حياتي، بعقل مختلف عن الأول، غير في أشياء كثيرة، ومنعني إمكانية رؤية نفسي بشكل آخر. أنا أيضاً لم أكن مثالياً في علاقتي به. تطرف المزاجين لم يخلق منطقة وسطى للحياة المشتركة. منذ أن اخترت طريقة غير طريقك، قلَّ تطرف مزاجي، وأصبحت أرى الحياة ببساطة أكثر وسلام كبير. أقول، صحيح أنَّ تمركز Adrián على أبحاثه كبير،

لَكَنَّه يَحْبِبُنِي وَيَمْنَحُنِي كُلَّ فَرْصَةِ الْحَيَاةِ، لَدَرْجَةِ أَنَّه بَيْنَ سَفَرَةِ وَسَفَرَةِ يَرَافِقِنِي فِي عَرَوْضِي، حَتَّى الْبَعِيدَةِ مِنْهَا يَكُونُ أَحْيَانًا مُتَبَعًا مِنْ عَمْلِهِ، وَلَكَنَّه يَبْذِلُ جَهَدًا خَارِقًا لِإِسْعَادِي. أَصْبَحْتُ أَكْتَفِي بِهَذَا، لَأَنَّه جَوْهْرِيَّ فِي حَيَاتِي. وَكَلَّمَا بَدَا لِهِ أَنْ يَحْمِلُ حَقْبِيَّتِهِ وَيَرْكَضُ بِاتِّجَاهِ مَكْتَشِفٍ جَدِيدٍ، لَا أَقْفَ أَبْدًا فِي طَرِيقِهِ. كَمْ نَتَغَيَّرُ يَا عَزِيزِي فِي الْحَيَاةِ، وَكَمْ تَمْنَحُنَا الْحَيَاةُ مِنْ فَرَصٍ حَتَّى وَلَوْ اضْطَرَرْنَا لِتَقْلِيْصِ أَحَلَامِنَا قَلِيلًا فِي النَّهَايَا، لَا نُمْنَحُ إِلَّا مَا نَسْتَطِعُهُ. الْحَيَاةُ أَكْثَرُ تَعْقِيْدًا مِنْ أَنَانِيَّاتِنَا الصَّغِيرَةِ.

مَعَكُ، الْأَمْرُ كَانَ مُخْتَلِفًا. التَّقِينَا صَدْفَةً فِي عَزٌّ انْكَسَارِيِّ، فِي الأُوپِرا نَقْطَةً ضَعْفِيَّةً الْجَمِيلَةَ وَهَشَاشِتِيِّ.

كَمَا نَعْرَضُ أُوپِرا «الإِيطَالِيَّةُ فِي الْجَزَائِرِ»<sup>(۱)</sup>، أَوَّلْ أُوپِرا هَزَلَّةَ كَتَبَهَا جُواكِينُو روْسِينِي. أَدَيْتُهَا بِجَرَأَةٍ وَحَبَّ. عَشْتُ فِي مُوسِيقِي روْسِينِي السَّاحِرَةِ، أَكْثَرُ مِنَ التَّأْوِيلِ الإِيْدِيُولُوْجِيِّ الَّذِي يَضُعُ الشَّرْقَيَّ تَقْرِيْبًا، فِي كُلِّ مَرَّةٍ، فِي قَفْصِ الْأَتَاهَامِ. روْسِينِي لَمْ يَرِدْ هَذَا. الَّذِينَ أَدُوا مُوسِيقَاهُمْ مِنْ سَجْبَهَا نَحْوَ مَسَاحَاتِ الْعَدَاءِ. مَكْتَبَةُ الرَّمْحَى أَحْمَدُ

أَيُّ صَدْفَةُ هَذِهِ الْحَيَاةِ؟ كُنْتُ جَدِيدَةً عَلَى الْبَلَادِ بَعْدَ تَخْرُجِيِّ مِنْ مُونْرِيَالِ، وَمِنْ الْمَدْرَسَةِ الْوَطَنِيَّةِ لِلْفَنُونِ الدَّرَامِيَّةِ. كَانَتْ فَرْصَتِيِّ الْكَبِيرَةُ فِي الأُوپِرا الوَطَنِيَّةِ فِي أَدَاءِ «الإِيطَالِيَّةُ فِي الْجَزَائِرِ». كُنْتُ أَرْقَصُ فَوْقِ الْغَيمِ، وَأَنَامُ عَلَى أُورَاقِ الْوَرْدِ الْمَخْمُلِيِّ. كُنْتُ خَارِجَ هَذَا الزَّمْنِ الْمَقْتُولِ. الأُوپِرا بَيْتِي كَانَتْ، وَسَعَادَتِي.

---

Opéra comique. *L'italiana in Algeri* est un opéra-bouffe en deux actes de (۱) Gioachino Rossini sur un livret de Angelo Anelli. L'Italienne à Alger est le premier opéra-comique que Rossini écrit peu après sa première œuvre développée, Tancredi.

كان العرض ليتها ساحراً تصفيقات الجمهور المدوّحة قادتني إلى الأفاصي الجميلة. أصابتني بدور حقيقي ليتها، إذ دام حوالي النصف ساعة وقوفاً لم يكن ذلك عقدة عظمة. كان يعني فقط أنك لا تغرس في سماء لا يوجد فيها أحد غيرك.

بعد انتهاء العرض، فوجئت بك تخرج من الصفوف الأمامية وتسير بخطى مجنونة نحوي. تسألت في أعماقي من هذا الرجل الأنيد والجميل. تصدع على المنصة. تحبي الجمهور، وكأنك كنتَ عضواً في فرقة الباليه الوطني. كنتَ جميلاً والكرافطة الحمراء الناعمة والرقيقة، منحتك لياقة أكثر قدمتَ لي الباقة الكبيرة، ولا أدرى إذا كنتَ قد قرأتَ ما في قلبي، أم هي مجرد الصدفة؟ قلتَ، وأنتَ تضع الورود بين ذراعي: شكرًا على هذا الأداء العظيم الذي يهزّ الصخرة الميّة. ثم رأيت ما كتبته على الباقة: تحية باسم هولدينغ فورد، الأول في المنطقة العربية كلّها، والأكبر. عندما نزلنا من المنصة، قدمتَ لي مديرية التسويق لسيارة فورد في المنطقة المغاربية مدام جوبل كورتيس، التي قالت بسعادة كبيرة أضاءت عمق عينيها: سيدة زينا، أُعجبت كثيراً بأدائك المدهش، أنا أيضاً درست الأوبرا، أصول أهلي من والدتي من ميلانو، ولكن للأسف لم أواصل دراستي بسبب ظروف العمل. لهذا، أوّل ما رأيت الإعلان عن العرض، ركضت نحو كازانوفا، وأخبرته بالحدث، وجئنا لم نندم. فقد كان أداؤك ممتعاً ثم عانقتني.

تفصيل صغير لا يمكنني أن أنساه.

وأنت تقدم لي الورود برفقة مدام جوبل، رأيت لمعة جميلة في عينيك، أراحتني كثيراً قبل أن تغادرا، سلمتني بطاقتكم. لم تنس، قبل أن تتركني، أن تقول لي كلمتك التي كانت بمثابة رأيك في نصّ الأوبرا أُعجبتني، لأنّها جعلتني أشعر بأنّي كنت في مواجهة شخصية

لها رأيها في الحياة، وليس أمام رجل مال غبى. قلتَ، وأنت على يقين بما كنت تقوله بلطف. انتهى الأمر، علينا أن نعتبر العثمانيين غزاة، غزاة بالمعنى الكامل، وأنَّ الإيطالية، في الأوبرا، كانت رهينة اختطاف ومقايضة، مثلها مثل الآلاف من الغربيين. نحن الوحدين عربياً من ما يزال يعتبر العثمانيين فاتحين، دافعوا عن الإسلام وعن أندلسٍ كانوا أول العارفين أنَّ عهدهما انتهى. الغريب هو كأنك كنت تقول جزئياً ما كان بداخلي. كدتُ أقول لك وعلى الآخرين أن يقللوا من دروسهم البائسة، ويكتفوا عن تسويق صورة لشرق لم يعرفوه أبداً. شعرت برغبة غريبة للبقاء معك، والاستماع لحديثك الجميل.

- العرض وحضورك والجمهور، أنسوني كلَّ النار التي كانت تشتعل بداخلي.

لم تكن تعرف طبعاً. كنت خارجة من تجربة شديدة القسوة بسبب زواج فاشل. Adrián، كان عالم آثار بليجيكياً، مஸروباً في مخه. حرّيته عزيزة عليه. تمرَّ قبل الخيارات الحياتية كلها لدرجة أن انزعجت يوماً منه، وصرخت في وجهه بعنف لأول مرَّة يلمسه في: إذن لم تزوجت بي؟ كان شديد الطيبة. لم يردد عليَّ، لكنه واصل في نظامهحياتي، كما لو أنَّ شيئاً لم يكن. وبذا لي واضحَا أنَّ حياتنا تتوجه نحو حائط أصم. ذكرته بيسار أنَّ لنا حياة واحدة، إما أن نمسك بها، ونجريها نحونا، أو نتركها تمضي بعيداً عننا. انتصرت أنايتي وخياري الأول. مشى Adrián مغمض العينين نحو حرّيته، ومشيت أنا باتجاه الأوبرا، كانت طرقي الوحيدة والأجمل.

بعد أقلَّ من أسبوع، كلَّمتني. دعوتنى إلى قهوة في الشيراتون. قلتُ لك، لم يكن ضروريًّا مقهى الشيراتون، مقهى الأوبرا كان يكفي حقيقة. أحبه وهو ملاصق للأوبرا ضحكتَ. لا أدرى إذا كانت عيناي

هما الخادعتين أم كنت حقيقة كما رأيتك يومها. في ابتسامتك شيء من السحر والحب والأمان. قلت لي: أنا دعوتك إلى الشيراتون. في المرّة القادمة، ادعيني أنت إلى مكانك المفضّل، وسأجيء. وهو ما فعلته. كنت في جمهوريّتي. حتى إنّ أحداً من المعجبين اقترب مني في أوبرا المسرح، وقال: مدام زينا، عذرًا انتظريني قليلاً ركض. غاب خمس دقائق ثم عاد حاملاً باقة ورد. قبل يدي وخرج وقال: حضرت عرضك الجميل. تكفيني سعادة أن رأيتك أخيرًا كنت سعيدة أنّه كلف نفسه من أجلي.

قلت لك: شفت عزيزي نوڤا؟ نُتهم يومياً بأنّ مجتمعنا متخلّف فنّي وقد البوصلة. ما يزال هناك ناس يحبّون هذه الأرض والفن. المجتمع لم ينغلق كلياً. وإنّما إذا ربح هذا الشاب الطيب مني؟ لا شيء سوى أنه عَبَر عن حبّ في داخله لا أكثر. واحد مثل هذا يجعلني أتفاءل بالحياة، وأواجهه جيوشاً جراراً من التخلّف. يمنعني فرصة أن أحلم. وافتقدت على الفكرة، وجعلتني أتأكّد من أنّك أصبحت رجلاً أعرفه قليلاً

اقترحت عليّ ذات مرّة أن نعبر كورنيش منارة سيتي الممتّد. كنت متعبة وضائعة قليلاً قلت لي، أنا لست على ما يرام بسبب مشاكل عائلية، وأريد أن أخرج قليلاً، إذا بدا لك، نترافق.

ربّما كنت في حالة مشابهة لك، لهذا لم أتردد ثانية واحدة في القبول. وخرجنا معًا لأول مرّة.

صمتت زينا قليلاً، قبل أن تغرق عميقاً في المبهم الذي كان يواجهها

كانت الجولة جميلة. ثم أخذتني لمكان على حافة البحر،

وجلسنا قليلاً بدوت لي منشغلًا جدًا

- لوط. لا أريد أن أدخل في خصوصياتك. أراك حزيناً لست على ما يرام.

- لا شيء يا زينا فقط، إنَّ الإنسان يجد نفسه داخل طاحونة شديدة القسوة.

- لكن لا يوجد شيء ثابت في هذه الحياة، المحن يزول، والمفرح أيضًا

- هناك لحظات يجد فيها المرء نفسه وحيداً في مواجهة التيارات الهوائية القاسية والعواصف. ولا خيار له، إما الموت أو الوقوف في وجهها حتى تسحبه معها

لم أجده ما أضيفه، لكنك واصلت من تلقاء نفسك:

- ماذا تفعلين عندما يُصاب شخص تحبينه بمرض السرطان؟  
شعرت فجأة ببرد داخلي.

- لا أدرى، يا عزيزي لوط.

- زوجتي التي انفصلت عنها في الفراش منذ أكثر من سنة، مُصابة بسرطان الكبد، وهي في أيامها الأخيرة.  
كبيرة. هنا اسمها، ربما التقitemا يوماً  
- يا الله!

أول مرَّة أسمع باسم كبيرة. كان حزنك مثل سحابة سوداء نزلت فجأة على وجهك المرهق. لم أتمالك، مددت يدي أبحث عن يدك. شعرت بارتجاف أصابعك. ربما كانت أصابعك هي التي ترتعد.  
رأيت دمعات ترتسم في عمق عينيك.

مشينا طويلاً على حافة البحر، بعد أن عرفت الحالة التي كنت تعاني منها. ضممتني. شعرت بدفعك الكبير من يوم غادرت آدریان، لم أعرف رجلاً غيره، على الرغم من أنَّ زملاء العمل لا يتوقفون عن ممارسة اللعبة التي يتقنها جيداً الرجل والمرأة. أحبَّ الإنسان الذي يحسّني بإنسانيَّتي ويعنحي الأمان الذي أحتاج إليه.

لا أدرِي كيف جرَّني ذلك اليوم نحوك بقوَّة أكثر لم أكن أملك الشيء الكثير لمقاومة اجتياحك.

أصبحت انشغالي الكبير من حين لآخر، أسحبك نحو التدريبات، كلَّما سمع وقتك. وكان عمَّال المسرح سعداء بحضور رجل أعمال ناجح وكبير ويحبُّ الفنَّ. أمر مثل هذا لم نتعود عليه. رجال المال في بلادنا، في الأغلب الأعمَّ، بقَارين<sup>(١)</sup> لا أكثر.

أدخلتني في عالم الأعمال والسهرات الجميلة. لكنَّ وضع لالة كبيرة ظلَّ يشغلني.

في يوم من الأيَّام، سألتك ونحن متوجهان إلى الشيراتون، كان عيد ميلادي، وصَمَّمنا أن لا نخبر أحداً، وأن نقضيه معًا فقط، صولو<sup>(٢)</sup> أنا وأنت: تركتُ عالم الأوبرا ورأي، وأغلقتُ أنت كلَّ هوافك، وقلتَ هذه ليلة سيدة قلبي.

- حبيبي، لماذا لم تقترح عليَّ ولا مرَّة التعرُّف على بيتك وعلى كبيرة؟

(١) البَقَارُ كلمة شعيبة تُطلق على التاجر العاجز، الذي لا علاقة له بأي شيء آخر إلا بالمال والربح السريع. أغبياء آخر ساعة كما يسمُّون أيضاً البَقَارُ في الأصل هو تاجر الأبقار، الذي جمع بين المال والأمية والجهل.

(٢) من أصل إسباني solo وتعني وحيداً.

- لا مشكلة. خفت أن لا تتحمّلي مرض كبيرة. أو لالَّه كبيرة كما نناديها في البيت. أرجو فقط أن لا تذكّريها بمرضها. حمله ثقيل. لا أريد أن أُثقل عليها بشيء آخر.

- لست مجنونة، حبيبي. على الأقل، أتعرّف على السيدة التي ستكون صديقتي. أسرّه عليها ومعها قدر ما أستطيع حتى يشاء الله ما يشاؤه. أنت تعرف، حبيبي، أنَّ قرار الارتباط ليس بهذه السهولة. لا أريد أن أكرر خيتي الأولى التي حكّيت لك عنها

في تلك الليلة، كبرت في عيني أكثر. كنت أنتظر أن تفعل مثلما يفعل أغلب الرجال، لكنك تصرّفت بشكل عاديّ وغافوليّ، وعزمتني إلى بيتك. والتقيت بلالَّه كبيرة. امرأة طيبة وذكية. تغدّيت معكما لدرجة أنّي بعدها خرّجت بعقدة ذنب كانت ثقيلة على جدّاً. طلبت منك أن أبعد عنك لمدّة شهر. احترمت خياري. الجميل فيك هو أنّي أينما ضربت، وجدت ردة فعل أشتتهما وأريدتها. أujeبني أنك لم تناوش في أيّ يوم من الأيام القرارات التي كنت أتخذّها أخفقت في مقاومتك. بعد أسبوع، ركضت نحوك باشتعال أكثر. لحظتها، تساوى عندي كلّ شيء، ولم أر إلَّا حقي في أن أكون معك. أنايّشي.

تزوجنا، ولم أسأل كثيراً عما كان يخبئه لي القدر مرّة أخرى.

عاد الظلّ من جديد ليغطي الجزء العلوّي من كازانوفا، وانسحب النور نحو الحائط الذي أظهر لوحات عديدة، ومنها لوحة الأندلسيّات، لمحمدَ راسم بتشكيلاتها اللونيَّة الكثيرة. تململ في فراشه بصعوبة كبيرة، بعين نصف مفتوحة، وأخرى مغمضة، كأنَّه كان يرفض أن يرى الحقيقة التي لا يريدها.

لم تتبّه زينا له ولا لحركته، لأنَّ بصرها ثبَّت فجأة على اللوحة.

الأندلسيات . قصة أخرى .

بقدر اندفاعي ، كانت خيتي .

نسمت فجأة أنَّ في بلادنا ، أن تكون المرأة فنانة ، أو أمِيَّة ، يتساوى الأمران . لن أكون في رأي أكثرهم تسامحًا إلَّا امرأة تتنافس أمام من يحسدتها في راحتها وبهاء جسدها ومال زوجها ، على آخر التسريحات وعروض الألبسة التي تقتني منها أحلى وأهم وأغلى زينة لا تلبسه أبدًا ، وتفتخر بأن تظهر خزانتها المليئة باخر الألبسة ، حتى تلك الشفافة التي تلتتصق على الجسد ، وتثير شهية الزوج وتجعله أكثر قرباً بالزوجة ، يتضرر متى يأتي الليل لينام فوقها ، تحتها أو بجانبها ، مستمتعًا بجسدها الذي ما يزال في نضارته القصوى . أمام اللواتي يحسدتها ، كلَّ أسلحة الدفاع ممكنة . لا قيمة استثنائية لكِ . الذي يصنع القيمة ليس نحن ، ولكن المجتمع الأمي ، بالجهل والبؤس المستشري .

التفت نحوه أخيرًا تأمَّلت عينه نصف المغمضة . رأت بقايا نور خفيف يتسرَّب داخلهما

عزيزي نوفا ، لم تكن في حاجة إلى أن تقعنوني بشيء ، فقد فعلت الحياة كلَّ شيء كما أرادته . أدركت بعد سنوات ، كم كنت غبية . وكنت أشبه لعبة باربي . إنَّي لم أكن إلَّا دميتك التي تتبااهي بها في الجلسات الكبيرة وعشاءات الصفقات المدهشة . امرأة جميلة للأسفار ، والمأدبات الكبيرة . يخرج بعدها المدعون فاغري الأفواه وهم يتساءلون ، كيف تمكَّن ابن الكلب من اصطياد فنانة ، بهذا الجمال المدهش . لم تكن تمانع من أن يغازلني أحد المتعاونين معك من الأميركيان . تعرف لو كنت أريد أن أخونك ، إذا كان يهمُك الأمر طبعًا ، لفعلت ذلك مئات المرات في كلَّ لقاء . أنت لا تعرف كم من شخص ، ممَّن تعمل معهم ، زحلق لي تليفونه وهو يرقص معي في

سهرة، أو وهو يحدّثني في زاوية ما، وأنت منهمك في أحاديثك وذكرياتك في كيفية حصولك على هذه الصفة أو تلك، أو وهو معك في مكتبك، يسألني هل يمكنه أن يراني اليوم أو غداً. عالم وحوش، وعليك أن تكون وحشاً أكثر شراسة منهم، أو ثعلباً مسلحاً بالذكاء فقط، وإلا أكلت بسهولة. نظر بهم قبل ما يتعشاوا بي. هذه حكمتك. لم يكن هذا عالمي الذي دخلته عن طريق الخطأ، والصدف الغريبة، لكنني بذلك جهوداً فوق طاقتى لتفهمك. عالمي كان أبسط، حببى. أبسط بكثير مما تصور. عالم امرأة عادىة، لا سلطان لها على جسدها عندما يشعر بالرغبة وهو على منصة العرض، في عمق دوار القصّة والموسيقى.

تفرّغت لك وللأوبرا، وتتكلّفت أختي ليديا بمساعدة في الغاليري، كلّما وجدت بعض الوقت، في فترات غياب زوجها رجل الأعمال التركي، أصلان، بين تركيا والصين وروسيا، أو أميركا. فقد اختارت مال والدها، ولم تستفد في النهاية إلا من البيت الذي تسكنه. دخلت في مشروع استيراد مواد التجميل بدون دراسة مسبقة للسوق. نسيت بأنَّ كلَّ مساحات التجارة احتلَّها ناس قبلها، أكثر ارتباطاً بالمؤسسة التي تعطّلهم وتمنحهم الشرعية. أفلست بسرعة مع رجل أخذ منها كلَّ شيء، وفتح أمامها أبواب الجنة حتى وجدت نفسها على الحديدية. الباقي نهبه إخوتها، كلُّ بطريقته. قبل أن تلتقي بأصلان ويتغيّر وضعها نهائياً، فبدأت بالعمل في مؤسسة الخرسانة التي كان يديرها عن بعد، قبل أن تصبح مسؤولة العلاقات الخارجية فيها، ثم المسؤولة عن مكتب منارة سيتي.

- كنت شديد القسوة يا نوفا، لامست قاع الجراح الخفية التي لا تبرأ بسهولة.

لا تنظر إلى هكذا، وكأنك تحملني شيئاً ثقيلاً بداخلك. أنا لم أفعل شيئاً سوى اتباع نصيحتك، بأن أخفي على لاله كبيرة معرفتي بمرضها في كل ما كنت أفعله، كانت لاله كبيرة حاضرة أبداً. امرأة طيبة، لكن حزينة بشكل دائم. تحبني. في أعماقى لم أكن مررتاها. حبُّك وحده كان يخرجنى من لحظات الأسئلة الداخلية المرهقة التي تشبه الندم. كنت أشعر دائماً بلوم ما في نظرتها، إلا أنها لم تُسمعني أية كلمة سيئة. أصلاً لا تتكلم إلا إذا بادرتها

تماهيت في علاقتي مع لاله كبيرة، لأنني كنت أريد أن أعطيها كل ما أملك من صدقة وحنين وحبٍ، للتخفيف من سلطانها القاسي. سلطان الكبد المدمر. كنت أراها امرأة مقاومة. كان يفترض أن تموت بعد ستة أشهر من اكتشاف المرض، لكن مررت أكثر من سنة ونصف السنة من دون أن يلحقها أي ضرر. وظلت هي هي، بكل حركاتها الحيوية وعقلها. كنت سعيدة بذلك، على الرغم من اندھاشي. طبعاً، كنت مدركة أيضاً، أن هناك حالات تتجاوز المعنى الطبيعي، بل ونکذبها. لكن بقدر ما تكون بعض الصدف جميلة، تكون أخرى قاسية، لكنها ضرورية أيضاً

إلى أن جاء ذلك المساء الظاهر الذي قلت فيه ما لا يجب أن يقال.

أصبحت أتعامل مع لاله كبيرة بأمومة كبيرة، أعتقد أنها لم تكن في حاجة لها سألتها مثل العديد من المرأة:

- كيف صحّتك اليوم يا لاله كبيرة؟

أجابت بلهجة فيها قليل من العتب:

- زينا! سؤالك هذا تكرر كثيراً هل تريدينني أن أكون مريضة؟

- لا أعرف ماذا أقول يا سيدتي.

- كأنك تخفين شيئاً عنّي؟

- لا ، ولكن خروجك كل أسبوع نحو مستشفى أمراض السرطان حيّرني . وخفت .

- لا تفضبي مني. صراحة، كنت خائفة يكون عندك سرطان وتخفيه.

لا أدرى كيف خرجت الجملة من فمي. ضحكت بطيبة.

- لا، حسبي. من هذه الناحية، الحمد لله.

استغربت أنّها لم تكن متأثّرة وأيامها معدودة كما قلت لي.  
ضحكتها شجّعني على الذهاب بعيداً أكثر.

- اعذرني لاَّه كبيرة. لم أكن أريد أن أوقف جرحاً. أعرف كلَّ شيءٍ. لا يمكنني أن أكون معك ولا أخبرك أَنِّي أعرف حقيقة مرضك. مقاومتك للمرض الخبيث عَلِّمتني كثيراً.

فجأة، ارتسمت حيرة كبيرة على محيّاها كمن فوجئ بخبر دوّخه وأفقده توازنه وصوابه.

- لحظة يا زينا لم أفهم قصدك! قلت لك لست مريضة. فأنا  
أذهب للمستشفى مرّة كل أسبوع، ليس من أجلي، ولكن في إطار  
الجمعية. يبدو أنك فهمتني خطأ

- يا لالهَ كَبِيرَةُ. أَنَا أَعْرَفُ كُلَّ شَيْءٍ. لَوْطٌ حَكِيَ لِي عَنِ الْمَرْضِ وَأَوْصَانِي بِأَنْ لَا أَخْبِرُكَ، لَكِنْ طَيِّبَتِكَ غَلِبَتِي. كَيْفَ أَمْثُلُ أَمَامَ امْرَأَةَ طَيِّبَةَ مَعِيَ كَانَ شَيْئًا لَمْ يَحْدُثْ؟ لَا يَمْكُنُكَ أَنْ تَخْفِي عَلَيَّ مَرْضًا يَصْبِيْنَا جَمِيعًا، كُلَّ هَذَا الْوَقْتِ. أَرِيدُ أَنْ أَحْرِزَكَ مِنْ مَرْضِكَ، وَأَحْرِزَ جَلْسَاتِنَا مِنَ الْأَلْغَازِ. نَعَمْ، أَعْرَفُ أَنَّكَ مُصَابَةَ بِسَرْطَانِ الْكَبَدِ. قَبْلَتِ الزَّوْجِ مِنْ لَوْطٍ لِمَسَاعِدِكَ لِتَجَاوزِ مَرْضِكَ.

- وَاللهِ لَا أَفْهَمُكَ. هَلْ تَرِينِي مَرِيضَةً؟

- لَا لَكِنْ مَرْضِكَ يُشَبِّهُ مَرْضَ وَالِدِيِّ، اللَّهُ يَرْحَمُهُ. تَحْتَاجِينَ إِلَى مِنْ يَعْطِيكَ الْوَقْتَ الْكَافِيِّ، وَيُسَاعِدُكَ عَنْ قَرْبِ. أَنْتَ تَعْنِينِي لِي الْكَثِيرِ، وَقَلْبِكَ طَيِّبٌ جَدًا أَعْرَفُ أَنَّ وَجُودِي يَتَعَبِّكَ، لَكِنَّ نِيَّتِي طَيِّبَةَ فِيمَا أَقُولُهُ. صَحِيحٌ أَنَّيْ أَحَبُّ لَوْطَ، لَكِنَّ جَزءًا مِنْ قَبْولِي لِلزَّوْجِ بِهِ، هُوَ الْبَقاءُ بِرِفْقِكَ.

كَانَتْ دَهْشَتُهَا كَبِيرَةً. نَزَلَ عَلَيْهَا كَلامِي مِثْلُ الذِّي فَوْجَئَ بِهِمَّامَ بارِدًا. افْتَحَتْ عَيْنَاهَا عَلَى آخِرِهِمَا، لِدَرْجَةِ أَنَّهُ نَدَمَتْ عَلَى إِفْشَائِي سَرًا أَخْطَرَ مَمَّا تَصَوَّرَتْهُ. لَمْ تَخْتَرْ لَالَّهَ كَبِيرَةَ الْمَسَالِكَ الصَّعِبةَ. كَانَتْ حَادَّةً وَمِباشِرَةً مَعِيَ. أَوْقَفَتْنِي، بِأَنْ رَفَعْتَ يَدَهَا كَمَا تَعَوَّدْتَ أَنْ تَفْعَلْ بِشَكْلِ أَمْرٍ، كَلَّمَا كَانَ ذَلِكَ مُخَالِفًا لِقَنَاعَاتِهَا ثُمَّ وَضَعْتَ يَدَهَا عَلَى فَمِيَ.

- أَفْهَمُ أَنَّكَ مِنْذَ أَكْثَرِ مِنْ سَنَةٍ وَنَصْفِ السَّنَةِ، وَأَنْتَ تَخْفِينِ عَنِّي أَنَّكَ تَعْرِفِينِ بِمَرْضِي؟ هَكَذَا، أَمْ أَنَّيْ مَخْطَطَةً؟ وَأَنَّ لَوْطَ أَخْبَرَكَ بِكُلِّ التَّفَاصِيلِ، حَتَّى بِهَذَا السَّرِّ الْخَاصِّ؟

- بِالضَّيْطِ يا لالهَ كَبِيرَةُ. كَلَّمَا رَأَيْتَكَ، انتَابَنِي وَالِدِيِّ اللَّهُ يَرْحَمُهُ.

- اسْمَعْنِي. وَضَعْكَ لَوْطَ فِي دَوَامَةِ تَشْبِهِهِ. لَا يَا قَلْبِي. لَسْتَ مَرِيضَةَ لَا بِسَرْطَانِ الْكَبَدِ وَلَا بِغَيْرِهِ. الْمَرِيضُ بِالْكَبَدِ لَا يَقاومُ كُلَّ هَذَا

الوقت . لم يتغيّر . ولن يتغيّر . يأتي الشخص من حيث نقطة ضعفه قبل أن ينقضّ عليه .

أصررت بجنون ، لأنّي كنت أظنّ أنها تخفي عنّي ذلك كلّه .

- يا لالله كبيرة أنا لا أريد أن أتدخل في حياتك الخاصة . أعرف أنّ مثل هذه الأمراض يحتفظ بها أصحابها لأنفسهم ولا يخبرون بها حتى أقرب الناس إليهم .

صمتت قليلاً ونظرت بعينيها الهازتين في كل الاتجاهات . ثم جاءت بالقرآن ، وقد علت صفة مفاجئة وجهها لم أعرف ما كانت تريده .

- شوفي يا زينا لا أعرف دينك . أنا مسلمة ، وأخاف الله . فأنت تشربين وتسرحين وتلذخين . وهذا حقك . أنا لست كذلك . أسير وفق الحدود التي سطّرها الله ولا أتخطّها لكنْ ، أقسم بهذا الكتاب الذي يعني لي الكثير في حياتي هنا وهناك ، إني لست مريضة . وإنّي أذهب لمستشفى الأطفال المرضى بالسرطان ، فقط لأضع ما ادخرته من نقود لوط وتبّرّعاته ، لهذا العمل الخيري الذي أشرف عليه . أريد فقط أن أُعطي معنى لحياتي ، وأنتحمل هذه الأوضاع التي تنزل علينا بقسوة . لست مريضة يا زينا ، وأنا لست ممّن يخفين أمراضهنّ . كلّ ما يأتي به الله ، فمرحباً غداً ، آخذك معى للمستشفى ، وسترين كلّ شيء بعينيك ، وعن قرب .

- هل تعرف ماذا حدث لي يا كازانوفا؟

لا تعرف طبعاً ، لأنّ ذلك لم يكن يهمك مطلقاً أقرأ ذلك في عينيك المرهقتين المنكسرتين . المرض أذبلهما بقيت مشدوهة ، يدي على فمي . يا اللللللللللله!! إلى هذه الدرجة

كنت غبيّة؟ وأنا ألم يوميًّا ليديًا على غبائها، وكيف سمحت لغبيّ بأن يستولي على حياتها ويجرّها من أنفها نحو الإفلاس؟ ولكنها عرفت مسالكها الصحيحة مع أصلان. كنت مثل طفلة مجردة من أيّ وسيلة دفاع، وجدت نفسها فجأة في غابة تشبه الأدغال، لا يوجد فيها أيّ مسلك إلّا العودة إلى الوراء. اقتربت لالله كثيرة مني. وضعت رأسي على صدرها، وظلّت تحكّ وتدخل أصابعها في أعماق شعرى. بكّيت بمرارة، حتى أحسست أنَّ قلبي قد احترق. لا أدرى هل كان واجبًا علىي أن أبكي حزنًا على الكذبة القاسية والغبية أم فرحاً؟ لأنَّ في النهاية كانت لالله كثيرة مشرقة، وبصحة جيدة.

قالت كبيرة وهي ترفع رأسي قليلاً:

- لو كنتِ خبيثة لما تصرّفت معّي، كلَّ هذا الوقت، بكلَّ هذا الوفاء وهذا الحبّ. لا أريد أن أقهرك في حبّك. لوط فيه صفات أجمل من الكذب. لي طلب صغير. سامحيه على كذبة شاء الله أن تُكتشف. عدّيني بأن لا تقولي شيئاً للوط، حتى يأتي وقت الإفشاء. هو يحبك وإلّا ما فضّلك، ولا أعطاك كلَّ هذه القيمة وهذه المرتبة في قلبك.

- لكن يا لالله. قرابة السنتين وأنا أعيش على كذبة كبيرة؟

- عدّيني فقط، هذا المطلوب منك.

وعدتها كم كانت شهمة! لم تجبرني على القسم على القرآن الذي كان بجانبها. كنت أريد أن أقول لك كلَّ ما في قلبي، لكنّي أعتقد أنّي لم أفعل، لأنَّ الجرح كان قاسيًا وكبيرًا وعميقًا الأمر لا يتعلّق فقط بكذبة، لكنْ باللعب بالمصائر، حيث يصبح الإنسان لا شيء. مجرّد حفنة بخار.

أسألك سؤالاً بسيطاً، ربّما فقد قيمته منذ زمن بعيد.

- لماذا فعلت بي كلّ هذا؟ هل الحبّ حقيقة هو ما دفعك إلى ذلك؟ أشتاهي أن أؤمن بهذا، لكنّي لا أستطيع يا نوفا. لا أستطيع، لأنَّ الذي يحبّ لا يمكنه أن يحول الآخرين إلى مجرّد عتبة يتخطّها، وينسى ما خلَفه وراءه من دمار. كنت أحتجّ أحياناً لأؤمن بأنّك فعلت ذلك من أجلّي، لكي أستمرّ قليلاً من دون أن أكرهك على الأقلّ.

منحتك كلّ ما أملك بلا تردد. ماذا ربحت من وراء كذبة عيشتني فيها بين السؤال والفراغ؟ كيف أتعامل مع مريضة، شاعت الأقدار أن تضعفها وتكسرها في الداخل لدرجة الحياة من القبلة الموقوتة التي كانت تحملها في داخلها كلّ يوم أقول إنّها ستموت. وحضرت نفسي للجنازات المفترضة، مع أنّي منذ أن عرفتها، كلّ ليلة أتمنّى لها أن تستمرّ في الحياة. كنت معجبة بها، وأتساءل: كيف لامرأة لا تملك إلا هشاشتها وشجاعتها، أن تحارب أخطر أمراض العصر، وأكثرها فتكاً، حتى قهرته وتخلّصت منه، ووضعت الطبّ نفسه في حالة إحراب؟

ماذا أفعل يا الله؟ كنت أسبح في فراغ يشبه كومة من الضباب تنعدم فيها الرؤية.

في اليوم الموالي، حاولت أن أنسى كلّ ما حدث، وذهبت مع لالة كبيرة إلى مستشفى الأطفال المرضى بالسرطان. رأيت بأمّ عيني فرح المستشفى والأطفال بقدومها. وكيف أنَّ حنانها كان حالة من الفيض الإنساني. راقتُ الحسابات برفقتها، لأنّها مصرّة دائمًا على أن يذهب كلّ ملليم إلى مكانه الطبيعي، كما قالت لي. ثم سجلت شيئاً عند المؤسفة المشرفة على المال، من عشرة آلاف دولار. وسجلت أنا بخجل كبير، شيئاً من ألفي دولار، وأنا اعتذر.

- عذرًا يا لالَّة كبيرة، راتبي صغير، الله غالب.

- المهم النية والقلب الخير. كل الأموال تذهب، أقنعته بهذا الواجب. لوطن، من هذه الناحية، لا يقصُّر.

التفت زينا مِرَّةً أخرى نحو كازانوفا كأنَّه لم يكن هنا في غفوة شبِّهه بالموت. يعكس النور القليل بعض ملامحه المنكسرة، بينما تختفي أجزاء أخرى من وجهه في الظل الرمادي المائل نحو السواد. عندما التفت زينا إلى يمينها، قليلاً، رأت فراشة بيضاء صغيرة تحوم حول اللمة، قبل أن تشتعل وتحوَّل إلى رماد تبعثر في كل اتجاه، للدرجة أنَّه لم يبق شيء.

- ماذا تريدين أن أقول لك يا نوشا بعد كل هذا؟

اختصرت على لالَّة كبيرة، كل الشروح. رأيت كل شيء بعيني في مستشفى الأطفال المرضى بالسرطان. لو كان الأمر يخصُّني، لكنْت سامحتك، لكنْ أن تحوَّلني إلى غيبة لا أملك ما يمكن أن أقوله لك! لا أعرف حقاً. في النهاية، الحق ليس عليك، أنا أيضاً في أعماقي، أحببت رجلاً يشبهني، صنته على مقاسٍ. أخطر شيء أن تصنع المرأة صنماً، ثم تحوَّله من تلقاء نفسها إلى إله تعبده. لا فرق سوى أنَّ وجهك الحقيقي الذي ظلَّ مخفياً، أصبح الآن في النور. لكنَّك كنت موجوداً في لوعيي. كنت أرفض أن أراك، لكنَّك كنت هنا بحضورك المخيف. كنت كما اشتھيتك أن أراك. ربما ربَّيَتني في ظرف أقل من ستين على مقاسٍ.

لم أَرَ والدي يوماً، حتى في حالات مرضه القصوى، يرتكب خطأ ولو صغيراً، لا يعتذر عنه بعد لحظات عندما يكتشف النقصة. لم يكن ككل الرجال. صورة والدي كانت حاضرة في كل خياراتي. المرة

الأولى مع Adrián، رأيت والدي في نشاطه وحبه للتحف والتمايل، وسفره عبر العالم لاقتناء وشراء ما يؤثث به متحفه الصغير. وأنت أيضاً، كان فيك شيء من جرأة والدي على القول جهراً، ما ي قوله الآخرون سراً حب الحياة والاندفاع نحوها بلا أسئلة أبداً

هل ظلمتك الأقدار؟ لا

لا يمكنني أن أتشفّى فيك. لكنّها المرأة الأولى التي أحسّ فيها أنّك في المكان الذي صنعته لنفسك. في الدائرة التي شبكتها، ثم ارتميّت فيها وكأنّك تلعب فقط، وأنّ كلّ المحظوظين بك ليسوا إلا مجرّد كائنات من الشمع الأحمر المرأة الأولى أيضاً التي أشعر فيها بسقوط فخار ثمين فوق رأسي، فيتكسر ولا تبقى منه قطعة واحدة ملتبسة، بحيث لا يمكن لصق أيّ جزء مع الآخر

أحياناً، أندم أنّي خسرتكم، فيك الكثير من الأشياء الجميلة، ربّما لم أعرف كيف أراها كما قالت لالّة كبيرة. وفي أحياناً أخرى، أسعد أنّ الصدفة التي لاقتني بك، هي نفسها التي فصلتني عنك بلا تردد. احتفظت بسرّي الذي صغّرك في عيني. كلّما تكلّمت على مرض لالّة كبيرة شعرت بأنّ الرجل الذي أمامي متّماد في كذبه، بلا توقف. يبحث عن كلّ الوسائل التي تضمن صورة هو نفسه لم يعد مقتنعاً بها. لم تتوقّف ثانية واحدة لتعيد النظر في نفسك، وتقنعني فقط بأنّك أخطأت لأنّك كنت تحبني، ولم تكن مستعداً لفقدي. تماديّت في اللعبة، وتوقّفت أن أكون شمعاً أحمر بلا روح ولا أحاسيس، كما في المتاحف الأوروبيّة الكبيرة. وضعّت المفتاح تحت الباب، وانسحبت بلا تردد.

هل تسمعني يا نوفا؟ لماذا دعوتي نحو مكان لم تعد لي فيه أيّة مساحة؟ هل أنت هنا، أم أنّي أحكي وحدّي؟

أحتفظ بالسرّ كما وعدت لاللة كبيرة.

لم تكن تعرف يا نوقة أي شيء عما دار بيننا. لكن حاسة شمك تفترض كل يوم حصول شيء لا تريده أن يغيب عنك. كنت سيد العارفين، لأن حبل الكذب مهما طال، يظل قصيراً الغريب هو أن طاقتك الإبداعية الخلاقية، تجد الحلول في كل ثانية، دقيقة، وساعة. الوقت الذي كنت تهدره كان رهيباً في النهاية، فهمت متأخرة أنك داخل منطق طبيعي مرتبط بعملك. فقد تواءمت مع كل شيء. رفاقك الكذب والحيل والنصب، للحصول على الأسواق، لدرجة أن انتهى بك الأمر إلى أن رحلت معك ذلك إلى بيتك، لهذا ما يبدو جهداً مضنياً لي، هو استمرار للعادي في حياتك اليومية.

عندما عدت من عملك، كنت بشوشًا. افترضت أنك حصلت على عقود مشاريع جديدة. معارفك تشابكت، ووعودك كثرت لدرجة أنك أصبحت أخاف عليك من وسط عفن، كانت تسيره مجموعات مafiovية مالية قوية، جمعت مال الدولة، ثم تغلغلت في أجهزتها، واشتريت شركاتها الضعيفة أو التي أضعفتها وأنهكتها قبل الانقضاض عليها، لكسرها، وشرائطها بالنقد الرمزي. ثم فتحت مسارب أخرى للحكم للحفاظ على الكيان المالي الضخم، حياً ونشيطاً لا تستغرب إن سمعت أن أحد رجالاتها قد اعتلى سدة الحكم.

أغمضت عيني، رأيتك في كل صفاتك.

أسمع صوتك يأتيي الآن من بعيد.

- زينا حبيبتي. أشهد أنك مقصّر في حفّك. العمل سرق مني حياتي كلها ولا يفكّر الإنسان أنَّ المال الذي لا ينفع في الحياة، لا ينفع في الموت. عدت باكراً من أجلك. أريد أن أُسعدك. أن نستعيد

حياتنا كما كنّا في أيامنا الأولى. حابب نشوف معًا أوپرا مدام بوترفلاي. ألم تحك لي قبل أيام عن حبك لموسيقى جياكومو بوتشيني<sup>(١)</sup>? فرصة، لنذهب معًا، ونخرج من دائرة السرطان ورائحة الأدوية والموت الذي سكن بيتنا للاله كبيرة رب يحميها

- تعرفني مع الأوپرا، لكنّي أشعر بحزن هذا المساء.

- أعرف. تتحملين هموم عملك اليومي، وهم مرض للاله كبيرة.

- للاله كبيرة امرأة كبيرة وصبوره. أرى كل ذلك في عينيها

- جسدها مقاوم حتى فوق احتمالات الأطباء، الذين أعطوها ستة أشهر. وهذا هي الآن تقترب من سنتها الثانية.

- ربّي يطوي في عمرها

- قال لي مسعود إنّه أخذكم إلى مستشفى الأطفال المرضى بالسرطان.

- نعم. زاد احترامي الكبير لهذه المرأة. بمرضها القاسي، لا تكفت عن التفكير في الآخرين.

كنت على يقين أنك كنت تختبرني. ولهذا، كنت حذرة في كل إجاباتي. ليس كما في المرات الماضية. كنت أريدك أن لا تشوك، ولكن في الوقت نفسه، كبرت في الرغبة لصفعك وإيقافك عند حدك.

- تعرف، حبيبي، لأنّي أتفهم وضعك في العمل، ولهذا كلما قررت الذهاب للباليه، أو رؤية عرض ما، أذهب ولا أنتظرك، لأنّي أعرف سلفًا أنك ستقول لي إنك مشغول. تعودت. لا تشغل بالك. مدام بوترفلاي رأيتها عندما انتظرتك في الأوپرا كما اتفقنا، لم تأت ولم تعتذر.

- ممتاز. كيفك مع لاله كبيرة، هل شكت في شيء؟

- وهل أخون عهلك؟ ألم أعدك؟ مرضها نسيته كما نسته هي، لماذا أذكرها به؟ أدهشتني باستماتتها وحبّها للناس. متأكدة من أنّ امرأة يملك مثل هذا القلب، لا يمكنه إلّا أن يُشفى بسرعة، ومن تلقاء نفسه وبلا دواء. خجلت من كرمها لم أدفع إلّا ألفين دولار.

- لو أخبرتني، كنت أعطيتك شيئاً بعشرة آلاف دولار، أنت أيضاً

- لا أشعر بخجل. أعطيت ما ربحته من جهدي، وكنت سعيدة بذلك.

- هل بذهنك عرض آخر تريدين أن نراه؟

- لا أريد فقط أن أنام قليلاً

أنت طلبت أن تراني يا نوفا،وها أنا ذا أمامك أقول ما حملته معنـيـ، على الرـغمـ من أنـ السـنـوـاتـ مـحـتكـ تـقـرـيـباـ منـ ذـاـكـرـتـيـ.ـ أـقـولـ لـكـ الـيـوـمـ عـنـ كـلـ شـيـءـ بـدـوـنـ أـنـ أـخـونـ قـسـميـ،ـ وـحـوـاسـكـ مـيـةـ أـوـ شـبـهـ مـعـظـلـةـ.ـ وـأـنـتـ بـكـلـكـ عـلـىـ حـافـةـ الـمـوـتـ.ـ لـاـ أـدـرـيـ إـذـاـ كـنـتـ عـلـىـ الـأـقـلـ وـاعـيـاـ بـفـدـاحـةـ مـاـ قـمـتـ بـهـ مـعـيـ.

الشيء الوحيد الذي استطعت فعله ليتها، هو أنك رحت نمت عند لاله كبيرة. ليست الرغبة هي التي قادتك، ولكن تشتم الأخبار. لأول مرة، لم يتحرك في شيء من الذي كنت أسميه الغيرة، وكأنّي تصالحت فجأة مع نفسي. العكس هو ما كان سيفاجئني. لو بقيت معي وفتحت لي قلبك، وقلت كما يقول أيّ عاشق لحبيبه: أعتذر يا قلبي. أقول لك عن الحقيقة. كنت أحبك وأريدك لي، ولم أجد وسيلة لامتلاك قلبك إلّا تلك. كنت ربّما حاولت أن أتفهم لماذا رميتك بي في المسلك الغلط. لكنك طبعاً لم تفعل. وبدلأ من ذلك، رحت تتأكد من خلفيّات كذبتك، وهل أخبرتني لاله كبيرة بشيء، وأنت تعرف أنّ

لَالَّةُ كَبِيرَةٌ لَنْ تَخْبُرَنِي بِأَيِّ شَيْءٍ، لَأَنَّهَا أَصْلًا لَمْ تَكُنْ تَعْرِفَ شَيْئًا مِنْ قَصَّتِكَ الَّتِي حَبَّكَهَا، وَرَبِّمَا لَمْ تَكُنْ فِي حَاجَةٍ إِلَيْهَا  
كَانَ كَازَانُوفًا شَبَهَ نَائِمًا، لَا يَحْرُكُ سَاقَتَنَا بِاسْتِثْنَاءِ أَصَابِعِهِ الَّتِي تَبَثَّ  
أَنَّهَا مَا يَزَالُ هُنَا قَلِيلًا، وَلَمْ يَرْحُلْ بَعْدَ.

نَظَرَتْ زِينَا إِلَى عَيْنِيهِ، بَدَتْ كَعِينَيْهِ مِيتٌ بِالشَّهْقَةِ الْآخِيرَةِ، الَّذِي لَمْ  
يَجُدْ حَتَّى فَرْصَةَ الاعتذارِ.

وَضَعَتْ زِينَا رَأْسَهَا بَيْنَ يَدِيهِا، تَبَحُثُ عَنْ أَيِّ شَيْءٍ تَلْتَصِقُ بِهِ لِكِي  
لَا تَهْرُبُ قَبْلَ الْأَوَانِ.

ثُمَّ قَامَتْ مِنْ مَكَانِهَا مَرَّةً أُخْرَى. مَشَتْ قَلِيلًا لِتَفَادِي وَجْهِ كَازَانُوفَا  
الَّذِي بَدَا لَهَا كَأَنَّهَا بَدَا يَتَحَلَّ بِصَمْتٍ. حَاوَلَتْ أَنْ تَمْحُو مِنْ ذَهْنِهَا كُلَّ  
مَا مَضَى. بَدَتْ لَهَا لَوْحَةُ الْأَنْدَلْسِيَّاتِ قَرِيبَةً كَمَا الْيَوْمِ. مَدَّتْ أَصَابِعَهَا  
نَحْوَهَا تَحْسِسَتِهَا بِنَعْوَمَةٍ. شَعِرَتْ بِهَا قَرِيبَةً مِنْ قَلْبِهَا وَذَاكَرَتْهَا أَكْثَرَ  
تَمَمَتْ: يَا // // // كَمْ هِيْ جَمِيلَةُ، وَكَمْ أَحْسَسَ الْيَوْمُ أَنَّهَا فِي مَكَانٍ شَبِيهٍ  
بِهَا مُثْلِلِ النَّسِيَانِ! تَعْلَمَتْ مِنْ آدَرِيَانَ كِيفَ أَقْدَرَ التَّفَاصِيلَ بِشَمْهَاهَا  
وَتَحْسِسَهَا وَحْبَهَا. كَانَ يَشْتَرِي حَتَّى الأَشْيَاءَ الَّتِي تَبَدُّو لِغَيْرِهِ بِمِنْ فِيهِمْ  
أَنَا، تَافِهَةٌ، وَلَكِنَّهَا لَا تَعُوَضُ بِشَمْهَاهَا. سَافَرَ لِلْيَمَنِ وَمَصْرُ وَعُمَانَ وَعَادَ  
بِأَشْيَاءَ غَرِيبَةٍ مِنْ أَسْوَاقِهَا الْبَعِيدَةِ، وَجَبَالَهَا الْقَاحِلَةُ الْمَعْزُولَةُ. فِي مَرَّةٍ  
مِنَ الْمَرَّاتِ، اشْتَرَى سَفِينَةً إِنْجِلِيزِيَّةً بِكَامِلِهَا كَانَتْ عَائِمَةً فِي خَلْيَاجِ  
عُمَانَ. سَحَبَهَا إِلَى السَّاحِلِ الْهَنْدِيِّ بِمَعْاونَةِ الْبَحَارَةِ الْعُمَانِيِّينَ الْقَدَامِيِّينَ،  
وَهُنَّاكَ قَامَ بِتَرْمِيمِهَا مَعَ حَرْفِيِّ السَّفَنِ. كَتَبَ عَنْهَا الْكَثِيرُونَ. فَجَأَةً،  
خَرَجَتْ مِنَ الْعَدْمِ وَبَنَى لَهَا قَصَّةً حَقِيقِيَّةً كَانَتْ ضَائِعَةً فِي الْبَحَارِ.  
اسْتَرْجَعَهَا مِنَ الْعَدْمِ، وَأَعْدَادَهَا فِي النَّهَايَةِ إِلَى الْمَتْحُفِ الْعُمَانِيِّ الَّذِي  
كَانَ قَدْ فَتَحَ حَدِيثًا. اقْتَنَى الْكَثِيرُ مِنَ الْعَمَلَاتِ الْعَالَمِيَّةِ الْقَدِيمَةِ. شَوَاهِدُ  
الْقَبُورِ الْقَدِيمَةِ الَّتِي أَعْدَادَ تَرْمِيمِهَا وَتَأهِيلِهَا

عندما اقتربنا هذه اللوحة الأندلسية، أنا وأنت، كان في ذهني ما قام به زوجي السابق أديران. قلت لك نقتنيها، لأنّها مهمّة. هي من نوادر الفنان محمد راسم. نضعها في مكان في الغاليري، لتصبح مركبة، وبعدها نصنع لها تاريخاً بالاعتماد على المختصين والعارفين، ويمكننا أن نبيعها لمتحف أو أيّة جهة تريدها لم تكن معنّياً كثيراً بما كنت أقوله لك. أنت تجاوبيت مع طلبي فقط. قصة اللوحة غريبة. كانت آخر منمنمات محمد راسم. وهو يرسمها، أصبح بالشلل مرّتين. وكان ذلك كان إنذاراً عاد من جديد إلى رسماها، لكنه بعدها بأقلّ من أسبوع، فقد الصوت لمدة سبعة أيام وسبع ساعات. وأصبحت زوجته بحالة اكتئاب. لم تستطع كتم غضبها قالت له هذه اللوحة مشوّمة، تخلّص منها بعها لأيّ شخص. يوم انتهى منها ووضعها على حائط بيته، شعر بدوران كبير، فذهب لبيام. في الليلة نفسها، أصبح مقتولاً هو زوجته. قُتل وهو لا يعرف لماذا حتى قتلت له لا يعرفون جيداً لماذا ارتكبوا جريمتهم. لم يلتقطوا بمحمد راسم، ولا عرفوه، لا من بعيد ولا من قريب. أودعوا السجن، وبعد مدة خمس سنوات، أطلق سراحهم، لأنّ التهمة لم تثبت. إلى اليوم، أتساءل لماذا منحت هذه اللوحة غربة إضافية بوضعها في مكان منسيٍّ، وهي ملكي ومسجلة باسمي؟ كيف نسيتها يوم غادرت هذا البيت؟ كان يمكن أن تنتقل إلى أحد مكاتبك الراقية في البرج الشمالي لمنارة سيتي، في الحيّ الدبلوماسي. هناك تستقبل المتعاملين معك. لماذا وضعتها في مكان لا يراه إلاّ ناس الصدفة؟ لو فقط كانت في قاعة VIP لكان الأمر أهون. ربّما نسيتها أصلاً أنت رجل أعمال في النهاية، لك أولوياتك. أعرف أنّ ساراي لم تحبّها أبداً، لأنّها كانت تظنّ أنها كانت هديّتك لي يوم زواجنا هي لم تخطئ كلياً، لأنّي أول ما رأيناها في إحدى غاليريهات

باريس، جُننت بها أُعجبتني، لأنّها لفَنان استثنائي. لم يكن سعرها غالياً. عندما جئت أدفع، قلت لا هديّتي لك بمناسبة الذكرى الأولى لزواجهما

لَكُنْ كَمَا تَرِي الْآنِ. إِنَّهَا تَمُوتُ فِي سَكِينَةٍ، وَسَيَكُونُ مَصِيرُهَا  
الإِهْمَالُ وَالتَّلَاشِيُّ وَالتَّحْلُلُ.

ربما هذا الكلام لا يمسك ولا يعنيك أصلاً؟ أو ربما أنك تسخر من جنوني الآن.

التفت نحوه بشكل فجائي لتلقي القبض على خزنته، في لحظة توُفُّها وثباتها:

- هل تذكر يا نوفا، اليوم الذي افتنيناها؟ طبعاً لا قل لي إنك تتذكرة. كذب افتراء صاتي. حرك أي شيء، لأعرف أنك معندي. قل إنك هنا، لأعرف أنني على الأقل منحتك الجزء الخفي من حقيقتك لم ترها أبداً في حياتك، لأنك لم تكون مستعداً لذلك؟ القوة تعمي عن كل شيء، حتى عن رؤية النفس.

هزّ رأسه قليلاً كمن يحاول أن يخرج من دائرة موت ينتظره في كلّ زوايا البيت. ثم بهدوء، وكأنّ العالم المحيط به لم يعد يعنيه، الفت صوب البياض ولم يحرّك ساكناً.

- كأنك غاضب مني . ضربني وبكي ، سبقني واشت肯ى .

الذكرى تفتح المخ المغلق. الحدث لم يكن عادياً لهذا لأنساه. كان ذلك في الذكرى العشرين ليوم اغتياله الذي يصادف يوم ٣٠ مارس ١٩٧٥ في سكته في الأبيار. البلاد الوحيدة التي يطلق فيها سراح القتلة ولا يُعوض من أخطئ في حقه. المتهمون، بعد خمس سنوات أطلق سراحهم. هل يعقل؟ رجل بهذه القيمة يذهب هكذا؟

مؤسس المدن، هو وزوجته؟ ذُبحا في ليلة واحدة. هل كان القاتل يعرف قيمته؟ هل قتله فتح أمامه باباً كان مغلقاً؟ عندما وضعت اللوحة هناك، لم تكن تعرف أن لها كلَّ تلك القيمة الكبيرة بالنسبة لي. يوم غادرتُ البيت نسيتها لكنني في الطريق، فكُررتُ أن أعود وآخذها، بعدها قلت في نفسي هي في النهاية هدية مرتبطة بزواج، هي لي، وليس لي. مع أنها لي، ومسجلة باسمي وأملك وثيقة حيازتها. تركتها في جناحي، وجدتها في مكان عام. ويبدو أن لا أحد حرَّكها منذ ذلك الوقت. قلبي يوجعني لما أراها مهملاً. انظر، لقد علتها النقاط الكثيرة التي ستدمِّرها. على أيَّضاً أن أرمِّمها. ربِّما بعثها أو حتى أهديتها للمتحف الوطني لتُضاف إلى أعمال محمد راسم التي سُرقَ أغلبها.

لست أدرِّي من أدخل لي هذا في رأسي، لوحة الأندلسِيات لا تنفصل عن هذا الصالون قبل أن يتم تدميره.

عندما بدأت في إنشاء الصالة الأندلسية، قلتُ لك: رممها فقط، المساحة الموجودة فيها قادرة على استيعاب أكثر من خمسين شخصاً، أنت لن تبني صالة للأعراس! ولا تنزع الحديقة، لأنَّها أجمل شيء في البيت. سألك إذا كنت قد رأيت صور الصالة في الحقبة الاستعمارية. أجبت بتصْلُبٍ: طبعاً رأيتها، ولِي ذائقَة، ولا أعيش في المريخ. أريتك في إحدى الصور، الكثير من مزارعي الكولون في حفلة تقاسم نبيذ السنة، وهم يرفعون الأنْخَاب. عادتهم بعد موسم العنب وتحويله إلى معاصر الخمور. يشربون أولى الكؤوس الآتية مباشرة من المعاصر، نخب نجاح الموسم. قلت لي وأنت تتفَرَّس الصور بإحساس كبير بالخسارة: كان عالماً جميلاً وانتهى، ولم يبق منه شيء الكثير. قلت لك وأنا على يقين مما كنت أقوله: طبيعَيِّ، العالم متمازج ومتحرِّك

جداً، ولا يمكن أن يستقر على حالة واحدة. قلت: لا كان يمكن أن يكون أفضل لولا مجيءبني هلال بخرابهم، فهجموا على الحياة ومسحوا كلّ مظهر من مظاهر الحضارة. لماذا نلوم المتطرّفين، فقد سبقوهم في الخراب؟ أجبتك، لأنّي سمعت هذا الكلام يتكرّر في الكثير من الجلسات. جدّي مات ومنع حياته لتحرير البلاد، فهل على اليوم أن أبصق على دمه وأحوال تضحيته إلى سخرية؟ نعم كان عالماً جميلاً جداً، بل مدهشاً وساحراً بأمسياته وليلاته في الحدائق الواسعة وعشاقه السريين الذين كانوا يجدون متعتهم في التخفّي بين الأشجار العملاقة التي جاؤوا بها من جزر الكاريبي، والمارتينيك، والغابات الاستوائية والأمازون، لكن لهم ولأبنائهم، البقية كانت في رتبة البهائم لا أكثر. يستغلون من السادسة صباحاً، حتى العاشرة ليلاً؛ وأكثرهم مقاومة، لا يتخطّى عمره الأربعين سنة. لو التفتَّ حبيبي للعمال اليوميين في الدوالي وتشقّق أياديهم ووجوههم، لاكتشفت البؤس المدقع الذي كانوا فيه. لا تطلب من بائس أن يحبّ شخصاً كان السبب الأوّل في قهره وتخلّفه وموته. قسوة، ولكنْ هذه هي ردّة أفعال البشر الطبيعية.

هل تعرف حبيبي ماذا تعني لوحة الأندلسيّات التي صلبتها على حائط بارد؟

قيمة تراثية وتاريخية تجسّد تقاليد المجتمع الأندلسي المسروق. قلت لك يوم عدنا محمّلين بها: نضعها في المكان المناسب، بحيث يراها كلّ زوارك وأصدقائك. نضعها في الصالة الكبيرة، التي كنت تنوّي تحويلها إلى الصالة الأندلسيّة، مع أنّي لم أكن موافقة أن تنزع من مكتبك الأساسي الذي يزورك فيه من كنت تتعامل معهم، وتوضع في جناحي في انتظار الانتهاء من الصالة الأندلسيّة. حتى الغاليري،

كان فيها نزاع كبير بيني وبين إخوتي، لهذا لم أتجرأً على نقلها إلى هناك. مكتبك في المارينا، في الحيّ الدبلوماسي، كان جميلاً ومتناهياً. لكنك صممت على إرجاعها للدار الكبيرة. وانتهت إلى الصالة الأندلسية مع مجيء ساري. كنت أتمنى لها مصيرًا أجمل، وصالة غير هذه. عندما ذكرتني بضرورة وضعها في مكتبك، في انتظار الانتهاء من مشكلة الغاليري، قلت. هناك ما هو أهتم يا زينا أنا غارق في مشكلات كبيرة مع فورد. وسعدت بسماع هذا الكلام منك، لأنك كنت تُعيد إنتاج الأسباب التي أدت بي إلى الطلاق من آدريان. هو أيضًا كان مهووساً بتحفه التي يقتنيها، وكنت دائمًا في المرتبة الثانية. معك، الأمر لم يختلف، كنت دائمًا في المرتبة الثانية بعد غريمي فورد. لم يكن الأمر دراميًا، فقد غرقت في عملي، وصنعت لي عالماً أحبه من الأوبرا والموسيقى. نصائحك المتكررة بترك عملي، باعث كلّها بالفشل. كيف أتخلّ عن حياتي؟ كان ذلك يعني لي الموت.

كنت منفعلاً في ذلك المساء لسبب لم أكن أجده، لأنّي بدأت أخرج من يدك. الرجل هكذا ما دامت المرأة ملكه، في مرمى ملمسه ونظره، تصبح بسرعة جزءاً من المتعاب البيتي العام، يشتهي أن يجدها في المكان الذي تركها فيه آخر مرّة. عندما تخرج من هذه الدائرة، تحווّل إلى مشكل حقيقي، لا يستطيع تسبيره. السلطة والتسلّك، ولا شيء آخر.

مكتبة الرمحي أحمد ١٧

- الإصرار على البؤس والضياع والفقر سيخسّرنا في حياتنا

- وهل هي حياة يا نوّفا؟

- تفرّغني لبيتك يا زينا، أفضل لنا جميعاً

- على أيّ حال، هذا الأمر يخصّني، ويخصّني وحدّي. من

الأحسن أن تترك هذا الموضوع نهائياً

- نصيحة لا أكثر.

- وصلت. أنت لا تعرف أنَّ هذا العمل مبرر وجودي في هذه الحياة.

- إلى هذه الدرجة؟

- وأكثر. ماذا أساوي بدونه.

- أنت حرّة.

عندما أخفقت في إقناعي، صمتْ نهائياً، ونسِيتَ موضوع عملي. ربما كان هذا هو الشيء الوحيد الذي لم أكن مستعدّة للتفاوض فيه. التفاوض وحده كان يعني تنازلاً قاسياً لم أكن قادرة على تحمله.

في الأخير، التفت زينا نحو كازانوفا، وهي لا تكاد تصدق أنَّ الذي أمامها هو الرجل نفسه الذي قطعت برفقته جزءاً مهماً من الكارة الأرضية، وبحار العالم، وأجواءه، وغيومه، وسمواته.

- هل تسمع لي بترزها من هذا المكان الميت؟ هذه الذكرى جمعتني بك، لهذا لن أحفظ بها لكنَّها في النهاية لوحَة نادرة وكبيرة. للناس الحق في رؤيتها في متحف من المتاحف الوطنية.

مدَّت أصابعها تتحسَّس اللوحة وألوانها النقاط الصغيرة التي رأتها من بعيد، سوداء، رمادية، خضراء وبضاء بدأت تتَّسع وتحتلَ اللوحة كلياً، وتُحدث فيها ثقباً صغيراً، وتجعل ألوانها باهتة. البحر في منارة سيتي ترك عليها بقعه، من بقايا الرطوبة. كيف يمكن للأشياء الجميلة أن تموت أمام الجميع من دون أن يحرّكوا ساكناً؟

- أنت تعرف هذا يا نوڤا تعرفه جيداً، لكنَّك الآن في عالم آخر بين الأرض والسماء. ولا أدرى، وأبواب الخوف مشرَّعة أمام نظرك

المتعب، إذا كان يصحّ فيك اللوم يا عزيزي.

البقاء في مكان واحد يحول الكائن إلى مرتع خصب للدود الصغير وللحوشات المرئية وغير المرئية. لا تغضب مني، فأنا لا أشبه زوجاتك الأخريات. أشبه نفسي فقط. لا يوجد شيء أسامحك عليه، إلا كذبات اكتشفتها متأخرة جداً، حتى فقدت فاعليتها مثل الأدوية التي انتهت صلاحيتها عليك أن تواجه بها أصحابها الشيء الوحيد الذي يجرح قلبي الآن، كلّما تذكّرته رأيتكم تتبعونه عني كثيراً، هو إقناعي بمرض لالة كبيرة.

على العكس من زوجاتك الأخريات اللواتي سمعتُ غضب بعضهنّ، لا أحمل لك أيّ حقد. أعطتُ عليك أحياناً وأنت على هذه الحال. أشعر كأنّك، على الرّغم من ذكائك، كنتَ ضحية وضع يتتجاوزك جداً يا نوّفاً كلّما تذكّرتك أو رأيتكم، شعرتُ كم أنت مسكون في عالم يمسكك من حيث أنا نائّتك. وكلّ شخص ضحية لأنّائي هو ميت بشكل مفجع، مع وقف التنفيذ. أحياناً، أسأل نفسي: ما الظرف الذي لاقاناً؟ كيف تزوجنا؟ كيف هربنا معاً نحو شيراتون الساحل البحري، كيف نمنا معاً ليالي كنتَ فيها جميلاً وناعماً ودافئاً؟ ربّما ضعفي تجاهك كان هو السبب، أو ربّما قوّتك في منحي ما اشتتهيه منك، أنا الخارجة من تجربة قاسية مع رجل لم أكن بالنسبة له أكثر من شاهدة قبر قديم، أو إلهة من البازلت.

فتح كازانوفا عينيه. نظر إلى زينا طويلاً كمن يكتشف بدھشة محيطاً غريباً، للمرّة الأولى. كأنّه كان يريد أن يقول شيئاً لم يكن قادرًا على النطق به. لم تنتظر موافقته. نزعت اللوحة الصغيرة. قلبها على ظهرها رأت ورقة الحيازة في كيس بلاستيكي، ملتصق بها، تماماً كما وضعتها في المرّة الأولى في جناحها، ثم في مكتبه في الحيّ

الدبلوماسي، قبل أن يعيدها إلى الدار الكبيرة، وتنزلها ساراي إلى الصالة الأندلسية التي كانت قد فقدت رونقها فتحت الكيس المغبر تأكّدت من أنَّ كُلَّ شيءٍ كان ما يزال على حاليه الأولى. الحيازة باسمها أعادت غلق الكيس البلاستيكي. وضعتها في كيس من القماش، كان في حقيقتها اليدوية. هذه ليست سرقة، لكنَّها استعادة ملكٍ كان ضائعاً في لحظة من اللحظات، فگرث أنْ تطلب الإذن من مسعود، لكنَّها كانت تعرف أنَّه لا سلطان له على المكان. أن تستأذن بشير، كبير الإخوة، لكنَّها كانت تعرف سلفاً أنَّه سيحول كُلَّ شيءٍ إلى قضية، بينما اللوحة لا تعني له أيَّ شيءٍ. بغضِّ النظر عن هذا وذاك، اللوحة ملكي وباسمي.

كان يتبع كُلَّ حركاتها ويحاول أنْ يتأكّد مما كانت تقوم به.

- أعرف أنَّك هنا، وأنَّك غير راضٌ عما أفعله. لا تستطيع يا نوفا أنْ تمنعني من حقِّي الأدنى. تستطيع أنْ تصرخ حبيبي بأعلى صوتك، اقبضوا على سارقة لوحة محمد راااااسم، والأندلسيات، فلن يسمعك أحد إلَّا قلبك، إذا بقي لك قلب. لأنَّي أشعر كأنَّك تخليت عن كُلَّ شيءٍ.

عندما انتهت من ترتيب اللوحة، في داخل الكيس من القماش حتى لا تنكسر، عادت من جديد نحو الكرسيِّ المقابل لказانوفا نظرت باتجاه الحائط. لم تَرْ شيئاً إلَّا بقايا بياض مكان اللوحة. تنهَّدت طويلاً، وتفادت أنْ تدقق في عينيه اللتين بدأتا تتفرسانها بدقةِ الذي ي يريد أنْ يحفظ تفاصيل ملامح الشخص الذي كان يقابلها.

جلست.

- عزيزي نوفا! هل نسيت ملامحي حتى تنظر إليَّ بهذه الطريقة، وكأنَّني نزلت من المريخ؟ أنا من هنا جزءٌ منك فيَّ، قد لا يكون هو

جزءك الأفضل، وجزء مني فيك، قد يكون هو أجمل ما فيي.

أنت تعرف جيداً، أنَّ خلافاتي معك في النهاية لم تكن نسوية، ولو أنَّ بعض الغيرة موجود دوماً. متأكدة من أنَّ الغيرة عندما تغيب، يكون الحب قد وجد طريقاً آخر ربما كانت هي مقياسى الكبير في اختبار عواطفى. كلما اشتعلت غيرتى، أحسست بأنَّ هذا الرجل يسكن حواسِّي كلها أو بعضها، وكلما خفت نار الغيرة، شعرت بأنَّ ما كان يجعنى به انتهى، وربما مات. أنت تُدرك يا عزيزى نوقة أنَّه من بين كل نسائك، كنت أقلَّهنَّ تعباً لك، وإرهافاً ليس لأنَّ رزينة، فأنا لست كذلك، ولا صبوره، ولكن لأنَّ أحياناً يتبايني سؤال طفولي: الحياة قصيرة، ومن العبث تضييعها في القيل والقال. عندما تنغلق السبل، أخذ حقيبتي وأعود إلى بيتي وعملي الذي ينتظرنى كل صباح، وأعطيه كل طاقتى، على الرغم من الإرهاق الذى يسبِّبه لي، أجده متعة لامتناهية في التعب والجهد وحب ما أقوم به.

يبدو أنَّا كلنا جزء من هذا النظام القاسى الذى يسير خارجنا وداخلنا. مشكلتك أنَّك تشبه جميع أهل البلد في علاقتك بالمرأة، حيث يتساوى فيها المثقف والأمُّى، العاقل والمجنون، الغنى والفقير. الخوف نفسه من الخوف الذى نصدقه، ونسى أنَّا نحن من خلقناه. المرأة التي تريد، ليست أكثر من صورة لا وجود لها إلا على تلك الصفحة الملساء والمسطحة التي تخرجها، ترى الوجه، ثم تخفيها وتنسى مع الزمن أين وضعتها. لست أكثر من امرأة تسعدك في الفراش، لأنَّها لا تسام برفقتك إلا بالشكل الذى يجعل اللحظة جميلة ومدوخة. شيء جميل تلوُّن به رحلاتك الكثيرة، والتباھي به أمام ضيوفك والشخصيات المرموقة التي تلتقي بها، أنَّك زوج نجمة الباليه الوطنى Zinay. سيأتي وقت، عندما تجد الأفضل في عينيك، تنفر

منها وتبحث عن غيرها تعرف لماذا؟ المسألة بسيطة. قلت لك رأيي في هذا.

لنجرد للحظة، ونرى الأشياء بعقل خارج الأعراف والأديان. ما الفرق بيننا لتكون ما أنت عليه؟ وأكون أنا تحت رايتك دوماً؟ لنبدأ بألف باء الأشياء. نولد متساوين في كل شيء. عقولنا تنمو بحسب المناخات التي نكبر فيها والاستعدادات والmemories المحتملة. يكبر فيها غباؤنا أو ذكاؤنا ما الذي يفصل بيننا بعدها؟ الأنظمة المجنونة التي ترفع هذا وتنزل ذاك. وتزكيها الأعراف والتقاليد والأديان. الأعراف بلا دين تموت. بل العرف يتماهى مع الدين ليستمر في أعماقه. ثم تأتي بعدها قوّة هذا، وضعف ذاك. ثم يأتي من يشرع لك من النساء ما تستهوي ضاربًا عرض الحائط كل ما ينافس رجولتك. لماذا يفترض فقيهك الذي يقتفي خطاك، ليحلّ لك ما تستهوي تحليله، أنَّ المرأة بلا شهوات؟ بلا اندفاعات؟ بلا جنون داخلني؟ ماذا لو طالبت المرأة ليس فقط بحقّها النسوّي العادي، لكن بحقّها بالاحتفاظ في بيتها بأربعة، أو سبعة، أو تسعه رجال كما في الأسرة الأميركيَّة القديمة؟ طبعاً ستُقتل وتُترجم في الساحات. ستُتهم بالدعارة المفتنة. وأن ينام رجل مع أربع، أو سبع، أو تسع نساء، أو حتى ما ملكت أيمانه، فكيف تسمّي هذا؟

يسعل كازانوفا قليلاً يحرّك رأسه. يتممّل في مكانه، ثم يهدأ. - أفهم أنَّ كلامي لا يعجبك مطلقاً تحملني. أنا لا أعطيك درساً، ولا أعقبك. فأنا في النهاية جئت فقط لأراك.

عقلني يُحبس. أعرف أنّي أثقل عليك. قد لا يهمك الأمر أحاروّل أن أفهم كيف يتحرّك العقل الرجالـي. أراك الآن وأنت تعض على شفتـك السفلـي. تريـد أن تقول شيئاً قـل. إلـعنـي. إشـتـمنـي كما فيـ

لحظاتك الهمستيرية التي كانت تنتابك كلّما أصبت بالحبسة الجنسية، التي يمكنها أن تحدث مع أكثر الرجال يقينًا بنفسه. الحبسة هي ثمرة الخوف من الإخفاق أمام من نحب. هي حالة حب يسكنها خوف مضمّر. كم من مرّة قلتُ لك لا تخف، هذا لا يعني شيئاً استعد تركيزك معّي، وضععني فيك، وداخل ذهنك منهّن جميّعاً ومن مشاكلهنّ. الحبسة ليست ردّيفاً للعجز. تنفع طويلاً، ثم تلعن اليوم الذي التقينا فيه، وبعدها تخرج من البيت وتعود فجراً سكران، تبحث عن مرقدك قبل أن تنتهي في الصالون. لالّة كبيرة لا تقبل سكرك. تقول لك دائمًا، أتقبّل المخدّرات لأنّي لا أعرف لا طعمها ولا رائحتها، لكن أن تأتيني سكران، ابحث لك عن مكان آخر تقيم فيه. في الصباح، عندما تصفو، تحاول أن تعذر دون أن تعذر. أنا ملك. ماذا سيحدث لو اعتذرت؟ ما الذي سيتغيّر؟ أيّ سقف سينهار؟ كم تبدو لي صغيرًا في هوسك ضدي. أقول في خاطري، ليته يصمت. لكنك لا تصمت. أحياناً تتحوّل إلى شخص آخر، أكاد لا أعرفه من شدّة محبّته لي. فأقول سبحان الله، هل هو نفسه الذي كان معي، قبل ساعات، يؤثّبني في أشياء تافهة ويحملني كلّ مصارّ الدنيا؟ قبل النزول إلى مكتبك، تذهب نحو بائع الورود القريب من البيت الذي يبيع ما يغرسه في حديقه. هي الورود الوحيدة في الحي، التي بها عطر حقيقي. تختار بنفسك ثلاثة، حمراء، بيضاء، وزهرية مائلة نحو البنفسجي. وروده تقاوم قرابة الأسبوع، لأنّها أصلية. تقبّلني على جيّهتي، شفتّي، ثم تضمني إلى صدرك. تهمس: حبيبي زينا. أجمل امرأة تتحمّل بؤسي الذي هو بؤس الرجال كلّهم. ثم تهديني الورود، وكأنّك تقرأ من عيني العواصف التي تنتاب قلبي للمغادرة. تمحو بجمالك الغريب والطارئ، أسوأ ما عشت معك قبل أيام قلائل.

أحياناً، أفكّر إذا لم نكن كلنا نحمل جينات مرضيّة بمجتمع غير سويّ. مرضى جمیعاً بنسب متفاوتة.

ارتسمت فجأة على وجه كازانوفا سحابة ملوئنة. تجلّى على وجهه طيف ابتسامة. الخوف الذي كان في عينيه خفّ كثيراً. بدأ يحرّك أصابع يديه ورجليه مثل طفل صغير يلعب في فراشه.

جميل أنك تحسّني أنّ فيك بقايا روح لم تمت. أنا أيضاً أحب هذه الجملة: أحياناً، أفكّر إذا لم نكن كلنا نحمل جينات مرضيّة بمجتمع غير سويّ. مرضى جمیعاً بنسب متفاوتة. صرتُ أكررها عليك، كلّما تعقد وضعنا الداخلي. في النهاية، لست أحسن منك، وإنّا ماذا أفعل عندك؟

صحيح يا نوڤا، لم تكن حياتنا كلّها ظلاماً.

بذللت المستحيل لكي أفهمك. قلت لي حبيتي أحتاجك في رحلة أميركا المصيرية، لأنّ عليها يبني مشروع بناء مصنع لسيارات فورد. وجودك معنـي سيربحـني، ويوفـر أكثر من ألفـي فرصة عمل في بلادـنا. كان الوقت مناسـباً، إذ لم يكن لدى أيّ التزام مع الأوپـرا إلـا إعادة عرض بعض الأوپـرات التي سبق أن أنجـزـناها، وكانت الرـاقـصـة الشـابـةـ، رـيحـانـةـ، هي بـدـيـلـيـ الجـمـيلـ. رـأـيـتهاـ فيـ التـلـفـزـيونـ، بـالـصـدـفـةـ، فـأـصـبـتـ بـأـدـائـهـاـ. سـجـلـتـ الحـضـةـ وـعـرـضـتـهاـ عـلـىـ المـدـيرـ. قـلـتـ لـهـ أـنـتـ بـحـاجـةـ إـلـىـ شـابـةـ مـثـلـ هـذـهـ. كـانـ بـحـمـاسـيـ نـفـسـهـ. وـالـتـحـقـثـ بـالـأـوـپـرـاـ. مـنـ فـرـطـ سـعـادـهـ كـانـ تـتـحدـثـ مـثـلـ طـفـلـةـ: مـاماـ زـيـنـاـ أـشـكـرـكـ. كـلـمـاـ رـأـيـتكـ تـمـنـيـتـ أـنـ أـكـونـ مـعـكـ. شـيـئـاـ فـشـيـئـاـ، حـتـىـ أـصـبـحـتـ بـدـيـلـيـ الـأـوـلـ. تـعـوـضـنـيـ فـيـ سـهـرـاتـ رـمـضـانـ. اـكـتـشـفـهـاـ الـجـمـهـورـ، فـأـحـبـهـاـ اـعـذـرـنـيـ عـلـىـ اـسـتـطـرـادـ لـاـ أـعـتـقـدـ أـنـهـ يـهـمـكـ.

كنت ت يريد أن توسع المكان، لأنَّ تجارتكم كبرت، وأصدقاءكم  
الأجانب اتسعوا وتنوعوا، وإن ظلت أميركا هي المسسيطرة. كنت  
الوكيل الأهم لسيارة فورد. أنا لم أكن أحب الفورد لأسباب ثقافية  
بحته، وأرى فيها تسلطاً أكثر من هذا، كان صاحبها عرقياً وعنصرياً،  
فلم أحبه. كانت سهرتنا مع مدير فورد التجاري، في زيارتنا إلى  
ديربورن<sup>(١)</sup> في ميشيغان. اكتشفت المدينة لأول مرة في حياتي. سبق  
أن زرت نيويورك، لكنها المرأة الأولى التي أجذبني في هذه المنطقة.  
كنت مترجمتك أيضاً، وأنت سعيد بحصولك على صفقة بناء مصنع  
تركيب سيارات فورد في وطنك وأرضك. كانت السهرة في مطعم  
جميل. سرد المدير أمامي تاريخ فورد، كانت برفقته شابة ستاجيري<sup>(٢)</sup>  
في التسويق والماركتنج تدعى جولي، لم تنزل عينيها من على وجهك  
بأنافقك الكبيرة في مثل هذه المناسبات. في عمقها ذكاء نفعي  
استثنائي. في الصباح، التصقت بك جولي أكثر كنت أتبعكما لم  
تكن في حاجة إلى مترجم، كانت لغاتها العربية، والفرنسية،  
والإنجليزية، ممتازة. جابت بنا المصانع الأم. وذُكرنا كيف استطاع  
رجل عظيم مثل هنري فورد أن ينطلق من العدم لينشئ أمبراطوريته،  
بدءاً من فورد تي Ford حيث كان نجاحه الكبير في ١٩٠٨ نجاح  
غير العالم. كنت دائماً أتساءل، في مجتمع اللوبيات، كيف نفذ هنري  
فورد من نقد اللوبي اليهودي والصهيوني تحديداً، الذي صمت أمام  
حالة معادية للسامية كحالة هنري الذي اشتري جريدة ديربورن  
إنديبندنت<sup>(٣)</sup> في العشرينات، ونشر فيها افتتاحيات ملتهبة ضد اليهود؟

---

Dearborn, Michigan. (١)

Stagaire (٢)

Dearborn Independent (٣)

جمعها في كتاب تُرجم إلى لغات عالمية متعددة، عنوانه: اليهودي العالمي، الذي استفاد منه هتلر في سيرته: كفاحي. الشخص الوحيد الذي كان يحتفظ له هتلر بصورة في إطار، في مكتبه، كان هو هنري فورد. عندما سألت جولي، أجبت: يا مدام. هنري لم يكن سياسياً، كان صناعياً كبيراً ورجل أعمال. ولا يُخفى عليك النجاح يولّد أعداء. أخذت نفساً طويلاً من سيجارتي، ونسيت الموضوع. لم يكن لحديشي أيّ معنى. شعرت ببعض الإحراج في عينيك، وكأنك كنت تقولي لي: ليس الآن.

بقدر ما كنت فخوراً برفقتي معك، بدوت لي قلقاً ومنزعجاً. كنت خائفاً من أن يأخذوا منك المشروع. قلت لك: لا حبيبي، اطمئن. لن يتوصّلوا إلى شيء من هذا. فهم يحتاجونك. أجمل ما في الأميركي برأّيّه. الغريب هو أنّك، في أعماقك، كنت سعيداً أن تكتشف الجانب الآخر لفورد. حتى عندما مزحْت ونحن في المطعم، في حالة ارتخاء بعد يوم عمل متعب، ظلَّ قلقك ماثلاً بين عينيك، مخافة أن تفقد المشروع.

- وشهد شاهد من قومهم. هنري فورد كان أيضاً يعرف جشعهم.

- مثل كل الشعوب يا قلبي. لا يوجد شعب مجرم كلياً، ولا شعب خيراً كلياً.

- لكن، أن يأتي الحكم من شخصية كبيرة كفورد يزكي من نظره نحن من لا صوت لهم في الغرب!

عندما عدنا، كنت سعيدة بتوفيقك للمشروع المبدئي في انتظار ثبيت ذلك عندما تتم كل الإجراءات القانونية. لم تعد في حاجة إلى مترجم، فقد وضعت مؤسسة فورد تحت تصرّفك جوليا، التي كانت

السهرات الثلاث التي اختارت بها لنا جوليا، كانت مريحة جداً همست في أذنك وأنا أكتم صحتي بصعوبة: احنر، هذه الشابة، إنها تترى لك. كل شيء فيها يرتعش أمامك. ألم تلحظ ذلك؟ صحت بيقينك المعتاد: شابة تتدرب وتترى فقط أن تفرض نفسها لا أكثر، وأن ترسم في عملها، وأن تُقْبِعَ موظفها لم أناقشك، لأنَّه كان إحساس امرأة، لا يمكنه أن يخطئ.

- ما بک یا کازانو ۋا؟

شعرت كأنَّ كازانوفا تحرَّك فيه شيء بمجرَّد سماعه لفظة جوليا  
بدأ يتحرَّك، ويهز رأسه يمينًا وشمالًا لم تفهمه. حاولت أن تسؤاله.  
قامت من مكانها متهدِّية مرةً أخرى أوامر الإمام ذكريًا. اقتربت من  
تمتمات فمه. قرأتها بصعوبة. جووو. لـ. يا!!! فهمته  
جيًداً، لكنَّها لم تفهم ما يريده. ثم بدأ يعوي مثل ذئب في بُرْيَة خالية.  
ركض نحوه مسعود بسرعة، وهو يوجَّه انتقاداته لللَّالَّة زينا

- لا يجوز يا ابنتي. الزمي مكانك. أنا هنا لهذا الغرض. هذا يضع الإمام زكريأا في حالة غضب.

- يا سيدى، أردت أن أفهمه. الرجل أخافنى بحركاته التي لم أتعود عليها من يكون الإمام زكرياً في وضع كهذا؟ يطبق وصيَّة لوط، مفهومه. لكن لا أحد أعطاه الحق في التحكُّم في الناس.

- على كلّ حال، من الأفضل البقاء بعيداً

ثم الفت نحو كازانوفا لم يسع ولم يحتاج إلى أوكسجين. مدد له أذنيه. كان كازانوفا يريد أن يتكلّم فقط. بعد عشر دقائق من الإنصات الصعب. قال له آلياً ما يكون إلا خاطرك. ثم اتجه نحو

زينا، وهمس في أذنها

- هذه أحواله عندما يشتَّد ضرَّه. يسأل لماذا لم تحضر جوليَا؟

- كأنني أنا من ذُكره بها ما دخلها في نسائه؟ شابة كانت في تربُّص، في التسويق والدعائية. قد تكون قد غادرت المؤسسة. هل تعتقد أنك سمعته جيداً؟ ربما احتاج ماء شفاته أصبحتني يابستين.

بلل شفتيه، ثم ناوله قليلاً من الماء، وانسحب.

ها قد حل الليل، وغابت الشمس، أشعر بذلك من هنا

- كما ترى يا كازانوفا، أبذل جهوداً كبيرة لأقول لك أي شيء ما دمت قبلت بالمجيء.

كنت أقدر ظروف عملك وجهودك، لدرجة أنني كنت أشفق عليك أحياناً وأحياناً، تعود منها بحسب العمل والمجتمعات، أحس بهذا ولا أخطئ فيه؛ وأحياناً، تعود على الساعة الرابعة فجراً، في أيام الصيف، تسبقك رائحة المشروبات الكحولية الطاغية، وروائح أخرى، تتحسس مكاناً. أراك في الظلمة وأشعة الفجر أضحك في أعماقي، وأحاول أن أفترض ما ستقوله لي صباحاً أراك الآن كما البارحة وأنت تورط نفسك كلما تكلمت أكثر تعبت. لم أنم من كثرة العمل. هذه الأيام، الأزمات الاقتصادية القاهرة، وانهيار الدولار، والمنافسات الشرسة، ووضعية البورصة. تعرفين الأنجلوسكسونيين والأميركان تحديداً، براغماتييْن، أحسن من الفرنسييْن والبلجيكييْن الذين يظلون تحت ضغط الأيديولوجية في التعامل. بزنس إيز بزنس. الباقي تفاصيل لا تهمهم. لم تكن مضطراً للشرح، فقد كانت لي أفكاري أيضاً فيما كنت أراه أمام عيني. أكاد أصرخ: أرجو ووووك، احترم عقلي وقلبي. لست غبيّاً إلى هذا القدر. أفضل في النهاية أن

أنا في صمتني. في الصباح أسمعك. تدعوني للإجابة. أنظر إلى وجهك. كم تبدو غريبًا و بعيداً! تقسم أنك في المرّة القادمة ستدّهـب إلى الأوبرا معاً ستراـفـقـنـي كما في يوم تعارـفـنـا للمرّة الأولى. طبعـاً، المرّة القادـمة لا تـأـتـي أبداً. في كلّ ثانية، يـنشـأـشـيءـ يـأخذـكـ في دـوـامـتـهـ. لأـيـ شـيءـ يـصلـحـ غـنـىـ لـاـ يـسـعـدـ صـاحـبـهـ؟ لـاـ أـرـيدـ أـنـ أـسـعـقـ فـيـ عـمـقـ طـاحـونـةـ لـاـ ثـعـيلـنـيـ فـيـ شـيءـ. كـنـتـ أـشـفـقـ عـلـيـكـ مـنـ مـحاـولـاتـكـ.

في دماغـيـ، نـشـأـشـيءـ آخـرـ. كـنـتـ أـخـتـبـرـكـ كـلـ يـوـمـ قـلـيـلاًـ الطـلاقـ.  
ما الـذـيـ يـجـبـرـ اـمـرـأـ أوـ رـجـلـ آـنـ يـجـرـ جـثـةـ وـرـاءـهـ؟

حملـيـ الـأـوـلـ جاءـ عنـ طـرـيقـ الخـطـأـ، لـأـنـيـ كـنـتـ أـفـتـرـضـ الطـلاقـ،  
وـلـأـرـانـيـ مـتـحـمـسـةـ لـطـفـلـ لـنـ أـكـوـنـ قـادـرـةـ عـلـىـ تـحـمـلـهـ. حـتـىـ إـنـيـ فـكـرـتـ  
فـيـ إـسـقـاطـهـ، لـكـنـكـ رـفـضـتـ بـصـرـاـمـةـ. قـلـتـ لـيـ كـلـامـاـ قـهـرـنـيـ، لـأـنـهـ توـهـنـيـ  
حـقـيقـةـ، أـشـعـرـنـيـ بـالـدـفـءـ وـلـوـ لـلـحـظـةـ: هـذـاـ اـبـنـيـ وـابـنـكـ، وـلـاـ يـمـكـنـكـ أـنـ  
تـتـخـذـيـ فـيـ قـرـارـاـ وـحدـكـ. هـوـ فـيـ بـطـنـكـ وـجـسـدـكـ، أـنـتـ مـنـ يـحـسـ بـهـ،  
لـكـنـهـ أـيـضـاـ أـجـمـلـ لـحـظـةـ جـمـعـتـنـاـ الغـرـيبـ أـنـكـ فـيـ ذـلـكـ المـسـاءـ عـنـدـمـاـ  
أـخـبـرـتـكـ بـحـمـلـيـ، صـرـخـتـ مـثـلـ مـجـنـوـونـ هـوـوـوـرـاـ لـازـمـ تـعـوـقـيـ عـنـ  
الـأـوـپـرـاـ أـجـبـتـكـ بـشـيءـ حـمـيمـيـ كـانـ بـداـخـلـيـ. لـيـسـ الـآنـ حـبـيـيـ. نـحـضـرـ  
لـعـرـضـ كـبـيرـ، لـاـ يـمـكـنـ يـاـ قـلـبـيـ. ثـمـ سـأـلـتـ الطـبـيـبـ، قـالـ لـاـ مشـكـلـةـ.  
لـأـوـلـ مـرـأـةـ أـرـاكـ بـكـلـ تـلـكـ السـعـادـةـ. لـاـ أـدـرـيـ لـمـاـذـاـ تـذـكـرـتـ يـوـمـ أـهـدـيـتـنـيـ  
بـاقـةـ وـرـدـ فـيـ الـأـوـپـرـاـ، وـفـيـ عـيـنـيـكـ لـهـفـةـ عـلـىـ الـحـيـاـةـ لـمـ أـرـهـاـ فـيـ عـيـنـيـ  
رـجـلـ مـنـ قـبـلـ، حـتـىـ فـيـ عـيـنـيـ آـدـرـيـانـ، قـبـلـ أـنـ تـأـكـلـهـ أـسـفـارـهـ، وـيـعـودـ بـعـدـ  
سـنـوـاتـ يـقـتـفـيـ خـطـايـ. لـمـ تـكـنـ تـشـبـهـ نـفـسـكـ أـبـداـ أـخـذـتـنـيـ إـلـىـ أـفـخمـ  
مـطـعـمـ لـاـيـفـ Lifeـ فـيـ الـمـدـيـنـةـ. وـفـتـحـتـ قـنـيـنـةـ شـمـبـانـيـاـ تـرـكـتـ سـدـادـتـهاـ  
الـفـلـيـنـيـةـ تـصـعـدـ عـالـيـاـ حـتـىـ اـرـتـطـمـتـ بـسـقـفـ الـمـطـعـمـ. كـانـ عـلـىـ شـرـفـيـ.  
ثـمـ قـمـتـ فـيـ وـسـطـ صـالـةـ الـمـطـعـمـ، الـتـيـ كـانـ بـهـاـ الـكـثـيرـ مـنـ أـصـدـقـائـكـ:

هذه على شرف حبيبتي يان التي تعني بالصينية سحاب. الله غالب عندي زوجة مضرورة على الصين. أتمنى أن يكون المولود بنتاً كنت تعرف الاسم الذي استحوذ علىي. أنت من أسمها ليلتها. كم كنت مزهوة بك. لأول مرّة أشعر بأنّ لهذه القادمة قيمة. وعندما عدنا، كنّا منتشرتين إلى حد الجنون. نسيت الحبسة الجنسية التي أخافتكم العديد من المرأة. لم نبت في الدار. ذهبنا إلى نزل الشيراتون الذي احتضن أول ليلة حب مسروقة لنا.أخذنا سويفت، على امتداد المتوسط بروائحه الليلية المنعشة. كنّا كعربيين يكتشفان جسديهما للمرّة الأولى بلهفة لا يحدّها موج. انتابني الإحساس وأنا في أفاصي الرعشة، كأنّي كنت أطير كان أجمل جنون في حياتي الزوجية، وربما أجمل من ليلة العرس نفسها كنّا وحيدين، بلا منعّصات الأقارب والأصدقاء.

ذكّرتهنّي للمرّة الأولى: أنت حامل، لا تستعملني سيّارتكم، مسعود يقوم بالواجب. أفهمتك أنه عندما يصل حمي إلى السنة أشهر سأخبره طبعاً في الوقت الحالي، سأواصل ذهابي إلى الأوبرا بشكل عادي. وكلّما توفر لديك وقت وأحببت أن ترى تدريباتي، تعال. سأخبرك بتاريخ العروض، إن استطعت أن تأتي معي، سأسعد، وإن لم تتمكن، سأتصرّف وحدي. لا تشغلي بالك. هكذا نقلّ من المنعّصات. سأكون بالمقابل حاضرة معك في كلّ سهرات العمل التي تحتاجني فيها الحمل غير كلّ مزاجي إيجابي آخر جنني من الظلمة التي أقحمت فيها نفسي.

أصبحت أمشي للأوبرا، وحدي. يقترح عليّ عمّي مسعود أن يأخذني، لكنّي كنت أرفض. أريد أن أمشي وحدي، وأن أكون حرّة في حركاتي. مسعود في النهاية خادمك وليس خادمي. الثقافة التي تلقيتها في حياتي البسيطة كانت متناقضة مع هذا المفهوم. كنت آخذ

سيّارتي توبيوتا راف فور<sup>(١)</sup>، التي صاحبتنى في جزء مهم من حياتي، ولم تخذلني ولا مرة.

كُنَّا في التدريبات الأخيرة على أوبرا هيندل، ألسينا<sup>(٢)</sup> كُنْت ألعب دور ألسينا الساحرة التي تسحب الرجال نحو جزيرتها حيث تحولهم إلى صخور، أو سوادي أو حيوانات مفترسة. وتُوضع تحت سلطانها السحري روجيرو، لكنه يتحول إلى نقطة ضعفها، ف تكون نهاية عالمها السحري من تلك اللحظة. في النهاية، يجد روجيرو الذي أنقذته خطيبته برادامانتي، نفسه من جديد. أحسست أنّي أيضاً معنية بها. ماذا فعلت سوي أن أحبت بأنانية؟ الحب أناني يا قلبي، مهما كانت معارفنا وتجاربنا.

كان العرض التجربى مدھشًا وسعدت يومها أنّك فاجأتنى وحدك، بدون الأميركي، حاملاً في يدك باقة ورد جميلة، أحلى من الأولى، ووضعتها بين ذراعي وأنت تلتفت نحو الحضور الذى ملأ القاعة. احتفظت بثلاث وردات من الألوان التي أحب، حمراء وبضاء وزهرية تميل نحو البنفسجى، تماماً كما في المرة الأولى. ثم قلت ارميها للجمهور. رميّتها كلّها، وساعدتني أنت على ذلك بكلّ قواك، فتسابقت الأيدي نحو الزهور الطائرة في فضاء الأوبرا، لدرجة أنّي شمتت عطرًا يشبه عطر فرح غير متظر. لا أدرى كيف أسمّي ذلك المساء. امتلأت بك فجأة. السعادة لا تتطلب الشيء الكثير أنسنتني في كلّ شيء، حتى في ظلمي الداخلية. في الليل، صعدنا إلى الجبل المطل على الغابة والبحر، ومنارة سيني وحصونها القديمة، في بيت جميل كنت قد استأجرته لراحة نهاية الأسبوع. شيء لا أعرف كيف

واستعدنا حياة ظلت زماناً مؤجلة، أنسنتي كذبتك، التي كلما تذكرتها صعب على الخروج من رمادها ليلتها، وضفت كل شيء على العتبة، ورميت بكلّي في حضنك. كنت في حاجة ماسة إلى ذلك.

بعد أسبوع من العرض التجريبي، رافقتنـي حتى المطار، باتجاهـ فـيـنـا ضـمـمـتـيـ إـلـىـ صـدـرـكـ، بعدـ أـنـ أـجـلـتـ كـلـ موـاعـيدـكـ.

ـ عـودـيـ لـيـ بـسـرـعـةـ.ـ أـحـبـكـ،ـ وـأـخـافـ عـلـيـكـ.

ـ سـأـعـودـ حـبـيـبيـ.ـ وـأـنـتـ أـيـضـاـ اـحـذـرـ مـنـ جـوـلـيـاـ،ـ أـخـشـيـ أـنـ تـسـرـقـكـ مـنـيـ.

ـ عـودـيـ.ـ يـمـكـنـتـاـ أـنـ نـرـمـمـ كـلـ أـخـطـائـاـنـاـ جـوـلـيـاـ لـيـسـتـ شـيـئـاـ،ـ مـتـدرـبـةـ عـادـيـهـ تـرـيـدـ أـنـ تـجـدـ مـكـانـاـ تـلـتـصـقـ بـهـ.ـ الـمـهـمـ التـوـقـيـعـ عـلـىـ مـصـنـعـ فـورـدـ،ـ هـذـاـ هـوـ رـهـانـيـ.

ـ كـمـ أـرـيـدـ ذـلـكـ يـاـ قـلـبـيـ.ـ سـيـتـمـ كـلـ شـيـءـ بـخـيرـ.

ـ أـحـبـكـ.ـ لـاـ تـنـسـيـ هـذـاـ أـبـداـ.

كانت تمطر تلك الليلة على فـيـنـاـ،ـ وـكـنـتـ مـسـحـوـرـةـ بـالـمـدـيـنـةـ.ـ كـتـبـتـ لـكـ رسـالـةـ عـشـقـيـةـ مـنـ هـنـاكـ،ـ مـاـ زـلـتـ إـلـىـ الـيـوـمـ أـتـذـكـرـ بـعـضـ جـمـلـهـاـ حـرـفـاـ حـبـيـبيـ رـغـمـ كـلـ شـيـءـ وـكـلـ وـعـيـيـ وـثـقـافـتـيـ،ـ فـشـلـتـ فـيـ أـنـ أـكـونـ كـلـ شـيـءـ إـلـاـ اـمـرـأـ روـمـانـسـيـهـ.ـ كـلـ شـيـءـ فـيـ فـيـنـاـ يـدـهـشـ،ـ وـجـوـهـ النـاسـ،ـ مـحـبـتـهـمـ،ـ حـبـتـهـمـ لـلـمـوـسـيـقـىـ وـهـذـاـ المـطـرـ الدـافـعـ فـيـ هـذـاـ الفـصـلـ.ـ تـخـيـلـ بـمـنـ التـقـيـتـ؟ـ مـاـ أـغـرـبـ هـذـهـ الأـقـدارـ!ـ آـدـرـيـاـنـ!ـ هـوـ هـنـاـ فـيـ مـهـمـةـ،ـ وزـارـنـيـ.ـ عـرـضـ الـفـرـقـةـ الصـينـيـةـ قـبـلـنـاـ كـانـ مـدـهـشـاـ تـعـرـفـتـ عـلـىـ الـفـنـانـةـ الرـئـيـسـيـهـ،ـ كـانـتـ تـتقـنـ الإـنـجـلـيـزـيـهـ،ـ وـحـكـيـتـ لـهـاـ عـنـ حـلـمـيـ الصـغـيرـ أـنـ أـبـعـثـ؟ـ مـوـلـيـ الـتـيـ تـعـنـيـ فـيـ الـصـينـيـهـ يـاـسـمـينـ،ـ لـتـتـعـلـمـ الـمـوـسـيـقـىـ الصـينـيـهـ

واللغة أيضاً كانت تحكي بنعومة كبيرة، وعزمتها لحضور عرضي  
إيزولا دي ألسينا، في اليوم الموالي.

لا بدَّ أنك تذَرُّ يا نوڤا كلَّ ما حدث؟ أحياناً يقف الحبُّ، من  
شدة هشاشة، على شرة.

هل أعيد عليك التفاصيل التي تكون ربيماً قد نسيتها؟ كنت في  
الشهر الثالث، في ثيابنا في مهرجان الأوبرا العالمية. كان الفضاء  
مدهشاً، ونحن نحضر ونعيد لآخر مرّة، لآخر عرض، وأتفرق لحبيبي  
مولى. لا أدرى ماذا حدث. ونحن في التدريبات، انزلقت بشكل  
فجائي ومفجع على الخشبة. كانت السقطة قاتلة، مع أنَّ الأرضية لم  
 يكن بها أيَّ شيء. ذهابي للحمام وعودتي منه، لحظة واحدة هاربة،  
كانت كافية لقتلي، لو لا سرعة نقلني إلى مستشفى ثيابنا المركزيّ.  
انتبهت قبل أن أدخل في حالة غيبوبة التي استمرَّت حتى الليل، إلى  
بركة من الدم. وعندما استيقظت من العملية كان جسدي ثقيلاً تلمست  
بطني. قلت ربيماً حبيبتي لأن نائمة. حاولت أن أوقفها، لم أستطع.  
افتراضي في حالة تعب.

عندما زارني طبيب التوليد، بكى من عبث الأقدار. وفي لحظة  
اليأس، رشقت رأسي في السماء، وأعتقدت أنَّ ليتها قلت أشياء كثيرة  
ندمت عليها لاحقاً في ثانية، أصبحت لأن مجرد ذكرى حارقة. ربيماً  
كنت امرأة حالمه أكثر من حقّي في ذلك. يبدو لي أحياناً أنَّ هناك  
صنفاً من البشر لا يحق لهم الحلم أصلاً  
ليتها، تأكَّدت أنَّي فقدت لأن نهائياً

قيل الكثير عن تلك السقطة، أو العثرة، لأنَّها لم تكن طبيعية،  
لكنْ من فعل فاعل.

كانت ريحانة، قريبة إلى كثيراً. اتفقت معها أنها ستعوضني في كل العروض القادمة، لأنني سأكون في مرحلة ألمومة. الشرطة وجدت بقعاً زيتية لم يكن لها أي مبرر في ذلك المكان. درسوا كل التفاصيل الدقيقة وال بصمات التي أخضعت لها كل الفرقه والمنظفات. بل حتى الكاميرات المعلقة في كل زوايا المسرح.

بعدما استيقظت وبدأت أخرج من الإنعاش، سألت عن عرضنا، سُعدت أنه لم يبلغ. عوضتنى ريحانة، وكانت في عز التألق. فقد أدت الدور جيداً في أوپرا ألسينا باركت لها النقلة الجميلة. قيل لي إنها مرشحة للفوز بجائزة المهرجان. مساء، لا أدرى كيف تسللت ريحانة إلى غرفتي. وقفت عند سريري. عينها حمراوان كأنها بكت كثيراً. ضمتني إلى صدرها بحذر مخافة أن تؤذيني، ثم طلبت مني أن أفعل الشيء نفسه معها بكت كثيراً على صدري، ثم عند رجلي، وهي تقسم أنها كانت سعيدة برفقتي، وأنها لم تكن تتصور أن كل هذا سيحصل! أخبرتني أنها ممنوعة من السفر بسبب شبهة ضد الفرقه كلها. قلت لها إن هذه الممارسات الأمنية طبيعية. يشكون في كل الناس. يضعون أمامهم كل الاحتمالات. طمأنتها. بكت مثل طفل سرقت منه أمها: عفوا. عفوا يا ماما زينا لم أكن أعرف أنك حامل. لست مجرمة. لست مجرمة. لم أفهمها جيداً وهي تصرخ. ثم خرجت مسرعة. لم تتح لي حتى فرصة سؤالها

كانت تلك آخر مرة أراها فيها.

خرجت. ونحن بالنزل، نستعد لقضاء الليلة الأخيرة في فيينا، أخبرني المايسترو فاضل، الذي كان يدير فرقتنا السيمفونية على أحسن وجه، من خلال الأصداء التي سمعتها، أن ريحانة انتحرت. لم أصدق. قيل لي إنها رمت نفسها من أعلى جسر في الدانوب، حاملة

سرّها معها. وأنّ جثمانها سيبقى في النمسا حتى تنتهي التحقيقات. لم أدرِ هل كان علىّ أن أبكي أم أصمت، أم أفرح؟ رأيتها وهي تبوس رجليّ وتكرر، لم أكن أعرف أنّك حامل. لست مجرمة. لست مجرمة. لا أعرف لماذا كانت تقول ذلك الكلام؟ هل حقيقة كانت وراء انزلاقي العنيف الذي كاد يودي بحياتي، في الأوبرا؟

كان صباحاً جميلاً ذلك الذي دقّ فيه شخص عليّ. وفتحت الباب. آدريان. لا أدرى ماذا حدث لي وقتها عانقته بقوّة. سمعت همهماته: نحن فشلنا في أن نصبح أزواجاً، لكن يمكننا أن ننجح في أن تكون أصدقاء. لا أدرى من أخبره بوجودي في ثيابنا؟ افترضت المايسترو فاضل، لأنّه صديقه وعرفه جيداً كان لطيفاً معى. على الرّغم من مشاغله، رافقني حتى المطار. كنت طوال الوقت متّكّنة عليه. كان حزيناً.

لم أخبرك يومها يا نوفا ونحن نشرب قهوتنا المسائية، بكلّ هذه التفاصيل، لا لأنّي كنت أريد أن أُخفي عنك شيئاً أنت تعرفه، لأنّي أخبرتك بوجوده، في رسالتي، ولكن لأنّي كنت أعرف أنّ ذلك سيؤذيك. كنت في أميركا لترتيب مشروع المصنع. كنت منكسرة. تخيل امرأة تموت فجر فرحتها؟ هذا ما أحسسته. سبقتك إلى السؤال، كيف انتهى المشروع، إن شاء الله خيراً؟ أجبت بمرارة وكأنّ عاصفة كانت مخبأة في قنبلة: لن يكون المصنع على أرضنا بسبب الأوضاع الأمنية الخرا، وسيكون في أرض أخرى غير أرضنا هكذا كان خيارهم. انزعجت منهم، وهددت بالتنازل عن التوكيل، وأنّه لم يعد يهمني كثيراً في ظلّ الأزمة العالمية. وأنّ الفرنسيين أكثر شجاعة منهم. صمت قليلاً، ثم صرخت: حتى الطحانين تاعنا لعبوا دوراً وسخا لكي لا يكون هذا المشروع، ولا تتم الصفقة التي كانت على حافة التوقيع.

عندما هددتهم بفك كلّ شيء، اتفقنا على مصنع قطع الغيار الأكثر استهلاكاً، في انتظار تحسّن أوضاع البلاد.

ثم التفتَ نحوِي كأنَّك بالكاد رأيتني، انتظرت أن تسألني عن صحتي، لكنْ سؤالك كان شديد القسوة. كيف حبيبك القديم؟ أجبتك: ليس حبيبي، زوجي السابق، وانفصلنا جاء يزورني كصديق. أنا متعبه يا نوشا! لم تجد إلَّا سُكينة صدئة لتجرحي بها من جديد: أنتِ صفراء ومتعبة جداً، ربَّما كان فراقك معه صعباً كم كنتَ قاسيَا علىِي. بدأت أبكي. ولم أعرف ماذا أقول لك. كنت منهكة وبلا لغة. ثم سألتني فجأة عن قصَّة ريحانة، هل صحيح أنَّها انتحرت أمْ أنَّه مجرد خبر فارغ كما عادة جريدة الغاشي؟ حكَيت لك القصَّة بكلٍّ تفاصيلها مكثت صامتاً ثم التفتَ نحوِي وعيناك مليئتان بالدموع: محروق يا زينا محروق إلى درجة التحول إلى رماد. حماقتك كلفتنا لان، وكلفت البلاد أيضاً فنانة مرموقة وشابة، ريحانة. ماذا ربحت من عناد قاتل وبلا معنى؟! لم أستطع أن أظلَّ صامتة، وأنت تمزقني. صرخت: أنا؟ أنا التي تموت الآن، وكدت أموت؟ لا أعني لك شيئاً؟ لان حبيبي، كانت حلمي. قلتَ وأنت تقوم على كأسك السابعة من الويسيكي ودخان السيجار الكوبي: أنت قتلتها ثم خرجت مقللاً بفاجعة فقدان لان. حاولت أن أستوعبك، مع أنَّ جسدي هو الذي تمزق من أجلها

كنتَ بعيداً مسافات ضئيلَة حتى تستطيع أن تفهمني. لا يمكن. كان كلَّ كلامي يصطدم بجدار من الخرسانة التي لا يعبر منها أيَّ شيء. فجأة تغيرت كثيراً وكانَ الرجل الذي كنتُ أعرفه مات، ونبت مكانه شخص آخر.

كنتُ أراك تأتي أحياناً برفقة الإمام، وقد كبرت لحيتك، تراقب

أشغال خلوة لاغراند تيراس التي قلت لي هي من أجلي وأجلك . ثم  
تخرج ولا تلتفت لأحد . كانت لاله كبيرة تسأل ، فيرتد عليها سؤالها  
فارغاً عاد نزيفي من جديد ، ربما لأنني لم أرتاح وقتاً كافياً وكدت  
أموت مرة أخرى لولا لاله كبيرة . بث في المستشفى الكبير لأنني  
رفضت ابن سينا بقيت في المستشفى أسبوعاً كاملاً لم تأتِ . لم  
تزرني؟ استغربت؟ العمى أللهذه الدرجة ، وأنا التي كدت أموت!  
عاقبني عن جريمة لم يكن لي عليها أي سلطان . عندما كلّمني آدريان ،  
قلت له: أنا بخير . قال كلمة لم يكن مخطئاً فيها أنت تموتين وتقتلين  
نفسك . ما زلت شابه ويمكنك أن تحلمي بلأن أخرى . سأتي لرؤيتك .  
عندما غادرت المستشفى ، كنت وحيدة . لم أجد إلا لاله كبيرة في  
الأوقات الصعبة التي ظلت ترفع معنوياتي التي نزلت إلى الحضيض .  
حكيت لها عن خسارة حلمي . أمنيتها كانت أن تكبر لأن في مناخ  
جميل وساحر ، مناخ موسيقى آسيوي ، وفي عز والديها اندھست .  
قلت لها هناك في آسيا ، صفاء روحي كبير ، افتقدناه اليوم .

هل تعرف ماذا حدث بعدها يا نوفا؟

ارتيميت أنت في عالمك الجديد ، الدخان والكحول والمخدرات  
والسهرات الحمراء التي لا تنتهي إلا فجراً ، وعدت أنا إلى صمتي ،  
وعالمي الصغير الذي كان بإمكانني السيطرة عليه حتى في لحظات  
قهري .

كنت أستعد لحضور جنازة ريحانة ، متربدة ، هل أذهب أم لا؟  
فقد وصل جثمانها البارحة ليلاً ، كما أعلن تلفزيون منارة سبتي . الإمام  
الذي مر إلى البيت ، هو من أكد الخبر . كان غاضباً سأله لاله  
كبيرة ، لماذا تغضب؟ الغيرة تحدث عند جميع البشر . وزينا فنانة كبيرة  
ومحسودة على ذلك . ولا أعتقد أن لوط يستأهلها رد ، ويا ليته

صمت: ليس هذا قصدي، لا دخل لي في عالم الفن. كيف يعلن التلفزيون جنازة إنسان انتحر، ونعرف جميعاً أنه يتوجه إلى جهنّم؟ سأله وقلبي يغلي: وهل تعرف لماذا انتحرت؟ أجاب وكأنه سبق أن طبع ذلك كلّه من قبل: تعرفي بنات اليوم لا ينتحرن إلّا لسبب واحد. يحملن ويسترن الفضيحة بالانتحار.

شعرت بدور ثقيل في رأسي، ورغبة محمومة للصراخ مثل ذئبة، حتى ينفجر دماغي. لكنَّ القيء سبقي إلى الصراخ. ارتحت بعدها كنت مستلقية في غرفتي بعد الزهورات التي قدّمتها لي لالَّة كبيرة، عندما رنَّ التليفون. عرفته من صوته.

- Adriyan حبيبي. كيفك، يا مهبول، أنت هنا؟

- لا تحكي شيئاً أحببت أن أطمئنَّ عليك. قد آتي الأسبوع القادم إلى منارة سيني. تعرفيـن لي فيها ذاكرة لا تموت. إذا سمح وقتـك يمكن أراك الأسبوع القادم. أنا في مفاوضات مع متـحف منارة سيني الكبير، لتسليمـه عملـين مهمـين من الذاكرة الجمـعـية، مخطوطة ولوحة لإـتيـان دـينـي<sup>(1)</sup>

- واوووو. أُسـعد بك Adriyan.

خفـت في الـبداـية من الـذهـاب إلى تـودـيعـها في وزـارـة الثـقـافـة. لكنَّ مدـير الأوـپـرا أـلحـ علىـيـ. عندـما رأـيـتها في السـاحـة الكـبـيرـة التي كان يـلـتفـ حولـها أـصـدـقاء الأوـپـرا والـمسـرح والـثقـافـة، لتـودـيعـها، كانت كـأنـها حـيـةـ. جـمـيلـةـ مثل دـمـيـةـ. وجـهـها مـشـرقـ. كلـمـا رـقـصـتـ، برـقـتـ عـيـنـاهـ ذـكـاءـ وـحـجاـ للـحـيـاةـ.

---

(1) Etienne Dinet فـنان فـرنـسي اختـار الجـزاـئـر، منـطـقة بـوسـعـادـةـ، مـكـانـاـ لـإـقاـمـتـهـ. أـسـلمـ وأـطـلقـ عـلـى نـفـسـهـ اـسـمـ نـصـرـ الدـينـ دـينـيـ. ولـدـ فـي ١٨٦١ـ، وتـوفـيـ فـي ١٩٢٩ـ.

لا أعرف هل أحقد عليها أم أتحمّل وأعضاً على قلبي! التقرير الذي نشرته الغاشي، نقاًلاً عن جريدة دير شبيغل كان واضحاً. فقد وضّحت الكاميرات وآثار الأصابع أنَّ ريحانة كانت وراء العملية. لم يدفعها أحد. أغلب الظنَّ أنَّ السبب هو مجرَّد غيرة من الفنانة زينا.

كانت ريحانة طيبة، لكنِّي شعرت ببرودة غريبة في يديها اليمنى التي تلمستها.

عندما رفعت رأسي، لأترك المكان لزملاء آخرين لتوديعها، شمتت شيئاً يشبه عرقه، أو ربما عطره الشرقي الهندي القوي. كان بوذياً في نظراته وقناعاته وحياته، لكنَّ عاشقاً للبحث في سرّ البشرية الدفين، هكذا كان يسمّي مشروعه الكبير. أدرياناً. كان يقف ورائي. بكثرة على صدره. نظرت إلى عينيه. كان يبكي مثلي. لم أسأل عما أبكاه.

شككت في كلامه منذ البداية. أعرف أنَّه كان هنا من أجلِي.

- يا كذاب. يا مهبوّب. قل لي الحقيقة، أنت هنا من أجل ريحانة؟ الغاليري؟ المتحف؟ أم من أجلِي؟

- من أجلِك. نحن فشلنا في أن نصبح أزواجاً، ولكن يمكننا أن ننجح في أن نكون أصدقاء.

- لكنْ، حبيبي، أنا زوجة أهمِّ رجل أعمال في البلد.

صمت قليلاً

- نحن أصدقاء. ما رأيك لو نعزّي معًا والدي ريحانة؟

- هما هناك في الزاوية. تعال. لا أعرف ماذا أقول لهما بعدما قالته صحيفة البؤس الصفراء، الغاشي، إذ روت القصة بكمالها كما نشرتها دير شبيغل الألمانية.

- لا تقولي شيئاً لا مسؤولية لك فيما حدث. وهي لم تعد اليوم  
بيتنا.

توجّهنا نحوهما كمن يتّجه نحو موته أكيد. بادرت أمها  
المنكسرة.

- خالي فاطنة، ربّي يعطيك الصبر. أنا زينا صاحبة ريحانة.

- لا أعرف ماذا أقول لك يا ابنتي. كانت تقول عليك ماما  
الثانية. ربّي قدر عليك وعليها

فهمت نار قلبها أمّا أبوها، فلم يكن معنا كان بعيداً عن كلّ  
شيء. كانت ريحانة تحكي دائماً عنه، إنه أحياناً يصحو قليلاً فيرجع  
إلى الوراء بعيداً، وأحياناً يدخل في علة حديديّة ولا يسمع أحداً،  
حتى نفسه. مرض ألزهايمر صعب.

عندما سألني آدريان، هل تحملينها ما حدث لك؟ لم أجبه. لا  
أعرف إذا ما كان عليّ أن أحبهما أم أكرهها؟ لكنّي فضلت أن آخذ يده  
وأصمت، وربّما أنسحب من المكان بأقصى سرعة ممكنة.

في المساء، عندما أوصلت آدريان إلى الفندق، لم أنزل من  
السيّارة. قال.

- غداً سأذهب باكراً إلى بروكسل. تبقين معي قليلاً في الفندق؟

- لا حبيبتي، لي رجل ينتظرني. لا أحبّه، وأعتقد هو أيضاً لم  
أعد أعني له الشيء الكثير. ستفترق، لأنَّ الخيط الذي كان يجمعنا  
تمزق. ربّما كان هذا قدرني في النهاية! أفضّل أن أودّعك من الآن،  
عزيزتي آدريان.

نظر إلى وجهي للحظات. رأيت جرحاً صغيراً على جبهته، أردت  
أن أسأله، لكنّي تراجعت. ضمّني إلى صدره بقوّة. شعرت به كأنّه لا

يريد أن يتركني. سمعت تنهيدة قوية تأتي من أعماقه، هي نفسها التي كانت في. همس في أذني. كان صوته ناعماً كما في أول يوم تعارفنا، وكانت المدينة ممطرة. أدركت بسرعة كم كنت أقاوم داخلي، وهذا لا يشبهني.

- هل انتهيت من إنجاز لاغراند تيراس؟

- سحرت فيها كلّ جهدي. نحن بصدّ الانتهاء من الإنجاز، في مرحلة التلبيس، مدهشة. لكنّ ينتابني الإحساس الغريب بأنّي لن أدخلها أبداً وكأنّي أهيّئها لغيري. مجرد حلم. ليس ممنوعاً أن نحلم.

- أبداً يا زينا بعد شهرين أنوي السفر إلى الصين، تعالى معى. أما زلتِ تحلمين بالصين؟

- عاشقة لشيء عميق فيها، أعتقد أنّي سأنتهي بوزيّه مثلك. الصين؟ ياااه.

ثم صمتّ، لكي لا انفجر بكاءً وعوياً أمام مدخل الفندق. ضمّنني من جديد. قبل عيني ويدّي. أعتقد أنه قبل شفتّي أيضاً، ثم نزل من السيارة بسرعة، وغاب في بهو النزل المضاء بشكل خافت. لم يتلفت آدريان وراءه، على غير عادته.

كان كازانوفا هادئاً عيناه مغمضتان، وجسمه مسكين، مستسلم لشيء كان في أعماقه.

نوفا لا تحزن، لم نخلق في الأصل لبعض. المسافات بيننا كانت كبيرة. بذلنا جهوداً كبيرة، لكنّها لم تثمر حاولنا أن نربط بعضاً بخيط واه، لكنّه لم ينفع. كلّ شيء كان ضدها. في الحياة نظام سريّ، هو من يرتب كلّ شيء، وفي أغلب الأحيان، لا يستشيرنا بل لا يأبه بما نريده أو نخطّط له. أعرف أنّك تسمع هذا لأول مرّة، لكنّي أرويه لك

بلا زيادة أو نقصان. لم أعد في حاجة إلى التخفي.

كانت تمطر بكثافة على منارة سيتي.

خرجت يومها تاركة ورائي شيئاً مني على هندام آدریان، وفي كفهِ وعينيهِ، وربما قلبهِ.

سيّارتي تزلق بهدوء في كومة المياه. ضغطت على جهاز الراديو، ثم محرك الأقراص المضغوطة. كان صوتها ناعماً، فبدأت أنحدر نحو الأعماق على إيقاع صيني قديم The Red Blussons شلالات الضوء كانت تغرق في الشارع. لم أكن أرغب في العودة إلى قبري، بيتي.

التفت إلى الوراء، رأيت كرسي السيارة الصغير، كانت لأن ما تزال نائمة في غفوة طويلة مستلذة بنقرات المطر ارتفع صوت الموسيقى قليلاً. تركت السيارة تماهى في الأضواء والأمطار الناعمة، التي غطّت فجأة منارة سيتي بغلالة من الألوان والضباب والموسيقى. انطفأتُ فيها بسعادة كبيرة.

لأول مرّة، أدرك أنّي ما زلت حيّة. لأول مرّة أعرفني.

كأنّ كلّ شيء كان قد انتهى بيني وبينك.

## ٤ - سارا<sup>ه</sup>

كَمَا مَنَحْنِي إِلَهٌ لَكَ، بِحَسْبِ مَشِيقَتِهِ



عَدَلْ مسعود الشاشة البيضاء الكبيرة جِيدًا، على الحائط المقابل لسرير كازانوفا جرَّب جهاز الكمبيوتر وداتاشو. ضغط على الزر. بدت صور عن الطبيعة تتلاحم. ضبط الشاشة من جديد بشكل أكثر دقة. الجهة اليمنى كانت منزلقة كثيراً نحو اليسار، وظهر جزء من الصور على الحائط، خارج الشاشة. جرَّب مرَّة أخرى. ظهرت الصور بشكل أوضح. غزالة تركض في البراري، يلاحقها نمر شرس. يركض وراءها، لكنه لم يستطع اللتحاق بها فركن تحت الشجرة متقطعاً الأنفاس. النمر، إذا لم يكسر ضحيته في الانطلاق الأولى، يتعب بسرعة، وعليه أن يتنتظر قطبيعاً جديداً

- كل شيء جاهز يا سيدى. الآن، يمكنك أن ترى الصور بشكل أسهل وأوضح. سأشرح لك. لم يبق إلا اختبار الصوت فقط. التقني الذي مرَّ من هنا البارحة، درَّبنا على الصغيرة والكبيرة، فقط حتى نحافظ على حميميتك.

نظر إليه كازانوفا بعينين دافترين، كأنه يريد أن يعلن رضاه على مسعود.

هز مسعود رأسه بیأس وهو يرى كازانوفا بين الموت والحياة. بدا له كلّ ما كان يقوم به، مجرد عبث لتأجيل موت، أصبح داخل البيت بعد أن كان يترقب في العتبة.

- اعذرني يا سيدى لوط على تدخلـي. أنت تموت ونحن نموت  
معك بلا معنى. هذه مسرحـية سخيفـة، لا فائدة تـرجـى من ورائـها أراكـ  
وأسمعـك تمـوت في كلـ ثانية، فأحزـن، لأنـى مشـلول ولا حقـ لي في  
التدخلـ. هل كنتـ مجـبراً على هذا كـله؟ هذا جـلد للذـات يا سـيدـيـ.  
أنتـ لم تـرـني أبداً على هـذه الصـورـةـ، لكنـ بلـغـ السـيلـ الـزـبـيـ. هـذا النـظـامـ  
الـذـي فـرضـهـ عـلـى نفسـكـ، سـيـقـتـلكـ. لـقد استـنزـفـكـ، يـجـبـ أنـ تـأخذـ نفسـاـ  
صـغـيرـاـ لـتـشـمـ هـواءـ آخـرـ، وـقـسـطاـ منـ الـرـاحـةـ. أوـ حتـىـ تـلـفـيـ ماـ تـبـقـيـ منـ  
لقـاءـاتـكـ. لاـ يـمـكـنـ أـنـ تـتـحـمـلـ رـدـاتـ فعلـ قـاسـيةـ منـ حـيـاةـ لـمـ تـكـنـ دـائـماـ  
سـهـلـةـ، وـلـمـ تـكـنـ وـحدـكـ مـسـؤـولـاـ عـنـهاـ حـيـاةـ بـكـامـلـهاـ فـيـ دقـائقـ  
وـسـاعـاتـ. أـعـرـفـ أـنـ هـذـهـ المـسـأـلةـ بـالـنـسـبـةـ لـكـ حـيـوـيـةـ، لـكـ عـلـيـكـ أـيـضاـ  
أـنـ تـرـتاحـ قـلـيلـاـ أـسـفارـكـ التـيـ لـاـ تـتوـقـفـ وـأـعـمـالـكـ التـيـ تـقـضـيـ نـيـاهـ  
دـائـمـةـ، اللهـ جـلـ جـلالـهـ، خـلـقـ العـالـمـ فـيـ سـتـةـ أـيـامـ، وـاضـطـرـ إـلـىـ الـرـاحـةـ  
فـيـ الـيـومـ السـابـعـ، فـكـيفـ بـالـبـشـرـ وـبـالـمـصـائـرـ الـمـتـضـارـبةـ؟ صـلـدـقاـ، أـخـافـ  
عـلـيـكـ مـنـ عـوـاقـبـ هـذـاـ الزـمـنـ. لـاـ لـسـتـ موـافـقاـ عـلـىـ كـلـ ماـ يـحـدـثـ  
أـمامـ عـيـنـيـ.

- لا لست موافقاً على كل ما يحدث أمام عيني.

فجأة، انتبه للجملة الأخيرة. كانت الوحيدة التي نطق بها بصوت عال. لم يقل شيئاً. حمد الله أنَّ الثورة كانت فيه. وأنَّ النار التي اشتعلت بشكل فجائي، ظلت في داخله. كازانوفا لا يقبل بأية ملاحظة

حتى وهو على حافة الموت. يعرف جيداً ردات فعله، ويمكن أن يطرده حتى وهو على هذه الحافة.

ضغط مسعود على زر السرير، فارتفع قليلاً جهة رأسه.

عَدَلْ فراش كازانوفا جيداً، بحيث يمكنه من رؤية الشاشة التي وضع قبالتها، يسمع جيداً ويرى التفاصيل إذا أسعفه نظره. وضع له السماعتين في أذنيه. لم يسترح إلا عندما جربهما العديد من المرات على قرص غنائي. انحنى مسعود. خفت النور قليلاً، وهو يمسح بمنشفة مليئة بماء الزهر، وجه كازانوفا من العرق الذي تكافف في شكل حبيبات صغيرة على الجبهة وفوق الأنف. تلأللت تحت انكسار الأشعة الضوئية الخفيفة مشكلاً ألواناً شائكة. ثم تفحّص حرارته، لم يشعر بأنّها مرتفعة أكثر من المعتاد. رسم الجهاز الذي وضع في فمه ، وهو أمر عادي تماماً

أشياء كثيرة تغيّرت. فقد وجد مسعود نفسه في دوامة لم يتعدّد عليها، كان يقوم بها غيره من قبل، لكنّ كازانوفا منذ خروجه من المستشفى، وغياب زكيّة الذي بدا في البداية عادياً لأسباب عائلية، واتّضح لاحقاً أنه وليد معركة بينها وبين كازانوفا انتهت إلى الانتحار، اشترط أن يكون مسعود وحده هو من يقوم بذلك، في انتظار توظيف امرأة غير زكيّة التي كانت تعرف كيف تستر أسرار الدار الكبيرة، حتى في حالة الاختلاف. ترجماه وترجمي العائلة والإمام زكيّاً أن لا يُعيدهوه إلى المستشفى، وأنّه يفضل الموت في بيته على الانطفاء على سرير بارد في المستشفى، حتى ولو كان ابن سينا. فقد علمته زكيّة، قبل خروجها النهائي من البيت، كلّ تقنيات الإنقاذ الضرورية، والتنفس الاصطناعي، ومهمّات التنظيف الصعبة والثقيلة. بفضل الإستعافات العالجة، استطاع كازانوفا أن يتفادى نوبات اختناق خطيرة كادت تودي

بحياته. لو لم يجد مسعود، بجانبه لانتهى باختناق أكيد، وبانسداد في حلقه. حتى عندما نهره الإمام زكريّاً، وأمره بالابتعاد قليلاً عن كازانوفا لأنّه يخنقه، رفض كازانوفا ذلك، لأنّه بشدّة، وأنّ كلّ ما يقوم به هو من خيارات سيّده. منذ تلك اللحظة، حفظ الإمام زكريّاً الدرس جيداً يكتفي فقط بتنفيذ ما هو مكلّف به، ولا يتعداه. حتى أصبح كلّما طلب منه مسعود استشارة، أجابه: «لَا يُكَلِّفُ اللَّهُ نَفْسًا إِلَّا وُسِعَهَا، لَهَا مَا كَسَبَتْ وَعَلَيْهَا مَا اكْتَسَبَتْ، رَبَّنَا لَا تُؤَاخِذنَا إِنْ نَسِينَا أَوْ أَخْطَلْنَا، رَبَّنَا وَلَا تَحْمِلْ عَلَيْنَا إِصْرًا كَمَا حَمَلْتُهُ عَلَى الَّذِينَ مِنْ قَبْلِنَا، رَبَّنَا وَلَا تَحْمِلْنَا مَا لَا طَاقَةَ لَنَا بِهِ، وَاعْفُ عَنَّا وَاغْفِرْ لَنَا وَارْحَمْنَا، أَنْتَ مَوْلَانَا فَانْصُرْنَا عَلَى الْقَوْمِ الْكَافِرِينَ»<sup>(١)</sup> ثم ينسحب، ويتركه معلقاً حول ما يجب فعله. لم يعد مسعود أيضاً يكلّف نفسه سؤال الإمام زكريّاً.

- صحيح أنّ مزاج كازانوفا صعب جدّاً، لكنّ الإمام زكريّاً يعطي لنفسه صلاحیات في البيت لم يكلّفه بها أحد.

تمتم مسعود وهو يحاول أن ينظر جيداً إلى عيني كازانوفا. أحسن أنّ وضعه أفضل.

- كلّ شيء كما يبغى خاطرك يا سيدّي لوط. لم نترك شيئاً للصدفة. مهمّة صعبة، لكنّنا في النهاية رجالك في الظروف الصعبة. لا نريد إلّا إرضاءك، وإلّا ما فائدة ما نقوم به؟ محنّة وتفوت. الله كبير وكريم. الشاشة والصوت جاهزان مما سيسمح لك برؤية وسماع جيدين.

لا يعرف مسعود لماذا شعر بكلّ ذلك الحنان يرتسם فجأة في عيني كازانوفا كلّما اقترب منه أو تحسّس وجهه أو ذقنه أو لحيته التي

(١) سورة البقرة، الآية ٢٨٦.

بدت مثل شوك صغير، ذرفت عيناه دمعاً مُرّاً

منذ أن غادرت أغلب نسائه البيت، الواحدة تلو الأخرى، ووجد نفسه تقريباً وحيداً، لأنَّ لالَّةَ كبيرةً أصبحت مثل أخته، جزءاً من أثاث البيت، لم ترتسם على وجهه أية سعادة. سأله العديد من المرأةَت مستفسراً عن الغيمة الغامضة التي تعبَرُ وجهه: هل سيدِي حزين؟ ي يريد شيئاً؟ هل في خاطر سيدِي شيء يريده؟ أستطيع أن أحضر لك ما يرضيك. لكنَّه منذ الغيوبَةِ الأخيرة، لم يعد يتكلَّم ويكتفي باللاحظات بعينيه وأصابعه، أو إشارات متقطعة ترتسُم على شفتيه، لدرجة أنَّها تحولت إلى لغة لا أحد يفهمها سوى مسعود، أو زكيَّة التي كانت تبذل جهوداً مضاعفة حتى تعودت على لغته.

أخذه من يده، واقترب منه أكثر، ناحية أذنه التي يسمع بها جيداً - تجربة أخرى. لا تنزعج مني يا سيدِي لوط. هذه المرة سيختلف الأمر قليلاً، يجب أن تصغي لي عن قرب. هل فهمتني يا سيدِي؟ إذا نعم، حركْ أيَّ أصبع في يديك أو رجليك. أنا أتعبك بهذه الأسئلة المتكررة، ولكن لأضبط الأمور جيداً، فأنا الوحيد في هذا البيت من يفهمك.

لم يجد كازانوفا صعوبة في تحريك أصابع يديه ورجليه، وعينيه،إعلاناً بأنَّه فهم كلَّ ما قيل له، وسمعه.

شعر مسعود براحة كبيرة. وضع كأسك السماugin على رأس كازانوفا، وجرَّب تشغيل الكمبيوتر والداتاشو بعد أن وضع فيه قرصاً جديداً، فظهرت أم كلثوم وهي تغني أغداً ألقاك التي كان كازانوفا يحبُّها كثيراً سأله مفرداً إيهامه إذا كان كلَّ شيء جيداً، فتحرَّكت أصابع كازانوفا مجتمعة. السكتة الدماغية لم تؤثِّر لا على بصره ولا على سمعه، إلَّا جزئياً

اقرب منه أكثر نزع مسعود السّمّاعتين من على رأس كازانوفا

– سيدّي لوط. كما قلت لك. ربّما لم تسمعني جيّداً، زوجتك السابقة ساراي، منعها ظروفها الصعبة من المجيء، لكنّها لم تخلّ عنك يا سيدّي وعن الاهتمام الذي أوليتها إياه. تتذكّر خيرك الكبير تجاهها كما تعرف، هي اليوم في صحراء توات مع رجل طوارقى، موسى ولد يوسف. أنت تعرفه، هو ابن عمّها. البرلمانى الكبير، مثل للجهة الجنوبيّة من البلاد. حياتها معه مستقرّة، ولا تريد أن يلحقها ويحلق عائلتها أيّ أذى. ابنتها البكر آمود، من سيدّي موسى ولد يوسف، عسكريّ في الجنوب، ضابط في الطيران، في قاعدة الرمال كما تُسمى اليوم، التي تستعدّ لخوض حرب ضروس ضدّ عواصف التقسيم التي تهدّد بها بعض القبائل الصحراويّة، ضدّ عدوّ غير مرئيّ، كلّ يوم يكبر يا سيدّي، ويتمدد كالشعبان. هكذا يقولون، والله أعلم. من حقك أن تحب لالّة ساراي وتطلب حضورها، فقد كانت امرأة كريمة ونبيلة. ابنك من لالّة ساراي، هارون، يطمئنّ عليك كلّما وجد فسحة، هو مع إخوته في لاغراند تيرّاس، يحاولون أن يصونوا عرضك وتاريخك ومالك وكلّ مشاريعك، ريثما تعود لها بصحة وعافية. المهم أن تهتمّ أنت بصحتك، الباقي على ما يرام.

شدّ كازانوفا على يد مسعود بقوّة. ارتسمت ابتسامة ذابلة على شفتيه اليابستين. بلّلهما بقليل من ماء الزهر كانت عيناه زائغتين تعومان في فراغ من بياض لدن وثقيل. لا يبدو أنه تعب كثيراً مع زينا كما مباركة مثلاً! خمن مسعود.

– لالّة ساراي تقدّرك. فلا تحاسبها يا سيدّي. كنت أنت والدها وأمّها

معك كلّ الحقّ يا سيدّي، إذ أصبحت تراها حمامـة، أسمـيتـها

نور، تأتيك من بعيد لطمئن عليك. تنقر حب الرمان الذي تهيء لها، لأنّها كانت تحبه، ولهذا ظلت ذاكرتها مشتعلة. ثم تمضي، لا أحد يعلم إلى أين. تغيب نور قبل أن تعود بعد شهور. كنت في أوقات فراغك في أيام الجمعة، عندما تكون في صفائك، وقبل أن يقعدك المرض وقدر الله، كنت كلّما رأيت نور في الخلوة، تعطيها القمح والشعير الذي كانت تأكله على مضمض، وخارج كفك، لكن حب الرمان كانت لا تأكله إلّا من كفك. وكانت يدك هي اليد الوحيدة التي ترتاح لها نور، يا سيدى، وقع لها ما وقع لبيرو فيرمي. كلبك الذي انتحر حزناً عليك. قلت لي في مرّة من المرات: ساراي امرأة خسرتها، لكنّها ستتّعود لي ونمّوت معًا حينما يأتي وقت المغادرة. لن أتركها ورائي يتيمة حتى ولو كانت متزوّجة. منحك الله وسيطًا بينك وبينها، كما كنت تقول - حمام الجنة. كنت تبعث معها أناشيدك، فهل تذكّرها يا سيدى؟

تمتم كازانوفا بلا صوت.

- أساعدك.

يا لالله بتسوات، يا أميرة الغاشي،  
الجبال والصحارى والموت القاسي،  
طير بنا يا حمام الخير وزيد  
غضّينا بالغيمة، وظلّ الجريد.

هذا نشيدك الذي كنت تغنيه كلّما اشتقت لها

فهمتك يا سيدى. نسيت أن أخبرك، حمامتك يا سيدى، التي تعودت عليها وتتعودت عليك، عادت قبل أيام، ولم أرد أن أجربك أكثر، إلى برجها في البيت. تخبات في الركن نفسه الذي تعودت أن

ترويها فيه وتطعمها كانت المسكينة مجروبة، ونظراتها يتيمة. لم يكن أحد يعرف سرّها. جناحها الأيسر كان مكسوراً وبه دود صغير بسبب قدم الجرح. نزعت منه الشظايا الصغيرة التي أصابتها في مقتل، لكنّها لم تقاوم طويلاً سال منها دم كثيف، قبل أن تصل إلى الدار الكبيرة. جاءت لتموت قريباً منك. دفتها في حديقة البيت، أو ما تبقى منها، ناحية صالة VIP، وكتبت لوحة صغيرة حتى لا يموت قبرها: هنا تنام نور، حمامه سيدي لوط. لم تكن حمامه، كانت أكثر، امرأة. هي مواجهة للنافذة، كلّما جلست هناك رأيت قبرها الصغير بين الأشجار وشاهدها الذي يجعلها حيّة. هي روح مؤمنة يا سيدي، كلّ ملامحها العفوية والطيبة تدلّ على ذلك. قرأت عليها الفاتحة، لأنّها ليست حمامه عاديّة، لكنّها امرأة، كما كنت تقول دائمًا

علت غيمة رماديّة وجه كازانوفا اهتز قليلاً ثم أصابته رجفة، كانَ صرغاً انتابه فجأة. ندم مسعود لأنّه أخبره، في وقت كان عليه تفادي ذلك، أو تأجيله. هو أيضاً مرهق كما البقيّة. حاول أن يهدئ من روعه قليلاً وضع مفتاحاً في كفه، وانتظر حتى سكن جسده أخيراً

- عذرًا يا سيدي إذا كنت قد آذيتك. خفت أن تعلم بذلك لاحقاً وتوئّبني. رحم الله نور وأسكنها فسيح جنانه. أعتقد أنّنا انتهينا من كلّ الترتيبات. آن الأوان لتسمع صوت لالله ساراي، وترى وجهها ستتكلّمك لأنّها بجانبك مثل الآخريات. لقد ضحّمت الصوت قليلاً، حتى تتمكن من سماعها بلا مشقة كبيرة. كلّ شيء جاهز ورهن إشارتك. نبدأ

وضع مسعود السّمّاعتين على رأس كازانوفا من جديد. ثبّتها جيداً حرك الوسادة قليلاً، ورفع رأسه بعض الشيء حتى يكون مرتاحاً

بشكل كامل. صَفَقَ مسعود مرّة واحدة، فجاءه الإمام زكرياً ملفوفاً في برنسي من حرير شديد البياض. لأول مرّة، ينتبه مسعود أنَّ سيده كان يلبسه في المناسبات الدينية وأيام الأعياد. ربما كان هدية من سيده. لم يعلق. اقترب منه.

- سيدِي لوط جاهز. هو يعرف الآن أنَّ لالله ساراي غائبة، لكنها ستكون حاضرة بصوتها وصورتها.

- وأنا أيضًا كنت أنتظر فقط إشارتك يا مسعود. الحمد لله أنَّ سير كلَّ شيء بإرادته. ينتهي سيدِي من هذا العذاب الذي فرضه على نفسه، ليعود أخيراً إلى نظامه، إلى أن يرى الله ما هو فاعل به.

قال الإمام زكرياً وهو يُخرج الظرف من صدره.

بهدوء، بدأ الإمام يبحث عن مكان فتحة الظرف. فهو المؤمنُ الوحيد على أسرار ساراي في هذا التسجيل، وعلى وعد قطعه لها، أنَّ القرص لن يسمعه أو يراه أحد غير لوط، وفور سماعه له، يُعيده لها يدًا بيده، أو يسلّمه لابنها هارون الذي لن يعود إلى صحراء توات وإفريقيا الجنوبيَّة، إلَّا بعد حل إشكال خلافة كازانوفا.

كان الإمام زكرياً يتلذذ بفتح الظرف، وكأنَّه سيعلن عن اسم فائزٍ ما في مسابقة تلفزيونية أو في مهرجان كبير. أخرج القرص المضغوط من غلافه. سلمه لمسعود، الذي دخله مباشرة في عمق الجهاز لقراءته. ثم ضغط على زرٍ بدء التشغيل.

رأيا عيني لوط في كلِّ افتتاحهما، وهو يحرّك أصابعه من تلقاء نفسه معلنًا أنَّ كلَّ شيء على ما يرام.

انضحت الشاشة البيضاء بكلِّ اتساعها

انسحبا الإمام نحو مقصورة الضيافة، ومسعود نحو غرفته المقابلة للصالحة الأندلسية.

لا شيء. شاشة بيضاء وصوت غريب يأتي من مكان ما، قريب من داتاشو.

تأمل كازانوفا سقف البيت. لم يَرْ شيئاً إلَّا سماء كانت كلَّ يوم تنزل قليلاً، وبياض الخوف الذي كان ينتشر بقوَّة، والأشكال الغامضة التي كانت تسير في اتجاهات متعاكسة، تتدخل، تختلط، ثم تنفصل. والألوان التي لا تستقر على شيء. لحظة صمت بدت طويلاً أكثر من المعتاد. فجأة، تحرَّك قليلاً في مكانه. سمع صوت أطفال صغار، في الخلفيَّة، مخلوطاً برنين الدبابير، مما يوحي أنَّ المكان صحراويٌّ وحار. قفر صامت لا حياة فيه، إذ لا سيَّارات، لا ضجيج تلفزيون، ولا تدخل الموجات الإذاعيَّة، ولا أيَّ شيء.

ثم نحنحة خفيفة، كأنَّها شخص ما يُحضر صوته، ويبعد عنه بحَّة كانت تسد مخارج الحروف. شيئاً فشيئاً، يصبح الصوت واضحاً فجأة، امتلأت الشاشة الحائطيَّة. ظهر بعدها وجهها. ساراي. كانت

متكئة على صندوق خشبي قديم، مليء بالنقوش الصحراوية الفامضة والمتداخلة، ومختوم، في الكثير من جوانبه، بالنجمة الفاطمية، بمختلف الأحجام.

نظرت صوب من كان يصوّرها، تأمّلت الفراغ قليلاً، إلى أن سمع صوته واضحاً: يما، تكلّمي. بدأنا التصوير. سرعان ما نسّته، كأنّه غير موجود.

جاء صوتها واضحاً هذه المرة، دون أن يفقد بحثه الناعمة. قطرة مسكرة من مشروب اللّاغمي.

- صباح أو مساء الخير، يا سيد لوط.

ها أنا ذي قد قررت أخيراً أن أتكلّم احتراماً للشيخ زكريّا الذي قطع الفيافي، وهارون حبيبي الذي ما يزال متشبّثاً بفكرة الأب مهما كانت الآلام التي تسبّب فيها أو احترق بها، وأتكلّم احتراماً لما كان بيننا، وأعطيت فيه كلّ ما أملك من حبّ. لا بدّ أنّك عرفتني؟ لم أتغيّر كثيراً إلّا بما يفرضه سلطان الحياة والعمّر. أنا كما منحني الله لك، ذات سنة، بحسب مشيّئته، وأقداره، فلم أناهضه. ومن أكون لأناهض سلطانه وجبروته؟ كان كوناً، وكنت نملة تسبح في ملكته.

أنا ساري بنت يوسف، بن داود، بن يحيى، بن سليمان، من آل توات التي منحت لقيتنا الحياة بعد الحروب المفينة. كانت معبرنا في البداية، قبل أن يستقرّ المقام فيها، فالصحراء كالعقب، لدغتها قاتلة، وسمّها دواء.

لا أعرف بالضبط الساعة التي سيمتّ فيها سماع ورؤيه هذا الألم الذي في داخلي، مع أنّي من قلبي تمنّيت أن يظلّ بعيداً، لأنّ إثارة هذا الألم لم تعد تجدي نفعاً، وأنّ ما فعلته أنتَ معي، أو ما فعلته أنا

فيك، أصبح بعيداً وحده الرب من يستطيع أن يحكم عليه في نهاية الأيام. المصائر مثبتة ولا أحد يستطيع حتى لمسها لا أحد. جئتك، لأنَّ في قلبي إيماناً كبيراً بأنَّ شيئاً فيك مني، مهما كانت الخلافات بيننا من ضلعك لحظة نومك، أخرجني الإله. فأوقع الإله سباتاً على آدم فنام، فأخذ واحدة من أضلاعه، وملأ مكانها لحمًا، وبنى الإله الضلع التي أخذها من آدم امرأة، وأحضرها إلى آدم. ودعا آدم اسم امرأته حواء، لأنَّها أم كلِّ حيٍ<sup>(١)</sup> تخطَّيت لأكون بين يديك، محارق أبي، وقبيلتي، وعائلته أغلب ذكورها سعداء في صلواتهم أنَّ الله لم يخلقهم نساء. لم أكن كما كان أخي يريدني، ووالدي الذي علَّمني أسرار الأشياء، وضعني أمامه واستمتع بالنِّدية التي كنت أنتصر فيها دائمًا، لكنَّ رضاه في النهاية يذهب نحو الذكور. الخلاص من امرأة، هو الخلاص من نار تشتعل تحت الحطب، قلَّ من يراها أنا من قال لك والدي: هي امرأتك الآن يا لوط، فخذها واذهب. وأخذتني، دون أن تلتفت، لهذا شعرتني مدينة لك بكلِّ ما أملك.

لوط! هل تذَّكر تفاصيل وجهي الذي تغيَّر كثيراً بسبب المحن المتالية؟ صوتي الذي تخترقه بحة، كنت تقول لي دائمًا هي واحدة من جمالك وسحرك. ورثتها عن أمي التي ظلت طوال حياتها تغنى حياة أجدادها، الذين امتزج دمهم التواتي بالدم العربي، حتى انتهى الأول في الثاني أو كاد، أحياناً بالرضى، وفي أحياناً أخرى بالخوف والحروب.

تمَّيَّت أن أحكي لك بصوتي ووجهي وحضوري، لكنِّي عاجزة يا سيدِي عن فعل ذلك، وأنا أجرِّ ورائي جرحاً استقرَّ في عمق لا يمكنني

---

(١) سفر التكوين، ٢/٢١، ٢٢، ٢٠/٣.

أن أدركه. هناك جروح تظلّ متخفية تحت قشرة خادعة قبل أن تتفجر مثل البركان. أسامحك؟ على ماذا؟ غفرت لك كلّ شيء، مما أصابني منك، لكنني عاجزة حتى أن أرى وجهك بدون أن أتذكّر حبيبي يوسف، الذي أسميه على والدي يوسف بن داود، الذي رمته نساؤك في البئر، ثم جئن يتباكون أمامك. وبدل أن تحاسبهنّ، رحت تسترضيهم. وسُحق حبيبي يوسف بين الأرجل، وكأنّه لم يكن، وكأنّه لم يأت إلى هذه الدنيا قُتل أمامك ولم تحرّك ساكناً لحمايته. الغيرة حارقة، لكنْ قاتل يا سيدي أن أسمع كلّ يوم: ولد اليهوديّة، قتلوا أنبياءهم وجاؤوالينهبونا ويقتلونا لم يصمتوا من كثرة الشتائم فيك أيضاً، أيّه بلادة أصابت لوط ليتزوج امرأة من رمل جاف؟ قلة جميلات الشمال وهو الغني الذي يسبح في المال؟ جاب أفعى مسمومة من صحراء توات، تلدغ سراً وتمشي في الجنازات. كنت أسمع هذا، وأشياء أخرى حاولت أن أنساها أخفض البصر وأمضي. كنت دائماً أقول في داخلي، ما دام حبيبي لوط معي، غير معنّيه بالباقي.

لا أدرى ما قالته أو ستقوله لك نساؤك. لن أتحدّث عنهنّ، لأنّي معنّية بك، وليس بهنّ.

ما دمت تريد سمعي، سأمنحك آخر ما فيّ، مع أنّي أغلقتك كتابك أبداً، لأمضي في حياة خطّها لي المولى القدير، وقد ارتضيتها في بعض جوانبها، وفي بعضها الآخر صارت، لكي أكون أكثر من امرأة للMutation. سأقول لك ما أحرق قلبي، ربّما تكون قد نسيّه. كنت أنوّي الصمت عنه وإسكانه في قلبي فقط، بعد كلّ هذه السنوات، لكنّي لم أفلح. جعلتنني أمزق كلّ شيء حتى الأغلفة الثقيلة التي تخفي سرّي، وأعري كلّ شيء على الملا، بما في ذلك جرحني الذي لم أستطع أن أنساه. الجرح يا سيدي لوط لا يخبو بقرار، لكنّه عندما

ينتهي نزفه، يكُون قشرته التي تحميه. إلى اليوم، لم يُتح لهذه القشرة أن تصلب. رفضت في البداية، لكنّي في الأخير، انصعت لحبيبي هارون الذي جاء من إفريقيا الجنوبية، حيث يُقيم، فقط ليراك، ولأنّي أيضًا أمرته بذلك. ثم استجابة لتليفون يومنس الذي تفهّمت ما طلبه مني سرًا، بشير ابنك طاغية. هارون يعرف كلّ شيء، فقد رويت له عن كلّ التفاصيل. لا أدرى لماذا أخبرته! ربّما لأنّه يشبهني في الصغيرة والكبيرة، حتى في أحلامي. نرى الشيء نفسه في لحظات الحزن والفرح.

تحرّك كازانوفا قليلاً في مكانه مستغلًا صمت ساري، التي أغمضت عينيها قليلاً، ثم سكتت، كأنّ شيئاً عطل لسانها فجأة. اتقدت عيناه تحت الضوء الذي تسرّب إليهما في زاويته المظلمة قليلاً

- ما أقول لك يا لوط، وكلّ شيء يتسارع في مخيّلتي كال العاصفة بسرعة متناهية. أحتاج إلى تفكيرك ذلك كله مثل خيوط النسيج التي تتدخل بحسابات مسبقة دقيقة وألوان محسوبة، وإنّا فرط كلّ شيء.

لا أملك شيئاً خاصًا أمنحه لك، ولا حتى بعض الراحة لترافقك في هذا الزمن الصعب والقاسي.

أتمنّى أن تسمعني يا سيدِي، حتى عبر آلة باردة وقطعة قماش. أن تملك القدرة على تحملِي حتى آخر كلمة، ولا تهرب من المكان إذا كنت قادرًا على فعل ذلك، لأنّ ما سأقوله لن يسرّك أبدًا ليس مشروطًا عليّ أن أكذب. أنا مثل آنية توات الطينية السوداء التي لا تجدها إلا في صحراء النقب، عندما تنكسر، لا تُجبر كان بإمكان قدمائنا أن يجروا عليها تحسينات لتجييرها، لكنْ، كما تقول جدّي في ثقافتنا الصحراوية، بعض الأشياء شديدة الشفافية ونبيلة، لدرجة أنّا نرى كلّ شيء من ورائها، فلا يمكن الكذب عليها مستحيل أن تُلصق

أو تُجبر. فإذا انكسرت راحت، كما البشر أو أنَّ صانع الطين لم يقم بعمله كما يجب في منطقة حيَّة، تعَج بالحرفيِّين، والصناع، وبياعي التمر، والحلبي الزاهية كالزهر، والأطباق المصنوعة من سعف النخيل، والصابون، والفضة والذهب.

زواجي بك كان خياري، ولم يفرضه عليَّ أحد. لهذا، لا أندم على أيَّ شيء. كنت مثل شهرزاد. جئتك لدرجة أنَّ أخفت والدي وأخوتي بقراري. لم أفعل الشيء الكثير لاستهواي، وجدت استعدادك كبيراً أيضاً للذهاب في مغامرة تمنيتها طولية، فأنا امرأة صبوره وأعطي كلَّ ما لدى لمن أحب. أنصاف الحلول لا أعرفها المرأة في ثقافتنا، عندما يتحدد خيار المرأة، من حقَّها أن تفعل أيَّ شيء لاستمالة رجالها نحوها عندما رأيتني لأول مرَّة، شعرت من عينيك ودهشتك أنِّي سكتتك، وأنَّ شيئاً مني أصبح فيك. إصابتني بك لم تكن أقلَّ. كنت أريدك، وأريد أن أرحل معك باتجاه الشمال. العيون تفضح أصحابها وتفضح أسرارهم من أول وهلة. أعطاني الله موهبة اكتشاف الأسرار من ارتباك العيون. في النهاية، أخفقت في مغادرة توَّات إلا بي. سحبتي معك برضائي، من مدينة الخلوة التي يظنُّها الناس مدينة الموت، وهي الأم الحنون، المنشأ الأول للتربيَّة التي شَكَّلُهم الإله بها، التي سيعود الجميع لها عندما تُقفل في وجوههم سُبل العيش، ولن يجدوا إلا أثداءها الحنونة. تربَّيت فيها حتى فهمتها، وأصبحت جزءاً من غبارها ورياحها وعواصفها ومائتها التصافت بنورها حدَّ التماهي، وابتعدت، رغم صراعي مع أخيتي السبعة، عن كلَّ ما يجعلني في أعينهم لا شيء.

لم أُنْبِت من فراغ.

لم أقبل أن أكون لا شيء، في مدينة كانت كلَّ شيء بالنسبة لي.

كنت من توات، مركب العربان، وملتقى التجارة وفضاء الخير والحب. فقد اجتمع فيها العلم والعمارة، والولاية والديانة والرئاسة، وانتصبت بها الأسواق والصناعات، والتجارة والبضائع. لا يستغنى عنها الزاهد العابر نحو المدى وطريق الله. ألم يقل ابن خلدون عنها، إنّها حاضرة الخير وملتقى المدن ومعبر التجار، بعد أن تركوا خط السوس ولاتا، ونهجوا الطريق إلى بلاد السودان من أعلى توات. جعلها ذلك محطة لالتقاء القوافل التجارية القادمة من سجلماسة، والعائد إليها من تومبكتوا وصحراء التكرور.

هناك نبت حيث للتراب معنى، وللعواصف الرملية لغة.

كان أهلي، وما يزالون تجّاراً كباراً، يعرفون سر كل المعابر بعضه أعلنوا عنه، بينما البعض الآخر بقي في جعبه أسرارهم. ونظرًا لعمارة أسواق المدينة ورخصها وتنوع منتجاتها، أصبحت مقصدًا لقوافل الحجيج أيضًا، المارة بالصحراء في طريقها إلى أرض الحجاز، فحجاج سجلماسة وتافيلالت وشنقيط كانوا يعرجون على أسواق توات، التي كان أغلبها تحت إشراف عائلتي مباشرة أو ملكًا لها، لتجهيز قوافلهم بما تحتاج إليه من مؤونة قبل السير طويلاً في رحلة الحج. سيدِي العياشي كان يقول بهذا «إن كثيراً من الحجاج لما غلّ صرف الذهب في تافيلالت، أخروا الصرف إلى توات، لأنَّ الذهب فيها أرخص، وكذا سعر القوت من الزرع والتمر».

هذه هي أرضي يا سيدِي، ولم أولد من فراغ. ولأنّي أعطيتك كل شيء، في يوم غادرتك سحبت كل شيء أيضًا معِي، بما في ذلك قلبي. ذهبي، وكل السجاد، إلا الزربية التي منحتها للدار أصلًا، وقضت فيها نساء توات زمناً طويلاً من النسيج، وجئت بها من أجلك.

وضعتها في المكان الأشهى، الذي حولتني فيه، في ليلة مجونة،

من عذراء تؤَّات إلى سيدة منارة سيني، كما يليق بامرأة سليلة ملوك الرمال، ممالك صحراء تؤَّات الشاسعة. قلتُ لك لن نفترش شيئاً هذه الليلة. ناديت الخادمة ميمونة. طلبت منها أن تفك معك خيوط هديتي الصخمة. ففككت معك كلَّ الخيوط، ثم نزعنا الأغلفة الجلدَّية لكي لا تؤذيها الرطوبة، ثم قلتُ لك، هذه هديتي لنا من نساء تؤَّات. ثم بسطتها بمساعدة ميمونة في كلِّ الصالة الزجاجيَّة المفتوحة على حديقة لاغراند تيرَّاس. بانت كلَّ الموتيفات الملؤنة والجميلة، المرسومة بدقة عالية. عندما انتهينا، أمرت ميمونة بالعودة إلى عملها، في الطابق الأرضي. تحسست صوف الزربَّية، ووبرها، وخيوطها الناعمة المنسوجة بإحكام، كمن يتحسَّس جسداً من حرير بعدها، دخلنا في دوامة السكينة واللذة. لتكتشف بدهشة طفل، أنت رجل النساء، أنَّ للحب لغة أخرى، مبطنَة في الأجساد، لا يملكونها كلَّ الناس. بعيدة المنال، وهي فيك.

أعرف أنني أثرثر، وربما أقول ما لا يُفيدك مطلقاً، أو ما تنتظره مني، لكنني أتكلم على سجيتي ولا أنتظر في النهاية شيئاً. فقط لتعرف أنَّ الوقت لم يمنحك ما نشتته، وأنَّ سرقة يوسف من بين يديَّ، وضعت بيني وبين صمتك المتواطئ خطأ من نار مشتعلة، تشبه جحيم البراكين.

### في البدء كنت جميلة

لم يكن هناك ما ينفع علىَّ. أمر زوجاتك من نساء آخريات، لم يكن يهمّني إلَّا قليلاً، لأنني كنت أعرف أنني الأقوى والأكثر قرباً إليك من نفسك. إلى يوم تعدين عليَّ بشكل سافر، تغيير كلَّ شيء. يا أنا يا هنَّ، اختر تحالفن ضدّي لضربي في أعمق نقطة فيِّ: يوسف. أخرج من هذا الحكم زينا التي لم أعرفها، لكنني سمعت عنها أشياء كثيرة

جعلتني أحترمها امرأة تهمها حياتها قبل كل شيء. أعتقد أنها تصرفت كما يجب أن تصرف امرأة في مستواها.

استغربت صمتك وحيادك، كأنَّ الأمر لم يكن يهمنك. مع أنَّ منحتك كلَّ ما كنت تريده وتشتهيه، لأجعلك لباسي وخاتمي. كان عليَّ أن أثبت لك بأنِّي كنت الأجرد. كنت في سباق مع زوجات سبقنني إلى قلبك، وكان عليَّ أن أعرف كيف أسكنه بقُوَّة روحية وجسدي. كان عليَّ أيضاً أن أعرف كيف أوقظ خفاياك الدفينة والمجنونة التي فشلن كلهنَّ أمامها لم آتوك بلا أسلحة. في ثقافي الصحراوية، نتعلم ذلك منذ الطفولة. الأم هي معلِّمة ابنتها الأولى، بينما الحياة تعلم الشباب الذي يختبر فحولته في المواخير التي تركها الفرنسيون في البلاد، وبعدهم الأميركيون والألمان، والإيطاليون، الذين استغلوا طويلاً في مصافي النفط أو في التنقيب في رمالنا التي لوثوها.

تعلمتُ مما يُحيط بي الكثير. رجالنا، عبيد عند أسيادهم، أسود على ذويهم. يعيشون في يقينيات قديمة، لم أعد فقط أكرهها ولكن أيضاً أحاربها، لدرجة أنَّ الذي نبهني يوماً: أحذري. الاختلاف مع الشخص يمر، مع المجموعة يمكن أن يصبح قاتلاً. قلت له: أتفذني من ذكورك، السعيدين بصلوات الموت. هل سمعت جنونهم يوماً؟ مبارك أنت يا رب، لأنَّك لم تجعلني لا وثنياً، ولا امرأة، ولا جاهلاً بينما تقول المرأة في هذه الصلاة: مبارك أنت يا رب الذي خلقتنِي بحسب مشيئتك، الباقي أتدبر أمرهم بنفسي. بابا مثلك، يصمت أحياناً، ولا يقول شيئاً حتى تمر العاصفة. قلت له، يا بابا لست بصورة الغواية أو الهزال الذي يريده لي إخوتي. أعرف أنَّ الله خلق آدم وحواء وأسكنهما الجنة، وسمح لهما بالأكل من ثمرة إلا الشجرة الموجودة في وسط الجنة، نهاهما الله عن الأكل منها، قاتلاً

هل أكلت من الشجرة التي أوصيتك أن لا تأكل منها؟ فأجاب آدم:  
المرأة التي جعلتها معي هي التي أعطتني من الشجرة، فأكلت. فكان  
عقاب الإله لحواء، عندما خاطبها: بالوجع تلدين أولاداً، وإلى رجلك  
يكون اشتياقك وهو يسود عليك<sup>(١)</sup> آية عقوبة هذه يا الله؟  
أجاب والدي، لقد خلقك الإله بحسب مشيئته. فأجبته وليس  
بمشيئتهم.

فقد علمتني الأيام القاسية التي عشتها كيف أصنع ديني لتفادي  
الظلم والنقىصة التي أصقت بالمرأة، وكأنّها لعنة منذ أن خرج آدم من  
دهاليز الجنة. قلت لوالدي وأنا صغيرة، في عزّ فيضان المراهقة، وهو  
يلقّنني سرّياً برفقة أمي بعض نصوص التلمود ونصوص المشنا، التي  
كانت أرحم قليلاً مما كنت أسمعه من إخوتي: يخطب الرجل بنفسه،  
أو بمعونته، وتح الخطب المرأة نفسها، أو بمعونتها بل وأكثر من ذلك،  
إذا قرر الزوج تطليق زوجته بسبب شكه في زناها، فالمشنا تفرض  
وجود دليلين أو شاهدين على ذلك. يمكن للمرأة أن توب عن زوجها  
في بيع سلعه، ومن نصب زوجته مدير لحانوت، أو عينها ناظرة  
وصيّة، فلا مشكلة. كان إخوتي يموتون من الغيرة والحسد، لكنهم  
كانوا يخافون من ردود فعلي، كان ورائي حائط سميك: والدي. كلّما  
ظموني، جاءهم بهذه الاستشهادات للحدّ من تسلطهم وجشعهم.  
ثقة والدي في كانت عمياً. وكنت قلبه وعينه وسره.

تعجبني نديّة والدي الذي كان يدفع بي نحو موافق، كان عليّ أن أثبت فيها قوّتي أمامه. كان يمكن أن يقع لي ما وقع لحبيبي يوسف. آخر جوني ذات مرّة ودخلوا معى في رهان. أن آتىهم بالماء، من بثـ

(١) سفر التكوين / ٣ - ١٢ - ١١ - ١٦

الذئب. قلت لهم تحتاجون إلى الماء فقط؟ قالوا نعم. عرفت قصدهم من عيونهم. صنعت من سعف النخيل امرأة تشبهني. ألبستها لباسي وملايتي، ثم أوقفتها على حافة بشر الذئب، في عزّ خلوة الرمل والخوف. ووضعت في يدها الجبل لدرجة أن بدت كما لو أنها أنها وبقيتأتّملها من وراء سعف نخيل الواحة. كنتُ متأكّدة من أنّهم سيأتون. جاء أخي الأكبر يعقوب، ورمى بي في عمق البئر وهو يصرخ: إلى الجحيم. بهدلتنا يا زانية، على مرأى من إخوتي. في المساء عدت، وتحقيقـت وراء صندوق المؤونة الذي تراني الآن أتّكـي عليه، فهو ذاكرتي. دخل أخي الأكبر على أبي وهو يبكي: ذهبت سيدتنا وأمنـنا الصغيرة، تلك التي جعلـت منـا رجالـاً ويرـد عليهـ إخوـتي السـبـعة: يـعقوـبـ، مـوسـىـ، أـيـوبـ، هـودـ، يـحيـيـ، عـادـ، يـوبـاـ، ذـهـبـتـ قـرـةـ العـيـنـ وـسـيـدـةـ الـخـيـرـ وـالـنـعـيمـ. أبي وـحـدـهـ كانـ يـبـكـيـ بـصـدقـ. عـنـدـماـ خـرـجـتـ منـ وـرـاءـ الصـنـدـوقـ، اـنـدـهـشـواـ عـانـقـنـيـ وـالـدـيـ بـقـوـةـ. قـالـ ظـنـنـتـ أـنـ الذـئـبـ أـكـلـكـ، أـوـ سـقطـتـ فـيـ الـبـئـرـ. قـلـتـ وـأـنـاـ أـنـظـرـ عـمـيقـاـ فـيـ عـيـونـ إـخـوـتيـ: أـنـاـ مـنـ أـكـلـتـ الذـئـبـ، وـالـذـئـابـ التـيـ كـانـتـ مـعـهـ، يـاـ وـالـدـيـ. كـنـتـ ذـئـبـ بـجـلـدـ خـرـوفـ. أـحـيـاـنـاـ، يـتـحـوـلـ الـإـنـسـانـ إـلـىـ ذـئـبـ فـقـطـ لـيـتـمـكـنـ مـنـ أـكـلـ شـيـهـ. حـقـيـقـةـ وـلـيـسـ أـسـطـورـةـ. مـنـ يـوـمـهـاـ، تـأـكـدـ لـإـخـوـتيـ أـنـهـمـ فـيـ مـوـاجـهـةـ شـيـطـانـ رـجـيمـ، وـلـيـسـ اـمـرـأـةـ. عـشـتـ حـذـرـةـ، أـعـطـيـ كـلـ شـيـءـ، وـلـاـ أـؤـمـنـ فـيـ شـيـءـ. أـفـتـرـضـ كـلـ الـخـيـرـ فـيـ كـلـ شـيـءـ، وـكـلـ الـشـرـ فـيـ كـلـ شـيـءـ أـيـضاـ الـحـيـاـ وـحـدـهـ الـفـاـصـلـ بـيـنـ هـذـاـ وـذـاكـ.

لهـذاـ، لمـ تـكـسـرـنـيـ الصـدـمـاتـ، بماـ فـيـهـ صـدـمـتـكـ أوـ صـدـمةـ نـسـائـكـ.

هلـ تـتـذـكـرـ ماـذـاـ قـلـتـ لـيـ وـنـحـنـ نـقـطـعـ قـفـرـ تـوـاتـ، عـلـىـ مـتنـ ٤ ×

؟ ٤ بـعـدـ رـحـلـتـكـ المـثـمـرـةـ إـلـىـ الـجـنـوـبـ؟

رـيـئـماـ وـضـعـكـ الصـحـيـ لاـ يـسـمـحـ. أـذـكـرـكـ.

- أنا اليوم أكثر الرجال حظاً شكرًا لقومك وعائلتك.

هكذا قلت لي. فأجبتك وأنا واعية بكلّ كلمة كنت أقولها لك:

- لم يمنعني أحد لك، لا أبي، ولا حتى قومي الذين تفتّوا  
اشكرني أنا فقط. فقد منحتني لك بمنفسي.

بجانبك، وسط الرياح وستار الرمال، كنت أشعر بأني أميرة.  
كانت الطيور والقواسر والنعام والغزلان التي كنّا نصادفها، تحسّلني  
فيك. لهذا، لم أتردّ في منحك ما تشتهي. حوّلت جسدي إلى خبزك  
اليومي، ومساحتك المملوكة. كنت لا أريدك أن تلتفت إلى غيري، أن  
تمنحني كلّك برضاك، وإنّا اعتبرُنـي فشلت في كلّ شيء. اقتربت علىـي  
خادمة خاصة تقوم بشؤون البيت، قلت لك لا ميمونة تكفي عندما  
أحتاجها تدرّبت علىـ كلّ شيء في حياتي. أريد أن أطوي لباسـي  
الخاصـ الذي قضـت الليلـة به معـك، بـنفسـي، أو أـتركـه مـفتوـحاًـ مـبعـثـراًـ  
يـتعـطـّـرـ بـعـرقـهـ وـعـطـرـهـ وـلـهـائـهـ اللـلـيليـ،ـ الـبـيتـ وـالـفـراـشـ.

لم أجـدـ آيـةـ صـعـوبـةـ فيـ أـسـاعـدـكـ فيـ عـمـلـكـ.ـ لـكـ رـجـالـ  
إـدارـتـكـ لـمـ يـتـركـواـ لـيـ الشـيءـ الـكـثـيرــ كـانـواـ يـشـكـلـونـ حـولـكـ دـوـائـرـ كـثـيرـةـ  
لـمـ يـكـنـ لـيـ عـلـيـهـ أـيـ تـأـثـيرــ كـنـتـ سـعـيـدةـ بـكـ،ـ لـأـنـيـ كـنـتـ أـيـضـاـ أـعـرـفـ  
حـدـودـيــ لـمـ تـكـنـ لـاـ مـقـفـلاــ وـلـاـ مـسـتـعـصـيـاــ وـجـدـتـ فـيـكـ أـلـبـ الـذـيـ  
اشـتـهـيـتـ أـنـ يـكـوـنـ عـلـيـهـ وـالـدـيـ،ـ وـالـحـبـبـ الـذـيـ أـرـدـتـهـ،ـ يـعـرـفـ رـغـبـاتـيـ  
وـشـهـوـاتـيـ وـحـزـنـيـ منـ نـظـرـتـيـ وـارـتـبـاـكـ عـيـنـيـ،ـ وـالـزـوـجـ الـذـيـ تـرـكـ كـلـّـ  
شـيـءـ،ـ أـوـ كـادـ،ـ مـنـ أـجـلـ أـنـ يـكـوـنـ مـعـيـ،ـ وـفـيـ،ـ بـكـلـّـ مـاـ مـلـكـ مـنـ قـوـةـ  
الـحـبـ وـالـعـطـاءــ مـنـ شـدـةـ التـصـاقـكـ بـيـ،ـ كـنـتـ أـنـاـ مـنـ يـدـفـعـكـ لـتـكـونـ  
عـادـلـاـ مـعـ كـلـّـ نـسـائـكــ

مـكـتبـةـ الرـمـحـيـ أـحـمدـ

وـلـأـنـ فـيـ ثـقـافـتـيـ الـمـبـطـنةـ،ـ أـنـ اـمـرـأـ بـدـونـ ذـرـيـةـ،ـ هـيـ فـيـ أـدـنـىـ

مراتب السُّلْم الاجتماعي، لم أطلب إذنك، لكنني اجتهدت بجنوني لكي أحمل منك. وحملت بحبيبي يوسف، الذي أرى وجهه إلى اليوم في شكل هالة نور هاربة في الفضاء. لو لا هارون الذي خرجة مثقلة به من بيتك، لمَّا قبل أن أصل إلى بيت أهلي. فقد ولد في الرمال، وكُبِر داخل عواصفها ورياحها، لكنْ أقسمت أن أعلّمه ثلاثة أشياء، كان أجدادنا الأوائل يلحوذون عليها كيف يسجن العواصف الرملية في كفه. كيف يصنع من تربة الفراغ معدناً حيّاً كيف يجعل المستحيل بوصلته. لبس جلد الصنان، واصطاد بسهم القوس غذاء اليومي. عطش حتى جفت جسمه، ووجد الماء قبل أن يموت. عندما بدأ يكبر، وضعته صباحاً في المدرسة العامة، وفي المساء أرسلته إلى خيمائيَّة المنطقة، سيدِي أمينوكال أخاموخ، وقلت له هذا ابنك، علّمه ما لم تعلّمه لغيره. كيف يُخرج من الرمل والتربة والفراغ ذهباً بعد أيام، جاء حاملاً دهشته في كفيه وفي عينيه الصافيتين كواحة، وهو يقول، إنَّ ابنك يملك شيئاً لا يملكه غيره. من حفنة الرمل، يعرف بعينيه كم تحوي من ذرَّات الذهب؟ سيبقى برفقتي كلَّ أوقات فراغه. سأرحل به نحو جبل البراكين، حيث كان أجدادنا يبدعون من الفراغ وصمت الصحراء شيئاً خاصاً، لا تراه العين لكنَّه موجود. عندما كبر هارون، وضعه الخيمائيَّ مع شركة إفريقيا الجنوبيَّة للتنقيب عن الذهب. فتعلمَّ الكثير، بل احترف ولم يعد مجرداً هاو.

مجيء هارون أعاد علاقتي بالحياة. لولاه، كنت أصبحت بالجنون. فقد عَوَضني عن كلِّ شيء، وكاد يمحو صورة يوسف.

تزوجتك يا لوط، لا طمعاً فيك، ولا في مالك. أرزاق والدي ائسعت حتى شملت جزءاً مهماً من أراضي توات. ربما هناك سبب مبهم لم أفهم سره حتى اليوم! كانت بي حاجة إلى أمومة، لم أعد

صغيرة عليها، كما كانت تقول جدّتي. ربّما كرهي لإخوتي الذين قتلهم الجشع، ولم أكن بالنسبة لهم أكثر من إعاقة يجب التخلص منها والدي الذي كان يفيف أبواه وحناها، كأنه أخذ من أمي كل شيء. أحاطني برعاية خاصة، بينما إخوتي ظلوا على بؤسهم الذي كانوا يبررون به بالتقاليد التي هي خليط من الأعراف وكل الأديان السماوية مجتمعة. أمي كانت تنصاع لإخوتي، وتستجيب لهم، ثم تأتيني سراً، في غرفتي، وتحاول أن تسترضيني بكلمات فارغة لم تكن تصليني: إخوتك كبار. داريهم شوي. ساعفيهم. ستكبرين وتفهمين أنهم لا يريدون لك إلا الخير. لم أكن راضية على هذه الحياة المزدوجة. كل شيء ولا غضب أبنائها السبعة، فهم مفخرة العائلة الكبيرة، وهم من يعطي استمراراً لها، ويمنعها من الانطفاء. ماذا أساوي أمامهم؟ لا شيء.

عندما وصلت لأول مرّة إلى رمال توات، قيل عنك الكثير. ودخل الآباء في منافسة سرية: من يفوز بكرم رجل الشمال الأبيض الذي جاء على متن  $4 \times 4$  باحثاً عن متعاملين يستغل معهم. لهذا، كان زوجي قراري. أبي وأخي الأصغر كانوا معي وسدي. بينما البقية، بمن فيهم أمي، سكنت وجوههم رياح رملية ثقيلة. أقسمت أن أنتقم من هذه الأقدار المزيفة. قبل أن تصل، حلمت بك، وحلمت بابتي منك، كيف أجعل منها أجمل الصبايا وأكثرهن عشقًا للحياة، وأمنحها الوصايا الثلاث. وعدم تقبل الأقدار التي يفرضها الآخرون علينا، وكأنهم تلقوا أمراً مقدساً بالوصاية علينا بتعليق مصائرنا بين أيديهم أو في الفراغ.

عندما عبرت عتبة الدار، أول شيء شممته وقرأته في العيون: أنه لا أحد كان يريدني في هذا المكان. ومع ذلك، دخلت مقلة بالأحلام

التي رسمتها، ما أبهرنني وحسّبني أَنِّي كنت خارج الزمن، خُلْوة لاغراند تيرَاس التي أنجزتها لراحتنا كلّ نساء البيت حتى لادام بلانش، أجمععن على أَنَّ فكرة خُلْوة لاغراند تيرَاس كانت، في الأصل، لزينا المولعة بالثقافة الآسيوية والصينية تحديداً هي من فَكَرَ فيها أَوْلَ مرَّة، وتتابع بناءها عن قرب. أنت نفسك قلت لي عندما سألك زينا هل تستطيع أن تصرَّف؟ قلت لها أنت حَرَّة، افعلي ما تشاءين في المكان. جاءت بمهندِس صيني من المتخصصين في البناءيات والشرفات النموذجية الصينية، ومزجها بإيقاع خفيّ أندلسي. اقترح عليها في النهاية مخطّطات، اتفق معها على المشروع نفسه الذي به الحكمة الصينية ولمسة الهندسة الأندلسية. وبدأت شركة صينية في إنجاز تفصيلاته. لكنَّ زينا كانت قد غادرتك، في الوقت الذي كانت أشغال تلبيس لاغراند تيرَاس جارية على قدم وساق.

أنت شيدت بيت الخلوة، كما كنت تسمِّيهَا، لأنَّك مللت من حياة الأجنحة في البناءيات المغلقة. كنت ت يريد هواء يأتيك من مكان ما، تنام على حفيه كما خرير الماء. زينا هي أيضًا من كان وراء اقتراح مصعد يصعد مباشرة إلى لاغراند تيرَاس، ولا يتوقف عند الطوابق حتى تستفرد بك بعد عودتك. فكرتها كانت رائعة، وأنا أتمتها. في أشياء كثيرة كانت زينا تشبهني. وحدك كنت تملك مفتاح المصعد. لا أحد يصل ما بعد الرابع إلَّا إذا رضيت به، إلَّا من أراد أن يصعده راجلاً أو بالمصعد التقليدي الذي يتوقف عند الطابق الرابع. لا أحد يعرف ما يدور في لاتيرَاس أو طابق الخلوة، الذي خصَّصته عادة لعزلتك. كان حظي الكبير أَنِّي كنت أَوَّل امرأة دشّنته في ليلة مجنونة، كلَّما تذَكَّرتها أدركت، أنا ساري، ابنة تؤَّات، كم أَنَّ الحياة جميلة وتستحق مَنَا كلَّ الفرح الذي نمنحه لها لكي تستمرَّ فينا ثم. أنت تعرف جيداً أَنَّ دم

عذرٍ يَتِي المقدَّس نزف هناك، وهذا يجعلني أربط بالمكان حتى الموت، أو على الأقلّ من المفروض، لأنَّ الذي حدث لاحقاً، سار وفق منطقه ولم أتخيله أبداً

في المعتقد القديم الذي تبناه أجدادي، أنَّ الرجل الذي نحبه، هو من نمنحه عذرَيتنا البكارَة ليست غشاوة كما عند أهل الشمال أو في منارة سيتي، يأتي رجل فيهتكها بورقة، بشكل شرعي أو غير شرعي. لا البكارَة هي أنك سيد نفسك ورغباتك. تسيرها كما تشاء. وتحكم في الصغيرة والكبيرة كلَّما تعلَّق الأمر بجسده. وأنَّ الذي يتخَّلَّ عن عتبة البكارَة، ويُضع أول قطرة حياة فيك، هو من تقاسم معه مصيرًا لا ينتهي إلَّا بموتك أو موته. العذرية هي المخباً الذي يمنحك أماناً كاذبًا! الحياة من خلال قطرة أو قطرات من الدم. لهذا، عندما سألتني: ألم يمسك رجل قبلي؟ قلتُ لا ثم تداركت عندما فهمت قصدك جيداً. نعم، مسَّني ثلاثة رجال قبلك. ولا أحد فيهم ذهب إلى أكثر من المداعبة تحت نخلة عجوز، أو قبلة هاربة. واحد فقط، اتَّضح لاحقاً أنه كان أسوأهم، وصل إلى درجة أن عرَّاني وقبَّل جسدي كله. استسلمت له. فجأة، انتابتني كلمات جدّتي: جميل وساحر. كررت علىيَّ: هل تحبِّينه؟ قلت: لا، لا يا جدّتي لا أحبه، لأنَّه خدعني مع أقرب صديقة، وهو لا يعرف أنَّي أعرف. وقمت من مكانِي وليست ألبستي كلَّها، وخرجت تحت وابل من شتايمه. ويوم توغلت في السؤال: هل ظلَّ معك في الصحراء؟ أجبتُك بعفوئية طفلة لأول مرَّة تنبت لها أجنحة السعادة: لا، هو ليس من هناك. يسكن واحة قريبة عنَّا بمسافة ثلاثة أيام على الجمل، وساعات بسيَّارة ٤ × ٤. في البداية، ظنتُ أنه مات في حادث تحطم الطائرة المتوجهة من تامنغاست إلى منارة سيتي. لكنْ بسرعة عرفت الحقيقة. انتفى طويلاً قبل أن

يصلني خبر زواجه من صديقتي، فمحوته من ذاكرتي. عرفت من جدّتي مِيمَات أنَّ الرجل الذي كان لي، لم يعد لي، أصبح لغيري. أغلقت نافذته، وشَرَّعْت نوافذِي نحو الشمال. اتَّخذت قرارًا أن لا أتزوج إلَّا رجلاً من الشمال، وإلَّا لن أتزوج. إلى أن جئت أنت. جدّتي مِيمَات كانت تقف دائمًا على رأس لساني، وتوجه حديثي نحو مساحات لم أكن لأحسب حسابها

فجأة، صَمَّتْ عن الكلام. أصبحت الشاشة بيضاء للحظات، لكن صوت الدبابير ظلَّ مستمرًا الصور تهتز، ثم اختلطت الألوان بدون أن يتَّضح أيِّ شكل. ظهرت مساحة فارغة، ثم أشكال هيمَن عليها اللون الأحمر والأزرق والأصفر. اتَّضح أنَّها كانت ألوان سُجَّاد كبير كان يحتلَّ الأرضية بكمالها. ثم نصف وجه ساري وهي تحاول أن تمْسح وجهها بسبب الحرارة. كأنَّ شخصًا كان يحاول أن يضبط الكاميرا، فتركها مفتوحة من دون أن يتبعه لذلك. جمدت الصورة.

كأنَّ كازانوفا أحَسَ بالخلل. تحرَّك يمينًا ثم شمالًا بدأ يبحث في عينيه داخل الفراغ عن شيء لم يكن قادرًا على توصيفه. حرَّك أصابع يديه ورجليه. لم يساعدَه أحد. لم يصرخ. كلَّ شيء خال إلَّا من صوت الدبابير الذي عاد من جديد، كأنَّها في عمق الدار، أو بين النخيل. صوت ماء رقراق وهو يتَّدفق بين الفينة والأخرى، في الخلفية. لماذا توقفت فجأة؟ كان مستمتعًا وهي تتحَدَّث معه بصوت خفيض، كأنَّها كانت تخيله قريباً منها، وهو يغمض عينيه ويفتحهما من جديد. يميس، وينزلق شيئاً فشيئاً نحو نوم محتمل، ثم يستفيق من جديد ليواصل الاستماع مثل طفل استسلم لمعلّمه. كانت تراه أو تخيله كما هو الآن، ممدداً على سريره الطبِّي، أو على كرسيه المتحرك، مثبتاً نظره نحو الفراغ.

فجأة، عاد صوتها. ملأ وجهها الشاشة الحائطية كلياً هذه المرة  
كانت ملامحها مقربة أكثر.

- عذرًا يا سيدي. عطل صغير في الكاميرا، تجاوزه حبيبي  
هارون. ما زلت هنا، قريبة من أنفاسك. لم أنه بعد ما نويت أن أقوله  
لك، وتسمعه متى للمرة الأخيرة.

لا تغضب يا لوط. تعرف أنَّ ما بيننا كان كبيراً، على الأقلَ كما  
عشته. منحتك ما لم تمنحه لك أية امرأة، وحاولت أن لا أجعل لياليك  
متشابهة. في شرفة بيت الخلوة، في لاغراند تيراس، أزلت بكارتي،  
وأسلت دمي. لأول مرَّة أشعر بلدَة غريبة، شيء يشبه التحليق والعبادة  
في عالم خارجي، وغير أرضي. في ذلك المساء، نبهتك إلى شيء  
صغير وأنت تتلهَّف بعطفش أن ترتاد لأول مرَّة جسداً نحاسياً، قلت لك:  
حبيبي. لا تكن متسرِّعاً إطالة اللذَّة هي الحبُّ عينه وليس الرغبة  
الطارئة. كن مثل الحلزوون فقط، مدركَاً لسحر اللذَّة. هو مزدوج  
الجنس، لكنَّه يحتاج إلى جسد يتواصل فيه معه ويتحوَّلَان بالتناوب، من  
الأنثى إلى الذكر ومن الذكر إلى الأنثى. ساعات طوال يقضيانها معاً  
وقبل خروج السهم الذي يُغرس في الجسد لإثارة الشهْيَة، يحتاج الأمر  
إلى مداعبات طويلة. الحلزوون بذكائه الطبيعي عرف السرّ، عرف أنَّ  
اللذَّة ليست لحظة طارئة، ولكنَّها صلب الوجود والكيان، كلَّ شيء لا  
تعقبه اللذَّة هو حالة إخفاق. يستمرُّ الحلزوون أيامًا متتالية ملتصقاً حتى  
الإنهاك الكلَّي. قلت لك وأنا أثير قلبك وحواسك: اعتبرني حبيبي  
حلزوونك، وسأستجيب لكَلْ جنونك، لكنَّ لا تتركني معلقة في بياض  
اللذَّة، فسأكرهك. سحبتك نحوِي في تلك الليلة وأنا أحَاوَلْ أنْ  
أملكك. صمَّمت أن لا أُسْكِرك بالنبيذ، لكنَّ حضرتُ لنا تمراً مخمرًا،  
قطَّرْتَه بنفسي العديد من المرات، وادَّخرْتَه لتلك الليلة التي صمَّمت فيها

أن تكون حلزونين. كعاليٍّ مخبريٍّ. قطَّرْتُ، من جديد، التمر الذي كان مجمِّعاً في قماش. سال بهدوء مثل شهد العسل. ثم وضعته في الشاش وتركته يقطر في إناء مَرَّة أخرى، بعد أن وضعت عليه قليلاً من الماء الدافئ وبعض الأعشاب التي كنت أعرف بعض سحرها ومفعولها تركت اللَّاغمي ينزل بهدوء ثقيل. كان مثل الشهد. عندما شربته، شعرت بحلاؤته تلتتصق في الحلق. وضعْت قطرات في فمي، ثم قبلتك طويلاً، وفعلت ما يفعله الحلزون مع شريكه في اللذة. تركت شفتَي تنزلقان على شفتَيك، وقليلًا من شهد التمر المخمر يدخل إلى فمك وعروقك. أنبَت فجأة، في حلقك، حديقة من الألوان والدهشة، وعرسَا من الرغبات والشهوات، لم تعرفها من قبل. بدت القبلة هاربة، لزجة مثل العسل، تنزلق بسهولة على الشفتين، وعلى رأس اللسان. في البداية، شعرت ببعض الدوار الخفيف الذي تحول بسرعة إلى حالة ارتخاء، ثم إلى خدر جميل. في النهاية، كفت مقاومتك واستسلمت لي. لأول مَرَّة تشعر، وأنت في بيت الخلوة، أنَّ الجسد، أيَّ جسد حيٍّ، سحر يجب أن تفك رموزه بالمزيد من اكتشاف مساحات الحبُّ الخبيثة. كنت داخل غيمة بالآلاف، بل ملايين الألوان والتدرجات. سألتك وأنت تستعدُّب عسل اللَّاغمي، وحرارة السواك في فمي، وعطر الورد والرمَّان الذي استحممت به لأنَّه يحافظ على الجسد قوياً ويمنعه من الرخاوة:

- حلزوني الحبيب. هل تعرف ماذا شربت؟

- شربت دواراً وشهوة ولذة. ههـهـهـ.

- شربت مستخلص التمر وحليب النخيل. اللَّاغمي<sup>(1)</sup>

(1) مشروب يُستخرج من جذوع النخيل بعد جرمه. يمكنه أن يكون عصيراً، كما يمكن أن يكون مشروباً مسكراً، بحسب درجة التخمر.

- أريد أن لا ينتهي تدفقه هذه الليلة.

- انتظرنـي فقط لـتـعرف الخـدر الـذـي يـضـعـك فـي عـمق النـبـاـة والـرـخـاء.

عـودـتك عـلـى أـنـ جـسـدـك لـيـس وـاجـبـاـ، وـلـيـس حـالـة مـنـ العـبـثـ. وـلـيـس كـتـلة بـلـاـ معـنـىـ. هـوـ حـيـاة مـسـتـمـرـةـ، عـلـيـك فـقـطـ أـنـ تـعـرـفـ كـيـفـ توـقـظـهـاـ. حتـىـ عـنـدـمـاـ كـنـتـ تـرـيدـ أـنـ تـكـوـنـ عـادـلـاـ مـعـ نـسـائـكـ جـمـيـعـاـ، وـتـنـامـ مـعـهـنـ، مـخـصـصـاـ لـكـلـ وـاحـدـةـ حـقـهاـ فـيـ لـيـلـتـهـاـ، كـثـيرـاـ مـاـ كـانـتـ المـقـارـنـاتـ تـأـتـيـكـ بـسـرـعـةـ، فـتـجـدـ صـعـوبـةـ فـيـ الـأـنـتـصـابـ مـعـهـنـ، فـتـخـذـلـهـنــ. مرـةـ قـلـتـ لـرـوـكـينـاـ، أـنـتـ جـمـيـلـةـ وـمـدـهـشـةـ، لـكـنـ هـنـاكـ شـيـءـ يـغـيـبـ عـنـكــ. الجـسـدـ سـحـرـ يـجـبـ أـنـ تـفـكـ رـمـوزـهـ بـالـمـزـيـدـ مـنـ اـكـتـشـافـ مـسـاحـاتـ الـحـبـ الـخـبـيـةــ. كـانـتـ تـلـكـ لـغـتـيـ التـيـ اـسـتـولـتـ عـلـيـكـ وـاحـتـلـتـكـ كـلـيـاــ كـنـتـ أـسـجـنـكـ بـهـدـوـءـ فـيـ، لـأـنـيـ كـنـتـ أـحـبـكــ. فـأـجـابـتـكـ رـوـكـينـاـ بـلـاـ تـرـدـدـ وـبـضـعـيـةـ تـضـحـمـتـ حـتـىـ اـرـتـطـمـتـ بـالـأـعـماـقـ الـمـنـهـكـةــ: أـنـتـ لـاـ تـعـرـفـنـيـ جـيـدـاـ يـاـ لـوـطــ. أـلـمـ تـسـأـلـ نـفـسـكـ أـنـكـ قـتـلـتـنـيـ؟ وـأـنـيـ مـعـكـ، لـكـنـيـ لـسـتـ مـلـكـكـ؟ هـذـاـ الـيـقـيـنـ الـذـيـ فـيـكـ، سـيـجـرـكـ إـلـىـ الـهـلاـكــ. حـذـارـ مـنـ يـهـودـيـاتـ تـوـاتـ، يـاـ لـوـطــ. تـدـفـئـكـ ثـمـ تـلـدـغـكــ. لـقـدـ كـتـبـتـ لـكـ فـيـ مـتـاهـاتـ الرـمـلــ، لـكـيـ تـضـيـعـ طـرـيـقـ كـلـ مـنـ تـعـرـفــ، وـيـفـقـدـكـ الـأـقـرـبـونــ مـنـكــ.

كـنـتـ أـشـعـرـ دـوـمـاـ أـنـهـاـ كـانـتـ تـخـافـ مـنـيــ. لـكـنـ خـوفـهـاـ لـمـ يـكـنـ لـاعـشـقـيـاـ وـلـادـيـنـيـاـ، لـكـنـ خـوفـ الـمـصالـحــ. تـحـالـفـتـ مـعـ الـجـمـيـعــ، بـمـاـ فـيـ ذـلـكـ لـدـامـ بـلـانـشــ، لـكـيـ تـضـعـنـيـ خـارـجـ كـلـ شـيـءــ. مـعـ أـنـيـ أـنـاـ مـنـ كـانـ يـخـدـمـهـاــ. عـرـفـتـ مـنـكـ أـنـ لـادـامـ بـلـانـشــ، كـانـتـ مـثـلـ أـخـتـكــ. تـفـضـيـ لـكـ بـبعـضـ الـأـسـرـارــ، ثـمـ تـنـرـكـ فـيـ الصـالـوـنــ وـحـيـدـاـ مـثـلـ مـحـارـبـ مـهـزـومــ. كـانـتـ لـأـلـهـ كـبـيرـةـ تـجـدـ لـذـةـ كـبـيرـةـ فـيـ تـسـيـرـ شـؤـونـ الـبـيـتــ. تـعـتـبرـهـ مـكـانـهـاـ

ال الطبيعي ومساحتها الخاصة. وكلّما اشتكت نساوك من الإهمال ومبالغتك في التعامل معي، وعطفك عليّ، أعادت الجميع إلى جادة الصواب. تعيدهنَّ إلى النقطة التي تعودنَّ أن لا يواجهنها بصدق وصلابة، ويهربن منها، معتمدات على كل الأسباب الواهية التي تجعلهنَّ في الأعلى فوق الجميع. لا تكتم روكيانا رمادها: من ساعة ما تخطّت يهوديَّة تؤَّات عتبة هذا البيت، وهي تعمل بكلِّ ما أوتيت من قوَّة على اختطافه. تذكُّرها لالَّة كبيرة: كلَّ واحدة منكنَّ كانت سيدة في بداية عرسها، أميرة أو ربَّما ملكة. اترکن لساراي أيضًا حقَّها سنوات وسينطفي كلَّ شيء. الصبر في مثل هذه الحالات مهمٌّ جدًا لكونَهنَّ كنَّ يشعرنَّ أنَّ حقَّهنَّ ضاع بوجودي.

كنت مزهواً تقول في داخلك مثل الذي عرف سحر الغنيمة: ساراي لم تكن عاديَّة في كلَّ شيء. امرأة الهمَّة. ولا شيء يوحى أنها كانت صحراويَّة. صحراويَّة بالغلط. عينان خضراوان مثل الشجر الذي تمحو أشعَّة الشمس كلَّ ظلالة. بشرة ناعمة كحرير اليابان القديم. أنت تعرف جيدًا أنَّ كلَّ ليلة بدانها لا تنتهي أبدًا مثل سابقاتها. هنا بالضبط هو الحبُّ. اللاحتَّ هو التكرار المميت. كنت أهمسها كلَّ ليلة في أذنك. أنْ تحبَّ حقيقة، عليك أن تتخيل كلَّ ليلة سحراً جديداً الأيام لم تفقدك رونقك مطلقاً حتى عندما أنجبت لك حبيبي يوسف، عرفت كيف أداوي كدمات وفتحات الولادة، وجعلت الجرح يلتئم بسرعة، ويصبح جسدي كأنَّه لامرأة بكر، فُضَّت عذرَتها في اللحظة. ظلَّت حواسِي المجنونة تدُّخر كلَّ حرارتها بقوَّة. شهوتي تتغيَّر، بحسب الوضعيَّات وصبرك معي. كنت أشتاهي دائمًا أن تكون أنت حصاني الجامح، وأثبَّت عينيَّ في عينيك. أراك وأنت تغيب في دوارك وفي بحرك. كلَّ لمسة منك تذكُّرني بجذَّتي ميمات، كأنَّكما

عشتما في زمن واحد، وفي ظلّ قيم واحدة. وتحتضنني بكلّ عنفوانك، لا شيء يغيب مني من مشهد التمادي في الجنون. أكاد أصرخ، دعني أقفز من هذا الجسد فقط، لأراه على بعد مسافة أمتار، كيف كان يحبك لدرجة الانتفاء فيك. أدخلك كلّياً في مداري الذي يورثك الهبل والجنون. لا شيء يهرب منك، شفتاي، نهدي، سرّتي، حراري الداخليّة، جسدي في رعشته، وتيرة الهبوط والنزول الهاوئه، وكأنّي طائر يحلق في الأعلى. كلّ شيء أقرأه في عينيك، فأقول لك همساً حتى لا أغضبك بردة فعلي الانتقاميّة: طبيعي أنّ نساءك يغرن مني، يحلمن بقتلني، وينتظرن الفرصة للسطو على سعادتي وسرقتها منّا تضحك وأنت تُبدي خجلاً جميلاً من تستطيع أن تأتي بمثلك، فلتسرقني. درّبيهن على هذا الدوار، وساكون عادلاً في قسمة الليالي. لم أحّب جسدي مثلما أحّببته معك. أجيبك بالملعنة نفسها التي بدأت المسها وأدركها فيك: لن أفعل يا أمير قلبي، وملكي وسلطاني. كنّ أنت معهنّ كما تريده، حفّك وحقّهنّ فيك، لكنّ سلطاني سيظلّ لي. امنعهنّ اللذة التي يستهين، لكنّك ستتحّنّ لي في كلّ ثانية. بل كلّما وطأت إحداهنّ، بدوت لك وحدي فوقك، وتحتك، ويجانبك، وفيك. لن تتخلّص مني. معجنونه. كنت سعيدة بك. جعلتك تدرك أنّ الجنس ليس عادة ليلية، ولسنا خفافيش، ولكنّ لحظة صفاء وفرح مع الروح والجسد في تماهيهما وتجليهما. كنت أقول لك دائماً، لا تأتني ووراءك عمل، لأنّك إما أن تضيّعه أو تضيّعني. تعال وبك عطش وجوع لي. سحبتي يوماً، بعد زفافنا مباشرة بأيام، كما تعودت أنّ تفعل مع نسائك الآخريات. لا أريد أن تتحول اللقاءات بينكنّ إلى مأتم. تعرفيهنّ ويترعرنّ عليك. ثم أضفت: ننزل الآن أعرّفك على سكّان هذا البيت، ينتظرننا في حديقة مقصورة الـ VIP، تحت. لبست

أليستي التي خاطتها لي أمّي وبنات الواحة. كانت من الحرير القديم الصافي، بمoitificات ببربرية قديمة، محلّية. وعُطرت نفسي بما يثير شهية ليس فقط أية امرأة، ولكن أيضًا أي عابر من قريب أو من بعيد. رافقتك لزيارة بيتهنَّ باتفاق مسبق معهُنَّ. الطوابق الأربع كانت عبارة عن أجنحة واسعة، كلَّ واحد باسم. الأوَّل، جناح زُنُوبِيا، سكته لالة كبيرة، لادام بلانش<sup>(١)</sup>، يغلب عليه اللون الأخضر جناح زرقاء اليمامة، وسكته زينا، لونه أزرق. جناح شهرزاد ولونه أحمر، أقامت به رقَّة، روكيينا الرابع جناح صافو الموجود في الطابق الأخير، كان مكان إقامتي، ولو أنَّ وقتِي كله وليلي العشقية، كانت بالخلوة، في لاغراند تيرَاس. كان لونه بنفسجيًّا هادئًا، بينما بقيت مباركة في جناح الزواويَّة، في الطابق الأرضي، أو وسط الدار، الذي كثيرًا ما كانت تلتقي فيه بالخدم الذين ظلَّ الكثير منهم يعاملها كخادمة محظيَّة، لأنَّها كانت أمًا لكيَّول مات في المستشفى، مباشرة بعد ولادته.

كانت الأجنحة متشابهة تقريبًا، باستثناء الأذواق الداخلية، من الجناح المكَّنس بالأغراض، إلى العادي والخفيف، بما في ذلك جناح زينا التي غادرت نهايَّاً، لكنَّ جناحها بقي كما هو، لم يمسسه أحد. ديكور البيت أنيق وبسيط. لا شيء على الحائط، إلَّا لوحة كبيرة لها، وهي تؤدي رقصة دائريَّة وشعرها منتشر في السماء مشكلاً حالة دائريَّة واسعة، وضحتها أكثر ظلال الضوء الذي انعكس على تمؤُجات شعرها من فوق.

بعدها، نزلنا لنشرب شيئاً مع الذين كانوا ينتظروننا في حديقة مقصورة الـ VIP، مع الجميع.

---

(١) من الفرنسيَّة.

كما تعرف يا لوط، لم يكن وجودي مرغوباً فيه. تفهمتُ الأمر إلى حدّ ما، لأنّك قلتَ لي إنّها عادتك بعد كلّ زواج، لتهداً النفوس. عداوة الزوجة الأخيرة هي الأصعب، لأنّها تركت مختطفاً لسعادتها وتنسى بسرعة أنها هي أيضاً سرقت، قبل سنوات، سعادة المرأة التي قبلها كنت غريبة عن الجميع. كان الإمام زكرياً، الذي وجدها جالساً مع لالة كبيرة وروكيناً، وحتى مباركة التي قبلت بالمجيء لتسليمك وثيقة الزواج الرسمية، بعد أن اعترفت بزواجهما، ووُقّعت على تسجيله في البلدية، وبعد أن ظلّ زماناً طويلاً زواجاً عرفيّاً، على الرغم من صدور قرار وزارة العدل لتسوية كلّ الوضعيّات المعلقة. نسيت وجودي، وظلّت نظرتها معلقة فيك بشكل غريب، كمن يتفرّس الجانب الأضعف في الجسد للانقضاض عليه. أخرجت من صدرها الوثيقة التي جاءت من أجلها، ثم وضعتها بشكل بارد في الصينية التي كنا نتحلق حولها.

- هي لك يا لوط. وثيقة ترسيم الزواج. يمكنك أن تحرقها الآن إذا أحببْتَ.

- لسنا هنا من أجل هذا اليوم.

ردّ بصوت خافت. كسر الإمام زكرياً حالة الثقل التي نزلت على المكان فجأة.

- الحمد لله الذي خلق الزواج ليقيي عبيده من الخطيئة.

- ما أسباب الاغتصابات التي تملأ الدنيا يا شيخنا العليل؟

قالت مباركة وهي تنظر إليك بعينين فيهما الكثير من الرغبة في الانتقام.

- الغواية صعبة يا ابنتي!

- الاغتصاب ليس غواية، لكنّه اعتداء سافر.

- أرى كأنَّ الوضع جنازة. الرجل نزل بزوجته ليخلق المحبة ويصنُّي القلوب. التجاوب مع الخير محبة في وجه الله. قال الله تعالى: ﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا تُحَرِّمُوا طَيِّبَاتٍ مَا أَحَلَّ لَكُمْ وَلَا تَعْتَدُوا، إِنَّ اللَّهَ لَا يُحِبُّ الْمُفْتَدِينَ﴾<sup>(١)</sup>

كانت نظراته مليئة بشيء غامض يشبه الرماد.

لم أمس أيَّ تقبُّل، وإن بذلت لدام بلانش كلَّ جهودها لتكون طيبة معي، بلا نجاح. تركتنا وذهبت للصلوة حتى قبل أذان المغرب. ردَّدت جملة وصلتني مباشرة. المغرب. لا مبرر لتأجيل الصلاة. ضحكت وأنت تحاول أن تخلق وضعًا مريحاً: يا لالله كبيرة، هذه ليست عادتك؟ الصلاة تتنتظر. لا مشكلة. جئت اليوم لأعرفكنَّ على ساري. نحن في البيت نفسه ويجب أن نتعارض، وإلا يصبح الأمر جحيمًا ساري زوجتي على سُنَّة الله ورسوله. قالت روكيينا التي كانت تداعب بيرو فيردي الذي كان يتحكَّم بها: أنت في عمق الخطيئة يا لوط. هي من أهل الكتاب، لكنَّها يهودية. عليها أن تسلم أو لاً أجبت وأنت تضحك: ليست ساري في حاجة إلى ذلك. توات كانت يهودية قبل زمن طويل، لكنَّ سُكَّانها أصبحوا مع الزمن مسلمين. كانت الغيرة تضطرم في عيني روكيينا و كنت متصرفة بلا أية ردة فعل متسرعة كنت سأندم عليها أضافت. اليهودي مثل المسلم، يظلَّ على دينه حتى الموت، حتى ولو اضطرَّ إلى التخفي باستعمال التقىة. وقت المغرب معناه المغرب. لا يتقدَّم بثانية ولا يتأخَّر بثانية أيضًا لهم صلوات المساء، لكنَّنا قبل المساء لنا المغرب، نودع فيه يومًا كاملاً قبل أن نصفو لأنفسنا ثم قالت، وهي تعبَّر جسدي بعينيها وحواسها

---

(١) سورة المائدة، آية ٨٧.

خلصنا الآن، نتوسل إليك يا إلهنا أن ترحمنا برحمتك الواسعة. بينما نظرت مباركة طويلاً فيك، تارة إلى وجهك، عنقك، بطنك، ساقيك، ثم ترفع رأسها نحو سماء بعيدة. ولم تقل أيّ كلمة، لكنّ بدا لي أنّ في قلبها شيئاً غامضاً لم أفهمه بسهولة. أخيراً التفت نحوي، كانت نظرتها باردة مثل الموت، لكن لا حقد فيها

كلّهُنَّ تبعن لالَّه كبيرة للصلوة، ما عدا مباركة التي خرجمت، وهي تردد:

- ساري، سعدت بالتعرف عليك. ألف مبروك، ما بيننا إلاّ الخير. احضرني خديعة الضباع.

- شكرًا، أختي مباركة.

رمت كلمتها بعنف في قلبي، لكنّي حاولت تفاديها لكي لا أنقص علينا.

ووجدت نفسي أنا وأنت والإمام زكريّا الذي شعر بإحراج. قال وهو ينسحب أيضاً:

- أصلّي بهنَّ المغرب، وأعود لكم. كلُّ جرح لا بدَّ زائل. أنتما في عمق شرع الله.

- شكرًا ياشيخ زكريّا.

قلّتها بشيء من المراارة، وأنا أتفراس في وجهك الذي بدا لي ساكناً كصخرة! استغربت، لأنّك عادة تغضب بأقلّ من هذا لماذا تركت هذا المجنون يفعل ما يريد؟ أنت سيد الدار، قلت في أعماقي لا بدَّ أن يكون هناك سبب ما. لماذا لم يوقفه عند حدّه؟ أصلاً ماذا يفعل هذا الرجل في دار هو غريب عنها؟

شعرت يومها بأنَّ شيئاً غير طبيعي في الدار الكبيرة يجب

إصلاحه، وأنّ حرباً نسائيةّاً حقيقةً كانت قد بدأت، كنت معنّية بها، ولا يمكنني أن أخرج من دوارها بسهولة. لم أردها، لكنّها فرضت عليّ.

في الليلة نفسها، سألك عن مباركة، دون الآخريات، فهي الوحيدة التي لم ألحظ في عينيها حقداً نحوي. قلت لك: لماذا ذكرت لي قصص كلّ نسائك ولم تقل لي شيئاً عنها؟ أجبتني: لأنّها كانت زوجتي للضرورة. جرّتني في حبائلها حتى ارتكبت المعصية، فحملت مني الحمل معناه فضيحة، وورقة تُمنح لأعدائي في السوق، فتزوجتها عرفيّاً المفروض هي طالق. لكنْ كيف تطلق امرأة أنت أصلاً لم تتزوج بها مدنّياً؟ بصدور قانون وزارة العدل الجديد، إذا أردت أن أطلق رسمياً، علىّي أن أرسم الزواج أوّلاً، ورسمناه بضغوط من الحركات النسائية ومحامي الدولة. من يومها، وهي في كلّ مرّة تأتيني بشيء جديد من ملحقات هذا القانون. وصل أمر جنونها إلى أن تؤمن بأنّها أنجبت بنتاً مني، زهرة، وأنّها موجودة في مكان ما حقيقيّ أنجبت صبيّة، ولا مستها، ولكنّها نفرت منها لسبب ما، ولم ترّضع ثديها بعد أقلّ من أسبوع، ماتت بجفاف الجسد من الماء. حاول الأطباء في مستشفى ابن سينا إنقاذهما، لكنّهم لم يفلحوا. وفي كلّ مرّة، يقف محامي في القضاء لإثبات أنّ الأمور ملتبسة، لكنْ من دون امتلاك الحجّة. هي تعمل ممرضة في مستشفى منارة سيتي الكبير. لم أكن مخطئة في نظرة عينيها تجاهي. شعرت ببرودة حقيقةً في عظامي.

الأقدار أحياناً تستعبدنا ما تشتهي.

لم تكن لدى أيّة مسؤوليّة فيما أصاب نساوك من جنون، لكنّي قرأت في عيون أغلبهنَّ رغبة في التخلّص مني، ربما قتلي. أنا أعرف

جيّداً أَنَّهُ لَا غرابة في هذا. فكلّ امرأة لَا تعطي إلَّا مَا تملك.

في ليلة من الليالي، في جلسة من جلسات الحديقة، تمرّدَن عليك حقيقةً، واتّخذَن موقفاً بالمقاطعة. أوصَلَ لك مسعود ما يحدث من فوضى وحركة غير طبيعية. قلتَ لك عندما سألتني عن رأيِّي، لا تبق في الافتراض وأنت تتساءل، جرب معهـنـ، ألسـنـ زوجاتك؟ وربـما لم يكن الأمر بكلـ تلك السـرـيـةـ. يـبـدوـ أـنـهـ يـرـدـنـ إيـصالـ غـضـبـهـنـ وإـهـمـالـكـ لهـنـ بهذه الطريقةـ، حتى تعرـفـ على تقصـيرـكـ. ربـماـ أـيـضاـ لمـ يـجـدـنـ غيرـ هذهـ الوـسـيـلـةـ لإـثـارـةـ اـنـتـباـهـكـ.

سجـنـتكـ أـكـثـرـ مـمـاـ يـجـبـ.

على الرـغمـ منـ جـهـودـكـ وـتـفـانـيكـ فيـ إـرـضـاءـ كـلـ وـاحـدـةـ منـ نـسـائـكـ، إـلـأـ أـنـكـ لـمـ تـسـطـعـ أـنـ تـكـوـنـ عـادـلـاـ وـلـنـ تـكـوـنـ. هـنـاكـ جـاذـبـيـاتـ لاـ سـلـطـانـ لـنـاـ عـلـيـهاـ حـتـىـ لـوـ أـرـدـنـاـ إـنـهـ عـمـىـ الغـيـرـةـ وـالـغـرـيـزـةـ. قـلـتـ لـكـ: تـأـكـدـ. أـرـبـاعـةـ أـسـابـيعـ، وـأـنـتـ تـحـاـوـلـ معـهـنـ، فـيـ كـلـ مـرـةـ كـانـتـ أـبـوـابـ أـجـنـحـتـهـنـ توـصـدـ فـيـ وـجـهـكـ. بـعـثـتـ لـهـنـ الإـمـامـ زـكـرـيـاـ لـلـهـدـاـيـةـ. لـمـ يـسـتـمـعـنـ إـلـيـهـ. صـرـخـ فـيـهـنـ عـنـدـمـاـ رـفـضـنـ الـاستـمـاعـ لـهـ: لـاـ يـمـكـنـ أـنـ يـقـبـلـ مـنـكـنـ اللهـ هـذـاـ الغـضـبـ، لـأـنـكـنـ تـعـصـيـنـ سـلـطـانـهـ. العـقـوبـةـ هـيـ الـاعـتـزـالـ، وـهـذـاـ جـزاـءـكـنـ. كـمـاـ فـعـلـ الرـسـولـ الـكـرـيمـ يـوـمـ اـعـتـزـلـتـهـ نـسـاوـهـ الـغـاضـبـاتـ، تـسـعـاـ وـعـشـرـينـ لـيـلـةـ، فـأـنـزـلـ اللهـ عـزـ وـجـلـ، لـمـ تـحرـمـ مـاـ أـحـلـ اللهـ لـكـ. كـيـفـ تـعـصـيـنـ وـأـنـتـ الـمـؤـمنـاتـ، الـقـانـتـاتـ، الـصـالـحـاتـ، الـصـائـنـاتـ لـفـرـوـجـهـنـ؟

كـلـمـاـ سـمـعـتـهـ يـتـحدـثـ بـهـذـهـ اللـغـةـ، شـعـرـتـ بـأـنـ الـكـذـبـ يـسـرـيـ فـيـ

. ٥٤٠

الـأـكـثـرـ غـضـبـاـ وـعـنـفـاـ كـانـتـ روـكـيـناـ، التـيـ لـمـ تـدـخـرـ جـهـدـاـ فـيـ وـضـعـكـ

أمام خوفك بأَهْنَ سيعذن إلى أهاليهنَ ويفكُّن كلَ الروابط. كانت تعرف أنَّ الكثير من مصالحك مربوطة بعائلاً تهَنَّ. كنت أراك يوميًّا في وضع غير مريح. ضيق تنفسك كان يبيِّن أنَّك في محنة. حاولت جاهدة أنْ أخفِّف عنك حزنك، وأستعيد لحظاتنا، لكنَّي أدركت بسرعة أنَّ لا عودة إلى اللحظات التي سرقتك فيها منهَنَ إلَّا بحلٍ مشكلة تمُرُّدَهُنَّ. كلَّ واحدة أغلقت على نفسها في جناحها وبدأت التلميحات بغلق قناتي التلفزيون: الرحمة والغفران اللتين كان يديريهما أحد أقارب لالة كبيرة جيدًا إضافة إلى بنك الحال الكبير *GBH* بمختلف فروعه، بما فيها الوكالات الفرعية في الدول الأجنبية التي كان المغتربون يجدون فيها ضالَّتهم. كلَّ الأمور كانت مترابطة ببعضها بعضًا أحد شركائك كان صديقاً لشخص في وزارة الدفاع، ساعدك كثيراً على التهرب الضريبي. وفي يوم ما وأنت تحكي لي عن الحادثة، استغربت هشاشتك، وبدوت لي أضعف من قطعة زجاج.

عملت بنصيحتي، فرافقك الإمام زكريَا نحو أهاليهنَ، وخلت المشكلة. على الأقلَّ، سلمت من منعَّصات بعض شركائك.

عندما انتهين منك، التفت نحوي. فكانت الكارثة التي فجرت كلَ شيء بنيُّه معك.

اليوم، كلُّ شيء تغيَّر يا لوط. ما حدث بيني وبينك أظهر لي إلى أيِّ حدٍّ الجريمة متأصلة في الإنسان، ولا يمكنه تفاديه وأنَّ الغيرة لا حدود لتطرفها. أنت تعيش آخر لحظات جنونك قبل أن تغادر عالماً منحك كلَّ شيء، وسرق منك كلَّ شيء أيضًا، إذ ما قيمة أمبراطورية ستؤول لغيرك أحببت أم كرهت. الأقدار انتقمت منك مرَّتين: الأولى عندما أقعدتك على كرسيٍّ متحرِّك لتشتِّتك على أرض سرقت منها الكثير، والثانية، عندما سبقت بموتك الجسديَّ قبل خروجك من هذه

الدنيا، حتى ترى ما لا تريد رؤيته. لقد عشتَ بيقين الذي لا يموت أبداً، وها أنت الآن في وضع أقلَّ من إنسان عادي.

أغفر لك كلَّ شيءٍ، حتى خياناتك الليلية مع السكريتيرات الصغيرات، إلا أنْ تشارك في قتل البذرة التي كانت فيي، يوسف. لست حمامتك، كما تخيلني في كلِّ مساء. ولن أكونها أبداً، لأنَّي في اليوم الذي دفنت حبيبِي يوسف، أقسمت أنْ أحرق سفن العودة نهائياً لن أكون حمامتك، لأنَّي لست وهنك. كنت أمينة سرُّك، وجنون شهوتك، واعتقدت أيضاً سيدة قلبك، لكنَّك بعثني ل تسترضيهنَّ. ولن يجمعوني قدر الموت بك. سأنام في التربة التي شكلَّتني، فأنا أعرفها ذرَّة ذرَّة. تخيلَ، يوم تركتك، لم ألتفت، لأنَّي أدركت لحظتها أنَّك ستموت وحيداً حتى نساوئك بمن فيهنَّ أنا، لن نمنحك الشيءِ الكثير، لأنَّنا لا نملك ما تنتظره منا. متأكدة من أنَّ كلَّ واحدة ستضعك أمام المرايا الخفية التي تفاديها دوماً، وتظهر لك ما هربت منه طوال حياتك.

كان يمكنك أن تموت كما عشت لو أردتَ، لكنْ لم تكتف بالدنيا، أردتَ الآخرة أيضاً بينك وبين الإله. عند أجدادي، كلَّ شيءٍ يُصنع في الحياة. الباقي أنت وما تشتهي.

لم أكن أنوي لا المجيء، ولا بعث أيَّ شيءٍ، ولا إحياء أيَّة ذرَّة مشتركة كانت تربطني بك. أوصَل لي كلَّ من بعثهم لي من طرفك، أحزانك، وفقدانك لي، لكنَّك كنت تعرف جيداً أنَّ الكسر الذي كبر بيننا، كان صعباً وعديم الرتق والتجبير الجريمة التي كنت طرفاً فيها، يا لوط، كانت قاتلة لي. كلَّ الذين جاؤوا من طرفك، منهم إمامك زكرياً الذي لا أحبُّه، لأحضر للتسامح معك، لم يحرّكوا في ذرَّة شفقة أو لمحَة ذاكرة. جئتَك، بصوتي وصورتي إكراماً لبني هارون لا أكثر.

هو داخل دوّامة أعرف جيداً أنه سيخرج منها منتصراً ربما أيضاً، في أعماقى الخفية، كنتُ أريدك أن تسمعني، لأنَّ الكثير من الأشياء خبأتها عنك أو لم أر لها ضرورة. لا يمكنني، أنا التي أحدثت الفرقه بين نسائك، وفجَّرت كلَّ استكانتك، وأخرجت إلى الملاضيائين الدفينة، أن لا أقول لك ما أفكَّ فيه. على الأقلَّ لذاكرة يوسف المقتول، وابنك هارون الذي يوم ولد، لم تجد من ردَّة فعل انتقامية سوى التنَّكر لدمك! وكان على الركض بين المحاكم والمخابر لإثبات الأبوة، إلى يوم وقفت الشرطة عند بابك وسلمتك وثائق ثلاث مخابر دولية معتمدة. قال لك محافظ الشرطة ووكيل الدولة: لا حلَّ ثالثاً، إما الاعتراف يا لوط، أو المحاكم. سوابقك لم تكن هيئَة. خفت على تجارتك، وانتهى كلَّ شيء بالاعتراف وترسيم ذلك قانونيَاً

عندما بدأتْ تتيقن بأنِّي ذاهبة، أدخلتني في خلواتك المخيفة. بدأتْ تراني في شكل حمامه، تأتيك، تطمئنَ عليك، ثم تخلو في مكان قصيٌّ في البيت، وتنام قبل أن تعاود السفر في اليوم الموالي. كنتُ أصلحك عن طريق كلَّ من كان يحدُّثني عنك، ويحاول أن يقنعني بالرجوع إليك، أن ترى طيباً نفسانياً، فأنت تتوجه نحو الجنون، ولن ينقذك أحد منه إلَّا أنت. كلَّ هذا انتهى بلا نتيجة للأسف. الموجود أمامنا الآن، أنت على كرسيٍّ، وأنا في صحراء توات، ورائحة الموت التي تملأ المكان.

أنا اليوم امرأة في عصمة رجل. لي ابن منه، طيار. يُقاتل الرمال والعواصف. كلَّ صباح يحمل موته في كفه، كلَّما امتنع طائرته العسكرية. في الحقيقة، لا أريد أن أراك، لا لأنِّي أحقد على صمتك، ولكنِّي لو رأيتَك، لن أتمالك نفسي من قتلك. تعلَّمت وصفة من الجدة عن كيفية قتل الرجل بعجينة السكينة والموت. كنتَ الوحيدة التي

تعرف سرّها. جدّتي جرّبّتها، فقتلت زوجها الذي قاومته ثلاثين سنة، وبعدها أتّخذت قرارها بتفتتت العجينة اليابسة في طعامه، وأكله، كلّ يوم. فجأة، بدأ ينحف ويجفّ، بدون أن يمرض. في اليوم السابع، خرج من هذه الدنيا جرّبّتها مع الذئب الذي كان يأتي في الليل لياكل الدجاج، فضيّبت. كنت أهيئ دجاجته، يلتهمها ويتعذّرّ بعدها على الدجاجات الآخريات اللائي أصبحت أخفّيها عنه، ولا أترك له إلّا دجاجته المسمومة. في اليوم السابع، قمت باكراً وجدته عند الباب وكلّ فرائصه ترتعد. ألمني في البداية، لكنّي لم أمنع نفسي من القول: جبّتها لروحك. تستأهل. الإله أغنااني عن فعل ذلك. قتلتك قوّة انتقاميّة أكبر منّي ومنك، بشكل مفجع.

لا أعرف كيف أسامحك، وأنت تستعدّ للرحيل. حتى لو سامحك الله. سأظلّ بحرقتي، حتى أندسّ للمرة الأخيرة في عمق التربة. الجريمة كانت مدويّة. يوم قُتل يوسف، بكّيت في حجرك، وصرخت بأعلى صوتي مثل ذئبة جريحة، قلت لك، حبيبي لوط. اضربني. أصفعني. اجرحني بابرة أو سكّين، قل لي فقط إني أعيش كابوساً. أيقظني منه. ألم تقل لي لتركه لرقّيّة وكبيرة، فهما أفضلي من يسهر على راحتّه؟ قلت لي جنازة والدك أسبق؟ عاديت العائلة كلّها لأربحك. ذهبت إلى توات في النهاية، من أجلك. ما جدوى جنازة لا يحقّ أن أحضرها نهاراً، وأمشي في إثر والدي؟ دفن في النهار في صمت مع الجميع. في الليل، وقفنا عليه، العائلة فقط، أخوالى، وأعمامى وإخوتي السبعة، يعقوب، موسى، أيوب، هود، يحيى، عاد، يوبا تلا يعقوب، أخي الكبير عليه القadiش<sup>(1)</sup>، حداً على روحه، ثم انسحبنا بسرعة من المقبرة، حتى لا نُتّهم بالسحر. حتى وصيّته التي

---

(1) من الآراميّة، وتعني المقدس.

كانت لحظة سكينة عائلية، زادت في عداوة إخوتي ضدّي. فقد شعروا  
بأنَّ والدي لم يكن عادلاً قلت لأنّي الأصغر، يوبا، افتح تجارة  
التمور على فرنسا وأوروبا، ومعامل تصدير طماطم الجنوب، وأنا  
سأكون وراءك، حتى تقف على رجليك. كان حاد الذكاء. كنت أريد  
أن أخرجه من خراب عائلي لا أريده أن يغرق فيه.

في اليوم السابع، حينما عدت إلى الدار الكبيرة، في منارة سيتي، رأيت سيارة إسعاف مستشفى ابن سينا، بالقرب من البيت. شعرت بخوف داخلي شلّني بشكل شبه كلي عن الحركة. قلتُ لك: حبيبي لوط، خائفة. هل ترى ما أراه؟ أرحتني بكلماتك: لا شيء يا قلبي. سيارة الإسعاف هناك تقربياً بشكل دائم. ما كنت أخافه، حدث بشكل جاف وبارد. استقبلتني لاله كبيرة ورقية.

سألتهما إذا ما كان يوسف قد بكى في غيابي. قالتا لي لا، ما عدا بعض الحرارة، فنادينا سيارة الإسعاف في حالة الاضطرار. رضع جيداً ثم استراح. اتركيه نائماً حتى الصباح. شكرتهما وأخذته ملفوّفاً في فراشه بين يديّ، نحو الطابق الرابع، قبل أن أتبه إلى أنني كنت أحمل جثة. صرختي اخترفت كلّ الحيطان السميكة والطوابق الأربع. لا أدرى إذا سمعني أحد، ولا حتى أنت. ظللت أتلوي أمامك كمن أكل سماً، بينما كنت مندهشاً مما كان يحصل أمام عينيك.

صرخت: لماذا لم يمت قبل؟ لماذا لم يمت بعد؟ حرقوني في قلبي. انتظرت أن تتحرك. كنت تبكي بأعلى صوتك. وتصرخ وعلاء يا ربّي. يووووووسف حبيبى لماذا يا الله؟ لأول مرّة أرى دموعك على خدك بذلك الشكل، حتى لمت نفسى كثيراً بعد الحادثة بأسابيع. كيف لم آخذ جراحك بعين الاعتبار. لكنّي لم أفهم صمتك تجاه نسائك. قلت لك: لنذهب إلى التشريح لمعرفة سبب الوفاة. أريد

أن أعرف كيف مات ابني؟ أن أرتاح. عريته. كان صلبا فتشت عن جرح، أو أي شيء في جسده، فلم أجد ما يشفي غليلي. قلت لي: لنأخذه حالاً إلى ابن سينا. قلت لك. لا أريد مخبراً حيادياً. ولا أدرى لماذا أصررت على الرفض. حملت يوسف جثة، وبدأت أدور به في المستشفيات والمخابر. رافقني مسعود. وكلما التفت أجدك ورائي، في كل زاوية، ولا أسمع من الأطباء سوى كلمات مكرورة: الله يعطيك الصبر، وبعد أن يعاينوه ويتأكدوا من أن الموت حصل، يتمتمون: إننا لله وإننا إليه راجعون. الله ما أخذ والله ما أعطى، وكل شيء عنده بحساب وأجل مسمى. حتى نساوكم فعلن الشيء نفسه. أكاد أصرخ: يا بنات الكلب، الله بريء من شروركن، هو لم يأخذك، شروركن هي التي سرقته مني. سمعتهن يتحديثن في الكثير من المرات، وأنا حامل: لم يبق لليهودية إلا الحمل. يفترض أن تمنع لفادتي دخول هذه الزريعة الفاسدة لبيوتنا. استولت على كل شيء، حتى على لوط وماله. ركضت حتى ينسن. لن يزيل أحد من دماغي أن يوسف قُتل بسبب الغيرة.

ألم يقل لك الإمام زكريا، بأنني لم أرفض فقط المجيء، ولكنني قلت له بلا تردد: لا يمكن. كيف تتصورني أجلس في القاعة نفسها مع النساء اللواتي قتلن ابني، ومع المرأة التي وضعت كفها على فمه، وكتمت أنفاسه.

قضيت شهوراً في العزلة المُرّة. كنت أنام معك بلا أية لذة. تحاول أن تحرّكني، فأبدو لك ولنفسك جثة على حافة التحلّل. حاولت معي كثيراً. وذات مساء، فاجأتك بقراري وأنا أبكي. كنّا في الخلوة. كان الهواء البحري يأتي ناعماً. سألتني: هل رأيت اليوم مباركة. قلت لك بتعجب: رأيتها.

- لم تستشيريني؟

- لم يكن ضروريًا يوم أردتك، لم أستشر لا والدي ولا جشع

مكتبة الرمحى أَحمد

إخوتي.

@ktabpdf تيليجرام

- وماذا قالت لك؟

- لا شيء، سوى أنها كانت شديدة الطيبة. بكت كثيراً وهي تذكر لي حادثة اختطاف ابنتها زهرة. لها على الأقل أمل الحلم في عودتها يوماً أنا دفنته بيدي.

- مباركة أصيّبت بالجنون، غسالة جثث الأموات، ماذا تنتظرين من ورائها؟

- مثلني. الميت داخليًا هو من يتعامل مع شيء مثل هذا ببرودة دم.

- لا تخطئي في حقهن، وحق زوجك.

- لهذا يا لوط، أخرج من بيت الجريمة فيه بلا عقاب. بدءاً من اليوم، أفك العهد الذي يربطنا سأعود إلى بيتي وبيت أهلي. وأتمنى أن أُرزق بقليل من الصبر حتى لا أجّن.

- أفهم وضعك. لكن لا يمكن أن يموت كلّ ما قمنا به مع بعض.

- مشاريعك في الجنوب لا تخف عليها ستستمر، سيكون أخي الصغير الذي تعرفه وتحبه، ويحبك، يوبا، هو مفاوضوك في كل التفاصيل. لا أحد يستطيع أن يمس مصالحك.

- ليس هذا قصدي. ارتاحي قليلاً. أعرف جرحك. ستحدث بهدوء. ابنك مات يا ساراي. أقدر الله.

- يوسف قُتل يا قلبي.

تعرف يا لوط. الدنيا هكذا حكمتها في أنها قصيرة ولحظة

الفرح فيها عابرة. لهذا عندما تأتي، فمن العبث تضييعها، لأنَّ الثابت هو حزن الإنسان ومساته وليس فرحة. منذ أن غادرت الدار الكبيرة، لم التفت ورائي. لي حياة وأبناء وزوج، لا أريد أن أحزنهم. لا يعرفون شيئاً عن قصتي. ما عدا هارون وأخي الأصغر يوبا. الباقي لا يعرفون شيئاً إلَّا كوني تزوجت برجل من الشمال، ومات بمرض عضال وانتهى الأمر، فعدت إلى أرضي، لأكون بين أهلي وأنفاسهم القلقة وأحزانهم وقبورهم.

ولد هارون يتيمًا من أخيه ووالده. ختنَاه في اليوم الثامن من ولادته.

ستظلَّ أنت والده، ولن تستطيع لا أقداري ولا أقدارك أن تغيِّر شيئاً في المصائر القديمة. ربيته على تربية أجدادي الأوائل، أن ينزع حَقَّه بأظافره ولو تحالف مع الشيطان. لأنَّ الشيطان لا يواجه إلَّا بشيطان مثله، وإلَّا خسرت الملائكة كلَّ ما يميِّزها من خير مؤسسته الصغيرة لتحويل الذهب مع المتعاملين من إفريقيا الجنوبيَّة، تسير بشكل جيد. بدأت برأسمال صغير وشراء ذهب عجائز صحراء توات، ثم من شذاذ الآفاق الذين أتوا من رمال إفريقيا، بالات اكتشاف الذهب، الذي يبيعونه لذهباء، يعمل عند هارون، وانتهت إلى ذهب الصحراء كلَّه. قضى مدةً طويلة مع حرفِيَّ بنى يُنْي وتلمسان وفاس ودمشق، قبل أن يتوجه نحو إفريقيا الجنوبيَّة. له حاسةٌ غريبة في انتقاء الأجرود. كبرت الشركة، وأصبح يتعامل مع خبراء من إفريقيا الجنوبيَّة الذين يستغلون في مناجم الذهب عندنا. بعض ذهبهم لا يُخرجوه، يبقى في الصحراء. تلك إكراهات التجارة. ورث عنك مهنة السفر، وعن أجداده من أمَّه، حرفة الذهب. منذ البداية، ترك التمر لأخوه وتوجه نحو الفضة والذهب. هو مشارك برأسمال صغير لكنَّه سيكبر مع شركة

بيتروليوم أويل أوف منارة سيتي P.O.M.C، الأميركية. هل تخيل أين وصل به الحلم؟ يتمئن أن يُنشئ مؤسسة مثل هوليوود في قلب الصحراء، مدينة سينمائية تكون نواة لمدينة في الأفق! الأزمة الاقتصادية خفت قليلاً من حماسه، لكنه مصر على ذلك مهما كلفه الأمر

لو كان يوسف حياً لجعلتهما يصنعن المستحيل، لكنني متأكدة أنَّ هارون سيصل.

رأيت يا كازانوفا كم أنَّ الدنيا قلقة وصغيرة؟ لكلٍّ منا تاريخه وأسطورته التي تركض وراءه حتى تدركه. صحيح، لم نعد معنّين ببعض، فلكلٍّ حياته الخاصة، لكن في الحياة أيضاً متسع لغير الأحقاد. ربما كان أولادنا أفضل منا

ليس لدى أيٌّ حقد عليك، أطلب منك شيئاً واحداً أن تقنع نساءك القاتلات، أن تدعنَ لي ابني وحبيبي يوسف، كما تركته بين أيديهنَ يومها. أسامحك على كلِّ شيء، وأشكرك عن كلِّ شيء أيضاً حياتنا لم تكن سيئة قبل سرقة روح يوسف، فقد منحتها من جسدي، وقلبي، وروحي، وهوسي، كلَّ ما يديمها يجب أن تعلم يا كازانوفا، أنت الذي عشتَ خارج كلِّ الملاحظات، أنَّ أفظع ما يُصيب امرأة منحت كلَّ شيء في حياتها لمن تحبُّ، أنْ تُرزاً في ابنها، أمام عينيها. ربما احتجتُ إلى زمن آخر، وحياة أخرى لأنْ تتمكن من ترميم داخلي ونسيان كلَّ ما حدث.

مضى الذي كان يجمعنا مضى إلى الأبد.

أعانك الإله فيما تبقى من عمرك، على ألمك وخوفك.  
فجأة، توقف كلَّ شيء وعمَّ الياض.

أغمض كازانوفا عينيه على دمعات ظلت عالقة، سرعان ما انحدرت متلاحقة مثل السيل، عندما حاول فتحهما من جديد.

- لا عليك يا سيّدي لوط. ألم تقل إنَّ الدنيا قاسية، لكنَّها تستحق أن تعيش؟

قال مسعود، وهو يحاول أن ينزع الشاشة البيضاء، بعد أن أشعل أضواء الصالون.



## ٥ - رُوْكِينَا

مَرْيَمُ الَّتِي خَسَرَتْ عُذْرَيَّتَهَا



١

عندما أخرجه من الحمام للعودة بعدها مباشرة إلى الصالة الأندرسية، كان ذلك لغسله واستراحته. لم يكن مسعود يتصور أنَّ عليه مواجهة ثقل جديد لم يكن مستعدًا له. رجل على حافة الموت يريد أن يستمتع بالمطر!

- مُحَمَّد حبس، ولَيْتَ ما نفهم والو. و////الو<sup>(١)</sup>

لمع البرق مخترقاً السقف الزجاجي المغلق، فأضاء المكان كله لدرجة أنَّ مسعود أحنى رأسه لتفادي النور الذي أعماه. تبعته دمدمة رعدية عنيفة، هزَّت جدار الدار السميك، محدثة هزة عنيفة في الداخل، وارتباشاً في الكرسي المتحرك الذي كان يجلس عليه كازانوفا

رفع كازانوفا رأسه إلى السماء بصعوبة، كمن يحاول أن يحرِّك جبلًا ضخماً

---

(١) مُحَمَّد توقف. أصبحت لا أفهم شيئاً

كان السقف العالي يحجب السماء عنه.

- أنت الآن يا سيدني أنظف من ملاك. لاَّه ساراي كانت أسهل امتحاناتك. اكتفيت برؤية وجهها والاستماع إلى صوتها مليحة أنها قبلت أن تُحادثك. أتذكَّر كيف غادرت البيت بعد موت يوسف. كانت محروقة! أضع نفسي أحياناً في مكانها. أترك ابني في صحة جيدة، وبمجرد عودتي، أجده قد مات؟ لا سيدني، هذا ظلم.

أغمض كازانوفا عينيه كأنَّه شعر بألم داخلي. ثم سال الدمع مدراراً من عينيه، مرَّة أخرى.

- أعرف يا سيدني أنَّ فقدان ابنِ أمر شديد القسوة. الخوف من الموت يبدأ ربما من هناك. أن يجد الإنسان نفسه وحيداً في موت غير مريح. أنا أحب لالَّه روكيينا، لكنَّها عندما تغضب، يصبح حقدها أعمى. كنت دائماً أقول لماذا هذه المرأة الخيرَة تحولَ فجأة إلى عاصفة؟ هل يمكن أن يكون في الإنسان الواحد، اثنان؟ عندما سألتني: أنت يا مسعود الذي يرى كلَّ شيء ويكتمه، هل يمكن أن يكون الفعل من إحدى زوجاتي؟ أحنيت رأسِي يومها، ولم أقل سوى تمتمة صغيرة: لا أعرف يا سيدني ومولاي. ربِّي يجازي اللي كان السبب. ثم صرختَ في وجهي هذه المرأة بعنف، قلَّما رأيته فيك: من اللي كان السبب؟ خرجت مني كلمة سريعة لا أعرف كيف، لأنَّ لسانِي تجمَّد وقتها: لا أعرف يا سيدني. آخر مرَّة رأيته، عندما مررت لأخذ مفاتيح السيارة الكبيرة، كان بين يدي لالَّه روكيينا تضمَّه إلى صدرها صرختَ مرَّة أخرى: هل كان ميتاً بين يديها أم حياً؟ كررت عليك وقلبي يرتعش خوفاً، وأشتتم نفسي كيف حشرت نفسِي في ما لا يعنيني، دخلت إلى دائرة لم أكن مؤهلاً لها: لا، سيدني. ربما كانت تنومه فقط، لالَّه روكيينا امرأة طيبة. عندما قلت لك هذا الكلام كأنِّي

أنزلت عليك رحمة كبيرة.

أغمض مسعود عينيه لكي ينسى كلّ ما رآه. تهافت في أعماقه الكلمات متدرّجة، ميّة من شدّة الصمت.

– يومها، شككت فيها، لأنّها لم تكن طبيعية. بعدها تأكّد الأمر. كنت أرى المشهد وأنا أراها بالصدفة كيف دخلت إلى المطبخ. كانت حركاتها مريبة ومرتبكة جدًا. كنت قد عدت لأخذ وثائق السيارة، لأنّي انتبهت في الطريق أنَّ السيارة التي كنت أسوقها، تأمّلتها منته. كان يوسف بين ذراعيها كان يبكي. ظنت أنّها تهبي له حلبياً في المطبخ. استغربت يا سيدي. لها في جناحها كلّ ما تريده، لماذا تفعل ذلك في مطبخ؟ لم أغادر مكانني حتى لا أخرجها بقية في الداخل أنتظر عودتها إلى جناحها، لأنّها من الخروج، لكنّها لم تأخذ له حلبياً من المطبخ، أخذت طورشون<sup>(١)</sup> تنظف به ميمونة أحياناً كؤوس الشاي من بقايا الماء، عندما توضع على الصينية. كان يوسف يرغبي لأنّ به ألمًا كبيراً بجانب النافورة، نظرت يميناً وسمّالاً، ثم وضع الطورشون في فم يوسف، ودخلت به إلى الصالة الأندلسية التي كانت خالية من أيّة حركة. استغربت لأنّها تمسح فم يوسف من بكاء الصراخ، بخرقة متّسخة. بعد لحظات، خرجت وأعادت الطورشون إلى المطبخ. رأيتها تحمل بين ذراعيها يوسف. هذه المرة، كان مستسلماً لها، أو نائماً، ربّما ميّتا سمعت صوت المصعد الداخلي الذي يتوقف في كلّ الطوابق، وهو يصعد نحو طابقها لا عليك من هذا. انتهى كلّ شيء. ربّي يغفر لنا خلّ البئر بقطاه.

– إذا كنت تشعر بنفسك أفضل، نعود إلى الصالة الأندلسية. لم

---

(١) من الفرنسيّة Torchon، خرقه بالية يتمّ بها تنظيف الأواني بعد غسلها

-

لم يرده عليه. لكنه بدا كأنه غير مرتاح. نظر إليه طويلاً بدون حركة، مثبتاً عينيه الحادتين فيه، وكأنه كان يريد أن يخترق وجهه. ثم حرك رأسه يميناً وشمالاً، بسرعة زادت حدة، لدرجة أن رقبته تصلبت. وأعوج وجهه وشفتاه ويداه، وأصبح في حالة تشوه كلية. سال اللعاب الأصفر من جهتي فمه. لأول مرة، يشعر مسعود بأنّ سيده يريد أن يموت.

في اللحظة نفسها، صرخ الإمام وهو يخرج من الحديقة الملتصقة بمقصورة الـ VIP.

- ألا ترى يا مسعود أَنَّه لا يريد الدخول؟ معناه أَنَّه يريد استراحة أطول. اتركه، الوقت كاف، لسنا في امتحان.

التفت مسعود نحو الإمام وهو يحضر كفني كازانوفا.

- أنا أيضاً أشعر به غير مرتاح، لهذا نظفته. أحسّ كأنه لا يريد أن يعود إلى الصالة الأندلسية، أخاف عليه من البرد العاصف فقط. ألا تسمع العاصف في الخارج والرعد القاسية؟ أسمع عنف نقرات حبات المطر الخشنة على السطح. أعتقد أَنَّه يريد أن نفتح له سقف الدار ليرى السماء والنور والمطر. أنا أفهم وأفهم رغباته، لكن الجو غير مناسب.

- طيب. عينك ميزانك. شوف له حلّ؟

- أيُّ حلٌّ يا رجل؟ ألم تقل إنَّها تمطر بعنف ويخشى من ضربة برد قاسية؟

- لكنه لن يعود إلى الصالة الأندلسية وهو في حالة اعوجاج

بهذه، وستتحمل مسؤولية كلّ ما يمكن أن يحدث. واضح أنّه يريد أن يبقى تحت المطر هذه خياراته. في زهو أيامه كان دائمًا يقول: لا أريد من أحد، لا أولادي ولا حتى زوجاتي، أن يقفوا أمام خياراتي. طوال حياتي تصارعت مع الحيطان الصلبة، ولم يسمع لي أحد. وتحمّلت كلّ الخسارات، الكبيرة منها والصغيرة التي لا يحسّها إلّا المتضرّر منها حتّى السجن تحملته عندما شهدت أختي في شهادة زور، يوم عرسها عندما اكتشفت العائلة أنّها غير عذراء، بأنّي أنا من اغتصبها، لتنفذ بجلدها وتعيش مع زوجها، ولم يسمعني أحد يومها، لكنّي دفعت ثمنًا غالياً ولو لا شجاعتي الداخلية، ما نفلتت بنفسها. من يومها، عرفت أنّ هناك حلّين: إما أن تكون ضبعاً أو تأكلك الضبع. أنا اليوم ضبع كما البقية التي تحرّك طاحونة البلاد، أو تتحول إلى زيت يحرّك آلاتها المستندة مثل الساعة الضخمة المعلقة في الفراغ.

برقت السماء من جديد، فارتسم خيط ناري على زجاج السطح. بقيت عينا كازانوفا مрошوقتين إلى الأعلى. عندما أراد مسعود سحبه من جديد ولو بالقوة، لأنّه لا يريد أن يحمل على ظهره ثقلًا يمكن أن يؤدّي إلى موته، ليُعيده إلى الصالة الأندلسية، ضغط كازانوفا على زرّ كرسيه المتحرك الخاص بالإإنذار السريع، فأحدث صوتاً حادّاً وملقاً يُسمع من بعيد. تردّدت أصواته في عمق فضاء الصالة الأندلسية ووسط الدار.

انفتح فجأة باب المصعد المؤدي مباشرة إلى لغراند تيراس. خرج عليلو مرفقاً بأخيه يونس وهارون، على وجوههم حيرة واضحة. وقفوا عند رأس كازانوفا

— ماذا حدث يا بابا، نحن هنا بالقرب منك. عليلو ويونس وهارون. قل ماذا تريد الآن منّا، وننفّذه لك؟ هل تشعر بألم ما؟ تريد

أن نعيدك إلى المستشفى، ربّما شعرت براحة أكثر.

في اللحظة نفسها، حرك رأسه وتقلص حتى أصبح حفنة من الألم.

- طيب. فهمنا. لن نرجوك إلى المستشفى. أنت رفضت هذا صوت هذا الإنذار أزعج جلسة الاجتماع وأربك الجميع، ونحن نحاول أن نحل مشكلات شديدة التعقيد خلفها وراءك. وإذا بك تُعيينا إلى حالة الارتباك التي كنّا بصدده تحظّيها أنت طلبت أن ترى نساءك، فجئناك بهنّ، حتى إننا ترجمينا بعضهنّ. فهل تريد شيئاً غير هذا؟ أم عندك ألم في مكان ما من جسدك؟

سمع يونس موسيقى خلفيّة هادئة.

- من وضعها يا مسعود؟

- لاَّه زينا قالت إنّها سترigraph.

- سبحان الله. فكرت فيما فكرت فيه اللحظة. زينا امرأة راقية. الموسيقى نفسها التي كنت أسمعها عندما كنت أدرس في نيويورك. موسيقى الراحة النفسيّة. الموسيقى التبيّنة<sup>(١)</sup>

التفت عليلو إلى يونس وهارون، ثم نحو والده.

- معى حبيبك يونس وقرّة عينك هارون. كلّنا تحت أمرك يا أبي. فقط امنحنا فرصة الخروج من محنّة الحسابات المعقدّة وحصر شركاتك وأعمالك، وكيفيّة التسيير، في ظلّ أزمة خطيرة وأطماع لا توقف. وسنكون تحت تصرّفك. نحن في خيرك يا أبي. إنّا نستجيب قدر المستطاع لطلباتك. أرجوكم أن تهدأ قليلاً، وقل لنا ماذا تريد فقط؟

---

Tibet (١)

نَظَرُهُ بِرَأْسِهِ رافِعًا عَيْنِيهِ إِلَى الْأَعْلَى وَهُوَ يَئْنَ مُثْلُ طَفْلٍ مَرِيضٍ.

قَالَ مَسْعُودٌ وَهُوَ يَزِيلُ حِيرَةً عَلَيْهِ.

— وَالدُّكْ يَرِيدُ شَيْئًا أَخْرَى.

— طَيْبٌ، هَلْ انتَهَى مِنَ الْمَسَامِحةِ؟ كُلُّ نِسَاءٍ قَلَنَ لَهُ مَا عَنْدَهُنَّ؟

— تَقْرِيبًا لَمْ تَقْ إِلَّا لَالَّهُ رَقِيَّةً، هِيَ طَلَبَتْ أَنْ تَظَلَّ الْأُخْرِيَّةُ، حَتَّى لا تُرْبِكَ قِرَاءَةَ رِسَالَةِ لَالَّهِ سَارَايِ التِّي أَثْرَتْ فِيهِ بِشَكْلٍ كَبِيرٍ كَانَتْ جَدًّا مَسَامِحةً مَعَهُ، لَأَنَّهُ بِمُجَرَّدِ الْإِنْتِهَاءِ مِنْ سَمَاعِهَا كَانَ سَعِيدًا، وَطَلَبَ هَذَا الْطَّلَبُ الْغَرِيبُ الَّذِي كَانَ قَدْ لَمَّحَ لِي عَلَيْهِ قَبْلَ أَنْ يَحْرُنَّ.

— طَيْبٌ. أَرْجِعُهُ لِلصَّالَةِ الْأَنْدَلُسِيَّةِ، وَلِيَسْتَمِعْ لِرَقِيَّةَ، وَنَتَرْكُهُ يَرْتَاحُ فِي غُرْفَتِهِ قَلِيلًا فِي جَنَاحِ زِينَا، لَأَنَّهُ فَارِغٌ، فِي انتِظَارِ أَنْ نَحْرُرَهُ لِأَغْرَانِدِ تِيرَاسِ. لَمْ يَبْقَ وَقْتٌ كَبِيرٌ لِنَخْرُجَ بِالْفَاقِ قَرِيبًا.

كَأَنَّ كَازَانُوفَا سَمِعَهُ وَفَهَمَهُ. فَتَلَوَّى مِنْ جَدِيدٍ فِي مَكَانِهِ، وَفَتَحَ فَمَهُ الَّذِي سَالَ مِنْهُ لَعَابَ أَصْفَرٍ. كَأَنَّهُ كَانَ يَرِيدُ أَنْ يَصْرَخَ بِأَعْلَى صَوْتِهِ، لَكِنَّ لِسَانَهُ خَانَهُ بِثَقْلِهِ مُثْلِ الرِّصَاصِ. تَحَوَّلَتْ رَدَّةُ فَعْلَهُ إِلَى حَالَةِ مِنَ التَّعَصُّبِ وَالتَّصَلُّبِ الَّتِي كَثِيرًا مَا تَسْبِقُ حَالَةُ الْأَزْمَةِ الْقَلْبِيَّةِ أَوْ تَوْقُّفِ الْمَخِّ، مَصْحُوبَةً بِعَوْيِلَ حَادَّ كَانَ يَخْرُجُ فِي شَكْلِ شَخِيرٍ صَفِيريٍّ.

اقْتَرَبَ مِنْهُ يُونَسُ أَكْثَرًا، ثُمَّ التَّفَتَ نَحْوَ عَلَيْهِ وَهَارُونَ الْوَاقِفِينَ بِحِيرَةٍ بِجَانِبِ مَسْعُودٍ.

— يَرِيدُ أَنْ يَرِي السَّمَاءَ. لَا يَمْكُنُ أَنْ نَحْرِمَهُ مِنْهَا يَا عُمَيْ مَسْعُودٌ.

— لَكِنْ يَا سَيِّدِي، سَمِعْتُ بِأَذْنِيكَ حَبَّاتَ المَطَرِ الَّتِي تَسْقُطُ عَلَى السَّطْحِ الزَّجاْجِيِّ، وَرَأَيْتُ بِعَيْنِيكَ لِمَعَانِ الْبَرَقِ وَالرَّعْدِ، لَكِنْ، إِذَا تَحْبُّونَ يَا سَيِّدِي، سَأَفْتَحُ. أَنَا وَالْإِمَامُ زَكْرِيَّاً خَفَنَا عَلَيْهِ مِنَ الْبَرْدِ.

— تَوَكَّلُوا عَلَى اللَّهِ، قَالَ عَلَيْهِ، مَا دَامَتْ هَذِهِ رَغْبَتِهِ، لِيَكُنْ.

أعرف الآن ماذا يريد. آتوه بكرسيه الذي يحبه، فوتاي لويس الخامس عشر.

ارتسمت فجأة على وجه كازانوفا علامات الراحة والفرح، وعاد وجهه بعد تشنجه إلى طبيعته.

رنّ التليفون الذي لا يغادر يد عليلو اليمني.

سحب يونس وهارون وراءه، واتجه الجميع نحو مصعد خلوة لاغراند تيراس. وضع فيه المفتاح. أداره. قبل أن ينغلق باب المصعد الفضي السريع، قال عليلو لمسعود وللإمام المشدوهين.

- افتح له السقف يا مسعود، واتركه يستحم بالمطر حاول أن تغطيه قليلاً

ثم انطفأ الجميع في عمق المصعد، تحت حيرة مسعود الذي لم يفهم ما يجب فعله.

- هل سمعت يا سيدى زكرياً ما سمعته الآن؟

- يا سيدى، ناس مكة أدرى بشعابها. افتح السقف واتركه تحت المطر قليلاً يجب أن نضع أنفسنا في مكانه، وفي مكان أولاده أيضاً تعرف، الإنسان عندما يصل إلى هذه المرحلة، يريد كل شيء في ثوان وألا يغضب مثل الطفل. ما دام هذا يسعده، على بركة الله.

تحرّك الجميع، وفي دقائق كان فوتاي لويس الخامس عشر بأناقته وجماله وخشبته المذهب، حاضراً.

جاء مسعود بقطط بلاستيكية أصفر وغطّى به كازانوفا، ومعه الكرسي الوثير. ضغط على الزر، فانفتح السقف الزجاجي بهدوء، فاسحا الفضاء لعيني كازانوفا بسرعة، ارتسمت علامات الفرح على وجهه وحركاته التي أصبحت منتظمة أكثر. رسم البرق في عينيه

النائمتين خيطاً من النور المعمي للأبصار، فأيقظه. لأول مرّة يحرّك يديه ورأسه بحرّية أكثر فتح فمه مثل طير جائع، بحيث يصبح مواجهًا للأمطار التي تكافف سقوطها حتى أحدث بركة في وسط الدار، بينما وقف الإمام في الزاوية. وفي الزاوية المقابلة، وقف مسعود وهو لا يصدق عينيه.

- المطر غزير. لقد برد جسدك يا مولاي، هل أحركك يا سيدي نحو زاوية أفضل من وسط الدار؟

هزّ كازانوفا رأسه وأصابع يديه التي أخرجها من تحت اللباس الجلدي، لأنّ لا

- سبحان مغيرة الأحوال.

ظلّ المطر يسقط، والبرد يحوّل الظلمة إلى نور، والرعد والرياح التي كانت تتسرّب من الأعلى ومن كلّ فجوات الدار، إلى حالة انتشاء، كان كازانوفا أكثر إحساساً بها من غيره، إذ تجلّى ذلك في بياض عينيه الذي اتسّع أكثر

استمرّ سقوط المطر نصف ساعة، حتى خفت قليلاً، ثم توقف، وهدأت الرياح. بينما نام كازانوفا تحت وقع الأمطار والرعد والموسيقى، التي كانت تأتيه من مكان لم يكن أحد يراه. أخذته إغفاءة استمرّت طويلاً

ضغط مسعود على الزّر من جديد. فانغلق السقف الزجاجي.

بهدوء، قاده نحو الحمّام ليغيّر له ألبسته التي كانت تقطر ماء على الرّغم من الغطاء البلاستيكية. وتمّ سحب الكرسي الوثير لويس الخامس عشر. كان كازانوفا سعيداً، ووجهه متقدّماً فرحاً، بعد أن كان الدم قد هرب منه، وأصبح لونه مثل صم الوديان.

- أفرحتنا يا سيدِي . الحمد لله أنك بخير .

لكنَّ كازانوفا ظلَّ صامتاً ونائماً ، ومغمض العينين مثل ميت .  
كان يتَّنفَّس بانتظام ، مستسلماً ليديِّ مسعود الخشتين ، وهو يلبسه  
قميصاً جديداً ومعطفاً دافئاً

- يا الله . يا سيدِي لوط ، كنت شجاعاً إذ تحملت كلَّ شيء .  
لنمضِ يا سيدِي . لالله رقية تنتظرنَا

زاد ثقل الصمت على المكان.

الصالحة الأندلسية فارغة إلا من أنفاسه، وبعض روائحه التي كانت مزيجاً من الخماير القديمة والأجساد حينما يبدأ المرض يثقلها، والموت ينخرها من الداخل.

أحسّت روكيينا كأنّها انتظرت قرناً من الزمن، حتى إنّها فكّرت في لحظة من اللحظات أنّها مكيدة من مكائد الإمام زكرياً، ربما يكون قد وشوش في أذنيه شيئاً مؤذياً يبعده عنها فكّرت أيضاً أنّ تنسحب إلى جناحها الذي ما تزال تحتفظ به، من دون أن تُعلم أحداً، لكنّها تراجعت في الأخير. أحسّت أنّ ما في قلبها كبير. أكبر من عاصفة. عليه أن يسمعها في تفاصيلها ورياحها، أحبّ كازانوفا ذلك أم كرهه، بعدها ليحدث ما يحدث، فهي لن تعود معنية به، ستنتقل إلى بيتها الجديد الذي اشتراه لها عليلو من ماله الخاصّ.

المفارقة هي أنَّ الإمام زكرياً هو من هدأ روكيينا، لأنَّ كازانوفا

هو من آخرهم. كان يريد أن يشم رائحة التراب والمطر الذي يذكّر دائمًا بطفولته، في حواشي منارة سitiyi.

### شعرت بالبرد القارس يتسرّب إلى مفاصلها

عندما رفعت روكيينا رجلها اليمنى، في خطوطها الأولى، أعماها البرق الذي اخترق من جديد كلّ شيء، بما في ذلك النوافذ الزجاجية الخشنة، وسقف الدار الزجاجي، متبعًا بقوّة رعدية عاصفة كأنَّ الدار كلّها كانت ستسقط، ويتحول كلّ شيء إلى رماد. شعرت بعدها كأنَّ الطوابق الأربع، والخلوة ولاغراند تيراس، راحت كلّها في الهواء.

- بسم الله الرحمن الرحيم. القيمة؟

تمتمت ثم واصلت. خطوات محسوبة من المدخل إلى الكرسيّ، الذي يضعها وجهًا لوجه مع الرجل الذي أمضت معه الجزء الأكبر صعوبة من حياتها جلست مقابلة لوجهه، وفتحت عينيها عن آخرهما، حتى لا تفلت منها أيّة لحظة. كانت ملامحها تُضاء بشكل واضح كلّما لمع البرق متخطيًّا سمك الزجاج. الكحل البلدي عميق أكثر اتساع عينيها بدت السنوات التي عبرت على جسدها باهته، وكأنّها لم تؤثّر فيها إلّا قليلاً وجه طفولي صاف كالحرير شفتان حمراوان، رسمنا بدقة بأنامل غير مرئية. جسد طريّ كتفاحة.

أخرجت مراتها الصغيرة. نظرت إلى وجهها للمرة الأخيرة. مسحت بالسبابة والوسطى على حاجبيها، حتى التصقا مع الجبهة. ثم نظرت إليه. لم تنتبه لعينيه اللتين بدأت تعلوهما صفرة جافة، تشبه صفرة الموت.

لم يلمس البرق مرّة أخرى في عينيها، متبعًا بصوت رياح عنيفة حرّكت كلّ أشجار الحديقة الخلفيّة، فأغمضتهما كلّياً لدرجة أنها لم

تعد ترى شيئاً بعد فتحهما لثوان معدودات. ولا تسمع إلا دمدة الرعد القوية التي كانت تمزق السماء، وأسطح منارة سيفي القرميدية القديمة، أو الزجاجية الحديثة، التي بدا كأنها تتطاير في السماء المغبرة.

فجأة، توقف صوت الرعد بشكل جاف، كأنّ يداً امتدت نحوه، فمسحته. أعقبته سكينة لا تقطعها إلا نقرات الأمطار التي كانت تُسمع من زوايا كثيرة في البيت. كانت تصل إلى أذنيها في شكل سلسلة من الإيقاعات، المتناغمة الهدئة، التي فتحت شهيّتها للكلام، أخيراً.

- ماذا يحدث في الخارج يا كازانوفا، أيّها الكونت الجليل؟

عندما التفت نحوه وهي تضع المرأة الدائرية في حقيبتها الصغيرة، رأت وجهه البارد كحجرة في وادٍ جافٍ. حاولت أن تغمض عينيها قليلاً، حتى لا ترى شيئاً إلا طفولتها الهاربة مثل ظلٍّ. لكنّها لم تستطع. حاولت أن تنسى رائحة الموت الذي كان أمامها، لكنّها كانت أكبر منها تنفسَت طويلاً حالمـة بـدوار مدوّخ لا ترى فيه إلا البياض، لكنّ حضوره لم يمنحها عـدا الصـياح الذي كان يصعد من أعماقها في شـكل نـداءـات بلا حدود، لا أحد غيرـها كان يـسمـعـها

يبدو أمامها كازانوفا مرهقاً، مسجّى مثل ميت، ملفوفاً في أغطية الحرير والقطيفة النادرة، كأنّه في كفن من أكفان الملوك الصينيين. نظر إليها بعينين متنهكتين تستجدان حتى بالخوف، لكن روكيـنا لم تـعرـه أيّ اهـتمـام. لم يكن بـرودـها أقلـ من موتهـ. شـعرـت بشـيء غـرـيب يـغـليـ فيـ أعـماـقـهاـ، يـشـبـهـ سـيـلاـ منـ الحـمـمـ الخـفـيـةـ التيـ اـرـتـسـمتـ فيـ عـيـنـيهـاـ. لمـ تـدرـكـ، قـبـلـ أنـ تـدـخـلـ إـلـىـ هـذـاـ المـكـانـ، أـنـ حـرـائقـ الحـقـدـ التيـ كـانـ تـنـامـ فيـ أعـماـقـهاـ، كـانـ أـكـبـرـ مـمـاـ تـصـوـرـتـهـ.

ما إنْ دخلت إلى الصالة الأندلسية، دخلت وفي رأسها أنْ تسخر

من وضعه وتصغره، وتذكّره بما قاله لها في ليلتهما الأولى، يوم اغتصبها بعنف، بلا أدنى رحمة، وهي ترجّاه أن لا يمسّها، وتبوس يديه وحذاه، أن لا يترك على جسدها لطخة لن تسمحها لنفسها أبداً؛ وتنبهه بما في قلبها منذ ذلك الزمن البعيد، ثم تخرج وتركه يموت بحقده، كأفعى يقتلها سماها، لكنّها أحسّت بأنّ ما في داخلها من حرائق، أكبر من هذا كله. مثلاً، الرغبة في استحضار غالون من البنزين ودلقه عليه، ثم حرقه أمام الناس الذين ينظرون ولا يتدخلون. لكنّها تراجعت. ماذا بقي فيه باستثناء عينيه اللتين اتسع بياضهما حتى أصبح مخيّفاً، وفمه الذي لا يُغلق أبداً، نصف مفتوح في الفراغ، والزغب الأسود الذي بدأ يتماهي مع وجه مشقّ مثل الأرض الجافة، زاد رماده. فقد غابت ملامح وجه الرجل الذي كان قبل أن يخرج، يتأمل ملامحه طويلاً، في يده ملقط الأنف، ينتزع كلّ الشعيرات الزائدة على مخارج الأنف، ويحلق كلّ صباح قبل أن يخرج. يتعطّر ثم يدقّق في وجهه في مرايا البيت. ثم يتلمس جسده قبل أن يلبس قميصه الحريري، ثم طاقمة وربطة عنقه الحمراء، ويخرج لمواعيده السخينة، يجرّ في إثره سائقه مسعود. تتذكّر أنها عندما كبر يونس، دفعت به وراء والده منذ صغره، إذ تعلّق به كثيراً، حتى أصبح ذاكرته في كلّ شيء. كلّ التفاصيل الحساسة تمرّ عبره. لا يستطيع أن يستغنى عنه أبداً عندما يكبر أصبح ذاكرته ودفتر كلّ حساباته. قبل أن ينتقل إلى نيويورك، وهناك يتخصص في التسيير، والمانجمنت والمحاسبة البنكيّة. ويأخذ، بعد عودته، زمام البنك والبورصة والإشراف المالي على كلّ المؤسسات التابعة لشركات والده، وشركائه. كلّما رأته روكيينا ينخطّي الباب ليصبح عليها وعلى والده، باستقامته وطوله، تتذكّر أيّاماًها الأولى عندما رُزقت به، وهي تقسم أن يجعل منه وسيلة للحياة،

ومحو اللطخة التي تُركت على جسدها منذ الليلة الأولى.

عَدَّلت روكيينا قليلاً من جلستها كانت تتحرّك وكأنّه لم يكن موجوداً أبداً. على الرّغم من ثقل الجُوّ، لم تعطه أيّة قيمة. رفعت ساقها اليمنى، ووضعتها فوق اليسرى، فظهر جزؤها السفلي المنحوت بدقة، كأنّها دمية. عندما ارتشقت عيناه فيها، تمتّت: يا ربّ، حتى ميّت وما تطلّقش<sup>(١)</sup>؟ لن أمنحك حتى متعة النظر في جسد، كنتَ أول من أشعل فيه براكيين الحقد والضغينة. غطّت جزءاً من رجلها بالرداء الأبيض الذي كان على ظهرها عندما قالت لها لالّة كبيرة، ضعي لباساً على ظهرك، أنت تواجهين رجلاً يموت، لم تكن قد فكّرت في هذا أجابتها ببردة فعل لم يرق للالّة كبيرة: ما هذا يا لالّة كبيرة؟ هل لأنّي أواجه رجلاً يجب أن أكون هكذا؟ هزّت لالّة كبيرة رأسها، ثم مضت نحو مكانها.

جلست.

- تريـد أن نتسامـح؟ أنت من طلبـ هذا. معـك حقـ. من الأفضل أن يرحل الإنسان عن هذه الأرض غير مثقل بجرائمـه السابقة. لا مشكلـة سـيدـي الكـونـت القـاتـلـ، هل تـعلـمـ عـلـى الأـقلـ مـقدـارـ خـرابـكـ؟ يـوـمـ اشتـرـيـتـيـ، فـتـلـئـنـيـ. أـخـذـتـ مـنـيـ كـلـ شـيـءـ، بـماـ فـيـ ذـلـكـ دـمـيـ، أـنـفـاسـيـ، أـبـيـنـيـ، عـرـقـيـ، وبـعـضـ جـسـدـيـ، إـلـاـ أـنـ أـكـوـنـ لـكـ. قـصـةـ طـوـيـلـةـ، عـلـيـكـ أـنـ تـسـمـعـهـاـ مـنـ الـبـداـيـةـ حـتـىـ الـكـلـمـةـ الـأـخـيـرـةـ. تـعـرـفـ جـزـءـاـ مـنـهـاـ، لـكـ جـزـأـهـاـ المـظـلـمـ القـاتـلـ، يـغـيـبـ عـنـكـ.

حرّكت روكيـنا خـاتـمـها الرـقـيقـ فـيـ أـصـبعـهاـ.

دار بـعينـيهـ الـفـارـغـتـينـ نـحـوـهـاـ مـتـبـعـاـ حـرـكـةـ أـصـابـعـهاـ وـشـفـتيـهاـ:

---

(١) يا إلهي! حتى وأنت أمام الموت، لا تنسى عاداتك؟

ـ عذرًا يا سيدى الكونت لوط. هذا الخاتم ليس لك. تعرف جيدًا أنَّ خاتمك رميته في الليلة الأولى في الحمام وأنا أمسح الخليط اللزج من منيُّك، وقليلًا من دمي، ليس دم العذرية، فذاك أخذه من استحقني وحرمتني منه بجبروتك ويقينك. لكن بسبب عنفك الشديد، وكرية الدم التي وضعتها لك، حفاظًا على عائلتي من الأذى، ولأرضي فحولتك وأجعلك تتishi بأكبر كذبة ابتدعتها الذكورة. طوال الليل وأنا أتألم كمن أدخل فيه مسمار ساخن. أخفيت هذا الخاتم طويلاً عن نظرك، لكي لا تسألني، لأنّي كنتُ أستخسر فيك حتى الإجابات. ألبسه اليوم لتذكّر فقط كم كنت مؤذياً، وكم أنَّ الأحقاد تعمي! ربما تتساءل لمن هذا الخاتم، أيها الكونت الجليل؟ من له الحق في إهدائي خاتماً بهذه القيمة، غير رجل يسحرني ويجهبني لجنونه، لأكون أمّة لجنونه حتى آخر العمر ثم. هل يجب أن تعرف؟ لا أعتقد. أحياناً أصمت، رأفة بغضرك، أن تظلّ على يقينك أنّك سيد كلّ شيء. سيد جسدي، سيد قلبي، سيد خوفي وفرحي، سيد أنفاسي، بل سيد موتي وحياتي أيضًا، تختار لي لون لباسي وشكل كفني. وأحياناً أقول باسم ورقة الزنا التي شرعها سلطانك بالعنف والسرقة، يجب أن أسمعك كلّ ما في قلبي، وكلّ ما عشت معك حتى هذه الثانية، من ضغائن، أنت من أشعلها ولا تعرف عنها شيئاً، أنت المدعي أنّك تعرف أعماق النساء. دعني اليوم أقول لك إنّك لم تعرف شيئاً إلّا ما اشتهرت معرفته. نعم، استهلكت منهاً ما ارتضيت، لكنك ظللت طوال عمرك خارج الجوهر. لو كنت داخله، لاحترمت أول شيء، قلبي، الذي انتزعته من عرقه ورميته لكلاب جسدك تنهشه.

أدانت روينا الخاتم من جديد في أصبعها. تأملته وهي تنظر إلى عيني كازانوفا اللتين اتقدتا بنار من يريد أن يكتشف بقية القصة. لا

يمكن ألا يتذكّر حتى وهو في حالة انهيار جسدي، أنه أهدأها في ليلة الدخلة خاتماً من الذهب الأبيض، معلقاً بالألماس، جهزه خصيصاً لها في الفيليبين. وضعه في أصبعها. لم يكن يعرف أنه كان عبارة عن حبل لفه حول عنقها يسترضيها بعد أن أدخل مسماراً صدئاً في جسدها. منذ اللحظة التي دخلت فيها إلى الحمام، بعدها استفاقت من إغماءة اغتصاب الليلة الأولى، لم يره في إصبعها قال في أعماقه يومها، إنَّ الأسفار والحياة السهلة والراحة والرخاء سينسُونها حتماً، ليس فقط في عليلو، لكنَّ أيضاً في أجمل وأبهى شابٍ يمكن أن تكون قد عشته.

عيناه تدوران في محجريهما كمن يتظاهر شيئاً لا يعرف سره.

- أيها الكونت المسكين، لست على ما يرام. أرى اللحظة الجرح الذي يرتسם فيك. وتكابره كأي ذكر يتفاصل على امرأة هُزمت منذ أن سُرقت، لكنَّها لم تستسلم لقاتلها. في الليلة نفسها التي سجنت بخاتمك إصبعي الذي تمثّلت أن أقطعه، مرَّ فارسي وحبيبي، عليلو، ووضع قلبه في إصبعي، ومسح النار التي كانت تشتعل فيّ، وقبلني طويلاً، وقال: هذا لحبيبي وقلبي وسكنني. نقشتُ فيه أوَّل حرفين لاسمينا *R & A* إلى آخر العمر. نحيا معاً، نكبر معاً، ونموت معاً خبائثه لك منذ سنوات قبل أن يمرَّ غول الرماد، ويُسرقك مني. لكنني أعرف أنه لن يفلح أبداً في مس قلبك. القلب هو المكان الأوحد والسرّي الذي لا يحوي إلَّا ما يريد ويشتهي، ولا تنفع معه كلَّ وسائل الرقابة المعقدة. هل تعلم أيها الكونت الجليل في خرابه، في شهر العسل الذي سرقت فيه بكارتي، أو ما بدا أنها بكاره، كان حبيبي يحملني بين ذراعيه القويَّتين، ويُسرقني نحو فراش اللذة، ويُسكنني جسده مثل عشاق الزمن الغابر؟ كان مجتنا في كلِّ شيء، في تعريتي،

في تقبيلي، في التوغل في أعماقي، في عشقني. كنت ريشة في حضنه. عرف كيف يزرع النور في جسد مظلم. لم يكن يأبه لك وبكل ما فعلته بي، فقد كنت في النهاية تأكل جثة أنت من قتلها إلى اليوم، تستيقظ هذه الجثة من سباتها، كلما مرّ عليها حبيبها، وأصبحت في قمة جنونها وهبها، تعطي ما لا تستطيع أن تعطيه مع غيره، ولو كان يملك مال قارون. حبيبي مقتلك، مقتل الرجل الذي يسرق جسداً لم يكن في أي يوم له.

انتابته نوبة سعال سرعان ما استكانت بسرعة.

- اتركتي أيّها الكونت، أَدَّخر لك الأجمل للنهايات قبل أن أغادر هذا المكان نهائياً، ولا أعتقد أنّي عندما أخرج من هنا، سألتفت إلى الوراء مرّة أخرى، بعدما أكون قد تركت لك ما لم تشه سماعه أبداً في حياتك.

تعمّقت في عينيه. رئما لتأكّد من أنّه يسمعها بشكل جيد. نظرت إلى المرأة التي أخرجتها من حقيبتها اليدوية. رأت وجهها كما أحبته دائماً وهو بين يديه علىيلو، وهمما في عزّ تألّفهما. كانت جميلة كما اشتهرت نفسها، باستثناء قليل من الكحل الذي فاض على عينيها وحاجبيها، بسبب دمعات هاربة لم تتمكن من السيطرة عليها. نزعته ببرؤوس أصابعها التي بللتها بمسانها

- ماذا تنتظر أيّها الكونت من امرأة قتلتها؟ أن تسامحك؟ ماذا فعلت لها لتسامحك سوى تحويلها إلى امرأة كانت في السماء بأحلامها، فأنزلتها تحت الأرض؟

ليكنْ، أنا هنا، ما دامت هذه إرادتك الأخيرة كما المحكوم عليه بالإعدام!

لكن.. هل ستسامحك صرخاتي في خلوة الفراغ مثل ذئبة

مقتولة؟ هل سيسامحك الرماد الذي في داخلي، لم تستطع أية عاصفة من عواصف الموت المجاني، أن تحوله إلى غبار وتبعثره؟ هل يسامحك جسد لو عرّيته الآن أمامك لرأيّت جروحه المقيدة؟ هل تسامحك المسافات التي كنت سأقطعها برفقة حبيبي، في الحياة، واختزلتها في ورقة ليست أكثر من دعارة مشروعة؟ هل ستسامحك المراهقة التي عندما طلبها والدها أن تأتي وهي لا تعرف لماذا؟ وتنحنني وتقبل يدك ورأسك، فأنت والد حبيبها، وأنك جئت فقط لمنحها رضاك وحبك، من أجل أن تستمتع بالحياة كما كل بنات سنّها، مع من تحب؟ وعندما جلست أمامكما، أنت ووالدها، ظلت تحكي عن مشاريعها وكيف ستصبح طيبة ولن تنجب أطفالاً لمدة ثلاث سنوات، ليس قبل أن تذهب هي وعليها إلى المناطق الإفريقية الأكثر فقرًا، وتداوي من هم في حاجة إليها؟ ماذا سأقول لابني الذي حرمه من أبوة مشروعة وعلنية؟ ماذا قلت لمباركة التي حولت ابنها إلى لقيط، وإلى اليوم لا تعرف هل هو ابنها حقيقة، أم ابن الشارع؟ أنت لا تعرف شيئاً طبعاً عن هذا. انتظر قليلاً، وستعرف كيف ينتفض الرماد قبل أن يتبعثر في سماء فارغة. لا أدرى كيف تعاملت مع الآخريات اللواتي سبقنني إلى هذا المكان! هل صمّتَ باتفاق أمّا الموت؟ أم قالت كلّ واحدة حرائقها؟ ما ستركه وراءك يا سيدى لن ينتهي أبداً ربّما كنتُ في هذا أشبه بزينا، لكنّ ساري جاءت في عزّ حقدى وحرائقي، ولم أكن قادرة على تحملها، ولا حتى التعرّف عليها كما يجب. لم أكن بديلها في قاعة المسرح ولكنّ في الحياة. لا هي رأتني ولا أنا رأيتها إلا لاحقاً سمعت أنها هربت مع بلجيكي، فتركـت المسرح، وأنجـبت منه ابنة سـمتـها مـولي<sup>(١)</sup>، تعيشـ في الصينـ، قبلـ أنـ

---

(١) تعنى ياسمين في اللغة الصينية.

تعود كمديرة للأوبرا الوطنية، ومديرة متحف النوادر الخاص الذي فتحته رسمياً مع اختها ليذيا وزوجها، رجل الأعمال، أصلان، وصديقتها البلجيكي آدريان، المتحف الذي كان في الأصل عبارة عن غاليري. ربما حسناً فعلت. جاءت فقط لتقول لك ما ظلَّ في قلبها طوال الزمن الذي مضى، انسحبت من جحيم حقيقي قبل أن يدركها أمّا ساري التي جمعتني بها صدفك القاسية، فقد أحرقتها وأحرقني، وخرجنا مهزومتين من وضع أنت من صنعه. لم أكن أحبها، بل كنت أكرهها. لا لأنّي أغارت منها، ولكن لأنّها أعطتك كلّ مبررات الاستمرار. قضتها حارقة، أنت تعرف الجزء الظاهر منها، لكنك عاجز أن تعرف جوهرها يمكننا الآن أن نتحدّث معاً في فراغ أصبحنا فيه متساوين، أنا وأنت. لم تعد وحدك سيده. لست الآن أكثر من جة هامدة.

انقلب السلطان يا كونت، بحيث أصبحت الأشياء أشياء، وأصبحت أنت لا شيء.

فتح فمه من جديد. سال ريقه على الجهة اليسرى من شفته السفلية التي ارتخت كلّياً. فكّرت أن تمسح كلّ وجهه وتعطره، لكن شيئاً فيها لم يسعفها، ثم إنّ أوامر الإمام ذكريًا صارمة. أن لا يقترب منه أحد. من له كلمة فليُسمِّعها له عن بعد وفق المسافة المحددة، الرجل متعب ولا يتحمل أنفاس الناس القربيين منه.

كان يتنهَّد بسرعة وبشكل مخنوق. فجأة، علا صفير حنجرته، كأنّه يريد أن يصرخ، أو كأنّه يريد أن يزيع ثقلًا عن صدره لا يستطيع التخلص منه. كان يمْدّ عينيه نحو جهاز التنفس الاصطناعي، حتى تفهمه روكيينا

- أحياناً، يا كونت. أشك في أنّك تسمعني، وتفهمني؟ أفترض

أنا روكيينا رقية، أو أم الخير، كما أرادني والدي بابا أحمد، وكما حلم بي أن أكون، سيدة كبيرة في علوم الدين والفقه، تعلم الذريّة صلاحًا وخيرًا، وتنمي أمّة الإسلام بأكبر عدد يرفعون راية الخير الخلل لم يكن في الجوهر، ولكن في الرؤية. لما كبرت قليلاً، ضحكت وأنا أبوس رأسه، يا بابا ذاك الزمن راح مع أصحابه الذين ملأوا وقتهم، امنحنني فرصة أن أؤثث زمني بطريقتي في الخير أيضًا ربّيتني على الطيبة والتفكير في الغير، ولن أكون إلا كذلك. سأجتهد لأكون طبيبة توليد، تقابل النساء، تعرف أنه في بلداننا جزء كبير من النساء يمتن أثناء الحمل أو الوضع، مع تعقد العصر، لم تعد الطرق التقليديّة كافية. لن أفعل إلا ما علمتني إياه من حق وخير وفضيلة.

كنت أقنع والدي بسهولة، ولم أجد يومًا صعوبة معه في أي شيء، إلى يوم دخلت بيتنا للمرة الأولى، فتغير كل شيء. قلت لوالدي وهو يطلق عليّ تسمية أم الخير، ما زلت صغيرة يا أبي، امنحنني فرصة أن أصبح امرأة بهدوء. ردّ عليّ بيقينه المعهود وطبيته النائمة تحت كتل الأوهام، مثل هذه الأسماء تمنع الوقار لصاحبيها كلّما ناديناك أم الخير ارتفعت درجة. كنت أريد أن أكبر بهدوء، وكانت أمامي شهادة البكالوريا علمي، وضرورة الحصول على معدل ١٧ من أجل الدخول إلى كلية الطب، لا تكون في منأى عن كل الاحتمالات غير السارة. لوالدي رؤية أخرى. روكيينا، ابنتي لن تكون إلا حبيبة أمّها الصغيرة، مهما كبرت، وسيأتيها أزواج كثيرون، لكنّها لن تختار إلا من يسعدها وييهبها الحب الذي تريده. كانت ماما خديجة تدلعني باسم روكيينا حتى أنسنتني اسم رقية. أمي كانت بطلة كل أحلامي وأشواقي. لم تغادر عملها في التعليم أبداً، على الرغم من إصرار والدي على أن تتوقف

وتكلّفي بتربيّة الأولاد. مهمّة نبيلة تساوي كلّ شيء. ثم تبعها حبّي عليلو الذي ظلَّ يناديني في الثانويّة، بالاسم الذي اختارته لي أمّي، لكن مخفّفاً روكي، لدرجة أن التصق بي، في الثانويّة وخارجها. كان يتناسب مع شكل وجهي ولون شعري، إذ إنَّ بعضهم ظلَّ يناديني بالفرنسيّة<sup>(١)</sup> *Poiles de carottes*، نسيت بعدها اسم رقيّة الذي سُمِّاني به والدي تبرُّكاً بكلّ ما يمثُّل للدين بصلة. كان أبي كلَّما رأى أمّي تناذني روكياناً ينهرها بشدَّة. حرام! ألا تعرفي أنَّ اسمها مقدَّس؟ رقيّة ابنة الرسول ﷺ، فكيف تحولينه إلى اسم غربي؟ ناديها أمُّ الخير على الأقلَّ. تضحك ماما خديجة، روكياناً مجرَّد صفة محبيّة للتي بوجهها نمش وشعرها أحمر، ثم تمضي نحو المطبخ، تحضر الدروس لتلامذتها، وهي تتمتم: أمُّ الخير؟ ما تزال روكياناً صغيرة يا أحمد. اتركها تتعلَّم الدنيا بنفسها ثم يبدأ درسه الذي سمعته منه عشرات المرات يرُن في البيت، وفي رأسِي: أنا مجرَّد ناصح ولست بمسطر إنَّ الله سيزرع ألسنتكم يوم القيمة على كلَّ كلمة ليست في مكانها رقيّة وليس روكياناً أمَّ عبد الله. ابنة الرسول ﷺ، وأمُّ المؤمنين خديجة تزوجت عتبة ابن أبي لهب وهي دون العاشرة. وعندما نزلت سورة المسد في ذمِّ أبي لهب، طلقها زوجها، لترتبط بعثمان، وتنجيب منه عبد الله الذي مات بنقرة ديك في وجهه. يومها، لم أستطع كتم ضحكتي مما كان يقصُّه والدي، ربِّما لأنّي لم أكن لا من عصره ولا من زمانه. قلت له: اشرح لي يا بابا، كيف تتزوج امرأة دون العاشرة؟ وكيف يموت طفل بنقرة ديك؟ الديك ليس أفعى؟ يظلَّ يدور في الصالة الواسعة بحثاً عن جواب يقنعني به، يعرف أنَّ رأسِي لا يقبل بنصف الأشياء. في الأخير يتمتم، بالكاد أفهمه: أعطيني مهمّلة أسأل الإمام

---

(١) شعيرات الجزر.

زكريّاً، أو الشّيخ ابن الزهراء، وسيكون معه الكلام الفصل. من عمق المطبخ، نادتني أمي، روّكينا أحتجّك. فقط لتقول لي إنَّ أباك يعيش حالة خرف مبكر، لا تسمع كلامه. وعندما ألتقط نحوي والدي، لأسمع بقية الحكاية، ينسحب من مكانه غضباً من أمي، ثم يمضي نحو غرفته.

- سُمِّها كما تشاء، لكنْ اتركها تواصل دراستها وتفتح عينيها على دنيا أخرى أجمل. يكفي أنك سرقتها في عز طفولتها، ومنعتها من المسرح الذي كانت ترى فيه تعبيرها القوي. لكنْ، لا يمكنك أن تمنعها من دراستها فلا تقتلها بحبك الزائد، أو ما تراه حبّا، قبل الأوان.

- لست بكلّ هذا التوّحش يا خديجة. رقية ابنتي ولا أحبّ لها إلاّ الخير. لا تكوني فاسية علي. المسرح شيء، والدراسة شيء آخر تنجح أولاً في البكالوريا، وبمعدل كبير يسمح لها بدراسة الطب، وقتها نتحدّث عن التخصّص. على كلّ حال، الطب النسائي ليس فكرة سيئة.

و يوم نجحت بالمعدل الذي اشتهرت، الذي يضعني خارج عاصفة الحسابات الخطيرة ١٨,٩٢ ، وعليلو نجح بمعدل ١٧,٧ يومها لا أدرى إذا قبّلته في شفتيه أم تراءى لي ذلك، لكنّي عانقته بدون الانتباه إلى من كانوا يحيطون بنا. كنا سعداء كعصفورين. لأول مرّة حقّ، لنا أن نحلم معاً كما نريد. كنت حبيبته وهبّله وجئونه. وكان إصابتي القصوى، وكلّي، وبعض بعضي، وكلّ جزئياتي. جرينا في حديقة الجامعة بلا توقف، حتى استسلم جسداً للفرح. ثم صعدنا إلى مرتفعتات منارة ستي العالية، وصرخنا بأعلى صوتيما فرحاً مثل حيوانين أو إنسانين بداعيّين، لدرجة أن بدّت السماء في متناول أيدينا والبحر

أصغر مناً وعبرنا نحو سيدِي مُنير، حارس المدينة، وربطنا خيطاً واحداً على معصميَا، جمعنا لأول مرّة نحن الاثنين. دعواناه كما يُدعى أولياء الله الصالحين، أن يجمعنا، وأن يزيل من طريقنا كلُّ المصاعب، وأن لا يُسرق منا حُقْنَا الصغير. الله وحده كان يعلم قوَّة ما كنت أحسُّ به.

جهود ماما خديجة انتهت إلى نتيجة أرضتني. اقتنع باباً أَحمد بدرستي. كان سعيداً، لكنه ظلَّ يذكُرني: غير الطَّبُّ النسائي، ممنوع. وأجيبيه بفرح: ولن أفعل غير ذلك، يا باباً أَحمد.

سجَّلت أنا وعليلو، كلَّ في تخصُّصه. ضحك طويلاً مني عندما قصصت عليه صراع أمي وأبي حول تسجيلي. لكنه، في ذلك الصباح، كان مصمماً على فكرة الخطوبة والزواج.

- أنا لا أريد أن يسرقك مني أحد.

- وأنا يا قلبي.

- أصبحت دكتورة وسيكثر سرافقك.

- لحبيبي ما يريد، ولنا ما نشتئي. نرسم العلاقة.

كنت سعيدة، لأنَّ أمراً مثل هذا يريح والدي ويخرجه من الشكوك الممكنة.

لم أجد كلماتي، لأنَّ الأرض بكلِّ اتساعها، بدت لي ضيقَة.

فجأة، تحول الحلم الذي ظللت أنظر في وجهه كلَّ صباح، وأقرأ أسراره، وأشكر الله أن شكله على تلك الصورة، إلى رماد ناعم بعثرته أولى العاصف الليلية.

أطلق والدي عليَّ رصاصة مزقتني إلى أشلاء وإلى آلاف القطع، ليتها فقط كانت رصاصة الرحمة. رصاصة صدئة تقتل مع الزمن وتحضر

الجيوب في الأماكن الخفية من الجسد، وتحشوها أحقاداً. جمد لساني، وتمتّت الموت فقط ساعتها، لكنه تكبير علىي. لم يمنعني الشجاعة الكافية للانتحار ومراقبته في رحلة العدم.

ركضت نحو عليلو بياس وقلبي المحروق في كفي: حبيبي، عليلو، أنقذني، إنّهم يسرقونني منك. قلت له: قل لي ارم بنفسك من علو هذا الجبل الشاهق، وسأنتهي من العذاب، لكن لا أقبل أن يسرقني أحد منك. حكّيت له القصّة كاملة. ضمّني. شعرت بحرقة دمعه على رقبتي. بكينا معاً قال لي: إنّه والدي يا روكي! ماذا أفعل؟ هل أقتله؟ وصرخت بأعلى صوتي: هل تتخلّي عنّي يا مجنون بهذه السهولة بسبب والدك؟ وأنا حبيبتك. التفت نحوه، وقال بهدوء: إذا كنت تريدين أن أقتله، سأفعل، وأنهي حياتي في السجن. فكّرت في الضرر الذي يمكن أن يلحق بنا. قلت له: لا تفكّر فقط فيما يمكن أن تفعله. مستعدّة أن أترك كلّ شيء وأهرب معك. لن تحرمني منك أيّه قوّة. حتى في قبري لن تستسلم روحي، وستحضر منفداً وتأتيك كلّ ليلة.

نمت على صدره باستكانة، وتأملنا البحر والسماء من أعلى الجبل.

وصلنا إلى أشياء غريبة، ولا أدرى كيف قبلت بها لا أدرى من أين جاءني عليلو بفكرة الكحول الطبّي. إذا اضطررت إلى النوم مع والده! اطل جسدك بالكحول الطبّي، حتى لا تلتصق رائحته بجسمك. الفكرة أراحتني قليلاً بدت لي معقّمة للمعنى وليس للجسد وحده، الذي كان وقتها بين يدي عليلو وملكه. الكحول ينشّف البشرة، لكنه يمنع مؤقاً الروائح الأخرى من الالتصاق. لا بدّ أن تكون مكتشفة هذا امرأة تكره زوجاً فرض عليها بالقوّة. تذكّرت كلمات ديدرو التي حفظتها في

الثانوية، بصدق تحرير المرأة: رأيت امرأة شريفة ترتعد ذعراً كلما اقترب منها زوجها رأيتها تستحث العديد من المرات عيناً، للتحلّص من لطخة الواجب. هذا النوع من الرفض لا يمكن أن نحسّه نحن الرجال<sup>(1)</sup>

في غفلة هاربة، تقاطع نظر كازانوفا بنظرها لاحظت روكيينا أن وجهه كان قد أصبح أزرق وجافاً وبارداً مثل شواهد القبور، لا شيء فيها إلا الأسماء الباردة التي لا يتوقف عندها إلا من يعرفها قليلاً، قبل أن يتركها ويمضي نحو شأنه.

لم يتحرّك أبداً بدأ يسعل بقوّة سعالاً استمرّ طويلاً حتى كاد يخنقه. لم تتحرّك روكيينا من مكانها، وهي على مسافة ذراعين منه، وكأنّها لم تكن معنّية بشيء. نادت بصوت فيه غنج، وكأنّها كانت تؤدي دوراً مسرحيّاً: مسعود، الكونت يختنق. أسرع لسيّدك قبل فوات الأوان. رکض مسعود نحوه. وضع كمامه الأوكسيجين في فمه. تنفس كازانوفا بصعوبة، في البداية، قبل أن يستعيد تنفسه الطبيعي. تلمس دقات قلبه. كلّ شيء على ما يرام، تتمّ مسعود.

- هو الآن أفضل يا سيدتي، يمكنك أن تواصلني مسامحتك معه. عذرًا، أزعجتك في صفاء لحظاتك مع سيدّي، لقد كنت مدلّله. كان يفضلك على الجميع.

- حتى قبل ساري وقبل سكرتيرته الجديدة، زكيّة؟ ههههه.  
ضحكتها كان فيها دلال كبير، وغنج واضح.

- كنت الأفضل ممَّن أحبّ وتعلّم عليهم سيدّي. ساري غير محسوبة يا سيدتي، غادرت منذ مات ابنتها. طلقها سيدّي قبل أن

تحوّل إلى حمامه تنفّص عليه راحته. وزينا حالة هوى طارئ لم يكونا يصلحان لبعض. حتى هي كانت مدركة لذلك، وعادت إلى زوجها الأول وهي سعيدة معه. ثم إنّها أصبحت مديرة الأوبرا الوطنية.

- الكونت كان يحب حمامته التي كانت تزوره كل ليلة.

- كان يداريها يا سيدتي فقط، لأنّها خدعته. تركته ولم تلتفت نحوه. خرجت من البيت وهي حامل، وتزوجت من غيره. لوثت ذريته. أهانته. على الرّغم من ضعفه تجاهها، لم يسامحها على فعلتها المشينة.

- لكنَّ هارون ليس ذرّية ملوثة، هو ابنها الشرعي. هل تشک في ذلك؟

- لا، ولكنْ كان يجب أن تعود للرجل الذي أطعّمها من جوع وأمنها من خوف.

- تعبت منه. الحمام ما سرّها؟

قالت روكيينا مستفسرة ونظرها بين كازانوفا ومسعود.

- من كرامات سيدني لوط التي لا ينالها الشك: هو سليل أولياء الله الصالحين سيدني منير، حامي المنارة سيتي. أتركك تصافين معه يا سيدتي. الوقت ضيق. سيدني ألحّ على هذه اللحظة، قبل أن يستعيد الباري روحه. كنت حاضراً عندما كلف الإمام زكريّا، بعد اعتقال الإمام ولد الزهرة، لينفذ هذه الوصيّة. لا يريد أن تعود الروح لخالقها مثقلة بالديون.

ثم انسحب مسعود نحو غرفته المحاذية لغرفة كازانوفا

كان كازانوفا مستكيناً لعودة أنفاسه التي كانت تضيق عليه من حين آخر لدرجة الاختناق. سمع كلّ ما قاله مسعود لروكيينا، إذ كانت

عيناه تشرقان من حين لآخر، لدرجة أنه كان يفتحهما كلما سأله مسعود: هل سيدني بخير؟ حراك أصابع يديه ورجليه، لكنه روكتنا لم تنتبه لكل ذلك، أو لم تعره أيّة أهمية.

مرة أخرى، يواجه كازانوفا قدرًا عاريًا

- كازانوفا كونتي الجميل من غيرك؟

أنا لا أفهم التحول الذي مسّك في الأعماق! كنتَ رجلاً موديرن يحسدك الكثيرون، فما الذي غيرك فجأة؟ فجأة، أصبحت لا تسير إلا بمشورة إمام معته؟ أنت لست نبيًا يا كونتي العزيز. أنت رجل عاشق للنساء، ضعفك أثرك لا تعرف كيف تحبّ. الحب شيء آخر. أنت تؤمن بأنك الأوحد في الفراش، وأن امرأتك جزء من عنفوانك وخسارتك أيضًا، وأنك قادر على توقف الرياح الساخنة التي تسرق منك من تحبّ، قادر على حربك المقدّسة مثل الآخيار من عشاق هذه الأرض، وإنّا ستتصبح عاديًا حتى بمالك، لا تساوي أكثر من الحفنة التي تمنحها لمن يشيد بك ويمدحك، ويغدق عليك بكلّ النعوت الممكّنة. تعودت على الانتصارات حتى في زواجك. كلّ امرأة تركض وراءها بحرقة، كلّما ابتعدت تنامي جنونك، وعندما تمتلكها وتتصبح أناً، تدّخر جهده لامرأة أخرى، ما تزال بعيدة، لكنّها تدور في فلنك. وأنا أتأمل زينا عن قرب، كم حسدتها وحقدت عليك أكثر أنك سرقـت حلمي! أدركت في وقت مبكر أنّ علاقتها كانت عبئًا عاشته كما تصورـته، لهذا تركـتـك بلا حسابات. حتى جناحها لم تعد له منذ أن غادرـتك. ركضـتـ وراء أسطورـتها حتى ذلـلتـها، وأصبحـتـ سيدة عليهاـ كان يمكنـهاـ أنـ تفعلـ ما فعلـتهـ سارـايـ، لكنـهاـ جاءـتـ لتسمعـكـ ما فيـ قلبـهاـ،ـ حتىـ ليسـ طـيـباــ هيـ أيـضاـ جـرـحـهاـ كـبـيرـ الفـرقـ بيـنـهاـ وـبيـنـهاـ هوـ آنـهاـ لاـ تحـمـلـ فـيـ قـلـبـهاـ ماـ يـسـكـنـتـيــ جـرـحـيـ أـكـثـرـ قـسوـةـ عـرـفـتـكـ

وهي في مجدها في الأوبرا لم تتنازل لك عن شبر واحد من حقها، عندما كانت الموسيقى والمسارح تعني لك شيئاً مع أصدقائك الأميركيان. لا أدرى إذا كنت مؤمناً بجدواها، أم فعلت ذلك فقط لظهور لهم ثقافتك ومعارفك وحاستك وذوقك؟ كنت سيد الكلام واللغة وحلاوة اللسان. من هذه الناحية، فيك سحر غريب، وجاذبية تنقص أجمل الرجال وأكثرهم شباباً زينا عرفت قصتي متأخرة، بعد أن افترقتما. ويوم زرتها في الغاليري، استقبلتني هي وأختها ليديا وزوجها التركي أصلان الذي كان يستعد للسفر، بمحبة وبكبرياء امرأة حقيقة. حكبت لها قصتي كلّها. عندما انتهيت، لم تستطع أن تُوقف دمعها ضمتني إلى صدرها وتركتني أبكي، حتى أفرغت حرائقي، ثم سحبتي نحو مطعم البحر. تغدىنا هناك. ونحن على حوافه، طلبت منها أن تعود إلى بيتها، فما يزال جناحها مغلقاً لم يمسسه أحد. قالت وهي تمسح على وجهي بمحبّتها العالية: لا، يا روكي. انتهى كلّ شيء، ولم يعد هناك ما يسحبني نحوه. عندما نختار شيئاً نتحمّل خسارته وقسوة التمرن على نسيانه. هو اختارك، لا حبّاً، ولكن مرضًا اغتصبك. وأنا لم يعد لي مكان هناك. على كلّ، زواجه منك كان نقطة الماء التي أفاضت الكأس. قام محامي بكلّ الإجراءات القانونية، لاستعادة ما هو لي فقط، وما هو له لا يخصني. حاول أن يكذب عليّ مرة أخرى، لكنّي قلت له الكلمة أعتقد أنها جرحته في العمق؛ مقتل الرجل رجل آخر يدور في حواشيك.

- يكفي حبيبي، لم تعد مجبراً على الكذب، ولم أعد مجبرة على تحملك. اخترت طريقك، واخترت مسلكي.

- آدريان.

- ربّما لكنّ اليوم في رأسي شيئاً واحداً: الأوبرا

– لا أعتقد. لقاوك بآدریان فی قینا غیر کل شیء.

- الذي جعلني أُغَيِّر كلّ شيء هو أنتَ. أنتَ وحدك. لا نصلح  
لبعض.

استهلكنا كل إمكانية للفرح المشترك. أن يبدل رجل بأمرأة أخرى، أو بمشتهى يراه أفضل، معناه أنه يطلق عليك النار بدون أن تتمكن من الرد عليه. ولا حل! إما أن تستمري في اللعبة، أو توقيتها بقصوة أوقفتها

كانت زينا امرأة حقيقةً. أغاث من شخصيتها العالية وقوتها  
سألتها أكثر ونحن نمشي على الساحل المهجور:

- أفهم أنك لا تنوين العودة له.

— لا ، أبداً هو اختيار ، وأنا أيضاً اخترت أن لا أبقى في عنقه .

- أتحدث عن آدریان یا زینا

- أنا، على العكس منك، حلمي توقف على حافة الموت  
كما زانوقيا سرق مني حياتي. قتلني. أعماني، وحوّلني إلى آلة لا شيء

في ذهنه إلا الانتقام.

- لا يا روكي. ما زلت حية وملائكة بالنور. امرأة شهية. يمكنك أن تُعيدي تركيب حياتك وفق ما تستهين. لا تدعه يقتلك ثانية. استسلامك لسلطانه يعني ببساطة أنك انهزمت أمامه. الانتقام عندما يكبر ويستعمل، يأكل كل شيء، بما في ذلك حامله. حاذري. اختاري الحياة بدل الموت.

- لا أدرى إذا كنت سأتخطى حجم الضفينة التي تلتهب في داخلي!

- أعرف أنَّ الموضوع ليس سهلاً لكنك ما زلت حية. لا أعرف كيف ستتحلين مشكلاً معقداً مثل هذا، لكن عليلو يحبك. واضح من كل ما حكته لي. الزواج ليس قدرًا مطلقاً، طلقي كازانوفا وتزوجي عليلو رسمياً، أو عيشي معه. هو في سنك وحبيبك. لا تخافي، الزمن كفيل برقة كل الجراحات المفتوحة.

ماذا أقول يا كازانوفا سوى هذه النار التي تأكلني من الداخل، والتي لن تستطيع فهمها أبداً؟

لا أدرى يا كازانوفا إذا ما كنت قد فهمتني جيداً أم لا، لكنها كانت سبلي للمزيد من الانتقام من جريمتك في حقّي. لم أكن مستعدة لتضييع ثانية واحدة في الندب والبكاء الذي يريحك، ويعسّك بالقوة التي تبحث عنها والتبعية لخيباتك. حفظت الدرس بسرعة يا كونتي العزيز. قتُلك لي أيقظ كل مكامن الانتقام المتختفة في أعماقي. فجأة، صمتت روكيانا للحظات. بدأت تتأمل حيطان وسقف الصالة الأندلسية.

عينا كازانوفا تدوران بتناقل في محجريهما، كأنه في دهشة كبيرة،

يتتظر شيئاً غامضاً لم تقله شفتها روكينا. حرك قليلاً جبهته التي ارتسمت كلّ تجاعيدها بشكل واضح، ووجهه المتعب. لا يعرف ماذا يتخفي في قلب روكينا التي كانت أحياناً تتلذّذ بما كانت تقوله، وكأنّها كانت عبارة عن مجموعة من العلب المليئة بالشعابين، الواحد أخطر من الآخر

- لا تستغرب يا كونتي العزيز، فأنا أقسمت مع نفسي أن لا أسمعك إلّا الحقيقة، لأنّنا قد لا نجد فرصة ثانية تمنحنا راحة القول كما هذه. ما حدث بيننا منذ تلك اللحظة التي أعدمتني فيها، كان بلا لغة. شديد القسوة.

تنذّر يا كونتي الكبير، عندما تخطّيَّت عتبة بيتنا الأولى؟ استغرقت أثّنك حضرت وحدك بدون السيدة الكبيرة، أمّ عليلو، لالة كبيرة. كيف تخطبني لابنك وزوجتك ليست معك؟ معناه أنّها ليست راضية بي؟ قلت ربّما هي مجرد كلمة تأكيدية على جدّية العلاقة، قبل ترسيم الخطبة عائلياً لا يحتاج الأمر إلى إزعاج العائلة. كنت طفلة ساذجة محكومة بنبيتها الطيبة تجاه الأشياء. كنت مشبعة بعليلو وبحلمي معه الذي انهار في ثانية واحدة. كنت أنتظر زيارتك بفارغ الصبر، بعد أن أكّد لي عليلو أثّنك قادم إلينا لترسيم علاقتنا. قال لي: ننتهي بما يرضي العائلتين، بعدها نسافر بعيداً نهرب معًا إلى أقصى الدنيا لا نعيش الحياة، ولكن نقضّها قضيّاً ونستلذّ بكلّ ثوانيها. نسرق حقّاً لا يدوم طويلاً الموت والأمراض والخوف تحتلُّ كلّ البياضات التي فينا كلّ كلمة منه كانت تدفع بي عاليًا نحو سبع سماء. فكّرت وقتها في شيء واحد، وهو: كيف أكون أمّك يا كازانوفا، خادمتك، ماسحة حذاءك، ومدينة لك بهذا العمر كله، لأنّك الأوحد من سيجمعني بمن أحبّ؟ هكذا تصوّرت على الأقلّ.

تململ يا كونتي العزيز؟ هل بدت لك الجريمة ثقيلة الآن؟ أم أنَّ  
ذاكرتك أصبحت ملساء ولزجة، كذاكرة دودة؟ أنا لم أقل شيئاً بعد.  
هل أذْكُرَكَ كيف زرتنا يومها، أم أنَّ كُلَّ شيء مرتب في دماغك؟  
أغلق كازانوفا شفتيه. أغمض عينيه. مدد ذراعيه مثل ميَّت، ثم  
استكان.

- أنت ربِّما نسيت، لأنَّ الأمر لا يهمك كثيراً، أمَّا أنا، فلا

كنت قد حضرت أهلي بأن يقبلوا فقط ولا يسألوا كثيراً، أكَّدت لهم أنَّ عليلو هو كلَّ حياتي، بالخصوص لأمي، فهي تعرف كيف تصوغ الأشياء أمام بابا أحمد، الذي لا يعرف شيئاً سوى ترديد كلام الشيخ ابن الزهراء الذي يصلّي وراءه، ويرى فيه كلَّ الخصال مجتمعة. كنت يومها تلبس الأبيض يا كونتي الكبير. برنسا حريريَا جميلاً، يخفى طاقمَا أسود من الألbagَا<sup>(١)</sup> عندما جلست، ركضت نحوك، وزرعت بلغتك البيضاء، كما أفعل مع والدي أيام الجمعة، عندما يعود من صلاة الجمعة. ربِّما كنت تكبره بخمس سنوات. ثم سلمت بلغتك الفاسية لخادمك مسعود الذي لا يترك أحداً يقترب منك، إلَّا أنا يومها بشكل استثنائي. شعر بقبولك لي من خلال نظراته وخرزة عينيه. والدي حلق على رأسِي، وتمتم كعادته وتسامحه: ربِّي يحفظك يا ابتي. بنت أصول. ثم واصل أماياك، رقَّة حبيبي، هي رجل الدار، شجاعنة ومربيَّة تربية عالية. هذه السنة ستتحقق بالجامعة، معدَّلها يؤهُّلها للطب. شرقتنى حقيقة. لكنَّى اتفقَت معها أن تظلَّ في الشرع، لهذا ستدرس الطب النسائي والتوليد. حتى الشيخ ابن الزهراء موافق على ذلك. كنت أحلىًّا ووالدي يصفني بفخرٍ كان صادقاً، لأنَّه قال لي

ذلك. على الرَّغم من عناه أحياناً، لكنَّ قلبه يظلَّ شديد الطيبة. غادرتُ المكان لأحرّهما من وجودي. كنتُ على يقين أنَّ كلَّ شيء س يتمَّ بخير. تلفنت لعليلو لأبشره: خلاص حبيبي إنَّهما يتحدَّثان عن دراستنا ومستقبلنا طَوْلَوا كثيراً فقط، لأنَّ في المسألة جدِّية كبيرة. طيب، لماذا لم تأت أمك، خالتى كبيرة؟ صمت قليلاً: ثم قال، لا أعرف. ربَّما مجرَّد اتفاق أوَّلٍ بين الرجلين، وبعدها نرسم الأشياء لاحقاً ونذهب جميعاً سأـل لوط فور عودته، قالت أمي. أجبت عليلو بغيطة بما قالته لي أمي: أوَّل لقاء دائمًا رجالي.

وقت كثير مرَّ بدون أن يخرجـا. وعندما دخلت عليكمـا، لم أجـد أيَّ حديث عن الزواج. كان كلَّ شيء قد انتهى. كنتـما منهـمـكـين بشـرب الشـايـ، بعد الأـكلـ. أـحسـستـ أنـ والـديـ لمـ يكنـ سـعيـداـ منـ عـيـنهـ، منـ بعضـ الصـفـرةـ التيـ عـلتـ مـلامـحـهـ، وـاحتـلـتـ وجـهـهـ. أـقنـعتـ نـفـسيـ بـأنـ ذـلـكـ منـ تـعبـ الـعـملـ وـالـخـوفـ عـلـيـ. فـجـأـةـ، رـنـتـ كـلـماتـكـ ياـ كـونـتـيـ الـبـائـسـ، فـيـ أـذـنـيـ مـثـلـ مـطـرـقـةـ صـدـئـةـ، لـكـنـيـ حـاوـلـتـ أـنـ أـجـدـ لـلـأـمـرـ تـفـسـيـرـاـ، وـهـوـ حـبـكـ لـابـنـكـ، بـالـخـصـوصـ عـنـدـمـاـ وـضـعـتـ يـدـكـ عـلـىـ رـأـسـيـ، وـبـدـأـتـ تـحـدـثـ إـلـىـ وـالـدـيـ.

- قـليلـ عـلـيـهاـ لـنـ أـذـخرـ جـهـداـ أـبـداـ فـيـ إـسـعـادـ رـقـيـهـ. سـأـكـتبـ لـهـاـ السـباـ SPAـ الجـدـيدـ باـسـمـهـاـ، فـورـ الـانتـهـاءـ مـنـهـ. هـذـاـ مـهـرـهـاـ الـأـوـلـيـ فـقـطـ، وـسـتـكـونـ هـيـ مـنـ يـدـيرـهـ فـيـ أـوـقـاتـ فـرـاغـهـاـ سـيـكـونـ الـجـنـاحـ الجـدـيدـ، فـيـ الطـابـقـ الثـالـثـ لـهـاـ وـحدـهـاـ، سـوـاءـ كـنـتـ حـيـاـ أـوـ مـيـتاـ. فـيـ اـنـتـظـارـ أـنـ تـكـونـ مدـيـرـةـ مـصـنـعـ قـطـعـ الغـيـارـ الـذـيـ نـنـويـ إـنـشـاءـهـ مـعـ شـرـكـةـ فـورـدـ الـأـمـيرـكـيـهـ، إـذـاـ سـارـتـ الـأـمـورـ وـفـقـ ماـ أـرـدـنـاهـ. سـأـعـرـقـهـاـ بـوـكـيـاتـيـ الـأـمـيرـكـيـهـ جـولـياـ، سـنـدـوـنـ هـذـاـ كـلـهـ رـسـمـيـاـ عـنـدـ القـاضـيـ وـالـموـقـعـ.

أـعـجـبـنيـ سـخـاـوـكـ، لـكـنـ ذـلـكـ كـلـهـ لـمـ يـكـنـ يـهـمـنـيـ أـبـداـ. الـمـهـرـ كـانـ

ثقيلاً، لكنني لم أطلبها. ظننتك ت يريد أن تكرّم ابنك وزوجة ابنك كما يفعل الكثير من الآباء. لم لا؟ كنت في أعماقى سعيدة بأن أدير أنا السبا، حتى ولو كنا أطباء. وفكّرت ليتلتها أن نستحدث معالجة المفاصل بالحمام، لإعادة تأهيل الذين يقومون بعمليات ثقيلة. المهم أن نكون معًا أنا وعليلو. لم تكن الفكرة خائبة، لكنني رأيتها كرمًا مبالغًا فيه منك. وربما طلبت من والدي فعل ذلك في مكانه إذا أراد، بعد أن أجبر على التقاعد بسبب خلافات مع الإداره. حولوه إلى شيء، يظل بين رجلي أمي ينتقد الصغيرة والكبيرة تحت أمر إمام يركض وراءه حتى آخر الدنيا فقط ليصلّي وراءه. كان مسؤولاً مالياً للشركة الوطنية للمجلود الصناعية. وعندما اكتشف تحويلات مالية مشبوهة، وغير مبررة، أحاطت الإداره العليا علماً بذلك. لم يكن يعرف أن السرقة والنهب أصبحا نظاماً قائماً بذاته، مثل البنيان المرصوص. الكل يحمي الكل. بدل معاقبة الجناة، عوقب هو، وكادوا أن يلبسوه تهمة كان بريئاً منها، عندما رفع تظلمًا للوزارة، أرسلت بعثة مراقبة، وجدت كل الحسابات التي كان يشرف عليها والدي، جيدة، لا تشكو من أي نقص. على إثر ذلك، سُجن موظفان في الحسابات، سرعان ما أطلق سراحهما أصبح والدي مثار تهمة مسبقة، والكثير من العمال كانوا ينادونه الحركي. يتنادون أمامه: ما هو جاء الحركي؟ احذروا الحركي؟ يا الحركي راك مركي بلاكري<sup>(١)</sup> حتى أبناءهم السخيفون الفارغون، كانوا يجدون لذة لذكر ذلك أمامي، بفرنسية مقعرة، لا يتقنونها، *Oh! regardez, le traître de deux sous hahahaha*<sup>(٢)</sup> ثم اضطروه إلى التقاعد في وقت مبكر انكفاً بعدها إلى قراءة القرآن

(١) الحركي هو الخائن. أيها الخائن لقد كتّب اسمك بالطباشير في الحي.

(٢) ههههه. انظروا الخائن الذي لا يساوي فلسين.

والعودة إلى الدين. يردد دوماً، كلّما جلس على الكرسي وفتح القرآن الكريم: ربّ اشْرَخْ لِي صَدْرِي وَيُسْرُ أَمْرِي، لكي لا انفجر، فلا خير في هذه البلاد وهملاه البشر. الظلم عم حتى أصبحنا الأقلية التي يجب أن تندثر.

عندما همت بالmigration، ركضت لأخذ البلقة من يدي مسعود، الذي ظلّ ساكناً أمام حركتي. انحنىت، ووضعتها في رجليك. مسدّت على رأسي كأنك كنت تباركني لابنك. أعرف أنّ التقاليد لا تسمح لعليلو بالحضور، ولو أتّي أعرف أنّنا تجاوزنا هذا من زمان، واختارت أغلب العائلات العلاقات الحديثة. في كلّ هذه الدوامة التي مرّت أمامي بسرعة غريبة، شغلني والدي الذي كان وجهه أصفر، وصامتاً سأله بهدوء حتى لا تسمع صوتي أمي التي كانت منهملة في المطبخ. باباً أَحمد، خير إن شاء الله؟ وَاش؟ الرجل كان كريماً بعض الأغنياء هكذا، هو لم يستترني لابنه يا باباً أَحمد، هو يباركتنا أنا وعليلو ابنه. لم أفهم صفرة وجهك. ألا تريدينني أن أتزوج يا بابا؟ ليس مهمّاً أنا متّفقة مع عليلو أن ندرس معاً، وأثق فيه بشكل أعمى، ويمكّننا أن ننتظر قليلاً عليلو سيصبر علىي، فهو ليس من النوع الذي يلعب.

تمّت أمي، بالكاد سمعته.

- ما عليهش. كلّ الخير يا ابنتي.

شعرت بوالدي بارداً في كلّ شيء. أعرف طبائعه. يضمّن الأشياء أحياناً لدرجة الغرابة، وهي أبسط من ذلك. شعرت بشيء غريب يخترقني كالسهم. لا أدرى لماذا صرخت في وجهه الذي ظلّ صامتاً، كأنّه كان ينصت لداخل جريج.

- بابا؟ هل فيه شيء؟ أرجوني من هذا.

صمت قاتل زاد في قلقلي وخوفني من شيء غامض.

هزّته بعنف. لكنه كأنه لم يحس بي، بل لم يرني.

- بابا طمني على الأقل. ماذا حدث؟ أخبرني. لست بخير يا بابا

- اسمعني جيداً. أنا كبرت، وعليلو ما يزال شاباً، وسيغير رأيه بمجرد التحاقه بالجامعة. لا يستطيع أن يحميك من انقلابات هذه الدنيا القاسية. انظري كم سنة عملت في تسيير الشركة الوطنية للجلود الصناعية، واليوم أنا كالمتعازل الزائد الذي رمي. كأنني لم أعمل بهذه المؤسسة يوماً واحداً. اقترح علي لوطن أن يعيديني إلى عملي نفسه الذي سرق مني، بمرتب أفضل، لكنني رفضت. لم أعد قادرًا على أي شيء.

- وأنا في كل هذا يا بابا؟

- طلب مني في الأخير أن أساعده في مكتبه للمحاسبة، ويستفيد من خبرتي. لم أمانع.

- طيب يا بابا جيد، ويكثر خيره. لكن أنا وعليلو في كل هذا؟

- رجل فاضل وكبير النفس.

صرخت مرّة أخرى بأعلى صوتي لدرجة أن فتح باباً أحمد عينيه طويلاً في، وهو يتتساع إذا كانت هذه هي ابنته التي ربّها وعرفها وظلّت طيّعة، تسمع لكل كلامه.

- بابا أرجو وووووك. قل لي ماذا فعلتما بي وبعليلو؟

- ستكتبرين في العزّ والرفاه، وتكونين سيدة من سيدات المجتمع. لن تكوني تحت رحمة أحد، ولا حتى عليلو. لن تكوني بنت الرجل البائس الذي أراد أن يقحم أنفه فيما لا يعنيه، فوجد نفسه في الشارع يتنفس جهله.

شعرت بحريق مهول يشبّ في داخلي. رفعت صوتي أكثر كأنّه لم يكن أبي. في لحظة من اللحظات، أحسست أنّه لم يكن معي مطلقاً، ولا علاقة لي به، على الرّغم من أنّي كنت أهتزّ بعنف، وأنظر صفعته المدوّية.

- بـ //////////////// وأنا في كلّ هذا البؤس؟

وكأنّه انتبه لي أخيراً وخرج من سكرته.

- أنت ستعيشين معزّزة مكرّمة مع زوجك. شدّة ونزول، وسيفهمهم عليلو أنّ والده يريد له كلّ الخير. مع لوط، لن ينقصك أيّ شيء. الرجل كان متفهّماً، وأعطاكِ مهلة للتفكير، بعدها يبحث عن غيرك. قصدنا، لأنّه يقرأ فينا الخير. سأّل الإمام ابن الزهراء، إذا لم يقبل، فأفصل في الأمر.

الإمام ابن الزهراء لن يمنعه من تجديد فراشه.

في البداية لم أصدق. ظنته يمزح، أو يريد أن يسخر مّنّي، كما تعودّ أن يفعل معي أحياناً، فقط ليسترضيني لاحقاً، ويعانقني ويقول لي توّحّشت بنّيتي رقيّه فقط؛ أو نكتة باسّة كثيرة ما خبأ وراءها يأسه في عالم لم يعد يراه كما كان.

كنت أرتجف. نزل علىّ شيء يشبه الماء البارد. خفت من صرافي.

- بـ بـ حبيبي، قل لي إنّك لست جادّ؟

- لا يا ابنتي. لا نسخر بما هو مصيري. حقيقي عليلو ما يزال صغيراً، ولا يقدر عليك.

- وهل وافقت على أن تزوجني من رجل هو بمثابة أبي؟ هزّت رأسي يأساً. حتى الدمعات تحجرت في عيني، ولم تخرج

إلا في شكل زجاج مكسور. كل شيء فيك كان يؤلمني.

- لا خيار يا رقيه. هذا مستقبلك. وعليلو ربّي يلاقيه بغيرك.

- يا بابا أنت تعرف أنَّ مستقبلي في دراستي مع عليلو وزواجي به.

- الدراسة اليوم لا تطعم من جوع ولا من فقر يا رقيه. كوني عاقلة وفكري للبعيد.

- يا بابا العزيز، هل تدري ماذا فعلت؟ قتلتني وقتلت عليلو، بسكتينة حادة. ستندم عما اقترفته يداك وقلبك. سأرفض أو أقتل نفسي، ولنذهب لوطرك إلى الجحيم.

ثم هزرت رأسه يأساً منذ تلك اللحظة، بدأت أفكار في الانتحار. قال وهو يحاول أن يلمس شعره، لكنّي نزعته يده، وانسحبت بعيداً عنه، وبذلت أشعر كأنّي تحولت فجأة إلى ذئبة هرمة.

- لا توجد في عائلتنا من تعصي والدها الانتحار جريمة قتل حرمها الله.

- وجريتك ضدي؟ غير محسوبة؟

- الزواج حق أحله الشرع، وما عداته عصيان.

- أية معصية يا أبي وأنت بعنتي؟ الأخطر من هذا، فقد سرقك مني.

أظلمت الدنيا في عيني، وتحولت إلى شيء هلامي غطاني ومنعني حتى من التنفس. في الليلة نفسها، فكرت ليس فقط في الانتحار، ولكن أيضاً في الطريقة. حضرت نفسي لشرب محلول الجافيل. لم أخن عليلو بقراري، لأنّي اعتبرت نفسي لحظتها امرأة ميتة. قلت: أخبره أولاً قبل أن يفاجأ بموتي، ربما كان لديه حل آخر كالهرب بعيداً. أستأنس بصوته الناعم. حسناً فعلت. كان عليلو إيجابياً أكثر

مني. بل بدا لي مجتونا، لأنَّ ما قاله كان خطيراً جدًا. كنت أعرف جيداً هبله عندما يركب رأسه، وإنَّما لقلت إنَّه غير معنى بمصيري. ورأت جملته السحرية في رأسي بقوَّة: اسمعنيني جيداً، روكي حبيتي، من الغباء أن ننحهم حياتنا. حياتي وحياتك ملکنا الموت لن يحزنهما أبداً سيجدان كلَّ سبل النسيان، وتحوَّل إلى تراب. سنمحى بسرعة أمام جشعهما ورب هذه الدنيا لن يحرمنا من بعض، أيٌّ منها في رأسي جنون، هو قوَّتنا المضادة الوحيدة، إذا لم يضبط نهرب معًا، أرض الله واسعة.

طمأنني آننا سنجد حلًا معًا. امتص كلَّ خوفي. كلَّ نقاشاتي لم تشنِّ لا والدي ولا والده. بابا أحمد لم يتضرر نهاية الأسبوع، إذ بمجرد ما فتح أمامه ابن الزهراء الطريق الشرعي، وافق على الزواج.

من يومها، بخرجنا أنا وعليلو من الدائرة العائلية، وبدأنا نخطُّ لشيء آخر، كنت متأكدة من أنَّه سيقتلك.

اسمعني يا كُوئْت، رجل المستحيل، كما يسمِّيك زبائِنك.

شهران قبل الزواج، أقنعت أمي بالذهاب عند صديقتي أحلام للراحة قليلاً لكنَّ أمي رفضت في البداية. قلت لأحلام تعالى أنقذيني من مخالبهم قبل أن أموت. كانت تعرف القصة بكلِّ تفاصيلها لم تتردد أحلام ثانية واحدة في المجيء. جاءت من الجنوب حتى منارة سيفي، بعد أن قطعت مئات الكيلومترات. وطلبت من والدي أن يتركني أذهب عندها لأرتاح قليلاً قبل الزواج. كان أبي يعتبر أحلام نعم المتخلقة، تتوفَّ فيها كلَّ الصفات الجميلة. تسلَّم كلَّ صباح على رأس ويد والدها. متوجبة ولا يُرى حتى كعبها. لسبب كنت أعرفه، لا تسافر وحدها. قالت له إنَّ أحاجها يتضررها عند الأهل. يُضرب المثل بها دائمًا، ويدفعني للاقتداء بها في الحجاب على الأقل. بإلحاح من

أمّي، وافق باباً أَحْمَدَ وهو يسخر مع أحَلَامَ، بطريقة بدت ثقيلة وكريهة: لازم تحجّبها مثلك وإنّا سأعتبر مهمّتك فاشلة. ههـهـهـ. كانت أحَلَامَ أذكى ممّا تصوّرتـ. الذكاء الفطري الصادق في لحظة الدفاع الحيويـ. كازانوفا سيقتلـك لو استسلمت له بسهولةـ. أضافـ: الرجال يحتاجون إلى الحيلةـ. نتحايل على والدكـ. لا يوجد رجل يقبل بالصراحةـ. كلّـما صارحته ضيّعـته إلى الأبدـ. خرجنا من البيتـ، واتجهنا لمكان الموعد مع عـليـلـوـ. وأنا أفتح بـابـ سيـارـتهـ، قـالـتـ لهـ: اسمـعـ يا عـليـلـوـ، هذهـ حـبـيـبيـ وأختـيـ. أـمـانـةـ، لـوـ ماـ تـسـعـدـهاـ، سـاحـارـيـكـ ماـ تـبـقـيـ منـ عمرـكـ. ضـمـنـتـيـ إـلـىـ صـدـرـهاـ بـقـوـةـ، وـحـاـولـتـ جـاهـدـةـ أـنـ تـمـنـعـ دـمـوعـهاـ منـ الانـحدـارـ. ثـمـ غـابـتـ بـسيـارـتهاـ بـعـيـدـاـ، بـيـنـماـ رـكـبـتـ معـ عـليـلـوـ الـذـيـ تـحـرـكـ بـسيـارـتهـ فـيـ عـمـقـ الـأـدـغـالـ لـمـدـأـ سـاعـتـينـ، قـبـلـ أـنـ نـصـلـ إـلـىـ نـزـلـ بـيـتـ السـرـابـ الـذـيـ كـانـ يـشـبـهـ القـلـعـةـ الـبـيـضـاءـ. لـاـ رـائـحةـ لـلـبـشـرـ فـيـهـ، إـلـاـ بـعـضـ السـوـاحـ الـآـسـيـوـيـنـ وـالـأـلـمـانـ، مـنـ أـنـصـارـ الطـبـيـعـةـ.

جنون عـليـلـوـ لـاـ يـمـكـنـ تـخـيـلـهـ. رـتـبـ كـلـ شـيءـ.

تلك الليلةـ، أـلـبـسـنيـ طـرـحةـ بـيـضـاءـ، حـواـشـيـهاـ مـنـ الـحرـيرـ الـأـصـيلـ، وـخـرـجـناـ مـعـاـ نـحـوـ الـحـدـيقـةـ الـعـطـرـةـ. وـمـشـيـنـاـ بـخـطـىـ وـثـيـدـةـ تـحـتـ تـصـفـيـقـ السـوـاحـ الـآـسـيـوـيـنـ وـالـأـلـمـانـ، وـكـانـنـاـ كـنـاـ فـيـ اـسـتـعـراـضـ خـاصـ. لـاـ أـدـرـيـ كـمـ دـفـعـ عـليـلـوـ لـصـاحـبـ النـزـلـ لـكـيـ يـتـرـكـنـاـ نـقـضـيـ اللـلـيـلـةـ مـعـاـ، بـدـونـ أـنـ نـظـهـرـ أـورـاقـاـ لـمـ أـسـأـلـهـ. هـوـ مـنـ قـرـأـ كـلـ شـيءـ فـيـ عـيـنـيـ. صـدـيقـ الطـفـولـةـ، وـنـعـمـتـيـ عـلـيـهـ سـابـقـةـ.

مسـاءـ، جـلـسـنـاـ عـلـىـ حـافـةـ وـادـيـ الـكـبـرـيـتـ الـذـيـ يـمـرـ مـجـراـهـ الشـمـالـيـ بـمـحـاـذاـةـ نـزـلـ بـيـتـ السـرـابـ. كـنـتـ كـلـمـاـ بـكـيـتـ، وـضـعـ رـأـسـيـ عـلـىـ صـدـرـهـ، وـتـمـتـمـ فـيـ أـذـنـيـ: أـلـسـنـاـ مـعـاـ؟ سـنـبـقـيـ مـعـاـ، وـلـنـ يـفـرـقـنـاـ إـلـاـ المـوـتـ.

- كيف حبيبي؟

- سترزوج. نعم. معنا إمام سيزوجنا شرعاً

- وأبوك؟

- أنا سيد نفسي. وزواجه بك اغتصاب لا أكثر، يفترض أن  
مكتبة الرمحى أَحمد  
يُسجن عليه.

في الغرفة، جاءنا شيخ شكله صيني. اسمه لم يكن بعيداً عن  
شكله. الشيخ شنعواي سيدى محمد.

وضع عليلو الخاتم في إصبعي، وقرأ الشيخ شنعواي الفاتحة،  
وبارك لنا الزيفة. وقع الشاهدان، صاحب النزل وأحد الموظفين. من  
تلك اللحظة، لم أعد أسأل عن أي شيء، استسلمت نهائياً لعليلو.  
كنت له بكلّي. نسيت أني سأكون زوجة لوالده بعد أيام. وقضينا  
أسبوعاً كاملاً كنت زوجته بشكل كامل. حبيبته. أمّه. وخدمته  
وروحه. لم يكن عليلو يبكي. كان سعيداً بقوّة. في تلك الليالي  
الجميلة، التي لن تزول من رأسي أبداً، قام بشيئين خطيرين غيراً  
داخلي. عراني ونزع مني كلّ خجلي. لأول مرّة، أعرف في نفسي تلك  
الذئبة الشرسة التي تأسّرها رواح الذكرة، وتلك الجرأة، وذلك  
الجنون المتخفّي. لم أتفطن لألم بكاره كنت أكرهها، فقد كانت المتعة  
طاغية، إلا لاحقاً، حينما قلت له وأنا أمسح قطرات الدم التي  
ارتسمت على الإزار الأبيض، وأنا نائمة على صدره. كنت سعيدة، بل  
ووجدت أيضاً وقتاً للسخرية: يا نااااس الحقوني. حبيبتي عليلو  
اغتصبني، ضمّني نحوه وهو يتمتم: سعيدة؟ أجبت بلا أدنى تردد: أكثر  
من السعادة. قال وهو يضمّني بقوّة نحوه: كان لا بدّ أن أشعر بك،  
وأحسّ أنك لي،ولي، ولن تكوني لغيري، ولن أكون إلا لك، مهما  
حدث ما حدث.

أغمض كازانوفا عينيه، ثم صرخ حتى انتفخ وجهه، واحمررت عيناه، لكنَّ صوته لم يخرج.

ـ لا، حبيبي، هذه البداية فقط. ما زال ما وصلنا للصحّ. اسمع البقية، وانفجر إذا أحببت.

قضينا أيامًا ساحرة في نزل بيت السراب. وكنا نهرب كلَّما سمح لنا الوقت. أصبحت أfiberك الكذبات بسهولة. كلَّ لحظة كانت أجمل من الأخرى. في الليلة الأخيرة، قبل الزواج بأيام، بكى بمرارة كبيرة وأنا في حضن عليلو. كنت أنتظر الطبيب. عندما وصل، فحصني. أكدْتُ أنَّى كنت حاملاً ضحكت في أعمالي، غمزني عليلو من وراء الطبيب وعيناه تبرقان من السعادة. عندما غادر، انفجرت ضحكةً وعانت عليلو طويلاً، وتساءلت وأنا أضحك: كيف لا يمكنني أن لا أحمل يا عليلو، وأنا كلَّ ليلة لا أنام لحظة واحدة خارجك، من شدة الرغبة في الشبع منك؟ كان شهوتي وكانت شهوته. كنت أسبق الزمن، لأنَّ الموت كان يتربص بنا في كلِّ ثانية، كما افترضه حبيبي.

هل تعرف يا كونتي العزيز، أنَّه من فرط جنوني وهبل عليلو، كان علينا أن نختلق كلَّ الوضعيَّات المجنونة، تحته، فوقه، تحت السرير، على الأرض، وقوفاً، في الزاوية المعتمة، في عرض الغرفة كله، في غرفة النوم، في المطبخ على إيقاع غليان الماء الساخن لتحضير الشاي، تحت شجرة البلوط، في تيراس النزل ليلاً، على خrir وادي الكبريت، وحفيظ الشجر. في كلَّ لحظة، كنا نبدع وضعًا جديداً، وحدنا كنا نعرف سرَّه. كنا نريد مولوداً يجمعنا أبداً يكون سرَّ العمر. كان ينام فوقني على الرَّغم من أنَّه لم يكن يحبَّ هذه الوضعية، فقط ليكون التدفق سهلاً، وأحمل. مارسنا كلَّ جنون السيدهارتا الهندية، فقط لكي لا نخطئ الحمل. لا يمكن أن أخرج بلا حمل من كلَّ تلك

الوضعيات التي زرعت في أحشائي حبيبي يونس.

كانت قهقهاتنا تصل حتى الوديان والغابة.

- يا مهبول، وهل كنت تشک في أنّي لست حاملاً بعد كلّ  
الجنون الذي ابتدعنه؟

- أجمل ما يمكن أن يحصل لنا في هذه الدنيا، قد حصل  
مرحباً بالموت.

ونمنا متعانقين الظهيرة كلّها وعندما عدت إلى البيت، نبهني  
والدي إلى أنّ الخروج انتهى، وأن الأوّان لكي أبدأ في تحضير  
عرسي، لأنّ الوقت يمرّ بسرعة. اشتاهيت أن أقول له اترك الوقت  
يمضي، ليس وراءه إلّا ظلال الموت، لكنّي زمنت فمي ودخلت إلى  
غرفتي، وتمددت قليلاً مسترجعة كلّ اللحظات المدهشة والجميلة التي  
عشتها في الأيّام الأخيرة في نزل بيت السراب، ولم أندم على أيّ  
منها من حين آخر، كنت أضحك. عندما تدخل أمّي، وتجدني  
نائمة، يصليني همسها لوالدي: اتركها تنام، كانت سعيدة ومشرقّة،  
تبسم كأنّ الملائكة على فمها

انفتحت فجأة عيناً كازانوّا على آخرهما، كأنّه قدر حجم  
الكارثة، متأخّراً اصفرَ وجهه وزاد اصفراراً، كأنّ الموت نشب مخالبه  
فيه بقوّة. شعر بالاختناق يسدّ تنفسه من جديد.

- ألم تطلب أن تسمعني؟ ها أنا ذي أقول لك موتي. أنت لم  
تسمع شيئاً بعد يا كونتي العزيز. ادّخر بعض قوّتك الأخيرة لتسمع بقية  
الحكاية. تعودت أن يدهنك الناس وفق ما ترضى وتشتهي. اليوم،  
أنت لا تسمع فقط امرأة مجرورة، ولكن مقتولة في أدقّ خلاياها.

زاد اختناقها، وسكنه سعال استمرّ طويلاً لدرجة أنّه كاد أن

يموت. وقبل أن تصرخ لمسعود أن يلحق سيده، كان هذا الأخير يضع كمامه الأوكسجين على فم كازانوفا، وعلى أنفه. ثم حمل رأسه قليلاً بين يديه، مثل طفل مريض، وشربه بعض الماء. وهمهم: هل يشعر سيدني أنه بخير؟ فتح فمه قليلاً فهمت روكينا من حركة شفتيه، كلمة اتركتني. وأنه كان يريد سماع نهاية القصة. تركه مسعود، ثم عاد إلى غرفته.

عادت روكينا إلى كرسيها من جديد، بعد أن مشت بعض الخطوات في الصالة.

- أنت لم تسمع شيئاً، وعليك أن تتحمّل كلّ ما سيأتي، أنا لم أبدع شيئاً. أقول ما صنعته يداك وأنانائك فيّ. لو سرقت مني حياتي، كنتُ غفرت لك. لكنك أسكنت في أعماقي نصلاً صدئاً، سيسحبني نحو قبر بارد لا محالة دون أن ينسيني ما فعلته فيّ. أقسمت أن أحمو كلّ شيء تحبه ويسعدك. اسمعني يا قاتلي، وبعدها مت إذا أحببت، إلى الجحيم. لن أبكي إلا على ما سرقته مني ومن عليلو.

أحياناً، أسئل أني لو عشت حياة طبيعية مع عليلو، هل كنتُ سأعيش بالجنون نفسه؟

تسافر عبر العالم كثيراً. غياباتك لم تكن بياضات في حياتي. كنتُ أرفض أن أمارس غباء بينيلوب وهي تنتظر وهمما فقد كانت أكثر لحظات العمر امتلاء. منحني عليلو ما لم يمنحه أيّ رجل لأمرأة جنّ بها، وجئت به. لا أدرى إذا كنا عاشقين فقط أم منتقدين أيضاً؟ لم يكن الأمر مهمّاً. كلّما ذكرنا ما فعلته بنا، وضعنا يدينا على فمي بعضنا، فغيرنا الحديث. مضيعة للوقت. حتى زياراتي لأهلي، كان فيها دائمًا صبيحة أو ظهيرة في نزل بيت السراب. أصبح المكان مهربنا الجميل. ولم نزره إلا كزوجين. حياتي الغرامية عشتها كما اشتتها.

غرفتنا كانت محجوزة لنا على مدار السنة، فيها رائحتنا الأولى، ذاكرتنا المحرّمة، حتى وثيقة الزواج التي وقّعها لنا الشيخ شنغهاي والشهدونحن، كانت هناك، في إطار زجاجي مورّد. منحني عليـلـو كلـ شيءـ. حـبـهـ. لـذـتهـ وـشـبابـهـ الطـريـ. رـفـضـ أـنـ نـضـيـعـ حـيـاتـنـاـ فـيـ حـزـنـ لاـ يـتـهـيـ.

قال لي بعد سنوات من أعراسنا في بيت السراب، وستينين بعد ولادة يونس، ونحن نمشي على حافة وادي الكبريت، الذي يشق الغابة ويعبر بمحاذة النزل، ويونس في يدينا ينطّ بفرح: ماذا لو لم نفعل ذلك؟ أجبت وأنا مسندة رأسي على كتفه. لا أدرى حبيبي. الذي أعرفه هو أنّي أبيع حياتي مقابل أن أكون لك أبداً واصل عليـلـو تعرفين يا روكي، أنّي انطلقت يومها من فكرة بسيطة، هي أنّي سأموت بعد ٢٤ ساعة. وآمنت بأنّي سأموت حقيقة وأمامي أمنية واحدة، علىّ أن أحـقـقـهاـ، ماـذـاـ يـجـبـ عـلـيـ أـنـ أـخـتـارـ؟ـ شـيـانـ لـاـ ثـالـثـ لـهـماـ إـمـاـ الـبقاءـ فـيـ الزـنـزانـةـ التـيـ وـضـعـنـاـ فـيـهاـ، إـلـىـ حـيـنـ يـأـتـيـ وـقـتـ تـنـفـيـذـ الإـعدـامـ، أـوـ عـيـشـ السـاعـاتـ الـمـتـبـقـيـةـ أـمـامـيـ كـمـاـ أـشـتـهـيـ، وـأـنـسـيـ أـنـ الـمـوـتـ يـتـظـرـنـيـ،ـ بـعـدـ سـاعـاتـ. وـسـرـتـ فـيـ هـذـاـ الـطـرـيـقـ الـمـجـنـونـ لـأـكـسـبـ الرـهـانـ،ـ وـكـسـبـتـهـ.ـ لـأـنـيـ وـسـطـ عـفـنـ الـمـوـتـ،ـ رـبـحـتـ وـرـبـحـتـ قـلـبـيـ،ـ الـبـاقـيـ وـضـعـتـهـ جـانـبـاـ تـلـكـ مـسـأـلـةـ بـيـنـيـ وـبـيـنـ رـبـيـ،ـ وـسـيـمـنـعـنـيـ فـرـصـةـ أـنـ أـقـولـ لـهـ كـلـ مـاـ اـذـخـرـتـهـ مـنـ ظـلـمـ وـمـنـ سـرـقةـ مـوـصـوفـةـ.ـ كـانـ يـمـكـنـ أـنـ أـكـوـنـ مـجـرـمـاـ،ـ وـأـمـنـحـ حـيـاتـيـ لـمـنـ لـاـ يـسـتـحـقـهـاـ،ـ فـاخـتـرـتـ أـنـ أـكـوـنـ زـوـجـكـ،ـ وـشـهـدـتـ الـأـرـضـ وـالـخـالـقـ وـالـمـلـائـكـةـ عـلـىـ ظـلـمـ لـمـ نـكـنـ سـبـبـهـ.ـ بـعـدـ كـلـ هـذـاـ الزـمـنـ،ـ بـإـمـكـانـ النـاسـ أـنـ يـحـكـمـوـاـ عـلـيـنـاـ وـيـتـهـمـونـاـ بـسـوءـ الـأـخـلـاقـ،ـ وـزـنـاـ الـمـحـارـمـ،ـ وـكـلـ مـاـ يـدـورـ فـيـ خـلـدـهـمـ.ـ هـذـاـ لـيـسـ شـأـنـاـ.

ظلّت هذه الصورة ماثلة بذهني، بكل تفاصيلها وروائحها،

وجنونها، سنوات بعد هروبنا نحو مرفعات منارة سيني. كنّا في السيارة في عمق الغابة، أيام قليلة قبل العرس، ونحن نودّع المكان، عندما التفت للمرة الأخيرة نحو فندق بيت السراب، وأنا أرفض أن أستسلم للحزن والفقدان. بدا لي مثل قبة ولئي صالح. فجأة، نفذت إلى أنفي رائحة الأشجار والنباتات المتوجّحة ورائحة جسدينا في عزّ تجلّيهما. وضعّت رأسِي على كتف عليلو، وتركني أنام وأهرب بعيداً حيث لا أثر للبشر أبداً عندما اقتربنا من بيتنا، سألني:

- سأكون معك وفيك.

- حبيبي، لو مت الآن، فلن أندم على ما عشتَه معك.

- بقي تفصيل صغير. يجب أن نحّمي أنفسنا به من غباؤه المخلوقات التي صنعت الحياة على مزاجها، ونصنع دفاعنا أيضاً على مزاجنا خذِي الأمر بجدية على الرّغم من قسوته. البكاراة. ماذا ستقولين له؟

- فكّرت. ولكنْ وحياتك. ورأس كلّ عزيز عليك وعلىي، لن يخيفني لا الموت ولا الفضيحة التي يمكن أن يصفعها والدك ووالدي الذي لن يدّخر جهداً في قتلي عملاً بنصيحة ابن الزهرة السريّة.

- لا نريد أن نعيش حياتنا ألسنا زوجين. التّخالف لا يحارب إلا بسلامه.

ضحكَت كطفلة غير آبهة بالمخاطر التي كانت تنتظرها.

وضع بعدها عليلو غلافاً خشنّا قليلاً، بين يديّ. وقال اقرئي الرسالة التي في الداخل، لن تأخذ من وقتك أكثر من خمس دقائق. اقرئيها واحرقيها هي مجرد تذكير لشيء سبق أن مارسناه. كنت أعرف تقريباً ما يحتويه الغلاف عندما تحسست محتوياته. كنّا قد فكّرنا في

موضوع ترقيع غشاوة البكاراة. طبعاً، رفضتها جملة وتفصيلاً، شعرت أنّ بها امتهاناً لجسدي، ورفضها علىو وهو يعتذر. قلت له، ماذا يساوي هذا كلّه أمام أول ليلة اغتصاب من رجل لا أحبه، وعمره عمر والدي؟ أجاب بجملة كأنّها نبتت فيه فجأة: ماذا يساوي عمر كلّه مقابل ليلة واحدة في بيت السراب؟

حلق بي علىلو بعيداً، نحو عالم كنت أرفض أن يلوّث.

ثم بدأنا نتدرب على الحلّ الثاني الذي كان بين يدينا، أهون.

سعل كازانوفا بشكل صغيري جاف.

- يرحم والديك خليك كما أنت، اسمع للآخر وبعدها، مت إذا شئت. كلّما دخلت في موضوع مهمّ بدأت تسعل لدرجة الاختناق. اسمعني للآخر، واندثر إذا شئت.

هل تدرّي يا كازانوفا أنّها كانت أسوأ ليلة أقبل فيها أن أغتصب برضائي، وكأنّي كنت خارج النظام الأرضي كلّياً؟ شعرت بعطر شرقى مقرّز ينبعث منك. قبل أن تقت testimنى. تملّصت منك العديد من المرأة وأنّا أحسّس بين أصابعى، الكريهة، كيس الدم الرخو، في شكل بيضة أفعى. ضحكت كثيراً وأنا أتدرب عليها في حضن علىلو. كان عليّ أن أضغط عليها بكلّ قواي مع صرخة الفضّ المفترض، حتى لا يُسمع انفجارها لم أكن قادرة على فعل أيّ شيء معه. كان عليّ أن أستعيد جسد علىلو حبيبي، وأستعيد كلّ تدريباتنا وضحكنا، وهروبنا إلى بيت السراب. بدأت أغيب في غفوتي اللذينة مع علىلو، ولم أستيقظ من غفوتي إلّا عندما دخلت في بكلّ شخيرك وعنفك، وصرخت الما شعرت بشيء تمزّق في حقيقة، وكأنّي كنت عذراء. وواصلت الاندفاع ولم تكُلّ نفسك حتى التوقف قليلاً تأوهت وصرخت، ليس للألم،

لأنه كان فوق ما يمكن أن نحسه. عندما دخلت أحشائي شعرت بهم من النار يحرقني. كانت بيضة الأفعى قد انفجرت بين فخذي، والتصق البلاستيك الناعم برأوس أصابعى. كنت مزهواً بالدم الذي نزف مني. دخلت إلى الحمام أتفقد دمي من جرحى الحقيقي. صرخت وبكيت وتقىأت، لأن رائحتك تلك الليلة التصقت بي. أينما ذهبت كانت تتبعني كلعنة. استحممت كثيراً بلا جدوى. لا أدرى ما الذي ذكرني لحظتها بكلمة دوني ديدرو عن النساء: رأيت امرأة شريفة ترتعد ذعراً كلما اقترب منها زوجها رأيتها تستحم العديد من المرات عبثاً، للتخلص من لطخة الواجب. هذا النوع من الرفض لا يمكن أن نحسه نحن الرجال. كان محقاً. في لحظة من اللحظات، شعرت كأنه كتبه عنى. تذكرة يوم نصحني عليلو بغسل جسدي بقطن، بالكحول الأزرق، الطبيعي! جربت القنينة الصغيرة التي جئت بها معى، لكن رائحتك التي تشبه الخمائير الفاسدة، أو رائحة ميت، ظلت في. لست أدرى إذا ما كان ذلك مفيداً، أم أنّى كنت في حاجة للتصديق فقط لكي أستمر في الحياة.

لا أدرى إذا كنت قد كرهت شخصاً قبل هذا الزمن مثلما كرهتك. يمكنك الآن يا كونتي العزيز، أن تقول عنى ما تشاء، قحبة مثلاً، عاهرة، وسخة، مدمرة السلف الصالح، فتاة الطرقات، مومس، ملعونة في الدنيا والآخرة، لك ما تشاء. يمكنك أيضاً أن تطالب برجمي، لكنك لن تكون أفضل مني في حكمك علىّ.

طوال السنة التي مضت، كنت، كلما خرجت أنت فجراً، أغفلت الأبواب كلها، وركضت نحو غرفة عليلو، وأبقي معه طوال وقت غيابك. أترك كاميرات المدخل الرئيسية مفتوحة. مساحة الرؤية فيها واسعة، حتى لا تباغتنى. تعلقت بعليلو لدرجة الجنون، هل كان ذلك

انتقاماً منك؟ كان في قلبي غلّ كبير. كلّما نمت مع عليلو، أشعر بالرغبة في المزيد، وكأنّي لم أشف غليلي. ربّما أصبحت مريضة بسببك؟ لم أكن هكذا يا سيدّي. كنت شابة بسيطة لا تملك إلا حواسّها النقية، وحلّمها الصغير، وقلبها الطيب، مقبلة على الحياة بقوّة. كنت مستعدّة حتى لوضع الحجاب، الشرط الذي أصرّ عليه والدي لمواصلة دراسة الطب. لكنّك ظهرت في حياتي، ظننتك في البداية مسيحاً طيّباً، خيراً، جاء ليباركني. فجأة،رأيتني أمام شيطان رجيم، يريدني له. بمقاييسك ومقاييس مجتمع يشبهك في كلّ شيء، جعلت مني قحبة مجرمة، ومريبة أيضاً كلّ لذتها في أعلى سقفها، التي يجعلك صغيراً أمامها حتى في الفراش. وكلّما أخفقت في الوصول إلى الذروة مع عليلو، أحسست بأنّك انتصرت عليّ، لأنّك وقفت بيني وبين ما يمنحك لي حبيبي من فرح.

ما يزال في قلبي غلّ كبير، لا يشفيه منه شيء. رائحتك كانت قاتلة. اخترت لك مرّة عطرًا لا حبًا فيك، ولكن لأتحملّك. لكن العطر بمجرد أن لبس جسده، طفت عليه رائحتك. تأتي أحياناً هائجاً من عملك، وكأنّك لم تكن تعمل، ولكن تتدرب على كيفية اغتصابي. فأنبهك إلى أنّي في دورتي الشهريّة. تصرّ. استحمّي وعودي. رب هذه الدورة لا تنتهي؟ أغسلني وتعالني. وعندما أعود، أجده تنتظرني بعينين غائرتين حاذتين، أتمّت وأنا التصق بأيّ قشّة عابرة. أتذكّر كلمات عليلو وهو ينبعّني. قوّة حضورك في اللحظة الأولى، تحديد ما سيأتي. المرأة هي أيضاً تصنع الرجل الذي يشبهها تصرخ في وجهي، فتهار كلّ خططي تحت قوّتك: ماذا؟ أنت زوجتي أم جاري؟ مغلقة من قدام ومن وراء؟ أموت لأرضيك؟ أريد حقّي الشرعي، وأحصل عليه بالقوّة أم بالرضا وتنتهي الحالة إلى اغتصاب وصراخ من شدة الألم. في

ليلة من الليالي، كنت حقيقة في حالة حيض. تسللت وأنت تلهث داخل الفراش. أخافتني عيناك الحمراوان وأنت تصرخ مثل المسعور الليلة لي، ولن تكوني إلا لي. لن تفلتي مني. تعبت من المقاومة ومن الاغتصاب المتلاحق الذي كان يدميني وكأنّي عذراء. استسلمت لخوفي وتركتك تفعل ما تريد. وفعلت ما اشتهرت. عندما رأيت الفرش وجزءاً من حجرك مليئاً بالدم، اعتذرت، وأعتقد أنّي رأيتكم سمعتك تئن: ماذا فعلت يا أمّي؟ ماذا فعلت يا أمّي؟ لا أعرف لماذا، سوى أنّي تذكّرت أنّك حكّيت لي مشهداً بقي عالقاً في ذاكرتك، عندما رأيت والدك وهو يخرج للحمام مسرعاً، شبه عار، وأمك غارقة في دمها خفت عليها من الموت. صرخت بكلّ قوّاك: أمّي ماتت. أمّي ماتت. قبل أن تفهمك أنّ ما حصل هو مجرّد خطأ صغير من والدك. وأنّ الدم عاديّ وطبيعيّ بالنسبة للمرأة مرّة في كلّ شهر تدحرجت بعدها إلى الحمام، كانت رائحتي مثل رائحة ذئبة بعد الولادة، أو في حالة رغبة مجونة للجماع. غسلت جسدي خمس مرات متلاحقة، بدون جدوى، حتى اعتدت في النهاية أنّ الرائحة كانت في دماغي وليس في جسدي، تستيقظ في كلّما اقتربت مني. نمت حزينة، لأنّي ليتلها عجزت عن استحضار حتى عليلو وقبة فندق بيت السراب العالية. قلت لي يا كازانوفا، وأنت تعطيني بظهرك، وتحاول أن تعتذر، دون أن تعتذر: حولتني إلى حيوان، لست هكذا لن أمسك مستقبلاً إلا برضاك.

رضاي لم يأتِ، فداومت على اغتصابي. وفي كلّ مرّة، تلعن نفسك الأمّارة بالسوء.

يوم جاء يونس إلى الحياة، أنت كنت غارقاً في شأنك، وكنت أنا في المستشفى، وأحلم أن يكون عليلو أول من يرى يونس. وكأنّ الله

سمع دعائي لحظتها حضر عليلو. قبلة طويلة أنسنني كلّ آلامي. ثم ضمّ يونس إلى صدره طويلاً تأمل وجهه. ثم همس: كم يشبهك يا قلبي في نعومتك، ودفء عينيك، وشعرك الناعم وطوله. كان يonus ثمرة هيل لن يتكرّر.

- هل فهمت القصّة جيداً، أيها الكونت المخدوع؟ يonus ليس ابنك ولن يكون أبداً هو ابن ابنك. حفيدهك. بالعربي الفصيح، أنت جدّه فقط. مكتوب عليك، ولا يمْتَ لك بصلة أبوية. ابن حبيبي عليلو وابني. طبعاً لن أهيئك أمام الناس، فأنا أقول دائمًا للجميع الذين يرون شبّهاً مجذوناً بينه وبين أخيه عليلو، طبيعي العرق دساس. الغاشي الذي يتصيد الكبيرة والصغيرة، يسعد بمثل هذا الكلام.

يوم العقيقة عندما رأيته في حجرك، سخرت كثيراً من سخافة الأقدار التي يصنعها البشر لأنفسهم ويؤمنون بها، إلى أن ينتهوا بالدفاع عنها كحقيقة، يظلونها تدوم وهي مجرد عبث لحماية حالة الضعف. العقيقة هو اليوم نفسه الذي مات فيه والدي بسكتة قلبية. لم أمنع نفسي من الفرح بابني. ظلّ والدي يحمل في قلبه طعنة كنتُ الوحيدة التي أحسّت بها أول مرّة، عندما رأيته حينما جاء ليبارك لي عرسي، في جناحي. انتظرت حتى خرجت أمّي، طلبت منها أن تأتيني بالماء قلت له كلمة واحدة انغرست في قلبه مسماراً مسوماً، قتله بهدوء مع الوقت: شكرّاً يا باباً أحمد لأنك زوجتني بك. وأنك عريتنني وقضيت لياليك معى. شكرّاً يا أجمل قاتل في الدنيا أحنى رأسه في الأرض شعرت بدموع باردة كقطعة ثلج، في عينيه، لم تتمكن من الخروج كنت أحبه، لكنّه مات. على الرّغم من إلهاج عليلو، لم أحضر دفنه. انعزلت أسبوعاً كاملاً في جناحي. لم يكن لدى ما أقوله له سوى البكاء عند رجليه الباردتين. لم أشعر به. كنت أعرف أنّ الرجل الذي

كنت أعرفه، والذي كان يحضرني، مات يوم باعني، ولحظة صراخي في وجهه ببأس، وظلّ ينظر إلى وجهي مثل ميت: يا بابا العزيز، هل تدرّي ماذا فعلت؟ قتلتني وقتلت عليلو، بسکينة حادة. ستندم عما اقترفته يداك وقلبك. عرفت يومها كيف تفقد عزيزاً وأنت حاقد عليه.

يونس الأقرب إليك من أنفاسك، يعرف أنّ أمّه سُرق منها حقّها في أن تكون. حكّيت له قليلاً كيف سرقت مني حلم الطب. وحلم عيش حياة أخرى. وأنّي رفضت الزواج منه، لأنّي كنتُ أحّب شخصاً آخر. سألني إذا قطعتُ مع من كنتُ أحّبه قبل زواجه، قلتُ له لا لم يضف شيئاً. صمت فقط، وضمني إلى صدره. طبعاً لم أحّك له أنّ عليلو هو أبوه الحقيقي. لا أريده أن يكبر منكسرًا عرف يonus كيف قُيلتُ في وقت مبكر.

وفّرت ليونس كلّ الفرص ليكون الاستثناء العائلي. وضعـت كلّ شيء فيه، حتى أحلامي المسرورة. وكـنت معـي في ذلك. تذلـلت لكـ كثـيراً، ونمـت معـك مثلـما اشتـهـيت، فـقط لـتصـاع لـرغـباتـي في منـح يـونـس فـرصـته الـكـبـيرـة لـتكـون فيـ الخـارـج. عـرف كـيف يـكون فـوق الجـمـيع بـطـريقـته الـذـكـيـة. لا يـيدـو أـنـه معـنـي بـقـضـيـة التـورـيث، ولا بـإـدـارـة مـمـتـلكـاتـكـ الـواسـعـة. فـهو، فيـ النـهاـيـة، المؤـسـسـة نـفـسـها هو عـصـبـها الـحيـويـ. كـلـ شيءـ، حالـيـاً وـالمـؤـسـسـات كـلـهاـ، يـمرـ عبرـه مـالـيـاً يـعرـف الصـغـيرـة وـالـكـبـيرـة. يـعرـف حتـى تحـوـيلـات أـخـيه بشـير السـرـيـة نحو سـوـيسـرا وـلـكـسمـبورـغ وـلـيـشـينـشتـايـ، الـذـي يـقاـتـل فيـ هـذـه اللـحـظـة منـ أجلـ الحصولـ علىـ رـئـاسـة مجلسـ الإـدـارـة. يـعرـف أـيـضاً أـنـ أـخـاه بشـير يـملـكـ أـسـهـمـا سـرـيـةـ فيـ شـرـكـةـ الفـنـادـقـ: الـهـرـبة Escapadeـ الـتيـ عـادـت مـلـكـيـتـهاـ إـلـى رـشـيدـ المـارـيـكـانـ، عـلـى الرـغـمـ منـ رـفـضـ اـبـنـهـ سـامـيـ دـخـولـ بشـيرـ فيـ الرـأـسـمـالـ الـأـسـاسـيـ. يـونـسـ يـعرـفـ أـيـضاًـ، وـبـشـكـلـ جـيـدـ، بـأـيـ مـالـ تعـيشـ

المجموعة المتطرفة: الغاضبون على الله<sup>(١)</sup>، الذين قصوا سباباً باتهم، لأنَّ الله لم ينصرهم على القوم الظالمين. هم من كان وراء العديد من الحرائق. أجمل ما في يonus أنه يسمع، ويفهم، ولا يتكلّم إلَّا عندما يُطلب منه ذلك. مرجعه الأوحد أبوه، حبيبي عليلو وأنا.

هل تعرف أنِّي جعلت منه قنبلتك الموقوتة التي تفتك بك، وبعصابتك وقت نشاء؟ هو مزيج بيني وبين حبيبي عليلو، الطيب والمسالم أيضاً، وأكثر إخوته ذكاء. كانوا يضحكون عليه أحياناً، بالخصوص بشير وعمر، لأنَّه مولع بالموسيقى مثل يonus، ولكنَّهم اكتشفوا فجأة رجلاً قوياً وصلباً في نقاشات الخلافة. علمت يonus وهو صغير، كيف يبدو دائمًا مستنكفاً عن كلِّ شيء، إلى أن تملئ يدها خيراً من تلقاء نفسها يحفظ جيداً كلمتي التي يقول عنها إنَّها مقوله اقتصادية شديدة الأهمية: مل حيث تميل الرياح، ولا تركب رأسك، رکوب الرأس معناه النهاية المبكرة، ولا تسأل كثيراً كن غبياً إذا استدعي الأمر، مع القوم الأغبياء، واترك اليقين لغيرك، وراقبه وراقب نقاط ضعفه، ليسهل عليك الانقضاض عليه وقت الحاجة، مثل النسر في مملكة الأغبياء، لا مهرب لك إلَّا الغباء. السؤال الكثير يجعلك مخيفاً، ومحلَّ مراقبة ونظر.

### الكونْت كازانوفا

(١) فرقة إسلاموية متطرفة، ظهرت في الجزائر ببيانات غاضبة من كلِّ شيء، بعد إزاحة الشاذلي بن جديـد من الرئاسة، بسبب عجز الدولة أمام التطرف الإسلامي. احتجَّت حتى على الله، لأنَّه، كما تعتقد، لم يوصلها إلى سدة الحكم. أعضاؤها نزعوا السبابة احتجاجاً، لأنَّ الله حرمهـم من إعلاء كلمة الحق لا يُعرف لها وجود حقيقي ومادي، ما عدا الحضور الإعلامي في عشرية التسعينيات السوداء، في الجزائر

لم أكن ظالمة ولا أشعر بأي ذنب. أقسمنا، أنا وعليلو، أن نجعل من يونس الأهم في هذا البيت، الذكاء والحيلة والقوة. أدخلناه في أكبر المدارس والجامعات الأميركيّة. وعندما عاد، بعد سنوات التكوين، كان مدركاً لما عليه فعله. اشتغل في المحاسبة البنكيّة في شركة عالميّة معروفة. قيل أن أقعه أنا وعليلو باستلام الجانب المالي، في شركات والده. خلق مرکزاً ماليّاً موحّداً، مستفيداً من التجربة الأميركيّة. في ظرف قصير، أصبح يونس هو المشرف على كلّ الشبكة الماليّة التي تراقب، حتى عن بعد، الحركة الماليّة للشركات التي يديرها والده وشريكه. حتى الصفقات الكبرى لا تمر إلّا عبره. هو من يسيّرها، ويعرف أسرارها. رفض أن يكون رئيساً، لكنه قبل بإدارة المركز المالي. يونس مرتبط بعليلو بشكل حميميّ قويّ، وكأنّه يشم رائحة الأبّوّة فيه، بينما أنت لا تعني له أيّ شيء.

أعتقد أنّ مباركة كانت محقّة عندما شعرت بأنّ الأمومة سُرقت منها، وأنّها تشمها أينما وجدت.

عليلو الآن في لاغراند تيرّاس، برفقة إخوته لفك مشكلة الميراث والشركات. يونس كبير، وأصبح قوّة ضاربة يحسب الكلّ حسابها ذهابه معناه انهيار المشروع كليّاً. أحلم كثيراً بأن أخرج يوماً من هذه الدائرة الضيّقة، وأسافر بعيداً أنا وعليلو، ندرس الطبّ، ولو في هذا العمر! العمر قاس. هل تدري أنّ يونس اشتري فندق بيت السراب، ورممه، وطلب مني التفكير جديّاً في إدارته. أعرف أنه في الجوهر اقتراح عليلو. قلنا له حوله إلى پالاس، واجعله لاستقبال العرسان فقط، الذين يريدون قضاء شهر عسل حقيقيّ خارج فوضى الحياة الحديثة. قال: موافق. وبدأ يفكّر جديّاً في المشروع. كان الفندق في حالة إهمال كبيرة، فاشتراه من ماله الخاصّ. واتفق مع مكتب إيطاليّ،

وشركة صينية، وبعد ١٨ شهراً كان المشروع قد تحول إلى حقيقة. حضرت أنا وعليلو حفل التدشين. شيد في سفح الجبل، باركينغ لإيقاف السيارات فيه، محطة قطار صغيرة، وسكة حديد ثعبانية تنطلق من تحت، حتى رأس الجبل حيث النُّزُل. عندما انتهينا من زيارة التدشين، وحضور احتفالات الأعراس الأولى التي كانت على نفقة الفندق بالاس، قدم لي حبيبي يونس حقيقة من الأوراق، بها وثائق الحياة والهبة التي منحها لي. سلم على رأسي وهو يقول: هذا مكانك يا أمي، كلما أصبحت بغبن تعالي إلى هنا وارتاحي. بقيت فيه بعض الأشغال الخفيفة للتهيئة، بعدها أذهب لأقيم فيه نهائياً أرأيت يا سيدي كم أن العالم محدود، وال عمر قصير؟ عندما يدق الموت على الباب، سأقول له مرحباً جاهزة للوقوف أمام الله لا أقول له حقيقتي. حقيقتنا التي يعرفها جيداً لن أطلب منه لا انتقاماً من الظالمين، ولا شيئاً آخر، فالله لا يظلم ولا يمْنَع، وإنما لأصبح مثل بقية البشر. الله يعرف رقية ونواياها، ورقية تعرف الله وسلطانه. سأمنح ابني، يوماً، كتاب حزني وجرحي الذي سجّلنا فيه، أنا وعليلو، تفاصيل حياتنا كلها، وخبائنا في البنك. الوحيد الذي سجّلنا باسمه، الذي يحق له فتح خزانتنا بعد موتنا هو يونس. اليوم، كلما رأيته، بهيئته الفارعة مثل عليلو، بالكرافنة الحريرية التي أهديتها له، والطاقم الأزرق، الكحلي الذي أهداه له عليلو في عيد ميلاده، شعرت بفخر كبير، وشعرت كم أنّ ابني أصبح حقيقة لا تمت لك بصلة، ولم يعد مجرد حلم. منذ سقوطك بالسكتة الدماغية، أصبحنا ملتصقين بقوّة، لا نستشير أحداً غيرنا. أنت نفسك، كان هو ثقتك الكبيرة، فهو الوحيد من كلّ أبنائك الذي لم يطالبك بأن تكتب باسمه شيئاً. كلما حدثته في الموضوع، قال لك: اسمع يا بابا، لست في حاجة إلا لراحتك. لا يهمّني إلا أن

تظلّ هذه الشركة الضخمة حيّة وتتطور بشكل مستمرّ، وتحمل اسم مؤسّسها الكبير، سيدّي لوط.

- هل عرفت ماذا يخبئه هذا الجسد الذي استكان، بعد كلّ هذه العواصف النائمة التي أيقظتها؟

هو ذا يونس، يا قرّة العين. هو من يأتي بعدهك ولا أحد غيره. من يملك وظيفته وقدراته وذكاءه؟ سيرث كلّ هذا العالم الثقيل: البناءات والأبراج، والمариانا التي هي جزء كبير من ساحل منارة سبيتي، والقصور الزجاجية، والمباني الحكومية، والمصالح الاقتصادية الأكثر تعقيداً، وبنوئاً ومصانع وأرصدة مالية، والمنتجعات، والحمامات، السبا والصونا، وحتى الفرن الآلي الحديث الذي يسير بالغاز الطبيعي، والفرن الفحمي، أو الكوشـا، التي يخرج منها خبز تمّ تجهيزه على الفحم ليذهب مباشرة إلى بعض الدوائر الحكومية الرسمية العليا. كلّ ما يتبقّى من خبز ضائع، يحول في يومه إلى الجمعيات الخيرية التي تستفيد منه، وتدين بالولاء كثيراً لعليـلـو الذي يطوف عبرها لمساعدتها وتلبية حاجاتها.

كان في نيتـي أن أحكي لك قليلاً عن مباركة التي حرمتها من ابنتها كما أوهنتها، وعن كابـيـ، عـكـاشـةـ، وجـهـ الخـيرـ، الذي حرم من كلّ شيءـ، حتى من الحـدـ الأـدـنـىـ المـعـاشـيـ، وهو على قـابـ قـوسـينـ أو أـدـنـىـ من جـنـةـ عـدـنـ، لكنـ ذلكـ قـصـةـ أـخـرىـ، أـحتـفـظـ بهاـ حتـىـ تـهـداـ مـسـأـلـةـ التـورـيـثـ. وـرـقـةـ فيـ يـدـيـ، أـرـمـيـهاـ عـلـىـ وجـهـكـ متـىـ ماـ أـحـبـتـ. أـنـتـ مـعـلـمـيـ فـيـ اللـعـبـ بـالـمـصـائـرـ. لـنـ أـضـرـ أـحـدـاـ غـيرـكـ أوـ مـنـ يـعـتـدـيـ عـلـىـ حـقـيـقـيـ فـيـ الـحـيـاةـ. إـذـاـ خـرـجـتـ سـالـمـاـ مـنـ هـذـاـ الـمـوـتـ، يـنـتـظـرـكـ مـوـتـ آـخـرـ. لـاـ أـرـيدـ أـنـ أـقـتـلـكـ بـسـرـعـةـ، أـرـيدـكـ أـنـ تـعـذـبـ أـكـثـرـ، وـأـنـ تـشـعـرـ مـاـ يـعـنيـ الـمـوـتـ الـبـطـيـءـ الـذـيـ مـاـ زـلـتـ إـلـىـ الـيـوـمـ أـعـيـشـهـ.

أرى عينيك تدوران يا كونتي المخدوع. تتمنّى في أعماقك لو فقط تتمكّن من القيام ليوم واحد، تمزقني وعليلو، إرباً إرباً، ثم تمضي نحو مخابر النسل لتأكد من فجيعة تتذكر في الراوية: هل يونس في النهاية ابنك، أم ابن غيرك؟ ثم تعود لمواصلة موتك، لكنّ هذا الحظ لن يُمنع لك ثانية، لأنّك ستموت قبل ذلك بكثير. وإذا خرجم سالماً، لي ما يُعيدك إلى كرسيك المتحرك، وإلى مستشفى المجانين.

بقي أن أخبرك، بأنّك يوم سألتني لماذا نزعت كلّ الذهب الذي أغرقته فيه وخاتم الألماس، وعوّضته بخاتم فالصو، لا يصلح لشيء كما كنت تقول. لم يكن لجدي. خاتم جدّي محفوظ. هو خاتم حبيبي عليلو. وشاخته مع خاتمه. أقسمنا أن لا ننزعهما إلا مع الموت، وتركنا في الوصيّة أن ندفن وحواتمنا في أصابعنا يجب أن تدرك أنّ امرأة تكره رجلاً، يغتصبها كلّ ليلة، لن تشفع على ذرة واحدة منه. الرجل يستطيع أن يلعب كما يريد إذا لم يكن صادقاً مع قلبه، لكنّ المرأة عندما تكره رجلاً لأنّه سرق منها طفولتها وشبابها، تنتقم منه في الوقت الذي تحدّده هي، وبالشكل الأقلّ انتظاراً

هذا الكتاب جرح، سيظلّ مفتوحاً إلى أن أرحل.

كنت أتمنّى أن أحكي طويلاً عن يوسف الذي حرّك مجئه وجعاً داخليّاً في لا علاقه له بالغيرة. فقد أخلط حسابات كثيرة كانت في رأسي، لكنّي لا أستطيع الآن. بدأت أشمّ شيئاً كريهاً ربّما يصدع منك، أو من هذه الحكايات القاتلة. من اليوم الأول، رأيتك مشدوداً إلى يوسف بشكل مرضي. كنت قد أقسمت بيني وبين نفسي، إذ لم أخبر حتى عليلو، أن أضربك في المكان الذي يؤذيك أكثر. في عمق جرحك. لا أريد أن أحكي الكثير عنه. كان يوسف وقتها وسيلتي الوحيدة للانتقام منك. كنت تستعد للسفر مع ساراي لحضور جنازة

والدها قلت لساري المسافة طويلة، من الأفضل أن نترك الطفل لميمونة. قالت لالة كبيرة: لا يعقل أن تُترك يوسف لخادمة وأنا ورقَّة هنا. ثم سافرتما مرتاحين. الفكرة نشأت وكبرت عندما غبتما عندما قام من نومه، بدأ يبكي. كنت جهزت له رضاعة الحليب. تأملته طويلاً، كان ملائكة صغيراً بلا جناحين، لكن ب مجرد أن بدأ يرضع وينظر إلى وجهي من حين آخر، حتى بدا لي مخيفاً وكأنه كان يقرأ ما بداخلي. على الرغم من جوعه، رمى الرضاعة، وببدأ يتفرّسني بعينين كانتا تسعان وتضيقان. ثم فجأة صرخ بأعلى صوته. لملمته في غطائه، ونزلت نحو المطبخ كي لا أثير انتباه أيّ كان. وضعت كفي على فمه، لكن عينيه اللتين جحظتا لم تمنحاني أيّ فرصة للانتهاء بسرعة من العملية. دخلت إلى المطبخ لأثبت لنفسي أنَّ ابن الطاغية يموت كما الآخرين، فلم أجد إلَّا طورشونا باليًا تمسح به ميمونة عادة الأواني بعد غسلها، وضعته على فمه. لا أدرى كيف تم كل شيء بسرعة. تحرك قليلاً قبل أن يستسلم بسرعة للموت. ثم وضعته في سريره، على فمه قليلاً، فبدا كأنَّه نائم. غطَّيت جزءه السفلي. بعد أن عدتما من الرحلة، كنت قد ناديت لسيارة الإسعاف. كان يوسف قد مات قبل ساعتين. سألتني ساري إذا كان يوسف قد بكى في غيابها. قلت لها: لا شعر بالمساء ببعض الحرارة، فنادينا لسيارة الإسعاف من مستشفى ابن سينا لاستعمالها في حالة الاضطرار. رضع جيداً ثم استراح. اتركته نائماً حتى الصباح. شكرتني وهي تأخذ ابنها نحو جناحها، في الطابق الرابع، قبل أن أسمع صرختها الأخيرة التي اخترقت كلَّ الحيطان السميكة والطوابق الأربع، التي ما زالت تملأني إلى اليوم.

أنت القاتل يا كازانوفا، أنا لم أكن إلَّا يدك الخفَّة في النهاية.  
عوى كازانوفا مثل ذئب في قفر حال من أيَّة حياة. سمع صوت

بطنه وهو يفرغ كلّ أثقاله.

شَمَتْ روكيينا بعدها رائحة كريهة جداً تقارب رائحة الجيفة. عرفت أنه كعادته، كلما اشتَدَّ أزمته، وخرس لسانه، ارتحت عضلاته، غرق في فضلاته حتى العنق. تململ في مكانه دون أن يتمكّن حتى من تحريك رأسه.

كان وجهه منهكاً، يثير الشفقة.

- أيها الكوئُنْ العظيم، ألم تتوقع كلّ هذا الامتحان العسير! تعوّدت على الامتحانات التي تدخلها متصرّاً، وتخرج منها كبيراً هذه المرة تغيّر كلّ شيء. أين هو كازانوفا المخيف؟ الرجل القوي، الذي أربّع الكبار وفشل في مواجهة نسائه؟ أنت الآن لا شيء. لست قادرًا حتى على تنظيف نفسك. مسكين مسعود، سيتقيأ عشر مرات قبل أن ينظفك. زكية، على الرّغم من صبرها الكبير، تركت كلّ شيء، وخرجت من البيت ثم من هذه الدنيا تحملت عفنك، لكنّها لم تكن تريد أن تيّشم ابنها كما فعلت مباركة وغيرها أيضًا ممّن عرفتهن فانتحرت، أو نحرتها أنت بواسطة زبانيتك حتى لا تفضحك. وحده الله يعلم بعدد جرائمك وما فعلته في غيرك.

هل تعرف ماذا سأفعل الآن؟

سأتحمّل لدقائق خمس. بعدها أصعد إلى جناحي، أتكلّل، أتسوّك وأتعطّر بأشهى العطور التي يعشقها عليلو. ثم أركب سيّارتي ماستنغ، وأهرب نحو فندق بيت السراب، بيتي وحصني. فور انتهاءه من جلسات خلوة لاغراند تيراس، يلتحق بي عليلو، ونمسي الليلة كلّها على حافة نهر الكبريت الزاهي. ثم أحضر له حمام قشور البرتقال والليمون. وعندما يخرج، أكون قد هيأت لنا كأسين ويُسكي كما هي

عادتنا كلّما اشتدّ الحنين بنا هو من عوّدني على ذلك. أشعل سيجارتين، نشرب بعدها معاً نحن لا نربع من الدنيا إلّا هذه الفسحات الجميلة والمسروقة. نفرق في الموسيقى الناعمة والعطر الشرقي الذي يملأ الجناح. ندخن معاً، وبعدها أمنحه كلي. أتركه يوقد كلّ حواسّي كما تعود أن يفعل، منذ يومنا الأول. عندما ترحل أنت نحو غيب الفراغ، أكون فوقه، وعندما تتنصل روحك الثقيلة لتصعد نحو الظلمة، أصرخ أنا صرخة الذروة، في شهقتي الكبيرة، من فrotein اللذة والدوار الجميل.

هل هناك لحظة أجمل من هذه يا كونتي العزيز؟

- المشهد انتهى هنا حبيبي، حيث كان يجب أن يتّهي.

سمعت بعدها أصواتاً لأشياء كانت تتكسر على الحائط أو على الأرض، مرفقة بصراخ حاد يأتي من لاغراند تيراس. عرفت أنه صوت بشير عندما يفقد صوابه، ولا يتحمّل في كلامه. بالخصوص، عندما لا يحصل على ما يريد. تذكّرث روكتينا الملف الذي أعدّه يونس وعليلو والتحق بهما هارون، لوضع حدّ لجبروته. اتفقوا على تحجيمه، عندما ينغلق كلّ شيء، وإعطائه فرصة للتفكير ليلة كاملة قبل اتخاذ قرار توريطه في تحويل مال الشركة، وتمويل حركة إرهابية خطيرة، الغاضبون على الله. وأنّ ذراعه الأيمن في مختلف الجرائم هو الشيخ منصور، أبو ذات النطاقين، الذي يتلقّى على كلّ عملية انتحارية آلاف الدولارات، يسلّم جزءاً منها لوالد أو والدة أو زوجة المتّحر، والباقي يحتفظ به لنفسه، أو يبعث به إلى ابنته التي تضعه في أحد البنوك الإندونيسية.

كما ترى حبيبي. الأمور ليست بسيطة، ولن تكون الكلمة الأخيرة ل بشير الذي أعدّ نفسه للخلافة. الميزان بدأ يختلّ، لن يصبح قريباً،

أبناء لاللة كبيرة هم الأغلبية التي تحدد، مدير مجلس التسيير تأمل معي . كانوا أربعة مقابل يونس، قبل أن ينضمّ علیلو إلى أخيه الصغير لا يمكنه أن يترك ابنه وحيداً في مواجهة الكواسر الذين اتفقوا على كل شيء . بعد محادلات طويلة مع يونس، ترك هارون جوهانسبورغ، وجاء ليحضر نقاشات الخلافة، وينضمّ إليهما، فأصبحوا ثلاثة . لكن يا كُونتي العزيز، ما يزال خطر بشير قائماً، ثلاثة مقابل ثلاثة، الأكبر عمراً يتولى الرئاسة . بقي أمامنا احتمالان قويان، عندما فاجأني بهما حبيبي يونس، عرفت لحظتها أنه كبر وأصبح كما تميّته.

تلوي كازانوفا في مكانه، اعوج فمه وصال ريقه من جديد . انفرجت عيناه حتى اتسع بياضهما، كأنه كان يريد أن يعرف البقية . لكنَّ روكيна لم تضف شيئاً

صفقت بيديها الباردتين . ثم قامت من مكانها .

- بـ حـجـعـ حـبـيـيـ . كـلـ شـيـءـ اـنـتـهـيـ . لـنـ تـسـمـعـ شـيـئـاـ آـخـرـ رـبـماـ تـصـلـكـ الأـصـدـاءـ وـأـنـتـ فيـ قـبـرـكـ .

عوى كازانوفا بصوت حاد . ارتجف في مكانه كأنَّ به مسئاً من الجنون أو حرقة في مكان ما من جسده . ابيضت عيناه . انقطعت أنفاسه فجأة، ثم نزل الريق الأصفر بكثافة، على طرفي شفتيه اليابستين، في شكل زبد خانق . ظلَّ النفس محصوراً، ولأول مرة يتحرَّك جسده عاليًا على مستوى الصدر، وكأنَّ رصاصة أصابته في الأعمق . ثم بدأ يرتعش بتواتر كبير .

مشت روكينا بهدوء . التقت عينها بعينيه الباردتين، وصدره الذي كان يصعد وينزل وهو في حالة شبيهة بالاختناق . لم تعره أي اهتمام واصلت سيرها باتجاه باب الخروج . كأنَّ ما كان يحدث أمامها لم

يُكَنْ يعْنِيهَا أَبْدًا نَظَرَتْ إِلَيْهِ لِلْمَرَّةِ الْأُخْرَى. كَانَ كَمْنَ يَسْتَنْجِدُ بِيَدِ رَحِيمَةِ تَقْدِهِ مِنْ مَوْتٍ اقْتَرَبَ بِخَطْيٍ سَرِيعَةٍ. سَعَلَ بِصَعْوَةٍ. تَنَفَّسَهُ تَحَوَّلُ إِلَى شَخِيرٍ، مَقْطَعٍ، مَمْزَقٍ، وَكَأْنَ الْهَوَاءُ كَانَ يَتَوَقَّفُ عِنْدِ الْحَنْجَرَةِ الَّتِي امْتَلَأَتْ بِالْمَخَاطِ الْخَانِقِ. ثُمَّ فَجَأَهُ، هَذَا كُلُّ شَيْءٍ. تَوَقَّفَ التَّنَفُّسُ نَهَائِيًّا، وَخَمَدَ الْجَسَدُ، وَاتَّسَعَ مَحْجُورُ الْعَيْنَيْنِ الَّتِيْنِ ظَلَّتَا مَعْلَقَتِيْنِ فِي سَقْفِ الدَّارِ. تَحَوَّلَتْ رَغْوَةُ الْفَمِ مِنَ اللَّوْنِ الْأَصْفَرِ إِلَى اللَّوْنِ الْبَنَّى الْقَرِيبِ مِنَ السَّوَادِ، إِلَى دَمٍ.

- إِلَى الْجَحِيمِ.

تَمْتَمَتْ رُوكِينَا، وَهِيَ تَلْتَفَتْ نَحْوَ مَسْعُودِ الَّذِي كَانَ يَحَاوِلُ جَاهِدًا أَنْ يَفْتَحَ كَمَّامَةَ الْأُوكْسِجِينِ أَكْثَرَ.

- كَأَنَّهُ يَحْضُرُ يَا مَسْعُود؟

- لَا أَفْهَمُ، قَالَ مَسْعُودُ. سَيِّدِي لَا يَتَنَفَّسُ. الْأُوكْسِجِينُ لَا يَصْلِ إِلَى صَدْرِهِ.

- مَاتْ يَا غَبَّى.

- مَسْتَحِيلُ يَا سَيِّدِي. لَا أَحَدُ مُثْلِي يَفْهَمُ سَيِّدِي لَوْطَ. خَرَجَتْ رُوكِينَا، ثُمَّ أَغْلَقَتْ وَرَاءَهَا بَابَ الصَّالَةِ الْأَنْدَلُسِيَّةِ، بِعَنْفٍ، حَتَّىْ اهْتَرَّ زَجاجُ النَّوَافِذِ. كَانَتْ تَلْكَ آخِرَ مَرَّةً تَرَاهُ فِيهَا حِيًّا.

صَعَدَتْ بِسُرْعَةٍ نَحْوَ جَنَاحَهَا، لَبِسَتْ لِبَاسَهَا الْأَسْوَدِ الْجَمِيلِ، المَرَّصُعُ بِالنَّجُومِ الَّذِي كَانَ يَحْبُّ عَلَيْهِ أَنْ يَرَاهُ عَلَيْهَا فِي السَّهْرَاتِ السَّاخِنَةِ. ثُمَّ نَزَلَتْ بِسُرْعَةٍ، وَلَمْ يُسْمَعْ إِلَّا صَوْتُ سِيَّارَتِهَا لِبَفُورِدِ<sup>(۱)</sup>، الَّتِي سَهَلَتْ لَهَا حَرِّيَّتِهَا كَمَا تَقُولُ الدُّعَاءِيَّةُ: Ford

---

Ford Mustang (۱)

(١). Mustang est l'incarnation de la performance et la liberté

غادرت المكان بسرعة، بدون أن يعرف أحد اتجاهها، باستثناء  
كازانوفا وعليلو.

بينما ظلَّ مسعود يكرر :

- مستحيل يا سيدتي. لا أحد مثلني يفهم سيدتي لوط.

لم تلتفت كأنَّها لم تسمع مسعود.

لكنَّ الموسيقى الحزينة المنبعثة من زاوية ما، من الصالة  
الأندلسية، ظلَّت مستمرة في دماغها

---

(١) فورد ماستنغ هي التعبير الأمثل للكمال والحرية.

### III كابي

الكِبُول<sup>(١)</sup> يَشْتَيِّقُ فِي رَمَادِه



## - منْوِم يَدُوّخ فيلاً

قال كابي وهو يغادر صيدلية البحر، الوحيدة، القريبة من جريدة الغاشي، التي تبيع الأدوية بدون وصفة طبية، بعد أن خلص الدواء من علبه، ووضعه في جيبه.

المكان شبه مقفر، حال من آية حركة. أضواوه قليلة، إلا النيون الذي يرسم بمعانه اسم الجريدة، مرأة بالفرنسية ومرأة بالعربية: الغاشي *La Populace*. سحب كابي دراجته النارية، قبل أن يدفع بها راجلاً بسرعة في المنحدر الصغير، ويقفز عليها، ثم يضغط على مقودها ليزيد من قوة دفعها، وسرعتها، ويعلو صوتها المقلق، تسحب وراءها المقطورة التي وضع فيها كابي كميات كبيرة من الصحف اليومية باللغتين، وبعض المجالات التي تصدر في منارة سيتي. لم تستقم حركة الدراجة النارية إلا عندما دخلت إلى الشارع الرئيسي الذي يقود في خط مستقيم إلى الدار الكبيرة. بووووف، بدأت هذه الدراجة تتعب،

مكتبة الرمحى أحمد

تمت كابي، وهو يزيد من سرعتها، ويختفي ابتسامة ملعونة ارتسمت بين شفتيه. أخيراً، أستطيع أن أقول لعمي خلدون الذي كان يكرر دوماً، لا يبدو على كازانوفا أنه سيموت، سنسقه كلنا قبل أن يسلم في هذه الدنيا ها هو كازانوفا يُخلِّي أخيراً سبيل الحياة، ويخرج منها، بعد أن سجنها زمناً طويلاً في كرسيٍّ متحركٍ.

الطريق خط مستقيم. لا صوت إلا ضجيج الدراجة النارية الذي كان يملأ الفراغ.

عندما وصل إلى الدار الكبيرة، بدا له كل شيء مقرضاً لولا العمود الكهربائي الموضوع في الزاوية، لتخيل أن المكان مهجور منذ مدة طويلة. رفع كابي رأسه إلى الأعلى. لم يَرْ شيئاً هدوء ينافس الموت. حتى خلوة لاغراند تيراس تبدو مطفأة. لم يلمح وجه بشير الأصفر، الذي يظهر ويختفي مثل وجه ميت. يكرهه ويشعر به طاغية حقيقياً يصرخ بسبب وبلا سبب، بصوت ثقيل وآمر، لم يتغير منذ أن ظهر لأول مرة في شرفة لاغراند تيراس. كل العائلة والمحيط المتعامل معه، يتمثّلون أن لا يكون هو من يخلف والده، سيكسر كل ما بناه كازانوفا يجد متعة خاصة في الصراخ على مسعود.

- مسعود. مسعود وروود.

- أسمعك يا سيدى.

- أوقف رب محرك الدراجة. حستها أكثر من نسها

- ما سمعت والو يا سيدى بشير. لحظة.

برد مسعود بعد أن يهدأ محرك الدراجة النارية.

- قلت لك ثلاثة خbizات لفريق العمل، وثلاثة عصير فواكه، في قناني زجاجية.

- سمعتك يا سيدى. حالاً يروح كابي يأتي بها

ثم يرمي له النقود في كيس ورقى، من أعلى الخلوة، فيصغر حينها مسعود كأنه شحاذ. وهو ما لم يفعله كازانوفا منذ أن جاء به من الجنوب، من قاعدة الحياة، الأمريكية للنفط التي اشتغل نادلاً بها

ينظر إلى كابي كما هي عادته في مثل هذه المواقف:

- ما عليهش يا كابي. الحمد لله أنه جعل من الموت عدالة  
قصوى.

- لا يستحي يا عمّي مسعود. أنت في عمره. عيب.

- شاد السماء بيديه، يجيء وقت ويتعب.

أوقف كابي محرك دراجته النارية بعيذاً قليلاً عن الدار الكبيرة، ثم سحبها في صمت، على الرغم من ثقل حركة عجلاتها شم رائحة الموت. فهو يخطئ في كل شيء، إلا فيها بالرائحة فقط، بإمكانه أن يحدد كم من يوم مر على الجثة. ربما كانت موهبته التي اكتسبها من الروائح التي تأتي بها مباركة من المغسل، وهي تحكي عن أموات اليوم وسبب موتهم، وطبيعة الجثة، وكم مر عليها وهي في الثلاجة.

فتح البوابة الثقيلة بهدوء. تزحلق نحو الكراج. كان فارغاً. فتحه وأدخل دراجته البرتقالية القديمة - زرودية، كما يسمّيها سكان منارة سiti، وفخورون بها لأنّها صناعة وطنية. رفع قطعة الحديد التي حرّ بها المقطرة المليئة بالجرائد، عن الدرجات النارية. أغلق باب الكراج نهايّاً.

فتح كابي الباب الداخلية الخفيفة التي تؤدي مباشرة إلى وسط الدار. غزّغرت قليلاً ثم استقرّت. وجد نفسه في الداخل، قريباً من الدالية، المواجهة للنافورة، التي تصعد باستقامة كما شجيرات

اللبلاب. أشعل قنديله الصغير الذي كان في يديه. فجأة، طارت حمامـة، ذـَّكـرـتـهـ بشـيءـ غـامـضـ.ـ شـعـرـ بـبعـضـ الـخـوـفـ.ـ الـحـمـامـةـ لمـ تـبـتـعدـ،ـ وـلـكـنـهاـ ظـلـلتـ تـنـظـرـ إـلـيـهـ مـنـ الـأـعـلـىـ حـيـثـ تـوـقـفـتـ عـلـىـ حـافـةـ إـحـدـىـ نـوـافـذـ الطـاـبـقـ الـأـخـيـرـ،ـ مـبـاـشـرـةـ تـحـتـ السـقـفـ الزـجاـجيـ.ـ ثـمـ اـنـتـقلـتـ إـلـىـ الـزاـوـيـةـ،ـ بـالـقـرـبـ مـنـ بـرـمـيلـ المـاءـ الـذـيـ كـثـيرـاـ مـاـ وـقـفـ كـازـانـوـفـاـ بـجـانـبـهـ،ـ كـفـأـهـ مـلـيـئـتـانـ بـحـبـاتـ الـقـمـحـ،ـ فـيـنـادـيـ نـورـ.ـ فـتـأـتـهـ بـسـرـعـةـ وـتـنـقـرـ الـحـبـ منـ كـفـهـ.ـ رـأـىـ كـابـيـ فـانـوـسـاـ بـضـوءـ أـخـضـرـ فـيـ الـزاـوـيـةـ الـقـرـيبـةـ مـنـ الدـشـ وـالـتـوـالـيـتـ،ـ وـتـحـتـهـ جـثـةـ كـازـانـوـفـاـ مـسـجـأـةـ بـكـلـ طـولـهـاـ فـيـ سـرـيرـ عـالـ،ـ كـبـيرـ وـوـاسـعـ،ـ لـيـسـ بـعـيـداـ عـنـ نـافـورـةـ الـبـيـتـ.ـ وـقـفـ قـلـيلـاـ أـمـامـهـاـ نـزـعـ قـبـعـتـهـ،ـ ثـمـ قـرـأـ الـفـاتـحةـ فـيـ صـمـتـ.ـ حـاـوـلـ أـنـ يـرـىـ الـوـجـهـ،ـ لـكـنـهـ كـانـ مـكـفـنةـ وـمـنـتـهـيـةـ.ـ فـيـ حـرـكـةـ لـاـشـعـورـيـةـ،ـ وـضـعـ يـدـهـ عـلـىـ أـنـفـهـ.ـ خـلـيـطـ مـنـ الـعـطـرـ الـمـتـحـلـلـ،ـ وـالـخـمـائـرـ الـفـاسـدـةـ.ـ لـكـنـ مـسـعـودـ الـذـيـ خـرـجـ مـنـ وـرـاءـ الـظـلـ،ـ نـهـرـهـ:ـ عـكـاشـةـ،ـ وـلـدـيـ،ـ تـأـخـرـتـ شـوـيـ عـلـيـ،ـ كـنـتـ رـاحـ أـنـامـ.ـ لـاـ تـكـنـ هـكـذاـ لـلـمـيـتـ حـرـمـتـهـ يـاـ اـبـنـيـ.ـ أـعـرـفـ أـنـكـ لـاـ تـحـبـهـ.ـ لـكـنـ عـسـىـ أـنـ تـكـرـهـوـاـ شـيـئـاـ وـهـوـ خـيـرـ لـكـمـ.ـ كـلـ نـفـسـ ذـائـقةـ الـمـوـتـ.ـ لـاـ تـتـأـفـفـ،ـ أـمـامـ مـاـ أـرـادـهـ اللـهـ.ـ تـعـرـفـ أـنـهـ كـانـ يـوـمـاـ مـاـ وـاقـفـاـ عـلـىـ رـجـلـيـهـ،ـ وـكـلـ النـاسـ يـخـافـونـهـ.ـ وـأـنـاـ مـتـعـبـ جـدـاـ الـكـثـيرـ مـنـ الـمـتـعـالـمـيـنـ أـوـلـ مـاـ سـمـعـواـ بـخـيـرـ الـوـفـاةـ رـكـضـوـاـ يـتـأـكـدوـنـ،ـ لـكـنـهـمـ عـنـدـمـاـ عـرـفـوـاـ أـنـ الـإـخـوـةـ مـجـتمـعـوـنـ لـحلـ مشـكـلـةـ الـخـلـافـةـ،ـ اـطـمـأـنـوـاـ عـزـوـاـ وـرـجـعـوـاـ

- اجلس يا عكاشه ولدي، اشرب الشاي معي. أردتك في شيء مهم.

جلس كابي على السداري، ليس بعيداً عن الجسد المسجني. شعر بالبرد.

- مر الطيب الشرعي، وسجل ثبوت الموت رسميًّا للمرة الثانية،

وسلّمنا ملف الوفاة لتسهيل دفنه. في البداية، وقع إشكال بسيط حلّ بسرعة. كان البشير يريد دفن والده مباشرة بين العصر والمغرب. قال القبر سترة. لكنْ أُعجبني يونس، ابنه الأصغر الذي كان صارماً لسنا في غابة يا بشير، لوط ليس مقطوعاً من شجرة. هو والدنا جميعاً ندفنه عندما ننتهي من كل الإجراءات الطبيعية القانونية، حتى لا نعذبه أيضاً في قبره. هو من طلب الطبيب الشرعي، حيث أخذوه إلى المستشفى في سيارة إسعاف صغيرة، وأجرروا كل التحاليل على الجثة، وثبتوا الموت الطبيعي، وأعادوها وفق وصيّة المرحوم، قبل موته، أن يخرج مباشرة من الدار الكبيرة نحو المقبرة حيث تتساوى كل الكائنات. وألح الإمام ذكريًا على تنفيذ الوصيّة. ويدو أن العائلة كلها اتفقت على دفنه غداً، بعد صلاة الجمعة المباركة. فقد تم تغسيله، ولم يبق إلا نقله إلى مثواه الأخير

- كان من الأفضل له أن يقضي ليته في المستشفى، في مصلحة حفظ الجثث، حتى يتفادى التحلل السريع. هناك أدوية ومشروfon يسخرون على ذلك.

- من هذه الناحية، لا خوف. اليوم بارد وممطر. وسيبيت في الزاوية الأبرد في الدار الكبيرة التي تراه فيها، تحت المكيف الرئيسي الذي يضمن للجثة درجة من البرودة، تحميها من التحلل المبكر

حط مسعود الصينيّة. ثم ذهب ليحضر الماء الساخن. ملأ كابي الكأسين بالشاي. وضع في أحدهما قليلاً من السكر، ووضع في الثاني كيساً من الغبرة البيضاء التي كان قد أحضرها معه من الصيدليّة. تذكر الصيدليّ الذي قال ساخراً: لا تكثر منها يا كابي. صحيح أنها مخففة للألام ومتّومة، لكن في الوقت نفسه رآها تدوخ بقرة هولنديّة. ثم أضاف: في الكأس حفنة من النعناع، طردت رائحة الدواء.

صعد البخار عالياً من الكأسين الناعمتين.

بان وجهاهما تحت اللمة الصفراء التي تصبّع على الجرّ العام  
حالة من الخفوت الناعم.

تلذّذ مسعود بكأس الشاي الأولى، بشفتين غليظتين كانتا تغطّيان  
الجزء العلويّ من الكأس.

- هذه كأس شاي يا عكاشة! النعناع نفتقده في الجنوب. الشاي  
عندنا قاس وثقيل مثل حياتنا شاي الشمال خفيف. لا شيء في  
الصحراء إلّا النفط وبشراً هائمين يسيرون عبثاً في كلّ الاتّجاهات، مثل  
النمل الذي يحاول أن يتفادى خطر الموت، فيذهب نحوه من حيث لا  
يدري. يحلمون بجنة الشمال ليل نهار، لكنّهم عندما يصلونها، بعد  
متاعب شافة، يتحولون إلى قطّاع طرق، وقتلة ضائعين. القليل منهم  
ينزل صافياً مثل الدقيق، بينما يبقى أغلبه كما النخالة في القاع، ولا  
ينفذ من عين الغربال. جزء آخر يسلك طريق البحر، لينتهي في القاع.  
هذه الدنيا غريبة يا عكاشة وليدي!

- يا عمّي مسعود، كلّ شيء بحسب التربية.

- تعرف لماذا طلبتك؟ طبعاً أنت لا تعرف. أحتاجك غداً  
للسرقة. سيكون يوماً صعباً لا أقدر عليه وحدني، بالخصوص قبل  
الخروج نحو المقبرة. على كلّ، فور الانتهاء من عملك، تعال. هو  
سيخرج من هنا مباشرة إلى المقبرة والصلة عليه هناك ودفنه. غسله  
الإمام زكريّاً، جيّداً، وقرأ عليه القرآن، وكفنه بكفن الحرير الذي جهزه  
لهذا الغرض وأغلق عليه. سيؤخذ غداً من هنا، كما هو كلّ وصاياه  
نُفّذت على الآخر.

- وأنت، ما مصيرك عمّي مسعود بعد هذا؟

- اللي خلق ما يضيع. أتمنى كما كل العمال، أن لا يكون الخليفة بشير، فهو طاغية ولا يرضي على أي شيء.

سيدمر بعنجهيته كل ما خلفه كازانوفا النار تجib الرماد يا عكاشه وليدي. لا تنس أن تأخذ فخذني اللحم من البراد، هما لك. خذهما الآن حتى لا تنساهما، واحد لك والثاني خذه لللة مباركة. صدقة عن روحه.

هرول نحو البراد العملاق. فتحه. أخرج الفخذين. وضعهما داخل كيس بلاستيكي، ثم أدخلهما في جراب الدرج، قبل أن يعود بسرعة نحو مسعود.

- ربّما نفعته في تلك الدار، صدقة جارية، من يدرى؟

- يكثّر خيرك عمّي مسعود. سأكون معك غداً، إن شاء الله. أنت في رتبة والدي الذي لم أعثر له على أثر، وربّما كان على مسافة شبر من هذا المكان الذي أقف فيه، أو وراء المحبيطات. لهذه الحياة أسرارها يا عمّي مسعود. قصة طويلة، لن تنتهي أبداً. سأحاول أن أساعدك، ودرجتي رهن إشارتك، للحاجات السريعة. عندي بعد قليل تسخين الكوشة، وبعدها أبيع الصحف فجرًا أتحرّر نهائياً من عملي وأعود لك. أُلغي قهوتي الصباحيَّة مع عمّي خلدون. سأكون عندك قبل صلاة الصبح.

- مُرّ من هنا نشربها مع بعض.

هزّ مسعود رأسه لكي يتحاشى النوم السريع. بدأت الكلمات تتقطّع في فمه، لكنه ظلّ صاحيًّا صمت قليلاً لاحظ كابي أنّ مسعود كان يريد أن يقول شيئاً، لكنه سرعان ما نسيه. تأثير المنوم القوي بدأ أنهى كابي كأس الشاي الثالثة. مسحوق الغبرة البيضاء بدأ يعطي

مفعوله. عندما سمع كابي حركة بالقرب من البيت، فتح الباب، ثم أغلقه من جديد، بعد أن رأى قطة تركض وراءها قطط كثيرة. كان يختبر نهاية مسعود. عاد نحوه وهو يردد: شفت يا عمّي مسعود؟ حتى القطة أصبحت خطيرة وتشبه الإنسان في كل شيء. أربعة قطط تركض وراء أنشى واحدة تريد افتراسها والاعتداء عليها

- زد ابق شوي يا عكاشه. قال مسعود وهو في حالة ارتخاء، بعينين ثقيلتين.

- لا، يا عمّي مسعود المخبزة تنتظرني. هذا وقت تسخين الكوسة، الفرن التقليدي يحتاج إلى وقت طويل، قبل أن يأتي الخبازون. طلبات الحكومة على الخبز التقليدي زادت كثيراً

- الكوسة الشعبية. مليحة. تذكّري. بناس بكري. أنت مثلّي منزوع من جزع يابس. خدوم لكلّ الناس. ولا أحد يتذكّر خيرك. تبيت على الجوع، ولا تسرق وأنت تخدم في الخبز. المرة الوحيدة. التي سرقت فيها كانت بسبب الحاجة. ربّي غفور رحيم، وهو أعرف بما تخفيه الصدور. سيدنا عمر وما أدرك، أوقف العمل بالحدّ في سنة المجاعة. كان يعرف جيداً قسوة الوقت. أنت لم يرحموك. حبسوك ثلاثة أشهر ظلماً وسخوا أوراقك بأن سجلوا عليك السرقة، كما قلت لي. أندروك بعدها بأنك لو عاودت سُرْمِي في الحبس.

- قصصنا ليست مهمّة يا عمّي مسعود. نأتي حيوانات صغيرة، نسرق قوتنا اليومي من الشارع، نفترش الأرض الباردة أحياناً، ولنلتحف السماء التي ليست رحيمة دائمًا، ونموت حيوانات تائهة في الخلاء، إما برصاص صياد طائش، أو عسكري شك في أنك تريد قتله أو سرقته. من يطالب بدمك في النهاية؟ لا أحد. الدنيا هانية أبداً.

ثناءب مسعود طويلاً واصل كابي، مختبراً ردود فعل مسعود.

- ماذا بقي من منارة سيتي، يا عمي مسعود؟ لا شيء. أنت دخلتها في وقت مبكر، بعد أن تركت جنوب الجوع وراءك. لا شيء، سوى عصابات السوء والقتل والمخدّرات، الذين سيتحولون إلى بارونات مخدّرات ومهلوسات، وأسلحة وكمحول وسجائر، قبل أن يطمعوا في الحكم. يدفعون بعدها بالبلاد إلى الهاوية. لا أنتظر الشيء الكثير يا عمي مسعود من هذه الحالة.

- لا شيء. أنتظر سيدني لوط كم عاش، وشاف؟ أين هو الآن؟ في زاوية لا تختلف عن زاوية أيّ بيت آخر. يتنتظر يدًا تأتي لتنتشله من مكانه نحو حفرة باردة. وإنّا سياكله الدود، ولن يبقى منه إلّا هيكله العظمي. سمعت من بعض الأطباء والذين يقومون بتشريح الجثث أنَّ دود منارة سيتي، من الصلابة والجوع، وأنَّه بعد مدة قصيرة لا يترك أيّ شيء. يأكل حتى العظام وخشب التابوت، وقطع الفولاذ التي تحوطه. والعياذ بالله. جيل جديد من الدود لا قوَّة تردعه إلّا الموت نفسه، لأنَّه عندما لا يجد ما يأكله، يأكل بعضه بعضاً ياااه كم أشعر برغبة كبيرة في النوم يا عكاشه وليدي. يبدو أنَّ التعب أثقل جسدي.

تأمل مسعود للمرّة الأخيرة فراغ المكان، وسطوة الموت، واللمبة الصفراء التي عمّقت الخطوط والمكان، والتابوت الهادئ تحت المكّيف المركزي. أغمض بهدوء عينيه. لم يستطع مقاومة الشلل اللذيد الذي مس كلَّ أعضائه. قدم له كابي قليلاً من الماء البارد، وضع فيها المزيد من الغبرة البيضاء.

تمت مسعود!

- نعم يا عكاشه وليدي. أنا كما قلت، دخلت إلى منارة سيتي صغيراً نسبياً، أنا الذي لم يعرف مدينة أخرى غير مدن الصمت والرمال والفقير. وتحوّلت بسرعة إلى قرد ماهر، يرقب حركة يديه بانتباه كبير كلما قام بحركة بهلوانية. يقلد كل شيء يراه أمامه كما تعود أن يفعل، علّه يفوز برضاء الناس. وربما بموزة أو برتفالة، من عابر معجب، أو حتى من كفيف سيده. الذي لا يدخر جهداً لشكره على تعلّمه السريع.

ثم غرق مسعود من جديد في غفوته التي لم يكن قادرًا على مقاومتها بدا كأنه كان يهذى:

- أنا مؤمن على سيدني لوط، ولا أستطيع أن أقول شيئاً أبداً يسيء إلى ذاكرته. أعرف ما لا يعرفه الآخرون، وربما حتى زوجاته الكثيرات، أو النساء العابرات اللواتي كن يأتين نحوه، يبتئن ليلة ثم يمضين باكراً لا أحد يعرف خفايا هذه الدار. عندما يكون الوضع خاصاً، يحرّزني سيدني في وقت مبكر، على غير العادة، لأكون مع زوجتي وأبنائي. هذه عادته. الصدفة شاعت آخر مرّة أن أعبر بالقرب من البيت ليلاً، إذ شكلت في مجموعة من الشباب كانوا يدورون حول الدار. وكان المفتاح معي، قلت بيني وبين نفسي، لماذا لا أعود؟ ربما كانوا يحضرون لمحاولة اعتداء. فوجئت بأمرأة ترتدي حائطاً، تفتح الباب، افترضت مباشرة أنها كانت على اتفاق مع الشباب الذين ظلوا واقفين كأنهم يتظرونها انتظرت قليلاً، ثم دخلت إلى الدار من جهة الكراج، أسهل. صعدت بعدها مشت عبر الدروج، حتى خلوة لاغراند تيراس. فجأة، سمعت شخيراً. ظننت سيدني مريضاً أو في حالة اختناق. فخفت عليه حقيقة. لا أدرى لماذا لم يغلق الباب. كدت أصرخ ملء دماغي: لماذا يا سيدني لم تغلق الباب؟ تسللت

بهدوء. رأيته واقفاً في الزاوية المنارة قليلاً والمطلة على البحر، رافعاً ساقها اليسرى المقصولة، بذراعه اليمنى القوية، رأسه في عمق صدرها، كأنه كان يرضم حلبيها كان ملتصقاً بها ثم رأيت وجهها طاوس السكريتيرة الجديدة التي جاءت مباشرة بعد أن دخل سيدي في صراع مع زكيه. فجأة، رأتني. ثبتت عينها في عيني، ولم تتوقف عمّا كانت تفعله معه، وتنهَّد وهو مثل الغريق. فتحت عينيها باتجاهي وكأنَّ وقوفي لم يكن يعني لها شيئاً، حتى من باب الخجل. ثم بدأت تحدث صوتاً يشبه حفيظ الأفعى وهي تستعد للقفز على ضحيتها وضعت يدها على شفتيها ححححححح. ثم شدَّته أكثر نحوها

شعرت كأنَّها تدعوني لمعادرة المكان. خرجت بهدوء وأنا أسير بالخلف حتى لا أثير أي انتباه. عرفت أنها لم تقل له شيئاً عنِّي، لأنَّ في اليوم الموالي، نزلنا إلى الحمام، أنا وهو، بعد أن أعاد بناءه وترميمه وإلحاقه بمجمع حمّامات الراحة، التي كانت تحوي أيضاً SPA. عندما غادرتُ المكان، كانت الشوارع مظلمة والشباب الواقفون انسحبوا نهائياً سعدت أنها لم تقل شيئاً ماذَا بإمكان رجل مثلِي أن يقول؟ كان يمكن لطاوس أن يقول أي شيء عنِّي، وأطرب شرطَة، لكنَّها لم تفعل. تبعت سيدي في حلة وترحاله. لم أتدخل في أي شيء حتى الأشياء التي كان يرتكبها، ولا يريدها لا الله ولا العبد. شممت رائحة الصفقات الظالمة، والاستيلاء على العقارات الكثيرة قبل أن يشيد المارينا سيدي لوطن كريم، لكنَّه يرفض أن يستغبي. كان يعرف كلَّ شيء عندما يحسن بأنَّ الصفقة ستكون كبيرة. أحمل برنسه ويبلغته وعصاه، وأنظره في الغرفة المجاورة أحياناً ساعات طويلة، إلى أن يناديَني: مسعود وورد. مسعود وورد. اربع<sup>(1)</sup>، أحتاجك. تعالَ.

---

(1) معناها تعالَ.

- عَمِي مسعود؟ كأنك تهذي؟ واسْ راكْ تقول؟

يحاول مسعود أن يفتح عينيه بصعوبة.

- لا ربما إنهاك اليوم كان شديد الثقل. لا تحاسبني إن أخطأت. أنت أيضا لم تنج من بطشه وشراسته إلّا بصعوبة.

مش حق عليه يسجنك وأنت صغير

- يا عَمِي مسعود، حكاية قديمة. خطأي أيضا لا يغتفر كنت غبياً حقيقةً لقد سرقت في وضح النهار، وأمام ربّي والناس. وبهدلت عَمِي خلدون أمام كلّ الناس. السرقة سترة، لكنّي لم أستطع الصبر عندما شمت رائحة الخبز قلت للخباز لميما مباركة تخلّصك. تفحّصني بنظرة خبيثة، من فوق تحت. كيفاش تخلّصني مباركة؟ مبحرة وفقيرة؟ ثم نظر إلى عيني بحدّة وعمق: هاااه؟ عرفت الآن كيفاش تخلّصني. طيب روح قل لها تعجّبني في الليل. قالها وهو يقهقه عالياً شعرت بالإهانة، يا عَمِي مسعود. أجبته: مارانيش بركسينيت<sup>(١)</sup> لا أدرى لماذا تذَكَّرت بطل إميل زولا في جرمينال الذي أعاره لي عَمِي خلدون، وظلّ ورائي حتى أنهيته، وعرفت مأسى مناجم مونتسو<sup>(٢)</sup> وكأنّ الزمان لم يتغيّر. ضحكت في المشهد الذي قطعت فيه النساء اللواتي اغتصبهن ميغرا<sup>(٣)</sup> صاحب الدكان، زيزته<sup>(٤)</sup>، ولعبن بها طويلاً لا أدرى ماذا حدث. لكنّي أتذَكَّر كيف دفعته حتى سقط على قفاه، وكادت الضربة أن تكون قاتلة. سرقتُ رغيف الخبز، كما فعل جان فالجان، وهربت، ولم ألتقط ورائي. أكلت قليلاً، والباقي قسمته على

---

(١) لست فرّاداً

(٢) Les mines de Montsou

(٣) Maigrat, l'épicier.

(٤) نزعن ذكره.

زنقة الفقراء في حي الشّيرَا، حيث تُقيِّم ميما مباركة. وسلّمت الجزء الآخر إلى ميما مباركة. سألهي: متى جيبيتو؟ قلت لها أعطاه لي الخبَاز. قالت هذَاك المشحاح الطمَاع أعطاك الخبز، أستغرب جدًا؟ هذاك قتال وجوعان. وقبل أن أخرج من بيتها، كانت الشرطة تحُوط المكان، لتُلقي القبض على أخطر سارق في منارة سيني. ضربوني حتى كادوا يقتلونني، والخبَاز يتفرَّج على المشهد. لو لا تدخل عمي خلدون، الذي حضر في آخر لحظة، لقتلوني حقيقة. ضمنني ماليًا، والتزم بكل التَّعويضات المادِيَّة للضحية، الخبَاز. قال لي: الآن اشتريت روحك أقسم أن لا تعدها فأقسمت. آخر جنٍّ. غضب مني كثيرًا، لأنَّه كان يحبّني جدًا، وأوَّل من احتضنني بعد أن غادرت مجبرًا لاداس، ووجدتني في الشارع. معلّمي في كل شيء جميل. لم يكلُّمني مدة شهرين، كانت قاسية علىِّي. قال لي: خدعتني يا عكاشه، لم تكن ملزماً بهذا، ولو أنَّ ابن الكلب يستأهل أكثر. في النهاية، سامحني. كلَّما تذَرَّجَ الحادثة، ضحك مني كثيرًا، وهو يردد: جان فالجان تاع آخر زمان. قلت له: والله، يا عمي خلدون لو لا قسمي لك لكنْت وجدت حيلة وقلعت زيزته، كما فعلت النساء مع ميغرا صرخ: واش بك؟ هيـلت؟ الناس يقرأون زولا للمزيد من العلم والنور والدفاع عن الحق، وأنت تتعلَّم باش تقلع الزَّيزات تاع أعداءك؟ وينتهي الأمر بضحكه جماعيَّة.

ضحك مسعود بعياء، حتى لمعت أسنانه البيضاء التي يخترقها سواد خفيف، مثل أغلب سُكَّان أهل الجنوب، ثم انغلقت شفتيه الغليظتان، وبدأ يسخر.

اقترب منه كابي. نادى عليه بصوت مسموع مرَّة، مرَّتين، ثم ثلَاث مرات. عرف من شخيره أنَّه في عالم آخر. اقترب من أذنه

وتتكلّم معه: عمّي مسعود راني رايع للدار، في الصباح أكون عندك.  
وأصل مسعود شخيره الذي كان يُسمع من بعيد.

حاول كابي أن يمدد رجله مسعود ليكون في وضع مريح قليلاً عدّل وسادته. ثم غطّاه بما وجده بالقرب منه. عندما اطمأنَّ عليه، نزع كابي معطفه الجلديّ، متحرّزاً من أي ثقل، على الرّغم من برودة الجوّ في الراوية التي وضع فيها كازانوفا اقترب من الجثة أكثر. شم رائحة ثقيلة، لم تكن رائحة الموت، ولكن بقايا الفضلات.

أحضر سطلاً من الماء، غسل يديه، ووجهه كأنّه كان يتوضأ عندما رفع رأسه لأشعوريّا، رأى نور، أو تخيلها كذلك، روح الحمامـة المسحورة، وهي ترنو إليه بعينين مخيفتين، بالضبط في الوضع نفسه عندما دخل، لكنّه لم يأبه بها هو يعرف أنّ الحمامـة الحقيقة ماتـت، ودُفنت في الحديقة القريبة من مقصورة VIP، كما روـي له مسعود قبل أيام.

## ٣

أخرج كابي القفازتين البلاستكيتين من جراب الدّرّاجة التارّية.  
ارتداهما بسرعة.

قال وهو ينظر عميقاً في عيني كازانوفا، من تحت الكفن:

- والآن يا سيدى كازانوفا؟ هل عرفتني؟ أنا كابي، أو كابي الذي يعجب الكثيرين بنغمة اسمه الأوروبيّة، لكنّهم لا يعرفون أنّه مختصر كبول، اللقيط بالعربيّ الفصيح. اللقيط الذي خلق في الشارع ويظلّ فيه حتى الموت. الفرخ، بلغتنا القاسية. أصبحنا وحيدين الآن أنا وأنت، لا شيء يفصل بيننا إلّا الموت الذي احتلّ جسدك، وأسكنته أخيراً، وذاكرة هربت منها، ولكنّها أدركتك في نهاية المسافة، وأنت تستعدّ للرحيل. الفرق الكبير بيني وبينك بسيط، هو أنّي أعرف كلّ شيء عنك، بينما أنت لا تعرف شيئاً عنّي. أفهم طبعاً الفوارق الكبيرة والمسافات الثقيلة لا تسمح لك بالالتفات نحو اللاشيء. أنا لا شيء

بالنسبة لك. مع أنك أنت من جعلني شيئاً في هذه الدنيا. لست مجبراً أن تعرف فرخاً ضائعاً في شوارع منارة سينيتي. كابي لا شيء في النهاية. لا شيء تماماً  
لكتنا الآن شيئاً منفصلان.

ماذا أفعل بك؟ أنت مجرد من كلّ شيء، حتى من أنفاسك. حتى  
كرهك يحتاج إلى طاقة لا أملكها

منْ قالَ لَكَ يَا مُدِمِّنَ حُزْنِ النَّسَاءِ، إِنَّ الْإِذْلَالَ يُنْسِى بِشَهْوَةَ عَابِرَةٍ؟  
كُلُّ شَيْءٍ تَغْفِرُهُ امْرِأَةٌ عَاشِقَةٌ بِكُلِّ حَوَاسِهَا، إِلَّا أَنْ يُسْرِقَ مِنْ بَيْنِ يَدِيهَا  
كِتَابٌ غَفَثَ عَلَيْهِ فِي لِيالِي الشَّتَاءِ، وَأَنْ يُبَاعَ جَسْدُهَا لِأَوْلِ عَابِرٍ، وَأَنْ  
يُسْجَنَ حَلْمُهَا فِي ظُلْمَةِ الْغَبَاوَةِ. تُرِيدُ أَنْ تَعْرِفَ كَمْ أَكْرَهُكَ؟ لَا  
أَكْرَهُكَ، لَا تَيَّيَّبَ لَا أَسْتَطِيعُ. أَسْتَكِثُرُ فِيَكَ كرهي. لَقَدْ انْطَفَأَتْ حَتَّى مِنْ  
ذَاكِرَتِي، عَلَى الرَّغْمِ مِنْ حُضُورِ جَتِّكَ.

لي الكثير مما أقوله لك، حتى ولو توَقَّفت عن السماع.

طبعاً، أنت لم تطلبني لتعذر مني، لأنك في النهاية غير معترف بي، بل أنا بالنسبة لك، غير موجود أصلاً لكني من سوء حظك موجوداً! حقيقتك المخفية. لم يكن لي حظ الآخرين، أن أراك حياً، وأسألوك، ربما تمكنت من الإجابة عن حرائقني الداخلية، وحدك تعرفها، لكنني أراك، وربما ترانني. غير مطلوب منك أن تقول ما تفكّر فيه، لم يعد مهمّاً. أن تسمعني فقط.

من ساعة موت كلبك بيرو فيريدي، أو انتحاره تحت عجلات شاحنة الزبالة، وأنا أفكّر إذا لم يكن ذلك نذير شرّ. موته كان علامه عن شيء أكثر سوءاً، قادم في الطريق. تعرف عناوين صحيفة الغاشياليوم ما هي؟ أكيد سيسيرك ذلك، لأنّ موتك لم يكن حدثاً عاديّاً

لحظة. ستتعرف عليها قبل كلّ أحياء منارة سiti.

ثم مذ يده إلى جيّه الخليفي. سحب جريدة الغاشي، في نسختيها العربية والفرنسية.

- في العنوان، شيء من الخبر، أقرّ بهذا كازانوفا، أخيراً تركته الحياة. العنوان الصغير: كازانوفا يلحق ببورو فيردي الذي رمى بنفسه تحت عجلات شاحنة زبالة. ربّما كنت لا تسمعني جيّداً أمّا الفرنسيّة، فقد اختارت موضوع الخلافة ودخان خلوة لاغراند تيراس: <sup>(١)</sup>La fumée qui cache mal, la guerre de succession خلّيني أحrrرك من هذا الظلّام الذي فرض عليك وأنت ما زلت في بيتك، في الدار الكبيرة. يكفي أنك ستعيش ظلاماً أبدیاً

تلمس الجثة. تحسّس رأس كازانوفا فتح الخيط الذي يربط الكفن من الجهة العليا كشف عن وجهه. أنت يا سيّادي. لا شيء تغيّر فيك، ما عدا لون وجهك الذي أصبح كابياً، يشبه الحجر الأزرق، وخطوط ملامحك التي انتفت، ولم يعد بها شيء منك.

ثم فحصه بنظره دون أن يمسه. كانت عيناه نصف مفتوحتين. مش حقّ عليهم، تتمم في أعماقه. كان من المفترض أن يغلقوا عينيك. لكنْ يبدو أنّهم كانوا متسرّعين للتخلص منك نهائياً

تراجع قليلاً إلى الوراء. شعر بألم في ظهره. سحب الكرسي الصغير الموضوع في الزاوية، ثم التفت ناحية مسعود. كان يغطّ في نوم عميق، كأنّه غير معنّى بعالم لم يكن له في أيّ يوم من الأيام. جاءه صوت الورام في شكل نشيد جنائز ظلّ يتأمّله هو أيضاً، من فوق عينين مدورتين، كلّما قام من مكانه، فطفّل بجناحيه استعداداً

(١) الدخان الذي يغطّي بالكاد، حرب الخلافة.

للهرب، ثم استكان في مكانه.

جلس كابي.

- نسيت أن أقول لك، إنَّ كلَّ ما حكته لك مهما مباركة صحيح عن قصَّة الأُرنب والذئب الليلية التي خافت منَّا، وعن الجثث المتشربة التي أخرجتها الذئاب، ولم تأكلها، وظلت مصوَّبة عيونها نحونا، قبل أن تنسحب من تلقاء نفسها، صحيح مائة بالمائة. مهما مباركة كانت سعيدة لأنَّها انتزعت منك فرصة أن تقول ما كان في قلبها، لأنَّها منذ زمن بعيد وهي تحمل كلَّ تلك البراكين. لم يعد الموت يخيفها، لأنَّك في النهاية حولَتها إلى غسالة جثث، ومنحتني المسكينة من حيث لا تدري، رائحة الموت، التي أصبحت أعرفها جيدًا من خلالها كان يفترض أن أشتغل معها في الوظيفة نفسها أملك القدرة على تحديد وقت وفاة الجثة، فقط بحاسة الشمّ. كانت تعود من المستشفى بتلك الروائح الثقيلة، فتقول: اليوم غسلت جثة ماتت منذ يومين. البارحة غسلت جثة شابة مرَّ أسبوع على موتها. كانت الروائح التي تلتتصق بها تختلف جذرًا قليلاً ما كنتُ أخطئ فيها مهما مباركة غسلت اليوم جثة مرَّ على وفاتها ثلاثة أيام. مهما الرائحة التي ما تزال فيك تدلُّ على أنَّ زبونتك اليوم مرَّ على وفاتها زمن طويل. كنتُ أشمُّ رائحة الميت حتى وهي تلتتصق بالحبي. قد يبدو لك الأمر غريباً. كنتُ أعرف يا سيد كازانوفا، من رائحتك، لأنَّ لن تتجاوز السبعة أيام. هذا ليس شرِّيكًا في إرادة الله، فمن أكون في النهاية؟ لكن هذه الحاسة أنت من منحها لي، عن طريق مهما مباركة. حسناً فعلتَ لأنَّك بادرت بالتسامع مع زوجاتك. مهما مباركة أخطأت في تفصيل صغير ووحيد. هي لم تنجب زهرة التي حلمت بها، لكنْ عكاشة أو كابي، الذي احتفظ بكل شيء لنفسه، لأنَّه وعد المرأة التي جاءت بالحقيقة، وأفردتها أمامه،

بعد أن أجبرته على وضع يمينه على المصحف. فعلت ذلك معى، وهي تعرف سلفاً أني مجرّد حيوان وسط أدغال بلا نهاية. قالت، أقسم أنك لا تؤذى الميّت ولا تضرّ بالحىي. وما زلت على عهدي إلى اليوم، ولا أعرف إلى أي مدى ستطول مقاومتي. لكن، أمامك أجد راحة كبيرة في الكلام، لأنَّ كلامي ستحمله معك إلى القبر. لأول مرّة، أصبحت تشبه كلَّ الخلق. ولأنك هناك، على غير هذه الأرض، يمكننى أن أحكي معك عن كلِّ ما حدث في ذلك الصباح القاسى والصعب. عليك أن تعرف الحقيقة، ولو أتى لا أستطيع التخفيف من حملك الثقيل.

اجتاحه وجه مباركة بقوَّة، بحزنها الكبير، ونظرتها الزائفة، واستعدادها الدائم للدفاع عن نفسها بكلِّ الوسائل المتاحة، وعدم التسليم في حقّها، في الحياة. الشخص الوحيد الذي تسمع مباركة إلى كلامه، ولا تخفي عنه أيَّ شيء، هو كابي. تفضي له بكلِّ ما في قلبها، عندما يعتريها غضب ما، من كلِّ ما يحيط بها. تعرف أنه الشخص الوحيد الملعون في المدينة الذي لا يكذب ولا يسرق. حتى عندما سرق الخبز، لم يكن يريد أن يفعل ذلك، لكنَّ الإهانة جعلته يعتدي على الخباز، والجوع قاده إلى اقتراف فعل كاد أن يُقتل بسببه ضرباً، على مرأى من كلِّ الناس، بمن فيهم صاحب المخبزة.

رائحة ما كانت تسرب دائمًا من الجهة. وضع كابي محرمة خفيفة على أنفه في شكل قناع واقٍ، ليخفف من ثقلها. منذ أن دخل إلى وسط الدار وهو يشمها، وكأنها، مع امتداد الليل، كانت تزيد ولا تنقص.

- اعذرني يا كازانوفا، هناك بعض الروائح يصعب تحملها، بالخصوص رائحة الإنسان في حالة تعفنه وتحللها.

تذَّرَّ يا سِيدِي عِنْدَمَا اغْتَصَبَتْ مِيمَا مِبَارَكَةً؟ هُلْ تَذَّرَّ يَوْمَ حَمْلُتْ بِزَهْرَةً، بَعْدَهَا أَخْدَتْمُوهَا إِلَى مِسْتَشْفِي ابْنِ سِينَا، فِي حَالَةِ طَوَارِئِ قَصْوَى، وَدَمُهَا يَسِيلُ، وَأَنْتَ لَا تَصْدِقُ، عِنْدَمَا كَلَمُوكَ فِي التَّلْفِيُونَ، أَنَّ وَقْتَ الولادةِ قَدْ حَانَ حَقِيقَةً؟ مِيمَا مِبَارَكَةً تَقُولُ إِنَّ الزَّمْنَ جَعَلَهَا تَتَخلَّصَ مِنْ كُلَّ شَيْءٍ إِلَّا مِنْ رَائِحَتِكَ، فَقَدْ التَّصَقَتْ بِجَلْدِهَا، لَتَذَّرَّهَا دَوْمًا بِحَالَةِ الْاغْتَصَابِ.

فِي الْبَدَائِيَّةِ، تَرَكَتْهَا تَنْزَفُ، وَذَهَبَتْ إِلَى شَرْكَتِكَ. لَوْلَا تَدْخُلُ لَالَّهِ كَبِيرَةً، لَغَرَقْتَ وَمَاتَتْ. هِيَ مِنْ طَلَبِ إِسْعَافَاتِ مِسْتَشْفِي ابْنِ سِينَا لَالَّهِ كَبِيرَةً كَانَتْ تَعْرِفُ الْكَثِيرَ مِنَ الْعَامِلِينَ فِيهِ، وَأَغْلَبُ أَطْبَائِهِ مِنْ شَابَّيْنَ مِنَارَةِ سِيتِيِّ، مِنْ خَرْيَجِيِّ أمِيرِكَا وَبِرِيَطَانِيَا وَفَرْنَسَا وَأَلمَانِيَا ثُمَّ إِنَّهُ مَلْكِيَّتُكَ الْمُطْلَقَةِ. فِي وَقْتِ وَجِيزٍ، أَصْبَحَ ابْنُ سِينَا قِبْلَةَ الْكَثِيرِ مِنَ الْوُزَّارَاءِ وَمُدْرَاءِ الشَّرْكَاتِ الْكَبِيرِ فِي مِنَارَةِ سِيتِيِّ. كُلُّ الْعَمَلَيَّاتِ الَّتِي تُجْرِي فِيهِ كَانَتْ مَضْمُونَةً النَّجَاحِ. لَمْ يَكُنْ ذَلِكَ حَظًّا لَالَّهِ مِبَارَكَةً.

هَلْ تَعْرِفُ، يَا كَازَانُوفَا، أَنَّ مِيمَا مِبَارَكَةً لَمْ تَكُنْ حَامِلًا بِزَهْرَةِ الَّتِي أَحْبَبَهَا مِنْ كُلِّ قَلْبِهَا وَاشْتَهَتْ مَجِيئَهَا إِلَى الدُّنْيَا، وَلَكِنْ بِطَفْلٍ صَغِيرٍ سِيَتْشِرَّدُ طَوِيلًا، قَبْلَ أَنْ يَعُودَ إِلَى حَضِينَهَا دُونَ أَنْ تَعْرِفَ؟ كَنْتَ تَعْرِفُ أَنَّ الْمُولُودَ ذَكْرٌ، لَكِنَّكَ أَخْفَيْتَ كُلَّ شَيْءٍ عَنْهَا. هَلْ سَأَلْتَ عَنْ مَصِيرِ ذَلِكَ الطَّفْلِ الصَّغِيرِ وَأَيْنَهُ؟ أَلِيَسْ ابْنُكَ هُوَ الْآنَ أَمَامَكَ؟ عَكَاشَةً، كَبُولَ مِنَارَةِ سِيتِيِّ.

فِي ابْنِ سِينَا، وَلِدَتْ بِقِيَصِيرَةً، فِي مَصْلَحَةِ الْوَلَادَاتِ الطَّارِئَةِ. لَمْ تَتَرَكْ يَدُ لَالَّهِ كَبِيرَةً إِلَّا وَقْتَ الوضُعِ. بِكُلِّ مَحِيطِكَ الثَّقِيلِ، لَمْ تَجِدْ مِنْ يَسِيرُ مَعَكَ فِي جَرِيمَةِ قَتْلِ مَوْصُوفَةٍ، لَا تَتَرَكْ وَرَاءَهَا أَيَّ أَثَرٍ مَوْتَهَا يَنْهِي مَشَكْلَتِينَ، مِبَارَكَةً وَالْاغْتَصَابَ، وَالْكَبُولَ الَّذِي وَاجْهَتْكَ بِهِ ذَاتَ صَبَاحٍ، وَهُوَ مِنْ صَلْبِكَ. أَحَدُ الْأَطْبَائِ قَالَ سَرِّيًّا، بِالْحَرْفِ الْوَاحِدِ لِلَّالَّهِ

كبيرة: أخاف الله، وأخاف من نفسي. صحيح أنَّ سيدِي لوط ساعدني على الوظيفة، لكنِّي لا أستطيع أن أقتل مولوداً حيًّا في الدنيا، يا كازانوفا نفوس يصعب شراؤها وكان من الصعب عليك قتلها مباشرة، لكنَّك عرفتَ، ولو موْقَتاً، كيف تنهي علاقتها بالحياة.

كلَّ شيءٍ تمَّ في قسم الولادات. معظم من كان فيها، كان متواطئًا معك. ولدُتُ بالقيصرية ثمَّ أخفَيتُ من بين العشرات من المولودين الجدد. عندما استيقظت، أتيتهمها بالمولودة زهرة، التي لم تكن زهرة. الغريب أنَّ مهما مباركة شعرت بنفور منها منذ اللحظة الأولى، والمولودة أيضًا. رفضت أن ترضع صدرها، وأن تشم رائحتها. كأنَّ حضور لالَّة كبيرة أفسد عليك وعلى أطبائك سهولة قتلها. على مدار ثلاثة أيام، وهما ترفضان بعضهما بعضاً، إلى أن صرخت مهما مباركة: لا يمكن أن تكون ابنتي. هذه الصبيَّة ليست لي. ربِّي وكيلكم! في اليوم الرابع، أخبرت من أحد أطباء التوليد الذي كان محاطاً بثلاث ممرضات، بأنَّ زهرة توفيت بسبب جفاف جسدها من الماء. ظلَّت تبكي إلى أن غادرت المستشفى بجرح أبدي. من يفكُّر مثلك في لحظة الخوف؟ من يملك طاقة تخيلك وقت الحصلة<sup>(١)</sup>؟ تماديَت في جنونك. صنعت لزهرة قبراً كنت حريراً على أن تزوره برفقتها في الأعياد الدينية وأيام الجمعة. يقينها بأنَّ ابنته لم تمت، دفع بها ذات يوم بأن تقنعني بحفر قبر زهرة. لم تبك يومها ولم تُفاجأ، عندما وجدت عظام أربَّ في القبر، بل زاد يقينها بأنَّ ابنته لم تمت، وهي في مكان ما لم تستسلم أبداً لما فعلته فيها. ظلَّت تبحث عنها، لأنَّ الكذبة كانت مُحكمة، لدرجة لا أحد باستطاعته معرفة مصير

---

(١) لحظة المأذق.

زهرة. لكنَّ صاحب الجريمة يترك دائمًا أثراً ولو صغيراً لا يستطيع تفاديها، مهما كانت جهوده. سأُلُّتني ممِّا مباركة يومًا هل أنا سعيد بعملي؟ أكَّدت لها أنِّي لست سعيدًا، وأنَّ جزءاً من حياتي في الشارع. عرَّفتني بلالَة رقَّة، وابن عمِّها خلدون، الذي تقول عنه إله في رتبة أخيها عمِّي خلدون كان يحبُّني ويرى في دائمًا شخصيَّة غافروش. وعندما سأَلْته، من هو هذا الغافروش يا عمِّي خلدون؟ وضع في يدي كتاب فكتور هيغُو: إذا أردتَ أن تعرف صورتك، هي هنا لأول مرَّة، أنهى قراءة كتاب في حياتي. ثم اجتهد وساعدني على إيجاد عمل في مخبزتك، بتوسُّط من لالَة روكيينا التي قربتني منها أكثر، وجعلتني أتسخَّر لها في كل حاجاتها البيئيَّة التي لا تريد أن يقوم بها خدم الدار الكبيرة.

أنت لا تعرف من أكون يا سيِّدي، وإنَّما لكنت قتلتني ومحوت أثري.

كنت أرى في عيني لالَة روكيانا جرأة كبيرة وغيرَة حارقة من أشياء كثيرة كانت تحيط بها وقرأت فيهما رغبة محمومة لفضحك والانتقام منك. كنت أداتها من حيث لا أدرى. حتى عمِّي خلدون كان دائمًا يقول أسوأ شيء في رقَّة غيرتها من كل من يريد أن يسرق منها شيئاً حقودة مثل طفل كُسرَت لعبته أمام عينيه. عندما بدأ كازانوفا يسقط في الإغماءات المتكررة، قالت يجب أن تعرف ما غاب عنك حتى الآن. في نهاية أحد الأسابيع الشتوية، رتَّبت كل شيء برفقة عمِّي خلدون الذي كان قلبه محروقاً عليَّ. قالت لن أحفظ بالسر أكثر من هذا آن الأوان للتتحقق بإخوتوك وأن لا تظلَّ مشردًا. لم أفهم ما كانت تقصده. كرَّرت عليَّ تقريباً الجملة نفسها. سأقودك عند ناس آن الأوان أن تعرفهم. في الفترة نفسها، كان عمِّي خلدون قد أخبرني عن سر،

واستحلبني أن أحفظ به لي ولو موقتاً. أقسمت. قال إذن انتظر إشارة روكيينا لا أندَّر من ذلك اليوم سوى قسوته، وأنه كان ممطرًا، ومياه طوفانية ملأت منارة ستيي وضواحيها كادت المياه أن تجرفنا نحو الوادي لو لا مهارة السائق. أخذنا تاكسي درةً لـكل الشبهات واحتمالات المتابعة. لم أجرب حتى على أن أسأل لالة روكيينا طوال الرحلة.

وصلنا إلى مكان يشبه الضيعة، واسعاً و مليئاً بالأبقار. عندما رأى صاحب الضيعة لالة روكيينا، ركض نحوها. سلم علينا وضعنا لالة روكيينا في كفه شيئاً، افترضت أوراقاً مالية. أدخلنا إلى بيته المتواضع. استقبلتنا الطبيبة بفرح. بدا واضحًا أنها كانت تنتظرنا بلباسها الطبيعي. رحّبوا بنا كثيراً ثم انفصلنا أنا ولالة روكيينا والطبيبة، في غرفة في العمق.

بعد لحظات من الصمت، قالت روكيينا:

- شافية، تعرفيين جيداً لماذا أنا هنا أنتِ اليوم دكتورة كبيرة مختصة في الشأن النسائي. ربّي يزيد لك ويحفظك من العين. في ذلك الوقت، عندما وقعت الحادثة، كنتِ مجرد ممرضة صغيرة تجد صعوبات كبيرة في مواصلة دراستها في الطب بسبب التكلفة الغالية. حتى جاء لوط وساعدك على كل شيء. لم يكن الأمر مجانيًّا سافرت إلى مرسيليا، وعدت بعد ثمانية سنوات بشهادة التخصص. وأنتِ اليوم بين مستشفى ابن سينا، وعيادتك الخاصة. لا أريد منك شيئاً، كما قلتُ لك. كازانوفا على حافة الخطير. فقد تكررت نوبات الغيبوبة. من يدرّي كيف سيكون الغد؟ أريد فقط لهذا الطفل الضائع، عكاشه، أن يعرف ما خُبئ عنـه طوال السنوات الماضية التي حرمتـه من الأبوة، والأمومة.

- الجريمة كبيرة يا لالة رقيه، لكنني صممت على أن أقول لك كلّ شيء، كما وعدتك.

- لا نريد أكثر من ذلك. أريده أن يسمع منك مباشرة.  
لم أصدق ما كنت أسمعه. وكنت مستغرباً أنَّ الأمر كان يعنيني  
إلى هذه الدرجة!

مكتبة الرمحى أحمد ١٧

اندهشت مما سمعته. بدأت أتحسّن القبلة الموقوتة التي كانت في جسدي النحيل الذي لم يشبع في أيّ يوم من الأيام، حتى تعود على الحد الأدنى في كلّ شيء. طبعاً، أنت كنت تعيش سعاداتك، متنقلاً من جسد إلى آخر، بينما كنت أبحث فقط عنّي يُعيد لي هوئيتي التي سُرقت منّي. يُعيد لي أمي الطبيعية. حتى أبوتك لم أكن في حاجة إليها

نظرت شافية إلى عيني روكيينا. في البداية، ترددت قليلاً، وتحرّجت بسبب وجودي. طبيعياً، فهي لا تعرفني، ولم ترني في حياتها ولا مرّة. لكنّها سرعان ما أحسّت بأمان عندما طمأنتها روكيينا  
قالت لها :

- لا مشكلة يا شافية. هو هنا أصلاً لسماع القصّة، مهما كانت  
فاسية.

- أنا سأرويها كما حدثت منذ ستّ عشرة سنة، أو أكثر بقليل.  
اعذروني إذا نسيت بعض التفاصيل.

- يهمُّني يا شافية أن يسمع عكاشة قصّته، وعليكِ الأمان كما  
قلتُ لك.

- مسرحيّة شديدة الخطورة يا رقيه. مرّكبة تركيّاً جهنّمّياً أخبرني  
السيد لوط عن حمل زوجته، وأنّه غير راضٍ عن هذا الحمل، ويريد

أن يتخلّص منه. في البداية، حاولت أن أقنعه بالعدول عن ذلك، لكنه أصرّ. هذبني بالطرد من مستشفى ابن سينا إن لم أجده حلاً مقنعاً ومخلصاً. كنت ممرضة مختصة في الولادات، والقابلة الأساسية في المستشفى، على الرغم من حداهه سنّي. وحدي كان بإمكاني إخفاء المولود. يوم ولادة عكاشة، ولدنا امرأة تُسمى حليمة. كانت حاملاً بجنين توقّف عن النموّ. فاخترناها وأنقذنا حياتها. كانت تعرف تفاصيل وضعها، لهذا تقبّلت الأمر بقدريّة وراحة. اخترنا طفلة ولدت في اليوم نفسه. كنا نرضعها عند أمّها، ثم نخبرها بأنّا نأخذها لترتاح في سريرها، لكنّا كنا نأخذها عند مباركة ونوهّمها بأنّها زهرة، ابنتها كنّا نريد أن نحسّسها بأنّ حملها كان حقيقياً. الاسم الحقيقي للبنت هو آية، وليس زهرة. كنّا نأتي بها بعد أن تشبع من حليب أمّها الأصلية. كانت البنت متّعوّدة على رائحة أمّها، لهذا كانت تصرخ كلّما وُضعت على صدر مباركة. ومبركة أيضاً لم تشعر بها. كانت دائمًا تسألني: هل أنت متأكّدة من أنها ابنتي؟ هذه ليست زهرة. وكنت أقول لها إنّها البدايات، وستتعوّد عليها إلى يوم أخفيناها عنها نهائياً. مرّ الطبيب وأنا، وممرضة آخر يان لم تكونا تعرّفان أيّ شيء عن الحقيقة المخفية، وأخبرناها بأنّ زهرة ماتت بسبب جفاف جسمها من الماء، لأنّها لم تكن ترضع.

مدّت لالّة روكيّنا يدها نحوّي.

شدّت على أصابعي بقوّة، وكأنّها رأت الكسر المعوج الذي ارتسם في قلبي، مثل خطّ يخترق سطح قطعة زجاج، بعد أن ارتطمت بجسم صلب.

نظرت شافية نحو عيني الداميّتين. كنت أسمع بكلّ حواسّي المنهكة.

- لالله. هل أحكي عن كلّ شيء؟ أخاف أن أجرحه؟

- هل بقي جرح بعد كلّ الذي حصل؟ أحك.

- الابن الحقيقي، يعني عكاشة، سلّمناه لحليمة الفقيرة، التي خلّصناها من جنينها الميت. عندما استلمته، رضع منها بسرعة، كأنّها أمّه الحقيقية. كانت سعيدة بالمولود، وتعرف جيّداً أنه ليس لها أخذت معلوماتها وتليفونها كنتُ أنفذاً أوامر كازانوفا حرفياً كنتُ أزورها في البيت، حتى استقرّ أمرها رأيت كيف كان الطفل يكبر. ارتبطت به بقوّة، لأنّه كان وحيداً كلّ أجيّتها يتوقفون قبل التسعة أشهر، عن النموّ. مع ذلك، من أجل المزيد من الحماية، جعلتها توقع على تقرير طبّي، أنا من أنجزته برفقة أحد زملائي من أطباء ابن سينا، والذي يقول بأنّ الجنين ولد ميتاً بعد توقف نموّه، لسبب غير معلوم. تقرير حقيقي لحماية أنفسنا من أيّ احتمال. كما أنجزنا تقريراً آخر يؤكّد على سرقة طفل من إحدى الحاضنات، في المستشفى. وجعلنا مباركة توقع عليه وهي في حالة بين الوعي والتخدير. احتفظنا بكلّ شيء في ملفات المستشفى السرّيّة، لا نخرجها إلا في الحالات القصوى. كنا تريد أن نحمي أنفسنا أيضاً

لا أدرى لماذا شعرت فجأة برغبة في عضّها، وضربها، وشدّها من شعرها وجرحتها في الشوارع، أمام الناس، حتى أصل بها إلى حيّ شيراً، وأدخلها على مima مباركة، وأصرخ في وجهها تقئي كلّ ما في داخلك.

كأنّها أحست بالشيء المظلم الذي ملاً عيني. أاحت عينيها، وواصلت قصّتها

- زوج حليمة لم يعرف شيئاً عن القصّة. كان تاجراً صغيراً، ولم

يُكَنْ دَكَانِهِ كَافِيًّا لِضِمَانِ حِيَاةِ أَفْضَلِهِ وَلِعَائِلَتِهِ . مَلَّ مِنْ ظُلْمِ التَّجَارِ الْكَبَارِ ، وَالْمُضَارِبِينَ الَّذِينَ سَرَقُوا مِنْهُ أَيَّةً فَاعِلَيَّةً ، إِذَا كَانَ عَلَيْهِ الْمَرْوَرُ عَبْرَ سَلْسَلَةِ مِنَ الْحِيلِ لِيُسْتَطِعَ أَنْ يَضْمَنْ جُزْءًا مِنْ قُوَّتِهِ الْيَوْمَيِّةِ . قَالَ حَلِيمَةُ وَهُوَ يَنْظُرُ لِابْنِهِ نَظَرَةً الْبَائِسِ مِنْ كُلِّ شَيْءٍ ، بَعْدَ أَنْ تَأْكُدَ مِنْ إِصَابَتِهَا بِسَرْطَانِ الثَّدَيِّ : لَنْ نَبْقَى عَلَى هَذِهِ الْوَضْعَيَّةِ . لَنْ أَسْلِمَكَ لِلْمَوْتِ بِهَذِهِ الْبَسَاطَةِ . كَانَتْ حَلِيمَةُ تَضْطَرُّ لِلسَّفَرِ مَرَّاتٍ عَدِيدَةٍ فِي الشَّهْرِ لِإِجْرَاءِ الْعَلاجِ الْكِيمِيَّ وَالْعَلاجِ الْإِشعَاعِيِّ . كَثِيرًا مَا كَانَتْ تَنْتَظِرُ أَيَّامًا عَنْدَ أَخْتِهَا فِي مَنَارَةِ سِيتِيِّ ، قَبْلَ أَنْ تَعُودَ خَائِبَةً بِلَا عَلاجَ ، وَهِيَ تَعْرِفُ أَنَّ نَصِيحَةَ الْأَطْبَاءِ كَانَتْ صَارِمَةً : تَضْبِيعُ أَيَّةَ حَصَّةَ سِعِيرَضَكَ لِخَطَرِ الْمَوْتِ وَالْأَنْتَشَارِ . كَانَتْ حَرْقَةُ زَوْجِهَا قَدْ كَبَرَتْ ، وَلَمْ يَعُدْ قَادِرًا عَلَى الصِّمَتِ : حَلِيمَةُ لَا أُرِيدُ أَنْ أَرَاكَ كُلَّ يَوْمٍ تَمُوتِينَ قَلِيلًا وَأَنَا أَتَفَرَّجَ . هَذَا الْوَضْعُ يَجِبُ أَنْ يَتَغَيِّرَ ، إِمَّا إِلَرْهَابُ وَالْأَفْتَادُ بِحَيَاتِي وَضِمَانِ مُسْتَقْبَلِ لَابْنِي بِصُورَةِ مُلْطَخَةٍ عَنْ أَبِيهِ ، أَوِ الْبَحْرُ وَالْمَغَامِرَةُ بِاتِّجَاهِ أُورُوْبَا اِخْتَارُ الْحَلَّ الثَّانِيِّ . فِي لَيْلَةِ شَتَوِيَّةٍ مَظْلَمَةً ، رَكَبَ سَفِينَةً مَتَّجَهَةً نَحْوَ لَامَبِيدُوزَا مِنْذَ ذَلِكَ الْيَوْمِ ، لَمْ يَظْهُرْ عَنِهِ أَيَّ خَبَرٍ قَبْلَ إِنَّهُ نَجَّا وَهُوَ فِي إِيطَالِيا ، إِلَى يَوْمِ جَاءَهَا شَخْصٌ مِنَ الْجَمْعِيَّةِ الْوَطَنِيَّةِ لِلِّدَافَاعِ عَنِ الْحَرَاجَةِ وَمُمَثَّلٌ عَنِ الْهَلَالِ الْأَحْمَرِ ، لِتَتَعرَّفَ عَلَى جَهَّةِ شَخْصٍ مِنْ بَيْنِ الْجَثَثِ الَّتِي وَصَلَتْهُمْ مِنْ لَامَبِيدُوزَا عَادَتْ بِهِ مِنَ الْمُسْتَشْفَىِ ، وَدُفِنَ عَلَى حَوَافِ سَاحِلِ مَنَارَةِ سِيتِيِّ ، بِرَفْقَةِ خَمْسَةِ عَشَرَ شَابًا مِنَ الْمَكَانِ نَفْسِهِ . الْهَمَّ إِذَا عَمَّ ، خَفَّ . حَتَّى هِيَ اسْتَسْلَمَتْ لِقَدْرِ الْمَوْتِ . لَمْ تَعُدْ فِي حَاجَةٍ إِلَى الرَّكْضِ بَيْنِ الْمُسْتَشْفَياتِ . بِسَرْعَةِ اِنْتَشَرِ السَّرْطَانِ فِي الرَّحْمِ . وَعَلَى الرَّغْمِ مِنْ جَهُودِي لِمَسَاوِدَتِهَا مَعَ مُخْتَلِفِ الْمُسْتَشْفَياتِ وَالْعِيَادَاتِ ، لَمْ أَفْلُحْ فِي شَيْءٍ . اسْتَعْمَلْتُ كُلَّ عَلَاقَاتِي الْخَاصَّةَ لِأَجْدِ لَهَا مَكَانًا فِي جَنَاحِ السَّرْطَانِ ، هِيَ وَابْنَهَا ، لَكِنَّ الْوَضْعَ

كان قد استفحلاً. ذات مساء، كنت قد ذهبت لزيارة لها في المستشفى الحكومي، الذي كانت تعالج فيه، قالت لي الله ما أعطي ولوه ما أخذ. متأكّدة من أنّي سأموت قريباً، حتى الأطباء لم يعودوا يخفون ذلك عنّي. عدّيني فقط بأن تُرجعني الطفل لأمّه، فهي أولى به منّي. شوفى أيّة طريقة. أنت تعرفي المستشفى. لم يكن بإمكانني أن أفعل ما أشاء دون توريط مستشفى ابن سينا، والسيد كازانوفا، في وضع لم يكن سهلاً فجر موتها، كنت بالقرب منها طوال الليل. في قلبي شبّ حريق غريب، وأنا أراها تغمض عينيها بهدوء واستكانة. بكّيت طويلاً لكنّ شعوري بالذنب كان يكبر ويَسْعَ، وكأنّ صدف الدنيا لا تأتي وحدها دخلت على مباركة وأنا أرثب الغرفة، وأمدد رجلني حلّيمة وأغمض عينيها. عرفتني من أول نظرة. سألت بخجل: عذرًا هل هذه هي السيدة حلّيمة التي ماتت فجر اليوم؟ أنا مكلفة بتغسيتها

ثم نظرت إلى بعمق. لم يكن بإمكانني أن أكذب عليها

- ألسنِتِ أنت الممرضة التي أشرفـت على توليدـي في مستشفـى ابن

سينا؟

- يعني؟ الدكتورة شافية. مرّ زمان طويل على ذلك. كنت قابلة وممرضة، واليوم أنا طيبة مختصة في الأمراض النسائية. ذاكرتك حيّة وقوية.

- الله يبارك دكتورة شافية. ولكن أيُّ قدر هذا؟ مستغربة لهذه الصدفة العجيبة.

- لا غرابة في الدنيا يا سيدة مباركة.

- ممكن أسائلك عن شيء، ربّما ما يزال في ذاكرتك؟

- تفضّلي.

- هل حقيقة تلك البنية التي قدّمتها لي، كانت زهرة؟

ارتبتكت في أعماقي. شعرت بذلك على وجهي. لم تعد أمامي آية لغة. أجبتها بعكس ما مرّ بذهني، إذ كدت أقول لها لا، لم تكن ابتك. لم تكن زهرة. اسمها آية، وغادرت المستشفى مع والدتها لا أعلم القوّة التي منعني من فعل ذلك حقيقي، تمنيت أن أقول لها كلّ ما كان يشتعل في قلبي. خرجت الكلمات لا إرادياً منّي.

- نعم. زهرة الله يرحمها

- لماذا لم ترضع صدري إذن؟ ثم كيف جفت؟ كان يمكن أن تعيش بالماء والسكر، أو حليب الرضاعة، أو آية وسيلة أخرى. لسنا في العصر الحجري.

- كلّ شيء مرّ بسرعة. لم تتح لنا فرصة تغذيتها بالماء والسكر.

- مضى زمن قاس، لكنّ في القلب شيء غريب. لا أعتقد أنّها الحقيقة. بل متأكّدة من أنّ الحقيقة مدفونة تحت أطنان القصص والحكايات الكاذبة. أعرف سلفاً أنّ الحقيقة موجودة، ولكنّها تحتاج لمن يرمي الخوف من كازانوفا جانباً، ويقف في صفة نفسه. على كلّ. ربّي يحب الحق. هل حليمة قربتك؟

- لا وحيدة، فقدت زوجها حاولت أن أساعدها لا أكثر، لكنّي لم أفلح من درء الموت عنها أكل السرطان ثدييها ورحمها، ثم انتشر كلّياً.

- هذه حال الزوال. الله يرحمها ويوسّع عليها، وعلينا جميعاً أذكّر أنّ مباركة التفتت نحوي بنظرة لا لون لها، مثلّة، مزبل من الحيرة والرغبة في اختراق ما كان يخفيه رأسي. فهمت منها أنّها لم تصدقني مطلقاً. بل، تتهمني في ما حدث لها أمرّ بعدها

الموظفين اللذين كانوا يجرّان عربة نقل الأموات، بالدخول. قالت بصوت آخر

- خذوها إلى المغسل، ربما كان الموت أرحم بحليمة من البشر.  
حملها بشكل آلية وبارد جثمان حليمة، باتجاه المغسل وحفظ الجثث. غطّوها ببطانية سوداء، ثم خرجا. وقبل أن تتبعهما، نظرت مباركة إلى وجهي مرّة أخرى، طويلاً لم أر في عينيها إلا الموت الذي لمع كحيوان مفترس لا أدرى ماذا دار بذهنها في ذلك اليوم، وفي تلك اللحظة!

كانت روكيينا صامتة، حتى ظننتها نامت. لكنني، عندما تأملت وجهها، كانت عيناهَا متقدتين، تنتظر في بقية الحكاية.

- وماذا حصل بعد ذلك؟ لاداس La DAAS

تساءلت روكيينا وكانت تعرف الإجابة طبعاً

- لم يكن أمامنا بعدها إلا وضع عكاشة في مديرية الشؤون الصحية والاجتماعية ورعاية الطفولة، لاداس، بسبب صغر سنّه، وحتى لا يضيع. كأنه كان مقدراً عليه أن يظل في تيه البحث عن أمّه الحقيقية. فكررت أن نخبره بالحقيقة ونعيده إلى أمّه، لكنني كنت أعرف أيضاً أنّ كازانوفا، لو يعلم بوجوده في مكان ما، سيقتله. كبر عكاشة بسرعة، إلى يوم حصل على عمل صغير في المخبزة، بمساعدتك ومساعدة السيد خلدون. لم يكن بالإمكان إيقاؤه في مكان كبر عليه. أحياناً، عندما أعود إلى نفسي، أجرّمها لأنّي دخلت في لعبة لم أكن مضطّرّة لها، لكنني كنت أعرف أيضاً، أنّي كنت سازمي في الطريق كائنة منشفة انتهى مفعولها أو ربما كنتُ أقتل لمحو أيّ أثر للجريمة. أو. ربما كان جبني هو السبب، وخوفي على عائلتي التي وضعت كلّ حملها على ظهري. مستشفى ابن سينا، كان فوق القانون. كان

محمياً من ناس السلطة أنفسهم. كانوا مثل الخاتم في إصبع كازانوفا الله وحده يعلم بما كان يدور في داخله. كل شيء فيه كان يسير بهذه الطريقة. لو يفتح ملف المستشفى، سيتّم تدمير كازانوفا نفسه. لكنه قبل ذلك، سيبعد كل ذوي الأجنحة المقصوصة والزوالية، كما قالت مباركة. يُقال، والله أعلم، لا أحمل على ظهري وزر ما يُقال، إنَّ الكثير من العمليات التي تُجرى في المستشفى - ابن سينا، لا علاقة لها بالمارسات الطبيعية المشروعة. هناك جناح تحت أرضي خاص بعمليات زرع الأعضاء. جزء يُستهلك محلياً للمسؤولين الكبار وعائلاتهم، والجزء المتبقى، يُباع إلى مستشفيات أجنبية، مرتبط معها بعقود لتلبية حاجتها بالأعضاء المطلوبة. الكثير من المختطفين الذين زاد عددهم في منارة سيني، يُقادون إلى هناك. تُنزع أعضاؤهم. ولإخفاء الجريمة، يُطحّن الجسد في مكان محصن بالسرير والحماية. الله وحده يعلم بالتفاصيل. الذي حدث بعد ذلك، هو أنَّ كازانوفا مشى وراء منطقه حتى النهاية. اختلق موضوع الوفاة بالجفاف، والقبر، ولم يكن يعرف أنَّ المجرم يترك وراءه دائمًا أثراً صغيراً يقود نحوه.

- لا تخافي. يجيء وقت ويفضح كلّ شيء.

كنت مفرغاً من كلّ شيء، حتى من نفسي. حزين جداً أنَّ الذي هو أنت، وليس شخصاً آخر، حتى لو كان شحاذًا، أو سارق خبز مثلي، الذي كلَّما قادوه إلى مركز الشرطة، ذكروه بالحادثة، بالخصوص عندما يكون الكوميسير<sup>(١)</sup> عمّي صالح غائباً، أو مشروع مهرّب مخدرات يقاوم يومياً باستماتة، حتى لا يتحول إلى مجرم أو قاطع طرق.

---

(١) من الفرنسيَّة *commissaire*، وتعني محافظ الشرطة.

مرة أخرى، نظرت لاللة روكينا عميقاً في عيني. لم تر شيئاً مهمّاً هذه المرة، ولا حتى قليلاً من الدموع. كانتا باردين كحجرين بلا أية قيمة. لا شيء فيها، سوى خوف ينام تحت مئات الأسئلة التي لم يكن قادرًا على ثقلها ولا على تحملها، ولا حتى على طرحها فقد كانت السنوات القاسية تمرّ أمامي بسرعة غريبة، في دوران عكسي، وأنا داخلها أدور بالسرعة نفسها، بحيث لا أتبين إلا الأشكال المتحولّة، والوجوه غير المستقرّة، والأجساد المتداخلة في بعضها بعضاً، كما قطع البلاستيك عندما تشتبّ فيها نار حارقة.

كنتُ خارج المدار يا سيدّي. وحدك تعرف مقدار الخراب والآلام التي تسبّبَ فيها ألم يكن من الأفضل أن تسحبني نحوك، وتدعوني كما دعوت نساءك، ربّما وجدتَ في صراخي المكتوم ما يُريحك الآن. أسمعك الآن تقول إنك لم تكن تعرف. بل لم تفكّر في ذلك أصلًا. أنت سيد العارفين إنك رميتنِي بين ذراعي امرأة بأsense، كان عليها أن تثبت لزوجها الأكثر بؤساً منها، أنها أنشى قادرة على الحبّ وعلى إنجاب الحياة، وليس الموت فقط.

باقي الحكاية واضح يا كازانوفا، وإن كنتَ لا تعرفه.

أقسمت لعمي خلدون ولاللة روكينا بأن أحفظ بهذا السرّ حتى الموت، أو ربّما حتى يأذنا لي. وطلب مني عمي خلدون، أن لا أخفِ عنه أيّ شيء. وحلفت أمامه أن أحكِ له يوماً كيف انتهى مصير طفل لadas، فهو برتبة أبي، والوحيد من الرجال الذي يسأل عنّي. وهو من عشر لي على عمل في المخبزة، وهو من اكتوى لي غرفة صغيرة مقابل ميما مباركة، التي كانت تجد سعادة غريبة في كلّ ما كنت أفعله من أجلها

نسيت أن أقول لك إنّ الدكتورة شافية، زارتني قبل مدة قصيرة في

المخبزة، وانتظرتني حتى سُخّنت الكوشاة. كنت أتمنى أن تذهب ولا أراها، لأنني تأخرت عن الموعد متقصداً. فوجئت أنها كانت برفقة لالة روكينا ركينا في سيارتها، فورد ميساتاغ، وأنا أعتذر لأنني تركتهما تتقدّم. ضحكت في أعماقي من العطر المدوّخ، والنظافة الموجودة داخلها. ذهبا إلى أحد مقاهي الحي الدبلوماسي الراقي.

قالت شافية، وهي تضحك بسعادة ارتسمت على وجهها كانت أكثر راحة من المرأة الماضية.

- عذرًا أتمنى فقط أن يمنحك الله قلبًا بحجم الدنيا لتفخر لي.  
لكن، هذه المرأة جئتك بشيء سيعيد لك حفظ المسروق.

- إن شاء الله خير.

- بفضل جهود روكينا، توصلنا إلى ما أردناه.

- يكثر خيركم.

لم أعرف ماذا أقول. على الرغم من أنني لم أكن أشعر بأيّة سعادة. ولا أتصوّر سعادة مثل تلك التي أنام فيها في حجر ميما مباركة، وأنا أسرّب لها حقيقتي الخفية، حتى لا تصاب بسكتة قلبية من شدة الدهشة.

ثم بسطت أمامي وثيقة الإقرار الجنائي بالأبّة، بأختام ثلاثة مخابر مجازة، على رأسها مخبر الرجاء الكبير.

قرأتها بسرعة. ثم أعدت قراءتها عشرات المرّات، حتى بردت القهوة. بقى في رأسي هذه الجملة التي لا تنسى: بعد العديد من التحاليل المخبرية لإثبات الأبّة، تبيّن لمخبر الرجاء أنّ عكاشه هو الابن البيولوجي للوط ومبركة بلقااضي ٩٩٪، وبعد تحليل عينات من الأقارب، كازانوفا، مباركة، عليلو، كابي، تبيّن أنّ الأبّة مشتبهة ١٠٠٪.

شدّت لالَّة روكيينا والدكتورة شافية على يدي.

- هل أنت سعيد؟

- لا أعرف بالضبط. وممّا مباركة، أخبرتموها؟

- لا ليس الآن يا وجه الخير. حتى يعيّن الوقت. المهم أنّك الآن أصبحت موجوداً، ويمكنك أن تنضم إلى إخوتك في خلوة لاغراند تيراس فور أن تعلّمك روكيينا بذلك، وتقاتل معهم لمنع بشير من السيطرة على أملاك والديك.

- ستعود إلى بيتك وذويك أخيراً ولن يصعد الدخان الأبيض على الخلوة إلا بحضورك. سأرتب كلّ شيء في الفترة القادمة، وأمرّ عليك لأخذك إلى بيت والدك.

أضافت لالَّة روكيينا

كنت بعيداً في عالم من ضباب، لا أرغب إلا في شيء واحد، النوم فوق الشجرة الضخمة، البطمة، التي كانت ملجأي الأوحد يوم قيل لي في لاداس: أنت كبرت ولم يعد لك مكان هنا تلك الشجرة كانت أمّي. كنت، كلّما جاء الليل، أصعد لأنام في أعلىها خوفاً من الاختطاف أو الاغتصاب أو حتى القتل.

لا أدرى إذا كنّا نحكي اللغة نفسها، وإذا كنت معنياً بما كانتا تقولانه.

- يبدو أنك في حالة دوار حقيقة! أفهمك. من الصعب أن ينتقل الإنسان من العدم إلى النور القوي.

- لحظة، ويعود كلّ شيء إلى وضعه الطبيعي.

لم أرّأه عليهما لكنْ شافية ظلت تحكي:

- فعلت ما استطعته، ربّما غفر لي الله جريمتي.

- وأنا في كلّ هذا. ماذا أفعل؟

عندما التفت نحوها، كانت قد غادرت المقهى. ولم تبق إلّا لالة روكيينا وهي تحاول أن تخترق الغلاف الذي نزل على عيني.

- وين تحبّ تروح.

- للمخبزة. دراجتي هناك.

كُبر سكون الليل.

الورَام نام، لكن عيني الحمامـة المسحورة ظللتـا مفتوحتـين تتبعـان كلـ حركـات كـابـي. استـغربـ من حـاسـيـةـ الـحيـوانـاتـ الـتيـ لمـ تـكـنـ عـادـيـةـ. تـصـمـتـ قـلـيلاـ، وـكـلـماـ حدـثـ شـيءـ غـرـيبـ استـيقـظـتـ منـ غـفوـتهاـ. لمـ تـكـنـ مـخـيـفةـ، لكنـ حـضـورـهاـ لمـ يـكـنـ مـريـحاـ اختـارتـ أـعـلـىـ الـأـمـكـنـةـ. حتىـ عـنـدـمـاـ حـاـوـلـ نـشـهـاـ، لمـ تـعرـهـ أيـ اـهـتمـامـ.

الـتـفتـ كـابـيـ مـرـأـةـ أـخـرىـ نحوـ مـسـعـودـ، الـذـيـ تـقـلـبـ فيـ مـكـانـهـ طـوـيـلاـ، قـبـلـ أـنـ يـحـرـكـ جـسـدهـ التـقـيلـ نحوـ الجـهـةـ الثـانـيـةـ. ويـعـودـ إـلـىـ وـتـيرـةـ تـنـفـسـهـ مـنـ جـدـيدـ وـشـخـيرـهـ. يـبـدوـ أـنـ مـاـ شـرـيـهـ مـسـعـودـ لـاـ يـنـوـمـ فـيـلـاـ فـقـطـ، لـكـنـهـ يـسـكـنـ قـبـيلـةـ بـكـامـلـهـ أـفـضـلـ. تـمـتـمـ فـيـ خـاطـرـهـ وـهـ يـحـاـوـلـ أـنـ يـرـتـبـ الـوـضـعـ جـيـداـ حـيـثـ لـاـ مـكـانـ لـلـخـطاـ

الـتـفتـ كـابـيـ مـرـأـةـ أـخـرىـ نحوـ جـثـةـ كـازـانـوـفـاـ:

ـ هلـ أـدـرـكـ خـرـابـكـ الـآنـ يـاـ سـيـدـيـ؟

نظرتك باردة يا كازانوفا لا شيء يهمك إلا نفسك. لا تفجّر في الموت كأنك إله.

تعرف؟ يوم توفى كلبك، حزنت عليه كثيراً، واستحسرت أن يأكله الدود بدون عدل، لكنه قانون الحياة. فهو على الأقل ظلّ وفيأ لك حتى النهاية. ويوم شم رائحة الموت قد احتلت البيت ونامت فيك، ركض بلا هواة في مواجهة شاحنة الزباله الضخمة التي كانت قادمة في الاتجاه المعاكس. في المسألة معنى مهمّ، أنت لم تره أبداً، ولا يمكنك أن تراه. انتابتي فكرة قد لا تروق لك، لكنها فكرة تبنيتها ألم تسمني وجه الشر؟ مثلت للقبع والشرّ بوجهي، مع أنّ مهما مباركة ولالة روكيانا تريان في شيئاً آخر وجه الخير. كلّما قالت لك لالة روكيانا كابي اشتري لي أو تسحر لي، قلت لها هذاك وجه الشرّ واش عاجبك فيه؟ لا أعرف إذا كان يجوز الترحم على الأموات الذين يشبهونك، لكنّ الفكرة جاءتني من انتحار بيرو فيرمي الله يرحمه. أترحّم عليه، لأنّه تمادي في قيمه حتى النهاية. ربّما كنت مرتاباً، لكنّ الذي في أعمافي لا أدرى كيف أصفه؟ شيءٌ مثل النار وليس ناراً، عاصفةٌ وليس عاصفةً، حقد وليس حقداً، رغبةٌ في القتل، وليس رغبةً في القتل. أكبر من هذه المواقف البشرية التي تبدو لي تافهة. أنا الآن أملك كلّ السلطان عليك. لو ط تحت رحمة وجه الشرّ، حتى لو مرقتك إرباً، لن أشفى غليلي. أريد شيئاً آخر لم يتدعه أحد، شيئاً بلا اسم ولا مرجع.

ففجّرت طويلاً، ووجدتُ.

عندما قام كابي من على الكرسيّ وهو متوجّه نحو الدرّاجة الناريّة، تأملَ مرّة أخرى مسعود الذي عندما دار من الناحية الثانية، أسقط المعطف الذي كان يغطّي رجليه، فأعاده كابي إلى مكانه. البرد

يوقظ النائم. هرّه قليلاً من كتفه، وهمس في أذنه: عمي مسعود. عمي مسعود. يكفي من النوم. لازم نروح. الكوشة تنتظرني. لكنه لم يسمع إلا شخيره الذي علا أكثر فأكثر، حتى إنه أيقظ الورام الذي بدا مذعوراً قليلاً بعينين مفتوحتين عن آخرهما

دخل كابي إلى الكراج. فصل المقطورة عن الدراجة نهايّاً سحبها وراءه. أوقفها بجانب جثمان كازانوفا

أخرج أكdas الجرائد الصباحية والمجلات. وضعها جانباً ثم حمل جسماً مكفتنا طويلاً وثقيلاً كان ممدداً تحتها. أخرجه نهايّاً ثم فك الخيط الذي كان يغلق الكفن عند الرأس والرجلين. بدا رأس بيرو فيريدي واضحًا، ثم جسده المغطى بالسكتوش التجاري الذي يربط قوائمه الأمامية طولياً مع صدره وبقية جسمه، للدرجة الالتصاق. وقوائمه الأمامية كانت ممددة باستقامة ومربوطة بالسكتوش شديد المقاومة.

تبعد الجثة مستسلمة باستقامة، كأنّها لآدمي.

- عذرًا يا سيّد كازانوفا أنا لا أمارس حقّاً، سوى أنّي وجدت وسيلة لإكرام وفاء كلبك. أن يُدفن كما يليق بكلّي محترم. وسترى عن قرب، بأنّ السيارات التي ستراافقه، تتجاوز سيارات أيّ مسؤول في الدولة أو VIP

لا أدرى ما بداخلي، لا أفهمه أنا نفسي! خليط من البرودة والصمت والرغبة في التقيؤ لا أشعر بأيّ حزن ليس فقط نحوك، لكن أيضًا نحوّي. في لحظات صفائفي، أشعر بأني فقدت العلاقة بالبشر والأرض أيضًا. لقد ترَيَت خارج كلّ شيء، باستثناء محاولات عمي خلدون، والشيخ منصور، «أبو ذات الطاقفين» الذي لا يتوقف منذ أكثر

من سنة، عن القول بأنّي شابٌ كريم، ينقصه شوّيَّه وفاءً لدِينِه ونبيِّه وشيوخِه. ويُضيف: هكذا كان خالد بن الوليد قبل أن يتحقّق بصفوف الحقّ. لا يتَرَدَّد في منحِي ومنح مِمَّا مباركة بعض حاجاتنا البيتية، من سُكَّر وقهوة وشاي واللحم أحياناً فَتَةً مملوئَةً من الخضر والفواكه. ترفضها مِمَّا في البداية، لكنَّ عندما يقول لها هذه لخالد بن الوليد، تأخذها وتتسحب وهي تضحك في أعماقها أنا لا أحبّه، وأشعر أنَّ في عينيه شيئاً غريباً يشبه الموت، لكنَّ لا أرض خيره. أجذني أحياناً بلا رغبة لقراءة كتب عمِّي خلدون، فأميل نحو ما يمنعني أبو ذات النطاقين من وثائق كلَّها تلحُّ على الرحمة والعمل الخيري. أخذني في مرَّةٍ من المرَّات، للصلة في المسجد الكبير، عانقني الكثيرون من أنصار أبو ذات النطاقين، وضحك مني الكثيرون أيضاً. سمعت بعض وشوشاتهم الكثيرة. تعرف وعلاه سماوةً كابي؟ يعني الكبُول، يعني الفرج. واش جاب رب هذا السرّاق للجامع؟ هههه يسميه الشيخ منصور، أبو ذات النطاقين خالد بن الوليد. من اليوم، لن أصلَّي في هذا الجامع. حتى الذي ينوب عن الإمام في صلاته في أوقات مرضه أو غيابه، أمرني بعدم الرجوع للمسجد حتى لا أخلق فرقة بين المسلمين. أكَّد على ذلك أيضاً الشيخ منصور، أبو ذات النطاقين عندما نبهني: ما عليهش يا عكاشه. صلَّ في البيت أو في المساجد الصغيرة الموجودة في منارة ستي، كما كان يفعل خالد بن الوليد، حيث لا يعرفك أحد، حتى يصفو الأمر. تمنيت أن لا أكذب على عمِّي خلدون، عندما سألي لماذا لم أُنْهِ رواية المؤسَّاء التي ألحَّ علىي حتى أقرأها، لأنَّها كما قال رواية تُشبهني. قلت له المرض وقلَّة الوقت هما السبب. لكنَّه بعينيه الحادَّتين، أحسَّ بأنَّي لم أكن صادقاً معه. لم أستطع أن أقول له إبني وجدت وثائق الشيخ أبو ذات النطاقين

أقرب مني بكثير من الروايات، لأنها تتحدث عن أشياء تهمّ وضعبي، وكلّها في الخير وال العلاقات الحميدة. قال عمّي خلدون جملة واحدة عرّتنني كلياً، من رأسى حتى قدمي، لا أدرى إذا كان يقصد معناها أحرز روحك مليح. الكلام المرصّع خطير. نهايته انتحار مجاني. نظر كابي طويلاً إلى جثة بيرو فيرمي. بدت له طويلة قليلاً شعر بالبرد يدخل في مسامات جلده.

تلمس جثة كازانوفا المغطّاة. فتح الكفن الذي كان يغطي وجهه. فجأة، ارتشقت عيناً كازانوفا في عيني كابي المتعبيين. كانتا مفتوحتين. ألم يكن من واجب من غسلك أن يغلق عينيك؟ العيون المفتوحة تشترق إلى الحياة، لكنْ ساعتك توقيفت.

- من الأفضل أن أقول لك قبل أن أعيد غلق كفنك، لقد حضرت لك ما لم تره، لا في أحلامك ولا في كوابيسك. سأغلق عينيك كمارأيتمهم يفعلون مع الأموات. من الأحسن يا سيدي أن لا تعرف بقية القضية. لن أفعل شيئاً كبيراً سأبدل الموضع فقط. الذي ينام في هذا الكفن على الأرض، هو بيرو فيرمي، عليه الرحمة. طلب مني الناس والإمام زكريّا، أن أرميه في الوادي لتحرير الطريق التي أغلقت بسبب الحادث. صراحةً، قلبي ما خلّانيش. احتفظت به في الدار، لأنّ فكرة مجنونة انتابتني، تعفيوني من الانتقام منك. أن أبدل مواقعكمما فقط. أن يأخذ مكانك، وأن تأخذ مكانه تحت كومة الجرائد الصباحيّة الراخة بعناوين انسحابك من هذه الدنيا

ننتهي من المرحلة الأولى، تبديل الموضع، وبعدها، المرحلة الثانية. كلّ شيء في وقته.

أفرغ كابي المقطرة من كلّ شيء. ثم فرشها ببقايا الصحف

المرتجعة. نزع الكفن الحريري الذي كان يغطّي جثة كازانوفا وترك الكفن العادي. ربّطه من الجهة العلوية والسفلى. حمله بين ذراعيه. شعر بثقله أكثر مما توقّع. كان مثل كتلة رصاص. ثم وضعه بشكل معقوف قليلاً في الوسط، داخل العربية المقطرة. غطّاه بأكdas الصحف اليومية والمجلات، ثم وضع عليه غطاء جلدياً أزرق، عليه اسم وشعار الجريدة وصورتها الغاشي. صحيفتك التي تدخل بيتك. تذهب نحو الخبر أينما كان. يستعمله عادة لحماية الجرائد من الأمطار والرياح والغبار. ربّط الكل بالمساكات لمنعها من الانفلات والتبعثر، في حالة هبوب ريح. ثم أعاد المقطرة إلى المرآب، وربطها بالدرجات النارية.

### تفحّص من جديد عيني وشخير مسعود.

فتح الكفن الحريري على الطاولة التي كانت عليها جثة كازانوفا. وضع فيه جسم بيرو فيردي. لف رأسه بمنشفة أعطت شكلاً دائرياً لرأسه، مثل إنسان. لم يكن جسم بيرو فيردي ليّنا، بل كان مثل قطعة خشب داخل كفن. رفعه قليلاً على مستوى الخصر، ولف حوله المناشف، كصانع عرائس قضيبية، حتى أحس أنه أقرب إلى جسد إنسان، ثم لفت عليه الكفن الحريري مرتين. سد الكفن عند الرأس والرجلين بشرطيّن صغيريّن، كان غسال كازانوفا قد استعملهما من قبل. ثم سجّاه بكل طوله على الطاولة.

### مسح العرق الذي ساح بقوّة على وجهه.

تمّ، وهو يثبت جيداً الطاولة التي كانت تقوم مقام التابوت:

- بيرو فيردي، لا تخف حبيبي. ستتممّ اليوم بجنازة منقطعة النظير. ألم أقل لك إنَّ السيارات الرسمية التي تسير وراءك، ستكون

بعد النمل، بدون الحديث عن الشخصيات المهمة في البلاد التي لن تضيّع فرصة كهذه للمشي وراءك، وستذكر كلّ خصالك الحميدة. أنت على الأقلّ كنت وفيًا وبرئًا، وانتحرت، لأنّك استبقت الموت.

من يدرى يا بiero فيرمي؟ ربّما جاورتك يوماً؟ لكنّ لا أظنّني سأحصل على هذا الشرف، لأنّك ستذفن في مربع العظاماء، وهو مكان لا يدخله البشر العاديون حتى أمواتاً. ربّما انتفى جسمي، ولن يكون له أيّ قبر على هذه الأرض. من أكون في النهاية؟ لا شيء. أضحك أحياناً من أحلامي ومن كوابيسِي، ومن جهود لالله روكينا لاسترجاع هويّتي الضائعة وإثبات الأبوة! ماذا سيكتبون على شاهدة قبري؟ عكاشة؟ الكبول؟ كابي؟ ابن من؟ ابن مباركة ولوط، هل سيسمح لهم بفعل ذلك؟ ثمرة اغتصاب موصوف؟

في البداية، كنت أعنّف من ينادياني كابي، لكنّي مع الوقت تعودت عليه، إذ إنَّ الكثير من أصدقائي في لاداس كانوا يحسدونني عليه، ويجدونه طيفاً جداً، ربّما لأنّهم لا يعرفون سره. يصرُّون على معرفة من سماّني، والدي أم والدتي؟ وحدّي كنت أعرف سرَّ الأسماء. الوحيد الذي أخبرته به هو عمّي خلدون، لأنَّه شدَّد على سؤالي. كيف عكاشة أصبحت كابي؟ عندما أخبرته، قال لا عليك، من منَّا متأكّد من أنَّ أباه هو أبوه؟ أنت على الأقلّ تعرف الطاغية الذي كان وراءك. لست بلا أب. وأمّك، لالله مباركة، كانت قدّيسة ولم تكن امرأة عاديَّة. لو كنتُ من سادة هذه البلاد، وأملك سلطة القرار، كنت قد رفعت لها تمثلاً في وسط منارة سيني، وكتبت تحته: القديسة لالله مباركة. مريرم هذا الزمن الأسود. لقد سُرق منها كلَّ شيء، لكنّها استطاعت أن تقف على قدميها، وتظلَّ معلقة بك وبكرامتها

أعاد الوضع إلى ما كان عليه عند دخوله. تفحَّص الإغلاق

المحكم على جثة ببرو فيردي، في جهة الرأس والرجلين، حتى لا يُفْتَضَح أمره، قبل دفنه. سيؤخذ من وسط الدار، مباشرة إلى المقبرة. ثم رمى عليه البطانية الخفيفة، وغطى جسده كلياً تمت وهو يبتعد قليلاً ليرى وضعية الجثة: تمام. الله يرحمك يا ببرو فيردي، لقد كنت أكثر من كلب، وأكثر من إنسان. كنت قيمة فقط. القيمة لا تموت ولا تنتهي.

رفع كابي رأسه بشكل شبه آلي. برد جسمه، حتى شعر به قد تحول فجأة إلى قطعة ثلج. هذه المرأة، لم يَرَ لا الحمام، ولا الورام الذي ظلَّ يتبع كل حركاته، حتى الصغيرة منها، في يقظته وغفوته. انطفأ فجأة، من دون أن يتتبه لخروجهما

غطَّى مَرْأَةً أخرى جسم مسعود الذي كانت إحدى رجليه المفتوحتين، في الأرض. خفَّ قليلاً من ضوء النوافذ، حتى اختفى جسد ببرو فيردي داخل الظلِّ.

ثم خرج.

حاول كابي أن يتفادى أي ضجيج.

سحب دراجته بدون تشغيل محرّكها، على الرّغم من ثقلها بالقطورة، حتى وصل بها إلى الطريق الخلفيّة حيث السكون الكليّ. وقف تحت عمود النور قليلاً ضبط معطفه الجلديّ، وسوى قطعة الكرتون على صدره جيّداً، لتفادي نفاذ البرد إلى جسمه. وضع قبّعة غافروش على رأسه، ليقي رأسه بشكل كامل، ثم شغل محرّكها الذي أحدث ضجيجاً جافاً يصمّ الآذان.

هي مسألة وقت. يجب أن يتم كلّ شيء بسرعة.

نزع القفّازين من يديه ووضعهما في جرابي الدرجّة الناريّة. ثم شقّ شارع المغيّب Sunset، ثم أوتوستراد المطار بطريقه المزدوج الواسع. كان يمتدّ بلا توقف، فارغاً من أيّة حركة. أنواره تعطي منارة سيّتي أللّا خاصّاً لم يتذكّر قبّعة الحماية على رأسه، إلّا عندما تبعته سيّارة الشرطة، وبدأت تسير بمحاذاة دراجته الناريّة.

أشّر له أحد الضيّاط، بالاصطفاف على يمين الخط الأصفر لم يبدُ على وجهه أي خوف أو ذعر.

- أنا نعم. مَنْ غير الذئاب الجائعة، يا عُمَيْ صالح، تتحرّك في هذا الوقت؟

- ما عليهش كابي وليدي. أعرف أنَّ عملك ليلي شاق، بين الكوشة وبيع الجريدة. رحمة ربِّي واسعة. الأيام هذه صعبة على كلّ البلاد علينا جميـعاً! احذر قليلاً لا توجد نفس أغلى من نفس. ضع فقط قبعة الحماية على رأسك. شابو غافروش لا يحميك من أيّ شيء، في حالة حادث خطير لا قدَّر الله.

وضع كابي قبعة الحماية على رأسه، ثم رمى قبعة غافروش في الجراب. شعر برائحة كريهة خرجت من القفازين ل تستقر في أنفه. سحب نسخة من يومية الغاشي، من المقطورة. وزحلقها في يدي صالح، من وراء زجاج السيارة الذي كان شبه مغلق بسبب البرد القارس.

- وَالْمَحَارُمُ، وَجَرَائِمُ؟

- شيءٌ من هذا، لكنَّ العنوان الرئيسي خبر وفاة كازانوفا  
- الله يرحمه. طبعاً لن يضيّعوا فرصة مثل هذه. ربما زرته غداً.  
للميت حقٌ علينا، الباقي نتركه لله، هو أعرف بدواخل الناس. احذر يا  
كابي، لقد كثرت الذئاب الليلية في منارة سينتي. واحذر أكثر من والد  
ذات النطاقين، راني نشوفك معه كثيراً أنت رجل طيب، وهو ليس

من عالملك. يا ما كلام معسول قاد أصحابه على جهنم.

- يا عمّي صالح، لا تخف علىَيِّ، الذئب ما يأكل الذئب، حتى وهو جيفة. هناك شيء عادل في الطبيعة.

- لَمَّا تعود للدار، أغسل نفسك مليح من عدوى رائحة الأموات، أشمها فيك يا كابي. عدوى مباركة، مسكونة.

- هذاك هو العمل الذي وجدته في النهاية يا عمّي صالح، لازم تحمد ربّي.

- أغسل نفسك مليح بالجافيل.

قال أحد رجال الشرطة في آخر السيارة، فتجاوب معه أصدقاؤه في الخلف بالضحك.

نهرهم المحافظ صالح، بنظرته، فصمتوا

- لا دار، يا عمّي صالح، لا دوار. الّي سمّاني كابي لم يخطئ. لا شيء أقاوم به الموت والسقوط في الرذيلة إلّا هذا البؤس الدائم والركض وراء خبرة، نهايتها دم أو موت. كل صباح، أرسم عشرات الخطط لمواجهة الموت وتفادي السقوط في حبائله بكلّ ما أملك من قوّة. أحياناً أصيب، وفي بعضها أفشل، ولا يبقى أمامي إلّا الجريمة أو الانتحار. بدأت أتعب يا عمّي صالح. معهم حقّ أن يضحّكوا، لأنّهم كلّما عادوا إلى بيوتهم وجدوا من يفرح بهم ويعيد لهم إنسانيّتهم.

- لا عليك، الجماعة طيّبون جدًا ويحبونك. يمزحون معك فقط. رحمة ربّي واسعة يا كابي.

- لا ألوم أحدًا يا عمّي صالح. أنت تعرّفني جيدًا منذ أيام لاداس، كم من مرّة جاؤوا نحوك، وهم يجرجونني وراءهم مثل

محكوم عليه بالإعدام. فتسألني ماذا سرقت؟ أجبتك بلا حرج: الخبر والحلب. تغدرني. وعندما يذهب المشتكي، تُطلق سراحه وتقول لي، في المرة القادمة لن أحبسك، ولكنني سأسجنك. إلى اليوم لا أعرف الفرق، ولكني أظن أنَّ المسألة في الدرجة فقط.

ضحك المحافظ ومعه رجاله.

- هههه. شيء مرّة نخلِّيك تجرب واثن هو السجن. أنت شفت الحجز فقط. المهم يا كابي وليدي. أحرز نفسك من أولاد الحرام فقط، الذين لا تعني لهم الروح أي شيء.

فَكَرْ كابي للحظات مرت بسرعة.

كانت الأمطار قد قويت قليلاً نزل من على الدرجَة النارَيَة. ثبت الغطاء البلاستيكي بشكل جيد على الصحف، وشده بمطاط أحاط به المقطورة كلها. لم ينس أن يُظهر شعار الجريدة بوضوح، صحيفتك التي تدخل بيتك. نذهب نحو الخبر أينما كان، كما يوصي بذلك دوماً، المشرف على قسم التسويق:

- معك حق يا عمي صالح. ماذا تخسر البلاد بموت كابي؟ لا شيء. ستستمر وكأن شيئاً لم يكن. شفت غار النمل عندما طأه دائبة بطريق الخطأ، أو حتى رجل إنسان؟ من يسأل عن عدد النمل الذي مات أو التصق بحافرها أو بنعله؟ لا أحد. بالضبط هذه حالي. أنا مختلط مع النمل. لا أدرى! التفكير وحده بآني لست الوحيدة في حافر الدائبة، يخفف عنِّي المأساة، ويمنعني بعض التفاؤل.

- نسيت أسالك. كيف حالة البنية السورية، ليان؟ أعجبها العمل في الميترو؟

- طايارة من الفرحة. كانت تحلم بذلك.

فجأة، تذَكَّر كابي الحادثة التي ظلَّت عالقة في قلبه جرحاً عميقاً،  
لم يستطع تفاديه. يومها، تأكَّد له أنَّه بالفعل متوجَّش.

- قالت لي: فيك رائحة بابا، أبو ليان. يوم قُتل ورحت أشوفو  
في المستشفى العسكري بالشام. لا أعرف ما مصدر توخيسي معها  
لكنني كنت أتمنَّاها أنْ تنسى والدها، هو مات وانتهى، وتهتمُّ بحياتها  
كنت أخشى عليها من الجنون. صفتها بشكل لا إراديٍّ. مع أنِّي كنت  
أعطف عليها مثل اختي الصغيرة. ثم بكت طويلاً، بحرقة. أحسست  
بأنَّ هذه البنت ستتشبهني في كلّ شيءٍ. حتى في تيحيي. لم أكن أريد  
لها تلك الحياة. بعدها حكَيت لها عن سبب الصفعة، هدأت وباست  
جبهتي. هي نسيت الصفعة، لكنني كلَّما رأيتها من بعيد، سالت دموعي  
بغزارة، بدون إرادة مني. أستحضرها وهي في حضن والدها، تلعب  
بشعره الأبيض، أو تلعب بعوده وتكرر كلماته. في النهاية، لم أكن  
أكثر من ذئب، ولم تكن هي أكثر من نعجة في عالم قذر وقاتل. كلَّما  
قالت شيئاً عن والدها أو أمها، وضعت يدها على خدّها مخافة أنْ  
أصفعها، مع أنِّي من يومها لم أكرر ذلك، وتنمَّت لو قُصَّت يدي.

- تفكَّر في ماذا يا كابي؟

- في ليان يا عمِّي صالح. مسكينة. ربِّي يعطيها الصبر.

- شفتها في الميترو، في محطة المعدومين. سعيد أنَّها تعمل.  
أوصيت بها بعض أفراد الشرطة.

- ربِّي يحفظك لنا يا عمِّي صالح.

- وأنت أيضاً. أحرز نفسك من الذئاب. ليتني هانة.

لا أدرى كم طال الحديث، لكنَّه أراهنِي قليلاً، وأنسانِي ما كنتُ  
أحمله في العربية المقطرة.

انطلقت سيارة الشرطة، تخترق الشارع الرئيسي. تبعها كابي وهو يستمتع بأصواتها الزرقاء والصفراء والبيضاء، التي كانت تلمع وتنطفئ. المياه تبدو خلفها كأنّها قطع زجاجية ملوّنة تتمزّق تحت عجلاتها فجأة، مالت إلى اليمين باتجاه حي ميدلين، المحاذي لحي شيرا، المعروف بالمخدرات وبيع الأسلحة. بينما واصل كابي تزحلقه نحو المخبزة، من دون أن يشعر بأي خوف، كما لو أنّه لم يكن يحمل معه جثة أهمّ شخصية في منارة سيني.

فتح باب الكوšeة الخشنة. اندفعت رائحة الخبز التي يشهدها بقوّة نحو أنفه. الرائحة أقوى من أكل الخبز نفسه، لأنّها توّقّظ جوعه وتجعل جنونه على الخبز أقوى. ربط الدّرّاجة عند الباب، ثم سحب المقطورة نحو الداخل.

مكتبة الرمحى أحمد

أغلق الباب.

أيّة لحظة تأخّر ستدمّره وتدمّر مشروعه. عمّي بيانفو، مسّير المخبزة، يحب العمل، ولا يريد وجع الرأس: تعلّمت في معركة ديان بيان فرو أنّ أيّ خلل صغير، أو استهانة ثانوية بالأخر، تقود كلّ شيء إلى الهلاك. أنا لا أحبّ كازانوفا، لكنّ حياتي مرهونة بعملي في مخابزه. لا أريد أن أخيّب ظنّ لالّة كبيرة فيّ. كان والدها السي إبراهيم رجلاً عظيماً وشجاعاً هو من جرّني وراءه. هربنا معًا من القوات الفرنسية والتحقنا بالثيتاناميّين. كنا نرى أنّ الحقّ هناك. بعد الانتصار، عدت إلى أرضي، كنت شاباً يافعاً، بينما واصل السي إبراهيم مغامراته، وتزوّج هناك.

شمّ كابي رائحة الموت مرّة أخرى، والبرد، لكنّه كان يدرك أنّه بمجرّد إشعال فرن الحطب، سيتغيّر كلّ شيء. نزع الغلاف الجلديّ. وضع رزم الجرائد قريباً من الفرن. قرّب قليلاً طاولة الخبز الطويلة

التي لمع لونها الفضي تحت الضوء الكبير، الذي يظهر كل تفاصيل المكان.

ارتجمفت يده لأول مرة وهو يحاول أن يشعل النار. أهوا البرد أم الخوف؟ الخوف من؟

رتب الحطب من جديد، ثم وضع عليه قليلاً من البنزين. لكنه لم يُفلح مرّة أخرى في إشعاله. فتح حنفيّة الغاز التي تستعمل فقط للإشعال حتى لا تؤثّر على طريقة طهي الخبز، على الخشب. فجأة، اشتعلت النار بقوّة. نشبّت في البداية في الفحم الحجري، ثم امتدّت إلى قطع الخشب، التي بدأت تحدث صوتاً عنيفاً وفرقعات خفيفة. تعلّت ألسنة النار داخل الجزء السفلي من الفرن القديم. وب بدأت الحياة تدبّ في المكان الذي يشبه قبراً بارداً في اللحظة التي فكّر في إغلاق حنفيّة الغاز وترك الفحم وال火طب يستعلان بهدوء، نظر إلى الساعة. كان الوقت يمرّ بسرعة. ما يزال بينه وبين الخبازين ثلاث ساعات وخمس وعشرين دقيقة، قبل أن يأتي المعلم، الذي يصلّي الفجر في المسجد المقابل، ثم يتلفّن: كابي، الفرن جاهز. يكون بعدها في المكان عينه، في أقلّ من عشر دقائق.

فتح الحنفيّة أكثر، فزادت النار قوّة. ثم زحلق غطاء خزان الفرن الزجاجي. مدّ يده. بدأت الحرارة تزداد.

أنزل جثة كازانوفا من المقودرة. مددّها على صينيّة الخبز الفضيّة. كانت على مقاسه، طولاً وعرضًا. فتح الكفن من ناحية الرأس. ظهر وجهه المائل نحو الزرقة، وعيناه شبه المفتوحتين. تمّت: أرأيت يا كازانوفا أيّ حظّ تملك؟ جسمك مثل خبزة. الصينيّة على مقاسك تماماً. شعر بأنّهما تنظران إليه باستعطاف. لا، تمّت كابي: يا عزيزي، من حقك أن ترى كلّ المشهد وتعيشه، حتى لا يغيب عنك

أي تفصيل. كانت عينا كازانوفا مثبتتين في السقف، تحاولان تفادي ألسنة النار التي كانت ترتفع أكثر فأكثر، كلّما امتدّت نحو جذوع الأشجار اليابسة.

في لحظة من اللحظات، أصابته رعشة فجائية، حينما تأكّد من أنَّ الذي بين يديه هو كازانوفا أكثر من ذلك. أحسَّ كأنَّ الجثة كانت تتحرّك بعينيها، وتغيّر زوايا نظرها وهي تفحّص المكان.

كانت رائحة الجثة قوية. هي التي يسمّيها الناس رائحة الموت.

لحظات، وستتبخّر هذه الرائحة الكريهة نهائًّا

تمتم كابي، وهو يحاول جاهدًا رفع جثة كازانوفا إلى مستوى مدخل الفرن. ثبَتَ الجثة على الصينية المعلقة على الرافة الصغيرة، التي تستعمل عادة لحمل رزم الحطب، وإدخالها في عمق الفرن عن طريق سحب الحبل الذي يدور حول بكرة تسهل حركة الصينية الكبيرة التي يوضع بها الخبز حرَّك السلسلة الثقيلة، ثم بدأ يسحبها نحو الأسفل، والصينية التي كانت مثبتة في زواياها الأربع، تصعد بهدوء. لم يبد له وزن كازانوفا أثقل من رزمة حطب، حتى وصل بالضبط إلى فوهة الفرن الزجاجية. بقيت الصينية معلقة. أدخل عروة السلسلة في قضيب حديدي لتوقيف صعودها أو نزولها صعد على أكياس الدقيق. فتح البابين الزجاجيين، ثم دفع بعمود خشبي الصينية جيًّداً، حتى وصلت إلى عمق الفرن، حيث تتمرّكز الحرارة. فلَّ عروة السلسلة الثقيلة، ثم أغلق البوابتين الزجاجيتين الخشنتين، وشدَّهما بإحكام.

زاد من تدفق الغاز في الفرن. اشتعلت النار أكثر بينما جلس مقابل الفرن، على أكياس الدقيق يتأمل المشهد. لم يحدث ما يربّعه كما سبق أن تخيل. كانت الجثة في عمق الفرن. لم يسمع أي صراخ،

كما خُيِّل له في البداية. كانت تذوب بهدوء، حتى نشب فيها نار، وغطَّت على كلّ شيء، فسهَّلت عملية الحرق. لم يلحظ أيّ شيء غريب، لم يتوقَّعه، باستثناء انفجار الدماغ الذي اشتعلت أجزاؤه الصغيرة. مذ يده نحو حنفيَّة الغاز الذي يستعمل عادة للحرق، ولكنَّ الخشب فتحها أكثر زادت قوَّة النار، بدأت الجثة تتفحَّم، وتحوَّل إلى رماد.

أخرج المقطرة. ربطها إلى دراجته بإحكام. في الخارج، كان الهواء بارداً ومنعشَاً وارب الباب قليلاً، فدخل خيط خفيف إلى الفرن. حرقة الناس تكاد تكون معدومة. أعاد غلق الفرن. ثم صعد من جديد على السلم الصغير، الذي لم ينتبه لوجوده في البداية. كان وراء البوابة الداخلية. تأمل صينيَّة الخبز جيداً

كان جسد كازانوفا قد تحوَّل إلى كومة رماد.

أغلق حنفيَّة الغاز. أوقف النار. انتظر قليلاً، ثم فتح بحذر فلقتني زجاج الفرن. خرجت رائحة اللحم ممزوجة برائحة قوية من الرماد. ألصق العروة بالسلسلة الحديدية الثقيلة، ثم بدأ ينزل الصينيَّة من الأعلى، حتى وصلت إلى الأرض. قرَّبها أكثر من حوض غسل الصوانى بعد استعمالها

لم يبق من كازانوفا الشيء الكثير لملم البقايا عزل الرماد عن العظام التي قاومت الحرق، لكنَّها بمجرد لمسها، تفتَّت. وضعها في كيس خيش، ووضع الرماد في إناء خلطه بالماء، ثم فتح البالوعة الكبيرة، وتركه يتسرَّب شيئاً فشيئاً صعد على السلم الفولاذي من جديد، ونظَّف الفرن بالمكنسة الحديدية، من كلّ ما علق بالفرن الداخلي، بسبب انفجار الرأس. أزال كلَّ البقايا الملتصقة التي أذاها في الماء من جديد، قبل أن يلحقها بالرماد في البالوعة. ثم وقف

يُصغي إلى قرقرتها وصوتها، وهي تسحب الرماد نحوها لينزل عميقاً في الحفر والبالوعات الأوسع، في باطن الأرض، والأنهار، والوادي الكبير، وادي الكبريت، الذي يخترق منارة سيني ويقاد يقسمها إلى نصفين، الضفة اليمنى واليسرى، ثم البحر الذي يغيب كلّ شيء.

غسل الصينية. حَكَها جيداً، بعد أن وضع البقايا في كيس الخيش. رشّ المكان بالمازوت ليزيل رائحة اللحم المشوي. لكنّ الرائحة الطاغية ظلت هي، هي. رائحة المشوي. تذكّر فجأة الفخذين اللذين سلّمهمَا له مسعود. أدخل قليلاً الخشب والفحm في عمق الفرن، وفتح من جديد حنفيَّة الغاز. وضع الفخذين في صينية صغيرة ثم أدخلها في الفرن الصغير لم تمر إلّا دقائق معدودات، حتى كان الشواء قد استوى. نزع الصينية. وضع اللحم على الطاولة. أكل قليلاً منه، وترك الباقي للعمال. غطاه بقطعة من القماش. أخرج كيس البقايا نحو دراجته الناريَّة، ووضعها تحت الصحف لرميَّها وبعثرتها في مصبات وادي الكبريت الشماليَّة، على الضفة اليمنى.

عاد إلى الفرن. شعر بصفاء كبير هذه المرة، لم يبذل جهداً كبيراً. كان مرتاحاً داخلياً استعمل الغاز القليل لإشعال رزمتي الخشب. بدأت النار تَقدُّ، والفحm الحجري والخشب يتحولان إلى كتل من الجمر الملتهب.

أذن الفجر. بعده بربع ساعة، رنّ التليفون.

- كلّ شيء تمام عكاشه؟

- كلّ شيء جاهز عمّي بيانفو. الفرن سخن كما العادة. أبقى قليلاً أنتظر رامي وسامي وحميد، وأنسحب نحو توزيع الصحف.  
- لم يصلوا بعد.

- لن يتأخّروا. أسمع في الخارج ضجيج دراجاتهم. أعتقد أنّهم  
وصلوا

- يا الله نشوفك عل خير يا وليدي.

- شكرًا عمّي بيانفو.

عندما دخل الخبازون، كان كابي قد انتهى من كلّ شيء. كان  
الفرن جاهزاً بحرارته القصوى. تبدو النار، من وراء الزجاج السميك،  
كأشباح تتراقص بسرعة وبأشكال صافية متحولة.

- صباح الخير كابي. عمّي بيانفو تلفن؟

- تلفن قبل قليل. هو في الطريق. الفرن جاهز وسخن.

- ممتاز. ريحه المشوي، كاش ما شويت خروف يا كابي.  
هههه؟

- شويت كلّا هههه.

ضحك الثلاثة.

- كابي واش صار؟ أثر فيك الشناوة<sup>(١)</sup> هههه.

علق رامي ضاحكاً  
ردّ كابي متّخذًا وضعًا جادًا

- لا أمزح طبعاً شويت فخذلي الخروف، اللتين تصدق بهما  
عليّ عمّي مسعود. يكثّر خيره. واحدة تركتها لكم على الطاولة مع  
الشاي، والثانية أخذتها لمימה مباركة، ما عندهاش مسكينة.

- لحم العزاء دائمًا بنين وطيب. اقعد كلّ معنا

---

(١) الصبيئون.

- هذا هو وقت توزيع وبيع الجرائد. ربّي يكون معكم يا جماعة.  
- شكرًا على اللحم يا كابي.  
أردف رامي، قبل أن يلتحق بالبقية، ويتجمّعوا حول الطاولة.  
خرج كابي بصمت على غير عادته. بدا له مخّه مغسولاً من كلّ  
شيء، حتى من ذاكرته.  
على الرّغم من برودته، كان الفجر صافياً، مثل قطعة قماش  
شديدة النصاعة.  
لم يلتفت.

لأول مرّة، يشعر بأأنَّ الحياة بالضبط كما وصفها له ريزو، وهو  
في أقصى تجلّيه: مجرد حفنة فراغ، عبث ينتهي يوماً داخل بالوعة.



IV

## لَيْلُ الضِّبَاع

الدَّخَانُ الْأَبْيَضُ... أَخِيرًا



الأشعة الحمراء خرجت أخيراً من الغيوم الثقيلة التي كانت تكتم أنفاسها، فأضاءت مساحة لاغراند تيراس، ومنحت أشجارها ونباتاتها وزهورها لوناً نحاسياً جميلاً، تدرج من الحمرة والصفرة حتى البياض. وبدا سقفها القرميديُّ الذي صُمم في شكل شبه دائريٍّ، مفتوحاً على الفجر من كل جوانبه. هندسة امتزجت فيها العبرية الصينية التي تعانق الشمس والهواء وامتداد المدينة، والأندلسية، حيث كل ما يبدو ظاهراً، تخفيه الظلال والأبواب الخلفية، والمشريّات الصغيرة.

لم يكن المهندس الصيني رين يوتشانغ<sup>(١)</sup> (النجاح) Ren Youcheng مخطئاً عندما قال لكازانوفا وزينا هذا المكان عندما يُنجز، سيصبح مدهشاً ولن تغادره أبداً من شدة الالتصاق به. الموقع الذي تحتله الدار الكبيرة، على المرتفع، يجعلها مشرفة على كل شيء. وعندما جاءهما بالنموذج الجاهز افتراضياً، أظهر لهما ما

(١) الكلمة تعني في اللغة الصينية النجاح.

أدهشهما النور يمرّ من كلّ الجهات. لم يتساءل كازانوفا يومها كثيراً إذ كان يكفيه حماس زينا، فوافق على المشروع بكلٍّ تفاصيله. كان الجو هادئاً إلّا من بعض الذين يعبرون ليغزووا أهل كازانوفا، ثم يغادرون.

بدأت الحياة تدب في الدار الكبيرة بثاقل، لولا الفوضى التي أحذتها سيارة الأمن التي نزل منها خمسة من رجال الشرطة بقيادة شرطية، وأحاطوا بالمدخل كلّياً ثم تبعتهم سيارة فورد فيستا زرقاء، توقفت بالضبط عند مدخل الدار الكبيرة. شبّيهة بتلك التي يبيعها كازانوفا، مع مجموعة فورد الأخرى: فورد مونديو، فورد إيس ماكس، فورد فوكوس، فورد سيريرا وإيسكورت<sup>(١)</sup>، فورد ميستانغ وفورد كوغما نزلت منها امرأة طويلة، وأنيقه برفقتها صبيّ صغير، أشقر، بوجه مدورة مثل تقاحة، عمره حوالي عشر سنوات. يرافقهما محامي الشركة، وممثل القنصلية الأميركيّة، ومدير شركة فورد في المنطقة الأفريقيّة. الكثير من ناس منارة سيني يعرفونه جيداً، فهو يحضر كلّ معارض السيارات التي يقوم بها موكلّهم، كازانوفا استقبلهم يونس عند الباب.

كان يتظاهر .  
- هاي جوناس، هاو آر يو ماي دير؟ كيفك يا عزيزي؟ أتمنّى أننا في الموعد؟

- هاي جوليا في الوقت بالضبط. لم تتأخّري ولا ثانية واحدة. أشكرك على مجئك. كنت أخشى أن لا تتمكنّي من المجيء.

---

Ford Mondeo, Ford Fiesta, Ford S-Max, Ford Focus, Ford Sierra, Ford (١) Escort.

فالها يonus وهو ينظر ملياً إلى ساعته.

- غيبة يا يونس. افتقدناك من آخر زيارة لك قبل سنتين، مع والدك مстер لوط. قال لي إنك ستكون معه، عندما جاء إلى ديترويت آخر مرّة لمناقشة فكرة المصنع وحضور معرض السيارات. أنت لست غريباً عن البلد. درست في أميركا وتعرفها جيداً

– للأسف. الأزمة الاقتصادية غيرت الكثير من عاداتنا وتصرّفاتنا، وحياتنا. كنت مشغولاً بتسخير حسابات الشركة، ونعمل جاهدين على التقليل من مضارّ الأزمة، والحفاظ على العمال. تلك السنة، كدنا نستسلم للخسائر المتلاحقة، لكنَّ الحمد لله، كانت حساباتنا وتوقعاتنا سليمة. استطعنا أن نتسلق العقبة، ونغير حالة المؤشر من الانهيار، إلى التوازن على الأقلّ.

ترك الصبي أمه، وركض نحو يونس، والتصق بصدره بقوّة.

- هل تذكّر آدم؟ قالت جوليا.

- طبعاً. جداً آدم حبيبي لم تغيرَ كثيراً الابتسامة نفسها، الرشاقة نفسها. هو أيضاً تذكرني، وإنما ركض نحوي بكلٍّ هذه السرعة، وهذا الحتّ.

- لم ينسك. كم إنَّ ذاكرة الأطفال حيَّة! يستحضر دائمًا صورك معه في سترال بارك، إِيَّان الرحلة التي قمنا بها جميًعا إلى نيويورك. عنده ألبوم جمَع فيه كلَّ الصور التي يراها مهمَّة، حتى تلك التي كنت أرافق فيها والدك وأنا مجرَّد ستاجير<sup>(١)</sup>، متدرِّبة، في مصانع فورد، بمدينة ديربورن، في التسويق والمركتينغ. يومها، لم يكن في حاجة إلى مترجم، كانت لغاتي العربية، والفرنسية، والإنجليزية، تساعدني على

التواصل معه. أظهرت له يومها، كيف استطاع رجل بسيط مثل هنري فورد، أن ينطلق من العدم، لينشئ أمبراطوريَّةً التي أصبحت اليوم عالميَّة.

أخذها الحديث بعيداً، انتبهت فجأة، لبقيَّة الحضور. قالت وهي تقدَّم له مرافقيها

- ميسِّر فريدي، ممثُل فورد في أفريقيا، تعرفه جيداً خوليُو ممثُل من القنصليَّة، في سفارة الولايات المُتَّحدة، في منارة سيني، تعرفه أيضاً وماكس دياز، محامي الشركة في أميركا رافقني في الرحلة، هو أيضاً تعرفه. جاؤوا يعزوُون في صديق تعاونوا معه طويلاً، بالخصوص المشروع القديم الجديد الذي سخَّر له لوط كلَّ جهوده. بناء مصنوع السيَّارات العسكريَّة مع الدولة كشريك، كان هذا آخر رهاناته. وكنا متضمِّنين له، وما زلنا

توغلَ الجميع في عمق الدار الكبيرة.

أدَار يونس مفتاح المصعد. انطلق بسرعة نحو لاغراند تيرَاس.

تبعد مدينة منارة سيني من الأعلى، ممتدة على مرمى البصر، بأبراجها العالية، والماريَّنا التي شيدَها كازانوفا مع شركاء في الدولة، وحدائقها الكثيرة التي تتنفس منها، وطرقها الواسعة التي يمتدُّ النخيل على أطرافها، وفي وسطها عشرات الكيلومترات. يُقال إنَّ مسؤولاً كبيراً كان من وراء ذلك، إذ رفع شعار المليون نخلة في منارة سيني. كان مشروعَها كبيراً لتغيير وجه المدينة، وتقريبها من طبيعتها الأصلية التي تشبه كاليفورنيا لكنْ يبدو أنَّ ثلث النخيل مات بسبب حشرة الأرضَة التي علقت في سعفه.

وقف الجميع يتأمِّلون امتداد المدينة، وكأنَّهم يكتشفون شوارعها ومساحاتها للمرَّة الأولى.

هزّ خوليyo رأسه بإعجاب.

- منذ أربع سنوات وأنا هنا في القنصلية، أرى عن قرب تحولات منارة سيتي القوية. ما يحدث فيها مهم جدًا. تملك كل المؤهلات السياحية التي تسمع لها بأن تحتل مكان الصدارة في المنطقة.

- لنقل أيضًا إن مستثمر اليوم، قال يونس، ليس هو مستثمر البارحة، الذي يغامر وينشئ عالمًا ضخماً من الفراغ تقريبًا، وبلا أية ضمادات. أن تستثمر معناه أن تغامر. وربما في هذا اختلف والدي عن غيره، فقد كان ناجحًا قبل الأزمة القاسية، وبعدها.

ظلّ آدم مستكيناً لذراعي يonus. واضعاً رأسه على صدره. تألف بسرعة مع الجوّ العام. يتأنّى امتداد المدينة والنهر الذي يخترقها بصفته، اليمنى واليسرى. طلب منه ماء. قال له يonus ضاحكاً، آتيك بما هو أفضل. انتظر لحظة. عصير تفاح. بينما جاء الخادم بقهوة تركية، كما أرادوا

- كان مسْتَر لوط، رجلاً شجاعاً، لا يتوقف أمام المصاعب. لا يحسب حساب المخاوف.

قال فريدي وهو ينظر إلى بقية الوجوه التي كانت على ملامحها غلالة من الحزن. انتهز يonus الفرصة ليُجيب على التساؤلات التي طرحتها مسْتَر فريدي.

- حقيقةً كان والدي لوط، شجاعاً. كان مؤمناً بقوّة فورد أمام المنافس الفرنسي. نقل تكنولوجيا الشركة إلى منارة سيتي، كان من أهم رهاناته. هنا يد عاملة مهمّة، لها خبرة، ورخصة. تحتاج فقط إلى حدّ أدنى من التكوين كي تكون في مستوى التكنولوجيات الجديدة. شجّعت والدي للذهاب بعيداً في خياراته. كان يعرف جيداً أنّ سياسة

أريد ولا أريد لن توصله إلى أي شيء. المشكلة الأمنية للأسف، كانت دائمًا معطلة لكل المشاريع، لكن الأمر كان يتطلب بعض الشجاعة. تُحدِّث دومًا من طموحاتنا. ما نريده يجب أن يعود بالربح والخير على منارة ستي، وشركة فورد أيضًا

- لا مشكلة. سنبحث في كل هذا لاحقًا، قال مISTER فريدي.  
نحن هنا لهذا الغرض أيضًا تنتهي مراسيم الدفن ونعود للعمل، لأنَّ الحياة مستمرة. لوطن وقع عقوداً مبدئية كثيرة لبناء مصنع فورد للسيارات العسكرية. انتظرنا معه موافقة الدولة على المشروع بوصفها شريكًا طبيعيًا لكنَّ تأخير قراراتها للأسف، ومرض لوطن في الآونة الأخيرة، لم يسهل لا مهمته ولا مهمتنا، فتم توقيف المشروع مؤقتاً، ونقله إلى بلد مجاور لمنارة ستي، لكننا مستعدون لمواصلة المفاوضات فور اتضاح الرؤية لديكم.

كان يونس مظلماً بشكل جيد على كل تفاصيل المشروع. يعرفه بدقة، وسبق أن ناقش في كل حيثياته مع والده. من الملفات الأكثر حساسية. كان يمكن أن يفضل أكثر مع مISTER فريدي، لكنَّ الوقت غير مناسب. وبشير لا يسهل مهمة انتقال التسيير في مجلس الإدارة، إلى غيره. بدأ يكتشف أنَّ الأغلبية لم تعد مسلمة، كما كان يظن في البداية، بعد انضمام عليلو إلى يونس وهارون. الأمير كان برأ غماثيون، ما يهمُّهم هو ضمان مصالحهم. وهكذا تستطيع شركة فورد كازا - نوڤا أن تضمنه بسهولة. الوضع الجنائي لا يسمح بالذهاب إلى أبعد مما هو متاح.

لم يستطع يونس أن يُخفي سعادته الكبيرة، بمجيء جولي واستجابتها لمقتراحه. يُدرك جيداً أنها اللحظة الحاسمة التي يتحدد فيها كلُّ شيء، لهذا فضل أن يأتي بها وهي تملك ورقة كبيرة ومهمة قادرة

على تغيير ميزان القوى. التفت يونس من جديد نحو مِسْتَر فريدي، ممثّل فورد في أفريقيا.

- يجب أن يجد هذا المشروع الضخم، والمهم للطرفين، طريقه. جوليا تعرف جيّداً أني كنت مشرفاً عليه، وقد جهزناه بشكل دقيق، وطللنا ننتظر موافقة الدولة عليه، لأنّه يخصّ جانباً عسكرياً وافقت الدولة مبدئياً، لكنَّ الانقلابات الداخلية، والتغييرات العسكرية، غيرت كلَّ شيء. فمالت الدولة نحو فولكس ثاغن، كشريك، ربّما لأنّها وجدت فيها عرضاً أفضل. منافسة أحياناً غير مشروعة، لكنّها للأسف موجودة، وأحياناً مدمرة. بدأنا نفكّر في فصل العسكري عن المدني. نهتم بالجزء الثاني في انتظار الموافقة العسكرية، لإنتاج السيارات والشاحنات العسكرية. بدون هذه الإمكانيّة، سنظلُّ في دائرة الانتظار، دون تغييرات كبيرة في المصنع. نحتاج فقط أن ننهي إشكال الخلافة، لكي نستطيع أن نتقدّم قليلاً وهذا، في طريقه إلى الحل النهائي. لم يبق الشيء الكثير مع مجيء جوليا وآدم، ستفتح أبواب أخرى.

- حكت لي جوليا، لهذا نحن بالانتظار.  
تدخلت جولي.

غيّرت الحديث قليلاً، وهي تمسح فم ابنها من بقايا عصير التفاح، والگاتو. ثم حملته بين ذراعيها.

-رأيت يا يونس، كم كبر آدم منذ زيارتك الأخيرة لنا؟ قرابة الثلاث سنوات غياباً، جعلت منه رجلاً منذ أن رأك، وهو لا يتحدّث إلا عنك. عندما كنت حاملاً به، كان لوطن يتمنّى أن يكون آدم شبيهاً لك، في كلِّ شيء. صورة طبق الأصل منك، في ذكائك، وجانبك الإنساني في المعاملات، وفي معرفتك وثقافتك وجرأتك المحسوبة

بدقةً. كان يقول لي عندما نصفو قليلاً: تعرفين يا جوليا، في كلّ أولادي، لم أَرَ مثلاً للطاقة الخلاقة ليونس. له حنكة المسير الحقيقي. اقترحتُ عليه التفكير في الإدارة، لكنه في كلّ مرّة يرفض، لسبب بسيط، لأنّه لو يخرج سنهار الشركة. هو الحامي الحقيقي الذي يعرف كلّ شيء، حتى تحولات البورصة. على كلّ، نحن هنا للعزاء، هذه الأمور لها وقتها.

- بابا يبالغ. كما قلتِ، نحن في حداد، وأنتِ عضو لك مكانك في العائلة، لستِ غريبة.

- أبلغكم تعازي، وتعازي عائلتي في ديترويت<sup>(١)</sup> كانوا يحبّون لوطن جدًا، ويعتبرونه واحداً من العائلة. كان يبني أن يقضي بقيّة سنوات تقاعده معه ومع آدم، الذي منذ جاء إلى هذه الدنيا، غير كلّ شيء في حياتنا

- هو أيضًا كان يحبّكما يا جولي. كثُمَا تعنيان له الكثير.

صمتت قليلاً، قبل أن تردد بهدوء، بعد أن سحبته قليلاً نحو الزاوية اليمنى من خلوة لاغراند تيراس، التي تطلُّ مباشرة على الحيّ الدبلوماسي والماريينا

- أنت تفهمني جيّداً يا يونس. أتيت بأدم، كما قلتَ لي، ليتعرف على أهله وإخوته في منارة سيتي التي لا نعرفها إلّا من خلال لوطن. هذه أول مرّة أزور منارة سيتي. طلبتُ مرافقة السيد القنصل والمحامي إلى الكثير من الأماكن، وخرجنا بأفكار سياحية ستعجبك. رأينا كلّ ما شيدَه في منارة سيتي. لا يفعل هذا إلّا شخص يحبّ وطنه وأرضه. لكن هذا يحتاج إلى وقت آخر. المهم أن تكون راضياً عمن يخلف

---

Detroit (١)

والدك. على هذه المؤسسة الضخمة أن تستمر في الحياة. فهمت منك أنَّ بشير حسم الأمر لصالحه.

- لا الكثير من الأشياء تغيَّرت الآن. تعينا كثيراً في الأيام الماضية، لهذا استنجدت بك وبآدم.

- وأنا حضرت لهذا الغرض.

- أحسن ما كان يمكن أن تفعليه في هذه الظروف الصعبة.

- قد أعود إلى أميركا، بعد يومين أو ثلاثة على أقصى تقدير، لكنني جَهَّزْتُ لك وكالة رسمية عند موْثِق، وملحقة بوثيقة من السفارة الجزائرية.

رنَّ التليفون فجأة.

- نعم مِمَا روْكِي. لا لا شربوا قهوة تركية، وننتظر الفطور. نعم سيقولون قليلاً أوكِي.

ثم التفت إلى المجموعة التي كانت منهمكة في اكتشاف منارة ستي بالمنظار:

- أمِي تريد أن تهدِيكُم قهوتها من يدها هذه عادتنا رنَّ المصعد بجرسه الناعم. خرجت منه روْكِينا تتبعها ميمونة، حاملة صينية القهوة.

تردَّدت روْكِينا قليلاً قبل أن تقتتحم لاغراند تيرَاس، فهي لا تعرف الضيوف إلَّا قليلاً الكثير من التفاصيل كانت تغيب عنها. تسمع بجوليا، وتعرف قصتها مع كازانوفا، وأَدَم. روْكِينا هي صاحبة فكرة إحضار جوليَا، عندما تقدَّد وضع التوريث.

عندما سألتها لالَّة كبيرة عن الضيوف الذين رمقتهم من شرفة جناحها، تظاهرت روْكِينا بأنَّها لا تعرف شيئاً عنهم. يونس وعليلو

حدّثها عن كلّ التفاصيل. عند الباب، من شرفة جناحها  
- لا أعرف يا لالة كبيرة.

- السيدة شابة وفارعة كنخلة. من تكون يا ترى؟ زوجة القنصل،  
أم زوجة مدير شركة فورد؟

- بحسب الهزّة هي ما تكون إلّا زوجة القنصل. باين عليها  
الخير، على الرغم من بساطتها

- لكن ما مبرّر وجود ابنها معها؟

- لا أدرى. ربّما ليكون العزاء عائلياً! تعرفي يا لالة كبيرة أنّ كلّ  
شيء عندهم يسير بدقة كما الساعة، ولا يترك أيّ شيء للصدفة. وجود  
طفل يمكنه أن يغيّر الأشياء ويعطي للعزاء طابعاً عائلياً

مشت روكيانا قليلاً، تبحث بعينيها عن يونس. عندما رأها، انفصل  
عن المجموعة التي كانت تُحيط به، وركض نحوها عانقها طويلاً، ثم  
التفت نحو المجموعة الأميركيّة.

- ماي موذر أمّي الحبيبة. روخا، أو روكي، وتعني ذات الشعر  
الأحمر بالإسبانية.

- يو أر ثري بريتي، روكيانا حدّثني مستر لوط عنك كثيراً، وكان  
يحبّك ويحترمك.

- هاي. ثانك يو أشكراك يا سيدتي، سعيدة بحضوركم، لن آخذ  
من وقتكم.

- لا يوجد أيّ شيء خاصّ، جئنا فقط لتعزية عائلة لوط. نحن  
نعاني من الألم نفسه. فقدنا عزيزاً، وقريباً، ورجل أعمال من الطراز  
العالى، وزوجاً غالياً، كانت عينه على الصغيرة والكبيرة.

جاب بها يونس كلّ لاغراند تيراس. عرّفها بجميع الحاضرين.

انتبهت روکينا من جديد إلى آدم الذي عاد إلى حضن يونس!

شعرت جولپا بتساؤلاتها

- من المؤكّد، سُتحلّ قريباً أحبّت أن أحياكم فقط. أعرف أنّ وراء كلّ واحد منكم أشغالاً كثيرة. أترككم تنهون عملكم. أنزل عند لالّة كبيرة. كانت تزيد أن تأتي معي، لكنّها خجولة جداً وهي ترحب بكم جميعاً، من كلّ قلبها. سأوصل تعازيكم لبقية أفراد العائلة، واحداً، واحداً

- سعدنا بالتعرف عليك سيدة روكي.

قالت جوليا مع انحناءة تقدير من مِسْتَر فريدي، وَخُولِيو، وَمَاكسُ

انسحبت روكيتا باتجاه المصعد.

كان فضاء لاغراند تيراس واسعاً وجميلاً ظلَّ آدم يركض على أرضيَّته الخضراء، وكأنَّه في حديقة حقيقية، يتسلق النخلات التي كانت تتسامق عاليَاً في عناد غير محدود مع السماء. كان كازانوفا يفاخر دائمًا أنَّها من كاليفورنيا. عندما رأها في سانتا مونيكا في لوس أنجلوس، وشارع المحيط، جُنَاحها كانت أشجارها وورودها الصغيرة كثيفة وجميلة. ثم بدأ آدم يتخفَّى من وراء أشجار الصنوبر التي كانت

تحيط بلا غراند تيراس كلّها، قبل أن يفاجئه يونس باكتشاف مخبئه. ثم يأتي دور يونس، فيتخفّى هو الآخر، ويحاول أن يُظهر جزءاً منه عمداً، حتى يراه آدم بسهولة، ويفرح بانتصاره عليه.

قبل أن يعود نحو الجماعة التي كان أفرادها يتأمّلون المدينة من مختلف زواياها، من الأعلى من خلال المنظار المقرب الذي وضعه هناك كازانوفا خصّيصاً لساري، التي كانت لا تخرج إلّا قليلاً، تأكّد من أنَّ الفطور جاهز.

- الفطور جاهز.

بينما ظلَّ ممثُل القنصل متدهشاً مما كان يراه.

- أدعّي أنّني أعرف جيداً منارة سيتي جيداً، لكنْ من هذه الشرفة العالية، كلّ شيء يكتسب صبغة خاصة. بعض المدن تصبح أبهى في الليل أو فجراً على كلّ حال، يجب أن نلتقي، وربما أيضاً مع مجلس الإدارة الجديد، لنرى ما يمكن فعله. هذه الشراكة رابط قويٌ ليس فقط بين مؤسّتين كبيرتين، ولكن أيضاً بين شعبين وبلدين. ثقتنا فيك كبيرة جداً، يا يونس، ليستمرّ هذا الجهد وهذا التعاون الكبير الذي شرعنا فيه معًا

- كلّ شيء يتم ترتيبه وفق مصلحتنا المشتركة. نسعى لتعيين من يقوم بشؤون مؤسّسة Casa-Nova & Co. بعدها تسير الأمور وفق ما نرتضيه جميّعاً.

أخذت جوليا يونس من يده برفقة المحامي، وسحبته نحو الكرسيّ الدائريّ، ليس بعيداً عن المدفأة التي كانت ما تزال تبث دخاناً أسود، مما يدلّ بالنسبة للعامة، أنَّ الاتفاق لم يتمّ بعد. طلبت من المحامي ماكس دياز، أن يُخرج من حقيبته الجلدّية، الملفُ الذي كان يحمله

معه. وضعه بين يديْ يونس. كان ملْفًا ثقيلاً فتحه. من النظرة الأولى، أخذ فكرة عنه. طلبت منه جوليا أن يعرض الموضوع على مجلس الإدارة المكوّن من إخوته.

- طبعاً يا جوليا كما تحدّثنا في التليفون، قبل مجئي، طلبتك من أجل هذا لآدم الحق، كما لأيّ واحد فينا في ممتلكات والده، في تشييعاتنا في الملف، عقد الزواج، وتسجيل آدم في السفارة الجزائرية.

- نعم. كلّ شيء كما طلبتة. على كلّ حال، كازانوفا كان قد قام بكلّ إجراءات التسجيل من قبل.

- ممتاز. بعد انتهاء مراسيم الحداد، سنعقد لقاء بين محامينا، ومحامي السفارة الأميركيّة، ومجلس إدارة الشركة، وسيكون على مستوى كبير من الوضوح، ونصل إلى ما فيه مصلحة الطرفين، ونضمن الشراكة العادلة بين فورد وشركة كازا - نوفا أند كو & Co

.  
- أنا متأكّدة من ذلك يا يونس.

- أنت زوجة أبي وشريكه الأميركي، وآدم أخي، ويجب أن يحتلّ مكانه كاملاً في شركة والده. ولا يمكن أن نقفز فوق هذا كله بسهولة. على كلّ إخوتي الذين لا يعرفون هذا، أن يعرفوه.

أحسّ يونس براحة داخلية كبيرة، لم يشعر بها طوال الأيام الماضية، منذ دخول والده في سلسلة الغيبوبات المتكرّرة.

نظر ممثّل القنصل إلى الساعة. هزّ رأسه قليلاً

- المكان ساحر. لكن، يجب أن نعود. للأسف، مرتبطون بسلسلة مواعيد.

- الفطور جاهز. في المرّة القادمة، لن نكتفي بالفطور الصباحي، قال يونس، ولكن سنتغدّى أو نتعشّى معاً  
انّصل يونس هاتفيًا بإخوته الذين كانوا ما يزالون داخل المكتب،  
في دورة مغلقة.

- ضيوفنا هنا. نتظركم. نفتر، ونعود بعدها إلى العمل.  
بعد أقلّ من دقيقة، خرج الأخوة من قاعة الاجتماعات. كانوا  
يلبسون الأسود بشكل موحد. بربطات عنق حمراء جعلتهم قريين من  
بعض. عادة كازانوفا، كلّما حضر حفلًا تأبينيًّا، لبس هيوغو بوس  
الأسود، وربطة عنق حمراء. ربطه العنق بهذا اللون يجعلك مرثيًّا، كما  
كان يقول دائمًا

وقف الجميع باستقامة، كأنّهم ذُرّوا على ذلك، رؤوسهم عالية،  
وأيديهم مجموعة على مستوى البطن. كانوا متشابهين، بالقامات نفسها  
تقريباً، باستثناء أكبرهم بشير، الذي كان بطنه يتقدّمه بقليل، محدثاً ظلّاً  
منكسرًا على أرضية الخلوة. بدوا كفرقة موسيقية كلاسيكيّة تنتظر أمر  
المايسترو.

مكتبة الرمحي أحمد

التفتت جوليا إلى يونس مبتسمة:

- فهمت الآن لماذا قلت لي ألبسي آدم، طاقمًا أسود، وحذاء  
أسود، وربطة عنق حمراء.

- هو جزء لا يتجزأ منا.

ثم وشوشت في أذن آدم، فاستقام جيدًا، ثم ذهب ليقف بجانب  
بقيّة إخوته، تحت ابتسامة أمّه ويونس، الذي خرج من صفت الضيوف،  
متقدّماً ببعض الخطوات عن أخيه.  
قدمّهم واحدًا واحدًا، وبلغة عربية وإنجليزية، بلا آية لكنة.

- ضيوفنا الكرام، شكرًا على تعازيكم لنا، هذا يمسّنا عميقاً  
هؤلاء إخوتي، وهم من شكل دائمًا الجزء الأهم من مجلس إدارة كازا  
- نوفا التي فرضت نفسها في قطاعات اقتصادية متعددة، في صناعة  
وتسيير السيارات أولاً، في الخرسانة والعمارة، والأدوية والزراعة  
التحويلية في الفندقة، والتبريد، والطيران وغيرها أكبّرنا أخي بشير  
وهو مختص في مشروع الأدوية، بحكم تكوينه وتخصصه في الصيدلة،  
أصبح مدير مستشفى ابن سينا بعد مرض والدي. يُدير كل جلساتنا،  
 فهو أكثرنا خبرة، وهو من يساعدنا بحكمته على تجاوز هذا المصاب،  
وهذا الماراتون العائلي. بعده عمر، وهو مقرر الجلسات. هو المدون  
لكل تفاصيلها ونقاشاتها يُدير مع أخي مهدي الخرسانة وشركات  
التشييد العراني والفنّي. مسؤول عن المشاريع السياحية الكبرى، من  
بينها سلسلة الفنادق التي أشرف عليها مع الوالد نفسه؛ كانت تجربة  
ناجحة. ومدير مكتب محاميّي كازا - نوفا: أخي وحبيبي، وأبي  
الثاني، علي أو عليلو الذي أخذ على عاتقه، تصريف شؤون البيت في  
هذه اللحظات الصعبة والقاسية، بما في ذلك التكفل بمراسيم جنازة  
والد واستقبال المعزّين، وهو المكلّف حالياً ببناء أسطول كازانوفا  
للطيران Casa-Nova airlines التي تشتعل حالياً باللزيزنيغ، لكن  
ستصبح قريباً شركة منافسة. أغلب طائراتها من نوع بوينغ وإيرباس. أنا  
يونس، مكلّف من والدي والعائلة بإدارة حسابات المؤسّسة، وحركة  
البورصة، ومراقبة حركة الأموال في الشركة الأم، والشركات التابعة  
لها أخي هارون، آخر عناقيد بابا لوط، الذي التحق مؤخراً بمجلس  
تسير الشركة، ومكلّف بالزراعة التحويلية، وله مشاريع ضخمة بعد  
نجاح التجربة الزراعية في الجنوب التي كان قد بدأها والدي، وكان  
بعض الصناعيّين يضحكون منه، لتصبح المنطقة بفضله من أكبر مصدّري

التمور ومعجون الطماطم، والصناعات التجميلية. إضافة إلى كونه يشتغل في التنقيب على الذهب مع فرقة من أفريقيا الجنوبية حيث يُقيم. ثم التفت نحو آدم، الذي ظلَّ ينظر إليه عيني عصفور ينتظر يداً تخرجه من حيرته، فحمله بين ذراعيه. ومشى به قليلاً أمام إخوته خطوات، ثم توقف ليتوجه نحو الضيوف.

- كنت أقول إنَّ هارون هو آخر العنقود. لا أخطأت. هذا الشاب الجميل، هو أخي وحبيبي آدم. هو ابن لوط وجوليا. بدءاً من اليوم هو صوت كامل في إدارة تسبيير شركة Casa-Nova & Co. سيوكل طبعاً من ينوب عنه في مجلس الإدارة، حتى سنَّ البلوغ. يوم أقامت عند الوالد في ديترويت، بدعوة من مصانع فورد، تعرَّفت عن قرب على زوجة أبي السيدة المحترمة جوليا، ممثلة شركتنا للسيارات في أميركا، وعلى حبيبي آدم. على أيِّ حال، هم هنا للتعزية، ولكن أيضاً للمساهمة في الخروج بمجلس إدارة متamasك، يحفظ شركات الوالد من التفتت. جولي جاءت برفقة محامي الشركة، السيد ماكس دياز، ومستر فريدي، ممثل فورد في أفريقيا، وخوليوا، ممثل من القنصلية، في سفارة الولايات المتحدة في منارة سيفي، للتعزية. لكنَّها ستكون معنا لاحقاً للحديث عن الشراكة. جاؤوا يعثُرون في صديق تعاونوا معه طويلاً بإخلاص، ورغبتهم كبيرة في مواصلة سياسة الأب على أسس جديدة، وحداثة أعمق وتصحيح لكلِّ الأخطاء السابقة. ونحن، لسنا فقط مستعدُّين للتعاون، ولكنَّا نريد أكثر. أطلت عليكم. أترككم مع فطور حضُّرته لالَّا كبيرة وروكي وميمونة وكلَّ سُكَّان الدار الكبيرة، إكراماً لضيوفنا الأعزَّاء. مرَّة أخرى مرحباً بالجميع.

صَفَقَ الجميع، وتجلَّت سعادة كبيرة في عيني عليلو وجوليا وأدم، وكلَّ الحاضرين، باستثناء بشير الذي تتمم في أذن أخيه القريب منه،

عمر، بشيء من العصبية. علت عيناه حمرة ظاهرة.

- جديدة هذه. يونس يلعب لعبة شديدة الخطورة. يريد أن يفرض علينا كيولاً جديداً، بعد تلميحات كابي الذي لولا رفض الجماعة، لأصبح شريكًا في أملاك الوالد.

- كابي لا يمكن، إلا إذا أثبت أنه من صلب بابا لوط، وهذا صعب جدًا، بل مستحيل. المشكلة مع الفرخ الأميركي الذي كنا نسمع به فقط، ليصبح الآن حقيقة مرئية. لازم له حلّ.

- والله مع هذا اليونس الأميركي كل شيء ممكن. يجب أن نستعد لكل شيء. وما الذي يمنع كابي من أن يكون أخاناً؟ وعضوًا في مجلس تسيير كازا - نوفا وشركاءه Casa-Nova & Co؟ هل يعقل؟ ستحتول إلى مطربة لكل من لا يحبنا منذ أيام، هو والطحان تاع خوك علي، يلمحون إلى ذلك. مع أن مباركة أنجبت بنتاً ماتت في المستشفى وخلاص؟ محي حبس حقيقة.

- سمعت بأن هناك من ساعدتهم على الحصول على وثائق تثبت الأبوة، من أحد مخابر التحليل الجيني، التي تؤكد إدارياً وطبياً، وتثبت العلاقة الأبوية.

- هل يعقل؟ لن يكون يا عمر، ولو اضطررت للحلول الجذرية. أصربيه، يعرف مضربيه. مجموعة الغاضبون من الله، لا ينتظرون إلا هذا. قادرون على محوه ومحو السيدة التي ساعدته. لن تكون أبناء لوط الفحل، الذي بنى من العدم شركة كبيرة، ولا أبناء لالة كبيرة أميرة الكل، إذا ما أنهيتم قبل أن يتخطوا عتبة الدار الكبيرة. على كل، الطيبة ستسمع أخبارها قريباً.

- لم نصل إلى هذا الحد يا بشير قد تكون مجرد دعاية. كابي

المسكين ما على باله بوالو، ما زال يبيع الجرائد ويُسخن الكوشة هذا مجرد كلام. إلى اللحظة، لا يوجد ما يثبت أنه من صلب الوالد. نروح نفطر مع المجموعة. هم جاؤوا اليوم كمعزّين وليس أكثر. ونحن نستقبلهم كذلك. أنت تعرف في النهاية الأمر يحسمه أبناء لالة كبيرة، وهم الغالبيَّة.

- ما يجري في الخفاء شديد الخطورة.

ثم أدخل يده في جيده. أخرج ورقة مزدوجة. ثم سلَّمَها لأنخيه.

- اقرأها واسكت.

فتحها قرأها بعينين مفتوحتين بكلِّ اتساعهما. تمت. كانت الحروف تتتسابق تحت نظره: تؤكِّد التحاليل المخبرية التي أجريت على عيُّنات تعود للسيد لوط وابنه عليلو، والسيِّدة مباركة وابنها عكاشة، ثبوت أبوَة لوط، وأمومة مباركة، وأنَّ عكاشة ابنهما مائة بالمائة.

- هل يمكن؟ وماذا ستفعل؟

- تصرَّفت.

التفت يونس نحو آدم الذي التصق به، ولم يغادر ذراعيه.

- آدم. نحن جوعانين وهؤلاء الناس لا يريدون أن يفطروا علينا أذهب أنا وأنت ونتركهم يشعرون كلاماً

ثم التفت نحو الجميع الذين ضحكوا لخفة روح يونس.

- تفضَّلوا البيفيه مفتوح. شاركونا فطور هذا الصباح الجميل. متواضع، لكنَّه من القلب.

توجه الجميع نحو الطاولة الكبيرة التي كان قد هيأها خدم الدار الكبيرة. بينما بقي عليلو منهمكاً في حديثه مع جوليا وممثل القنصل الأميركي خوليyo. دخل ماكس دياز في حديث حميمي في الزاوية، مع

هارون. توزَّع الضيوف هنا وهناك في شكل مجموعات صغيرة، على مساحة لاغراند تيراس كلُّها بعضهم كون دائرة صغيرة حول مستر فريدي، بينما كان يتأنَّى المدينة من فوق ويكتشف معالمها التي لم يكن يعرفها.

- من هنا تظهر كلّ المدينة بسحرها الأخاذ.

- منارة سيتي عروس المتوسط، هكذا كانت تُسمَّى في العصر القديم. اختزلت كلّ الحضارات، من القديم حتى اللحظة: النوميدية، الرومانية، الإسلامية، العثمانية والفرنسية. تعال، وسيتكلَّف مهدي وعليلو بمفاجأتك بأجمل بيت على البحر وزرُّوجك هنا هههه! نساوئنا لسن ذكريات فحسب، ولكنْ فاكهة نادرة جعلتها شمس الجنوب وبحر المتوسط، حفنة من النور والحياة. وإنَّا لماذا تزوج كازانوفا كلّ هذا العدد من النساء؟

- وووووووو أوكى. أوكى.

ضحك الجميع قبل أن يتوَجَّهوا بدورهم نحو طاولة الأكل.

توجه بشير نحو أحد الخدم. مسَّد على لحيته الكثيفة الشديدة السوداد. أخذ منه كأس ماء. ثم توجَّه نحو طاولة السيلف سيرفيس المفتوحة. لم يأكل شيئاً كان مهدي وعمر يقنان وراءه. طلباً منه أن يأخذ شيئاً آخر

- أنت تبذل جهوداً مضاعفة للشهر على شركة الوالد حتى تبقى قائمة وقوية. عليك أن تأكل أكثر أمامنا يوم ثقيل جداً ومشاكل ثقيلة.

- تعرف، كنت أنوي الصيام اليوم.

- وعلاه، بابانا لم يكن إماماً كان رجلاً حياً ومحبَاً للحياة. لا يفكُّر بالموت مطلقاً. زهولي. لا تحزن. عاش حياته كما اشتتها،

واستمتع بها حتى النهاية.

- الصيام يبعدنا عن وجوه الشر. أنا لست مرتاحاً لوط الله يرحمه، كان متتبّعاً لكلّ شيء. يدقق في الصغيرة والكبيرة. يحضر دائماً له ثلاثة خطط، يبدأ بالأولى A، وعندما يفشل فيها، يُخرج الخطّة B، في الأخير يقترح الخطّة C التي هي التأجيل الذي يمنحك فرصة للتفكير من جديد. يحتاج أبناؤه إلى أن ينسوا كلّ خلافاتهم، ويلتقوا في اجتماع مصرّ. Casa-Nova & Co معرّضة للتفضّل والتمزّق.

هزّ عمر ومهدى رأسيهما بالموافقة.

- فرخ المزابل محيرني أكثر من ولد الماريكانية. لم أكن أعرف أنَّ الأمر بهذه الجديّة. لازم نفكّر في حلٍّ، لأنَّ كلّ ما شيدناه يمكن أن ينهار في ثانية.

- في النهاية، نحن أربعة، مهما كانت العواصف التي تفرّقنا لن يخون عليلو حليب أمّه، لالله كبيرة. ترجّحه البارحة أن يقف مع إخوته، وإنَّا فلن ينفذ من تبرّتها منه.

قال عمر براحة كبيرة ارتسست في عينيه أخيراً

- لالله كبيرة، تعرف كيف تتصرّف مع عليلو.

أخذ بشير كأس ماء ثانية، وتوجّه نحو الزاوية، بالقرب من النخلة التي في الجهة اليمنى من لا غراند تيراس. من هناك، كان يرى مستشفى ابن سينا الذي يشبه، من الأعلى، ثكنة عسكرية بأسلاكه الشائكة المحيطة به. ثم امتدَّ بصره باتجاه مقبرة منارة سيني الكبير، ليس بعيداً عن البحر. وأخيراً حي الشّيرَا، خزان الشرّ كما يسمّيه بشير، ومسجد الرحمة الملتصق به، حيث تتدخل النباتات الصالحة بالنباتات المسمومة.

هزّ رأسه بهدوء، وبعينين نصف مفتوحتين، كمن يريد رؤية دقائق الأشياء. رأى بشير الخطّ الفاصل الذي ارتسم بشكل دمويّ، بينه وبين بعض إخوته. وضع كأس الماء الثانية عند جذع النخلة، وانسحب نحو مكتب الاجتماعات، من دون النظر إلى الضيوف الذين كانوا يستعدُون لل \*/;
   
 للمغادرة برفقة يونس، وعليلو وهارون.

على طول الرصيف، اصطفت السيارات الفارهة، منها سيارات الشرطة وسيارات الإسعاف المليئة بصور كازانوفا وهو في ريعان شبابه ببرئته العسكرية. ثم صورته وهو يضم جده إلى صدره، على قمة جبلية عالية. صورة ثالثة وهو يقبل رأس والدته. ثم وهو في لباس الإحرام، في مكة المكرمة. وهو يمنع الهدايا للبيتامي والمستين، في بيت العجزة التي تحمل اسم والدته بيوت الرحمة لالة الضاوية، ويظهر شعارها واضحًا: كما ربّاني صغيرًا. ثم وهو يحضر حفلات تخرج مجموعة من الطلبة بأميركا وفرنسا وألمانيا، الذين أشرف على تكوينهم، ومول دراساتهم التخصصية، ووظف الكثير منهم في مختلف شركاته وفروعها، ومستشفى ابن سينا

كل من يمر قريبا من الدار الكبيرة، يرفع رأسه قليلاً، يقرأ اللافتة التي تحتل الشارع الرئيسي: انتقل إلى جوار الله، عبد ربّ شهيد الحق والخير لوط بن عبد ربّه، بن عبد القادر الجلالي ولد شايب الذراع، ولد قليس، ولد ماسينيسا، ولد ياسين، ولد سيدى أحمد الخلوي

العلوي ولد المنور. ثم يمدد بصره نحو لاغراند تيراس، ليلمع الدخان الأسود الذي لا يتوقف أبداً يمضي بعدها نحو انشغاله اليومي، بينما يصدق آخرون على الأرض بلا أية كلمة. البعض الآخر من سكان منارة سيتي، يقرأون اللافتات، وهم يتساءلون فيما بينهم، كيف لمن امتلك منارة سيتي كلها، وأحلام العباد، أن يموت بهذه السهولة؟

أوقف كابي دراجته النارية، ثم ركنتها في الزاوية التي تعود عليها، بعد أن انتهى من البيع السريع لجريدة الغاشي *La Populace*. لا يوجد منها أيٌّ مرتجع. رفع رأسه نحو الخلوة. لم ير شيئاً ما عدا المعززين الذين يدخلون وبخرجون مجموعات مجموعات، على وجوههم كابات بمختلف الأشكال التي يشم فيها كابي رائحة الصدق والكذب.

فَكَرْ أن يدخل إلى عمق الدار الكبيرة كما اتفق مع مسعود، لكنه خاف من أن يرجع من عند الباب إذا لم يجد من يعرفه. بدا له فجأة كأنه لا يعرف أحداً ممن تعود على وجوههم.

كأنَّ كازانوفا أخذ معه كلَّ شيء.

شعر بشيء غريب وبرغبة كبيرة في التقيؤ.

نظر إلى يديه. كان بهما شيء من بقايا الرماد الذي لم يذهب، على الرغم من غسلهما بالماء والصابون، في المخبزة.

وقف كابي للحظات مع الناس الواقفين عند الباب في انتظار إطلالة مسعود.

في لحظة من اللحظات، فَكَرْ في الدخول إلى عمق الدار عندما رأى عمِّي صالح، محافظ الشرطة، الذي وقف عند الباب، برفقة فيلق من الشرطة الذين حُوَطوا في دقائق معدودات الدار الكبيرة.

هزَّ كابي رأسه وهو لا يعرف بالضبط لماذا هو هنا أصلاً  
انتهى كلَّ شيء، وكأنَّ المدينة نفسها لفظت آخر أنفاسها، في  
غفلة كلُّ مَنْ فيها

في اللحظة التي هَمَ فيها بالتقْدُم نحو عُمِّي صالح، تحرَّكت سيارة  
الإسعاف لتوقف بالضبط عند مدخل الدار. سمع فجأة صوتاً يأتي من  
الداخل، عرف أنَّه للإمام زكرياً

- قَلُّوا من البكاء. السيد لوط الآن في جنَّات نعيم، تجري من  
تحتها الأنهر. أفسحوا الطريق من فضلكم، لإخراج المرحوم ليلقى  
ربَّه في راحة وطمأنينة.

ساعده عُمِّي صالح على تنظيم الحركة. عندما أخرج التابوت  
محمولاً على ظهر عليلو، ويونس وعمر، ووالبي الولاية، ورئيس  
البلدية، ومدير أمن المدينة، وقائد المنطقة العسكرية، ورئيس مكتب  
مكافحة التهريب والإرهاب، وال حاج زكرياً، إمام مسجد منارة سيتي  
الأعظم، الذي موله كازانوفا من ماله الخاصّ، واختار له حافة البحر  
وشعار: وكان عرشه على الماء.

من بين كلَّ الذين كانوا يتداولون على التابوت، شدَّ انتباه كابي،  
الشيخ منصور، أبو ذات النطاقين الذي يعرف مدى كرهه لказانوفا  
 فهو صاحب الرقية الأوَّل في منارة سيتي. حتى إنَّه افتتح مكتباً كبيراً  
للرقية الشرعية في الحيِّ الدبلوماسي، يزوره أحياناً بعض الوزراء برفقة  
زوجاتهم. وكلُّ من يخرج من عنده، يكون منتشياً بما رآه وبما حصل  
له من غرائب وهو الذي كان على حافة الجنون أو الانتحار. افتح قناة  
لا يوجد بها إلَّا الإعلانات عن الأدوية الشعبية التي يقتربها، الخاصة  
طرد الشياطين والجنون، مهما كانت جنسياً لهم وأعراقهم، العجز

الجنسية، الشفاء من أمراض السحر والقنطة، فوائد قرصات ملكات النحل وامتصاصها للسحر.

في لمع البصر، التقت عيناً بعيني كابي، كقطعوني معدن شفاف، حادٌ وساخن.

قال ريزو الذي كان يقف وراء كابي وهو يمسح عينيه ليتأكد مما كان يراه.

- شفت خويا كابي؟ ولد الحرام. على كل الموائد الكبيرة؟

- الشيخ منصور؟

- الفيستي والبهتان. يأكل من غباء الناس، ومال الأغنياء. ما يضيع والو.

- ألا تعرف يا ريزو المثل الذي يقول: الله يكثُر الأغبياء باش يعيش القافزين<sup>(١)</sup>

- أعرفه. المصيبة كل منارة سيتي أصبحت غيبة.

- إذن منارة سيتي تستأهل شخصاً مثل هذا، يقودها من أنفها

زغردت النساء كثيراً في كل طوابق البيت. وقف الحاضرون مشدوهين من عدد السيارات والموكب المهيب الذي لم يخصّص لأيّ شخص قبله. الشارع الرئيسي امتلأ عن آخره في محيط الدار الكبيرة مما اضطرّ الشرطة إلى تغيير الكثير من المسارات للتخفيف من الزحمة.

وتوجّه الموكب نحو مسجد منارة - سيتي الأعظم وراء سيارة الإسعاف. مات كازانوفا قبل أن يرى إتمام جناحه البحري الأخير، إذ

---

(١) الشاطرون والأذكياء.

تمَّنَى أن يصلِّي فيه أَيَّامُ الْأَعِيادِ، وَيُقَالُ إِنَّهُ تَرَكَ فِي وَصِيَّتِهِ أَنْ يُدْفَنَ فِي سَاحَةِ الْعَامَّةِ.

تمت ريزو الذي ينقل الأخبار، الكاذب منها والصحيح، ويبثها في عمق المدينة، في أذن كابي.

- أنت متأكد من أنَّ كازانوفا مات؟

كان محششاً، في عز خدره. عرفه كابي من عينيه الحمراوين.

- راك تشوف اللافته. اقرأ يا ريزو. أقرأ لك: انتقل إلى جوار الله، عبد ربّه شهيدُ الحقّ والخير لوط بن عبد ربّه، بن عبد القادر الجلالى ولد شايب الذراع ولد قليس ولد ماسينيسا ولد ياسين ولد سيدى أحمد الخلوى العلوى ولد المتنور.

- وعلاه؟ هو ولد ماسينيسا؟ كيف عرفوا؟

- الله أعلم. يا ريزو، كازانوفا يموت أيضاً، كان من أهل ماسينيسا أو من جد آخر

- طيّب . هذه القلعة وكلُّ أمواله وشركته ، لمن تركها يا ترى؟ لو كنت في مكانه ، والله ما نقبل نموت يا كابي خويا ، وأصرّ على الحياة كفما كان الحال .

کتم کابی ضحکتہ بصعوبہ۔

- طبعاً، لو جاءت عليه، كان عمل بنصيحتك. لكنه أمر الله. كل نفس ذائقه الموت.

### **- ذات النطاقين:**

- هاذیک هی، بالضبط.

انطلقت الزغاريد من جديد. هذه المرة لم تكن تأتي فقط من الدار الكبيرة، ولكن أيضاً من أمكنة كثيرة من البناءات التي تصطف على الشارع، وربما من منارة سitti كلها. حلّ ريزو رأسه.

- أششت. اسكت شوي يا ريزو، إنهم يودّعون الميت.

شعر لأول مرة بأنَّ ريزو لم يكن مخطئاً، على الرَّغم من أنَّه كان

مِحْشَأ

من أعلى لاغراند تيراس، أمر بشير بحركة يده، أصغر إخوته هارون، بإسدال ستائر كلّ جهات خلوة لاغراند تيراس، لأنّ عويل النساء وزغاريدهنَّ، كانت تحرمه من التفكير، والتركيز حول ما يجب فعله. والقرارات التي يجب أن تُتَّخذ في أسرع وقت ممكن، في وضع كان يتعقّد في كلّ لحظة، حتى تعود الحياة إلى مجراتها الطبيعيّة.

أغلقت ستائر الشرفة، وجُلّلت بالسوداء. مما يدل على أن الاتفاق لم يتم بعد. لم يتوصّلوا إلى أي حل حول تعيين خليفة لказانوفا، الرهانات كبيرة ولم تكن سهلة. والتركة لا حصر لها، من ستارات،

وفيلاٍت، وأبراج مؤجّرة لمختلف وزارات الدولة، وأسواق، وأسهم في البنوك وأراضٍ غير محدودة جاهزة للاستثمار. كازانوفا أنشأ بنكًا بفرعين CNB كازانوفا بنك، والبنك الإسلامي Casa-Nova، CNBI Banque Islamique الذي يتعامل بلا فائدة مع المستثمرين. يتعامل بالمرابحة وليس الربا، وهو ما جعل المنتسبين له يرتفعون بشكل ملحوظ في منارة سيتي وخارجها شارك من خلال هذا البنك في تنفيذ الكثير من المشاريع الإنمائية في بعض الدول الإسلامية. طيران كازا - نوفا إيرلايتز أصبحت الشركة تضم في أسطولها الوطني والدولي أكثر من عشر طائرات، خمس صغيرة آثير ATR، تربط بين منارة سيتي وأربع مدن وطنية كبيرة، ودول الجوار. وخمس تُعار للدولة، لنقل الوفود التي تزور منارة سيتي، فتوضع تحت تصرُّف الوالي، أو القيادة العسكرية، وطائرة هيليكوبتر تؤجر للصحفيين أو زوّار منارة سيتي لاكتشافها من فوق. وبوبينغ 777 التي تؤجر لرئاسة الجمهورية كلّما نوى الرئيس أن يسافر إلى أميركا، الصين، كندا، الهند، بلدان الخليج، وكندا وأفريقيا الجنوبيّة ودول الخليج. و ٢ إيرباص ٣٣٠ للخطوط المتوسطة، بالخصوص فرنسا وبقية أوروبا.

فتح السائق الباب الخلفيّة لسيارة الإسعاف. فرش الإمام زكريًا سجّادًا من حرير، ثم بمساعدة بعض المسؤولين والأهل، وضع التابوت المغلق في عمق سيارة الإسعاف، وعليه العلم الوطني. ثبَّه جيدًا حتى لا يتحرَّك. انطلقت بعدها السيارة بسرعة بصوتها الذي كان يصل إلى أطراف المدينة، تسبقها وتفتح أمامها المسالك، شرطةُ الطرق التي جاءت لهذا الغرض.

بعد لحظات، انعطفت السيارة نحو طريق الساحل، باتجاه جامع منارة سيتي الأعظم.

- تعرف الأغنية اللي تقول إذا طاح الليل وين نباتو؟  
 تسأله ريزو، وهو يرُكِّب جملته بصعوبة.  
 - فراش حرير ومخدّاته. هذا ما تقوله الأغنية.  
 - راحوا يدفون كازانوفا في فراش حرير؟  
 - أسأل الإمام زكريّا، والشيخ منصور، يا ريزو، هما أعرف الناس بما يجب فعله وتديبه. أنا، كما أنت. حشيشة طالبة معيشة، إذا وجدت فطورها، غاب عليها العشاء.  
 لم يرَّد عليه.

نسى ريزو نفسه، وركض متذرّجاً، مع الراكضين وراء سيارة الإسعاف.

فجأة أطلَّ مسعود برأسه.

- صباح الخير عكاشه وليدي كيف أحوالك؟ لماذا لم تدخل؟  
 - صباح الخير عمّي مسعود. كنت أتّوي مساعدتك، لكنّ يبدو أنَّ الحاضرين كثُر. أحضرت الصحف والمجلّات لجماعة لاغراند تيرَاس، جريدة الغاشي ولا بوبيلاس اليوميَّتين، والمجلّات الأسبوعيَّة الجسم السليم الرياضيَّة، والفتاوی المجلَّة الدينيَّة، بلزيزير *Plaisirs* بالفرنسية والخاصَّة بالموضة، وأخبار الجريمة المهمَّة بشكل فاضح بالجرائم اليوميَّة، وبذنا المحارم وجرائم الشرف ورحلة التائبين من المهرّبين، والمعنىَّات، والفنانين، والكتَّاب والعلماء. يبدو أنَّهم منشغلون جداً، بالمستجدَّات التي قلبت كلَّ الحسابات والتوازنات. هم لا يقرؤون باستثناء عليلو ويونس وهارون، إلَّا مجلَّة الفتاوی، يطالعونها، من حين آخر، أو بلزيزير لزوجاتهم أو بناتهم. بشير متّبع مداوم لأخبار الجريمة. هل من جديد عمّي مسعود حول التوريث؟

- حالة معقدة. لكن لا أعتقد أنّ النهاية اقتربت.

- لم يتّفّقوا حتّى الآن. السواد والدخان الأسود. العلم الأخضر لم يُرّفع بعد على الخلوة. يقولون إنّ سيدّي لوط ترك وصيّة لدى إحدى زوجاته، فأحرقتها، لأنّها لم تجد ابنها في القائمة!

- كازانوفا ليس غيّاراً يكون سجّل كلّ شيء عند الموثق. ستظهر إذا كان هذا الكلام صحيحاً

- كأنّهم خائفون من عيلو، يبعثونه لكلّ المهام الخارجيّة. يجري ويطلع وينزل مثل الآلة. قبل شوي كان في المقبرة ليعاين قبر سيدّي لوط الذي جهزه هو بنفسه في حياته. قبر مليء بالنوار، كأنّه حديقة. فقد اشتري قطعة أرض داخل المقبرة، له ولنسائه فقط، ما عدا مباركة. حتّى ساري لها قبر هناك على الرّغم من أنّها متزوّجة في الجنوب.

فجأة، سمعا صوتاً خشنًا وجافاً شبّهَا بالصرّاخ، مز مجرّاً، يأتي من أعلى لاغراند تيراس. رفعا رأسيهما. رأيا بشير ينظر إليهما بجمود. كان وجهه محمرًا وثقيلاً، وبه أسئلة غامضة.

- شكون هذا الـرناكة اللي معك. واش جاب ربّه هنا؟

- عذرًا يا سيدّي بشير، هذا عكاشة. كان يسخر لـسیدي لوط كلّما أحتجّه. هو اللي يجيّب لكم الجرائد والمجلّات، ويقوم بالمرافق والمشترّيات العاجلة. هو ابن الدار.

- كابي؟

- نعم. عكاشة. أبوه من أولاد جلال يا سيدّي. أخيار الناس.

أمّه تعمل فرمليّة<sup>(1)</sup> في مستشفى منارة سيتي الكبير.

---

(1) من الفرنسيّة infirmière، أي ممرضة.

- طلُعُ الجرائد والمجلَّات. وما نحبّش نشووف هذا الفرخ يزيد  
يدور هنا. وإلَّا ستطرد أنت أيضًا
- حاضر يا مولاي.
- وطلع معك الكثير من الفحم الحجري. الموجود نفذ من  
الصباح.

ثم اندفن في أعماق الخلوة من جديد.

التفت مسعود نحو كابي من جديد.

- ولidi عكاشه عذرًا. ما تزعفش. يبدو أنّهم متعبون. ما وجدت في فمي حتى شيء أقوله له إلّا أولاد جلال. أنا لا أعرف والدك. أبناء الحرام يقولون إنّ أمك راحت مع سائح فرنسيّ، وتركتك عند حُدُتك.

- من يصل إلى هذه الخلوة التي أقفلت كل أبوابها؟

- ساصلها لو تعرف الحقيقة يا عمي مسعود تندب خدودك.  
والدي تعرفه جيداً وساقول لك عنه. بشير يعرفني، وكأنه يخاف مني،  
مع أني لا شيء أمامه. نسيت كل شيء، يا عمي مسعود، حتى ما  
معنى أن يكون لك أب، أو أم، أو أن تكون ابناً لقيطاً، أو لأسد، أو  
حتى لحمار. ذئب البراري أنا، يا عمي مسعود. ولدت من تزاوج  
غريب بين ذئب وقردة. من لولو وتشيطاً هههه.

- خفت فقط يطرك من عملك في الحمام، أو يسمعك كلاماً خشنًا بشير عنيف جدًا يُقال إنَّه ضرب زوجته الأولى حتى ملهاه،

وُسْجَلْ في محضر الوفاة أَنَّها سقطت في الحمّام، فارتطم رأسها بحافةِ  
البانيو. سيدّي لوط هو من عتقه من السجن، وإنّما كانت كارثة عليه  
وعلى أهله. كلمة سيدّي كانت مسمومة قدّام مدير أمن منارة سيفي،  
ورئيس قصائصها، والمسؤول العسكري. كلّ القمامق كانوا في يديه،  
فهل يستطيع أبناؤه فعل ذلك؟

- تحضر الدفن عمّي مسعود؟

- لا أستقبل الزوّار. ربّما احتاجوني أيضًا لنقل ضيف ما

- ربّي يعينك عمّي مسعود، ربّما كنت أجمل وأصدق من في  
الدار الكبيرة.

نظر كابي إلى الساعة.

- حان موعدى.

لم يستمع حتى لردّ مسعود. حرّر دراجته النارية. سار باتجاه  
موعده.

فتح كابي سياج المقبرة. دخل بهدوء. دار طويلاً حول القبر قبل  
أن يجده. كان قلبه مليئاً بالرماد. ثم نظر إلى القبور المتداخلة، لناس  
بلا شواهد. المقامات تتحلل من الشواهد. هناك أحجار كُتب عليها  
بالطبشير الاسم: أحمد ولد ابن أحمد، ولد خضراء بنت الجيلالي.  
وهناك أسماء على شواهد رخامية كتبت بماه الذهب، في مربع  
المدينة، لأعيانها وكبارها ومسؤوليها

كان القبر واضحًا استغرب كيف لم يره! مع أنَّ المرئي الواسع  
يظهر جليًا معزول ومحاط بأربعة قبور.

وقف عند قبر كازانوفا

فجأة، حاذاه شخص لم يره أبداً شاب أكبر منه بقليل. على

رأسه كاسكيت لفريق البيزبول الأميركي. يتعلّم باسكيت بيضاء، وعلى أذنيه سماعتان. قبل أن يصل إليه، أشّر بعيداً نحو الطريق العالى. ثم قال بصوت خافت:

- هذا طريق سيارة الشرطة الأوحد التي تقلّ رئيس المحكمة العليا، وقائد الناحية العسكرية ومدير الدائرة الأمنية ومدير البنك الوطنى، ورئيس الغرفة التجارية، ورئيس مكتب التحرّيات السرّية ومكافحة الإرهاب والجريمة. بعد صلاة الظهر بنصف ساعة لا أكثر يمكنك أن لا تصلّى اليوم، فقد صلت الملائكة في مكانك. يقول سيدى منصور أبو ذات النطاقين إنَّ الملائكة تنوب عن الشهيد في صلاته.

هزَّ كابي رأسه أن نعم. ثم واصل المجهول كلامه.

- لكن، انتظر بالقرب من الهوَّة، هناك من يعطيك تعليمات التنفيذ الأخيرة.

ثم غادر الشاب المكان، وبدأ يركض بخطى رياضيَّة متوازنة، ويستمع إلى الموسيقى. غاب بين الأشجار حتى اختفى نهائياً واصل كابي اكتشافه للمساحة الخضراء التي اشتراها كازانوفا له ولزوجاته، ليُدفنوا فيها جمِيعاً

سمع صوتاً يأتي من بعيد. رفع رأسه. رأى ريزو يقف بالقرب من أحد القبور:

- اسمع يا كابي. صبح أنا حشاش وسُكّير وعربيد وفاسد، لكنْ أخلاقي أفضل من أيِّ منهم، بالخصوص وجوه الشرِّ الذين تصاحبهم هذه الأيام. هذا الذي كنت معه حسين كامورا، يُقال إله يتعاون مع مجموعة الغاضبون على الله. يستعملونه. لكنَّه يحفظ بشاهده. يسهّلون

له الحركة في سوق المخدرات. جزء كبير من تسويقها في ثانويات منارة سبتي، يمر عبر قنواته. يغطيه الحاج منصور تاع الفيستي. احذر يا كابي. هؤلاء قتلة، لن يرحموك. أعرف أنك لست منهم، ولن يقبلوا بك هم أيضا

- لا عليك يا ريزو خويا أعرف أن قلبك أبيض.

- شفتكم لما دخلت لگاراج عيسى لعور.

- هاه. كنت أبحث عن قطعة غيار للموبيلات.

- لا يهم. أعرف جيداً مهنة عيسى لعور. أنت خويا، وما نحبش يلعبون بحياتك. ملائكتهم كاذبة كلها خذ. هذا معك، ربما احتاجته.

- ماذا تفعل يا ريزو.

- اشتريته للحاجة. من يدري. زماننا زمن الذئاب، إما أن تأكل أو تؤكل، لا خيار ثالث. خباته في المقبرة. في كل مرة يهجمون على البيت. أنت أرزن. ربما احتاجته أكثر مني.

ثم رفع معطف كابي، وثبت مسدس بيريتا تحت الحزام.

- احذر، هو جاهز للاستعمال. حبيت نخبرك بشيء ثانٍ، متأكد من أنك لا تعرفه. وجدوا البارحة الطبية شافية مذبوحة، ومرمية في حي شيرا القتلة لا يلعبون يا كابي. ربما شافوها معك؟ لهذا قلت لك احذر. يد الشيخ منصور، أبو ذات. واضحة.

اهتز كابي في مكانه، كأنه تياراً كهربائياً اخترقه من الداخل.

- من أين استقيت خبراً خطيراً كهذا؟

- هو في شريط أخبار كل القنوات الوطنية، الخاصة والعامة. لم

يعد سراً

مشى ريزو متربّحاً بين القبور. بينما كان كابي يحاول أن يشدَّ رأسه بين يديه لكي لا ينفجر التفت كابي نحو قبر كازانوفا الجاهز، والمساحات الخضراء من حوله والأشجار. فرأٌ ما كُتب عليه بماء أصفر يُقال إنَّه ماء الذهب: هنا بنام عبد ربَّه الشهيد لوط بن عبد ربَّه بن عبد القادر الجلاطي ولد شايب الدراع ولد قليس ولد ماسينيسا ولد ياسين ولد سيدني أحمد الخلوي الهاشمي العلوي ولد المنور.

تذَكَّر فجأة ممما مباركة وليان.

وعد ليان من يومين أن يلعب معها بالطائرات الورقية. كان يشتهي أن يمدَّ رأسه على صدر ممما مباركة، وبنام خمس دقائق، ليعرف ماذا يعني أن تكون لك أم حقيقة، وأن يسمع ليان تعزف بالساندور الذي هرَّبته من موت والدها

الصدفة هي التي جعلته يلتفت صوب الجهة اليمنى حيث الدار الكبيرة. رأى من المرتفع، دخاناً أسود كثيفاً، كان يصعد عالياً بلا توقف، من على رأس لاغراند تيراس.

تحسَّس كتلة المعدن التي كانت تغطِّي بطنه وجزءاً من صدره، والخيط الرفيع الذي ينزل من جانبها السفلي، الذي حوَّله في ثانية واحدة إلى إله صغير متحكِّم في الكثير من الأرواح، يمحو من يشاء من هذه الدنيا، ويترك من يريد. استمرَّ عيسى لعور في تركيبها على جسمه، أكثر من نصف ساعة. كان مثل طبيب جراح وهو يربط أنساكها الكهربائية الرقيقة، أي خطأ صغير يمكن أن يؤدِّي بحياة الجميع في ثانية.

في البداية، شعر كابي ببرودتها وثقيلها، لكنَّه سرعان ما تعود عليها

تراءى له وجه شافية آخر مرّة ناصعاً، وهي تضع في كفه وثيقة الأبوة، على الرغم من حزنه العميق، وغضبه الدفين منها.

أغمض عينيه لينسى كلّ شيء دفعه واحدة، ويحوّل ذاكرته إلى بياض يشبه اللاشيء، يشبه الموت فقط.

لم يعرف كابي لماذا قال ريزو هذه الجملة، ولا لماذا تذكّر هذا الشاب الذي لا يصحو من الحشيش؟ ريزو لا وجود له، إلّا داخل الحشيش. ينام فيه ويستيقظ فيه. حتى الشرطة ملّت من سجنه. الكثير

(١) من الفرنسيّة **La ferraille** أي قطع حديديّة مهمّلة.

من المداهمات لم تُظهر أي شيء، سوى قليل من الحشيش للاستهلاك الفردي. يصادرون ما عثروا عليه، وفي اليوم الموالي، يطلقون سراحه. يهذى عندما يصل إلى سقف المخنة كما يسمّيها، حيث يُصاب الإنسان بالعمى الكلّي، لكنّه لا يعتدي على أحد. كلّما نزل إلى وسط منارة سitti، وضع كلّ ما في جيده في أيدي الشحاذين. يقول إنه يعرف من العينين الشحاذ الأصيل والشحاذ الكاذب. لم يبع قطعة واحدة في الأماكن العامة، ولا في الثانويات التي استولى عليها حسين كامورا، ولكن للمستهلكين مثله الذين، عندما تشتد بهم الحاجة، يعرفون أي باب يدقّون عليه. يرى يومياً كيف أصبحت المؤسّسات التعليمية، وحتى الجامعات، مكاناً مربحاً لبيع الشيرة والخشيش. يعرف بالأسماء، أغلب الذين يتحكّمون في سوق المخدّرات في هذه الأمكنة.

لم يوقف كابي سيره باتجاه أعلى المدينة. كان يمشي بخطى حثيثة، مغمض العينين، باتجاه درب الفقراء، في حي الشيرّة، على الطرف الآخر من المدينة حيث يتجمّع الحشائشون، وال مجرمون الصغار، والذين يبيتون في العراء، والكثير من الفقراء القادمين من مدن أخرى وقرى متعدّدة بسبب الفقر والخوف.

قضى كابي يومه كله في الركض، على العكس مما اقترحه عليه الشيخ منصور، أبو ذات النطاقين، الذي نصحه بالبقاء في المسجد الصغير القريب من محافظة الشرطة، هناك يقبلون بكلّ المصلّين، حتى يباعي المخدّرات. والصلاة ثم الصلاة، حتى يحين موعده مع عيسى لعور، والصعود بعدها نحو المرتفع للقاء بأبي هريرة.

حتى ليان لم يرَّ على تليفونها إلّا في المرّة الثالثة، عندما أصرّت وذّكرته بموعدها، بالقرب من الهوّة حيث التّيارات الهوائيّة القويّة التي

تسمح للطائرات الورقية بأن تطير بعلو أكثر، كما تعوّدا أن يفعل دائمًا، مع آخرين.

جاءه كلماتها واحدة، واحدة، بأناقتها الشامية الجميلة التي حفظها عن ظهر قلب.

- لا تنس، أرجوك، هادي عاشر مرّة بتوعدني. راح أكون هناك حتى ولو لم تأت.

- ولو يا قلبـي . راح أكون معـك . ونركض معاً وبعدـها توعدـينـي  
تدخلـي للبيـت فور الـانتهـاء من اللـعب .

- أوكى. وعد. يمكن أنا كمان أنزل شوئي برفقة ماما مباركة، هي تقضي حاجاتها من منارة ستي، وأنا أغنى شوئي بالميتو. عمرو صالح بيادفع عندي كثير. عارفة إنك أنت اللي وصيت علىي.

- اتفقنا بوسى لى حبىتى ليان وما مامتها الطيبة.

سمم فرقعة صوتها الطفولية ، من وراء التليفون .

تمنّى كابي، دائمًا، أن تتحسن أوضاعه وينقل ميما مباركة نحو مكان أجمل، ويدخل ليان في مدرسة موسيقى كبيرة، كما وعدها والدها يومها قبل أن يسرقه الموت. أصبح يخاف عليهما، ويغار من العيون الكثيرة التي ترصدّها كلّما خرجت تلعب، أو وقفت تعزف على حوار الميترو.

قبل ستة أشهر، كتب عنها هاكر معروف، يلقبه أصدقاؤه، كوتر، أي السكينة الحادة. فقد جعل من اقتحام حسابات الآخرين للفيسبوك مهنته الأثيرة. يتضيّد ويرصد العشاق، ثم يدخل إلى حساباتهم ويستولى عليها ويبدأ في المساومة. يسجل المقاولات العشقية، وكل

الحميميات، حتى محاورات الجنس الافتراضي، ويبعثها في شكل مقططفات للأصدقاء، ثم يبدأ في عملية الابتزاز. إنما الدفع أو الفضح. وصل إلى درجة تحرير ما يريده على صفحات من يقر صنفهم.

في حي الشيرا، كل شيء ممكن. حتى الابتزاز هو وسيلة عيش، مثله مثل بقية الأعمال.

آخر مرّة، نشر صورة تظهر فيها ليان بلباسها الجميل الذي اشتراه لها كابي بمناسبة عيد ميلادها وكتب تحتها أنا ليان. شاميمه أصيلة. أرّغب في الزواج مع من يسترني. سارعوا ثم كتب تعليقا آخر: انظروا ما أحلاها من يظفر بهذه الصبيّة، له بيت في الجنّتين، في الأرض والسماء. سورىّة، مشرّدة، لا تطلب إلّا أن يسترها زوج مسلم وخلوق. لم يكن كابي يعرف بالقصة إلّا عندما أخبرته مباركة، وحضرته من الإقدام على آية حماقة، لن تغفرها له.

في الصباح الباكر، تأمل آخر بوست وضعه كوتر. صعدت النار إلى رأسه وهو يقرأ التعليق الذي دونه: شابة سورىّة، لمن أراد أن يتبنّاها وينقذها ويتزوجها، تُقيم عنده سنة، وبعدها تحلّ له. سارعوا، وسنفصل في الأمر بالقرعة. لاحظ كابي أنه تقدّم لها في اليوم الأوّل فقط أكثر من ألف خطيب، بصورهم ومناصبهم. في اليوم الثاني، تقدّم ثلاثون ألف، وفي اليوم الثالث، أكثر من مائتي ألف مترشّح للزواج بها بعدها لم يعد يفتح الحاسوب.

ظلّت مباركة تصدّ جيرانها الراکضين نحوها لخطبة ليان، بأنّها مثل ابتها، وأنّ عكاشه عينه عليها. هو مظلوم مثلها، وهي يتيمة. مقطوعين من شجرة. فقط لكي يبتعد عنها الشباب، أو من يريد أن يعاكسها فكّرت أن تقول إنّها مسيحية، لتبعد أكبر عدد من الناس عنها، لكنّها خافت عليها

لم يتمالك كابي وهو يقرأ البوست الأخير. كان يعرف جيداً أين يعثر عليه مع قافلة الكلاب، كما يسمّيها، التي تبعه. ذهب نحوه مباشرة. وجده منهمكاً في تليفونه الذكي. يتضاحك عالياً مع أصدقائه، وهم يسخرون من شابة كانت تحكي لصديقتها لذة الليلة التي قضياها معاً واستولى على كل رسائلها

اقترب منه. ضربه بقوّة على يده. سقط التليفون. ثم رفسه بحذائه، فتكسر زجاجه إلى آلاف القطع.

صرخ كوتر وهو في قمة غضبه:

- يا الكبّول ابن الكبّول، هل تعرف ماذا فعلت؟ سامسونغ يا يماك، سامسونونغ، آخر موديل. ستدفع ثمنه دمّاً اليوم أذبحك، وأحوال رأسك إلى كرة يتسلّى بها العابرون.

- الكبّول جاي اليوم ينتحي لك يماك يا فرخ العسكري. انتهى اللعب. كلّ ناس شيراً يعرفون علاقة أمك بضابط الرابط العسكري، يأكل عندها وينام عندها

- أنت تبحث إذن عن الموت. أنت لا تعرف من هو كوتر؟

- من يكون؟ شكاره خراء فايحة.

أخرج كوتر سكينته الحادة. ضغط على الشفرة. أخرج رأسها الحادة، حتى لا تكون قاتلة، ولكن ممزقة للوجه أو الذراع. وما كاد كوتر يرفعها، حتى تلقى ضربة قوية في حجره جعلته يندفع على إثراها إلى الأمام. ثم قبض كابي على يده التي تحمل السكينة، فعوجها حتى أحسن أنه كسرها، ووجهها نحو وجهه. غرس الشفرة الحادة على خده الأيسر، ثم سحبها بسرعة برقية، من فوق تحت، فانبعث الدم في شكل خط مستقيم. ثم دفن رأس السكينة في عنقه حتى دخل رأس

الشفرة، ففار الدم بكثافة. اضطرّ كوتر إلى أن يتخلّص من السكينة، ويتركها تسقط أرضاً

- هل ت يريد أن أذبحك يا فرخ العسكر؟ طحان؟ ماذا أخسر على دين أمك في النهاية؟ عشر سنوات سجناً ليسهما من حياة زبالة تشبه ناس هذا الحي العفن. ويتهمي بعدها نهائياً، حي الشيرَا من أذاك.

ثم شد على رأسه، وألصقه على الحائط. رفعه عالياً بقوّة لم يعهدها في نفسه. أخرج كابي سكينة كرون داري، من جيبه. ضغط على زرّها فانفتحت شفترتها بسرعة وعنف. شعر كوتر بأنّ كابي سيقتله، لأنّه رأى دمًا ملاً عينيه. بدأ يرتعش، قبل أن يشمّ المحيطون به رائحة البول التي تصاعدت من سرواله الذي رسم بقعة واسعة تشبه إحدى خرائط البلدان المنسيّة.

- وين جرأتك يا صاحب الشفرة القاتلة؟

قبض کابی علی حجر کوتیر بحفنة يده، وضغط بقوّة.

تأوه كوتر بألم ارتسم على ملامح وجهه الذي ازرورق واسود من شدة الألم. ضغط على خصيته أكثر، حتى جحظت عيناً كوتر، والدم يفور من عنقه، تحت دهشة أصدقائه.

- المرأة الجاية نقطع لك قلاويك ونوكل لهم لك<sup>(١)</sup> بلا شفقة ولا رحمة. كلّما أهنت ليان، تذكرت قسوة ما حدث لك. والله لن أر حمك.

— پا کابی . خویا کنت امزح معها فقط .

- العَبْ مِمَّاكِ يا الفَرَخْ. قَوَدْ لِأَسِيادِكِ، وَلَكُنْ ابْعَدْ مِنْ طَرِيقِي

(١) في المرة القادمة سأقطع لك خصيتك وأجيرك علم، أكلهما.

وإلا والله نباصي على ربك. ليان بعيدة عليك.

تعاود تدور بها، أقطع لك راسك بلا رحمة. آخر مرّة نشوفك في طريقي، أدمرك.

- أبداً عوووو. كلبك أنا. آخر مرّة.

- اترك هذا المكان نهائياً، روح العب بعيد. عمرك من الآن أصبح بين يديّ.

وضغط عليه بعنف حتى جحظت عيناه.

- هذه المرّة عندك شوّيّة حظّ. راني مليح. في المرّة القادمة، سأذبحك بلا ندم.

منذ ذلك اليوم، لم يظهر كوتر. اندر فجأة من حتّى الشّيرَا لم يحضر حتّى جنازة أمّه التي وُجدت مقتولة في الشارع الخلفي للحبي. عُثر على جثتها في حالة تحلل متقدّم.

قبل بعدها عن كوتر الكثير، إنّه امتنى زورقاً برفقة ٧٧ مهاجرًا سرّيّاً، من الساحل الخلفي والمعزول لمنارة سيتي، ومات في البحر. وإنّه تزوّج من امرأة كان يقود بها مع مهربّي المخدرات. لكنَّ بعضهم يقسم برأس سيدى منير، حامي المدينة والناس الطيبين، أنّه رأى كوتر في جبال منارة سيتي، يُدبر حواجز مزيّفة، بلباس أفغانيّ، بلا سبابته، بعد أن انضمَّ إلى مجموعة الغاضبون على الله. كلّما أوقف سيّارة، مدَّ رأسه إلى داخلها، يبحث بعينيه عن أحد ساكني الشّيرَا ممَّن يعرفهم، ويحدق عليهم، لينزله إلى الوادي، تاركًا السيّارة تمضي في سيلها

وصل كابي إلى المرتفع، بان حتّى شيرَا تحته بكلِّ ضيقه وفوضاه، وبؤسه، وكأنّه مدينة داخل مدينة. بدأ يتسلّق الجبل بهدوء ماسحاً في طريقه الأشجار ومعالم المدينة القديمة.

رأى من بعيد الدخان الأسود يتعالى في شكل ثعباني على رأس الدار الكبيرة. شعر كأنّ لونه تعمّق أكثر فقد أصبح أشدّ سواداً مما كان عليه. مما يعني أنّ معركة الخلافة زادت عنفًا وشراسة.

تساءل كابي، هل يرمي كلّ شيء، ويذهب نحو مباركة، فقط ليقبل يديها وينام على صدرها، ولا يسألها عن أيّ شيء؟ أم يركض نحو الدار الكبيرة ويحرقها بكلّ ناسها وعصاباتها المتسللة، التي تُمارس فيها كلّ أساليب القهر السرية؟ ويطالب آل كازانوفا بحقّه الذي سرق منه. فهو في النهاية ابن لوط، شاء أم لم يشاً، من حقّه أن يكون إنساناً كما جميع البشر، قبل أن يحوّل إلى قطعة حديد صدئة، أم يبحث عن كوتور ويمحوه من على وجه الكرة الأرضية، بعد أن أصبح يشيع خبراً مفاده بأنّه سيختطف ليان، ويغتصبها، ويبعث الشريط للكابي الذي أصبحت أيامه معدودة، وأنّه آن الأوان لكي يردد كابي ما عليه من ديون، وذلك قبل شفاء الجرح الذي خطّه بالشفرة على عنقه وحده الأيسر.

قولوا له إذا كنت فحلاً ورجلاً، تعالَ واجهني على جبل الكبريت.

تحسّس القطعة المعدنية الباردة التي كانت تحوط بجسده، في شكل أسطوانات دائريّة، مليئة بالبارود والمتفجّرات، والمسامير وقطع الفولاذ المستّنة.

ما يخف في المعدن القاتل، برودته.

من أعلى المرتفع، تأمل كابي مسلك الموكب الجنائي الرسمي الحالي من كلّ حركة، بعد قرار الولاية والناحية العسكريّة بتوقيف حركة المرور حتى عبور الموكب.

تأمل الساعة للمرة العاشرة أو أكثر تتم.

- أراها على الأقل كما وعدتها ليان تنتظرنى هناك عند الهرة  
السحicia، حيث كثافة التيارات الهوائية. لا أريد أن أخيف ظنها. ما  
يزال لدى متسع من الوقت لإسعادها قليلاً، للمرة الأخيرة. أركض  
معها حتى أتعبها، قبل أن أتلقي آخر تعليمات الشيخ منصور، أبو ذات  
النطاقين. لم يكن شيء في ذهنه إلا المشي أكثر، وإسراع الخطى،  
حتى يصل إلى مباركة، ويسألها هذه المرة عن كلّ ما يخطر بباله.  
ويقول لها عن كلّ شيء، أنَّ الشخص الذي تقف أمامه بأمومة هو ابنها  
حقيقة، وأنَّه تعذب كثيراً، لأنَّه كان يعرف من هي، ولكنه كان مكبلاً  
بقسم ثقيل بينما ظلت هي رهينة حواسِها العميقَة التي تشبه حواسِ  
حيوان، يشمُّ الأشياء من بعيد، فيحدد كلَّ طبائعها ويستعد إما لحبّها أو  
لمواجهتها ثم، في النهاية، يُظهر أمامها وثيقة الأبُوة والأمومة أيضاً،  
لتعرف أنَّه ليس زهرة، لكنَّه ابنها عكاشة، وابن لوط، ولا مانع بعدها  
إن تخلص من اسم لوط، وتحمل اسم أمَّه.

غير مساره نحو الهوّة. ليان ملأت قلبه فجأة، ولا يمكنه أن يتركها وحيدة بالقرب من الهوّة التي كانت تفصل منارة سiti عن بقية الأحياء الشعبية التي نبتت مثل الفطر في محيط المدينة، وتسلّقت الجبل وبدأت تزحف نحو الطريق السريع، على الرّغم من أنَّ الدولة تمنع في كلّ مرّة البناء هناك، وتهدم كلّ ما ليس قانونيًّا المشكّلة هي أنَّه كلّما جاء رئيس بلديّة، غير النظام، وباع قطعًا جديدة من الأرض، بشكل سريٌّ وغير شرعيٌّ، وسمح بالبناء في مكان زراعيٍّ في الأصل. وعندما يُكتشف فساده، يلصق التّهمة في رئيس البلديّة السابق. وهكذا حرب خاسرة.

عندما وقف كابي على الھوة يتظر ليان، رأى روحه المتعة تصعد

عالياً في الفراغ، قبل أن ترتطم بالسماء وتعود إلى الأرض من جديد، كأنه لا مكان لها، لا هنا، ولا هناك.

لم ينتبه له إلا عندما خرج من الصخرة الكبيرة المطلة على الهوّة وكأنه عاد من جهنّم. كان يحمل قبّلية يدوية وكلاشينكوف.

- لا تحاسبني يا ابني. الحذر من حبّ الله. هل قال لك عيسى لعور أنَّ اسمك من هذه اللحظة أصبح أبو حمزة؟

- مرحباً يا شيخنا الجليل، قال كابي بنبرة فيها الكثير من الراحة، لا تُظهر أي خوف في ملامحه وفي عينيه. نعم أخبرني بأنَّ اسمي الذي سأقابل به ربِّي ليس كابي، ولكن أبو حمزة.

- سعيد أنك جاهز. أرى ذلك في وجهك. الملامح والعيون هي مرآيا القلب. موعدك مع الجنة، اقترب. فقد اصطفاك الله لهذه المهمة الكبيرة التي لم تُمنح لغيرك، فلا تخيب ظنَّ المولى فيك وملايين المسلمين الذين يحسدونك على فرصة الجنة. يمكنك أن تتراجع من الآن، لأنَّ العدَّ العكسي بدأ

- قلت لك من الأول يا شيخنا الجليل، لقد خسرت الدنيا، لا أريد أن أخسر الآخرة. ألم تقل لي في إحدى حماوراتنا، إنه يجب أن لا أخاف من موت يقرّبني من الله؟ وأنا موافق. طلب واحد ووحيد، أن أودع ليان باللعب معها قليلاً بالطائرات الورقية. أبعثها بعدها لبيت مימה مباركة، وأنا أصل معكم تنفيذ المهمة.

- صعب. صعب جدًا أن تذهب يا أبو حمزة، حتى البيت لتدفع ليان، والعودة.

- قلت لك ألعب معها هنا في الهوّة، قليلاً هي من يأتي نحوي وليس أنا.

- في هذه الحالة ممكّن.

تأمل كابي الهوّة الفاصلة. كم كانت عميقه! حبّ أصحاب الطائرات الورقية المجيء إلى الهوّة، متأنّ من طبيعة المكان، ودوران الهواء فيه بسرعة، مما يساعد على رفع الطائرات الورقية، على أقصى السماء.

عندما رفع كابي رأسه، رأى ليان وهي ترکض باتجاهه. بينما اختفى الشيخ منصور نهائياً، وكأنّ الأرض انفتحت، فابتلعته. عرفها من بعيد. أغمض عينيه طويلاً تتمّ. الحمد لله وصلت في الوقت المناسب. رأها تطير. رجع قليلاً إلى الوراء، ثم فتحهما من جديد. هي. تأكّد بسهولة من شعرها الأحمر الذي ارتفع عالياً، تعثّث به الرياح الغبارية. خاف أن تكون تحمل معها خبراً سيئاً عن مباركة التي بدا الوهن عليها واضحاً، بعد اللقاء الأخير مع كازانوفا ليان، تحمل قلباً صغيراً هشاً، ومجروحاً كما في اليوم الأول عندما نزلت من الفراغ، على هذه الأرض.

جرت نحو كابي. عانقه. بقيت لحظات متالية ملتصقة به.

- اشتقت لك كابي حبيبي. ما شفتكم من يومين، ليش بتعمل فيني هي؟ مش قلت لي إنّك راح تكون مكان بابا؟

وأخويها وحبيبي؟ بدّي اليوم ألعب معك. ما بدّي ألعب مع حدا غيرك. لا، لازم تلعب معي، وإنّا راح زت حالي من أعلى الحافة، نحو الحفرة العميقه، وأموت وتبقى بدون حبيبك ليان.

- وأنا ليش طلبت أشوفك؟ مش اتفقنا؟

- آه. خفت تراجع مثل ما بتعمل معي دوماً. بعرف أنّك تحبني وتخاف عليّ، وما بدّك تزعلني، بس عم بتغيب عنّي كثير يا قلبي. ما

شفتك من فترة. كلّ ما أدقّ على باب دارك أنا وماما مباركة، ما فيه حدا بالبيت، إلّا فقطك وحيد، اللي بيحرس باب البيت. وحيد مثل أفلام زمان اللي كان بابا بيعجبها كان فريد الأطرش فيها، اسمه وحيد.

ثم قهقهه كابي عاليًا.

- لا تخافي. مو قلت لك إنه قط لطيف ما يخربمش.

- أعرف. خلاص نلعب لعبتنا المفضّلة؟ أنت تكون بابا وأنا ابنته، وتبث عنّي ولا دليل لك إلّا الطيارة الورقية. مثلما كنت أفعل مع بابا حبيبي يا اللي سرقوه منّي، ونحن على مرتفعات قاسيون العالية التي نرى من خلالها الشام اللي بحبّها كثير. أنت من زمان ما لعبت معي. هلّا بذك بس تترجّ فيني ما بتلعب حتى أقول لك. أحضرت طياراتين. خذ هذه لك، والثانية لي. لمّا أجري أنا على اليمين، اركض أنت على الشمال، ولا تتوقف حتى ما بتنزل الطيارة. المهم ما يسقط مطر كثير، بس تعالـ الطياراتان الورقـتان بسرعة. ساعدتهما الرياح القوية على الارتفاع.

ركض كابي مثل ذئب صغير، بعد أن لاحظ أنّ طائرته لم تنزلها الرياح. كانت ليان قد اختفت وراء الهضبة العالية، ولم يعد يرى إلّا طياراتها وهي تتعالى وتخترق أكdas الغبار. كان صوت ليان يأتي صافياً ومسرقاً طيري يا طيارة طيري، يا ورق وخيطان، بدّي أرجع بنت صغيرة، على بيت الجيران.

لمع البرق فجأة. نظر نحو السماء. غابت فجأة. انتبه للأدخنة الرمادية التي كانت تصاعد بتناقل أكثر، على لاغراند تيراس، والتي تؤشر بأنّ حلّاً قريباً في الأفق. أدرك لحظتها أنّ آل كازانوفا لم

يتوصّلوا بعد إلى الحلّ المرجوّ تحسّس تلقائياً الورقة التي كانت في جيّبه. تتمّم: هذا يعني أنّ هناك مفاوضات تجري على قدم وساق، وتنازلات كثيرة من هنا وهناك. الذئاب، في النهاية، تتقدّم دوماً على شيء واحد، مصلحتها وضحيّتها لم يعر ذلك أهميّة كبيرة.

وواصل جريه. الطيّاراتان الورقيّتان تصعدان أكثر نحو فراغ السماء. التيّارات الهوائيّة الباردة تعليّها بسرعة وتلعب بها مثل ريشة في مهبّ الريح. مهارة ليان جعلت طيّارتها تعلو أكثر. فجأة بدا كأنّ سرعتها خفّت. النداءات التي كانت تصله من ليان لم يعد بها فرح، كانت تخترقها بحة خوف. كثيراً ما انتهت بينهما لعبه الطيّارات الورقيّة بكاءً وعويل. وعندما يقول لها بلهجتها التي أصبح يتقنها هادي حبيبي ليان لعبة مو أكثر. مجرّد طائرات ورقية. تُجيّبه وهي لا تستطيع أن تسيطر على رجفتها: لا يا كابي، يا اللي شفتها أنا بالأول ما كانت طيّارة ورقية، طائرات حربيّة، وحياة بابا وماما وميما مباركة، أنا لا أبكي إلّا عندما تتحوّل طيّارتني الزغيرة، إلى طائرة حربيّة مثقلة بالقنابل الضخمة.

تعالت الطائرتان، أكثر فأكثر، حتى التصقتا بعضها البعضاً هذا يعني أنّ إحداهما ستسقط ويخرّ المنافس حربه.

حاول أن يفك طائرته، وهو مستغرب، لأنّ ليان لها طريقة عجيبة في عمليّة الانفصال بتحرّيك خيوط الطيّارة. كان يراقب الخيط وهو يهتزّ، من وراء التلة الصغيرة. ضحك. هههه. ليان تورّطت، وستكون خسارتها التاريخيّة الأولى معه. تمنّيت أن أنفعّص عليها قليلاً، وأقول لها: أنا أقوى منك يا ليان، تذكّري هذاك اليوم لما أسقطت فيه طيّارتكم؟

فجأة، رأى طائرة ليان تعلو في عمق السماء بعد أن انفصلت عن

طيارته للمرة الأخيرة. تتمم، خلاص، بدأت تفك هذا الالتصاق. لكنَّ الطيارة استمرَّت في صعودها، ورأى خيطها الذي انفصل من يدها يسبح في الهواء، مصحوباً بصرخة قوية سرعان ما بدأت تتلاشى وتختفت حتى غابت: كا///بي. كا///بي. صرخ كابي ليما///ان صرخ، وهو يركض باتجاه الهضبة التي كانت تخفيفها كا///بي انقلزي. طيارتي راحت من إيدي. ترك طائرته الورقية هو أيضاً نزل باتجاه الهوَّة. فجأة رأى رجلاً، في يده كاميرا، يقف على حافتها وينظر إلى تحت. عندما التفت نحو كابي، عرفه من عينيه اللتين لم يغِّيرهما الكحل، على الرَّغم من اللحية الكثة.

- كوتر يا ابن الكلب، قتلتها؟

- لم أقتل أحداً. كانت تلعب، فسقطت في الهاوية. لم تتبه، رأسها كان في السماء. أنت من قتلها

عندما أراد أن يدفع به إلى الهاوية، اصطدم بجسد صلب وبارد كحائط من خوف. الشيخ منصور، أبو ذات النطاقين. عرفه من رائحته، التي تشبه رائحة الجثث المعطرة بالعود ونبات برّية أخرى.

هزَّ الشيخ منصور كابي من كتفيه، وهو يلتقط سلاح كوتر:

- لا تتركوا أعداء دينكم يفرّقون بينكم.

لكنَّ كابي دفعه بعنف. ضربه الشيخ منصور بصعقة كهربائية بالتايزر، الذي تستعمله الشرطة أحياناً لتفريق المتظاهرين، فشلَّ يديه، وسقط أرضاً زحف على الأرض حتى أصبح قريباً من الهوَّة. شعر برغبة في العواء. عوى مثل ذئب في قفر موحش، وهو يتأنَّى بقايا جسد ليان الممزق على الصخور السوداء.

التفت نحو كوتر عينين محروقتين:

- ماذا فعلت يا كوتير في حق ملاك مجروح؟

- ألم أقل لك إننا سنتقى؟ وإنني سأحول هذه اللقيطة المسيحية إلى رماد؟ كوتير لا يلعب.

### تدخل الشيخ منصور بينهما

- تمالك يا رجل. لا تقل شيئاً حوقل وبسمل. الذي أمامك لم يعد كوتير، هو أبو قتادة التميمي، الآن. سيمنحك المولى القدير، غيرها، مسلمة فنوعاً. تشعك وتشبعها اسمع من أخيك وحبيبك الذي أنقذك في الأيام الصعبة. ليست أكثر من مسيحية وكافرة دخلت إلى أرض الإسلام في مهمة تخريب عقائدهنا وديتنا وأخلاقنا لا تليق بك. فعلنا ما أمرنا الله به وسيدنا الخضر أمامك مهمة أ Nigel ستقودك نحو الجنة. ألم يقل شيخنا الخضر، الحذر من الأطفال واجب. والحذر من الحبّ، من الإيمان. كره الأعداء فرض عين. الحب يلطف الروح. برهن أنك تريد الجنة، كما سيفعل أبو قتادة التميمي، الذي أمامك.

تقدّم كوتير بخطى باردة، بعد أن استعاد سلاحه. على حزامه ثلات قنابل يدوية.

- بعد استشهادك يا أبو حمزة، سيختلط أبو قتادة التميمي بالمجموعة، وهي في حالة ذعر وفوضى، يطوفون حول الضحايا، ينهي عملك الذي بدأته، بمزيد من الاستماتة. ونكون بذلك قد أبلينا البلاء الحسن في الطاغوت وصنائعه.

حاول كابي أن يحرّك يده، بدت له ثقيلة. ظل مشدوداً في وجه كوتير، وهو لا يكاد يصدق أنه تحت رحمته. كان مثل الآلة. حركات جسده باردة مثل قطعة ثلج. في يده الآيفون وهو يقهقه بأعلى صوته،

وكأنه غير منشغل بأي شيء.

- الشهيد أبو قتادة التميمي. مثلك. خرج من هذا المجتمع العميق لينتقم من كل الذين سرقوا حياته وحقه الذي أعطاه له الله. لم يعد اسمه كوتر كما قلت لك، وأريدك أيضاً أن تناديه، أبو قتادة التميمي، وأبو قتادة فقط عند رفاق الجهاد. سيدرك الظالمون أي منقلب ينقلبون.

- سيارة الموكب الجنائي أقلعت من جامع منارة سitti الكبير، قال الشيخ منصور. ستصل هنا، بالضبط بعد نصف ساعة، بحركتها البطيئة. أبو حمزة، اترك الأولى تمر لأنها سيارة تمويه، لا تحمل شيئاً مهماً، إلا الحمار الذي يسوقها ارم بنفسك على الثانية التي سيكون بها غالبية المسؤولين. زبدة الطاغوت. تفاصيل الثالثة والرابعة لأنهما مصفّحتان. لكن يجب أن تنسى وتخلي ذهنك من ليان. وإن استردد، والله لا يحب القوم المترددين، وتذهب عنك الشهادة.

شعر كابي بأنّ يديه ورجليه أصبحتا تسعنانه قليلاً مرّت بذهنه أفكار كثيرة. يجب أن لا أرتكب خطأ الحافة نفسها. كان على أن ألعب لعبة الصمت وأسبق، ولو ظاهرياً، التضحية على ليان.

نظر كابي إلى وجه كوتر الذي كان يستنشق الكوكيين التي وضعها على ظاهر يده. بدا وجهه الثقيل كأنّه وجه عتروس مريض، بلحيته المخيفة. ثم التفت نحو الشيخ منصور.

- ياشيخ منصور، أبو ذات النطاقين. أعرف أنّ ذات النطاقين تعيش في لندن، لكن هل تقبل ياشيخ منصور، أن تُقتل ابنتك بهذه البرودة، أو تغتصب أمام عينيك.

- ذات النطاقين من ذرية الإسلام، على العكس من ليان، فهي

مسيحية كافرة.

- كيف تزوجت إذن من شاب إندونيسي بوذى؟

- بوذى مسلم.

- كيف؟

- يجب الحذر من دعاية الطاغوت. ثم. هل نسيت أنَّ السؤال قبل العملية يفسد الطياع، ويقلل من الهمة. النظام مثل السمك، يفسد أوَّلاً من رأسه، لذلك يجب ضربه هناك، حتى لا تقوم له قائمة، وبعدها يستوي كلَّ شيء.

أراد كابي أن يفرغ كلَّ ما في قلبه، لكنَّ السؤال بدا له غبياً  
الطاحونة كانت قد بدأت عملها

عندما رفع رأسه قليلاً نحو السماء، رأى الطيارتين الورقيتين  
تلتصقان للمرة الأخيرة، ببعضهما بعضاً، وتعلو بهما الرياح بعيداً داخل  
عاصفة من الغبار والأوراق، حتى غابت  
حاول أن يقول، كأنَّ شيئاً لم يكن.

هزَ رأسه قليلاً حاول محو كلَّ الصور التي برأسه.

عندما التفت نحو المدينة ليودعها للمرة الأخيرة، رأى الدخان الأبيض يصعد عالياً في شكل متعرج، تحت وقع الزغاريد، التي كانت تأتي من بعيد لا يعلم إذا كانت حقيقة، أم أنَّها كانت في دماغه المتعب فقط. تذَكَّر فجأة كلمة خلدون وهو ينظر إلى عينيه عميقاً، كأنَّه كان يحاول اختراق غلاف أسراره: لا تُخطئ يا كابي. سيُعرف لك بحقك في أبوة كازانوفا على الورق، لكن لا توهם نفسك. الضباب تتفق دائماً على رأس ضحيتها، لن تجد لك مكاناً بينهم. أنت ابن الخادمة. رأى العلم الأخضر يرفرف. تخيل الفرحة الكبيرة في خلوة

لاغراند تيراس. تتمم مرّة أخرى وهو يردد على خلدون: من أنا يا عمّي خلدون؟ نبته جاءت خطأ إلى هذه الأرض، وعليها أن تعود إلى الغبار الذي خرجت منه ونبت فيه. الشيطان أفضل مني بكثير، نحن من نار ورماد، وسلسلة من الخطايا تحملها معك حتى النهاية، وأبونا الأول أيضاً، آدم، لم يكن أفضل منك ومني، وجد نفسه بين امرأة وتفاحة وشجرة يانعة من المعرفة، أراد أن يفهم زيادة، فوجد نفسه في صحراء الربع الخالي. وحدها الصدفة كانت عادلة معي يا عمّي خلدون.

وضع رأسه بين يديه، فقط لينسى ما ححدث. سمع من جديد صوت ليان في شكل صرخة لم تتوقف، كأنّها كانت تأتي من أعماقه الممزقة. أغمض عينيه، وصمّ أذنيه، لكي لا يرى ولا يسمع شيئاً لم يستطع تفادي وجه ليان الممزق، والطائرات العميمات التي كانت تقصف، في عمق الأنماط الوطنية، والأدخنة السوداء. ثم رأى نفسه يتطاير إلى آلاف القطع والأشلاء، مثل زجاج مكسور تشتت في كلّ الاتجاهات.

لم تكن وهماً. فقد رأى الشيخ منصور وهو يتحسّس شيئاً بارداً تحت لباسه الفضفاض. سمع كابي أيضاً صوت سلاح أوتوماتيكي وهو يجهّز للاستعمال.

قرأ الشيخ منصور شيئاً غامضاً في عيني كابي:

- من يدرّي يا أبو حمزة، الخوّنة في هذه الدنيا كثـر. المؤمن الذي هو من يستعدّ لكلّ الاحتمالات.

- ممكـن سؤـال أخـير يا أبو منصـور؟ مكتـبة الرـمحـي أـحمدـ

- أنت تقصـص من حـسـنـاتـكـ.

- لماذا قـتـلتـمـ الدـكـتورـةـ النـسـائـيـةـ شـافـيـةـ؟ كانت تعـيلـ عـائـلـةـ منـ سـبـعـةـ

أـفرـادـ.

- كانت تتعامل سرّياً مع الطاغوت.

فجأة، شعر بالوقت يضيق. والأجسام تصبح هلامية. سمع صوت ليان يخترق قلبه كا//////ابي ///////////////// أنقذني. طيّارتى راحت من إيدي. كأنه ليذكره أنَّ ليان راحت. عرف أنَّ لحظاته أصبحت محدودة. لم يفكِّر ولا ثانية. ارتمى كابي على الشيخ منصور بكلٍّ قواه. أراد أن ينزع منه سلاحه، لكن هذا الأخير رماه باتجاه كوتر الذي التقشه سرعة. مسدس P.A.

اللص كابي جسده بجسد الشيخ منصور ومنعه من آية حركة.

- كن عاقلاً يا أبو حمزة.

- سنرى شجاعتكما ، أنت والكلب تاعك .

ثم شد كابي على الخيط النافع بكل قواه.

استغرب كابي من أنَّ لا كوتر هرب، ولا الشيخ منصور الذي ظلَّ يقهقه، شعر بخوف. شدَّ كابي على خيط العزام الناسف مرَّةً أخرى، ثمَّ مرَّتين بلا جدوى.

- ظلّتني حماراً يا فرخ المزابل. أنت تحمل كتلة معدنية لا معنى لها. قطعة حديد فارغة، لا تصلح لشيء، سوى لإظهارك في التلفزيون الوطني، والشاشات العالمية بوصفك الإرهابي الذي نفذ عملية الحافة، ضد الموكب الجنائي، لأسباب انتقامية. شهيد العملية الحقيقي، أبو قتادة التميمي. بسرعة يا أبو قتادة التميمي. لئلا عملنا اقتله. الشهادة تتطلب.

التصق كابي بمنصور. لم يترك عنقه. استعمله كواك لصدره. في اللحظة التي مال الشيخ منصور جهة اليمين وهو يصرخ: اقض على فرخ لوط، أطلق كوترا عياراً نارياً، أصابه في ذراعه. ارتمى كابي إلى الوراء، مغطى بجسد الشيخ منصور. سحب بسرعة بيريطا ريزو من حزامه. ثم أطلق الرصاصة الأولى التي اخترقت ظهر كوترا، ثم رصاصة ثانية اخترقت الحزام النافس، لا يدرى كابي من أين جاءت، لأنّه شعر بأنّ البيريتا توقفت فجأة، فانفجر كوترا كقنبلة موقوته دوّت بقوّة، فسفت كلّ ما كان يحيط بها

توقف الرتل الجنائزي من بعيد، وهو يراقب الأدخنة المتتصاعدة.

عندما فتح كابي عينيه، وجد نفسه مكسوّاً بالأشلاء والرماد. في رأسه طنين ثقيل، كأنّه خرج من حرب ضروس. الكثير من المسامير ارتشقت على سطح الكتلة الحديدية التي كانت تغطي بطنه، لكنّ الكثير منها اخترق جسده. لم يكن قادراً على المشي، تخلّص بصعوبة من بقايا الجزء التحتي من جثة الشيخ منصور التي طار جزؤها العلوي. ظلت أشلاؤها تنزف على وجهه وصدره. بعد جهد كبير، فكّ نفسه من ثقل الكتلة الحديدية، وتخلّص من كلّ أجهزتها المتناسقة بانتظام.

رنّ التليفون. عرفها من صوتها الناعم. روكيينا سمعها بصعوبة كبيرة بسبب طنين أذنيه.

- كابي حبيبي. أنت عرفت من هو أبوك. مزّق وثيقة مخبر الرجاء. ضروري. أو أعدها لي شخصياً قل لي أينك، سأبعث مسعود لاستلامها منك. لا أريد من أحد أن يعرف شيئاً عنها كلّمني على خطّي هذا، المرتسم عندك في جهازك. مذ كابي يده إلى جيبي، وهو ما يزال في بركة من الدماء. أخرج الوثيقة التي أوصته روكيينا بالحفظ عليها حتى تاذن له متى يجب عليه استعمالها. قرأها على

الرَّغْمُ مِنْ خَطْوَطِهَا الَّتِي بَدَأَتْ تَغْيِبَ وَتَتَدَخَّلُ، إِذْ تَلَظَّخَتْ بِالدَّمَاءِ: بَعْدَ الْعَدِيدِ مِنْ التَّحَالِيلِ الْمُخْبِرِيَّةِ لِإِثْبَاتِ الْأَبُوَةِ، تَبَيَّنَ لِمُخْبِرِ الرِّجَاءِ أَنَّ عَكَاشَةَ هُوَ الابنُ الْبِيُولُوْجِيُّ لِلْوَطَ وَمَبَارَكَةَ بِلْقَاضِي ٩٩٪، وَبَعْدَ تَحْلِيلِ عَيْنَاتِ مِنَ الْأَقْارِبِ، كَازانُوفَا، مَبَارَكَةَ، عَلِيلُو، كَابِي، تَبَيَّنَ أَنَّ الْأَبُوَةَ مُشَبَّهًا ١٠٠٪.

رَأَى وَجْهَهَا الطَّفُولِيَّ الْمُرْتَبِكَ، الطَّبِيبَةَ شَافِيَّةَ، وَهِيَ تَعْتَذِرُ: لَقَدْ كَنْتَ سَبِّبَـا فِي سُرْقَةِ حَيَاتِكَ وَحِيَاةِ مَبَارَكَةَ، هَذَا وَاَشْ قَدْرَتْ نَدِيرَ لِلتَّخْفِيفِ عَنْ ذَنْبِيِّـي. هَذِهِ نَسْخَةُ لَكَ، وَالثَّانِيَةُ سَأَلْتَقِي بِمَبَارَكَةَ وَأَسْلَمْهَا لَهَا بَعْدَ أَنْ تَصْفُوَ الْقُلُوبُ، وَتَأْمَرَنِي بِذَلِكَ سِيَّلْتِي رُوكِينَا

تَأْمَلُ الْوَرْقَةَ. وَضَعَ طَرْفَهَا الْعُلُوِّيَّ بَيْنَ أَسْنَاهِهِ ثُمَّ بَدَأَ يَقْضِمُهَا بِدَمْهَا الْمُلْتَصِقِ بِهَا مَلَأً فَمَهُ بِهَا. شَعْرٌ كَأَنَّهُ كَانَ يَأْكُلُ لَحْمًا نَيَّا تَقِيًّا دَمًا

طَيَّرَتِ الْرِّيَاحُ كُومَاتٍ كَثِيفَةً مِنَ الغَبَارِ الْأَحْمَرِ، غَيَّبَتِ السَّمَاءَ، وَالْمَدِينَةَ وَالْأَدْخَنَةَ الْبِيضاءَ، وَخَلْوَةَ لاغْرَانِدْ تِيرَاسْ، وَالْدَّارِ الْكَبِيرَةِ، وَرُوكِينَا حَاوَلَ أَنْ يَجْمِعَ كُلَّ قَوَاهَ، وَيَقُومَ، لَكِنَّ أَطْرَافَهُ الْسُّفْلَى لَمْ تَسْعَفْهُ. كَأَنَّهَا كَانَتْ مَيَّةً.

عِنْدَمَا رَفَعَ رَأْسَهُ قَلِيلًا، لَمْ يَرَ شَيْئًا

شَعْرٌ بِجَسَدِهِ يَبْرُدُ وَيَبْرُدُ، حَتَّى أَصْبَحَ جَافًّا وَهَشًّا وَحَادًّا مِثْلَ قَطْعَةِ زَجاجٍ، أَوْ رَأْسِ مَسْمَارٍ.

نَزَلَ مَطْرُ أَسْوَدٌ، شَعْرٌ بِهِ يَسْقُطُ فِي دَاخِلِهِ وَيَخْتَرِقُ كُلَّ خَلَابِيَّهِ المُمْزَقَةَ. أَحْسَنَ بِدَوَارِ كَبِيرِ رَأَى، أَوْ خُيَّلَ لَهُ أَنَّهُ رَأَى. الطَّيَّارَتَيْنِ وَهُمَا تَصْعَدَانِ عَالِيًّا، وَتَبْسُطَانِ جَنَاحِيهِمَا بِكُلِّ اِتْسَاعِهِمَا، فَبَرَزَتِ الْأَلوَانُهُمَا الزَّاهِيَّةُ، قَبْلَ أَنْ تَلْتَهُمَا الْعَاصِفَةُ الَّتِي كَانَتْ تَكْبُرُ بِهِدْوَهُ.

قاوم بشدّة، لكي تظلّ عيناه مفتوحتين، لكنه سرعان ما أغلقهما على سماء بلا قرار.

دمعتان سوداوان ظلتا تنحدران بهدوء على خديه، في شكل مستقيم، بينما امتدت يده اليمنى تتحسّس جسده الذي كان يستجيب له بصعوبة.

- ألم أقل لك إنّهم قتلة يا كابي؟

جاءه صوت غامض من أعماقه. عرف بالكاد نبرته المتماثلة، قبل أن يغرق في بياض الفراغ:

- ألم أقل لك إنّ القتلة لا يلعبون، يا كابي؟

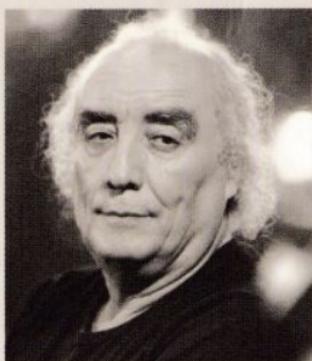
- ريزووووووووو؟

منارة سيني / خريف ٢٠١٦

للمزيد والجديد من الكتب والروايات زوروا صفحتنا على فيسبوك

مكتبة الرمحي أحمد

<https://t.me/ktabpdf>



## نساء كازانوفا

رواية نساء كازانوفا باروديا parodie تهكمية مضادة لالف ليلة وليلة، تحول إلى تراجيديا بكل تفاصيلها. سيدات المجتمع، نساء كازانوفا، الشهزادات الأربع والخادمة: لالة كبيرة، لالة زينا، لالة روكيينا، لالة ساري، وهماركة، يواجهن شهريلًا بلا أنياب ولا سلطة فعلية أو رمزية، بعد أن سرقت الجلطة الدماغية كل قوتها الجنسيّة وسلطانه، ولم يبق أمامه إلا انتظار الموت، وبعض الأنفاس الأخيرة التي يحاول خلالها أن يجد مدخلًا للمسامحة مع نسائه، علّهن يغفرن له ما ارتكبه ضدهن من قسوة. لا ي يريد أن يموت قبل أن ينجز هذه المهمة. لكن ما كان اعتذارًا تقليديًا عاديا تحول إلى محاكمة حقيقة رأى فيها كازانوفا المأسى الذي كان من ورائها، من خلال مرايا الحكايات. العلاقة، التي تأسست مع شهريل على الهيمنة والجريمة، مستمرة مع كازانوفا من خلال انقلاب جوهري في الأدوار. تصبح النساء في موقع القرار والمحاكمة، إذ تتمّص كل واحدة دور شهزاد في الحكى لتقول أسرارها الدفينة بلا خوف على حياتها، فقورة الشّر أصبحت في حالة احتضار، وكازانوفا أصبح نمراً من ورق. لكن كابي، الذي لم يحسب أحد حسابه، يملك أوراقاً أخرى أكثر خطورة على مصير كازانوفا الذي رفض الاعتراف به أبناً له، وضحية من ضحاياه. يتحول نص نساء كازانوفا، في الأخير، إلى استعارة قاسية عن السلطة المتهالكة، وباروديا فاضحة عن عالم ينهار بعنف، وبلا رحمة، وحالة لقيطة وبلا توصيف تنشأ، داخل رمادها، كل عناصر الفتنة والفرقة وبذور الموت والخسائر القادمة.

ISBN 978-9957-39-155-3



## مكتبة الرمحى أحمد

@ktabpdf تيليجرام



الأردن، عمان، وسط البلد، بناية 12 ، وبنية 34  
ص.ب 7855 هاتف 00962 6 4638688  
فاكس 00962 6 4657445  
مطبوعات 2017  
الغلاف: ستايلز 00962 7 95297109

9 789957 391553